aujourd'hui

SUPPLÉMENT ILLUSTRÉ

DEMAIN, DANS LA SECTION ARTS + LETTRES

• FESTIVAL D'ETE DE QUEBEC
• PROGRAMMATION DU FESTIVAL D'ETE

★★ 36 PAGES

LE SOLEIL

72e ANNEE — No 168 QUEBEC, VENDREDI 18 JUILLET 1969 PRIX DIX CENTS

MINISTERE DES AFFAIRES CULTURELLES
Service Central de la Documentation
REÇU 10 JUIN 1969

CINZANO
APERITIF

Elections partielles à l'automne et remaniement ministériel immédiat

par Gilbert ATHOT

Le premier ministre et chef élu depuis juin de l'Union nationale, M. Jean-Jacques Bertrand, a rompu le silence, hier, à l'issue du "caucus" d'après-congrès de son parti à Beauport, en banlieue de Québec, pour indiquer clairement:

a) Qu'il n'y aura pas d'élections générales cette année, mais plutôt des élections partielles dans au moins deux comtés;

b) Qu'il procédera à un remaniement ministériel avant la fin du présent mois;

c) Que le Conseil national du parti, groupant trois représentants de chaque comté et tous les membres du caucus, se réunira au cours de l'automne, mais pas avant le mois d'octobre, et pourrait décider de la tenue d'un congrès d'orientation en 1970.

M. Bertrand a également tenu à affirmer que la réunion d'hier a été fructueuse, positive et excellente, prenant bien soin d'ajouter qu'il régnait un climat d'unité et de stabilité au sein de l'Union nationale.

JUSQU'A LA FIN DU MANDAT

Touchant la tenue d'élections générales, le premier ministre a même affirmé que l'Union nationale va remplir son mandat qui, selon lui, est de quatre ans en vertu de la tradition mais de cinq ans selon la loi.

"Je déclare que l'Union nationale va remplir son mandat et diriger le Québec conformément aux voeux de la population, a lancé le chef du gouvernement.

Mais cette phrase, aux yeux des observateurs, indique tout simplement que la tenue d'élections générales n'est que partie remise pour l'an prochain et qu'il serait fort surprenant que M. Bertrand attende en 1971 (mandat — 5 ans) pour déclencher un scrutin général.

En ce qui a trait aux élections partielles à l'automne, il s'est contenté de dire, le sourire au coin des lèvres, qu'il y en aurait dans au moins deux comtés, soit ceux de Trois-Rivières et de Vaudreuil - Soulanges où MM. Yves Gabias et Paul Gérin-Lajoie ont récemment démissionné.

Le premier ministre n'a pas voulu dire si d'autres comtés seront "ouverts", mais des informations sérieuses ont précisé qu'au moins un autre comté serait libéré et qu'il pourrait s'agir de celui de Saint-Jacques, dans la région de Montréal, représenté par M. Paul Dozois, actuel ministre des Finances.

M. Bertrand n'a pas non plus donné les dates des élections partielles, ajoutant qu'elles seront déterminées par le conseil des ministres.

REMANIEMENT MINISTERIEL

Le remaniement ministériel prévu d'ici la fin du mois ne comporterait pas de nouvelles nominations, mais il s'agira plutôt de mutations de ministres, a indiqué le chef du gouvernement.

En relation avec la tenue d'un Conseil national à l'automne, M. Bertrand a révélé aussi qu'il avait été question au cours du caucus de l'organisation et des structures du parti ainsi que

(Suite à la page 2, 3e col.)

COLLINS AUX COMMANDES — Le lieutenant-colonel Michael Collins, pilote d'Apollo 11 était la vedette de l'émission télévisée du vaisseau spatial, hier soir. A ce moment, les astronautes se trouvaient à 148,350 milles de la Terre, en route vers la Lune. (Téléphoto PA)

Hypothèse

Sur la Lune plus tôt que prévu

CENTRE SPATIAL DE HOUSTON (d'après UPI, PA et AFP) — La concurrence entre l'homme et le robot se poursuit toujours dans cette historique course vers la Lune. Les deux ont pour mission de recueillir des échantillons du sol lunaire, et il semble maintenant que la marche sur la Lune pourrait avoir lieu plus tôt que prévu. Il appartiendra à Aldrin d'en décider.

Il est en effet prévu que Neil Armstrong, commandant de l'équipage d'Apollo 11, posera le pied sur le sol lunaire dans la nuit de dimanche à lundi à 2h21. Or, M. Clifford Charlesworth, directeur du vol actuel, a annoncé hier, au cours d'une conférence de presse, que l'heure du débarquement pourrait être avancée de quelques heures et avoir lieu jusqu'à trois heures et demie plus tôt que prévu. Armstrong débarquerait alors dimanche vers 23 heures.

M. Charlesworth a ajouté qu'il ne s'agissait là que d'une possibilité et a précisé que, si le plan de vol prévoyait que les deux hommes, Armstrong et Aldrin, resteraient neuf heures et 41 minutes à bord du Lem, une fois que celui-ci sera posé sur la Lune, la Nasa pourrait cependant autoriser Armstrong à en sortir plus tôt, s'il ne désirait pas se reposer ou brûlait d'impatience de fouler le sol lunaire.

Ce matin, le navire spatial transportant Neil Armstrong, Edwin Aldrin et Michael Collins se trouvait à 167,200 milles de la Terre et se déplaçait à la vitesse de 2,735 milles à l'heure.

La capsule continuera à perdre de la vitesse aujourd'hui jusqu'à ce qu'elle franchisse la "zone neutre" à 10h30 ce soir, alors qu'elle passera dans le champ d'attraction de la Lune et commencera à reprendre de la vitesse.

Apollo 11 atteindra le voisinage de la Lune demain et les astronautes utiliseront les rétrofusées pour se placer sur orbite lunaire et pour se préparer à faire les premiers pas dans un autre monde.

A LA TELEVISION

Les astronautes ont transmis

(Suite à la page 2, 4e col.)

Un accord de principe entre le Honduras et le Salvador

WASHINGTON (D'après AFP, UPI et PA) — Un accord est intervenu entre le Honduras et le Salvador pour mettre fin aux hostilités dès que certains points auront été réglés par l'organisme consultatif provisoire réuni à Washington, a annoncé officiellement la nuit dernière M. Galo Plaza, secrétaire général de l'Organisation des Etats américains.

Les bases de cet accord ont été communiquées à l'organisme consultatif par le président de la commission sur place, l'ambassadeur Sevilla Sacassa, à la suite de ses négociations avec les gouvernements des deux parties du différend.

L'accord porte sur les points suivants:

1— cessez-le-feu; 2— retrait des forces sur leurs positions antérieures à l'ouverture des hostilités; 3— garanties accordées par les deux gouvernements aux populations civiles frontalières; 4— surveillance de l'application du cessez-le-feu et des garanties aux populations par des observateurs militaires et civils de l'OEA.

SERIE DE RESOLUTIONS

Les modalités d'application de ce plan d'ensemble seront incorporées dans une série de résolutions qui sont actuellement en cours de rédaction sous la direction de l'ambassadeur Carlos Holguin, de Colombie, président de l'organisme consultatif. L'ambassadeur Holguin s'est entretenu avec les représentants des gouvernements du Honduras et du Salvador avant de commencer ce travail.

La nécessité de mettre au point ces textes a amené le président de l'organisme consultatif à ajourner à aujourd'hui la réunion qui devait avoir lieu au cours de la nuit dernière.

DIFFICULTE DE DERNIERE HEURE

Une difficulté de dernière heure a dû être surmontée à Washington au cours d'entretiens privés entre les délégations des deux pays en cause et l'ambassadeur Holguin. Il s'agissait du délai accordé aux deux gouvernements pour le retrait de leurs forces sur les positions qu'elles occupaient avant l'ouverture des hostilités.

Le Salvador demandait un délai de quatre jours à partir de l'entrée en vigueur du cessez-le-feu. Le Honduras, de son côté, se serait contenté d'un délai de deux jours. Finalement, une formule de compromis a été adoptée selon laquelle le retrait s'affectuera en trois jours à partir du moment de l'arrêt effectif des combats et il pourrait être prolongé de 24 heures en cas de nécessité.

IL FAUT UN VOTE

Le cessez-le-feu n'entrera en vigueur qu'après un vote au sein de l'organisme consultatif sur la formule de pacification telle qu'elle a été mise au point par la commission spéciale et précisée dans des textes par les diplomates au cours de la nuit dernière.

La commission spéciale de l'OEA restera sur les lieux le temps nécessaire à l'application de la formule de pacification.

L'organisme consultatif devait, en principe, se réunir à une heure qui n'avait pas encore été fixée officiellement mais

(Suite à la page 2, 2e col.)

CP Air

Grève évitée

VANCOUVER (PC) — Un règlement de dernier instant a permis d'éviter la grève des 930 machinistes de la compagnie aérienne Canadian Pacific Airlines.

L'entente pour un contrat de deux années a été annoncée au cours de la nuit à Vancouver. La grève était prévue pour 11h.30 ce matin.

Les détails ne sont pas encore connus étant donné que l'entente doit auparavant être ratifiée par les machinistes. D'ici dix jours, ils feront connaître leur décision.

Cette entente fait suite à une journée et demie de pourparlers actifs portant sur 34 clauses du futur contrat de travail.

APOLLO 11 VERS LA LUNE : "ET PIS APRES?" — Alors que les premiers hommes à toucher le sol lunaire sont en route, la nouvelle de cette extraordinaire aventure laisse passablement indifférents ces "robineux" du Skid Row de Los Angeles. Pour ces hommes sans foyer, un $0.25, un mégot de cigarette ou un verre d'eau de vie sont bient plus alléchants qu'un voyage sur la Lune. (Téléphoto PA)

Manifestations et colère à Saskatoon

Trudeau refuse l'insulte et propose des solutions

par Donald DOYLE

SASKATOON, Saskatchewan (Le Soleil) — Tout en les avertissant qu'il ne reviendrait plus dans l'Ouest si l'on continuait à l'insulter, le premier ministre du Canada, M. Pierre Elliott Trudeau, a présenté hier aux fermiers de l'Ouest certaines solutions aux problèmes financiers qui les assaillent.

De toute évidence, M. Trudeau n'a guère aimé l'atmosphère qui a entouré cette journée à Saskatoon, et il l'a ouvertement fait sentir quand il a carrément dit aux gens qui manifestaient qu'il ne remettrait plus les pieds sur leur territoire s'ils poursuivaient leurs insultes.

Après avoir pris la précaution de souligner qu'il se trouvait passablement d'enfants et d'individus (hippies) qui n'avaient rien à voir avec le problème du blé (qui le poursuit depuis le début de sa tournée), le premier ministre a dit aux fermiers qu'il n'était pas entré en politique pour se faire insulter.

Il s'est senti particulièrement visé par une pancarte qui lui suggérait en termes pour le moins impolis de cesser de courir après les femmes pour s'occuper un peu plus des fermiers et de leurs problèmes; une autre pancarte l'identifiait tout simplement à un porc.

Cependant, cette manifestation ne ressemblait guère à celle qu'il avait subie la veille à Regina, alors qu'il avait constamment été interrompu par la foule.

Hier, il a été hué assez copieusement au début mais dès le moment où il s'est mis à parler les gens l'ont laissé en paix, et l'ont même applaudi.

Avant qu'il ne prenne la parole, M. Trudeau avait sans doute "reniflé" l'odeur du chargement de blé pourri qui avait été déversé sur le perron de son hôtel. C'était tout simplement insupportable.

Malgré tout cela, le premier ministre s'est passablement ouvert, en expliquant aux cultivateurs les solutions qu'il envisage pour mettre fin à la situation qui prévaut actuellement chez les producteurs de blé.

D'abord pour ce qui est des fermes qui ne sont pas et qui ne seront jamais rentables, M. Trudeau a laissé entendre qu'elles pourraient être achetées par le gouvernement pour un prix qui permettrait au fermier de finir ses jours à l'abri du besoin même sur sa terre. Toutefois à sa mort, il ne serait pas question de la laisser en héritage à ses enfants puisqu'elle reviendrait automatiquement au gouvernement.

D'un autre côté, M. Trudeau a admis pour la première fois en public que les fermiers avaient besoin d'une "injection d'argent". Cependant il n'est aucunement question de donner de l'argent aux producteurs mais plutôt de leur prêter un certain montant qu'ils devront rembourser plus tard quand la situation sera rétablie.

Dans l'optique de M. Trudeau, le problème se pose maintenant en termes très simples. D'une part, il faut aider ceux qui sont pauvres en revenus et en capitaux, de l'autre il faut aussi aider ceux qui sont riches en capitaux mais qui manquent d'argent à l'heure actuelle.

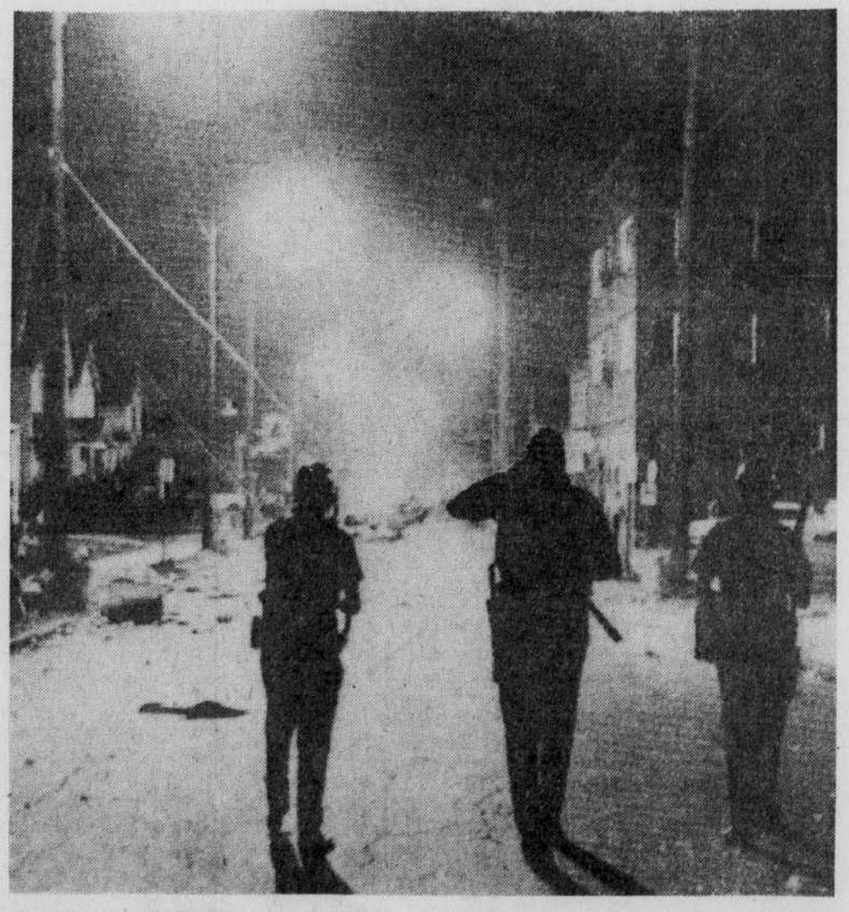
L'une des craintes que M. Trudeau a constamment manifestées au cours de sa tournée tourne autour du fait qu'un très grand nombre de fermiers de l'Ouest sont propriétaires de terres qui ont une valeur de $50,000, $100,000 ou même $150,000.

Le président de l'Union, M. Roy Atkinson, admet d'ailleurs lui-même que les membres de son syndicat ont des fermes évaluées en moyenne à $77,000.

En outre leur équipement vaut généralement entre $40,000 et $50,000, parfois beaucoup plus. Le problème vient du fait que les terres coûtent passablement cher à cultiver et qu'en fait les fermiers dépensent en général plus pour les opérer qu'ils n'en retirent de bénéfices.

Exception faite des difficultés de vendre le blé, ils se plaignent que le grain se vend moins cher qu'il y a quelques années, tandis que de l'autre toutes leurs dépenses montent en flèche.

Quoi qu'il en soit, ce sont autant de problèmes que le premier ministre Trudeau a été appelé à étudier au cours des derniers jours.



CHAMP DE BATAILLE — La ville de Youngstown, en Ohio, est le théâtre depuis trois jours de désordres civiques nés du problème racial. Cette photographie nous montre que la police, casquée et appuyée par des détachements en voiture, a eu fort à faire pour venir à bout des manifestants. Des bombes incendiaires ont été lancées et on rapporte de multiples vols dans les magasins, de même que de nombreuses échauffourées entre policiers et manifestants. (Téléphoto PA)

A LIRE

Autre grève en vue ? — Environ 15,000 métallos canadiens travaillant à la Steelco pourraient se mettre en grève en août prochain.
— page 3

Cancer — Un pathologiste américain fait part d'une méthode pour le moins révolutionnaire de combattre le cancer.
— page 9

Vietnam — Remaniement ministériel prochain à Saigon.
— page 26

SOMMAIRE

Arts et Lettres	20 et 21
Annonces classées	22 à 26
A Québec aujourd'hui	20
Bandes dessinées	26
Bridge	24
Décès	27
Documents	18
Famille	10
Finance	6 et 7
Horoscope	23
Inf. rég.	19A et 19B
Mots croisés	22
Sport	12 à 14
Télévision	19

LA MÉTÉO

Généralement ensoleillé dans toutes les régions du Québec. Peu de changement dans la température et moins humide. Minimum et maximum 60 et 80.
(Voir détails à la page 2)

L'industrie ontarienne du tabac se plaint des attaques du ministre Munro

TILLSONBURG, Ont. (PC) — Le président des planteurs de tabac de l'Ontario a déclaré mercredi que cette industrie est présentement sujette aux attaques qui ont résulté de statistiques et d'affirmations mal fondées de la part du ministre de la Santé, M. John Munro.

M. George A. Demeyers, président de l'Ontario Tobacco Growers' Marketing Board, a déclaré au cours d'une réunion du conseil d'administration que M. Munro avait "décidé que rien ne l'arrêterait dans ses efforts pour restreindre l'usage du tabac, allant même jusqu'à l'annihilation totale, et cela sans tenir compte des recommandations faites par le comité parlementaire sur la santé, le bien-être et les affaires sociales, ou de qui que ce soit d'autre".

M. Demeyers a été appuyé par M. Harold Stafford, député libéral d'Elgin, dans la critique qu'il a faite du genre de statistiques présentées par M. Munro devant le comité de la santé, au Parlement, au début de la présente année.

"Ces statistiques ont été compilées par des éléments bureaucratiques très subjectifs de son ministère, qui croient de toute évidence que c'est pour eux un devoir patriotique de faire toutes les allégations imaginables contre l'usage du tabac."

M. Demeyers a déclaré que les planteurs de tabac sont particulièrement inquiets d'un rapport que doit soumettre le comité au Parlement, cette année.

"Si le goudron et la nicotine doivent être réduits, dans la fabrication des cigarettes, cette restriction pourrait avoir un effet très grave sur nous, les producteurs, probablement beaucoup plus que le fait d'interdire la publicité sur la cigarette ou que toute autre chose que l'on pourrait faire."

LA MÉTÉO

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo.

Ce sera généralement ensoleillé aujourd'hui dans toutes les régions du Québec. Il n'y aura peu de changement dans les températures et moins d'humidité.

Minimum et maximum à Montréal et Sherbrooke, 65 et 85, Ottawa, 60 et 85, Québec et Sainte-Agathe, 60 et 80, La Tuque, Chicoutimi, Baie-Comeau et Sept-Iles, 55 et 80, Rivière-du-Loup, Mont-Joli et Gaspé 60 et 75.

Aperçu pour samedi: peu de changement.

Température. Minimum et maximum observés hier:

	Min.	Max.
Vancouver	52	73
Edmonton	46	69
Calgary	42	67
Regina	47	79
Winnipeg	53	78
Toronto	71	93
Ottawa	72	91
Montréal	74	88
Québec	71	88
Fredericton	70	89
Saint-Jean, N.-B.	56	85
Moncton	68	87
Halifax	63	84
St-Jean, T.-N.	57	75
Chicago	72	90
Detroit	76	86
Albany	70	92
Boston	74	95
New York	75	95
Washington	74	97
Nouvelle-Orléans	75	84
St-Louis	72	96
Kansas City	69	67
Los Angeles	67	74
San Francisco	55	84

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement No 1206.

Un accord de principe . . .

(Suite de la première page)

probablement dans la matinée d'aujourd'hui.

Même si les médiateurs étaient optimistes quant à l'arrêt des hostilités, ils étaient de toute évidence découragés par de nouvelles violations survenues au cours de la journée et de la soirée d'hier.

"Nous ne savons plus ce qui se passe à la frontière", a déclaré un diplomate. "Parfois, j'ai l'impression qu'avec les mauvaises communications, les gouvernements eux-mêmes ne savent pas très bien ce qu'y font leurs armées".

"Les Salvadoriens perdent du terrain et nous nous attendons à ce qu'un cessez-le-feu entre en vigueur à 6 heures ce matin", a dit un diplomate qui a demandé à ne pas être identifié. Des tentatives antérieures d'arrêter le conflit entre les deux petits pays d'Amérique latine ont échoué, y compris un cessez-le-feu provisoire qui devait intervenir hier matin.

Selon certaines sources, le conflit qui en est maintenant à sa cinquième journée, aurait fait près de 2,000 victimes, mais ce chiffre n'a pu être confirmé nulle part.

Elections partielles . . .

(Suite de la première page)

d'une réorganisation principalement dans les comtés qui sont dans l'opposition à l'Assemblée nationale.

Le chef de l'Union nationale a insisté aussi fortement sur l'unité du parti en affirmant: "Il y a un parti, un chef et une équipe' il n'y a pas de clan Bertrand ni de clan Cardinal".

Ces précisions de M. Bertrand sont apparues aux yeux des observateurs comme étant voulues afin de calmer les inquiets à la suite du congrès de juin dernier alors qu'il était resté un grand froid entre les partisans de M. Jean-Guy Cardinal et ceux de M. Bertrand.

D'ailleurs, les deux manifestations d'envergure autour de M. Cardinal qui ont suivi de quelques jours la fin du congrès de juin sont la meilleure preuve, aux yeux des observateurs, que la plaie ne sera pas facile à panser.

Le caucus a de plus été l'occasion pour discuter de la législation à venir au cours de la deuxième partie de la présente session dont le début est prévu pour le 7 octobre prochain.

AUTRE NOUVELLE AUJOURD'HUI

Le premier ministre en a surpris plusieurs en rompant complètement le silence, prenant même la peine de prévenir les journalistes qu'il aura tout probablement une autre nouvelle à communiquer aujourd'hui à l'issue d'une brève séance du conseil des ministres prévue pour cet avant-midi.

Le silence religieux observé par M. Bertrand depuis son retour au parlement, lundi, a même suscité, hier, sur les lieux du caucus, un événement plutôt cocasse.

Le premier ministre a quitté la salle où se déroulait le caucus vers les cinq heures de l'après-midi et il n'avait pas fini de descendre l'escalier que la nuée de journalistes se ruait sur lui pour avoir des commentaires.

Ils devaient en avoir pour leur argent quand M. Bertrand insista pour qu'on le laisse passer, car il désirait tout simplement satisfaire . . . des besoins naturels. Tout le monde s'amusa grandement de l'incident.

Plusieurs vols à Sainte-Foy

La police de Sainte-Foy a enregistré, depuis une quinzaine de jours, plusieurs vols dans des maisons privées. Le lieutenant R. Fréchette a précisé qu'il s'agit d'infractions et que le auteurs s'emparent, la plupart du temps, de petites sommes d'argent. Il y a eu toutefois un vol d'un téléviseur et d'accessoires électriques, d'une valeur totale de $1,600, dans une habitation de la rue Le Corbusier.

Hypothèse: Sur la Lune . . .

(Suite de la première page)

à la Terre hier soir des images de notre globe et ils ont fait visiter aux téléspectateurs l'intérieur de leur cabine. Ils se sont de plus amusés à faire "flotter" une lampe de poche.

Ils ont ensuite fait savoir par radio au Centre spatial de Houston que les câbles de leur caméra de télévision étaient assez longs pour leur permettre de la prendre dans le module lunaire où ils procèdent aujourd'hui aux vérifications de l'engin qui les déposera sur la Lune. Ils ont indiqué qu'ils tenteront de prendre des photos de l'intérieur du module au moment de l'émission qu'ils effectueront à 19h52 aujourd'hui.

Peu d'activités sont prévues au programme d'aujourd'hui.

De plus, le centre spatial a fait savoir la nuit dernière que la trajectoire d'Apollo 11 était tellement satisfaisante que la manoeuvre de correction prévue pour aujourd'hui, si besoin en était, avait été annulée.

Il est toujours prévu au plan de vol d'effectuer demain une autre manoeuvre de correction si elle se révélait nécessaire.

On apprend, par ailleurs, que la qualité des images télévisées de l'instant où les hommes d'Apollo 11 poseront le pied sur la Lune risque d'être moins bonne que prévue.

La Nasa a annoncé en effet hier soir l'ajournement de 24 heures du lancement, initialement prévu pour cette même soirée, d'un satellite de communications qui devait se joindre à ceux déjà en orbite pour la retransmission des images télévisées de la mission Apollo 11. Il s'agit de l'Intelsat F-5, dont le lancement, retardé par suite d'un problème technique surgi à la dernière heure, n'aura lieu que demain à 22 heures, c'est-à-dire trop tard pour servir utilement au moment de l'alunissage.

La Nasa précise que ce satellite sera placé sur orbite au-dessus de l'Atlantique.

LUNA-15

D'autre part, l'Union soviétique a annoncé hier que son véhicule inhabité Luna-15 était entré sur orbite lunaire. Des sources scientifiques ont indiqué que le véhicule tentera de se poser en douceur, de prélever des échantillons du sol lunaire et de revenir à la Terre — probablement avant le retour de la mission Apollo 11.

Rompant un silence qui durait depuis quatre jours, l'agence de nouvelles Tass a précisé que Luna-15 s'était placé sur orbite à 6 heures hier matin après avoir mis à feu ses rétrofusées pendant qu'il se trouvait au-dessus de la face cachée de la Lune.

Tass a dit que l'orbite était sensiblement celle qui avait été calculée et que les instruments du bord retournaient à la Terre des informations indiquant que tout "fonctionnait normalement". On a ajouté qu'une correction de trajectoire avait été effectuée lundi et que 28 "session de communications avaient eu lieu avec l'appareil" au cours de son voyage de 102 heures.

Les mêmes sources scientifiques ont dit que si tout se passait bien, Luna-15 se posera sur la surface lunaire 24 heures après s'être placé sur orbite. On n'a pas indiqué pendant combien de temps la sonde y demeurerait, mais on croyait qu'elle reviendrait avant le retour à la Terre d'Apollo 11.

L'ONU N'Y SERA PAS

La carte postale de l'Onu n'arrivera jamais sur la Lune.

La Nasa a fait savoir, mercredi soir, à l'Onu que la carte postale symbolique portant le préambule de la charte et la reproduction de sept timbres émis par l'Onu, avec l'emblème et le drapeau de l'organisation internationale, n'avait pu être placée à bord de la capsule Apollo 11.

La Nasa a expliqué cette décision par le fait que la carte postale laminée n'avait pu être désinfectée et qu'en outre, aucune charge supplémentaire, aussi minime soit-elle, ne pouvait être mise à bord du module lunaire, dont le poids a été calculé au milligramme près.

Les astronautes ont emporté un drapeau de l'Onu qui ne sera pas déposé sur la Lune mais remis aux Nations unies à leur retour. Seul le drapeau américain sera déposé sur la Lune.

Le secrétariat de l'Onu avait annoncé mercredi que la carte postale était partie avec les astronautes. On ignore où elle se trouve. La seule chose certaine, c'est qu'elle n'est pas à bord d'Apollo 11.

Dans le monde

Sabotage terroriste

SAO PAULO (AFP) — Les incendies qui ont détruit cette semaine les installations de trois stations de télévision de Sao Paulo ont été allumés par des terroristes, a déclaré hier soir M. Abreu Sobre, gouverneur de l'Etat de Sao Paulo.

Ces incendies font partie d'un vaste plan qui vise à détruire la démocratie dans le pays, a ajouté le gouverneur, qui a lancé un appel à la population pour qu'elle collabore avec le gouvernement dans sa lutte contre les éléments révolutionnaires.

Les services de police de Sao Paulo ont pris d'autre part des mesures de sécurité pour prévenir tout nouvel attentat contre des immeubles de la radio, de la télévision et de la presse écrite.

L'incendie des trois stations de télévision s'ajoute aux nombreux sabotages qui ont été perpétrés au Brésil depuis le début de l'année. Les autorités brésiliennes sont persuadées que tous ces sabotages sont l'oeuvre d'une organisation d'extrême-gauche prochinoise dirigée par M. Carlos Marighela, chef communiste connu, et Carlos Lamarca, ancien capitaine de l'armée brésilienne, qui a déserté le 28 janvier dernier avec un véhicule de l'armée rempli d'armes.

Deux étudiants tués par l'armée

MANAGUA (AFP) — Deux étudiants ont été tués par l'armée mercredi soir à Estrelli, ville du nord du Nicaragua, au cours d'une manifestation organisée pour réclamer les corps de cinq membres du "Front sandiniste de libération nationale" abattus mardi dernier au cours de violents combats qui les avaient opposés aux forces de l'ordre du Nicaragua.

Le journal du gouvernement "Novedad" affirme dans son numéro d'hier que les étudiants ont ouvert le feu les premiers, avec des revolvers, et ont lancé des coktails molotov contre la patrouille de l'armée.

Au même moment, des étudiants ont cerné la demeure du représentant du gouvernement à l'université de Leon et y ont mis le feu pour protester contre l'enterrement clandestin décidé par le gouvernement des corps des militants sandinistes afin, selon lui, d'empêcher de nouveaux désordres et de nouvelles tueries".

A Managua d'autre part, une centaine d'étudiants ont occupé l'université, en ont couvert les murs des noms de combattants sandinistes, et ont hissé sur les mâts le drapeau du Front sandiniste de libération nationale.

Nouvelles rumeurs sur l'arrestation d'Inti Peredo

LA PAZ (AFP) — En dépit des démentis officiels, des rumeurs faisant état de l'arrestation d'Inti Peredo, ancien lieutenant de "Che" Guevara, continuent à circuler en Bolivie.

Selon le quotidien du matin "Hoy", (indépendant), Inti Peredo serait actuellement aux mains des autorités dans la ville de Cochabamba, à 360 milles environ de La Paz. Il se trouverait à l'hôpital Shetton, dont l'accès, affirme le journal, est interdit aux journalistes par d'importantes forces de police.

Les renseignements donnés par un médecin de Cochabamba coincideraient avec le signalement physique du successeur de "Che" Guevara.

Les observateurs politiques estiment que les autorités gouvernementales cachent à l'opinion publique la nouvelle de l'arrestation d'Inti Peredo pour des raisons de sécurité et de tactique.

Le ministre Vincent assistera au festival de la pomme de terre

Le ministère québécois de l'Agriculture et de la Colonisation a fait savoir hier que le ministre Clément Vincent assistera, samedi, le 19 juillet, au Festival de la pomme de terre du Maine, à Fort Fairfield.

M. Vincent, qui sera accompagné de son épouse, sera au nombre des invités d'honneur du Maine, du Québec, du Nouveau-Brunswick et de plusieurs Etats américains qui participeront à une partie de ce festival.

Au banquet qui clôturera la seconde journée de cette manifestation, M. Vincent représentera le gouvernement du Québec.

"Canada Atlantique"

HALIFAX (PC)—Le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse et l'Ile-du-Prince-Edouard participeront, avec l'assistance du gouvernement fédéral, à l'Exposition des Etats de l'est américain, à West Springfield, Mass., du 12 au 21 septembre.

C'est dans le but de promouvoir l'économie des provinces maritimes que l'exposition "Canada Atlantique," dont le coût s'élèvera à quelque $100,000, sera montée; le ministère fédéral de l'Expansion régionale assumera les trois quarts du coût de participation.

ANNONCE

Plus de confort avec
UN DENTIER
Pour surmonter la gêne d'un dentier qui se relâche et se décroche, saupoudrez-le simplement d'un peu de FASTEETH. Le FASTEETH maintient les prothèses mieux et plus longtemps. Vous porrrez mordre plus fermement, manger plus vite, et vous sentir plus à l'aise. Etant alcalin, le FASTEETH ne rancit pas. La santé exige un dentier bien ajusté. Voyez votre dentiste régulièrement, et demandez votre FASTEETH à tout rayon de produits pharmaceutiques.

LEVIS MONTREAL EXPO EXPRESS
VISITEZ "TERRE DES HOMMES 69"
LEVIS 837-5805
Bureau-chef 819 292-2737
Autobus Deshaies
$6.95 Aller et retour
DEPARTS: TRAVERSE de LEVIS
LUNDI AU SAMEDI: 9h.15
LE VENDREDI: 9h.15 A.M. et 6h.30 P.M.
LE DIMANCHE: 1h.15 P.M. et 8h. P.M.

Les Anglais nous pardonneront peut-être... après tout!

Les meilleurs dry gins étaient naguère distillés en Angleterre. Puis Calvert a inventé, au Canada, le Very Dry London Gin. Un gin incomparable, parce qu'il est distillé trois fois. Vraiment trrrrrès sec, brutalement sec, britanniquement sec, 100% sec. Au début, les Anglais étaient furieux contre Calvert. Et puis ils ont goûté . . . Et aujourd'hui, même les plus orthodoxes se mettent à avoir des doutes... Peut-être bien que c'est un gin canadien qui va faire ronronner le bouledogue anglais!

LE BOULEDOGUE
Remplir un grand verre (14 oz) de glace concassée. Ajouter l'un après l'autre, sans mélanger, ½ oz de grenadine, ½ oz de jus de citron, ½ oz de jus d'orange, 1½ oz de Very Dry London Gin de Calvert. Décorer d'une tranche d'orange et de quelques cerises. Servir avec une cuiller.

Very Dry London Gin, distillé au Canada par CALVERT

De quoi dissiper toute confusion touchant les taux d'intérêt sur l'épargne.

Depuis quelque temps, vos épargnes n'ont jamais été sollicitées avec autant d'effort. 6½% à droite . . . 7¾% à gauche . . . et quoi encore. Au fond . . . tant mieux pour *vous* . . . parce que c'est *vous* qui en profitez . . . ou pourriez en profiter si tout était expliqué plus clairement. Voici donc, noir sur blanc, une liste des divers modes d'épargne offerts par la Banque de Montréal ainsi que les renseignements sur les taux d'intérêt et sur le calcul de l'intérêt.

7¾% Reçus de Dépôts à Terme
Le dépôt minimum est de $5,000 et doit demeurer intact pendant deux ans et un jour pour rapporter plein intérêt. L'intérêt est calculé et crédité à votre compte semestriellement. Les dépôts à plus court terme — de 30 jours à 2 ans — rapportent 7% par année.

7¼% Certificats de Dépôt à Revenu
Le dépôt minimum est fixé à $1,000 — au-dessus de ce montant vous pouvez acheter des certificats par multiples de $100. L'intérêt est payé trimestriellement à un taux annuel de base de 6¼% mais les bonis annuels accordés sur les dépôts à terme plus long que 5 ans rapportent un taux d'intérêt de 7¼%.

6½% Compte d'Épargne Véritable
Ne s'applique qu'à l'épargne proprement dite. Vous ne pouvez tirer de chèques sur ce compte, mais vous pouvez effectuer des retraits en tout temps ou faire virer, sans frais, des fonds à votre compte de chèques. L'intérêt est calculé sur le solde mensuel minimum et crédité semestriellement.

3½% Compte d'Epargne (avec chèques)
Il s'agit d'un compte d'épargne sur lequel vous pouvez tirer des chèques. L'intérêt est calculé sur le solde minimum semestriel et crédité semestriellement.

0% Compte de Chèques Véritable
Le Compte de Chèques Véritable est le compagnon idéal du compte d'épargne. Bien qu'il ne rapporte aucun intérêt, il vous permet de régler des comptes par chèques le plus économiquement possible. Une fois encaissés, vos chèques vous sont retournés tous les mois et constituent vos reçus.

Maintenant plus que jamais, vous avez intérêt à choisir le programme d'épargne qui saura faire fructifier le mieux votre argent. Notre personnel se fera un plaisir de vous aider à choisir celui qui vous sera le plus profitable.

Banque de Montréal
La Première Banque au Canada

15,000 métallos

Possibilité de grève à la Steelco en août

Un autre groupe de 15,000 travailleurs, membres du Syndicat des métallurgistes unis d'Amérique, pourrait se mettre en grève au mois d'août. En effet, les 15,000 métallos de la compagnie Steel Company of Canada, devaient prendre un vote de grève aujourd'hui pour permettre à leurs dirigeants syndicaux de déclencher, si nécessaire, l'arrêt de travail le 1er août, en Ontario, et le 16 août, au Québec.

Si ce groupe déclenche la grève, il y aura plus de 35,000 membres du Syndicat des métallos qui subiront des arrêts de travail au Canada, dont environ 3,500 au Québec.

Le plus important groupe en grève présentement est celui des 17,200 employés de l'International Nickel Co. du Canada, à Sudbury et à Port Colborne, en Ontario. Ils sont en grève depuis le 10 juillet et les négociations semblent être dans une impasse.

AU QUEBEC

Au Québec, les métallurgistes en grève sont les 650 de la Gaspé Cooper Mines, à Murdochville, où les négociations ont été rompues mercredi; les 500 de la compagnie Wabush Mines, à Pointe Noire, où les négociations ne bougent plus depuis plusieurs semaines; et les 1,200 employés de l'Iron Ore à Septîles et Schefferville qui négocient présentement.

Quant à la compagnie Steel Company of Canada elle engage 1,100 travailleurs dans ses cinq usines du Québec.

A cette compagnie, les métallos demandent des augmentations de salaire de 74 cents l'heure pour une convention collective d'une durée de trois ans.

Malgré le vote de grève qui doit être pris aujourd'hui, les négociations se poursuivent à Hamilton, en Ontario, où est située la principale usine de la compagnie.

La Beauce accueillera Pierre Elliott Trudeau le 1er août prochain

par Paul-Henri DROUIN

SAINT-GEORGES — Le premier ministre du Canada, M. Pierre Elliott Trudeau, sera à Saint-Georges de Beauce, vendredi, le premier août prochain. Il est l'invité de la société Saint-Jean-Baptiste régionale de Beauce et des municipalités de Saint-Georges.

L'annonce de cette visite a été rendue officielle, hier après-midi, lors d'une conférence de presse qui eut lieu à Saint-Georges.

Le premier ministre séjournera dans les deux municipalités de Saint-Georges de Beauce, pendant quatre heures et trente. Il arrivera en hélicoptère à ville Saint-Georges ouest, à 16 heures et son départ est prévu pour 20 heures et trente.

A son arrivée à l'hôtel de ville de Saint-Georges ouest, il sera accueilli par M. Richard Busque, président régional de la société Saint-Jean-Baptiste de Beauce, ainsi que par les maires des deux municipalités de Saint-Georges, MM. Marie-Louis Morin, de Saint-Georges ouest, et le docteur Victor Cloutier, de ville Saint-Georges. Il y aura également M. Aurèle Rodrigue, président de la jeune Chambre de Saint-Georges de Beauce.

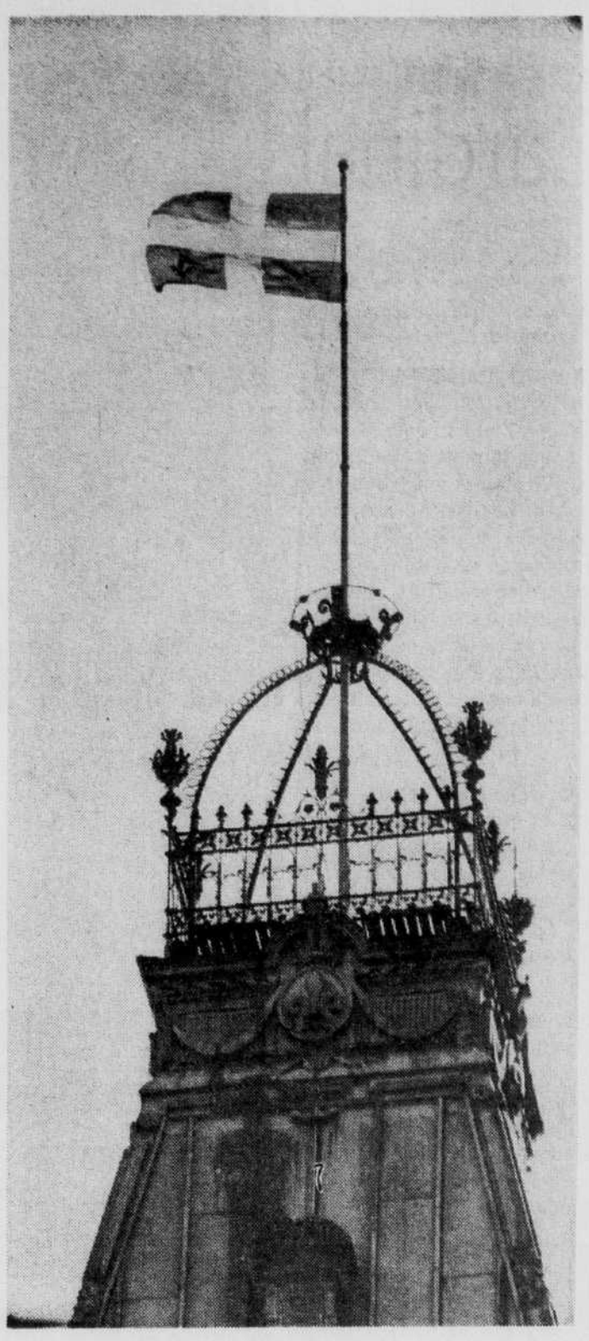
Après avoir été reçu par les deux municipalités de Saint-Georges, le premier ministre du Canada présidera à 18h40 un souper canadien au Palais des sports de Saint-Georges, où plus de 2,000 personnes y participeront. A cet endroit il adressera la parole, ainsi qu'à la foule lors de sa visite à l'Hôtel de ville de Saint-Georges.

Cette visite du premier ministre du Canada, M. Pierre Elliott Trudeau, dans la Beauce, fait suite à une invitation de dernière heure qui lui avait été lancée par les dirigeants de la Société Saint-Jean-Baptiste régionale de Beauce, pour présider leur célébration du 24 juin dernier.

A ce moment-là, le premier ministre avait déclaré: "Je trouve l'invitation, dans les circonstances présentes, extrêmement bienvenue et certainement le signe d'une population qui se tient debout et qui n'a pas peur des terroristes".

M. Trudeau avait donné instruction à ses officiers de répondre qu'il regrettait malheureusement de ne pouvoir assister aux manifestations du 24 juin et qu'il remerciait les dirigeants de la Société Saint-Jean-Baptiste de Beauce pour leur invitation.

Aussi, il avait exprimé le souhait qu'il puisse bientôt se rendre dans la région de Beauce afin de visiter cette population "pour qui mon admiration grandit" avait déclaré M. Trudeau.



LE DRAPEAU FLEURDELISE N'EST PLUS — Un drapeau flotte toujours sur la tour du Parlement à Québec. Mais, aussi incroyable que cela puisse sembler, ce n'est plus le drapeau fleurdelisé. Les passants qui penseront de lever la tête verront, en effet, que les intempéries ont complètement effacé les fleurs de lis. Il serait temps de changer de drapeau !

Université du Québec

Création de l'Ecole nationale d'administration du Québec

Le conseil des ministres, donnant suite à une recommandation des gouverneurs de l'Université du Québec, vient d'autoriser l'émission de lettres patentes créant la nouvelle Ecole nationale d'administration.

Dans un communiqué remis à la presse hier, on précise que le conseil exécutif a de plus entériné le choix des membres du premier conseil d'administration.

Le mandat de cette équipe, dont fera partie M. Roland Parenteau, directeur de l'OPQ, sera de travailler à la définition précise des objectifs de l'Ecole et des moyens à prendre pour les remplir.

L'Ecole nationale d'administration répond à l'urgent besoin qui se faisait sentir au Québec de former des administrateurs publics compétents.

Il semble, précise le communiqué, que les programmes d'études de ce centre de formation en administration porteront sur trois grands thèmes: les sciences humaines appliquées, les techniques modernes de gestion, la recherche et la discussion des politiques des administrations publiques.

Située à mi-chemin entre l'Ecole nationale d'administration française et le "business school" américain, cette nouvelle institution pourrait dispenser trois types de programmes.

Des programmes intensifs de quelques semaines seraient ouverts aux fonctionnaires de rang supérieur. Le programme régulier serait ouvert aux titulaires d'une premier grade universitaire et aux jeunes fonctionnaires possédant une année d'expérience. Les cours réguliers s'étendraient sur une période de 18 ou 24 mois, mettant l'accent sur les politiques des organismes publics et les méthodes modernes de gestion.

De plus, l'Ecole offrirait, pour le compte de la fonction publique, un programme de perfectionnement adéquat réservé aux différents corps de fonctionnaires des organismes gouvernementaux et para-gouvernementaux.

Beaudry ira à la pêche aux industries le 24 juillet, en Georgie

Le ministre de l'Industrie et du Commerce, du Québec, M. Jean-Paul Beaudry se rendra à Atlanta, Georgie, le 24 juillet prochain pour y rencontrer quelque 150 industriels américains susceptibles de contribuer à l'expansion industrielle du Québec. Pour souligner l'événement, cette date a été appelée "La journée du Québec".

Un des buts principaux du voyage sera de passer en revue pour le bénéfice des hommes d'affaires américains de la Georgie les avantages offerts par les stimulants économiques que sont les bills 23 et 24.

Le ministre sera accompagné pour ce voyage par MM. Xavier Williatte - Bartet, adjoint au président et directeur général du Conseil général de l'industrie et Jean Benet, directeur des relations publiques de l'organisme.

Le président du Conseil, Me Paul Ouimet a déclaré avant son départ pour une mission à caractère industriel en Angleterre que la visite de M. Beaudry va certainement intéresser les principaux hommes d'affaires de la Gerogie.

L'initiative est de M. Charles Bronfman, membre du Conseil général de l'industrie et président du club de baseball "les Expos" de Montréal.

M. Bronfman a dit s'être aperçu que, dans toutes les villes de la ligue nationale de baseball, le passage des Expos suscitait un très vif intérêt dans le fait canadien en général et aussi au niveau du Québec et de la ville de Montréal.

Loubier et Lafontaine nient les propos du député de Drummond

MM. Gabriel Loubier et Fernand Lafontaine, respectivement ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, et de la Voirie, ont nié catégoriquement, hier, les propos que leur a attribués M. Bernard Pinard.

Ce dernier, député libéral de Drummond, avait affirmé, mercredi, au cours d'une réunion du comité des engagements financiers du gouvernement, que les deux ministres auraient déploré récemment que le gouvernement consacrait trop d'argent à la cause de la francophonie et pas assez aux besoins prioritaires dans leurs ministères.

Les deux ministres se sont tous deux dits étonnés des propos de M. Pinard, M. Loubier ajoutant: "Je suis médusé par l'humour noir de M. Pinard".

Certains proches des deux ministres ont signalé que ces derniers avaient fait des blagues à ce sujet lors de l'étude des prévisions budgétaires de leurs ministères le printemps dernier et que M. Pinard avait pris cela au sérieux.

Quoi qu'il en soit, les observateurs sont conscients que MM. Loubier et Lafontaine ne sont quand même pas des "mordus" de la francophonie à la suite de certaines blagues déjà faites par les deux ministres . . .

Le débat sur la procédure

Les leaders parlementaires auraient trouvé une formule pour ajourner les travaux

OTTAWA (d'après PC) — Les leaders parlementaires ont probablement trouvé hier soir une réponse à l'impasse qui a obligé la Chambre à ajourner la session, six heures plus tôt, hier.

Les leaders se sont rencontrés pendant 90 minutes hier soir, au bureau du leader parlementaire des ministériels, M. Donald Macdonald. A la fin de cette réunion les quatre leaders parlementaires sont sortis le sourire aux lèvres.

"Nous avons eu un entretien très utile," a lancé M. Macdonald à sa sortie.

La rencontre s'est ajournée pour permettre aux leaders de rencontrer les membres de leur parti. Personne n'a voulu préciser si une entente avait été véritablement négociée.

M. Macdonald a expliqué que le débat sur la procédure, qui dure depuis neuf jours, se poursuivra aujourd'hui.

AJOURNEMENT

Plus tôt hier après-midi, M. Stanley Knowles, député néo-démocrate de Winnipeg nord-centre, avait proposé un ajournement de la Chambre pour permettre aux représentants de tous les partis d'en venir à une formule de compromis pour mettre fin à l'impasse actuelle.

La Chambre fait face à une impasse, actuellement, sur l'étude de l'article 65 du règlement.

En vertu de cet article, paragraphe C, le gouvernement pourrait imposer une limitation des débats sur tout projet de loi soumis au parlement.

L'opposition demande au gouvernement, depuis deux semaines, de renoncer à ce paragraphe.

Un article semblable, l'article 16, avait rencontré la même opposition avant les Fêtes. Le gouvernement l'avait retiré après des négociations avec les partis de l'Opposition.

La Chambre devait s'ajourner le 27 juin pour l'été, mais l'étude de cet article du règlement fait durer la session.

DES HOMMES RAISONNABLES

M. Knowles a présenté hier sa motion d'ajournement en vertu de l'article 42, paragraphe 1, du règlement de la Chambre qui dit qu'une motion d'ajournement, relativement aux heures de séances et non aux jours, peut être présentée sans avis préalable.

"Ce débat ne nous mène nulle part", a dit M. Knowles en présentant sa motion.

M. Marcel Lambert (PC — Edmonton ouest) a félicité M. Knowles, ajoutant que cette motion constituait une suite logique des événements.

"L'Opposition est formée d'hommes raisonnables, de même que le gouvernement, a dit M. Lambert, et une entente est donc possible".

M. André Fortin (Créditiste—Lotbinière) a dit que la Chambre était plongée dans une "impasse très regrettable" et qu'aucune solution n'était en vue.

DEBAT INUTILE

"Cette motion est une excellente initiative", a dit M. Fortin qui trouve "ridicule" ce manque de collaboration entre le gouvernement et l'Opposition.

Au nom du gouvernement, M. Donald Macdonald, leader parlementaire, a dit, après quelques attaques contre l'Opposition, qu'il était heureux d'accepter la motion parce "qu'il était inutile de continuer à entendre l'Opposition dans ce débat".

La Chambre se réunira à nouveau ce matin à 11 heures.

Histoire de chiffres ou de mots

OTTAWA (PC) — La diminution de l'ordre de $300,000,000 enregistrée au chapitre de la balance commerciale peut être imputée aux conditions exceptionnellement favorables de l'année dernière plutôt qu'à une détérioration de la situation en '69, a déclaré le ministre du Commerce et de l'Industrie, jeudi.

En réponse au député conservateur de Calgary Centre, M. Douglas Harkness, M. Jean-Luc Pépin a promis s'enquérir dans quelle mesure la diminution des ventes de blé était responsable de la diminution.

"Même si cet élément est en cause, il y a d'autres facteurs qu'il ne faut pas oublier," a affirmé le ministre.

"L'année dernière, les Etats-Unis ont subi plusieurs grèves et il y a eu toutes sortes d'autres facteurs qui ont amélioré notre commerce d'exportation," a déclaré le ministre, ajoutant qu'il était normal qu'en période de développement industriel les importations soient à la hausse.

Les directeurs des services pédagogiques étudient la situation dans les CEGEP

Pendant cinq jours, à Fort-Prével, en Gaspésie, les directeurs des services pédagogiques des CEGEP de la province ont tenté de faire le tour de leurs problèmes et d'y apporter des solutions.

Réunis à leur session annuelle d'étude, les directeurs des services pédagogiques et les fonctionnaires de la DIGEC se sont penché sur le bilan de la dernière année scolaire et les orientations à donner à l'enseignement de niveau collégial.

Les principales préoccupations des participants ont été l'orientation, l'information, la formation et l'adaptation des étudiants québécois de ce niveau scolaire, précise-t-on dans un communiqué remis à la presse.

Les collèges publics sont maintenant au nombre de 29 dans la province et dispenseront l'enseignement à quelque 50,000 étudiants au cours de l'année scolaire 1969-70.

Dans leurs discussions, les directeurs des services pédagogiques ont insisté sur le fait que les CEGEP étaient présentement "la plaque tournante du système d'éducation québécois".

C'est en effet à ce niveau que les étudiants doivent réellement se décider quant au choix de leur carrière ou de leur future profession.

C'est pour cette raison, précise le communiqué, que les directeurs des services pédagogiques ont mis l'accent sur l'aspect orientation des étudiants.

Ces derniers ont de plus analysé les méthodes les plus propres à bien "former" l'étudiant, après qu'il aura choici sa branche.

On y a de plus considéré la nécessité qui se présente pour l'étudiant, à sa sortie de l'institution d'enseignement, de s'adapter aux changements que subiront, à plus ou moins brève échéance, sa carrière et sa profession.

Les directeurs pédagogiques devront mieux connaître le monde du travail

Les responsables des études dans les CEGEP devront continuellement remettre à jour leur connaissance du marché du travail pour assurer l'intégration au monde du travail de l'étudiant du secteur professionnel.

Selon les directeurs des services pédagogiques, aucun programme professionnel ne saurait être élaboré sans le concours de représentants du monde du travail.

Les programmes de formation professionnelle, en raison du rythme de l'évolution actuelle des techniques et des fonctions de travail, doivent être élaborés à la fois en fonction des besoins immédiats et des besoins futurs.

Ces programmes doivent, selon les directeurs, se garder de toute spécialisation à outrance, sans pour cela perdre de vue l'objectif de la formation professionnelle et poursuivre dans le sens d'une formation trop générale.

Pour éviter ces deux extrêmes, les directeurs ont proposé la fusion des premiers cours de plusieurs programmes de spécialités différentes mais apparentées à une même famille d'activités professionnelles.

Cette réunion en un tronc commun serait possible parce que ces programmes reposent sur un éventail assez large de connaissances de bases identiques.

Les options professionnelles doivent tenir compte de différents facteurs.

Les directeurs ont retenu quatre facteurs principaux: les besoins du marché du travail sur le plan provincial; le type d'industries établies dans une région donnée; les ressources humaines et matérielles des CEGEP; et les exigences de la formation du niveau collégial.

Jusqu'ici, l'établissement des options s'est appuyé sur les recommandations des comités consultatifs provinciaux dont le nombre ne correspondait pas à celui des familles de spécialités constituant l'éventail des programmes de l'enseignement collégial.

La situation semble être en voie d'être corrigée avec d'une part, la création de la loi sur la formation et la qualification professionnelles de la main-d'oeuvre et, d'autre part, la formation d'un comité provisoire Education - Travail.

Le comité provisoire Education - Travail aurait le mandat d'analyser les implications de la loi sur la formation et la qualification professionnelles de la main-d'oeuvre.

Une autre fonction serait d'assumer le fonctionnement des organismes déjà en place et d'étudier les modalités d'échanges de personnel entre les ministères de l'Education et du Travail.

Anniversaire du "Vive le Québec libre" de De Gaulle

MONTREAL — Le "Conseil québécois de la légitimité nationale" dans un communiqué remis à la presse, invite le peuple du Québec à célébrer joyeusement le deuxième anniversaire du célèbre cri du général de Gaulle "Vive le Québec libre", lancé du balcon de l'hôtel de ville de Montréal le 24 juillet 1967.

Cette fête du "Québec libre" veut marquer ce que le président André Dagenais appelle le "début de la libération du peuple français du Québec".

Dès lundi prochain, une conférence de presse doit dévoiler la nature et le lieu de ces réjouissances publiques à Montréal et à Québec.

Le Conseil aurait déjà été assuré de la participation de quelques associations "en plusieurs autres villes".

L'organisme nationaliste demande aux Québécois de fêter "cette reconnaissance initiale de notre Etat français, ce début de la libération du peuple français du Québec et de faire du 24 juillet la "fête de l'Etat du Québec".

"Dans les villes et les campagnes, en villégiature, dans les familles et au bureau, en des réceptions et par des feux de joie sur les rives du fleuve, par la musique et la danse, partout, que les patriotes, dit le communiqué, signé par le président du conseil, M. André Dagenais, annoncent la liberté, le commencement de la fin d'une époque de servitude, bref la légitimité reconnue de l'Etat français du Québec".

Controverse à propos du français au congrès de la FCE à Winnipeg

WINNIPEG (PC) — Une controverse s'est développée hier à l'assemblée annuelle de la Fédération canadienne des enseignants au sujet du fonctionnement d'une commission de la langue française.

La controverse a été provoquée par la délégation de la Saskatchewan à l'occasion du débat sur une nouvelle constitution de la FCE qui groupe quelque 185,000 enseignants à travers tout le Canada.

Le Dr Gerald Nason, d'Ottawa, secrétaire-trésorier de la FCE devait déclarer par la suite que cette controverse ne devait en aucune façon être considérée comme l'indice d'un scission au sein de la fédération. Ce n'est pas une attitude systématique, dit-il, et l'an dernier, par exemple, c'était l'Alberta qui provoquait une controverse.

La commission de la langue française est chargée d'étudier et de faire des recommandations à la FCE sur les questions particulières concernant l'enseignement en français, mais elle ne peut faire de représentations auprès des 13 fédérations provinciales et territoriales affiliées à la FEC. Le Québec, a dit M. Nason, est la seule province dont l'association des enseignants n'est pas affiliée à la FEC.

"Cela fait des années que nous poursuivons une politique de bilinguisme, dit-il, et la commission vise à faire appliquer cette politique parmi nos affiliées."

Elle doit fournir des services en langue française aux enseignants francophones du Manitoba, de la Colombie-Britannique et d'autres régions du Canada, en dehors du Québec. Elle constituera un point de ralliement des enseignants francophones et un moyen de communiquer avec d'autres au Canada.

Au cours du débat, certains délégués se sont interrogés sur l'opportunité d'élaborer la constitution dans les deux langues. Il a été convenu qu'une version française serait soumise à la prochaine assemblée annuelle, mais pas immédiatement, et ce afin de faciliter l'obtention de l'approbation d'une version unique de la part du secrétariat d'Etat.

Une traduction simultanée était assurée dans les deux langues au cours de l'assemblée, qui comptait 10 délégués francophones.

Si vous êtes un médecin étranger, n'immigrez pas au Canada . . .

MONTREAL (PC) — S'il était permis au Canada de pratiquer la médecine avec un diplôme européen, M. Nusret Rasiljanin, un immigrant yougoslave, pourrait entreprendre une carrière chez nous, dès maintenant — de même qu'un grand nombre d'autres néo-Canadiens.

Mais cela n'est pas possible. M. Rasiljanin, qui est âgé de 34 ans et qui parle et écrit six langues, en plus d'avoir à son crédit six années de formation médicale, déclare qu'il n'a même pas pu obtenir un emploi dans un hôpital, depuis un an qu'il est arrivé au Canada.

Au cours de l'année qui vient de s'écouler, M. Rasiljanin a gagné $1,351.14, à laver la vaisselle et à faire des travaux de nettoyage. La dernière fois qu'il s'est présenté au Centre fédéral de la Main-d'oeuvre, on l'a envoyé au bureau d'assistance sociale de la ville, où on lui a offert $100 par mois, a raconté M. Rasiljanin, au cours d'une interview.

M. Rasiljanin est arrivé au Canada, le 25 juin 1968, avec sa femme et son jeune fils. Un officiel de l'ambassade canadienne à Paris, M. G. M. Mitchell, lui avait assuré qu'il pourrait poursuivre ici ses études médicales, et qu'il n'aurait aucune difficulté à trouver un emploi pour en défrayer le coût.

LES DEMARCHES

Mais il a appris, du Collège des médecins et chirurgiens du Québec à qui il s'était adressé, trois jours après son arrivée à Montréal, que sa formation antérieure ne pouvait lui servir à rien, et qu'il devrait recommencer ses études médicales à partir du début.

Ne pouvant défrayer le coût de cinq années d'études en médecine, il s'est alors mis à la recherche d'un emploi convenable dans un laboratoire. Il a offert ses services, sans succès, au Royal Victoria, à Ste-Jeanne d'Arc, à l'Hôtel-Dieu au Montreal General et au Montreal Children's, ainsi qu'à l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme.

Il a finalement écrit au ministre de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration, M. Allan MacEachen, le 6 mars, lui demandant d'être rapatrié en France, où il pourrait au moins étudier.

Une réponse d'un adjoint spécial du ministre, M. William MacEachen, datée du 16 avril, lui fit savoir que le gouvernement ne pouvait défrayer le coût de son rapatriement en France, mais que le ministère de la Main-d'oeuvre serait heureux de continuer à tenter de l'aider à trouver un emploi convenable dans un hôpital.

Rétablir les fêtes de la St-Jean au Manitoba

WINNIPEG (PC) — La possibilité de rétablir les célébrations de la St-Jean-Baptiste au Manitoba est envisagée actuellement par M. Maurice Gauthier, président de la Société franco-manitobaine de Winnipeg.

M. Gauthier, qui a assisté aux récentes fêtes de la St-Jean à Montréal, a déclaré qu'il avait contacté les organisateurs de ces manifestations pour solliciter leur aide.

M. Gauthier se propose de soumettre son idée au comité exécutif de la SFM et espère pouvoir déjà organiser des fêtes pour la St-Jean en 1970, année du centenaire du Manitoba.

La St-Jean qui était régulièrement célébrée avant la première guerre mondiale dans la banlieue francophone de St-Boniface, à Winnipeg, a été interrompue au cours des années 1930.

OFFRE D'EMPLOI
Firme dans le domaine de la construction
demande
REPRESENTANT DE VENTES
Age maximum 40 ans, avec expérience de lecture de plans. Salaire de base, commission et dépenses.
Toutes applications strictement confidentielles
S'adresser à:
C.P. 2326, QUEBEC 2

DEVENEZ PROPRIETAIRE
au
LAC ST-JOSEPH
Accès au lac. Offre limitée.
Prix .08 et .12 le pi. car.
CONDITIONS FACILES.
S'adresser à
DEVELOPPEMENT FOSSAMBAULT
Eugène Boilard, propriétaire. Tél.: 875-2241 ou 875-2261

Attitude cavalière de Cardinal

Certaines tendances inquiétantes manifestées par le ministre Cardinal à donner dans l'arbitraire, à la fois face aux questions de l'opposition à la Législature et vis-à-vis des fonctionnaires de son ministère, viennent de franchir une nouvelle phase par la destitution cavalière d'un haut fonctionnaire. Il s'agit de M. Fernand Jolicoeur, directeur de l'éducation permanente, qui a été muté au ministère de la Fonction publique.

La destitution soudaine du spécialiste en éducation des adultes est survenue sans aucune explication de la part du ministre. La nouvelle a été tout simplement transmise à l'intéressé par le sous-ministre de l'Education, M. Arthur Tremblay. C'est une façon inadmissible de procéder au sein d'une fonction publique qui aspire à recruter des hommes de qualité et donc à imprimer une certaine justice et une certaine continuité vis-à-vis de ses fonctionnaires les plus importants.

Quant à M. Jolicoeur lui-même, ses relations avec le ministre sont significatives de l'état d'esprit qui règne à l'éducation depuis que M. Cardinal y a succédé à M. Bertrand. Depuis que le ministre est en fonction, ce haut fonctionnaire n'avait jamais rencontré le ministre. Il s'agit pourtant d'un fonctionnaire qui est en charge de l'éducation des adultes, phénomène qui a pris passablement d'envergure ces dernières années. Mais ce qui s'est produit au sujet de M. Jolicoeur s'est également produit pour un grand nombre de hauts fonctionnaires de l'éducation.

Si l'on tient compte des déclarations du ministre au cours de sa campagne au leadership au sujet des "technocrates rouges syndiqués", le danger est grand que la destitution de M. Jolicoeur prélude à une purge au sein du ministère de l'Education. De la sorte, le ministre s'érigerait en coupeur de têtes qu'il n'a jamais rencontrées. Déjà, M. Normand Larochelle, directeur du service des programmes à la direction générale de l'enseignement élémentaire et secondaire, quittait son poste en déclarant dans une lettre publique . . . "qu'on peut deviner le désordre qui s'installe lorsque le ministre est toujours absent." Pour des raisons relevant d'inquiétudes du même ordre, M. Robert Morin secrétaire général du ministère, quittait l'Education. Enfin, ce n'est plus un secret pour personne que le sous-ministre Arthur Tremblay passera à l'Office du plan parce que le ministre Cardinal le "digère" difficilement. On utilisera ainsi dans un ministère à vocation économique les services d'un spécialiste reconnu en éducation.

C'est dire qu'un grave malaise existe au ministère de l'Education et que c'est le ministre Cardinal, plutôt que les hauts fonctionnaires, qui en est responsable puisque avant la nomination de M. Cardinal les mêmes difficultés n'existaient pas. Ce malaise a été aggravé par les déclarations intempestives du ministre lors de la course au leadership. Le fonctionnaire qu'on vient inconsidérément de muter, M. Jolicoeur, a lui-même participé à une réunion des directeurs généraux de son ministère qui ont demandé à rencontrer M. Cardinal afin de discuter de l'amélioration de leurs rapports mutuels. Est-ce parce que M. Jolicoeur présidait cette réunion qu'on vient de lui signifier son congé du ministère de l'Education ? Il faut ajouter que le ministre Cardinal, bien fidèle à l'état d'esprit qu'il adopte en Chambre, n'a pas daigné répondre à cette offre loyale de ses fonctionnaires visant à mieux communiquer avec le ministre.

En fait, depuis l'arrivée de M. Cardinal à l'Education, il s'est produit une détérioration constante des relations et des communications à l'intérieur du ministère. Comment expliquer que depuis le mois de décembre, le ministre n'ait rencontré aucun de ses sous-ministres, aucun des directeurs généraux du ministère ? Les collaborateurs immédiats du ministre apparaissent ainsi moins des courroies de transmission, de nature à faciliter les relations entre le ministre et ses hauts fonctionnaires, que des écrans qui bloquent les communications. Le ministre lui-même n'aide pas sa cause ni celle de son ministère quand il est généralement absent des discussions des crédits devant être alloués aux différents ministères, en mettant en veilleuse le Conseil supérieur de l'éducation.

Il n'est pas étonnant qu'un flottement général plane dans le ministère depuis qu'il est tombé sous l'autorité de M. Cardinal: les priorités ne sont pas déterminées, il n'y a aucune politique générale de quelque précision, on ne sait plus où l'on va. Jamais un tel climat n'a existé dans l'éducation ni sous M. Gérin-Lajoie, ni sous M. Jean-Jacques Bertrand, qui cumulait pourtant d'autres fonctions importantes.

La situation qui prévaut au ministère de l'Education est donc la suivante: a) absence presque absolue de communications entre le ministre et ses hauts fonctionnaires; b) incertitude générale quant aux politiques à suivre; c) enfin, depuis particulièrement quelques mois, climat de crainte des hauts fonctionnaires qui peuvent s'attendre à des mutations cavalières du genre de celle qui vient de frapper M. Jolicoeur.

Plus qu'un vague malaise c'est une situation grave qui s'installe dans un ministère dont on voulait faire l'instrument essentiel de relèvement du Québec. Il s'agit au surplus du ministère qui absorbe la part la plus forte des crédits budgétaires du gouvernement provincial, $886.5 millions par année.

M. Cardinal, par son manque d'habileté, son inaptitude à le diriger, est-il en train de saborder le ministère de l'Education ? On est en droit de se le demander. Ce ministère était celui qui avait recruté les fonctionnaires les plus compétents. Face à l'arbitraire du ministre dans son comportement vis-à-vis de ses fonctionnaires, quelles sont les compétences qu'on pourra y attirer à l'avenir ? L'exode des fonctionnaires les mieux qualifiés ne serait pas un bienfait pour le Québec.

La question qui se pose est de savoir si dans la destitution d'un haut fonctionnaire comme M. Jolicoeur, M. Cardinal a agi de son propre chef ou s'il a obtenu l'approbation du conseil des ministres. Dans ce cas, la responsabilité incomberait à tout le gouvernement, qui devra en porter le poids devant l'opinion publique. L'Union nationale prendrait de graves risques si elle approuvait la ligne de conduite cavalière de M. Cardinal à la Législature et dans la direction de son ministère.

Gilles BOYER

—"ILS SONT FOUS, CES WESTERNS!"

Les jeunes et la drogue

L'intérêt manifesté par M. Pierre Duceppe, commissaire à la Jeunesse et aux Loisirs au haut-commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports du Québec pour le problème de la consommation des drogues chez les jeunes, constitue une excellente réponse à l'appel lancé il y a quelques mois par le ministre fédéral de la Santé aux gouvernements provinciaux. On se souvient que M. Munro, reprenant à son compte les conclusions d'enquêtes récentes menées sur le sujet par différents organismes spécialisés et par les fonctionnaires de son ministère, avait demandé leur collaboration à ses collègues provinciaux des ministères de l'Education et de la Santé pour la mise sur pied de campagnes d'information auprès des jeunes.

Le ministre fédéral de la Santé, comme M. Duceppe, avait envisagé le problème sous l'angle d'une réalité culturelle liée à notre contexte de civilisation. Il est évidemment devenu à la mode depuis le début de la "révolution" culturelle chinoise et celui de la "contestation" étudiante de voir des crises de civilisation partout. Toute remise en question en prend aujourd'hui figure. Sans pour autant exagérer la gravité de ces phénomènes nouveaux, on doit toutefois constater qu'ils prennent de jour en jour davantage l'allure de faits culturels qu'il importe d'aborder comme tels. La contestation étudiante et l'aventure des hallucinogènes chez les jeunes, lorsqu'elles se maintiennent à l'intérieur de certaines limites, ne constituent manifestement pas des comportements pathogènes ni au niveau social ni au niveau individuel.

Même s'il n'est pas possible d'assimiler contestation et consommation de drogues, les deux phénomènes représentent des exécutoires de nature suffisamment semblable pour que le rapprochement vaille dans le cas des moins de 25 ans. Il est relativement facile de constater que les jeunes qui contestent le plus, que ce soit par occupations, manifestations, et même flambées de violence, ne consomment, règle générale, pas de drogues. Ils canalisent dans des volontés révolutionnaires socio-politiques leurs énergies exaspérées. Quelques-uns, bien sûr, ajoutent à l'aventure contestataire celle du voyage de LSD, mais il y a aussi des politiciens qui font toute une campagne électorale sous l'effet de l'alcool.

Ceux qui s'adonnent par-ci par-là à la marijuana, à la colle, ou au haschisch sont rarement très politisés: pour utiliser une expression qu'ils affectionnent particulièrement, on pourrait dire qu'ils sont des partisans du "Qu'ossa donne". Si l'on excepte les fournisseurs et les receleurs, ils ne sont par contre guère plus dangereux que le contestataire moyen. La plupart, lorsqu'ils en terminent avec une quelconque période de difficultés caractérielles, ou qu'ils se sont démontrés qu'ils peuvent aussi bien que le grand frère ou la petite amie prendre le risque hallucinogène, s'arrêtent tout bonnement là. Leurs aînés faisaient la même chose après avoir "emprunté la voiture de papa" pour voir jusqu'où montait le compteur de vitesse.

La rigidité de la loi criminelle actuelle ne leur donne toutefois pas le bénéfice de la preuve de "conduite dangereuse" dont jouissaient leurs aînés avant de les marquer d'une façon définitive par le passif d'un dossier judiciaire. Toute possession ou consommation d'hallucinogènes prend presque le sens d'une criminalité absolue. On peut se demander si dans le contexte contemporain cette sévérité ne caricature pas la réalité. Il ne saurait s'agir de faciliter le commerce des hallucinogènes, ni même d'en cautionner la possession. Il devrait cependant être possible d'aborder judiciairement et policièrement les offenses de cet ordre selon la signification réelle qu'elles prennent aujourd'hui. D'autant plus, comme le soulignait M. Munro, qu'on sait maintenant que les mesures répressives ont été dans le domaine loin de donner les résultats qu'on en espérait. Alors que la rigidité de la loi ne semble pas avoir d'effet salutaire, la barrière que représente la possession d'un dossier judiciaire apparaît susceptible de jouer en sens inverse: une série récente d'émissions de Radio-Canada sur la question nous a ainsi permis d'entendre le témoignage de jeunes acculés à leur vie de motocyclistes parce qu'incapables, à cause du handicap d'un dossier judiciaire consécutif à une condamnation pour possession de drogue, de se trouver un emploi ou d'accéder à certaines professions auxquelles ils se destinaient.

Par ailleurs, indépendamment du problème légal que constitue aujourd'hui la relation entre les jeunes et les hallucinogènes, le problème social exige qu'on prenne toutes les mesures possibles pour l'enrayer. A ce niveau, le haut-commissariat à la Jeunesse, peut-être mieux que les ministères de la Santé et de l'Education, pourrait se révéler un instrument extrêmement utile. La présence à Terre des Hommes du pavillon LSD-POT, aménagé par les soins de cinq organismes compétents en la matière, du Collège des médecins au Service de la police de Montréal, constitue une heureuse initiative. Le désir, d'autre part, du haut-commissariat d'ouvrir le dialogue avec les jeunes pour leur fournir le plus objectivement possible toute l'information scientifique disponible sur les drogues, servira certainement davantage qu'une politique répressive, en les démystifiant. C'est peut-être ce qui débarrassera le plus vite les jeunes de la fascination qu'elles peuvent exercer sur eux.

Jocelyn LAVOIE

La chronique "Vu d'Ottawa"

Notre correspondant dans la capitale canadienne, M. Amédée Gaudreault, étant en vacances, la publication de sa chronique "Vu d'Ottawa" est donc interrompue. Elle reviendra au début du mois d'août.

L'OPINION DU LECTEUR

"Le phénomène des revendications" est-il un signe des temps ?

Sous un titre identique, un article récent fut laissé en plan, faute d'espace. Il nous avait permis d'émettre une opinion sur ce qu'on a qualifié de "Phénomène des Revendications!"

Cette opinion était à l'effet que le soulèvement spontané des Revendicateurs, aux quatre coins du monde, ne serait attribuable qu'à une organisation mondiale travaillant en sourdine et dont les visées éventuelles ne sont autres que la réalisation d'un rêve séculaire soit: la Création simultanée d'un Gouvernement Mondial et d'une Super-église.

Et, d'après eux, ce jumelage éventuel devrait nantir le Monde d'un Bonheur érotique, en comparaison duquel la Béatitude céleste ne serait que futilité.

Pour rassuer nos lecteurs sur l'éventuelle Autorité d'un Agent unique, nous empruntons à Pierre Virion des opinions émises avec une profonde connaissance des hommes, des sciences et des choses, dans son volume intitulé: "Bientôt un gouvernement mondial et une Super-église?"

"Partout se fait sentir le besoin d'en arriver à partager le monde selon "les subdivisions du "Pacte Synarchique" qui fit son apparition dans la clandestinité, en 1935, pour l'Empire Français. Sa découverte dans une loge martiniste de Lyon remonte à 1941".

Il fut, depuis, l'objet de deux publications dont la plus récente est l'oeuvre de M. Coston: "Les Technocrates de la Synarchie".

Cependant que ce système synarchique ne laisse pas de dissimuler sous ce mondialisme en marche, d'implacables luttes d'intérêts, ni sans appuyer le mouvement sur des puissances politiques qu'on prétendrait mettre en équilibre, telles l'Amérique, la Chine, l'Europe et la Russie.

Puis, ajoute Virion: "Cet équilibre, le croit-on vraiment réalisable? L'état actuel du monde, qu'on le considère comme un ensemble international, ou comme le refuge assuré de la paix, est condamné à l'écroulement; car, derrière tout cela, les hautes puissances secrètes sont déterminées à livrer des batailles sauvages que la revue "News" du 21 septembre dernier nous fait entrevoir:

"Ces puissances où que soit leur siège, n'ont pas de nationalité. Elles ne renonceront, quelque soit le risque, à utiliser les mines explosives disséminées partout, pour faire entrer les peuples par la terreur ou la violence dans un ensemble international apatride qu'en 1906, le F. Rianday, Grand Commandeur du Suprême Conseil de France, annonçait comme une réalité".

En 1946, la revue principale des Loges-Maçonniques", le Temple" enchérissait sur la déclaration du F. Rianday, en ajoutant que ce passage ne sera définitivement accompli que lorsque le monde entier aura reconnu l'Autorité d'un agent unique, régulateur et coordonnateur universel.

"Par quel moyen cet 'Agent s'imposera-t-il? Probablement par une troisième guerre. Dernière convulsion mondiale; car l'Humanité est condamnée, comme tout ce qui vit, à enfanter dans la douleur et dans le sang". (Le Temple, P.Si)

Quatre ans plus tard, en 1950, nos voisins de la 45ème entendaient une déclaration non moins osée, devant le Sénat Américain, par la voix du Sénateur Warbourg. "Qu'on le veuille ou non, nous aurons un Gouvernement mondial.

"La seule question qui se pose est de savoir si ce gouvernement sera établi par consentement ou par conquête".

Est-ce un signe des temps? Peut-être. Mais les Mages actuels et les Illuminés Modernes ont-ils compté avec la présence de Dieu à l'Universel Rendez-vous?

Comment les maîtres de l'heure, s'interroge Pierre Virion, ordonneront-ils leurs politiques? Quels hommes gênants feront-ils encore disparaître et quels autres apparaîtront? Nous ne savons davantage quels coups de théâtre seront ménagés aux foules. Mais nous sommes convaincus que le terme approche et, qu'en définitive, les hommes ne feront que le dessein du Dieu Créateur du Monde et Rédempteur des Hommes. Aussi, nous avons foi en la parole de Léon XIII qui, dans son temps, écrivait déjà:

Dieu assurera, à son heure, le triomphe définitif. A l'heure marquée par la Providence et dans un avenir qui n'est pas éloigné, l'Evangile versera à nouveau la Vie au sein d'une Société corrompue".

Signé: F. St-Pierre,
3180 Boulevard Neilson,
Ste-Foy.

Garder les yeux ouverts Partisan de l'ordre

Monsieur le rédacteur,

Après avoir pris connaissance de l'article du magazine Maclean "C'est Wagner contre Lesage" et du résultat du sondage électoral effectué à la grandeur de la province, résultat qui donne 50.4% des votes à M. Claude Wagner, 42.4% à M. Jean Marchand et 38.2% à M. Jean Lesage et ce, sans tenir compte des options politiques des gens interrogés, il ne fait aucun doute que l'opinion publique a tendance à accorder la priorité de ses préoccupations au thème de la "loi et l'ordre" (law and order) mis de l'avant pour la première fois par le président de la république voisine: M. Richard Nixon.

Il ne fait aucun doute qu'à la suite de ce sondage sérieux, le parti libéral a tout intérêt, s'il veut s'assurer la victoire aux prochaines élections provinciales, à envisager sérieusement un congrès de leadership objectif, afin de mettre un point final à l'hésitation, à l'incertitude, à la contestation, lesquelles ont atteint tous les partis politiques — le parti libéral ne faisant pas exception.

En effet, quand on interroge les gens autour de soi, on se rend compte de l'inquiétude qui s'est emparée de la masse et qui fait souhaiter et rechercher un leader, un chef qui sache où il va et qui puisse enfin rassurer une population au désarroi face à l'agitation croissante qui a atteint toutes les couches de notre société.

Pour ma part, je suis assuré qu'un politicien de la trempe de M. Wagner, dont les actes passés ont prouvé qu'il était au-dessus de tout soupçon quant à son intégrité politique, et dont le jugement est renommé pour sa sûreté et sa pondération, je suis assuré, dis-je, que, parmi ceux qui ont la vedette sur la scène politique actuelle, cet homme nous apporterait enfin la stabilité, l'ordre, le sens de la discipline, le respect des valeurs reconnues par la majorité de nos concitoyens, et peut-être une réponse aux questions que l'on se pose sur l'opportunité de cette agitation fébrile provoquée par certaines sociétés jeannoises (St-Jean-Baptiste), les états généraux et autres groupes de pression.

C'est sur ces mots que je réitère le souhait que le parti libéral ne laisse pas passer une si belle opportunité de faire oeuvre de démocratie en accordant à M. Claude Wagner la chance de contester une fois pour toutes la valeur du leadership de M. Jean Lesage.

Votre tout dévoué,

René Côté, professeur,
180 des Saguenéens,
Chicoutimi, Qué.

Du rôle de Radio-Canada

Monsieur Gérard Pelletier
Secrétaire d'Etat
Gouvernement du Canada

Monsieur le Ministre,

Se référant à la télédiffusion de la Parade de la Saint-Jean à Montréal, par le truchement de la Société Radio-Canada et de ses postes affiliés.

Il y aurait lieu que votre ministère fasse demande auprès de monsieur Pierre Juneau, président du Comité de la Radio-Télévision Canadienne, afin qu'enquête soit faite nous révélant qui des autorités de la Société d'Etat, a engagé deux cinéastes (ce qu'ils prétendaient être), pour commenter la parade de la Saint-Jean..

Cette enquête serait justifiable, car je crois inadmissible que les facilités de la Télévision d'Etat soient mises à la disposition de deux têtes chaudes qui s'en serveint pour dénigrer le peuple, les gouvernements et la société canadienne - française en général. Si ces messieurs désiraient faire un discours de "chialage" il aurait été plus à propos qu'ils se servent de moyens tels, les boites à beurre dans le parc, et non pas les postes de télévision qui appartiennent EN PROPRE à chaque citoyen LIBRE de ce pays.

J'aimerais vous suggérer de visionner le ruban magnétoscopique de cette émission et vous vous rendrez compte que les commentaires de ces messieurs, dérisoires d'une part, d'autre part, ne servaient pas très bien la cause de commenter le défilé en question. Ils se disent cinéastes, mais vous qui avez si longtemps, et si bien, rempli le rôle de narrateur, commentateur et interviewer, saurez apprécier et valoriser, dire même justifier mon indignation.

Encore une fois, si la Société Radio-Canada n'existe que pour servir de tremplin aux têtes chaudes, il n'est guère intéressant de penser que nous sommes forcés de subventionner cette même Société.

Si vous REGARDEZ-BIEN Radio-Canada, vous ne regarderez par Radio-Canada dans de telles circonstances.

Je vous prie d'agréer, monsieur le ministre l'expression de mes sentiments sincères.

L. Blamivier
Val Brillant

L'OPINION DU LECTEUR

Le Soleil met gratuitement cette rubrique à la disposition de ses lecteurs pour leur permettre d'exprimer leur opinion sur des questions d'actualité et des problèmes d'intérêt public.

Il se garde en tout temps le droit de procéder à un choix dans les lettres qu'il reçoit donnant la préférence à celles qu'il juge les plus intéressantes, les plus aptes à retenir l'attention du plus grand nombre de lecteurs. Seront écartées les lettres qui constituent de la propagande en faveur d'un groupement, d'une idée ou d'un parti politique; celles qui traitent de problèmes strictement personnels.

La direction du Soleil se garde aussi le privilège d'abréger les lettres trop longues, d'éliminer celles qui comportent des injures ou des attaques personnelles.

S'efforcer en général de ne pas dépasser cinq à six cents mots, quoique par exception nous nous gardons le droit de publier des textes plus longs à condition qu'ils présentent un intérêt particulier. Fournir un texte dactylographié.

Toutes les lettres devront être publiées avec le nom et l'adresse véritables de leur auteur, après vérification soit par le téléphone ou par le courrier.

La direction

UN GRAVE PREJUDICE — Une grève des débardeurs de Vancouver pourrait porter un grave préjudice aux exportations de blé, a déclaré aux Communes, hier, M. Bryce Mackasey, ministre fédéral du Travail. Des recommandations d'une commission de conciliation, dit-il, ont été transmises aux représentants des parties patronales et syndicales, ajoutant que si une grève éclatait, elle serait "parfaitement légale" et le gouvernement ne saurait intervenir dans une grève légale que si elle constituait un danger national. Il est encore prématuré, a dit le ministre, de dire si une grève des débardeurs entrerait dans cette catégorie. (Téléphoto PC)

Légère baisse du chômage au Canada en juin comparativement à la même période en 1967

OTTAWA (PC)—Le chômage au Canada a diminué légèrement, en juin, soit de 383,000 ou 4.6 pour cent de l'effectif ouvrier, à une période de l'année où le nombre des sans-emploi diminue d'habitude plus considérablement.

Le nombre des chômeurs, au moment du relevé mensuel, le 21 juin, avait diminué légèrement de 386,000 ou 4.7 pour cent de l'effectif ouvrier, par rapport au mois précédent.

Ajusté de façon à tenir compte des variations saisonnières dans l'embauche, le taux de chômage en juin a augmenté de 4.9 pour cent à 5.1 pour cent, comparé à celui de mai, a annoncé hier le Bureau fédéral de la Statistique.

L'effectif ouvrier a augmenté au cours du mois de 155,000, tous des adolescents, pour atteindre 8,403,000.

Le nombre des travailleurs a subi une hausse de 158,000 à 8,020,000. Cette hausse consistait en presque totalité de l'embauche de jeunes personnes, 101,000 adolescents et 53,000 entre 20 et 24 ans.

FACTEURS SAISONNIERS

Moins d'adolescents cherchaient un emploi qu'il n'y en avait en juin de l'année précédente, alors que 204,000 jeunes sont entrés sur le marché du travail. Du chiffre total des chômeurs, en juin de cette année, 144,000 étaient des adolescents, soit 9,000 de moins que l'année précédente.

Du total de 383,000 chômeurs, le mois dernier, 166,000 ou 43 pour cent étaient sans travail depuis moins d'un mois. Du reste, 27 pour cent étaient sans travail depuis un, deux ou trois mois, et 30 pour cent depuis quatre mois ou plus.

En tenant compte des facteurs saisonniers, le taux de chômage au Canada a augmenté, au cours du second trimestre de l'année, après avoir décliné pendant les trois premiers mois. Le taux, ajusté aux variations saisonnières, a baissé de cinq pour cent, l'automne dernier, à 4.2 pour cent en avril, 4.9 pour cent en mai. Il était remonté le mois dernier à 5.1 pour cent.

Au cours de l'année, jusqu'au mois de juin, l'effectif ouvrier a augmenté de 245,000 personnes ou trois pour cent, et l'embauche, de 257,000 ou 3.3 pour cent. Le nombre des chômeurs, en juin, était de 12,000 inférieur a celui de juin de l'année précédente, alors que le taux réel de chômage était de 4.8 pour cent et le taux ajusté saisonnièrement, de 5.4 pour cent de l'effectif ouvrier.

L'EMBAUCHE

La hausse la plus importante, dans l'embauche, au cours de ce mois, a été enregistré au Québec, où le nombre des travailleurs a augmenté de 76,000 pour atteindre un total de 2,204,000.

L'embauche a augmenté de 42,000, pour atteindre 3,001,000 en Ontario, de 24,000 pour atteindre 834,000 en Colombie-Britannique, et de 19,000 pour atteindre 633,000 dans les provinces atlantiques. L'embauche a baissé de 3,000, pour se fixer à 1,348,000 dans les Prairies.

Voici les taux de chômage, par régions:

Atlantique, 41,000 ou 6.1 pour cent de l'effectif ouvrier, soit 52,000 ou 7.8 pour cent de moins qu'en mai et 37,000 ou 5.6 pour cent de plus que l'année précédente.

TAUX REGIONAUX

Québec, 152,000 ou 6.5 pour cent, soit 166,000 ou 7.2 pour cent de moins qu'en mai et 143,000 ou 5.2 pour cent de plus que l'année précédente. Ontario, 121,000 ou 3.9 pour cent, soit une hausse de 97,000 ou 3.2 pour cent en mai, mais une baisse de 129,000 ou 4.2 pour cent en juin 1968.

Prairies, 33,000 ou 2.4 pour cent, aucun changement par rapport à mai, et 36,000 ou 2.7 pour cent de moins que l'année précédente. Colombie-Britannique, 36,000 ou 4.1 pour cent, soit 38,000 ou 4.5 pour cent de moins qu'en mai et 50,000 ou 6.1 pour cent de moins que l'année précédente.

Selon M. Claude Edwards

Les employés fédéraux pourraient se servir de la grève dans leurs négociations avec Ottawa

VANCOUVER (PC) — Le président de l'Alliance des fonctionnaires du Canada, M. Claude Edwards, a déclaré mercredi que les employés fédéraux pourraient bien avoir recours à la grève dans leurs négociations avec Ottawa.

Devant un groupe de fonctionnaires fédéraux — l'Economic Security Employees' National Association — en congrès, M. Edwards a exprimé l'avis que le système actuel n'a pas la flexibilité ou les ressources nécessaires au règlement de conflits sans un recours possible à la grève. A l'exception des employés des postes, tous les groupes de fonctionnaires fédéraux ont opté pour l'arbitrage comme moyen de régler leurs différends.

La législation en matière de négociations syndicales a désigné un certain nombre d'occupations où il ne devra pas y avoir de grève, mais elle permet à la plupart des fonctionnaires de décider s'ils opteront pour la grève ou l'arbitrage.

"Dans nombre de cas, a dit M. Edwards, la possibilité de grève est le seul levier dont disposent les fonctionnaires pour obtenir du gouvernement une réponse raisonnable à des demandes raisonnables."

M. Edwards a ajouté que l'association songe à établir un fonds d'urgence auquel les membres apporteront une contribution de 25 cents par mois. Il a précisé qu'il ne s'agira pas forcément là d'un fonds de grève.

ANNONCE

La "colique estivale" frappe beaucoup de gens

—SUBITEMENT!

La chaleur peut être désastreuse pour votre régime alimentaire. Les excès du manger et du boire ou l'excès d'activité causent souvent de la diarrhée ou "colique estivale". Pour vous remettre rapidement d'aplomb, ayez toujours de l'Extrait de fraises des champs du Dr Fowler chez vous, au chalet ou en voyage. Il soulage les nausées, les crampes et la diarrhée—rétablit doucement l'équilibre intestinal. Il a fait ses preuves depuis plus de 115 ans.

Un des remèdes préférés des enfants, ainsi que des adultes, l'Extrait de fraises des champs du Dr Fowler devrait se trouver dans tous les foyers. 65-8F

Là où des sénateurs travaillent . . .

OTTAWA (PC) — Pour bien des gens, le Sénat n'est guère plus qu'un refuge de retraités, mais pour les membres du comité spécial sur la politique scientifique, la Chambre haute est un lieu de travail intense.

Physiciens, mineurs, économistes, explorateurs, banquiers sociologues, psychiatres et professeurs de littérature sont venus tour à tour exposer aux sénateurs leurs problèmes et demander l'aide du fédéral.

Depuis sa première séance, le 12 mars 1968, jusqu'à sa dernière, le 27 juin, le comité a entendu 254 mémoires, 64 d'agences gouvernementales et 190 du secteur privé. Il restera maintenant à préparer un rapport d'ici l'automne.

On a tenu 88 audiences publiques et 15 autres assemblées, au cours desquelles les sénateurs n'ont pas eu la tâche facile, suivant la présentation de chaque mémoire et tentant d'examiner tous les témoins, en plus de faire le lien entre la littérature anglaise et la politique nationale en matière scientifique.

Il leur a fallu comprendre certains termes spécialisés qui variaient d'un expert à l'autre.

Le but ultime de ces efforts était posé dans le mandat du comité: étudier et faire rapport sur "les principes de base, les exigences à longue échéance et la structuration d'une politique scientifique dynamique et efficace pour le Canada."

UN "ACCIDENT"

Dans bien des milieux, on considère que pareille politique aurait dû être définie il y a longtemps. Le président du comité sénatorial, Maurice Lamontagne sénateur libéral du Québec, affirme que l'inexistence d'un mécanisme central efficace au sein du gouvernemental fédéral, pour s'occuper de l'effort scientifique global au pays, a été l'un des principaux thèmes de l'étude.

Le secrétaire Simon Reisman, du Conseil du trésor, a affirmé au comité que le Canada ne possédait de politique nationale sur les sciences que "par accident."

Le sénateur conservateur Allister Grosart, de l'Ontario, s'accorde avec M. Reisman làdessus.

On croit que le comité étudiera une suggestion visant à l'établissement d'un ministère fédéral affecté à l'administration d'une politique cohérente en ce domaine.

Le président Charles Drury du Conseil du trésor, également président du comité du cabinet sur la recherche scientifique et industrielle, affirme que la réorganisation de son comité et le secrétariat scientifique du cabinet remplissent déjà cette fonction.

Le comité devra encore établir la façon pour le Canada de rivaliser dans la course internationale à la technologie scientifique.

Le Canada consacre actuellement à la recherche première et appliquée $2 pour chaque dollar consacré au développement. Aux Etats-Unis et au Royaume-Uni, la proportion est à l'inverse.

DESEQUILIBRE

Les sénateurs Lamontagne et Grosart affirment que le Canada ne peut plus se fier aux ressources naturelles dans son commerce extérieur, car les exportations dépendent de plus en plus du développement et de l'innovation technologiques.

L'équilibre actuel entre la recherche de base et le développement indique que nous ne "sommes pas de pair" avec les autres pays, dit M. Grosart.

M. Drury a laissé entendre qu'il était dans l'intention de la politique gouvernementale de stimuler la recherche et le développement industriels, de préférence à la recherche de base dans les universités.

Le comité a plusieurs problèmes à l'étude, notamment le rôle des sciences sociales dans la politique nationale scientifique et l'établissement possible d'une sorte de "Parlement des sciences", formé de membres des milieux scientifiques, pour conseiller le gouvernement.

Le comité avait convoqué des experts étrangers mais n'a eu le temps de se rendre qu'une fois à l'étranger, soit à Washington et Boston, en mai, pour une réunion avec un sous-comité de la Chambre américaine des représentants.

Le comité entend accomplir une tournée européenne en août et septembre pour visiter notamment la France, la Grande-Bretagne, l'Allemagne fédérale, les Pays-Bas et la Suède.

L'été sera long pour les sénateurs membres du comité, qui veulent préparer leur rapport d'ici octobre.

Une nouvelle que Munro a démenti

OTTAWA (PC) — Le ministre fédéral de la Santé, M. John Munro, a démenti, hier, aux Communes, la nouvelle au sujet d'un abattement de 30 p.c. dans le budget fédéral de la recherche médicale.

Le ministre répondait à M. P.B. Rynard, PC — Simcoe Nord, médecin de sa profession, qui demandait si le budget serait rétabli du fait de l'intention de l'Ontario de couvrir les frais de formation de médecins en échange d'un engagement de servir pendant cinq ans dans une région désignée par la province.

Les courtiers en immeuble s'unissent!

VENEZ GROSSIR LES RANGS DES COURTIERS QUI TIRENT DEJA PROFIT DU "BOOM" IMMOBILIER QUE CONNAISSENT PRESENTEMENT LES CARAIBES!

Une importante société spécialisée dans l'aménagement du territoire dans l'est des Caraïbes, la Marigot Investments Limited, vous offre une occasion à ne pas manquer. Cette société multimillionnaire à fonds publics est affiliée à divers hôtels et sociétés de commerce du Canada et des Caraïbes. En somme, nous progressons!

Pour continuer à progresser, nous faisons appel aux entreprises immobilières dynamiques qui seraient intéressées à vendre des terrains absolument aménagés à Santa Lucia et à Antigua, l'hiver prochain. Ce territoire est situé au coeur même du pays touristique de l'est des Caraïbes.

Ces courtiers recevront la franchise d'une région déterminée, retireront une excellente commission et profiteront de l'appui d'une puissante campagne publicitaire. Nos directeurs régionaux sont tout disposés à vous seconder par leurs conseils et en organisant des réceptions appropriées.

On vous fournira de plus tout le matériel de vente requis, dont les films, diapositives, cartes topographiques et brochures illustrées. Courtiers et clients seront enfin invités à aller se familiariser avec les lieux.

Si vous êtes intéressé, n'hésitez pas à vous enquérir des bénéfices que vous pouvez en retirer. Les ventes effectuées par les courtiers qui se sont déjà joints à nous, vous le prouveront. Renseignez-vous sur nous et sur les possibilités de profits que nous vous offrons.

Veuillez écrire:

Au Directeur des transactions immobilières
MARIGOT INVESTMENTS LIMITED
Suite 429, 4999, rue Ste-Catherine ouest
Montréal (Québec), Canada.

LE V.O. DE SEAGRAM

Nature, sur glace, à l'eau ou autrement – V.O. ... un vrai p'tit velours!

Pollack sait plaire

Notre plus cher désir...
est de vous plaire
et c'est pourquoi nous
vous offrons de la
marchandise de
qualité et des prix
imbattables.

Notre plus cher désir...
est de vous plaire
et c'est pourquoi nous
vous offrons les
meilleurs services

Notre plus cher désir...
est de vous plaire
et c'est pourquoi
nous vous offrons des
facilités d'achats
sans pareilles.

Utilisez votre carte

CHARGEX

M. POLLACK LTEE
Québec et Ste-Foy

Une réforme radicale du système monétaire est peu probable

Depuis quelque temps, chaque année, et parfois chaque saison, nous apporte une crise dans le système monétaire international. Dans son dernier bulletin économique, la Banque Provinciale du Canada traite de certains aspects de ces crises et indique dans quelle voie s'engage la solution aux problèmes monétaires internationaux.

Les malaises actuels découlent en partie des changements qui se sont produits dans l'économie mondiale depuis la création du présent système monétaire dit la Banque.

Les fondateurs du Fonds Monétaire International ont voulu empêcher avant tout un retour aux conditions des années trente: baisse des revenus, des prix et du commerce, isolement diplomatique et économique des Etats-Unis, chômage généralisé et dévaluations concurrentielles.

Aujourd'hui, c'est l'inflation et non la déflation qui est la cause première de nos soucis. Le commerce international a pris un essor tel qu'il fait peser un lourd fardeau sur les disponibilités internationales. Les principales devises sont toutes convertibles et les mouvements spéculatifs de capitaux s'en sont trouvés facilités.

La question se pose de savoir si le système monétaire a besoin de nouveau d'être transformé aussi radicalement qu'il l'a été lors de la conférence de Bretton Woods il y a un quart de siècle.

Réforme peu probable

La Banque Provinciale estime qu'une telle réforme est peu probable. La révolution du système monétaire internationale accomplie à Bretton Woods a pris naissance parce que trois conditions étaient remplies: l'effondrement d'un régime, la domination d'une puissance et un sentiment profond largement partagé. La guerre mondiale avait alors consommé l'écroulement des anciennes structures, les Etats-Unis représentaient le pouvoir dominant et le souvenir de la grande dépression des années trente avait créé une unanimité d'opinion.

Ces conditions n'existent plus aujourd'hui. Le système monétaire continue de fonctionner, malgré ses imperfections, les Etats-Unis ne sont plus tout à fait dans la même situation qu'en 1944 et enfin, il n'y a plus d'unanimité sur les buts à poursuivre. Les pays se sont en effet fixés plus d'un objectif: plein emploi, stabilité des prix, équilibre de la balance des paiements, croissance économique, bien-être social et l'importance que l'on attache à ces objectifs varie d'un pays à l'autre.

Vers un compromis

Quelle que soit la voie que choisiront les autorités du monde pour résoudre les problèmes monétaires internationaux, elles aboutiront à un compromis. Par définition, un compromis emprunte des éléments à plus d'une solution. Il est vraisemblable que les réformateurs de demain adopteront certains principes jugés radicaux aujourd'hui, mais qu'ils les appliqueront graduellement et d'une façon conservatrice.

Rendement accru des bons du Trésor

L'émission de bons du Trésor mise sur le marché hier, comprenait un paquet de $130,000,000 de nouveaux billets à échéance dans 91 jours; ces billets ont été offerts à un prix et un rendement moyens, respectivement de $18.138 et 7.61 pour cent. La semaine dernière, pour un même montant ($130,000,000) de billets d'une durée de 91 jours, le prix et le rendement moyens avaient été dans l'ordre, de $98.205 et 7.33 pour cent.

Dans la catégorie des billets à échéance dans 182 jours, un paquet de $30,000,000 a été mis en vente à un prix de $96.277 et un rendement de 7.76 pour cent; une semaine auparavant, un même montant avait été offert à un prix et un rendement moyens respectifs de $96.417 et 7.45 pour cent.

Les Bourses prendront congé aux Etats-Unis

NEW YORK (UPI) — La Bourse de New York et la Bourse américaine seront fermées lundi le 21 juillet, pour célébrer la mission lunaire Apollo 11. C'est ce que ces deux bourses ont annoncé en même temps hier.

"En observance de cette journée nationale, décrétée à l'occasion de l'expédition sur le sol lunaire, prévue pour les premières heures de la journée de lundi, la Bourse de New York et la Bourse américaine seront fermées ce jour-là", a mentionné le communiqué.

Léger progrès de la cote à Wall Street

NEW YORK (AFP) — La tendance est demeurée soutenue, après un début de séance ferme, hier, à Wall Street. La reprise technique a été encouragée par la réaffirmation catégorique, par la Maison Blanche, que l'administration n'envisage pas de contrôle des prix et des salaires. Les opérateurs ont toutefois été incités à la prudence par l'annonce que l'expansion s'est poursuivie à un rythme rapide au second trimestre et par la perspective d'une longue fin de semaine, puisque le marché sera fermé lundi pour célébrer la conquête de la lune. La cote a cédé près de la moitié de ses gains, en fin de séance, dans un marché plus actif qu'à l'ouverture. Les papeteries les grands magasins, notamment Sears, les fabricants de télévisions et les valeurs cuprifères se sont inscrits en progrès. L'indice des valeurs industrielles a avancé de 3.75, passant à 853.09. Les gains ont eu raison des pertes dans la proportion de 784 à 502. Le volume des transactions a été de 10,450,000 actions.

MONTREAL (PC) — Gains et pertes s'égalisaient, hier, à la clôture de la Bourse de Montréal au terme d'une séance qui, malgré des gains modestes enregistrés à certains moments, a été la moins active de l'année. Les valeurs bancaires ont subi les pertes les plus fortes. L'indice composé a avancé de .07 à 172.31. Les courtiers signalent une certaine nervosité suscitée chez les investisseurs par le taux d'escompte de la Banque du Canada, relevé à 8 pour cent cette semaine, mais qui pourrait subir une nouvelle hausse avant longtemps, sous la pression de la situation économique des Etats-Unis. Le ministre fédéral des Finances, M. Edgar Benson, s'est déclaré contre toute hausse, mais les observateurs craignent qu'il n'ait pas le choix. Les courtiers n'excluent pas la possibilité que cette hausse du taux de l'escompte soit suivie d'un relèvement du taux de l'intérêt préférentiel par les banques à charte. Le virement total a été de 536,300 actions.

TORONTO (PC) — Après une reprise à l'ouverture qui s'est prolongée quelque peu dans la journée, la Bourse de Toronto, hier, a clôturé en baisse. L'indice des valeurs industrielles, qui avait avancé de .67, clôturait avec une baisse de .20 à 173.46. Le volume s'est inscrit à 2,143,000 actions contre 1,900,000 mercredi. Les gains l'ont emporté sur les pertes par 261 à 216 et onze des 21 groupes d'indices de la bourse étaient en hausse Les valeurs d'immeubles étaient en tête de la tendance à la baisse. Revenue Properties a perdu 40 cents à $4.40. Marlborough 1-4 à 7 1-8 et Block Bros.-1-8 à 6 7-8. Les pétroles de l'Ouest, qui avaient réalisé des gains substantiels, mercredi, ont été soutenus. Home A a avancé de 1-2 à 67 1-2 et Home B 1-2 à 62. Chieftain a gagné 3-4 à 11 1-4 et Great West Saddlery 3-4 à 10 1-4. La Banque Royale est restée inchangée à 19 3-4.

MONTREAL (PC) — Les fonds d'Etat canadiens à long terme ont cédé 1-8 de point, et les fonds d'Etat canadiens à court terme ont baissé de 15 cents, hier, sur le marché des obligations de Montréal. Les obligations des provinces et les émissions industrielles étaient inchangées.

CANADA PACKERS LTD.

R. MONTPETIT

Lors de la réunion annuelle de Canada Packers Limited qui se tenait le 25 juin 1969, M. R. Montpetit. directeur de l'usine de Montréal, a été élu membre du Comité de l'administration. —

L'Hydro-Québec négocie un nouvel emprunt

La Commission hydro-électrique de Québec annonce qu'elle vient de négocier aux Etats-Unis un emprunt de $50,000,000 dont le produit sera ajouté à ses fonds généraux et servira à financer son programme de construction.

Les nouvelles obligations (série "BI") porteront intérêt à 8 3-4 pour cent, seront datées du 15 juillet 1969 et viendront à échéance le 15 juillet 1999. Elles sont offertes au public à $100.

La Commission pourra racheter cette émission par anticipation, en totalité mais non en partie, sur préavis d'au moins 30 jours, à compter du 15 juillet 1984. Si elle exerce cette option le prix de rachat sera de $103.50 du 15 juillet 1984 au 14 juillet 1988; de $102.25 du 15 juillet 1988 au 14 juillet 1992; de $101.00 du 15 juillet 1992 au 14 juillet 1996, et de $100 du 15 juillet 1996 jusqu'à l'échéance.

Les nouvelles obligations sont offertes au public par un syndicat que dirigent les maisons "The First Boston Corporation"; "Halsey Stuart & Co. Inc."; "A.E. Ames & Co. Incorporated" et "Salomon Brothers & Hutzler."

Revue hebdomadaire des marchés aux bestiaux

MONTREAL (PC) — La demande était bonne, les transactions actives, sur les marchés à bestiaux de Montréal, cette semaine. Les arrivages ont été plus importants que ceux de la semaine dernière. Les prix variaient de stables à plus élevés.

Les arrivages, dans l'ouest et dans l'est, ont été de 1,428 bêtes à cornes, 1,325 veaux, 101 porcs et 165 ovins.

Les bouvillons de choix se vendaient de $35 à $36.50, ceux de bonne qualité, de $33.25 à $34.50, ceux de qualité moyenne, de $31 à $33, les communs, de $27 à $30.50.

Les vaches de bonne qualité valaient de $24.50 à $27.75, celles de qualité moyenne, de $22.50 à $25.75, les communes, de $20 à $23.75, tandis que les sujets destinés à la mise en conserve et à la charcuterie se vendaient de $4 à $21.25.

Les taures de choix rapportaient de $28 à $32, celles de bonne qualité, de $26.25 à $28, celles de qualité moyenne, de $24.25 à $25.75, les communes, de $23 à $23.50.

Les taureaux de bonne qualité s'échangeaient de $25.50 à $28.50, ceux de qualité moyenne et les communs, de $21 à $25.

Les veaux de lait de bonne qualité se vendaient de $40 à $43.50, ceux de qualité moyenne, de $35 à $41, les communs, de $20 à $36.50.

Les porcs valaient de $34.50 à $35.25.

Les agneaux destinés à l'abattage rituel rapportaient de $40 à $40.50 les cent livres, ceux de poids léger, de $33 à $38, les communs, $28.

Les moutons de bonne qualité se vendaient de $13 à $17 les cent livres, les communs, $10.50.

Dividendes déclarés

(Renseignements transmis par la PRESSE CANADIENNE)

L'Alcan Aluminium Limitée, dividende de 27 1-2 cents l'action ordinaire, payable le 5 septembre; inscription le 6 août; 43 cents l'action privilégiée à 4 1-4 pour cent, le 15 octobre; inscription le 30 septembre.

Aunor Gold Mines Ltd., 5 cents par action, le 22 septembre; inscription le 11 août.

Continental Can Co. Ltd., 55 cents l'action ordinaire en devises américaines, le 15 septembre; inscription le 22 août.

Allnor Mines Ltd., 4 cents par action, le 2 septembre; inscription le 11 août.

Imperial Life Assurance of Canada, $1.20 l'action ordinaire, le 1er octobre; inscription le 11 septembre.

Investors Group, 24 cents par action, le 1er août, inscription le 22 juillet.

Southam Press Ltd., 30 cents l'action ordinaire, le 26 septembre; inscription le 12 septembre.

Canadian Westinghouse Co. Ltd., 12 1-2 cents par action, le 15 septembre; inscription le 2 septembre.

Nouvelles brèves des sociétés

Goodyear investit $137,000 à son usine de Québec

Cinq nouvelles presses à mouler, au coût global de $137,000, seront installées par Goodyear-Canada à son usine de Québec.

Les presses, qui seront mises en marche à l'automne, produiront divers articles de caoutchouc moulé, dont un grand nombre de manchons à l'intention de la nouvelle industrie automobile.

Mise sur pied de Lever Detergents

TORONTO (PC) — Lever Detergents Ltd., une nouvelle filiale de Lever Brothers Ltd. est entrée en opération hier.

La nouvelle compagnie manufacturera et mettra sur le marché tous les détersifs, savons et cires Lever. La division des produits alimentaires de Lever est également combinée avec Monarch Fine Foods Co. Ltd., une autre filiale de Lever.

Ventes et profits accrus de Johns-Manville Corp.

Les ventes et les bénéfices de Johns - Manville Corporation pour le second trimestre de 1969 ont montré une amélioration sur la même période l'année dernière, a déclaré M. C. B. Burnett, président de la compagnie.

Les ventes pour le deuxième trimestre ont été de $152,287,000 comparativement à $141,673,000 pour la même période l'an dernier. Les bénéfices du deuxième trimestre ont été de $12,076,000 ou 72 cents par action ordinaire au regard de $9,729,000, ou 58 cents par action pour la même période l'an dernier.

Les ventes pour le premier semestre se sont chiffrées par $274,949,000 au regard de $255,254,000 au cours de la même période en 1968. Les bénéfices du premier semestre de l'exercice en cours se sont élevés à $19,369,000, ou $1.15 par action ordinaire par rapport à $16,482,000 ou 98 cents par action en 1968.

Obligations de Churchill Falls (Labrador) Corp.

Churchill Falls (Labrador) Corporation Limited a annoncé qu'une première vente d'obligations de première hypothèque, des séries A et B, avait été conclue au cours de la journée, de mercredi, pour un montant global d'environ $53,500,000 en devises canadiennes.

Il s'agit de la première d'une série de ventes d'obligations de première hypothèque échelonnées jusqu'en 1973 et dont les montants seront appliqués à l'aménagement hydro - électrique de 7,000,000 de chevaux-vapeur en construction à Churchill Falls.

Des obligations de première hypothèque, de la série A, pour un montant de $500,000,000 payables en devises des Etats-Unis ont été souscrites par 21 institutions financières. D'autre part, 31 institutions financières du Canada ont souscrit des obligations de première hypothèque de la série B pour un montant de $50,000,000, payables en devises canadiennes.

L'Alcan construit une usine de fils et de câbles

L'Aluminium du Canada, Ltée (Alcan) a fait connaitre qu'elle a choisi Bracebridge (Ontario) pour installer sa fabrique de fils et de câbles isolés et revêtus, dont elle avait annoncé la construction en mai dernier. Comme il avait été dit à l'époque, le choix de l'emplacement de cette usine de plusieurs millions de dollars s'est porté vers l'Ontario, cette province offrant les principaux débouchés aux fabrications de la future câblerie.

On prévoit que la construction commencera en septembre 1969 et que l'établissement sera en pleine exploitation en mars 1971.

Le fil machine utilisé par la câblerie sera fourni par le laminoir Alcan, d'Arvida.

Le choix de Bracebridge a été dicté par la disponibilité du terrain nécessaire.

$1,000,000 contre la pollution chez MacMillan Bloedel Limited

McMillan Bloedel Limited dépensera un autre $1,000,000 sur le contrôle de la pollution de l'air à son usine de pâte et papier de Port Alberni, et la compagnie indique que cette installation rencontrera ou même dépassera les plus rigoureux standards en matière de pollution, établis par quelque gouvernement que ce soit en Amérique du Nord.

Volvo (Canada) Ltd.

Dans le cadre de son programme d'investissements à long terme au Canada, Volvo (Canada) Ltd. a inauguré un nouveau bureau régional et un entrepôt de pièces à Pointe-Claire, en banlieue de Montréal.

L'immeuble, construit dans les mêmes lignes architecturales que celles du siège social de la Volvo inauguré ene 1965, a une superficie d'environ 13,000 pieds carrés dont 10,000 pieds carrés seront consacrés à l'entreposage des pièces. Une école de formation à l'entretien fait également partie de la nouvelle installation. L'investissement total sera de l'ordre d'un quart de million de dollars.

Cours stable du dollar américain

MONTREAL (PC) — Le dollar américain est demeuré inchangé hier, à $1.08 par rapport au dollar canadien.

La livre sterling a cédé du terrain et a clôturé à $2.58 3-16.

NEW YORK (PC) — Le dollar canadien a monté de 1-16 de cent et cotait à 92 39-64 cents en valeurs américaines. Une semaine plus tôt, le dollar canadien cotait à 92 29-64 cents.

La livre sterling a fléchi de 3-32 de cent et cotait à $2.39 3-64.

Hausse du maïs à Chicago

CHICAGO (PA) — Le prix du maïs sur le marché à terme à la Bourse des céréales de Chicago est monté de 1 1-2 cent le boisseau hier, tandis que les prix de la nouvelle récolte de maïs, de blé et de soya reculaient à la clôture. Le mouvement des transactions a été assez peu actif.

A la fermeture, le blé était en hausse, le maïs hésitant, l'avoine aussi, tandis que le seigle était en baisse et que le soya était mixte.

Le PNB s'accroît à un rythme élevé aux E.-U.

WASHINGTON (AFP) — Le produit national brut des Etats-Unis s'est accru de 16.5 milliards de dollars pendant le deuxième trimestre, soit au même rythme que pendant les deux précédents trimestres, annonce le Département du commerce.

Ce taux d'expansion rapide traduit la persistance des pressions inflationnistes et le principal analyste économique du gouvernement prévoit que la hausse des prix va se poursuivre au rythme actuel de 5 pour cent jusqu'à la fin de l'année.

A la fin du mois de juin, le produit national brut des Etats-Unis s'établissait au niveau annuel de 925 milliards de dollars. Le taux d'accroissement par rapport à la fin du premier trimestre (909 milliards de dollars) a été de 7 pour cent, soit près de 5 pour cent en augmentation des prix et un peu moins de 2 pour cent en expansion réelle.

Par ailleurs, l'indice de la production industrielle a continué à croitre aux Etats-Unis pendant le mois de juin et le taux de chômage qui progressait depuis trois mois a recommencé à décliner.

Selon le bulletin mensuel de conjoncture publié par la Réserve fédérale, l'indice de la production industrielle a progressé de 0.7 pour cent par rapport au mois de mai et de 5 pour cent par rapport au mois de juin 1968.

Le taux de chômage, qui avait atteint 3.5 pour cent pendant les mois d'avril et de mai, est redescendu à 3.4 pour cent.

Ces nouveaux indices confirment la fragilité des signes de ralentissement de l'activité économique que l'on attend du programme anti - inflationniste du gouvernement Nixon.

Au Québec

Les cultures n'ont subi que peu de retards et de dégâts

La direction générale de la production et de l'aménagement agricole du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation vient de fournir un sommaire de l'état des cultures dans les différentes régions du Québec, en date du 9 juillet.

Pour le mois qui vient de s'écouler, on note un temps pluvieux sur l'ensemble du Québec, sauf en Gaspésie - Bas - Saint - Laurent. Ces pluies ont eu comme conséquence d'occasionner des retards (récolte de foin, semailles et ensemencements), ou des dégâts (fèves). En général, malgré tout, les pâturages sont beaux, la récolte de fraises s'annonce excellente et le mais - grain a belle apparence. Du côté bétail, l'état de chair est excellent. La production laitière est également bonne.

Alors qu'en Gaspésie l'humidité manque, ce dont se ressentent prairies et pâturages, les autres régions du Québec n'ont pas été épargnées par les pluies. C'est ainsi que dans les Cantons de l'Est, le sud de Montréal et le Richelieu, on constate un retard dans la récolte du foin, qui commence tout juste à être engrangé. Par contre, les pommes de terre augurent bien. La récolte des fraises du Richelieu et des Cantons de l'Est est en cours, celle des radis et des asperges dans Richelieu se termine.

Dans la région de Québec, semailles, jardinages et ensemencements de cultures maraichères sont terminés. Les légumes, les pommes de terre en particulier, ont belle apparence. La récolte des fraises ne fait que commencer.

Tendance des marchés

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Int Nickel	26092	$36⅞	36	36	— ⅜
Alcan	10290	$29⅝	28½	28¾	+ ¼
Ind Accept	8830	$13¼	13	13	— ¼
Invest G A	8100	$9⅞	9¾	9⅞	+ ¾
St Law DL	7600	275	260	275	+35
Abitibi	7205	$9¼	8⅞	9	
Imp Oil	5432	$19½	18½	18⅞	
Dom Text	4950	$15¼	15	15	+ ½
Belgium	4925	$29½	27½	29¼	+1½
Royal Bank	4555	$19⅞	19½	19⅝	— ⅛

MINES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Mid Chib	25000	55	54	55	+2
New Form	20666	21½	20	20	—2
Dumont	19000	23	22	22	—2
Chig Cop	15500	43	41	42	
Fano Min	15000	31	30	30	

Volume des transactions:- 536,300 actions comprenant 181,200 actions industrielles et 355,100 actions minières et pétrolières.

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Revnue	210348	450	335	400	—40
Int Nickel	42504	$37	36	36	— ⅞
Nachrs I	39500	$6¾	6¾	6¾	— ⅛
Rank Org	21840	$10⅝	10½	10⅝	+ ⅛
Imp Oil	21007	$19½	18⅝	18⅞	

MINES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Norlex	49700	59	54	54	—3
Sherritt	34894	$15	14⅞	14⅞	+ ⅛
Cam Mine	30500	54	50	53	+3
Wilco	28500	58	56	56	+3
Jonsmith	28500	17	15	17	+2

HUILES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
W Decalt	22990	840	815	815	+5
Dynamic	22575	299	292	295	+1
Place G	21445	233	218	220	
Int Hel	21000	101	100	101	+1
C Li Pete	13290	165	148	163	+13

Volume des transactions: 2,143,000 actions.

Cours moyens de Dow Jones

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
30 Ind	852.06	863.04	845.79	853.09	+ 3.75
20 C.F.	202.84	204.08	201.63	202.95	+ 0.71
15 Ut.	121.23	122.44	120.59	121.68	+ 0.10
65 Tit.	288.14	291.12	286.24	288.54	+ 1.03

Volume des transactions:- 10,450,000 actions.

A Londres, la moyenne des titres ordinaires a baissé hier de 1.3 point à 378.4.

Titres les plus actifs à la Bourse de New York

Titres	Ventes	Ferm.	Chang.
Xerox Cp	156700	93	— ⅞
Natomas	141800	96½	—3
Parke Davis	125700	31⅝	+ ⅝
Masonite	116300	56½	——
Square D	116100	19½	— ⅝
Int Nickel	110800	33	— ½
AMK Corp	107800	24¾	+ ¾
Handlemn	96500	42¼	— ¾
Benguet	87300	24½	— ⅝
Pfizer Chas	85300	80	— ½
Occiden Pet	80600	33⅜	— ⅞
Hoff Elect	80000	14	—7⅞
Am Tel Tel	79200	54	+ ½
Heinz HJ	76800	32¼	— ⅛
Beth Ind	75700	35⅞	+ ⅜

Nouveau service des banques à charte

On annonce que près de 200,000 des 450,000 employeurs du Canada immatriculés auprès de la Commission d'assurance - chômage pourront très prochainement payer leurs cotisations mensuelles directement aux banques à charte et à d'autres institutions financières.

L'objet de cette innovation, qui entrera en vigueur le 1er octobre, est de faciliter le versement des cotisations dans le cas des employeurs qui utilisent la méthode de paiement en bloc. Des négociations avec les divers établissements financiers sont en cours depuis le mois de janvier dernier à ce sujet.

On a maintenant établi des formules de paiement qui remplaceront les anciennes et qui seront expédiées au cours du mois de septembre à tous les employeurs qui utilisent la méthode de paiement en bloc.

Augmentation de la production de beurre

La production du beurre de crémerie a atteint, en mai, 17.7 millions de livres, au regard de 16.8 millions pour le même mois de 1968, soit une augmentation de 5 pour cent. Ces données sont extraites du bulletin de mai du Bureau de la statistique du Québec, intitulé: "Produits laitiers".

Pour les cinq premiers mois de l'année, l'augmentation de la production a été assez considérable, soit 19 pour cent. La quantité produite pendant cette période en 1969, a été de 47.3 millions de livres, comparée à 39.7 millions en 1968.

La production du fromage, estimée à 6.6 millions de livres en mai, accuse cependant une baisse de 9 pour cent sur celle de l'an dernier. On remarque que cette diminution est la même pour la production de janvier à mai.

La production de concentrés de lait entier s'est élevée à 12.8 millions de livres en mai 1969, soit une augmentation de 5 pour cent sur le mois correspondant de 1968. La hausse pour la période de janvier à mai est de 23 pour cent. En ce qui a trait aux concentrés de lait écrémé la production a été de 29.1 millions de livres, comparativement à 29.7 millions de livres en mai 1968.

Titres au comptoir

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Adm Trust	25	27
Banque d'Economie de Que.	6	7
Crown Life	29	31
Grenache	2¾	3¼
Intl Systems	3	3½
La Stabilite	6	7
Ldn Life	70	73
Les Prev.	6	7
Radco	2⅞	3⅛
Zodiak	2¾	3¼
Unigesco A	1.55	1.70
Unigesco B	1.35	1.50

Les variations des cours des obligations

On trouvera plus bas la liste des principaux changements qui sont survenus hier sur le marché canadien des obligations: —

EMISSIONS INDUSTRIELLES

Convertibles

	Off.	Dem.
Acklands 7½, 1988	107	111
Block Bros 6½, 1988	112	117
Pac Western Airl 7, 1982	113	
Peace River 7½, 1983	94	97
Systems Dim., 5, 1989	94	
Simpsons S., 4½, 1988	92	95
Scurry R., 7¼, 1988	108	110

FONDS D'ETAT CANADIENS

	Off.	Dem.
6, 1er avril 1971	97.20	97.50
7¼, 1er avril 1972	98.25	99.55
5, 1er octobre 1973	89.75	90.75
5½, 1er aout 1980	83.75	84.75
4½, 1er septembre 1983	73.00	74.00

Hausse du prix du lin à Winnipeg

WINNIPEG (PC) — Des provisions restreintes ont fait monter les prix du lin de sept cents, à la fermeture de la Bourse, hier. La demande n'a reçu que des offres très modérées.

Par contre, les prix de la graine de colza ont diminué à la suite de la publication du rapport du Bureau fédéral de la Statistique sur le rendement à l'acre.

Voici les prix des options sur le marché à terme aux Grands Lacs: —

	Haut	Bas	Fer.	Fer. pr.
LIN				
Juil.	358	351	357	350
Oct.	304⅛	302⅝	302⅞	303⅛
Dec.	288½	287¼	287¼	287⅞
Mai	297⅞	296¼	296½	297
GRAINE DE COLZA				
Juil.	217⅛	214¼	217½	215⅝
Nov.	207¼	205	207	208
Jan.	204½	203¼	204⅝	204⅝
Mars	202¾	201⅝	202¾	203⅛
AVOINE				
Juil.	73¼	72¾	72¾	73½
Oct.	74½	74	74	74¾
Dec.	74½	74	74	74¾
Mai	—	—	74⅞	75⅝
ORGE				
Juil.	—	—	102	102
Oct.	102¼	102	102¼	102⅝
Dec.	—	—	101½	101½
Mai	102	101¾	102	101⅝
SEIGLE				
Juil.	125⅜	121	121	*126¼
Oct.	123¾	122¾	122¾	124⅜
Dec.	121½	120⅞	120⅞	122
Mai	127	125⅝	125⅝	127¼

MARCHE DU GRAIN A CHICAGO

	Haut	Bas	Fer.	Fer. pr.
BLE				
Juil.	127¼	126	126¼	126
Sep.	129½	128⅜	128⅞	128½
Dec.	135¼	134⅝	134⅞	134⅝
Mars	138¾	138⅛	138½	138⅛
Mai	139⅞	139	139¼	138⅞
MAIS				
Juil.	129¼	128	129¼	127⅞
Sep.	127¼	126¼	127	126¾
Dec.	126	125⅛	125½	125⅝
Mars	131	130⅛	130½	130½
Mai	134⅜	133½	133¾	134
AVOINE				
Juil.	61⅝	61¼	61⅝	61¾
Sep.	61¾	61½	61⅝	61¼
Dec.	64⅝	64¼	64½	64½
Mars	67	66⅝	67	67
Mai	67	66⅞	67	67
SEIGLE				
Juil.	112¾	112¾	112¾	113
Sep.	116½	115¾	115¾	116½
Dec.	119⅝	119⅝	119½	120¼
Mars	122¾	122⅜	122¾	122⅝
Mai	124	124	124	124¾
SOYA				
Juil.	268¾	267⅝	267⅞	268
Aout	265¼	264	264	263¾
Sep.	247⅞	247¼	247⅝	247⅛
Nov.	239½	238½	239¼	238⅝
Janv.	244⅜	243¼	244¼	243½
Mars	249⅛	248⅝	249	248¼
Mai	252⅝	251⅝	252½	251⅝

COUR PROVINCIALE

No-41-288

SUN INSURANCE OFFICE LIMITED, corporation légalement constituée ayant son siège social et une place d'affaires à 255 ouest, rue St-Jacques, Montréal, district de Montréal.

demandeur

vs

JOHN LOUIS PORTER, résidant à Norwalk, Michigan, l'un des Etats Unis d'Amérique.

défendeur

ORDONNANCE

Il est, par les présentes, ordonné au défendeur de comparaitre personnellement ou par le ministère de son procureur, au Greffe de la Cour Provinciale du district de Québec, et ce, dans un délai de UN MOIS à compter de la premièree publication du présent ordre dans: Le Soleil, et The Chronicle Telegraph.

Prenez AVIS qu'une copie du bref et de la déclaration a été déposée au dit Greffe à votre intention.

BUREAU DU GREFFIER

le 10 juillet 1969.

(VRAIE COPIE)

J.-E. Vézina, GAC, P. Q.

G. A. COUR PROVINCIALE

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-dessous, un aperçu des prix des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec.

PRIX DES OEUFS

Voici les prix des oeufs cotés par les grossistes aux détaillants. Catégories, A-Extra-Gros, 55 cents; A-Gros, 53 cents;; A-Moyens, 43-44 cents; A-Petits, 32-33 cents.

Ces prix représentent les prix à la douzaine et en cartons.

TABLEAU DES VOLAILLES PRIX AUX PRODUCTEURS
Poids vivants (no 1)

POULETS		
A Griller et frire, moins de 5 livres		19½
Poulets 5 à 6 livres	20	-21½
6 à 7 livres	21	-22
7 livres et plus	23	-24
POULES		
Moins de 5 livres	9	-12
5 à 6 livres	13	-17
6 à 7 livres	17	-22
7 livres et plus		19
DINDONS		
Jeunes dindons de moins de 12 livres		25
12 à 20 livres	25	-26
20 livres et plus		25

PRIX DE GROS ET DE DETAIL
Poids éviscérés, en vrac

Poulets à griller et à frire (sous glace) moins de 4 livres	34	-35
Poulets 4 à 5 livres	37	-39
5 à 6 livres	42	-46
6 livres et plus	46	-47
POULES		
Moins de 4 livres		29
4 à 5 livres	36	-39
5 à 6 livres	39	-41
6 livres et plus	38	-42
DINDONS		
Jeunes dindons, moins de 10 livres	38	-40
10 à 16 livres	40	-41
16 livres et plus	40	-41

N. B.: Les prix des volailles sont ceux de la semaine finissant le 15 juillet. Pour les volailles éviscérées en vrac: soustraire 2 à 4 cents.

PRIX DES POMMES DE TERRE
payés par les marchands de gros aux producteurs

QUEBEC No 1, $0.85 à $0.90 les 50 lbs; N.-B., No 1, $0.90 à $0.95 les 50 lbs.

MONTREAL (PC) — Voici les prix des denrées selon le rapport quotidien du ministère fédéral de l'Agriculture:

OEUFS: prix moyens des grossistes en cartons d'une douzaine: A-Extra-Gros 55.7 cents; A-Gros, 53.2; A-Moyens, 43.6 cents; A-Petits, 32.4.

BEURRE: Arrivages courants, prix admissibles 92 points, 64 cents; 93 points, 65 cents. Prix de vente de la commission canadienne des produits laitiers, 65 cents.

FROMAGE: Prix courants au niveau du grossiste, F.A.B. Montréal: coloré du Québec, 47 4-5; blanc du Québec, 47 1-2.

POMMES DE TERRE: Prix de vente au gros: Québec nouvelles, blanches, $2.00 à $2.25 les 50 livres; I.P.E. $2.00 à $2.25 les 75 livres; N.-B., $1.50 à $1.60 les 50 livres; $0.35 à $0.38 les 10 livres. Virginie, $5.50 à $5.75 les 100 livres; $2.75 à $3.00 les 50 livres; Ontario, $3.50 les 75 livres.

POUDRE DE LAIT ECREME: Procédé de vaporisation no 1 en sacs, $0.20 à $0.22 la livre; procédé au rouleau no 1, en sacs, $0.19 à $0.19¼ la livre; autre catégorie pour nourrissage $0.17 la livre; poudre de lait de beurre pour nourrissage, $0.14 à $0.14 1-2; poudre de lait clair, $0.03 1-2 à $0.03 3-4.

MONTREAL (PC) — Les prix des oeufs étaient légèrement à la hausse hier, sur les marchés de gros de produits agricoles. Les pommes de terre se vendaient à des prix inchangés. Les arrivages de pommes de terre, par voie ferrée, s'élevaient à 4 wagons; aucun wagon n'a été dirigé vers un point de l'extérieur et l'on comptait 5 wagons sur rails.

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Amaig		5
Amer Chib	5	8
Bald Mtn	4	6
Beauport	12	17
Bracemac	8	11
Chesbar	85	95
Cuvier	2	5
GT Lakes Nickel	725	775
Hucamp	100	110
Kewagama	8	11
Lun. Echo	35	40
Martin Bird	1	2
Madex	10	20
Naganta		70
Nat. Malartic	120	140
Nemrod	10	15
New Associated	12	15
New Insco	10	15
New Lorie	8	10
New Miller	7	9
New Baska	13	17
Quejo	4	5
Rand Malartic	3	5
Thun Bay	350	400
Watson Lake	10	14
Young Davidson	19	22

Fonds mutuels

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
A.G.F. Special Fund	3.75	——
Andreae Equity	3.95	4.32
All Cdn Com	7.82	8.55
All Cdn Div	9.34	10.21
All Cdn Ven	4.44	4.85
American Growth	6.32	6.95
Associate Investors	5.45	5.50
Beacon Growth	5.99	6.55
Canada Growth	6.78	7.45
Canada Security	4.08	4.29
Canagex	9.89	10.30
Cdn Channing Venture	6.09	6.67
Cdn Gas Energy	14.75	16.16
Cdn Investment Fund	4.24	4.66
Cdn Scudder Fund	20.46	20.46
Cdn Sec Growth	4.99	5.47
Cdn S. A. Gold Fund	5.49	6.00
Cdn Trusteed	4.73	5.17
Canafund	58.46	61.38
Capital Growth	9.11	9.35
xChase Fund	11.80	12.90
Collective Mutual	7.21	7.91
Commonwealth Intl	12.66	13.87
Commonwealth Intl Lever	3.79	4.15
xCompetitive Capital	8.62	9.45
Corporate Investors	5.93	6.48
Corporate Inv Stock Fund	6.29	6.87
xDividend Shares	3.79	4.16
Dominion Compound	4.90	5.33
xDreyfus	12.96	14.20
Entarea Investment	5.73	6.26
Federated Financial	5.15	5.63
Federated Growth	5.60	6.12
xFidelity Trend	25.47	27.84
First Participating	17.06	18.64
Fraser Growth	3.99	4.37
Gis Compound	9.88	10.80
Gis Income	4.07	4.45
Growth Equity	7.62	8.37
Guardian Growth	8.67	——
Harvard	8.24	9.01
IOS Venture	4.38	4.74
Industrial Growth	12.34	13.42
International Growth	6.67	7.29
xKeystone Cust S-1	20.74	22.67
xKeystone Cust S-4	5.14	5.62
xKeystone Cust K-2	5.35	5.85
xLexington Research	10.36	11.32
Magna Carta	3.41	3.70
Maritime Equity	3.55	3.88
Marlborough	9.74	——
Molson M Fund	5.34	5.85
Mutual Accumulating	5.59	6.11
Mutual Bond	8.41	8.79
Mutual Bond Income	4.63	4.84
Mutual Growth	6.65	7.27
Mutual Income	5.77	6.31
Natrusco	13.48	14.08
Natural Resources	8.78	9.60
xOne William Street	15.94	15.94
Pension Mutual	8.69	9.50
Performance Plus	8.31	9.08
Prêt et Revenu Mutuel	7.38	8.11
Prêt et Revenu Amer	11.48	12.62
Principal Growth	6.12	6.71
xPutnam Growth	11.18	12.22
Regent Fund	10.48	11.47
Royfund	5.74	5.92
Sav Inv Pret et Rev	7.38	8.11
Sav Inv Am Pret	11.48	12.62
Taurus	6.47	7.11
xTechnol	8.00	8.72
Timed Investment Fund	6.57	6.60
United Accumulative	5.21	5.73
United Horizon	3.38	3.70
United American	2.80	3.08
United Venture	5.06	5.56
Universal Savings Equity	7.22	7.89
Western Growth	6.08	6.68
Winfield Growth	6.14	6.71
Xanadu	4.23	4.62
York Fund of Canada	7.30	7.93

x-en monnaie américaine.

COURS DE MERCREDI

Titres	Off.	Dem.
Adanac	2.31	2.52
Beaubran	42.88	46.54
Champion Mutual	7.59	8.21
Exec Inv Intl Ltd	6.73	7.07
Fonds Collectif A	7.07	7.73
Fonds Collectif B	5.11	5.27
Fonds Collectif C	9.53	10.41
Fonds Desjardins A	5.02	——
Fonds Desjardins B	4.42	——
Growth Oil and Gas	21.07	——
Investors Growth	11.44	12.50
Investors Intl Mutual	8.19	8.95
Investors Mutual	5.41	5.91
Keystone Canada	7.08	7.78
Keystone Polaris	4.45	4.88
Le Fonds P.E.P.	3.43	3.73
Provident Mutual	6.96	7.60
Prov Stock Fund	6.27	6.85
Radisson	3.93	——
Spec	9.86	10.78

FONDS AMERICAINS

Titres	Off.	Dem.
Afil Fund	8.13	8.79
American Bus	3.31	3.61
Boston fund	8.41	9.19
Mass Inv Growth	11.89	12.99
Wellington Fund	12.03	13.08

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

Dividende No 328

Avis est donné, par les présentes, qu'un dividende au taux de dix-neuf cents par action sur le capital-actions entièrement versé de cette banque a été déclaré pour le trimestre courant, payable à la banque et ses succursales le ou après le mardi, 2 septembre 1969, aux actionnaires enregistrés à la fermeture des affaires le 31 juillet 1969.

Par ordre du Conseil d'administration

J. K. Finlayson, *Directeur général en chef.*

Montréal, le 15 juillet 1969.

BOURSE DE TORONTO

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
MINES					
Accra	500	17	17	17	+1
Acme	13000	32	30	32	+3
Aetna In	500	335	335	335	+10
Agnico	500	132	130	132	+4
Am Larder	500	35½	35½	35½	+½
Ang Ruyn	z300	79	79	79	
Ang U Dev	3500	83	82	83	+2
Area	700	375	365	365	+5
Argosy	2540	94	90	90	+5
Armore	3500	21	21	21	-½
Arcadia	2000	14	14	14	
Asoc Porc	z18	33	33	33	
Atl C Cop	1000	43	43	43	
Atlas Yk	2500	10	10	10	-2
Aunor	1400	375	355	375	+25
Bankeno	5620	880	840	845	-20
B-Dqu	500	26½	26½	26½	+1½
Belcher	2000	65	65	65	
Belletere	2500	18	18	18	
Bethlm	2337	$14½	14⅜	14½	
Big Nama	2500	28	27	27	-1½
Bl bay	21000	12	11	12	
Bl Hawk	500	90	90	90	+5
Bounty Ex	z76	16	16	16	
Bralorne	400	375	370	375	+10
Broul Reef	1000	43½	43½	43½	+½
Brunswk	700	730	720	730	+15
Cadillac M	z300	25	25	25	
Calmor IB	1500	92	90	92	
C Mines	30500	54	50	53	+3
C M r	226500	1½	½	1	+½
Camflo	1900	560	555	555	-5
Camindx	z300	80	75	80	
Cam Chib	500	900	875	875	-10
C Tung	2750	159	157	159	+1
C Jamiesn	500	120	120	120	
Cdn Keely	2000	6	6	6	
C Lencourt	500	20	20	20	
C Malart	1000	34	34	34	+2
Cdn Nisto	1500	46	44	44	
Candor	15032	11	12½	14	
Captain	1000	13	13	13	-1
Cassiar	300	$17½	17¼	17¼	-⅜
Chib Kay	1025	17	17	17	+2
Chimo	1200	168	160	168	+8
Coch Will	1700	106	105	106	-4
Coin Lake	2500	28	26	28	+½
Comb Met	3100	24	23½	23½	+½
Conigo	1000	33	33	33	-1
C Shaw	27233	92	90	92	+2
C Bellek	2000	9	9	9	+½
C Callinan	3000	12	11½	11½	+½
Con Fardy	z6	390	390	390	
C Morisn	7150	550	520	520	-5
C Neg	11500	21½	21½	21½	
C Rambler	500	100	100	100	
C Red Pop	1000	13½	13½	13½	+½
Conwest	7450	860	800	835	-65
C FM	10846	212	200	200	-8
Cop Man	1000	17½	17½	17½	+1
Coulee	1000	33	33	33	+1
Courvan	z442	26	26	26	
Craigmt	400	$10⅝	10½	10½	+⅛
Cstland	2000	26½	26	26½	+½
Crowbank	8500	30	29	30	+3
D'Ara	16000	22½	22	22	-1
Deer Horn	1000	15	15	15	+1
D'Eldona	2100	74	73	74	-1
Denison	310	$44¼	44¼	44¼	+¼
Dicknsn	600	325	325	325	
Discovry	300	186	186	186	+1
Dome	160	$69¼	69¼	69¼	-¾
Donal	13500	31½	30½	31½	-½
Dynasty	640	$16¼	16	16	
East Mal	100	250	250	250	
East Sull	600	765	755	760	-5
Endako	325	$13	13	13	-¼
Farwest	1000	17	17	17	
F Nat Uran	100	115	115	115	-10
F Orenada	z342	22	22	22	
Fort Reinc	900	160	157	159	-1
Frobex	.2517	170	170	170	-13
Gnt Masct	1225	237	231	235	-10
Giant k	100	$13¼	13¼	13¼	
Goldray	2000	295	290	290	-10
Goldrim	1500	41½	41	41	-2
Gortdrm	1000	480	460	460	-10
Grandroy	2500	73	72	72	+2
Granduc	200	$10⅞	10⅞	10⅞	+¼
Green Pnt	3500	26	25	25	-3
Gulch	2300	22	22	22	-1½
Gulf L	3500	11	11	11	-1
Gunnar	3010	164	153	159	
Headway	3000	14	13	13½	-½
Heath	5000	6½	6½	6½	-½
High-Bl	840	440	425	430	-10
Hollinger	175	$30	30	30	
Huds Bay	347	$74¼	74	74¼	+¼
Hu-Pam	1500	19½	18½	18½	-1
Int Mogul	3280	$20	19½	19½	
Iron Bay T	200	395	395	395	+5
Irish Cop	4000	26	25½	26	+½
Iso	6100	345	320	320	
Jelex	8000	49	46	46	
Joliet	1000	31½	31½	31½	
Jonsm	28500	17	15	17	+2
Jorex Ltd	800	180	178	178	-2
Joutel	800	108	108	108	+2
Kam Kotia	3400	320	315	315	-5
Kerr Add	1260	$14¼	13¾	14	
K Anacon	1500	67	66	67	+3
Kid Coper	2500	38	37½	37½	-½
Kirk Min	1000	14	14	14	+½
Kirk Twns	1000	57	57	57	-1
Lab Min	275	$30¾	30½	30½	-1½
L Dufault	510	705	695	695	-5
Lakehead	1000	43	43	43	+3
L Shore	1000	575	550	575	-10
La Luz	z125	$11	10¾	10¾	
Langis	6000	11	11	11	-½
Leitch	3000	248	240	245	
LL Lac	100	335	335	335	
Louvicrt	500	19	19	19	+2
Lytton M	3020	385	375	380	
Macdon	2000	22	20	20	+1½
Madeline	869	495	490	490	+5
Madsen	1400	230	228	228	
Malartic	1000	131	130	130	-5
Man Bar	3715	159	155	155	-5
Marchant	500	66	66	66	
Martin	2000	26	26	26	-3
Match	3000	20	19	19	-1
Mattgmi	800	$14½	13¾	14½	+½
Maybrun	1000	14½	14½	14½	-½
M Adam	23300	144	134	141	+7
Mc Intyre	330	$115	115	115	+3
McWat	1700	65	63	63	
Merrill	100	430	430	430	-20
Meta Uran	2100	22	20	22	+4
Midrim	7200	70	65	70	+
Min-Ore	4571	19	18	19	+1
Mt Wright	1150	21	21	21	
Multi Mi	4700	175	170	173	+8
New Ath	2500	38	37	37	-2
New Bid	1000	6	6	6	-1½
New Cal	3000	39	39	39	+
Newconx	300	730	720	725	
N Imperal	4600	285	280	284	
N Kelore	3500	7	6	6	
Newlund	2500	27	26	26	-1
N Mylama	1200	19	19	19	-½
N Que Ragl	100	$13½	13½	13½	+¾
N Senator	z500	29	23	29	
Nick Rim	1000	18½	18½	18½	+1
Nor Acme	2000	22	22	22	-½
Norgold	8000	9	8½	8½	-½
Norlex	49700	59	54	54	-3
N Canada	500	90	90	90	-10
N Coldstm	5600	234	230	234	
Northgat	3610	$15½	14¾	15¼	+⅜
N Rank	1000	59	59	59	
N Rock	1000	74	74	74	
N Beauc	z40	36	36	36	
Obrien	1500	46	43	43	
Opemska	825	970	965	965	-10
Orchan	800	410	400	400	
Osisk	11000	50	48	50	+2
Pamour	1100	270	270	270	
Paramaq	5000	10	10	10	
Patino	825	$27¼	27	27¼	
Pce Expl	7560	156	150	150	-5
Pick Crow	3910	46½	45	45½	-2½
Pine Point	680	$38¾	38¼	38½	
Placer	693	$38	37	37	-½
Preston	400	$12⅝	12¼	12¼	-¼
Pyramid	z300	76	75	76	
Que Chib	6000	39	37	37	+1
Que Lith	100	425	425	425	
Que Man	3000	30	28½	28½	+½
Q Mattgmi	225	115	115	115	+4
Radiore	7500	57	52	52	-3
Rayrock	900	235	230	230	
Rio Algom	z135	$19¼	18½	18½	
Rio Alg c w	485	725	675	675	-15
Rix Athab	2000	32	32	32	+4
Roman	3455	$14½	13½	13½	-½
St Fabien	7500	32½	30	31	+1
Sherr	34894	$15	14⅝	14⅞	+¼
Silfids	10750	265	240	245	-15
Sil Miller	4732	14	13½	14	+½
Silvmq	500	39	39	39	+1
Sisco	4000	315	300	300	-10
Stanrck	300	375	375	375	+5
Steep R	1745	600	585	585	-5
Sud C	15000	34	31	31	-2½
Sullivan	1698	770	755	765	+10
Sunburst	9500	14	12	12½	-½
Teck Corp	2567	870	850	860	
Texmont	3000	65	65	65	-1
Texore	3000	28	28	28	
Tex-Sol	2100	81	81	81	-1
Tombill	200	165	165	165	+5
Torbrit	3600	120	113	113	+3
Tormont	z16	12½	12½	12½	
Towag	1000	32	32	32	-2½
Tribag	2300	135	132	132	+2
Trin Chib	8500	40	40	40	
U Mining	z100	31	31	31	
Un Keno	650	550	550	550	+20
Upp Can	400	370	360	360	+10
Urban Q	2000	17	16	17	+1
West Mine	5950	350	325	325	-15
Wilco	28500	58	56	56	+3
Willroy	2000	92	92	92	+1
Wr Harg	350	300	300	300	
Yk Bear	3750	975	960	960	-5
Young HG	1000	10	10	10	+2
Yukon C	1900	225	225	225	
Zenmac	2000	16	15	15	
HUILES					
Alminex	2750	665	650	650	-10
Am Leduc	1700	17	17	17	
Asamera	865	$31⅜	30	30	-½
Banff	300	$14½	14½	14½	
Bralsa	800	500	490	490	
Calvert	9500	36	35	35	-1
CS Pete	3800	870	855	860	
CS Pete w	100	530	530	530	-45
C Dehi	400	650	625	650	+20
C Gridoil	327	$18¼	18¼	18¼	+½
C Homestd	800	$25	24¼	24¼	-⅜
C Homest p	100	$49¾	49⅝	49⅝	+⅛
CLI Pet	13290	165	148	163	+13
Cdn Sup O	2277	$39	38	38	
Cdn Tricnt	100	900	900	900	-5
Cent Del	1075	$13½	13⅜	13⅜	-⅛
Charter Ol	500	$13¼	13¼	13¼	-⅛
Chieftan D	1675	$11¼	10⅞	11¼	+⅜
Clark Can	7500	475	460	475	+20
C East Cr	100	490	490	490	-10
C West P	200	275	275	275	
Dynam	22375	299	292	295	+1
Ensign Oil	1200	375	365	365	-5
French Pt	5350	$10⅝	10⅝	10⅝	
Gr Plains	z66	$29⅞	29⅝	29⅝	
Gt COilsds	250	615	610	615	
Int Heli	21000	101	100	101	+1
Midcon	10000	80	77	80	+4
Mill City	1900	345	335	335	-5
Nat Pete	1100	525	515	525	+10
N Cont	700	315	295	300	
N Davies	1000	14	14	14	
NC Oils	500	$12	12	12	+1
Nthld	11200	94	88	88	+3
Numac	3705	920	900	900	+35
Okalta	1900	42	42	42	
Palliser	500	460	460	460	+10
Permo	8200	183	170	171	—
Peruv	z200	83	80	80	
Petrol	7725	189	176	179	
Pinnacle P	600	198	195	195	-3
Place G	21445	233	218	220	
Ponder	10100	110	107	110	+4
Ranger	5400	$16¼	15⅜	15⅞	+⅜
Scurry Rn	2820	$27⅝	26⅞	27⅛	+⅞
Spoon	10050	440	430	435	+15
Triad Oil	7940	510	495	500	
U Canso	900	$10⅝	10¼	10¼	+¼
U Canso w	1700	600	585	585	+25
Un Reef P	2000	41	41	41	-1
Ulster Pet	6100	465	455	465	+5
Vandoo	2200	18	18	18	+1
Wespac	1000	32	32	32	-1
Wcoast P	125	$13¾	13¾	13¾	+¼
W Dec	22990	840	815	815	+5
W Decit w	7275	550	515	515	-20
DISTRIBUTION PRIMAIRE					
CHall e	4500	52	49	49	-1
C Nichl	12500	26	23	24	-⅛
INDUSTRIES					
Abitibi	4965	$9	8⅞	8⅞	-⅛
Acklands	400	$14¾	14¼	14¼	+⅛
Acres Ltd	275	$18	18	18	+½
Agra Vegt	200	$7¼	7¼	7¼	+⅛
Agratec I	1850	$11½	11¼	11½	+⅜
Aimco Ind	1010	$14¾	14⅝	14⅝	-⅛
Alt Gas	16135	$40¼	40	40	-¼
Alta G D p	45	$117	117	117	
Algo Cent	600	$8	7⅞	7⅞	-⅛
Algoma St	515	$17	17	17	+¼
Algon	600	$5	5	5	
Alcan	7455	$29⅛	28⅞	28⅞	+¼
Alcan pr	150	$35	35	35	+1
Almin 2p	70	$35½	35½	35½	-⅜
Anglo-cn	100	$6¼	6¼	6¼	+⅛
Ang CT 4½	z20	$28	28	28	
Ang CT 315	65	$39	39	39	+1
Aquitaine	5205	$21	20½	20½	-½
Asbestos	568	$22½	21⅞	21⅞	-⅛
Atco Ind	1125	$15½	14⅞	15¼	+½
Atl Sugar	2050	$6	5⅞	6	+⅛
Atl Sug A	z70	$13⅝	13⅝	13⅝	
Atl Sug pr	120	$58	58	58	
Atl Sug wts	200	210	210	210	-10
Avco pr	25	$80	80	80	+3
BahC D	10700	60	58	60	
Bank Mtl	4731	$14½	14⅜	14⅜	
Bank N S	2251	$21½	21	21	
Barbr-Ell	z5	$19	19	19	
Bartaco	z10	$17	17	17	
Bay Mills	z50	$5¾	5¼	5¼	
Beaver L	100	$15¼	15¼	15¼	
Becker B p	100	$11½	11¼	11¼	+¼
Belding L	600	$15¼	14⅞	14⅞	-⅜
Bell Canad	3879	$46¾	46½	46⅝	+⅛
Block Bros	2415	$7¼	6⅞	6⅞	-⅛
Bombrdier	1095	$19⅜	19	19	
Bow Valy	325	$23¼	23	23	-½
Bow Vly pr	200	$15	15	15	
Bow Vlly w	z50	$20	20	20	
Bowater	z71	$7⅞	7⅞	7⅞	
Bramalea	1065	$7½	7⅜	7½	+⅛
Brascan	1602	$17¾	17½	17⅝	
Brdg Tank	100	300	300	300	-10
BC Forest	75	$32	32	32	
BC Pack B	110	$18¾	18⅝	18⅝	-⅛
BC Sugar	570	$17	17	17	
BC Phone	40	$69¾	69¾	69¾	-½
BCPh 6 pr	z10	$84½	84½	84½	
BCPh 4.84	100	$17¾	17¾	17¾	
BCPh 6.80	175	$25½	25½	25½	-¼
Brinco	3940	$5¼	5⅛	5⅛	-⅛
Bruck A	z5	$16	16	16	
Buntin Rid	z50	$12	12	12	
Cad Dev	7875	$9	8¾	9	
Cad Dev b p	z82	$17¼	16⅞	16⅞	
CAE Ind	325	$7⅜	7⅜	7⅜	+¼
Calgary P	175	$25½	25⅜	25⅜	-⅛
Calvrt Dle	200	120	120	120	+15
Cambridg	300	$9	9	9	
Campeau	550	$7½	7½	7½	+¼
CD Sugar	395	$36⅞	36½	36¾	+⅜
Can Bread	150	$24½	24½	24½	+½
Can Cem	175	$31	30⅞	30⅞	+½
Can Cem p	z25	$18¾	18¾	18¾	
C Nor West	100	$62	61½	62	+2
C Packrs	400	$16⅞	16¾	16¾	-⅛
Can Perm	485	$11½	11¼	11¼	-⅛
CSL pr	100	415	415	415	-25
Cdn Brew	2375	$9⅝	9½	9½	-⅛
C Brew Bp	100	$37	37	37	+1
CB Alum A	500	$17	17	17	
Cdn Can A	z10	$6⅝	6⅝	6⅝	
C Chem w	1400	240	230	230	-10
C Curtis	100	135	135	135	-5
Cn Food 22p	z10	$40	40	40	
C Found pr	z50	$12⅜	12⅜	12⅜	
CG Invest	239	$65	65	65	—
C Goldale	1925	$8⅞	8⅞	8⅞	
C Hydro	1763	$33	32½	33	+
C Imp Bank	3960	$19¼	19	19¼	
C Ind Gas	5442	$10½	10¼	10⅜	
CIL	303	$15¼	15¼	15¼	+¼
C Interurb	z20	$5¼	5⅛	5⅛	
C Intrurb p	2200	$11¼	11	11	-¼
C Marconi	500	485	475	485	+5
CP Inve pr	1280	$33½	33½	33½	+¼
CP Inve wt	4540	895	875	880	
CPR	2063	$77¾	76⅞	77¼	+⅛
C Refract	100	$13½	13½	13½	
Cdn Tire	200	$61⅝	61⅝	61⅝	+⅜
Cdn Tire A	759	$54¼	54	54¼	+1
C Ultles	100	$38½	38⅛	38⅛	-1
C Vickers	z30	$10	10	10	
CWN Gas	z50	$16⅝	16½	16⅝	
C Westing	2300	$13	12⅞	13	+½
Canron	1255	$17	16⅞	17	+⅛
Capit Div	4775	$6	5⅞	5⅞	
Cara	1225	$10⅛	10	10¼	+¼
Carrier JD	1510	$17	16½	17	+¼
Cassidy L	100	$5½	5½	5½	-⅛
CDRH Ltd	1430	$12	11⅞	11⅞	-⅛
Cil Fund A	100	$7¼	7¼	7¼	+¼
Chemcell	720	$10½	10¼	10½	+⅛
Chem 175 p	z25	$23¾	23¾	23¾	
Chrysler	z20	$43½	43½	43½	
Clairton	200	170	170	170	-5
Columbia	1250	$6⅞	6⅝	6⅝	-⅛
Columbi p	500	$17	17	17	
Cominco	1620	$32¼	32¼	32¼	+¼
C Holiday I	650	$15¼	15	15	
Compro	350	330	330	330	—
Conduits	100	350	350	350	
Con Bath	z60	$22¼	22½	22¼	
Con Bath w	1750	300	300	300	
C Bath 68 w	315	$10¼	975	975	-5
Con Bldg	3800	320	310	310	
Con Textile	300	$12½	12⅜	12½	+½
Con Dis	11075	$13¾	13½	13¾	+¼
Cons Ga	9576	$17½	17¾	17⅞	+⅜
Con Gas A	25	$90	90	90	+½
Con Gas B	z28	$88⅝	88½	88½	
Corby vt	z15	$28⅛	28⅛	28⅛	
Corby B	z10	$28	28	28	
Coronatn	1800	215	210	210	-5
Coronatn	1800	215	210	210	-5
Corp d'Ex	100	300	300	300	-175
Costain R	1900	$5½	5	5	-⅛
Couvret P	600	$7⅛	7	7	
Craig Bit	700	$7	6¾	7	+½
Crain R L	405	$15¼	15⅛	15¼	+⅛
Crestbrk	405	$13⅛	13	13	-⅛
Crush Intl	1600	$10½	10¼	10½	-⅛
Cummins	425	$11½	11½	11½	
Cygnus A	8775	$12¼	11⅝	11⅝	+⅜
Cyg B	10075	$12¼	11⅝	12¼	+1¼
Cygnus pr	175	$47	46	47	+3
Distl Seag	1650	$49¾	49¼	49¾	+¼
Dome Pete	2175	$93⅞	93	93	+¾
D Bridge	400	$14	14	14	+¾
D Citrus	500	$9¼	8⅞	9¼	
D Coal pr	100	$15¼	15¼	15¼	-⅜
Dofasco	3295	$21⅞	21⅝	21⅜	+⅜
Dofasco p	z5	$75	75	75	
Dom Glass	150	$21	21	21	+1
Dom Store	330	$14⅜	14¼	14⅜	
Domtar	3865	$13¼	12¾	13	+¼
D Textile	2157	$15¼	14⅞	15	+⅜
Donlee M	100	$15½	15½	15½	+⅛
Douglas L	750	450	440	440	-10
Dupont	190	$30¼	30¼	30¼	+¼
Dustbane	150	$20½	20½	20½	-1¼
Dylex Div	400	$18⅝	17⅞	18⅝	+1¼
Dylex D A	1340	$16	15⅞	15⅞	+⅞
E-L Fin	175	$10⅝	10⅝	10⅝	-⅛
E-L Fin w	220	530	530	530	
Electro ltd	300	$26½	26½	26½	
Exquisite	300	$6½	6½	6½	-⅛
Falcon	2013	$125½	123	125	+3
Fam Play	425	$14	14	14	-¼
Fa Play w	z32	345	345	345	
Fed Farm	1559	$7	6½	7	+⅛
Fed Grain	550	$7	7	7	
Fibre	1250	$12⅛	11⅞	11⅞	-⅛
Fibre pr	z1	$7	7	7	
Fleet Mfg	1800	230	220	225	
Ford USA	z50	$50	47¾	47¾	
Ford Cnda	105	$61	60	60	+1⅞
FPE Pion	z50	$19⅜	19⅜	19⅜	
Fraser	225	$23⅝	23⅝	23⅝	
Gen Distrb	500	$14	13⅞	14	+⅛
GMC	z21	$81	81	81	
Genstar L	211	$13⅜	13⅜	13⅜	+⅛
Gnstar L w	125	615	615	615	+10
Gesco Dis	100	$14¼	14¼	14¼	-⅛
Gdn Mang	z50	$10½	10½	10½	
Glob En A	100	$10⅜	10⅜	10⅜	+⅛
Godyear p	30	$33	33	33	
G Mckay A	200	$6¾	6½	6⅝	+⅛
Graft Frs p	z60	$16	15	16	
GL Paper	z40	$23	23	23	
GL Power	z25	$21½	21½	21½	
GN Capital	4150	$12¼	11¾	11⅞	-⅜
Gt W Life	80	$99½	99½	99½	+1½
Gt WSadd	3705	$11	10¾	10¾	+⅜
Greyhnd	835	$13¼	13	13¼	+⅛
Guar Trst	500	$11¼	11¼	11¼	+⅛
Gulf C	13775	$20	19½	19½	+⅛
Hardee	4530	115	110	115	
Hard Carp	100	$17¼	17¼	17¼	+¼
Harlequin	1300	$7⅞	7⅞	7⅞	+⅛
Harris J S	200	$5⅜	5⅜	5⅜	
Hrvey F	10525	$7⅜	6⅞	6⅞	-⅜
HWood A	100	325	325	325	
Hawker S	1300	365	365	365	
Hays Dna	5300	$13	12⅞	12⅞	+⅛
Home A	8856	$70	67	67½	+½
Home B	1500	$63	62	62	+½
Horne Pit	1500	320	315	315	+5
H Bramor	1100	$7	7	7	
Howdn DH	400	$8	8	8	+¼
H Bay Co	125	$18¼	18¼	18¼	
HB Oil Gas	872	$40	39½	39⅞	+⅜
HB Oil G pr	315	$56½	56½	56½	+⅛
Hunter D	550	$13	12⅞	12⅞	-⅜
Husky Oil	1115	$18	17⅞	17⅞	+⅜
Husky A pr	25	$42	42	42	-1
Husky B pr	25	$43⅛	43⅛	43⅛	-⅛
Husky D w	z96	$11	11	11	
Imp Gen	1600	$5⅞	5⅜	5⅜	+⅛
Imp Gen w	200	290	290	290	
Imp O	21007	$19¼	18⅞	18⅞	
Imp Tob	703	$12⅝	12¼	12⅝	+⅛
Indusmin	1125	$16⅛	16	16¼	-¼
Ind Accept	1740	$13¼	13	13	-⅛
In Acc wts	160	415	415	415	-10
Ind Adhes	200	$10¼	10¼	10¼	
Inglis	100	$13¼	13¼	13¼	+1
Inland Gas	547	$13⅜	13⅜	13⅜	+⅜
Inspiratin	8080	125	115	125	+5
Inspirati p	z50	$13½	13½	13½	
Inter-City	750	$16	16	16	
Intr City pr	115	$16⅝	16⅝	16⅝	+⅜
Intr Cty wt	200	560	560	560	+20
Intrmetco	550	$6⅜	6¼	6¼	-⅛
IBM	32	$360	360	360	+10
IMC	200	$15	15	15	-⅜
I Nickel	42504	$37	36	36	-⅜
Int Util	1235	$34⅜	34	34⅛	+⅛
Int Util A	450	$35⅜	35	35¼	+¼
Int Util pr	125	$33⅜	33⅜	33⅜	+¼
Int Div	3140	470	455	455	+20
Int D61 w	200	60	60	60	+10
Intpr Pipe	2540	$18	17⅞	17⅞	-⅛
Int Pipe w	2800	875	855	860	
Intpr Steel	1000	485	480	485	+5
Inv Grp A	1300	$9⅞	9⅞	9⅞	
Inv Grp 5 p	850	$24	23⅞	23⅞	-⅜
In Ovrseas	281	$43⅜	43⅛	43⅜	+⅜
Irwin Toy	1350	$13¼	13	13¼	+⅜
ITL Ind	585	$18¼	18¼	18¼	+⅛
James Stl	1600	$9	8⅞	9	
Jefferson	z126	$18¼	17⅞	18¼	
Jockey C	600	$5¼	5	5¼	-⅛
Jockey B p	100	$7½	7½	7½	+⅛
Kaps Tran	225	$18⅜	18⅜	18⅜	+⅛
Keeprite P	500	$11¼	11	11	+¾
Kelly D A	700	$7⅞	7½	7½	
Kelvinatr	z5	$7	7	7	
Kenting	200	$19¼	19	19	-⅛
Koffler	1050	$11⅞	11⅞	11⅞	+⅛
Labatt	8722	$27	26½	27	+¼
Labatt pr	2025	$27½	27¼	27¼	
Lafarge	z50	$10½	10½	10½	
LOnt Cem	450	330	325	330	+15
Lambton	200	$9½	9½	9½	+½
Laura Sec	250	$13	13	13	+½
Lau Fin	2225	$5⅜	5⅜	5⅜	
Lau F 1.25	z20	$13¾	13¾	13¾	
Leigh Inst	450	$47¾	47	47	-1
Levy	161	$28½	28½	28½	-½
Livingsto	25	$33½	33½	33½	-½
Lob Co A	740	$6⅝	6½	6½	-⅛
Lob Co B	125	$6⅝	6⅝	6⅝	+⅛
Lob Co pr	z4	$31½	31½	31½	
Lob G A pr	z40	$21⅛	21	21	
Lob G B pr	z30	$20⅝	20⅝	20⅝	
Lob Inc	100	$8⅛	8⅛	8⅛	-⅛
Loeb M	1960	$8⅝	8¼	8¼	-⅛
Maclarn B	677	$21¼	21	21	-⅛
Maclean H	350	$18	17⅞	18	+⅜
MB Ltd	1685	$31	30⅞	30⅞	-⅛
Magna El	510	$11⅜	11½	11½	+¼
Magnetcs	3550	280	270	270	-5
Maher	100	$29	29	29	-1
Maher pr	z100	$7⅜	7⅜	7⅜	
Manoir In	700	270	250	255	
M Lf Mills	1910	$19⅝	19½	19½	-⅜
Maritime	z91	$18	17⅞	17⅞	
Markboro	1050	$7¼	7	7¼	-⅛
Markbro w	6400	410	405	410	+10
Mass-Fer	2000	$18⅝	18⅛	18⅛	-⅜
McLaghln	800	$13⅜	13	13⅜	+⅛
Melchers	z50	$13⅜	13⅜	13⅜	
Met Stors p	z10	$17½	17½	17½	
Met Str 67 p	160	$18	18	18	+½
Milt Brick	200	$7⅜	7⅜	7⅜	
Mols A	14427	$20⅜	20½	20½	+¾
Molson B	200	$20⅜	20½	20½	
Montex	800	145	145	145	+5
Mont Trst	z53	$11½	11½	11½	
Moore	798	$31⅜	31¼	31½	+¼
Murphy	400	$9⅜	9	9¼	+½
Nabrs Dlg	100	$17¼	17¼	17¼	
NaChr	39500	$6⅞	6⅝	6⅝	-⅛
Nat Hees	100	$5	5	5	+20
Neorex I	1210	$9¼	8⅞	9	-⅛
NB Tel	z106	$12½	12⅜	12½	
NPro D	12000	183	170	180	+
Nia Wire B	z50	$17½	17½	17½	
Noranda	3639	$31	30⅝	30½	-⅜
Nor Ctl G	1625	$19¼	19	19	
Nor Ctl B p	200	$36⅞	36¼	36¼	+¼
Nor Ctl wts	400	$10½	10⅜	10⅜	
Ocean Cm	233	$20½	20½	20½	-¼
Okanagan	200	360	360	360	-10
OSF Ind	13425	$23	21⅞	22⅞	+⅜
Oshawa A	630	$29⅞	29⅜	29⅞	+⅜
Oshawa w	2450	700	685	700	-10
Overland	500	$9⅜	9½	9½	-⅛
Overlnd 2 p	100	$5⅜	5⅜	5⅜	
Pac Pete	630	$35	34½	34½	+½
Peace Riv	2400	$5	5	5	
Peel Elder	700	$30½	30	30	
Pembina	5125	$21½	20⅞	21¼	+½
Penningtns	850	$8	7⅞	8	
PC Jwl A	200	$25	24	25	+5
Petrofina	805	$19¼	19¼	19¼	+½
Pitts Eng	225	$24¼	24	24	-¼
Pow Corp	2200	$12½	12¼	12⅜	
Pow Crp pr	200	$31⅜	31⅜	31⅜	-⅛
Pow C 5 pr	700	$14	14	14	
Prem Iron	125	380	380	380	-20
Price Com	239	$13⅜	13⅜	13⅜	-⅛
QN Gas	540	$18½	18½	18½	
QNG 5½ pr	z10	$66⅝	66⅝	66⅝	
QN Gs 63w	z100				
QN Gs 66w	250	825	805	825	+10
Rnk O A	21840	$10⅜	10¼	10⅜	+⅛
Readers D	1760	$6¼	6	6	-½
Realty C	700	425	425	425	
Realty C w	750	210	205	205	+5
Reed Oslr	225	$20⅜	20½	20½	+¼
Reichold	300	$11⅞	11⅞	11⅞	+⅛
Reitman	200	$18	18	18	-⅛
Reitman A	110	$14	14	14	-⅛
Revelstk p	300	$15	14⅞	14⅞	-⅛
Revenu	210348	450	335	400	-40
Rileys D	625	$10⅜	10	10¼	+¼
Rolland	100	$6⅝	6⅝	6⅝	+⅛
Rothman	100	$19½	19½	19½	
Rothmn w	z20	600	600	600	
Rothm A p	25	$89½	89½	89½	+½
Royal Bnk	5048	$19⅞	19½	19⅞	
Royal Trst	680	$23	22	23	+1
Russell H	350	$17	17	17	+½
StL Corp	z65	$19⅝	19⅝	19⅝	
St Maurice	1300	150	145	145	+5
Salada	z15	$17¼	17¼	17¼	
Schneid	300	$13⅜	13⅜	13⅜	+¼
Schneid b p	300	$7½	7½	7½	
Scintrex	800	$13¼	13	13	
Scot York	245	$17½	17⅜	17⅜	-⅜
Scot Mis pr	z25	$6¼	6¼	6¼	
Seaway M	8745	$11½	10	10¼	-1
Swawy M p	1620	$5⅞	5¼	5¼	-⅛
Seawy M w	3025	430	390	400	-40
Secur Cap	300	$6½	6¼	6⅜	-½
Select Les	300	410	410	410	-10
Selkirk A	600	$14¼	14¼	14¼	+¾
Shaw LE A	100	$8½	8½	8½	
Shaw Pipe	1125	$12	11⅝	11⅝	-⅛
Shell Inv p	550	$27⅞	27¼	27⅜	+⅜
Shell Inv w	3650	$12	11⅞	11⅞	+⅛
Shell Can	1052	$26½	26¼	26½	+¼
Shully's	480	$11	10⅞	10⅞	-⅛
Sifton Pro	850	$5⅜	5⅜	5⅜	
Silknit	100	$21⅜	21⅜	21⅜	-2½
Silverwd A	200	$22½	22	22	
Simpsons	1860	$18⅛	18	18	-¼
Simpson S	135	$28	27½	28	+1
SKD Mfg	200	$5⅞	5⅜	5⅜	+¼
Skyline H	1650	$9	8⅞	8⅞	-⅛
Slater Stl	1500	$14	13½	13⅞	+⅜
Slater B pr	100	$14¼	14¼	14¼	
Southam	350	$62	61½	62	+1
Stafford	400	455	455	455	-20
St Brodest	835	$12	11⅜	11⅜	-⅛
St Paving	200	$9	9	9	+¼
Steel Can	6712	$22¼	21⅝	21⅝	-⅜
Steinbg A	125	$12⅜	12⅜	12⅜	-⅛
Stuart Hse	100	$7	7	7	
Suptest od	25	$44½	44½	44½	-⅛
Surpass C	550	$7	6⅞	7	+½
Texaco	508	$28⅛	28	28	
Thd CGInv	z44	$11⅛	11⅛	11⅛	
Thom Nes	3000	$17	17	17	-¼
Thom N pr	50	$46	46	46	-⅜
Tone Craft	500	$27	27	27	+½
Toromont	2400	265	260	260	
Tor Dm Bk	3863	$19½	19⅛	19¼	-⅜
Towmart	300	125	115	115	
Traders A	300	$9⅜	9⅜	9⅜	-⅛
Trader A p	z25	$21½	21½	21½	
Trader B p	600	$27⅝	27⅝	27⅝	-⅛
Trader 66 w	500	350	350	350	+10
Transair	3500	465	450	455	-15
Tr Can PL	342	$38⅝	38⅜	38⅜	
Tr Can Pl p	50	$41½	41	41	+¼
Tr Can A pr	1730	$72	72	72	
Tr Can P w	z60	$14⅝	14⅝	14⅝	
Trans Mt	2400	$14⅝	14⅜	14⅜	+⅛
Trans PPL	2230	$17	16½	16⅝	
Trizec Crp	5220	175	165	170	
UNAS Inv	1175	$18¼	18	18	-1
Un Carbid	600	$16½	16½	16½	+¼
Un Gas	7855	$14⅝	14⅜	14⅜	-⅛
UGas A pr	35	$42	42	42	
UGas B pr	z10	$47¼	47¼	47¼	
U Corp B	280	$15½	15½	15½	-⅜
Un Fn Mgt	z50	$17½	17½	17½	
Un Wburn	443	$16⅝	16⅝	16⅝	-⅛
Un Wbn wt	577	$12½	12½	12½	-⅛
U Sections	150	$13⅜	13⅜	13⅜	+⅜
Van Ness	2450	$5¼	5	5	
Vascan	425	$7	6⅞	6⅞	-⅛
Versafd	260	$20½	20½	20½	-¾
Venpower	7000	90	80	90	+5
Versatile	200	$7⅜	7⅜	7⅜	
Vic G Tr	z25	$16⅜	16⅜	16⅜	
Vic Wood	800	$11⅜	10⅝	10⅝	-¼
V Wood A p	1700	$6¼	6	6¼	
Villcentre	225	$8½	8½	8½	
Vulcan	200	$6½	6¼	6½	+½
Wajax	400	$11	10⅝	10⅞	-⅛
Wainoco O	500	480	475	475	-10
Walk GW	2102	$39¼	38⅞	39	-⅛
Weldwod	z10	$18¼	18¼	18¼	
Westc'st	800	$28¼	27⅞	27⅞	-⅛
Westfair	50	$29	29	29	-⅜
West Ind	200	260	245	245	-5
W Cdn Seed	300	250	250	250	+5
W Pacific	2850	$5½	5⅜	5⅜	-⅛
Weston	2285	$19⅝	19⅝	19⅝	
Wstn 6pr	z5	$91	91	91	
White Pas	590	$21½	21½	21½	-¼
White P A p	100	$20½	20½	20½	
White P w	z15	830	830	830	
Woodwd A	6660	$17½	17¼	17⅜	+¼
Zellers	1700	$12	11½	11⅞	+⅜
Zenith	400	210	210	210	

Volume des transactions: 2,143,000 actions.

Les monnaies étrangères

MONTREAL PC) — Voici les cours de change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. A noter que tous les cours ci-dessous représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture des marchés en fonds canadiens.

Allemagne (mark)	$0.2717
Ausralie (dollar)	1.2125
Autriche (schilling)	0.0425
Belgique (franc)	0.02158
Bulgarie (lev)	0.9262
Danemark (couronne)	0.1441
Etats-Unis (dollar)	1.08125
Espagne (peseta)	0.0157
France (franc)	0.2181
Grande-Bretagne (livre)	2.5875
Hollande (florin)	0.2985
Hongrie (forint)	0.0933
Italie (lire)	0.001732
Mexique (peso)	0.0869
Norvège (couronne)	0.1520
Pologne (zloty)	0.2710
Roumanie (lei)	0.1806
Suède (couronne)	0.2096
Suisse (franc)	0.2518
Tchécoslovaquie (couronne)	0.1518
Venezuela (bolivar libre)	0.2228
Yougoslavie (dinar)	0.0867

Le marché minier

LONDRES (Reuter) — L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a monté hier de 0.1 point à 101.7 à la Bourse de Londres.

BOURSE DE NEW YORK

Tit. Div.	Ventes en '00	haut	bas	ferm.	chang.
AbbotL 1.10	47	67	66½	66½	+¾
ACF 2.40	21	47	46⅜	46⅜	-½
Addres 1.40	75	71⅞	70⅞	71¼	+⅞
Admirl	41	17¼	16⅞	16⅞	+¼
AirRed 1.50	240	26¼	25⅞	25⅞	..
Alberto .32	106	39⅛	38½	39⅛	
Alcan 1.10	111	27⅞	26⅞	27	+⅜
AllegC .10g	20	17¼	16⅞	16⅞	+¼
AllegL 2.40	9	48¼	47⅞	48	-¼
Alld C 1.20	145	28⅜	28	28⅜	+½
Alld Su .60	18	15½	15½	15⅜	
AllisChalm	52	26½	25¾	26¼	+1¼
Alcoa 1.80	128	71⅞	70	70⅞	+1
Amer Hess	58	55⅞	55	55½	+⅜
AAirFilt .80	6	27½	27	27½	+⅜
AAirlin .80	471	26⅞	26	26¼	-⅛
AmBrand 2	91	34¼	33⅜	34	+¼
ABC 1.60	334	64⅜	62⅞	63¼	-⅜
AmCan 2.20	205	45⅜	44⅞	44⅞	+⅛
AHome 1.40	138	57⅞	56⅞	57⅜	+¾
AHosp .22	123	36⅞	35⅞	36¼	+⅜
AmFdy .90	62	21	20¼	20¼	
AmMot	199	9⅜	9	9⅜	+⅜
AmPhot .09g	91	12	11¼	11¼	
AmRes .48g	41	199	197	197	+2
ASmelt 1.90	253	30⅞	30½	30⅞	+¼
AmSoAfr .70	42	52⅜	51½	52⅜	+¼
Am Std 1	76	37⅜	36⅜	36⅞	
AmSug 1.60	20	26⅞	26¼	26½	+¼
AT T 2.40	792	54⅜	53⅞	54	+¼
AmZinc	2	23⅜	23⅜	23⅜	
AMPInc .48	53	47	45	47	+2½
Ampex	149	43⅜	42⅝	43¼	+⅜
Astd 2.40	15	39⅜	39	39¼	+⅜
Anend 2.50	586	31½	30⅜	30⅞	+⅜
AnchHoc .80	25	44⅜	43⅞	43¼	+¼
ARA Svc .84	27	102½	101½	102¼	+¼
ArizP Sv 1	59	25⅜	25⅜	25⅜	+⅛
Arlans .20	21	32¼	31⅞	32⅛	+⅜
Armco 1.60	139	30½	30	30	+⅛
ArmC .80	104	38⅜	37½	37⅞	-⅛
Ashld 1.20	181	44⅞	43⅛	43⅞	+1
AsdSpg 1.20b	9	33⅜	33	33	+⅛
AtlRich 1.80	405	112½	111	111	-⅜
Atlas Ch 1	37	26⅞	26¼	26⅞	+⅜
AtlasCp	110	5⅞	5⅜	5⅝	+¼
Avco 1.20	137	26⅞	26⅛	26¼	+¼
Avnet .40	116	15¼	14⅞	14⅞	-⅛
Avon 1.80	102	161	159	159⅞	+4⅛
Babck 1.36	92	24⅞	24½	24⅞	
Bathl	757	37¼	35	35⅞	+⅜
BschLb .80	8	56¼	55½	56	+⅜
Baxtr .18	85	48½	46⅞	47⅞	-¼
Beckmn .50	17	48	47	47⅞	+⅜
Becton .30	54	46½	46¼	46½	+⅜
BeechAir .75	60	23⅛	22⅞	22½	+⅛
BelcoP .50	103	23⅞	23½	23⅞	+⅜
BellH .60	22	67¼	66⅜	66¼	-⅛
Bndix 1.60	69	38⅜	38	38	-⅛
BenF 1.60	34	43½	42⅛	42⅛	-1⅛
BerkPho .77f	125	18⅞	18⅜	18⅞	+⅜
BethSt 1.80	169	32½	31⅞	31⅞	-⅛
BlackD 1.20	19	64⅞	64½	64½	-⅛
BlissL	9	24	23½	23⅞	-⅛
BobieB	365	16⅛	16¼	16⅜	..
Boing 1.20	322	37¼	36¼	37	+⅜
BoisC .25b	118	67½	66⅜	66⅞	+¼
Bordn 1.20	235	30	29¼	29⅞	+¼
Borg 1.25	27	27½	26⅞	27⅛	+⅜
BosEd 2.08	9	39⅜	38⅞	39⅜	+⅞
Bourns	12	20⅜	20¼	20¼	+⅛
BranAir .50	220	13	12½	12⅝	-⅜
BriggS 2.40a	8	51½	51⅛	51⅛	+⅜
BristMy 1.20	124	61	60	61	+1
Brown	5	12⅜	12⅛	12½	+½
Brnswk .07g	228	20⅜	19⅞	19⅝	+⅛
Bucy 1.20	18	22¼	21⅞	21⅞	-⅛
Budd .80	386	18¼	18	18	+⅛
Bulova .80	39	46½	45½	45½	-¾
Burlin 1.40	69	35½	34⅞	34⅞	
Burndy .70	15	31¼	30⅞	31	+⅜
Burrghs .60	199	135⅞	132¼	132¼	-⅞
CmpRL .45a	25	30	29¼	29⅞	-⅛
CampSp 1.10	36	30	29⅞	29⅞	+⅛
CdnBr .40	40	9	8⅞	8⅞	
CPR 3.20	9	79½	78½	79½	+1
Carbrn 1.40	19	42⅜	41	41	-2
Carrier .60	128	37¼	35⅞	35⅞	-⅜
CartW .40a	185	25¼	24⅞	24⅞	
Case JI	14	14⅛	14	14⅛	+⅛
CatTr 1.20	410	47⅜	47	47⅜	+⅜
Celanese 2	94	64½	63¼	63½	+¼
Cenco In .30	208	39	36	39	+⅞
Cerro 1.60b	77	25⅞	25⅛	25⅜	+½
Certeed .80	19	24	23⅞	24	
Cessna .80	99	24⅞	24	24⅞	+1⅜
ChmpSp 1.20	28	28	27½	27⅞	+¼
Cheme 1.80	10	33⅞	33⅜	33⅜	-⅜
Ches Oh 4	23	62¼	62	62	
Chesebr .92	78	41	40⅞	40⅞	-1⅛
ChiMStPP ct	55	28⅛	27⅞	28	+⅛
Chi Music 1	1	23¼	23¼	23¼	
ChiRI Pc	5	25	24½	24½	+⅛
ChocFN .60	50	13⅛	12⅞	12⅞	
ChrisCrft .60	55	16⅛	15⅞	15⅞	-⅛
Chryslr 2	652	40¼	39½	40	+⅜
CitFn 1.80	43	35	34⅞	34⅞	+¾
CitiesSv 2	157	54⅞	52⅜	53⅞	+1⅛
CitIn .30b	379	26½	25½	25½	-⅛
ClarkE 1.40	72	32⅞	32⅜	32⅞	+1⅛
ClvClf 1.60	13	42⅜	41	41	-1½
Clevite 2.20	8	76½	76	76½	+½
Cluett P .90	156	31	29½	29½	..
CstStGs	105	36	35½	36	+⅛
CocaCol 1.32	110	71⅜	69⅞	71⅜	+1⅜
ColgPal 1.20	73	48¼	47⅞	47⅞	-⅛
CollAik 1	18	26½	25	26¼	+1⅛
CollinR .80	63	47⅜	46⅞	47⅜	+1
ColtInd .50g	20	43⅜	43	43⅛	-⅛
CBS 1.40b	97	53⅜	52⅜	53	-⅜
ColuGas 1.60	110	27	26⅞	26⅞	+⅛
ColPic .45g	94	31⅜	30⅞	31	+⅛
ColSO 1.76	10	35	35	35	
ComEn 2.40	134	59¼	58⅛	59¼	+1⅜
ComlSo .40	7	18½	18⅛	18⅜	-⅛
ComEd 2.20	87	44⅛	43⅜	44	+¼
COilRef .60	150	22	20⅝	20⅝	-⅛
CompS	566	27⅜	25⅜	25⅞	-⅜
Com Sat	42	47⅜	47	47⅜	-⅜
ConEds 1.80	117	32¼	32	32¼	+⅛
CFds 1	46	41⅜	41¼	41⅜	
CNGas 1.76	211	28⅛	27½	27⅞	-½
ConP 1.90	31	36¼	35⅞	35⅞	-⅛
ConAirL .50	200	14⅛	13⅞	14⅛	
ContCan 2.20	54	67½	66¼	66¼	-⅜
ContOil 1.50	190	35	34⅞	34½	+⅜
CnrData	185	148¼	145¼	145¼	-⅜
CoopIn 1.40	10	28⅛	27⅜	28	+⅛
CopRng .50b	7	42½	42	42½	+⅜
CopwlSt 1.20	6	20⅜	20⅜	20⅜	+⅛
CorGW 2.50a	45	258½	249	258½	+8½
Coronet .22	18	24½	24	24	+⅛
CPCIntl 1.70	150	36¼	35⅞	35⅞	+⅜
Crane 1.60b	25	43⅛	42⅞	43⅛	+⅛
CrouseH 1	5	26⅜	26⅛	26⅛	+⅜
CroCol 1.51t	42	33¼	32⅞	32⅞	-⅛
Cr Cork	24	81	79½	80	-1¼
CTS Cp .40	80	18	17⅞	17⅞	
Culligan .28	1	23⅞	23⅞	23⅞	
Cummin .80b	41	37½	37	37½	+¼
Curtiss Wr 1	34	19⅜	19	19¼	+¼
CutlerH 1.20	61	39	37½	39	+2
Cyprus 1.40	19	47	46	47	+1⅛
DanR 1.20	29	19	18⅞	19	
Dana 1.25	26	23⅞	23⅜	23⅜	
DartInd .30b	147	49	48	48¼	+⅛
Dayco 1.71	10	40½	40	40	-⅛
DayPL 1.60	35	27¼	27¼	27¼	..
Deere 2	163	40⅛	39⅜	40	+¾
DMonte 1.10	117	28½	27⅞	28¼	+⅛
DeltaA .40	598	33⅛	32	32	-1⅜
DennMf .60	19	36⅜	35	35	-1⅜
DetEdl 1.40	55	24⅛	24	24	-⅛
Det Stl .60	43	15	14⅞	14⅞	+¾
DiamInt 1.80	35	48⅛	47⅞	48	
DiaSh 1.40	60	24⅞	24⅜	24⅜	+⅛
Dictaph .48	56	24⅞	24½	24⅞	+⅜
Diebd .48b	34	48⅛	47⅞	48	+⅛
DinerC .50	19	23	22½	22⅞	+½
Disney .30b	70	75	74½	75	+1
DistSeag 1.20	1	50½	50½	50½	-½
DrPep .80	18	49⅞	49⅜	49⅝	
Dome .80	27	64⅛	63⅞	64⅛	+¼
DoverCp .64	4	34	34	34	+¼
DowC 2.60	129	66⅞	65½	66⅞	+1⅜
DresIn 1.40	65	28⅜	28	28	-½
duPon 2.50g	224	132¼	129¼	130	-1
Duq Lt 1.66	40	27¼	26⅞	27¼	+⅜
Dy Am .40	73	15¼	14⅞	14⅞	-⅛
EastAir .50	338	18⅛	17⅞	17⅞	-½
EastK 1	304	77	76	76⅞	+1⅛
EatnYa 1.40	129	39¼	37⅞	38¼	+⅛
EG G .10	80	33¼	32⅞	33	+⅜
Elect As	21	17	16½	17	+⅜
ElPasNG 1	96	19⅛	18⅞	19	+⅛
Eltra 1.20	19	30⅜	30⅛	30½	+¼
EmerEl 1	85	50⅜	49¼	49¼	-⅜
Emhrt 1.20b	19	41½	40⅞	41½	+1
EngMin .40	101	22¼	21⅛	21⅜	+⅜
ESB 1.20	22	24⅜	23⅞	24¼	+⅜
EssexI 1.20	43	31⅞	31¼	31½	+⅜
EthylCp .72	34	28⅜	28⅛	28⅜	
Euro .20g	5	19½	19⅜	19½	+⅜
EvnsP .60b	83	44⅜	43½	44	-⅜
Evershp	56	15	14⅞	14⅞	-⅛
ExCel 1.25	27	28⅜	27⅞	27⅞	-⅜
Fairch .50e	138	72⅞	70½	70½	-1⅞
FrHill	48	14⅜	14	14	-⅛
Falsta .40	59	11½	11	11½	+⅜
Far W Fin	7	18⅞	18	18½	+¼
Fedders .40	493	25½	24	24	-⅞
Fed Pac El	24	25¼	24⅞	24⅞	-⅛
F Pac pf1.26	14	22⅞	22½	22½	-⅛
FerroC .70	7	24⅞	24	24½	+⅜
Filtrol 2	3	35⅜	35¼	35¼	-⅛
Finl Fed	170	27½	26⅞	26⅞	+⅜
Firest 1.60	79	55⅜	55	55⅜	+¼
FChrt 1.68t	39	41⅜	41¼	41⅜	+½
Flintkote 1	49	25⅞	25	25	-⅜
Fla Pw 1.52	552	48	47⅞	48	
Fluor 2.03f	76	32⅞	32½	32½	-¼
FlyTig .10	63	18⅜	18⅜	18⅜	+⅜
FMCcp .85	55	26⅜	26	26½	+⅛
FMC pf2.25	2	41⅞	41⅞	41⅞	-⅜
FdFair .90	34	23½	22½	23	+⅜
Ford 2.40	282	44⅞	44⅜	44⅞	
F McK .75	117	30	29⅜	29⅞	+⅛
FostWh .60b	25	18⅜	17⅞	17⅞	
Foxboro .60	24	29⅜	29⅜	29⅞	
FrSul 1.60	210	27	26⅛	26¼	-⅜
Frueh 1.70	75	35¼	34⅞	34⅞	-⅜
GAF .40	140	21⅛	20½	20⅞	..
GamSk 1.30	15	25⅞	25⅜	25¼	+¼
GardD 1.30	18	33½	32⅞	33	+⅛
GCable 1.20	228	21⅜	20⅞	21⅛	
GenDyn 1	74	27⅞	27¼	27⅞	-⅛
GenEle 2.60	253	88¼	86½	87⅞	+1⅜
GFds 2.60	134	83⅜	82⅜	82⅞	+½
GenI .54f	490	36¼	34½	35⅞	+1⅛
GMills .88	52	32⅜	32⅛	32⅜	
GMC 3.40a	415	76⅛	75⅞	76⅛	+⅜
GPCem .80	45	20	19⅞	19⅞	-⅛
GP U 1.60	151	26¼	25⅞	26	-¼
GenSgl 1.20	20	43	41½	42¾	+1⅜
GStlInd .80	33	20	19½	19⅞	-⅛
GTelEl 1.48	262	36	35⅞	36	+⅛
GTime .80	26	30¼	29½	29½	-⅛
GTire 1b	134	20¼	19⅞	20	-⅛
Gensco 1.60	52	35½	34⅛	34⅞	-⅛
GaPac .80b	183	44⅜	43¼	44⅜	+½
GettyO .38g	39	63⅜	62½	62⅞	-1
Gillette 1.40	413	48	46½	47⅞	+1⅜
Gimbel 1	3	42	41⅜	41⅜	-⅜
GlenAl	112	10⅛	10¼	10¼	
Goodrh 1.72	544	41⅜	40⅞	41⅜	+1
Gdyr .85	240	29⅜	28⅞	29	-½
Grace 1.50	196	30⅛	29⅞	30⅛	-⅛
Granby 1.20	19	30	29⅞	29⅞	+¼
GrndU .80	44	24⅜	24	24⅛	+⅛
GrCStl stl	56	17⅛	17⅛	17⅛	
Gt A&P 1.30	86	26⅜	26⅜	26⅜	
GNPap 1.40	6	52⅜	52⅜	52⅜	-⅛
Gt No Ry 3	41	47	46	46⅞	+½
G W Fin	224	26	25½	25⅞	..
GreenGt .96	7	27¼	27	27¼	+¼
Greyhnd 1	76	20⅜	20	20⅛	
Grolier 1.60	30	56½	55⅜	56	+⅜
GrumAir 1	40	29⅞	29⅛	29⅛	..
GulfO 1.50	303	39⅜	39	39⅜	+1
Gulton	42	22	21¼	21½	-⅜
HandH .72	2	27⅜	27⅜	27⅜	+⅜
HanaM 1.30	6	39¼	39	39	-⅛
Harris1 1	14	68	67½	67½	-⅛
Harv Al 1.20	32	24⅞	23⅞	24⅛	+⅜
HazeltineC	35	24⅞	24	24	-⅜
HeclaM .70	38	23⅛	22⅞	23	-1
Heinz	768	33	32½	32½	-⅛
HeleneCurt	12	15½	15⅜	15⅜	-⅛
HeliCoil .60	14	18⅜	18⅛	18⅛	
Heller .60	162	18	17⅞	17⅞	-⅛
Heublein .75	13	34	33⅞	33⅞	+½
HewPack .20	100	84⅛	83¾	84⅛	+¾
HighVolt	95	21⅜	20⅜	20⅞	+⅛
HiltnHot 1	60	37	36	36⅜	+1⅛
Holidyln .20	173	43½	42½	43⅜	+1½
Hmstk .40	64	30⅛	29⅞	30	+⅛
Honywl 1.20	222	130	126½	127½	
HFC 1.10	117	37½	36½	36⅞	-½
HoJo .24	178	22⅜	21⅞	22	-½
Howmet .70	45	31	29⅞	30	-⅜
HudsnB 3.40a	1	68⅜	68⅜	68⅜	
IllCent 1.50	27	52	51⅜	51⅜	+⅛
INA 1.40	332	29⅞	28⅞	29⅛	-⅛
IngRand 2	37	44	43⅜	43⅜	-¾
InlandStl 2	456	33⅞	32⅞	33⅛	
InsilcoCp .70	13	23	22⅞	22⅞	+⅛
Interco 1	8	36⅜	36⅜	36⅜	
Intlkst 1.80	11	31⅜	30⅞	30⅞	-⅛
IBM 4	253	332	327	327½	-1
IntHar 1.80	102	30⅞	30⅜	30⅜	+⅜
IntMinr .25p	258	13⅛	13⅛	13⅛	-⅛
IntMng .20g	30	22½	22⅜	22½	+⅛
IntNick 1.20a	1108	33⅞	33	33	-⅛
IPap 1.50	460	38½	36⅞	37⅛	+1⅜
IntRect	7	12⅛	11⅞	11⅞	-⅛
IntT&T .95	486	52¼	51⅜	51⅞	-⅛
IntUtil 1.40	19	31⅞	30¼	31⅞	+⅜
IntDst .60	101	34	32	32	-½
ITeC .55	2	25⅜	25½	25½	+⅛
ItekCorp	118	51⅜	50	50	-1½
JWalt .40	145	33	31⅝	32⅞	-⅛
JnMan 1.20	51	34¼	33	33	-⅛
JonnJ .80a	41	119	116	118½	+2¼
JonLog .80	20	32⅛	31⅞	31⅞	-⅛
JoneL 1.55	12	25⅜	25	25⅜	-⅛
Joy 1.40	41	29	28½	28⅞	-⅛
KaiserAl 1	279	32⅞	32¼	32⅜	-⅛
KaysRo .60	12	30	29½	30	+⅛
Kellogg 1.60	39	41⅛	40¾	41⅛	+1¼
Kelsey 1.30	464	43⅛	38	43⅛	+5⅛
Kendall 1.10	3	65⅞	65⅞	65⅞	+⅛
Kennec 2.40	123	42½	41⅞	42⅛	-⅛
KyFCn .10	83	42⅞	41⅞	42⅞	+1½
KerrM 1.50	43	91⅞	90⅞	90⅞	-⅛
KimbC 2.20	10	64	63⅞	63⅞	..
KingsDSt .40	39	17¼	17	17⅛	+⅛
KLMA 1.40g	19	55	54½	54⅞	+⅛
Koehr 2	2	34⅞	34⅞	34⅞	-⅛
Kraftco 1.70	354	43⅜	42⅞	43⅛	-⅛
Kresge .40	116	46½	45	45⅞	+⅜
Kroehl .80a	4	27⅜	27⅜	27⅜	+⅛
Kroger 1.30	93	36	35⅞	35⅞	+⅛
Lab Elect	34	22½	21	22	+⅛
LanRitz .60	2	33⅜	33⅜	33⅜	-⅛
LearS .15	56	19	18⅞	19	-⅛
Leasco	330	29¼	27½	28	-⅛
Leesona .40	38	34	32⅞	33⅛	-⅛
LehPC .60	9	16	15⅞	16	+⅛
LehValInd	47	9¼	9⅛	9¼	+⅛
Lib McN L	108	10¼	9⅞	10	-⅛
LiggM 2.50	12	36⅛	35⅞	36	+⅛
Ling 1.33	138	39⅜	37⅞	38½	+⅜
Lionel Cp	110	11⅞	11⅞	11⅞	+⅛
Litton 1.89t	302	42⅜	40⅞	41⅜	-⅜
Livings Oil	60	9⅛	9⅛	9⅛	+⅛
Lock A 2.20	184	26⅜	25½	25½	-⅛
Loews .13	363	29⅜	28½	28⅞	-⅜
LukensStl 1	7	28½	28	28	-⅛
Lykes	14	20	19⅜	19⅜	+⅛
MackeC .30	42	17⅜	16⅞	17	+⅛
Macy	26	34¼	34	34¼	
MadS Gar	67	7⅞	7⅞	7⅞	-⅛
Mgnvx 1.20	260	44⅞	43⅞	44½	+1
Mairy 1.80	9	44	43½	43⅜	+⅛
Manpow .72	5	43⅜	43	43⅜	+⅛
Marathn 1.60	108	49⅞	49	49⅞	+⅛
Marcor 1	190	53½	51⅜	51⅞	+⅜
Marem .65f	25	14⅜	14	14⅛	+⅛
Marlenn .85	102	42⅞	42⅛	42⅛	-⅜
MarqCm .60	14	15⅞	15½	15⅞	+⅜
MarshF 1.10	139	26	25⅞	26	..
MartM 1.10	89	20⅞	20⅜	20½	
Masnt 1.20b	1163	56½	55½	56½	
Mass F 1	78	17⅞	17	17⅞	+⅛
Mattel .20	34	54	53⅞	53⅛	+⅛
MayDS 1.60	18	34⅛	33⅞	33⅞	-⅛
Maytag 1	23	27⅞	26⅞	26⅞	+⅛
MCA In .60	219	30	27⅜	28	+2⅛
McDerm 1	44	64⅛	63½	64	+½
McDon	136	29½	28⅜	29	+⅛
McDnD .40	117	30	29⅜	29⅞	+⅛
McGEd 1.40	115	32⅛	31½	32	+⅛
McGrH .60a	58	33⅜	33	33⅛	+⅛
McIntyre 2	13	108½	106	107¼	+⅛
McKee 1.50	1	27⅞	27⅞	27⅞	+⅛
McLoStl 1.60	25	34⅛	33⅜	33⅜	-⅜
MeadC	62	26	25½	25½	
Mrck 1.80a	226	96⅞	95	95¼	+1⅜
MGM .60p	67	30½	28	29⅛	+1⅛
Metm .50b	57	22⅜	21⅜	21⅞	-⅜
MidldR 1.40	20	27⅞	27½	27½	
MileLab 1.20	29	63⅞	63	63	-⅛
MMM 1.60	189	106	103⅞	105	+1½
MoPac A 5	2	77	76⅞	76⅞	-⅛
MobilO 2.20	212	58⅞	58	58	
Mohasc 1.10	179	36	35⅞	35⅞	+⅛
Msant 1.80	238	45⅜	45	45⅛	+⅛
MorseSh .60	20	34⅞	34⅜	34⅞	+⅛
Mor-Nor .80	17	33	32⅞	33	+⅛
Motorola 1	32	115	112½	113	
MSLInd 1.60	25	31	30⅞	30⅞	+⅛
MurphOil .60	3	35	34½	34½	-⅛
NatAirl .30	90	34⅞	33⅞	33⅞	-1⅛
NAviat 2.55g	29	29⅞	28⅜	28⅜	..
NatBisc 2.20	62	52⅛	51	52⅛	+1⅛
NatCan .80	13	65½	64⅜	64⅞	..
N Cash 1.20	297	128⅞	126	126	+1⅛
NDist .90	121	17⅜	17¼	17⅜	+⅛
NGyps 1.05	88	28⅜	28	28⅛	+⅛
NLead .12h	73	33½	32⅜	32½	+⅛
NatStl 2.50	136	49	48⅛	48⅞	+⅛
NatTea .80	6	14⅞	14⅜	14¼	+⅛
Nepin .74	2	25⅛	25	25	-⅛
Newbry 1	1	30	30	30	..
Newmt	150	26⅜	25⅞	26¼	+⅛
Norf W 6	42	91⅜	91⅛	91⅜	+⅛
NA Car 1	19	22⅞	22¼	22⅜	+⅛
NoAmRk 2	159	31⅛	30⅜	31⅛	+1⅛
NoNG 2.60	44	46⅜	46⅛	46⅜	+⅛
NorPac 2.60	45	45¼	44¼	45	+⅛
Northrop 1	86	42⅛	40⅞	40⅞	-⅛
NwstAir .45	274	29⅛	28⅛	28½	+⅛
Norton 1.50	9	34⅜	34⅞	34⅜	-⅛
NortS 1.22f	25	44⅞	44⅛	44⅛	+⅛
Occidt 1	806	34¼	33⅞	33⅞	-⅛
OgdenCp .80	52	23½	22⅞	23¼	+⅛
OlMat .88	121	29½	28⅜	28⅜	
Otis El 2	18	42⅛	41⅞	42	+⅛
OutbMar 1	148	37¼	36⅞	36⅞	
OwensC 1.40	22	72⅞	72¼	72⅜	+⅛
OwensI 1.35	115	67⅞	66¼	66½	-1⅜
PacGEl 1.50	90	36⅛	35⅞	35⅞	-⅛
PacLtg 1.60	31	28⅛	28	28	-⅛
PacPet .25e	290	32⅛	31½	31⅜	+⅛
PacPL 1.28	36	22½	21⅞	22⅛	+⅛
PASul .37g	37	16⅛	16⅛	16⅛	
PanAm .20p	543	15⅞	15⅜	15⅜	-⅛
Papcft .44b	2	29⅜	29⅜	29⅜	
ParkeDa 1	1257	32⅞	31	31⅜	+⅛
PenCen 2.40	167	46	45⅞	46	+⅛
PenneyJC	170	50⅛	49⅞	50	+½
Pennzo .80	133	37⅞	37⅛	37½	
PepsiCo 1	49	50	47⅞	50	+2
Perkin El	46	46½	45⅜	46	+⅛
PetInc 1.10	28	40⅛	39⅞	40⅛	+⅛
Pfizer 1.40a	853	81	80	80	..
PhelD 1.90	157	42⅛	41⅜	42	+⅛
PhilMr 1	72	28⅞	27⅞	27⅞	-⅛
PhilPet 1.30	560	30⅛	29⅜	30⅛	+⅛
Pillsbry 1.36	178	46⅜	45	45	-1
PiperA 1.40	31	67	65	67	+3
PitneyB .68	49	33¼	32	32	..
Pitstn 1.20b	294	62	58⅛	61⅞	+3⅛
Plough .60	104	62½	62	62	
Polroid .32	397	118⅜	115½	117½	+2⅛
PPGIn 1.40	129	36	35½	35⅞	+¾
ProcG 2.60	186	94	92⅞	93⅞	+¾
PubSvl 2	7	40	39⅜	40	+⅛
Pllmn 2.80	31	46⅜	45⅜	46⅜	+⅛
Purex .80b	41	26⅞	26	26	-⅛
Puritr 1.60	16	58⅞	58⅛	58⅛	+⅛
QuakO 1.30	49	53⅛	51⅞	53⅛	+⅜
Ralst P .60	60	23⅞	22⅞	23½	+1
Ranco .92	19	30	29½	29⅞	-⅜
Raybest 3	5	50⅞	50½	50⅛	
Raythn .50	91	34	33	33⅞	-¼
RCA 1	325	40¼	39⅞	39⅞	-⅛
Reich .50	35	15	14⅞	14⅞	+⅛
ReliE 1.20	9	54⅞	53⅞	54⅞	+⅛
Repub Cp	211	26⅞	25⅞	26¼	+1
Rep St 2.50	63	41½	41	41	-⅜
Revere 1.50	4	28⅛	28⅛	28⅛	-⅛
Revlon 1.40	46	83½	81⅞	82⅛	+1⅛
Rex Chn 1.50	5	33⅛	33	33⅛	+⅛
ReyMet .90	131	34⅞	33⅞	33⅞	+½
ReyT 2.20	221	38½	37½	38½	+1
RichM .80	31	53	52⅞	53	-⅛
RoanSel .35h	266	7⅜	7⅜	7⅜	-⅛
RobinsA .40	16	38⅜	38	38⅜	+⅛
RohrCp .80	21	29⅞	29½	29½	-⅛
Ronsn .50b	14	15⅜	15½	15½	-⅛
RCCola .54	20	20⅞	20⅞	20⅞	+⅛
RovD 1.03g	48	47⅜	47	47¼	+⅛
Rubmd .96	1	36⅞	36⅞	36⅞	-⅛
Safew 1.10	58	26⅜	25⅞	26¼	+½
StJosL 1.50	30	34	33⅜	33⅜	+⅛
StJ LP 1.04	3	18⅛	18⅛	18⅛	..
StReg 1.60	145	43⅜	42	43½	+1½
Sanga .40	197	24	22	22⅞	-⅞
SaFeInd 1.60	102	28⅜	28	28	
Schenl 1.30	17	26½	26	26	
Scherg .80	92	44	43	43⅞	+¼
Schick	31	8	7⅞	7⅞	-⅛
Schlbg 1.40	34	92⅜	92	92	-½
Scientif	140	15⅞	15¼	15½	+⅛
SCM .60b	73	34½	33⅞	34½	+⅛
Sco Fore .60	2	24⅞	24⅞	24⅞	+⅛
Scott Pap 1	344	29⅜	28⅞	29	-⅛
Scovill 1.40	27	43½	43⅛	43⅜	-⅛
Seab WAir	254	19⅜	19⅛	19⅜	+⅛
Searle 1.30	26	39⅞	39⅛	39⅞	
SearsR 1.20a	173	67⅞	65⅞	67⅞	+1⅜
Seilon 1.05f	18	11⅛	10⅞	10⅞	+⅛
ShellO 2.40	62	63¼	63	63	
SherWm 2	47	51⅜	50½	50½	-1⅜
Shulton .80b	46	33⅞	32⅛	32⅛	-1⅛
Simmn 1.40a	4	45⅜	45	45⅜	+⅛
Singer 2.40	89	67	64½	65⅞	+⅜
SkellyO 1	6	45½	44½	45	
SkilCorp .90	5	42	42	42	
SmithA 1.40	21	41½	41	41	+⅛
Smith KF 2	85	41⅜	40⅛	41	+⅛
SooL 2.25g	8	32	31⅛	32	+⅛
SoCalE 1.40	104	34⅜	34⅛	34⅜	+⅛
SouPac 1.80	92	35⅞	34⅞	35	+½
SouRy 2.80a	109	46⅛	45½	46⅛	+⅛
Spartan I	61	22½	22¼	22¼	+⅛
SperryR .35g	648	54⅞	52⅞	53⅛	+⅛
Sprague .40	45	18⅛	18⅛	18⅛	+⅛
SquibbB .75g	76	54	53	53⅛	+1⅛
StdBr 1.50	58	46⅜	45½	46⅛	+⅛
StOCal 2.80b	243	62⅞	62	62⅛	+⅛
StdInd 2.30	79	59⅞	59⅛	59⅞	-⅛
StdNJ 1.80g	729	73¼	72⅛	72½	-⅛
StdOh 2.70	204	102½	98	98	-2¼
StaufC 1.80	42	39⅜	38⅞	38⅞	+⅛
SterlDr .70	93	34⅞	33	34⅛	-⅛
SteveJP 2.40	20	48⅜	48	48⅛	+⅛
StewW 1.65	6	35⅜	35⅛	35⅛	-⅛
StokeVanC 1	26	26⅛	25⅜	25⅜	-⅛
StoneW 1.90	20	37½	37	37½	+⅛
StorerBcst 1	13	30⅞	30⅞	30⅞	-⅛
StudeW 1	59	37	36½	36⅞	+⅛
SunOil 1b	46	61⅞	61⅜	61⅞	
Sunbm 1.16	29	35½	34½	35½	+⅛
Sundstr .80	39	47⅛	47	47	-⅛
SunshM .52	33	16⅜	15⅞	15⅞	-⅛
SuperOil 1.40	15	181	176	180	+5
Swift .60	47	25½	25⅛	25⅛	-⅛
Sgline .40	18	25⅛	24⅞	25⅛	+⅛
TandCp	82	48⅜	47⅞	47⅞	+⅛
Tektronix	28	56⅜	55⅞	56⅜	+1⅜
Teledn	158	33⅛	32⅞	32⅞	-⅛
Tenco 1.28	160	26⅜	25⅞	25⅞	-⅛
Txco 3.20	290	74⅞	73⅞	74	+⅛
TexGT 1.48	29	27⅜	27	27	..
TexGS .60	189	25½	24⅞	24⅞	+⅛
TexInd 1b	15	26¼	26⅛	26¼	
TexInst .80	194	118⅜	116½	117⅛	+1¼
Textr .80	171	28⅞	27⅛	27⅞	-1⅛
Thiok .40	78	13⅜	12⅞	12⅞	+⅛
ThomBet 1.04	20	45	44⅛	45	+⅛
ThomIn .40	9	21⅛	20⅞	20⅞	+⅛
Time 1.90a	63	42⅜	41⅛	41⅛	-2⅛
Timkn 1.80	41	33⅜	33¼	33¼	-⅛
Trane .80	119	58⅜	57	58⅛	+1
TransUnion	27	30⅛	30	30	
TrWAir 1	107	29⅞	28⅞	28⅞	-⅛
Transm .50b	525	28⅛	27	27⅛	-1
Trnsitrn	59	8⅞	8⅛	8⅛	-½
TriC 2.90g	48	32⅜	32½	32⅜	
TRWInc 1	96	36⅜	35⅛	35⅜	-1
TwntC 1	146	19⅜	19⅛	19⅛	+⅛
Uarco 1	8	33⅛	32⅝	32⅝	
UMCIn .72	45	15½	15⅛	15⅛	+⅛
Unarco .40	1	10⅞	10⅞	10⅞	
Unil NV .79g	2	29	28⅞	29	+⅛
UnCmp 1	119	31⅜	31⅛	31⅛	+⅛
Un Carb 2	286	43	42⅛	42⅜	+⅛
UOilC 1.60	202	55⅜	54⅞	55⅛	+
UPacif 2	69	43	42	42	-⅜
Uniryl .70	57	24⅞	23⅞	24⅛	
UAirLin 1	433	32⅞	31⅞	32	+⅛
UAir 1.80	26	57⅞	57½	57⅞	+⅛
UnitCp .70g	28	12½	12⅛	12⅛	-⅛
UnFin Cal	28	19⅞	19⅜	19½	+¼
UFruit 1.40	9	45⅜	45⅜	45⅜	
UnNuclr .92f	34	21⅞	21¼	21½	..
USFrt 1.40	33	34⅜	33⅞	33⅞	-¼
USGyps 3a	107	69⅛	68	68⅞	+¼
USInd .45	66	25¼	24⅞	25	
USPlyC .84	61	29	28⅞	29	+1
USShoe .88	29	27⅜	27½	27⅜	+⅛
USSmlt 1b	23	39⅞	39⅛	39⅛	-⅛
USStl 2.40	137	43⅛	42	42	-⅛
Upjohn 1.60	63	41⅛	40½	40⅞	-⅛
Varian As	81	26⅞	25½	25⅞	-⅛
Vendo .60	29	18⅛	18	18	-⅛
Vorna	107	22⅛	21⅜	21⅜	
WalkH 1.20a	12	40¼	40	40¼	+¼
Walworth C	3	9	9	9	
WardF 1.30t	10	29⅞	29½	29½	+⅛
WarnL 1.10	107	61⅜	60¼	60¼	
WestT .25g	2	26⅛	26⅛	26⅛	+¼
WBanc 1.20	31	39⅛	38⅞	38⅞	+⅛
WUTel 1.40	212	49⅜	48⅛	48⅛	-1
WstgEl 1.80	470	60¼	58	58⅜	-1¼
Weyrh .80	304	36⅞	35⅞	36⅛	+1⅛
WheelStl	28	21⅜	20⅞	21	
WhirlC 1.60	9	53⅞	53	53⅛	+⅜
WhiteCn .40b	105	20½	19⅞	20¼	+⅛
WhiteMt 2	22	39½	39⅛	39⅛	+⅛
WinDix 1.62	10	33⅜	33	33⅜	+⅛
Woolwth 1.20	178	36⅞	36¼	36⅞	+⅛
World Air	24	16⅜	15⅞	15⅞	+⅛
Xerox .60	1367	95½	92½	93	-⅞
YngstSD 1.20	200	20⅜	20	20½	-¼
Zenith 1.40	177	44⅛	43⅜	43⅜	

Volume des transactions: 10,450,000 actions.

Fermeté des fonds d'Etat à Londres

LONDRES (Reuter) — Les prix étaient plus fermes, à l'ouverture de la Bourse de Londres, hier, mais ont commencé plus tard à décliner. Presque tout l'intérêt était centré sur les fonds britanniques, avec des profits allant jusqu'à 1 shilling 8 pence.

BOURSE AMERICAINE

Cours fournis par la Presse Associée et transmis par la Presse Canadienne

Tit. Div.	Ventes en '00	haut	bas	ferm.	chang.
Aerit .50a	5	18⅞	18⅜	18⅜	+⅛
AirW	23	15⅜	15¾	15⅜	-⅛
Asamera O	608	29⅛	27	27⅜	-⅛
BanffO	86	13½	13	13	-¾
Barnes	11	21⅞	21¼	21⅞	+⅛
Beth .30g	6	12⅜	12⅜	12⅜	+⅛
BrascanLt 1a	57	16½	16⅛	16⅛	-⅛
Camp Ch	131	8⅞	8⅜	8⅜	+1-16
CdnGrid	43	17¼	16⅞	16⅞	+⅛
CdnHome	521	23⅜	21½	21½	-1⅜
C Javelin	14	15⅛	14⅞	15⅛	+¼
CdnMarcon	11	5	5	5	
CdnSup	59	35⅜	35¼	35⅜	..
Cominco 1.40	2	32½	32½	32½	
Creole 2.60a	8	35	34⅞	34⅞	+⅜
CubicCp	26	20¼	19⅜	19⅜	+⅛
DataProc	54	31	30½	30⅞	+⅜
Digital	108	66½	65	65½	+3½
Dome Pet	42	86¾	85¼	85¼	-¾
Domtar .60	7	13	12⅞	12⅞	-⅛
Dynalec	77	10⅜	10¼	10¼	-⅛
Fed Res	83	7⅞	7⅜	7⅛	+⅛
FordCan 2	z240	56½	54½	54½	-2
Genisco	25	5⅜	5⅜	5⅜	
GiantYl .40	43	13⅜	13	13	-⅛
Hollgr 1.40	2	29	29	29	+⅛
ImpCh .19g	7	7	7	7	
Imp Oil .50	151	17⅞	17½	17¾	
ImpTbC .70a	1	11⅞	11⅞	11⅞	-⅛
IrvinInd 1.51t	2	12⅜	12⅜	12⅜	-⅛
Kilem .20g	13	7	6⅞	6⅞	-⅛
LTVAer .80	46	19⅞	19	19⅛	-⅛
LTVEl .50	25	9⅛	8⅜	8⅜	-⅛
LTVLi .16g	3	7⅛	7⅜	7⅛	+⅛
McCrory wt	8	9⅛	9	9	+⅛
Merrill 1	106	4⅞	4½	4⅞	+⅛
MohawkA	9	9⅛	9	9⅛	+⅛
MohawkD	149	81⅛	79	79⅛	+⅛
Molybd	19	27⅜	27¼	27⅜	+⅛
NCdn Oils	150	11⅜	11	11	-⅛
Okoni 1	11	15⅛	15	15⅛	+⅛
PeelEl	15	28⅜	28	28	-⅛
PEPIInc	5	31⅜	31⅜	31⅜	-⅛
PlantInd	30	28⅞	28⅛	28⅛	-⅛
RichfordInd	16	14⅛	13⅞	13⅞	-⅛
RioAlg .40	1	17⅛	17⅛	17⅛	+⅛
Scurry Rn	182	25⅜	24⅞	24⅞	+⅛
ShattDenn	12	5⅜	5½	5½	-⅛
Simpsn .40	2	17⅜	17⅜	17⅜	+⅛
SlickCp .32	77	11⅞	11⅛	11⅞	+⅛
Solitron .16	87	24⅛	23½	23⅛	+⅛
Stanrk	47	3 11-16	3⅝	3½	+⅛
StlCan 1.20	3	20¼	20¼	20¼	
Syntex .40	212	65⅛	64	64⅛	+1
Tech Tp	146	8⅞	8⅜	8⅜	-⅛
Techcol .40b	53	19⅜	18	19	+1¼
Telefl .40	7	15⅞	15⅞	15⅞	-⅛
Tonka .40	11	35	34¼	34⅞	+⅛
ToolRE	101	21	19⅞	20	-⅛
Trnsair	13	5	5	5	+⅛
Unit Asb .07g	56	5⅛	5 5-16	5 5-16	-3-16
Vernit	39	21½	20⅞	21½	+1¼
WnNuclear	19	13	12⅞	12⅞	-⅛
Wheelab .60a	2	26⅜	26⅛	26⅜	

Volume des transactions: 3,750,000 actions.

Le commerce des fruits et légumes

MONTREAL (PC) — Prix payés aux producteurs du Marché central métropolitain pour les produits de première qualité jusqu'à 9 heures hier matin. Ces prix sont fournis par la section de l'inspection, division des produits horticoles, ministère de l'Agriculture et de la Colonisation.

Pommes: McIntosh A-C $4.50 à $4.75; 3 po et plus, $4.75 à 5.25 Cortland A-C $4.50 à $4.75 le boisseau.

Fraises: $1.50 à $2.25 pour 12 chopines.

Betteraves: .40 à .50 la doz.

Brocoli: $3.50 pour 12.

Carottes: .90 à $1 le aquet.

Chicorée et escarole: $1.50 la doz.

Bleuets: $9.00 pour 16 pintes.

Choux: $1.50 à $1.75 pour 18; **Savoy et rouge:** $2.50.

Choux-fleurs: $3 à $3.50 pour 12.

Ciboulette: .75 à .90 la doz.

Concombres: de serre, $1.35 à $1.50 la doz.

Epinards: $1.25 à $1.50 le minot; $2 pour 12 cellos de 10 onces.

Fèves: $5.00 pour 20 lbs.

Framboises: $4 à $4.50 pour 12 chopines.

Laitue: frisée, $1 à $1.25 pour 2 doz; Boston, $1.00 à $1.25 pour 16. Romaine, $1.50 à $1.75 pour 18; Iceberg, $1.25 à $1.50 pour 18.

Echalottes: .50 la doz.

Persil: .60 la doz. de paquets.

Pois-verts: $2 à $2.50 pour 20 lbs.

Pommes de terre: $1 à $1.05 les 50 lbs; .60 pour 25 lbs. Nouvelles: $2 à $2.25 les 50 lbs. Grenailles: $1.50 pour 50 lbs.

Radis: .40 à .50 la doz. $2 à $2.50 les 30 cellos de 6 onces.

Rhubarbe: .50 à .60 la doz. de paquets la grosse: $1.00 la doz. de paquets.

Rutabaga: $2.50 à $3 le minot: $2 à $2.50 les 50 lbs, .50 le paquet de 6.

Zucchini: $2.50 pour 20 lbs.

BOURSE DE MONTREAL

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Abitibi	7205	$9⅛	8⅞	9	
Alcan	10290	$29⅜	28½	28⅞	+¼
Alcan 4½ pr	100	$34½	34½	34½	+½
Algoma	200	$17	16⅞	17	+⅛
Aquitaine	1000	$20½	20½	20½	-⅛
Asbestos	120	$22½	22½	22½	+⅜
Bank Mont	1925	$14⅛	14⅛	14⅛	
Bank NS	175	$21	21	21	-⅛
Banq CN	760	$10⅛	10⅜	10⅜	-⅛
Banq Depar	200	$10⅜	10⅜	10⅜	
Banq PC	730	$9⅛	9	9	
Bell Canad	1475	$46⅝	46½	46⅝	+⅛
Bomb Ltd	1405	$19⅜	19	19	
Br C Phone	211	$69½	69½	69½	-⅛
Brinco	495	$5¼	5⅛	5⅛	-⅛
Cal Pow	200	$25⅜	25½	25⅜	+⅜
Can Cem p	1000	$19	19	19	
Cdn Brew	1200	$9⅝	9⅜	9⅝	+⅛
C Conv A	100	350	350	350	-50
C Imp Bk	1725	$19¼	19	19	-⅛
C Ind Ltd	140	$15⅛	15⅛	15⅛	+⅛
C Marconi	425	495	480	485	
C Pac I pr	810	$33⅜	33¼	33⅜	+⅛
C Pac I wt	310	880	880	880	+5
CPR	1976	$77⅜	77	77½	+⅛
CPR 4 pr	200	$6⅞	6⅞	6⅞	+⅛
Canron	1000	$17	16⅞	17	+⅛
Cent Del R	2000	$13⅜	13⅜	13⅜	-⅛
Charter Ind	300	$9⅜	9⅜	9⅜	-⅛
Chemcell	1000	$10½	10⅛	10⅛	+⅛
Cominco	676	$32¼	32	32	
Con Bath	615	$23	22½	23	+½
Con Bath pr	200	$18⅜	18⅜	18⅜	-⅛
Coronation	100	225	225	225	+5
Corpex	100	475	475	475	-25
Couvrette	501	$7⅛	7	7	
Cygnus A	600	$11⅜	11⅜	11⅜	+⅛
Dom Bridge	2560	$14¼	14	14¼	+⅛
Dom Coal pr	900	$15¼	15⅛	15⅛	-⅛
Dofasco	100	$21⅝	21⅝	21⅝	+⅜
Dom Glass	425	$21	21	21	+1
Dom Glass p	100	$21	21	21	-1
D Stores	300	$14½	14½	14½	
D Text	5000	$15¼	15	15	+½
Domtar	1761	$13⅛	12⅞	13⅛	+⅛
Donohue	200	$8⅜	8⅜	8⅜	+⅛
Falcon	750	$125	125	125	+4
Fam Play	200	$14¼	14	14¼	+⅛
Fin Coll	100	$8⅜	8⅜	8⅜	+⅛
Fraser	300	$23⅜	23⅜	23⅜	
Fr Petrol	200	$10⅜	10⅜	10⅜	
Genstar	2443	$13⅛	13⅛	13⅛	+⅛
Glengair	2185	$5⅜	5⅜	5⅜	
Gulf Oil	100	$19⅜	19⅜	19⅜	+⅜
Hawk Sid	100	360	360	360	-5
Home A	2525	$69	67½	67½	+½
Home B	1450	$63¼	60½	60½	+1½
Hud Bay MS	678	$74¼	74	74¼	+½
Hunt Doug L	730	$13	13	13	+¼
Imp Oil	5432	$19¼	18½	18⅞	
Imp Tob	350	$12½	12½	12½	+¼
Imp Tob pr	500	410	410	410	+10
Ind Accept	8830	$13¼	13	13	-¼
Inglis	700	$13½	12⅞	13½	+1
Int Nickel	25582	$36⅞	36	36⅛	-⅜
Int Util	1000	$34	34	34	
Int Ut 1.32pr	100	$33⅜	33⅜	33⅜	-1⅛
Inter PL	725	$17⅜	17⅜	17⅜	-⅛
Invest G A	8100	$9⅜	9⅜	9⅜	+¼
Invest Gr pr	600	$24	23⅞	24	
James Stl	100	$9	9	9	-1
Labatt	945	$26⅞	26½	26½	
Labatt pf	450	$27½	27¼	27½	-⅛
Loblaw B	600	$6⅜	6⅜	6⅜	+⅛
Loeb M	300	$8⅛	8⅛	8⅛	-⅛
Mackinn	200	$17¼	17¼	17¼	+⅛
Maclaren B	200	$21⅜	21⅜	21⅜	+⅛
Macmillan	500	$30⅜	30⅜	30⅜	-⅛
Marche Un	200	$10½	10½	10½	-⅛
Maritime T	425	$17⅜	17⅜	17⅜	+⅛
Mass Ferg	1255	$18⅜	18⅛	18⅛	-⅛
Mitch RA	100	$12½	12½	12½	-1
Molson A	310	$20⅜	20⅜	20⅜	+⅛
Molson B	200	$20½	20½	20½	
Moore Corp	2260	$31⅜	31¼	31⅜	+⅛
Mussens	200	$6	6	6	-⅛
Nat Sea Pr	200	$7½	7½	7½	-⅛
Nfld Light	200	$8⅜	8⅜	8⅜	
Noranda	1105	$30⅞	30½	30½	-⅛
Nor Cent G	750	$19¼	19	19	-⅛
NS LP	1025	$8⅜	8⅜	8⅜	
Oshawa A	225	$29⅞	29⅜	29⅜	+⅜
Pac Petrol	300	$35	34½	34½	+⅜
Petrofina C	300	$19⅜	19¼	19¼	-⅛
Placer	6000	$37	37	37	+1
Popular Ind	100	$6	5⅞	5⅞	-⅛
Pow Corp	750	$12⅜	12⅜	12⅜	+⅛
Pow Crp 5pr	200	$14	14	14	
QN Gas	619	$18½	18⅜	18⅜	+⅛
Radio Eng	100	$29½	29½	29½	+⅛
Rolland A	100	$6⅜	6⅜	6⅜	+⅛
Royal Bk	4555	$19⅞	19½	19⅞	-⅛
Russel Sons	300	$17	17	17	-4
Salada F	1085	$17¼	17¼	17¼	+⅜
Sicard 6 pr	1285	$19	19	19	
Steel Can	2450	$22¼	21⅞	21⅞	-⅛
Steinbg A	250	$12⅜	12⅜	12⅜	-⅛
Tor Dom	1300	$19½	19¼	19¼	-⅜
Traders A	100	$9⅞	9⅞	9⅞	+⅛
Tr Can PL	266	$39	38⅜	38⅜	-⅛
Tr C PL 275	25	$72	72	72	
Trizec	1650	175	170	170	
Trust G C pr	100	$28⅜	28⅜	28⅜	
Velcro Ind	400	$47⅞	47½	47½	-⅛
Walk GW	1220	$39⅛	38⅞	38⅞	-⅛
Warn Her	125	$10	10	10	
Webb Knap	1000	29	29	29	-1
West Cst Tr	1000	$28	27⅞	27⅞	-⅛
West Pac P	200	$5½	5½	5½	
Weston	225	$19⅜	19⅜	19⅜	
Zellers	700	$11⅜	11⅜	11⅜	+¼

BOURSE CANADIENNE

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
INDUSTRIES					
Belgium	4925	$29¼	27½	29¼	+1½
Blue Bon	600	310	310	310	-10
Br Cont	500	42	42	42	
Cantol Div	2950	$16⅜	16	16½	+¼
Casavant	300	360	360	360	-15
Com Hldgs	725	445	440	440	-10
Comodore	400	$13½	13	13½	+½
Crawfrd Al	400	$6	6	6	-⅛
Domco Ltd	150	$7⅜	7⅜	7⅜	
East Bak	100	$20	20	20	
Furlong	2200	$10⅜	10¼	10⅜	+⅜
Furlong wts	300	450	450	450	+40
Furlong pr	600	450	450	450	
Grissol	200	$6⅜	6⅜	6⅜	
Kodiak Pet	200	135	135	135	
Mt Roy Rice	100	$11⅜	11⅜	11⅜	+⅜
Nat Auto V	700	160	160	160	+5
Paco Corp	100	$6⅜	6⅜	6⅜	-⅛
St Law DL	7600	275	260	275	+35
Select Fin	2000	$8	8	8	
Spartan	2600	125	125	125	
Unican Sec	100	460	460	460	-15
Val Mar N	750	$5⅜	5½	5⅜	+⅛
Van Der Ht	900	$5¼	5¼	5¼	+⅛
Wabasso	100	$17	17	17	-1
MINES ET HUILES					
Abitibi Asb	100	700	700	700	
Agassiz	12600	61	59	60	+4
Anthonian	2000	12	12	12	+½
Baker Tlc	6500	93	91	92	
Bateman	6500	13	12	13	+1
Bruneau	500	12½	12½	12½	
BurntHill	1000	67	67	67	-1
C Magsite	525	43	43	43	
Canadore	3000	30	29	29	-1
Cannon	3000	26½	26	26½	
Carbec	500	32	32	32	
Castle Oil	3500	395	370	395	+35
Chemloy	100	340	340	340	+20
Chib Coop	15500	43	41	42	
Clero Mines	500	29	29	29	-1
Cominga	1500	12½	12½	12½	-½
Cons Canor	2000	24	23½	23½	-1
Cons Mogad	750	10	10	10	+1
Cons Persh	500	26	26	26	+2
Cons PMH	2500	38	38	38	+2
Cons Virgin	3000	153	150	153	+3
Corgemine	4500	107	106	106	
Credo	1500	25	25	25	+½
Daering	1500	8½	8½	8½	
Devils Elb	2000	20	20	20	+2
Dom Expl	6300	130	126	130	-6
Dom Lease	12000	24	23	23	-1
Dumagami	500	41	41	41	
Dumont	19000	23	22	22	-2
Eagle M	500	680	675	680	
Fab Metal	12000	12	12	12	
Fano Mng	15000	31	30	30	
Fidelity	1000	29	29	29	-1
Fox Lake	2000	6	6	6	-2
Futurity	1000	47	47	47	+1
Ghislau	500	6	6	6	-½
Glen Lk	12500	119	100	115	+14
Guardian	500	41	41	41	-4
Int Norval	666	12	12	12	-4
[illegible]	1000	6½	6½	6½	+1¼
James Bay	4500	93	92	92	+3
Kiena	100	136	136	136	-5
Labrador	900	$30½	30½	30½	-1¼
Laduboro	1900	175	161	161	-9
Lingside	15000	7	7	7	+1
Louanna	3500	19	17	17	-2
Massval	12500	20	19	20	+1
Matach Cd	1000	56	56	56	+1
Menorah	2000	17½	17½	17½	+¼
Mid Chib	25000	55	51	55	+2
Midepsa	500	80	80	80	
Miro	1000	26	26	26	
Mistango	7000	23	21	22	-2
Mt Pleast	12000	[illegible]	15	15	-1
New Form	20666	21½	20	20	-2
New Glac	2500	14	13	14	
Nocana	2000	8	8	8	-½
Nor A Rare	500	11	11	11	+1
North W C	2500	13	13	13	-1
Opem Ex	5500	16	14	14	-1
Phoenix	200	$10¼	10¼	10¼	
Pitt Gold	3000	8	7½	8	+1
P Potash	500	10	10	10	+1¼
Que Explor	1000	24	24	24	+7
Que Uran	1000	60	60	60	-3
Queenstn	5800	32	31	31	+½
Rncheria	8500	19	18	19	
Ranger	1200	$16	15⅞	15⅞	+¼
RA Petrol	1700	90	80	80	-35
Rustex M	1799	16½	16	16	-3
StL Col	1135	215	210	215	
St Lucie	2000	11	11	11	+½
Silv Sumit	6500	10	10	10	
S Dufault	1000	13	13	13	+1
Stand Gold	5000	23	22	22	-3
Sturgeon	3500	85	78	85	+7
Subeo	300	190	187	187	+2
Terrex	2525	27	27	27	-1
Timrod	3000	50	50	50	-4
Transterre	4500	20½	20½	20½	+2
Western Tin	500	9	9	9	
West Hill	1000	61	61	64	
Wisconsin	3000	45	44	44	-2

Volume des transactions: 536,300 actions comprenant 181,200 actions industrielles et 355,100 actions minières et pétrolières.

Tendance des prix

NEW YORK (PA) — L'indice des prix de gros de 35 produits de base calculé par la Presse Associée a monté hier de 0.11 point à 177.96.

FALCONBRIDGE

DIVIDENDE numéro 101

Avis est donné par la présente qu'un dividende trimestriel de soixante-quinze cents (75¢) par action, a été déclaré par le Conseil d'administration de Falconbridge Nickel Mines Limited, payable en monnaie canadienne le 29 août 1969 aux actionnaires inscrits dans les livres à la fermeture des affaires le 1 août 1969.

Par ordre du Conseil d'administration
G. T. N. Woodrooffe
Secrétaire

Toronto, Canada
le 14 juillet 1969

Entrepreneurs... avez-vous besoin d'outillage?

Si vous voulez acheter de la machinerie à bon compte,

Demandez. Nous trouverons.

Les Entreprises Excelsior Inc.
1030 rue Cherrier, suite 401
Montréal 132, Qué.
Tél.: 526-2871
Catalogue gratuit sur demande.

Maintenant disponible...

L'EDITION DE JUILLET DE NOTRE REVUE MENSUELLE DE PLACEMENT

Sujets Traités:
Atco Industries
Les actions du pétrole de l'Arctique
Zeller's Limited
Falconbridge Nickel
Brazilian Light and Power
Massey-Ferguson

NESBITT, THOMSON ET COMPAGNIE, LIMITÉE

Membres des Bourses de Toronto, Montréal, Canadienne, Winnipeg, Vancouver, New York, American (associé) et Midwest

Pour obtenir votre copie, détachez et faites parvenir le coupon ci-dessous à:

Nesbitt, Thomson et Compagnie, Limitée
Suite 926, 710 Place d'Youville
QUÉBEC, P.Q.
aux soins de R. Turcotte

Nom__________

Adresse__________

Cité__________ Tél: (Affaires)__________

(Rés.)__________

UNE FAMILLE HORS SERIE — Mme Marcel Lemire, entourée de son petit monde. De gauche à droite, André, Hindou de 5 ans et demi, Nathalie, Africaine de 4 ans, Sylvie, Canadienne de 9 ans, Céline, Chinoise de 6 ans, Claude, Irlandais de 14 ans, Jean-Pierre, Canadien de 12 ans, Lucie, Africaine de 5 ans et demi, et Mme Lemire. Ne figurent pas sur la photo, Lise, 17 ans, et le papa de la famille.

La famille Lemire de Charlesbourg rappelle la famille hors série de la chanteuse Joséphine Baker

par Benoit LAVOIE

On a tous une famille, on n'a rien qu'une famille. Ces parole, tirées d'une chanson française dont j'oublie l'interprète, produisent un effet assez paradoxal quand on les applique à la petite communauté de M. et Mme Marcel Lemire, de la 65e rue est, à Charlesbourg.

M. et Mme Lemire sont un couple ordinaire, dans la quarantaine. M. Lemire est employé au service des expropriations du ministère de la Voirie, et sa femme garde la maison. Il le faut bien, et ça occupe la moindre de ses minutes.

Jusque là, rien de plus normal. Mais ce qui surprend, lorsqu'elle vous présente sa famille de huit enfants, c'est de constater de visu que quatre de ceux-ci sont de couleur différente, ont à peu près le même âge, entre quatre et six ans. Trois autres sont Canadiens et un Irlandais.

Cette famille hors-série constitue à n'en pas douter un cas assez unique. Elle se compare presque à celle identiquement formée de la célèbre Joséphine Baker, chanteuse de couleur.

C'est un cas assez exceptionnel d'adoptions "à la chaine".

SI LES GENS L'IMITAIENT

L'histoire de ces adoptions commença il y a quelque 14 ans, sur la Côte-Nord.

La famille Lemire ne comptait à ce moment qu'un seul enfant, Lise, âgée de 17 ans maintenant. Après cette première naissance, Mme Jeannine Lemire avait eu beaucoup de difficultés et perdit successivement les trois enfants qu'elle s'apprêtait à mettre au monde.

Alors qu'elle se préparait à sortir de l'hôpital, après le troisième accouchement malheureux, une religieuse lui confia qu'elle avait un jeune bébé malade, un garçon, âgé de quelques mois seulement, à la crèche. Elle lui demanda si elle ne pourrait pas s'en occuper durant quelques mois.

Mme Lemire accepta avec empressement. "Je posai peut-être ce geste pour remplacer les enfants que j'avais perdus".

Lorsque Claude fut remis sur pied, on décida de l'adopter. Ce premier pas accompli, on songera qu'il serait peut-être bon de donner à Claude un petit frère et c'est ainsi que Pierre, maintenant âgé de 12 ans, entra aussi dans la famille.

Et la chaine se poursuivit avec Sylvie, maintenant âgée de 9 ans. La famille comptait alors quatre enfants, tous de couleur blanche cependant.

En 1963, les Lemire, ne trouvant probablement pas la famille encore assez grande, décidèrent de se rendre à la crèche Saint - Vincent - de - Paul, à Québec.

Sans d'autres raisons que celles de trouver ces enfants gentils, la petite famille augmenta en un mois de quatre nouveaux enfants. Fait assez inusité, ces quatre enfants sont de nationalité différentes.

Il y eut d'abord Céline, petite Chinoise maintenant âgée de six ans, Lucie, Africaine âgée aujourd'hui de 5 ans et demi, André, Hindou de 5 ans et demi également et la dernière, Nathalie, 4 ans.

Lorsqu'on demande à Mme Lemire si elle trouve difficile pour elle d'avoir ainsi des enfants de diverses couleurs, elle nous confie que ça ne lui cause aucun problème.

"Et même, lorsque nous avons adopté Nathalie, nous ne la trouvions pas encore assez noire . . ."

Pourquoi toutes ces adoptions ? Du début jusqu'à la fin, Mme Lemire raconte que c'était pout trouver une petite soeur à celle-ci, un petit frère à celui-là, etc. Tout simplement.

On en est maintenant arrivé au chiffre de huit enfants. "Si nos moyens nous le permettaient, nous en adopterions encore d'autres", nous signale cette dernière, avec un sourire.

ET LA DISCRIMINATION

Il faut bien dire que pour cette famille, il n'y a aucune discrimination qui tienne. "Ils s'aident beaucoup entre eux", nous dit Mme Lemire.

Alors qu'elle nous parle de ses enfants, qui "voltigent" presque autour d'elle, sans que cela la trouble un instant, elle nous confie qu'elle les habitue à ne pas s'en faire parce qu'ils sont de couleur différente.

Elle parlera avec humour, de sa Chinoise, de son Hindou, de ses Africaines, tout autant que de son Irlandais et de ses Canadiens.

"Il faut qu'ils s'habituent à cela alors qu'ils sont jeunes. Pour l'instant, ça ne leur donne aucun problème". Elle ajoute cependant, avec un brin d'inquiétude, qu'il sera peut-être plus difficile pour eux de trouver du travail lorsqu'ils seront plus âgés. La société actuelle a toujours certains préjugés hypocrites.

Quant aux proches de la famille, ils ont aimé le geste que M. et Mme Lemire ont posé. Mais, ont-ils remarqué, ce n'était pas trop d'en prendre autant à la fois ?, raconte Mme Lemire.

"Il est vrai que ça donne beaucoup de travail. De toute façon, qu'on ait beaucoup d'enfants ou non, il faut toujours travailler. Selon moi, c'est autant de trouble de s'occuper d'un enfant que de plusieurs", dit-elle philosophiquement.

Les mères de famille comprendront sûrement mieux que les hommes le travail qu'une telle progéniture apporte lorsque cette mamman confie: "Il me fallait, à certains moments, laver six douzaines de couches par jour . . .".

Seulement à visiter la grande maison qui sert à tous les loger, on le comprend facilement. Car en surplus du travail que donnent huit enfants, que dire lorsqu'ils sont presque tous d'âge identique.

"Mes deux petites noires sont plus bruyantes que les autres. La chinoise est un peu plus calme, ainsi que l'hindou", dit-elle, sur leur caractère respectif, qui cadre bien avec les traits dominants de ces diverses nationalités.

ET M. LEMIRE

"Mon mari est fou de ses enfants. Il est assez souvent en voyage, pour son travail, et il appelle tous les jours pour avoir de leurs nouvelles", dit-elle.

Au moment où nous étions allés la rencontrer, M. Lemire était à l'extérieur de la région pour deux semaines.

Ce qui est peut-être plus difficile, à cause surtout de leur âge, c'est de partir en vacances. La plupart sont trop jeunes pour s'habiller et se laver et en voyage, en plus, il faut amener le chien "Micky".

Récemment, le médecin prescrivit à Mme Lemire un repos, à l'hôpital. "Je n'ai pas voulu. Je me sens incapable de les laisser à d'autres", fut sa seule réponse.

Alors que nous quittions la famille, cette dernière nous confiait: "Si les gens faisaient leur part, il y aurait moins d'enfants malheureux". Et comment, si cet exemple était suivi.

Baisse record de la natalité au Canada en 1968 avec 17.6 naissances par 1,000 de population

OTTAWA (PC) — Le taux de natalité au Canada l'an dernier a été le plus bas dans l'histoire du pays, avec une proportion de 17.6 naissances par 1,000 de population.

Le nombre des naissances au pays l'an dernier a baissé à 364,310, soit son plus bas niveau depuis 1948.

Le Bureau fédéral de la statistique, dans son rapport publié jeudi, précise que le taux de natalité au Canada en 1967 avait été légèrement plus élevé que l'an dernier, soit de 18.2 par 1,000 de population, ou un total de 370,894 naissances.

Les seules provinces où il y a eu plus de naissances l'an dernier qu'en 1967 sont la Colombie-Britannique, la Saskatchewan, le Manitoba et l'Ile-du-Prince-Edouard.

Le plus bas taux de natalité a été enregistré dans la province de Québec, où il a été de 16.3 par 1,000 de population. Le plus élevé a été enregistré à Terre-Neuve, où il a été de 25.3. Dans le Québec, en 1967, le taux de natalité avait été de 17.3, alors qu'il avait été de 25.7 à Terre-Neuve.

LES MARITIMES

Le taux de natalité dans l'Ile-du-Prince-Edouard est passé de 18.8 à 19.1, cependant que celui de la Nouvelle-Ecosse a fléchi de 18.9 à 18.1. Au Nouveau-Brunswick, on a enregistré une baisse de 19.9 à 18.6

En Ontario, on a enregistré un fléchissement de 17.8 à 17.3, cependant qu'au Manitoba, le taux de natalité est passé de 17.8 à 17.9, alors que celui de la Saskatchewan est monté de 18.8 à 19. En Alberta, on a enregistré une baisse de 20.6 à 19.8, cependant qu'en Colombie-Britannique, on en a enregistré une de 16.9 à 16.8.

Dans le Québec, en 1967, on avait enregistré 101,471 naissances, alors qu'on en a enregistré 96,622 en 1968. En Ontario, le nombre des naissances en 1967 avait été de 127,509, alors qu'il a été de 126,257 l'an dernier.

Le nombre des naissances l'an dernier au Nouveau-Brunswick a été de 11,607, alors qu'il avait été de 12,353 l'année précédente.

Voici le nombre des naissances enregistrées l'an dernier dans les autres provinces canadiennes: Terre-Neuve, 12,820; Ile du Prince-Edouard, 2,105; Nouvelle-Ecosse, 13,774; Manitoba, 17,424; Saskatchewan, 18,197; Alberta, 30,149; Colombie-Britannique, 33,687; Territoires du Nord-Ouest, 1,298, et le Yukon, 385.

820 adolescents québécois sont arrivés à Toronto

TORONTO (PC) — Un projet annuel visant à promouvoir la compréhension et la communication linguistique entre anglophones et francophones a atteint la première moitié de son but mercredi, lorsqu'un train rempli de 820 adolescents, accompagnés de leurs chaperons, est arrivée à Toronto.

L'une de ces adolescentes, Anita Saliss, âgée de 16 ans, de Scarborough, venait de passer les deux dernières semaines à Montréal, l'invitée de Paule Roberge, 15 ans, dans le but d'améliorer sa connaissance du français. Et maintenant Paule, et tous les autres Canadiens français qui viennent en Ontario, ont la chance à leur tour de pratiquer leur anglais.

Il s'agit du 15ème échange annuel d'étudiants anglophones et francophones, commandité par la Conseil canadien des chrétiens et des juifs.

Le groupe qui vient d'arriver à Toronto ne représente qu'une partie des étudiants qui bénéficient de cet échange de visites avec le Québec. Des trains spéciaux sont partis à destination des provinces Atlantique, tandis que d'autres se dirigeaient vers le nord de l'Ontario.

Quelque 2,500 étudiants, répartis dans 255 villes canadiennes, sont impliquées dans cet échange.

ANNONCE

Nouvelle Crème "Dissolvant"
Facilement Durillons, CORS et VERRUES

Ceux qui sont affligés de douloureux cors, durillons et verrues obtiennent des résultats remarquables en utilisant DERMA-SOFT, une crème étonnante. Cette formule éprouvée ramollit et fait disparaître comme par enchantement ces excroissances difficiles à enlever, laissant l'épiderme doux et lisse. Ne souffrez pas davantage. Procurez-vous DERMA-SOFT chez votre pharmacien.

PRENEZ LE TEMPS DE DEVENIR UN

C.G.A.

La Voie Du Succès En Comptabilité

Devenez un C.G.A. (Comptable Général Licencié) dans une affaire commerciale ou industrielle et vous serez en mesure de grimper l'échelle hiérarchique. Les bureaux de direction ont besoin de vos compétences comptables pour prendre des décisions importantes. Vous êtes qualifié par votre expérience commerciale ou industrielle. Pour obtenir tous les détails des cours disponibles à l'Université le soir ou par correspondance, envoyez-nous le coupon ci-dessous:

C.G.A. Association des Comptables Généraux Licenciés de la Province de Québec, 5165 Queen Mary Road, Suite 512, Montréal 248, Québec.

NOM: .....

ADRESSE: .....

CARRIERES et PROFESSIONS

GERANT D'ASSURANCE-VIE
demandé
Ecrire Dépt 2475, Le Soleil
(Confidentiel)

Gérant des ventes demandé
pour concessionnaire Ford
Homme d'expérience dans la vente des voitures usagées. Références exigées. Salaire, commission et bénéfices sociaux usuels. Auto fournie.
Se présenter chez FERNAND BLOUIN AUTO, St-Nicolas
Demander M. Blouin

TECHNICIEN EN PLOMBERIE ET CHAUFFAGE DEMANDE
Salaire suivant les qualifications, bénéfices sociaux.
Pour plus d'information, s'adresser à:
SAILLANT INC.
878 St-Augustin, Québec - Tél.: 529-8421

VERIFICATEUR
Entreprise progressive du Québec métropolitain demande un directeur pour son service de vérification. Le candidat doit être comptable agréé avec expérience de la vérification. Il devra voyager. Salaire selon la compétence.
Faire parvenir curriculum vitae par écrit à:
DEPT 2476, LE SOLEIL

Comptables et vérificateurs
Une position avec nous vous donne
- Une carrière prometteuse et rémunératrice dans le domaine de la vérification.
- Une opportunité de mettre en valeur votre initiative.
- Entrainement spécialisé.
- Excellente opportunité de promotion.
- Expérience conduisant aux responsabilités administratives.
- Salaire selon qualifications
- Toute demande sera confidentielle.

Ecrire Dépt 2472, Le SOLEIL

COMPTABLE DEMANDE
Entrepreneur en construction recherche candidat avec expérience pour prendre charge du département de la comptabilité.
Toute application devra être faite par écrit, specifiant âge, adresse, état civil, expérience, degre d'instruction, salaire espere.
Toute communication sera gardée confidentiellement et devra être adressee a:
BOULANGER, FORTIER, RONDEAU & CIE C.A.
500, Grande-Allée Est, Québec 4, P.Q.

Hôtel-Dieu de Montréal, hôpital général de 650 lits, situé au centre de Montréal, recherche:
TRAVAILLEUSE SOCIALE et CONSEILLERS SOCIAUX
pour service social psychiatrique.
Toute demande sera traitée confidentiellement. Pour application, faire parvenir curriculum vitae à:
Hôpital Hôtel-Dieu,
Service du Personnel, 3840, rue St-Urbain,
Montréal, P.Q., 844-0161, poste 219

MOUNT ST. VINCENT UNIVERSITY
à Halifax requiert les services d'un
PROFESSEUR DE FRANCAIS
avec Maîtrise ou équivalent, pour septembre, expérience de l'enseignement de la langue aux anglophones, connaissances de linguistique appliquée. Canadien français de préférence. Salaire minimum: $8,500. Adresser curriculum vitae, références et diplômes à:
The Academic Dean,
Mount St. Vincent University,
Halifax, N.-E.

CARRIÈRES et PROFESSIONS

MECANICIEN-TECHNICIEN
automobiles
Pour compagnie locale. Devra avoir personnalité. Connaissance de l'anglais serait un avantage. Salaire suivant expérience, ouvrage à l'année.
Ecrire Dépt 2478, Le Soleil

CONTREMAITRE-MENUISERIE
Nous sommes à la recherche d'un contremaitre pour diriger notre département de menuiserie.
Le candidat choisi devra posséder une expérience variée dans la fabrication de meubles et autres travaux de finition.
Notre compagnie offre tous les avantages sociaux usuels tels que: Fonds de Pension, assurance-maladie, assurance-vie, etc...
Le salaire sera en fonction de l'expérience du candidat.
Vous pouvez appliquer a ce poste, soit par écrit, ou en telephonant au Directeur du Personnel.
Toutes les informations reçues seront gardées confidentielles.
Directeur du Personnel,
DAVIE SHIPBUILDING LTD
C.P. 130, Lévis, P.Q.

ETUDIANT - COMPTABLE AGREE
FONCTION:
Entrainement et stage dans une firme de C.A. de Québec.
LE CANDIDAT:
Doit avoir 3 ans d'expérience dans la vérification; être inscrit et suivre les cours de l'Institut de C.A.
AVANTAGES:
Très peu de voyages à l'extérieur. Allocation pour automobile. Bon salaire. Possibilité d'association apres l'obtention du titre.
Nos employés sont au courant de cette annonce.
ECRIRE DEPT 2477, LE SOLEIL

Un contracteur général bien connu
au Nouveau-Brunswick, offre le poste suivant:
SURINTENDANT EN CONSTRUCTION
possédant une grande expérience dans ce domaine et ayant des aptitudes pour l'estimation et pour être gérant de projet.
Le candidat devrait être ingénieur, de préférence; cependant, toutes les demandes seront considérées.
Salaire selon expérience; bonis très appréciables, en plus. Faites parvenir votre demande, en mentionnant expérience ainsi que salaire désiré à:
Dépt 2473, Le Soleil

"HOPITAL NOTRE-DAME DE TROIS-PISTOLES"
Postes offerts
SURVEILLANTES, I.L.
Fonctions:
Surveillance des unités de Soins sous la responsabilité de la Directrice des Soins Infirmiers.
Qualifications:
Infirmière licenciée avec un minimum de quatre années d'expérience en milieu hospitalier comme hospitalière ou équivalence.
INFIRMIERES LICENCIEES
GARDE-MALADES AUXILIAIRES
NOTE: Pour tous ces postes, le salaire sera à discuter. Faire parvenir "Curriculum Vitae" et l'attestation des années d'expérience au:
Service du Personnel,
Hôpital Notre-Dame de Trois-Pistoles Inc.,
Trois-Pistoles, Cté de Rivière-du-Loup, P.Q.

INFIRMIERES DIPLOMEES
Ministère de la Santé Nationale et du Bien-Etre social
Service de santé des Indiens et Esquimaux
Fonction publique du Canada

$5,550. - $6,400.
Il existe présentement des postes à: - GREAT WHALE - MANOWAN - POINTE BLEUE - PORT HARRISON - POVAGNITUK - SEPT-ILES - SUGLUK -
Graduée d'une école reconnue d'infirmières et deux années d'expérience. La préférence sera accordée aux candidates possédant un certificat en Hygiène Publique ou un diplôme de sage-femme.
A défaut d'expérience, les candidates pourront être nommées au salaire initial de $5,400.
Indemnités d'isolement, de surveillance et de spécialisation.
Français requis pour certains postes, anglais requis pour d'autres postes.
Faites parvenir votre demande d'emploi avant le 29 AOUT 1969, à la Commission de la Fonction publique du Canada, suite 1360 Place du Canada, Montréal 101, P.Q., où l'on peut se procurer des formules de demande d'emploi; ces formules sont aussi disponibles aux bureaux de poste et aux centres de Main d'Oeuvre du Canada.
Mentionner le numéro 69-M28.

DuBARRY COSMETICS LTD.
(Filiale de Warner-Lambert (Canada) Ltd)
recherche un
REPRESENTANT DES VENTES
LE CANDIDAT DOIT
— posséder une bonne formation éducationnelle
— être ambitieux et laborieux
— jouir d'expérience dans la vente
LA SITUATION OFFRE
— excellent salaire initial et plan de bonis
— possibilités de promotion
— auto fournie, dépenses de voyages payees
— toute la gamme des avantages sociaux.
Veuillez soumettre votre candidature, fournissant des détails complets concernant l'instruction et l'expérience, a:
DuBarry Cosmetics Ltd. - Sales
2200 Eglinton Avenue East
Scarborough, Ontario

Un système adéquat d'irrigation permettrait de quadrupler les récoltes de fraises sur l'Ile d'Orléans

par Jean-Claude RIVARD

Les récoltes de fraises pourraient être accrues de trois ou même quatre fois sur l'Ile d'Orléans, si l'on aménageait un système adéquat d'irrigation.

C'est la conviction du Dr Roland Gilbert, spécialiste en horticulture au ministère provincial de l'Agriculture. Il affirme que le rendement moyen annuel des fraisières, de 3,000 à 5,000 livres à l'acre, pourrait être haussé à une moyenne de 6,000 à 8,000 livres, et très probablement 12,000 livres. Le bénéfice des producteurs pourrait passer de $35 à $513 par acre en culture !

LE PROBLEME

Si les fraises de l'Ile d'Orléans se sont acquis une réputation de qualité, les producteurs envisagent un dur problème: le sol n'est pas suffisamment irrigué. Or, pour bien produire, un fraisier a besoin d'eau.

Certaines surfaces de l'Ile d'Orléans sont continuellement balayées par un vent qui les assèche rapidement. Au surplus, l'île, géologiquement constituée par des alluvions de cours d'eau, est surtout sablonneuse; elle ne comporte ni lac, ni rivière qui puisse apporter au sol l'eau nécessaire. Du côté ouest de l'île, surtout, les terres gardent difficilement leurs eaux. Les sols argileux de la région de Saint-Jean les retiennent meux; les cultures s'en trouvent améliorées.

Par saisons où la pluie alterne avec le beau temps, comme cette année, les récoltes de fraises sont des plus encourageantes. Mais aux mois de sécheresse, c'est catastrophique !

Le Dr Gilbert soutient qu'un système adéquat d'irrigation permettrait de doubler, tripler et même quadrupler les récoltes de fraises, de même que celles de pommes, de pommes de terre et de légumes sur l'île.

RECOLTE EXCELLENTE

"Récolte exceptionnelle tant en quantité qu'en qualité !" Ce sont les pronostics du Dr Gilbert pour cette année.

Les jours de précipitation ayant, cette année, alterné avec les journées de soleil et de chaleur, le produit de la cueillette sera encourageant. Mais cette récolte suffira à peine aux besoins.

Contrairement à ce qu'on pourrait croire, la région de Québec produit à peine le tiers des fraises récoltées au Québec.

L'an dernier, le Canada a produit plus de 46 millions de livres de fraises; le Québec en a produit 9.5 millions et la région de Québec 2.9 millions.

Le royaume de la fraise est surtout la région de Montréal, le comté de Terrebonne (Saint-Césaire) en particulier. Au dire de M. Gilbert, 70 pour cent de la production québécoise provient de cette région.

Le reste est produit dans la région de Québec: le comté de Lotbinière, le comté de Bellechasse, la Côte de Beaupré et, enfin, l'Ile d'Orléans.

Les productions de Lotbinière et de la Côte de Beaupré alimentent surtout les marchés en fruits frais Elles se vendent le long des routes, au marché, ou encore les gens ont la patience d'aller les cueillir eux-mêmes en plein champ !

Dans le comté de Bellechasse, les producteurs se sont groupés en coopérative pour écouler leurs produits: le Syndicat des producteurs de fraises de Bellechasse . . . Autre moyen: les offrir aux passants le long de la route.

L'ILE D'ORLEANS

l'Ile d'Orléans s'est acquis une réputation indéniable pour la qualité de ses fruits.

Le Dr Gilbert attribue cette réputation au fait que les producteurs ont progressivement réalisé que le "paillage" des fraisiers est rentable. La paille déposée sur les fraisiers pour les protéger du froid, en hiver, sert de litière aux fruits, au temps de la cueillette.

Principal fournisseur de fraises de la région, l'Ile d'Orléans compte approximativement 300 producteurs. De ce nombre, 110 exploitent des fraisières de plus de trois acres: ce sont les "producteurs commerciaux". Quelque 132 producteurs en ont d'un à deux acres et une soixantaine, moins d'un acre.

Ces fruits sont vendus surtout à l'état de fruits frais par l'intermédiaire de la Société coopérative de Saint-Pierre, laquelle utilise, à son tour, les services de la Coopérative fédérée de Québec (Magasins CO-OP).

L'an dernier, la Coopérative de Saint-Pierre a mis en marché 11,717 cageots (deux gallons et demi chacun) de fraises à l'état frais, au prix moyen de $2.50 le cageot. La Coopérative a aussi livré aux entreprises de transformation 91,000 livres de fraises (50 p.c. de la récolte), livraison qui a rapporté aux producteurs une ristourne de 17 sous la livre.

Il est un autre marché, sur l'Ile d'Orléans, qui, au dire du Dr Gilbert, doit être favorisé et encouragé: la mise en marché des fraises par les producteurs eux-mêmes au bord de la route.

Il est de tradition . . . et c'est le cas . . . pour beaucoup de Québécois de se rendre acheter leur "provision" annuelle de fraises directement chez le producteur, sous prétexte d'une ballade en automobile autour de l'Ile d'Orléans. La coutume s'ancre progressivement dans les moeurs; on s'en sert même pour la réclame touristique: les gens dépenseront trois dollars supplémentaires en gazoline, s'il le faut, pour ne pas manquer cette promenade pittoresque.

Le Dr Gilbert répète que cette coutume est précieuse pour les producteurs de l'île, qu'il faut l'encourager. Ils sont plus d'une centaine à vendre leurs produits de cette façon.

MANQUE DE FRAISES

A peine n'en est-on qu'au milieu de la récolte 1969, qu'approximativement 220,000 livres de fraises ont été promises avant cueillette, par la Coopérative de Saint-Pierre. Celle-ci prévoit en entreposer 300,000 livres, au moins, pour la saison (la remise au producteur sera légèrement supérieure à ce qu'elle fut l'an dernier, croit-on).

Mais la production locale ne peut répondre à la demande.

Le Québec produit à peine la moitié des fraises qu'il consomme, soit 13 millions de livres par année.

Les coopératives se voient dans l'absolue impossibilité de garantir aux confiseurs (manufacturiers de confitures) les quantités de fraises réclamées dès la mi-janvier de chaque année. Tout au plus réussit-on à fournir à chacun d'entre eux 2,000 à 3,000 livres, rien de plus. Le reste doit donc être importé du Mexique, de la Pologne et de la Hollande.

On songe à la mise sur pied d'une banque provinciale de fruits qui pourrait peut-être garantir les quantités demandées, grâce aux nouveaux procédés de conservation récemment découverts par des chercheurs de l'université Laval . . . et grâce peut-être aussi à une production accrue grâce à un système valable d'irrigation, sur l'Ile d'Orléans !

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
NO: 9333-F

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans l'affaire de la proposition de:
EMILIEN GUILLOT, entrepreneur général, 458 rue Seigneuriale, Beauport
Débiteur proposant

AVIS est par les présentes donné que EMILIEN GUILLOT, entrepreneur général, 458 Seigneuriale, Beauport, Province de Québec a déposé entre nos mains une proposition en vertu de la Loi sur la Faillite.

Il sera tenue une assemblée générale des créanciers du débiteur à Québec, au bureau du Séquestre Officiel en le Palais de Justice, le 5ème jour de août 1969, à 10.30 heures de l'avant-midi. Québec, ce 16ème jour de juillet 1969.

RENE LEFAIVRE & ALBERT VERROEULST
Syndics
BUREAUX DE:
LEFAIVRE, VERROEULST & DELWAIDE
56 St-Pierre, Québec
110 est Racine, Chicoutimi.

Communication d'un éminent pathologiste américain au congrès de biologie

Un vaccin cancéreux qui pourrait vaincre le cancer

MONTREAL (PC) — Un éminent pathologiste américain a déclaré, jeudi, qu'un nouveau vaccin, dans lequel un patient cancéreux reçoit des tissus cancéreux similaires d'un autre patient, pourrait constituer une méthode révolutionnaire de combattre les maladies malignes actives.

Le Dr George Blundell, du laboratoire Oscar B. Hunter, à Washington, a tenu à préciser que ce vaccin en était encore à la phase expérimentale et qu'il était encore trop tôt pour en constater les conséquences à long terme.

Néanmoins, dans une interview accordée jeudi avant d'adresser la parole aux 1,000 délégués assistant au septième congrès international de biologie clinique, le Dr Blundell s'est montré très enthousiasmé du nouveau vaccin.

Il a expliqué que le tout consistait à prendre le tissu d'un patient cancéreux et de le donner à un autre patient possédant un type de cancer identique.

"Il se produit que le corps du receveur produit des anticorps pour lutter contre l'intrusion du tissu étranger et ces anticorps, s'ils sont produits en quantité suffisante, pourront détruire la tumeur cancéreuse qui croit dans le patient."

RESULTATS

Le Dr Blundell a fait remarquer que tous ses patients qui avaient subi cette forme de vaccination avaient bénéficié d'une guérison temporaire et dans d'autres cas d'une guérison permanente.

Il a déclaré qu'il aimerait voir cette procédure utilisée en premier lieu et non en tant que dernière mesure.

Le premier traitement à l'heure actuelle, a-t-il ajouté, consiste à couper le cancer avant qu'il ne se répande dans l'organisme. Suivent les rayons-X et l'usage de la drogue.

Il a tenu à préciser que le traitement par la drogue s'était avéré très bon parmi les patients cancéreux.

Il a également prôné l'usage intelligent des hormones, expliquant que les hormones mâles pouvaient arrêter l'augmentation du cancer du sein chez les femmes, tandis que les hormones femelles pouvaient arrêter le cancer de la prostate chez les hommes.

Le Dr Blundell a déclaré que le procédé du vaccin tumeur intéressait de plus en plus les autres médecins aux Etats-Unis et au Canada.

Jusqu'à maintenant, a-t-il ajouté, il n'y a aucune preuve que ce vaccin ait provoqué des suites néfastes autant chez le receveur que chez le donneur.

Université Laval

APPEL D'OFFRES
PARC-AUTO

Pour tenir compte d'observations faites à l'Université, et dû au fait qu'à la suite de la grève de la construction les travaux d'excavation ne seront pas terminés avant la première semaine de septembre, les dates suivantes ont été déterminées:

1- Plans disponibles	6 août
2- Entrée des soumissions des sous-traitants	25 août - 17h. (heure avancée de l'est)
3- Entrée des soumissions des entrepreneurs généraux.	2 septembre - 17h. (heure avancée de l'est)

Toutes les autres clauses et conditions décrites dans les appels d'offres publiés dans les journaux des 16, 17 et 18 juillet ne sont pas modifiées.

Cité universitaire, Québec 10e

Appel d'offres
Ministère de la Voirie

Projet QB-12 -

Construction d'un viaduc en béton armé au carrefour de la route Transcanadienne et de la route No 2, dans la municipalité de Saint-Roch-des-Aulnets, comte de l'Islet.

Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires au Canada.

Un versement de $25.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les plans et devis nécessaires.

Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé : $25,000.00.

Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.), mercredi le 13 août 1969.

Pour ce projet, les documents nécessaires sont obtenus au Ministère de la Voirie, Bureau E-5, Hôtel du Gouvernement, Québec, ou au Ministère de la Voirie, Bureau de la route Transcanadienne, 8440 Boulevard Saint-Laurent, Montréal.

Le Sous-Ministre
Eddy Monette, Ing.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

Deux professeurs québécois au congrès de la FIPF, à Paris

Deux membres de l'Association québécoise des professeurs de français participent actuellement au congrès de la Fédération internationale des professeurs de français qui se tient à Paris jusqu'au 23 juillet.

Le ministère des Affaires culturelles leur a accordé une subvention défrayant les dépenses de voyage et autres. Les thèmes de ce congrès seront l'étude de la langue, de la civilisation et la littérature dans l'enseignement du français.

Les délégués québécois sont: M. Emile Bessette, président de l'Association québécoise des professeurs de français, et Mme Monique Turcotte, secrétaire de cette même association. Les associations nationales d'une vingtaine de pays participent à ces assises.

LA COMMISSION SCOLAIRE DE ST-FABIEN, CTE RIMOUSKI
AGRANDISSEMENT DE L'ECOLE CHANOINE-PELLETIER, ST-FABIEN, CTE RIMOUSKI
LAGACE & MASSICOTTE, ARCHITECTES
APPEL D'OFFRES

La Commission Scolaire de St-Fabien, Cté Rimouski, demande des soumissions pour la construction d'un agrandissement à l'Ecole Chanoine-Pelletier de St-Fabien.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau des Architectes Lagacé & Massicotte, 82 Boulevard Cartier, Rivière-du-Loup, à partir du 21 juillet 1969.

— Contre un dépôt de $100.00 pour tous les documents;
— Contre un dépôt de $50.00 pour les documents de mécanique et électricité;
— Contre un dépôt de $25.00 pour la ventilation seulement;
— Contre un dépôt de $25.00 pour la plomberie seulement;
— Contre un dépôt de $25.00 pour le chauffage seulement;
— Contre un dépôt de $25.00 pour l'électricité seulement;
— Contre un dépôt de $25.00 pour les documents de structure.

Pour tous renseignements relatifs à la mécanique et l'électricité, les soumissionnaires communiqueront avec les ingénieurs:
Paquet, Dutil, Potvin, Trépanier & Masson
30 est, rue de l'Evêché,
Rimouski, P.Q.

Pour tous renseignements relatifs à la structure, les soumissionnaires communiqueront avec les ingénieurs:
Rochette, Rochefort & Pineau,
1009 Route de l'Eglise
Ste-Foy, Québec (10e)

Le dépôt sera remboursé au soumissionnaire s'il remet les plans et devis en bon état et à la satisfaction de l'Architecte dans les sept (7) jours qui suivent l'ouverture des soumissions.

Seules sont autorisées à soumissionner pour l'exécution des travaux, les firmes ayant leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de quinze mille dollars ($15,000.00) à l'ordre de la Commission Scolaire de St-Fabien ou d'un cautionnement de soumission établi au même montant.

Les soumissions (l'original et deux copies) dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné à l'Ecole Chanoine-Pelletier, St-Fabien de Rimouski, seront reçues jusqu'à 8:00 hres P.M., heure en vigueur localement, le 11e jour du mois d'août...1969, pour être ouvertes publiquement au même endroit et à la même heure.

Les soumissions pour les corps de métiers ci-après énumérés devront être présentées sur la formule officielle du Bureau des Soumissions Déposées du Québec et être remises au Bureau des Soumissions Déposées de Rimouski, le ou avant le 6e jour d'août 1969, à 2:00 hres P.M., heure en vigueur localement et être accompagnées d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission au montant indiqué ci-dessous.

CORPS DE METIERS	MONTANT DE CHEQUE VISE OU CAUTIONNEMENT DE SOUMISSION EN DOLLARS
Structure d'acier	$1,300.00
Plomberie	$1,300.00
Chauffage	$1,500.00
Ventilation	$800.00

CORPS DE METIERS	MONTANT DE CHEQUE VISE OU CAUTIONNEMENT DE SOUMISSION EN DOLLARS
Electricité	$800.00
Couvre-planchers vinyle-amiante	$250.00
Couvre-planchers tuile "quarry" et base de douches	$350.00
Couvertures (isolant, solins, gravier) (parement et accessoires prépeints exclus)	$600.00

LA COMMISSION SCOLAIRE DE ST-FABIEN ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelqu'autre des soumissions reçues.

Donné à St-Fabien, le 15 juillet 1969

Signé: Lucien Bellavance, Sec.-Trésorier
Commission Scolaire de St-Fabien.

Faites carrière
dans la Fonction publique du Québec

PROFESSIONS

SPECIALISTES EN VERIFICATION FISCALE
— Traitement initial pouvant atteindre $15,600 selon la compétence. Ministère du Revenu; plusieurs postes à Québec et à Montréal.
— Dans les entreprises, faire la vérification des dossiers les plus complexes; coordonner le travail d'une ou plusieurs équipes de collaborateurs; effectuer les études requises en vue de préparer ou de réviser les directives internes, des amendements aux lois fiscales et des programmes de travail.
— Diplômé universitaire, de préférence en sciences commerciales ou administratives ou membre d'une association reconnue de comptables professionnels. Avoir au moins 10 ans d'expérience de la vérification fiscale.
— Concours 69PR-2103. Echéance de l'inscription: 31 juillet 1969 au plus tard.

CHEFS DE SECTION
— Service des contrats - Traitement initial pouvant atteindre $15,600 selon la compétence. Ministère des Travaux Publics; 3 postes à Québec.
— Négocier et rédiger des contrats de services professionnels ou de construction de bâtiments; il y a aussi un poste à pourvoir dans la préparation des appels d'offres et l'analyse des soumissions.
— Diplômé universitaire, de préférence en sciences appliquées avec plusieurs années d'expérience dans la construction y compris la gestion des soumissions et des contrats.
— Concours 69S-1345. Echéance de l'inscription: 28 juillet 1969 au plus tard.

CONSEILLER A L'IMMIGRATION
— Traitement initial pouvant atteindre $13,700 selon la compétence. Ministère de l'Immigration: poste à Montréal.
— Participer à l'élaboration de programmes en matière de recrutement des immigrants; inventorier les besoins en main-d'oeuvre, à moyen et à long terme, des entreprises commerciales, industrielles ou autres; assurer la liaison entre les services du ministère et l'étranger.
— Diplômé universitaire en économique ou en sciences de l'administration avec quelques années d'expérience reliée à la tâche.
— CONCOURS 69SH-2105. Echénace de l'inscription: 28 juillet 1969 au plus tard.

EXAMINATEURS DES ETUDES DE RENOVATION
— Traitement initial pouvant atteindre $12,610 selon la compétence. Société d'Habitation du Québec; postes à Québec et à Montréal.
— Renseigner les municipalités sur les dispositions de la Loi et des règlements en matière de rénovation urbaine; examiner et négocier les demandes d'études de rénovation; coordonner les études, les analyser et recommander leur acceptation à la Société.
— Diplômé universitaire en urbanisme, en architecture ou dans l'une des sciences de l'homme. Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans ce secteur d'activité peuvent suppléer à l'absence de diplôme universitaire.
— Concours 69SV-2111. Echéance de l'inscription: 25 juillet 1969 au plus tard.

COORDONNATEURS DE PROGRAMMES DE RENOVATION
— Traitement initial pouvant atteindre $12,610 selon la compétence. Société d'Habitation du Québec; postes à Québec et à Montréal.
— Agir comme représentant de la Société auprès des municipalités et voir à l'exécution des accords conclus à cet effet; étudier les propositions diverses sur l'acquisition, la location ou la vente d'immeubles ainsi que les autres déboursés non prévus dans les accords.
— Diplômé universitaire en sciences commerciales ou administratives, en urbanisme ou en génie avec expérience dans une administration municipale. Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans ce secteur d'activité peuvent suppléer à l'absence de diplôme universitaire.
— Concours 69SX-2111. Echéance de l'inscription: 25 juillet 1969 au plus tard.

Les personnes qui désirent prendre part à ces concours doivent s'inscrire directement auprès de la Commission de la fonction publique du Québec en remplissant le questionnaire "demande d'emploi" qu'on peut se procurer aux bureaux de la Commission:
710, Place d'Youville, suite 700, Québec 4 (Québec)
255 est, boulevard Crémazie, Montréal 354 (Montréal)
et aux bureaux locaux des ministères dans chaque région.
Il ne sera tenu compte que des candidatures accompagnées d'une attestation officielle d'études. Prière d'indiquer le poste qui vous intéresse et le numéro de concours correspondant. Si vous posez votre candidature à plus d'un poste, il est indispensable de présenter une demande d'emploi distincte dans chaque cas.

Appel d'offres
Service général des achats

Pour obtenir la documentation nécessaire à la présentation de soumissions pour les projets ci-après décrit, écrivez ou téléphonez au:

Service Général des Achats,
Bureau des appels d'offres,
Hôtel du Gouvernement, Québec,
Tél.: 693-5438

IMPORTANT: Identifiez toujours le projet qui vous intéresse par son numéro de code et sa description, que ce soit par écrit ou au téléphone.

Projets	Descriptions	Livraison
4667	Tuyau en acier ondulé, galvanisé à feuilles multiples.	Montréal
Clôture des soumissions: 28 juillet 1969 11.00 a.m.		
4668	Ameublement de bureaux	Hull & Joliette
4674	100,000 litres d'azote liquide	St-Hyacinthe
Clôture des soumissions: 30 juillet 1969 11.00 a.m.		
4671	Ameublement de bureaux (chêne)	Québec & Province
4676	Classeurs & armoires à papeterie	Québec
Clôture des soumissions: 30 juillet 1969 4.00 p.m.		
4672	Uniformes pour le Sûreté du Québec	Québec
4673	Uniformes pour la Sûreté du Québec	Montréal
Clôture des soumissions: 31 juillet 1969 4.00 p.m.		
4675	Echantillonneur d'air	Québec
Clôture des soumissions: 1 août 1969 11.00 a.m.		
4660	Huile à chauffage no 6	Cté Ville de Québec
4661	Huile à chauffage no 6	Cté Trois-Rivières
4662	Huile à chauffage no 6	Cté Rimouski
4669	Huile à chauffage no 6	La Pocatière
4670	Huile à cuauffage no 6 B	St-Hyacinthe
Clôture des soumissions: 1 août 1969 2.00 p.m.		
4666	22 bateaux aluminium, 14 remorques	Différents endroits
Clôture des soumissions: 5 août 1969 11.00 a.m.		

Le Directeur Général
Paul Brissette, ing.

Ministère de l'Agriculture et de la Colonisation
Service de l'Hydraulique Agricole

Projet no 14248-1-690
Exécution de travaux de drainage dans le RUISSEAU de la SAVANE et branches, en les municipalités de Saint-Etienne, village de Saint-Rédempteur et Bernières, comtés de Lévis.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 7 (Québec-Métropolitain), soit les districts électoraux de Lévis, Lotbinière, Québec-Centre, Québec-Comté, Québec-Est, Québec-Ouest et St-Sauveur.

Projet no 14302-2-690
Exécution de travaux de drainage dans la DECHARGE du LAC et branches, en la municipalité de Cap-Saint-Ignace, comte de Montmagny.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 1 (Alléghanys), soit les districts électoraux de Bellechasse, Kamouraska, L'Islet, Montmaghy, Rivière-du-Loup et Témiscouata.

Projet no 14187-3-690
Exécution de travaux de drainage dans la GRANDE RIVIERE, en la municipalité de la paroisse de Saint-Pierre, Ile d'Orléans, comté de Montmorency II.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 6 (Jacques-Cartier), soit les districts électoraux de Charlevoix, Montmorency et Portneuf.

Projet no 3085-4-690
Exécution de travaux de drainage dans le RUISSEAU ISABELLE, en les municipalités de Sainte-Julie et paroisse de Plessisville, comte de Mégantic.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 5 (Chaudière), soit les districts électoraux de Beauce, Dorchester, Frontenac et Mégantic.

Projet no 4669-5-690
Exécution de travaux de drainage dans le RUISSEAU des PRAIRIES et branches, en la municipalité de la paroisse de Sainte-Tite, comté de Champlain, district électoral de Laviolette.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 8 (Mauricie), soit les districts électoraux de Champlain, Laviolette, Maskinongé, St-Maurice et Trois-Rivières.

Projet no 2574-6-690
Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau CAMPBELL et branches, en les municipalités de Sainte-Brigide-d'Iberville, paroisse de Saint-Alexandre (Iberville) et paroisse de Sainte-Sabine (Missisquoi).
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans les régions nos 17 et 18 (Bromes-Missisquoi et Richelieu), soit les districts électoraux de Brome, Missisquoi, Shefford, Iberville, Napierville-Laprairie et St-Jean.

Projet no 5725-7-690
Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau DE-BOUCHE du VILLAGE et branche numéro 1, en les municipalités des paroisses de Saint-Esprit, Saint-Alexis et village de Saint-Alexis, comte de Montcalm.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 10 (Laurentides-Est), soit les districts électoraux de Berthier, Joliette, L'Assomption et Montcalm.

Projet no 3357-1A-8-690
Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau FAUCHE et branches en les municipalités des paroisses de Saint-Elphège et Saint-Zéphirin-de-Courval, comte d'Yamaska.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans la région no 9 (Yamaska - St-François - Bois-Francs), soit les districts électoraux d'Arthabaska, Bagot, Nicolet, Drummond, Richelieu, St-Hyacinthe et Yamaska.
Pour chacun de ces projets, les documents nécessaires sont obtenus du directeur du Service de l'Hydraulique Agricole, ministère de l'Agriculture et de la Colonisation, bureau 413, Hôtel du Gouvernement, Québec. Tél.: 693-2450.
Un versement de $10 sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour obtenir les plans, devis et formules de soumission d'un projet.
Garanties: chèque visé à l'ordre du ministre des Finances ou cautionnement de soumission équivalant à 10 p. 100 du montant total de la soumission.
Clôture des soumissions: 2h.30 de l'après-midi (h.a.e.), bureau 617, Hôtel du Gouvernement, Québec.
LE JEUDI, 31 JUILLET 1969.
Le ministre ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Roméo Lalande
Sous-ministre.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

Quand le thermomètre grimpe et que la ville devient suffocante, les piscines des parcs municipaux ne semblent jamais assez grandes pour rafraîchir tout ce petit monde.

Parents et enfants trouveront au terrain de jeux, fraîcheur, verdure et sécurité

par Louise PICARD

Malgré une diminution de la fréquentation des terrains de jeux, plus particulièrement chez les adolescents de quinze ans et plus, les précieux coins de verdure qu'offrent les 122 parcs de la ville de Québec semblent exercer encore un certain attrait auprès des plus jeunes.

On n'a qu'à observer les ébats des tout-petits dans les barbotteuses et ceux des plus grands dans les piscines pour se rendre compte qu'avec l'atmosphère étouffante qui régnait en ville ces jours derniers, ces parcs constituent de véritables oasis.

Il y a, bien entendu, les plus favorisés qui ont la chance d'aller passer quelque temps loin de la ville, en pleine nature, soit dans une colonie de vacances ou au chalet familial mais qu'arrive-t-il aux autres qui n'ont pour tout horizon que la cour de ciment ou la rue bruyante et poussiéreuse.

Fort heureusement, les enfants, avec leur imagination fertile, ont sur les adultes cet immense avantage de pouvoir tout transformer selon leur gré et tirer parti du moindre petit coin de verdure. Ainsi, la piscine du terrain de jeu devient parfois un lac et on se sent vite à la campagne sur le gazon.

Il est à souhaiter que les villes qui se transforment de plus en plus en jungles de béton conserveront malgré tout les précieux îlots de verdure qu'on retrouve ici et là. Québec, pour sa part, possède un immense avantage sur les autres villes, celui d'avoir son "parc des Champs de Bataille" accessible à tous, quel que soit l'endroit où l'on habite.

Le pique-nique sur les Plaines durant l'été est demeuré une tradition pour le jeune Québécois qui se veut authentique. Il est vrai que préparer un pique-nique n'est pas toujours très drôle pour maman qui doit penser à tout mais elle aura, à tout coup, un succès fou auprès des enfants. Et puis, quelle est celle qui n'aime pas sortir de sa cuisine durant la belle saison pour profiter du grand air. Il y a toujours les survivants qui peuvent venir s'ajouter au menu du jour mais on n'en meurt pas et la saison chaude est si courte. Qu'attendons-nous pour en profiter ?

CAMPAGNE SECURITE-QUEBEC — La sécurité est à l'ordre du jour et le terrain de jeux est l'endroit par excellence pour le rappeler aux enfants.

les loisirs cette semaine

Ville Vanier —

Mardi, le 21 juillet — Les jeunes de Boccage, Boudreau, Frontenac se rendent à la colonie de vacances à Saint-Emile où se dérouleront des compétitions sportives, un concours d'amateurs et un bain.

Jeudi à 20 heures, soirée récréative pour les chefs de groupes, animateurs et responsables des terrains de jeux.

Vendredi, sur tous les terrains de jeux, concours d'animaux pour les garçons et concours de poupées pour les filles.

En fin de semaine, à compter de vendredi après-midi, les chefs de groupes de la colonie Chanoine - Côté iront au Camp Saint-François, à l'Ile d'Orléans.

Rappelons également qu'un groupe d'adolescents, dits routiers reviennent aujourd'hui d'un camping à N.-D. des Bois où ils ont pu se débrouiller avec la boussole et commencer une collection d'herbier.

Orsainville —

Camping de 2 jours pour les filles de 8-9 ans et celles de 10-11 ans à Bourg Louis. Rotation du lundi au vendredi.

Mardi — Course aux trésors pour les enfants de 6 et 7 ans.

Mercredi — Concours de souque à la corde.

Jeudi et vendredi — Raid e 12 heures pour les garçons de 14 et 15 ans.

Ils pourront monter un film à partir de son expérience.

Jeudi — Festival sur roues. Toute la journée, distribution de friandises.

"Tout ce qui roule" défilera.

Québec —

Lundi — Au parc Cartier-Brébeuf — information soutenue pendant toute la semaine sur les fusées. Journée des nez à Saints-Martyrs. Au parc Ferland, camping pour les adolescents de 12 ans et plus. A Iberville, excursion à Château-d'eau. Cyclo-tourisme pour les jeunes de Dollard.

Mardi — Pour les jeunes de Saint-Mathieu, visite à la Citadelle. Visite à l'Aquarium pour le parc Notre-Dame - de-la-Garde. A Saint-Malo, les jeunes vont mettre le nez dans un poste de pompiers. A Marchand, excursion pour les jeunes de 11 à 13 ans. A Dollard, journée des parents. Les jeunes des parcs Sainte-Odile, Victoria, Dollard, Saint-Mathieu et les Plaines vont au camp de jour. Départ à 8h45 et retour à 16 heures. Apporter son dîner et son maillot de bain.

Mercredi — Pour les jeunes de N.-D. de Pitié, visite à l'Observatoire de Québec. Visite à l'Aquarium pour les jeunes du parc Victoria de 9 à 17 heures. Le soir, à Dollard, disco-club. Fête des parents à Iberville.

Mercredi — Visite des décors de l'émission télévisée "D'Iberville" à l'Ile d'Orléans pour les jeunes de Stadacona. A Saint-Malo, tournoi de jeux de poches. Visite de la tour Berthelot et dîner sur les Plaines pour les jeunes de N.-D. des Victoires. Bingo au parc Saint-Sacrement à compter de 20 heures. Aux Plaines, soirée pour les adolescentes, course à obstacles pour les cyclistes au parc Saint-Mathieu. Les jeunes des parcs Saint-Sacrement, Saints-Martyrs, Sacré-Coeur, Saint-Joseph et N.-D. de Grâces, vont au camp de jour.

Jeudi — A Marchand, concours d'amateurs et exposition des travaux des jeunes. Visite aux pompiers et policiers de Québec, dans le cadre de la campagne Sécurité-Québec pour les jeunes du parc Iberville. Spectacles présentés par des jeunes au parc Saint-Roch. Camping pour les jeunes de 11, 2 et 13 ans au camp de jour. Journée pour les adolescents à Saints-Martyrs. A l'Esplanade, on désire se rendre à l'aéroport. Beach party pour les adolescents de Saint-Sacrement. Tournoi de badminton à N.-D. de Grâces. Les jeunes des parcs N.-D. de la Garde, N.-D. du Chemin et de l'Esplanade, N.-D. des des Victoires et N.-D. de la Paix, Saint-Roch et Saint-Malo, Durocher et N.-D. de Pitié vont au camp de jour à 8h45.

Vendredi — A Sainte-Odile, course aux trésors et compétition d'athlétisme. A Saint-Malo, concours de rondes. A Sacré-Coeur, marché aux puces. Camping à Tewkesbury pour les adolescents de N.-D. de Grâces. Les jeunes des parcs Saint-Esprit, Saint-Paul Apôtre, Stadacona, Bardy, Ferland et Cartier-Brébeuf et Iberville vont au camp de jour.

Charlesbourg —

Vendredi — Camping familial à la colonie de vacances de Ville Bélair. Il en coûte $3. du vendredi soir jusqu'au dimanche. Aussi pique-niques et bain samedi et dimanche, du matin au soir.

Mardi et jeudi — De 17 à 22 heures, pique-niques familiaux à la colonie de vacances.

Jeudi — Les parents sont spécialement invités à aller visiter la colonie, en soirée. Pour les jeunes, rallye-forêt à Duchesnay.

Jeudi — Tous les jeunes du Plateau Laurentien se rendent à la colonie cette journée-là. Pendant ce temps, ceux de Saint-Rodrigue vont se baigner à la plage Germain.

Vendredi — La parc Guillaume-Mathieu "déménage" à son tour à la plage Germain. Il faut également se rappeler que l'on est à préparer dans tous les terrains de jeux des candidats susceptibles de participer aux "jeux régionaux".

Sainte-Foy —

Samedi, le 19 juillet — Gala folklorique donné par les Danseurs du Rocher à 20h30 à l'Aquarium du pont de Québec. Entrée gratuite. En cas de pluie, le gala est remis au lendemain soir.

Lundi — Début du tournoi de tennis senior pour la ville de Sainte-Foy, en simple masculin et féminin. Il suffit de s'inscrire au club de tennis le plus près de sa demeure. Rallye-forêt pour les jeunes des parcs Saint-Denis et Sainte-Ursule, excursion-rencontre avec 4-H.

Mardi — Tournoi de hand-balle au centre sportif pour les garçons des terrains de jeux et les adolescents du lac Laberge.

Mercredi — Fête locale à N.-D. de Foy avec concours d'amateurs, pique-nique. Les parents sont cordialement invités. Il y aura feu de joie à la fin de la journée.

Jeudi — Grand tournoi de balle-molle pour les garçons de 9-10-11 ans de tous les terrains de jeux.

Samedi — Tournoi de golf "pitch and putt" au terrain miniature du même nom, sur le Chemin Saint-Louis. Ce tournoi est réservé aux adultes; les 200 premiers inscrits y participent sans frais. Date-limite de l'inscription au Service des Loisirs, jeudi, le 24 juillet à 17 heures.

Sillery —

Lundi — Camping pour les garçons de 12 à 14 ans du parc Saint-Colomb au mont Saint-Sacrement. Entraînement physique pour la section 7 à 11 ans. Arts plastiques pour les jeunes de 7 à 11 ans du parc Ross.

Mardi — A 9h30, compétitions sportives pour les jeunes de 7 ans du parc Saint-Stephen. A la même heure, arts plastiques pour la section 12 à 14 ans au parc Falaise. A 14 heures, arts plastiques encore, cette fois pour les jeunes de 7 à 11 ans des parcs Saint-Joseph et Falaise. A 14 heures, camping pour 20 garçons de 7 à 11 ans dans un endroit à déterminer.

Mercredi — A 9h30, compétitions sportives à St-Stephen pour la section 12 à 14 ans. A 14 heures, camping pour 20 filles de 7 à 11 ans. Cette excursion comprend un coucher sous la tente.

Jeudi — A 9h30, arts plastiques pour la section 7 à 11 ans de Saint-Colomb. A 14 heures, visite d'une ferme pour les garçons de 7 à 11 ans. A 14 heures, ronde de jeux pour les filles de 7 à 11 ans.

Vendredi — A 9h30, athlétisme pour tout le monde à Saint-Stephen. A 20 heures, danse pour les jeunes de 15 à 17 ans à la discothèque Le Tombeau (sous-sol de l'église Saint-Colomb).

CRAMPES aux JAMBES
*Essayez CALCIUM ZURICH**
Recourez au CALCIUM ZURICH de goût agréable. Exigez la marque authentique de ZURICH. A prix raisonnables, inférieurs à $2.50 la bouteille de 8 onces et $3.98 celle de 16 onces.
Aux meilleures pharmacies et grands magasins.
*M.D.

PIECES et REPARATIONS
KELVINATOR
AUTOMATIQUES et AUTRES
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE
213, 3e avenue
Tél.: 529-8479

Le courrier du dentiste

Importance de menus variés

A la suite de la parution de données compilées par le centre de recherches sur la croissance de l'Université de Montréal, bien des parents se posent ces questions sur l'alimentation de leurs enfants.

On pourrait croire que l'ensemble de la population est bien nourrie, mais il n'en est rien. Les trois quarts des enfants de six ans manquent de vitamine "D". En effet, très peu de mets fournissent de cette vitamine. Il y a bien certains poissons, comme le flétan, la morue, le thon et les sardines, or les poissons ne figurent que très rarement au menu.

Il y a quelques années, il était d'usage dans beaucoup de familles de donner aux enfants surtout durant la saison froide de l'huile de foie de morue ou de flétan. Je suis persuadé que cette coutume devrait renaître, surtout maintenant que cet excellent supplément de vitamine "D", peut se prendre en capsule, car il faut bien admettre que le goût de l'huile était plutôt désagréable.

Les recherches ont aussi démontré que beaucoup d'enfants manquent de calcium. Quand on connaît l'importance de calcium sur la formation des os et des dents, il ne faut pas s'étonner du mauvais état des dents des enfants. Cet élément que l'on retrouve principalement dans les produits laitiers, les oeufs et les légumes.

Plusieurs mamans se laissent dicter leurs menus par leurs enfants. Jacques ne mange pas, de tel ou tel mets, alors maman n'en achètera à peu près jamais. De cette façon il est probable que Jacques n'absorbera pas tous les éléments essentiels à sa santé.

Il y a aussi les goûters qui devraient être surveillés. Les enfants reviennent de l'école vers quatre heures et ils ont faim, le garde-manger et le réfrigérateur sont à leur disposition, liqueurs douces et croustilles à profusion. L'heure du souper arrive et alors l'appétit est disparu, ils refusent les mets principaux et n'ont de goût que pour les desserts sucrés. Pourquoi ne pas leur servir comme goûter, un fruit ou une tartine et un verre de lait. Comme vous voyez on peut manger à sa faim et être mal nourri. Il faut donc apprendre aux enfants à manger de tout et en temps et lieu si l'on veut qu'ils absorbent tous les éléments nécessaires à leur croissance.

Les mamans soucieuses de se renseigner sur l'alimentation peuvent se procurer une brochure: "ce qu'il faut manger pour être en bonne santé", distribué gratuitement par l'association canadienne des compagnies d'assurance-vie, 302 rue Bay, Toronto.

La Ligue d'Hygiène Dentaire sera heureuse de répondre à vos questions personnelles et de vous faire parvenir gratuitement les dépliants traitant de santé dentaire ainsi que le livre La Mère Canadienne et son enfant, lui écrire à Dr Ephrem Vinet, administrateur et secrétaire-trésorier, 426 est, boul. St-Joseph, Montréal 176, Qué.

S'il n'est pas pompier un jour, il l'aura au moins été une journée !

Un sixième enfant à l'âge de 58 ans

JOHANNESBURG (UPI) — Mme Johanna Duplessis, une grand - maman de 58 ans, à donné naissance à une fille mardi, alors qu'elle ne savait même pas qu'elle était enceinte.

Mme Duplessis a déclaré qu'elle avait eu des douleurs et pris des médicaments prescrits pour des maux d'estomac dont elle avait souffert précédemment.

"J'ai dit à mon mari de se rendre à son travail et ce n'est que plus tard que j'ai réalisé ce qui se passait, a-t-elle dit. Je ne pouvais le croire mais j'ai quand même appelé une amie qui m'a aidée à accoucher."

Mme Duplessis a cinq autres enfants, et l'aîné est âgé de 36 ans. Elle a de plus 10 petits - enfants. Le nouveau-né pèse 5 livres.

Les médecins de Johannesburg ont déclaré qu'ils croyaient que cette naissance représentait un record, car les statistiques connues indiquent que la nouvelle maman la plus âgée était une Américaine, Mme Ruth Kistler qui donna aussi naissance à une fille en 1956, à l'âge de 57 ans.

Les quadruplés russes ont maintenant 5 ans

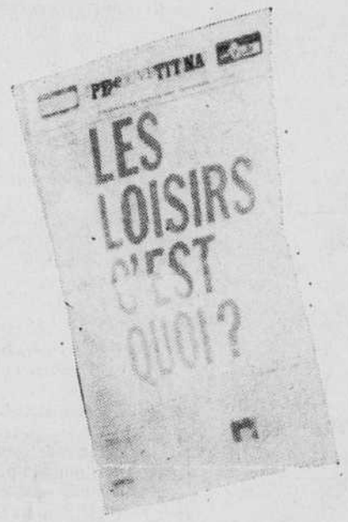
MOSCOU (AFP) — Les quadruplés soviétiques de Kramatorsk (Ukraine) se portent bien. Ils ont reçu, à l'occasion de leur cinquième anniversaire de nombreux cadeaux de leurs parrains, les cosmonautes Terechkova, Nikolaev et Popvitch dont ils portent les noms — Valentina, Andrian et Pavel. Le quatrième enfant s'appelle Iouri — comme Gagarine. Le caractère de chacun d'entre eux s'affirme: Andrian aime sculpter dans la glaise, Valentina — coudre des vêtements pour ses poupées, Pavel — dessiner et Iouri — jouer à la balle.

ANNONCE

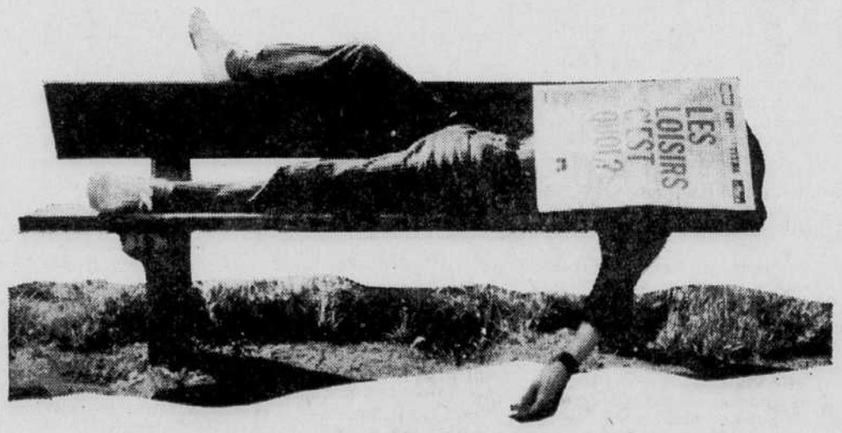
GARDEZ VOTRE BRONZAGE QUAND VOUS QUITTEZ LA PLAGE!

L'inconvénient lorsqu'on cherche à bien se faire bronzer, c'est le soleil. Pendant qu'il vous bronze, il vous dessèche aussi l'épiderme qui finit par peler. A moins de prendre des précautions spéciales, vous risquez de perdre votre bronzage presque aussi vite que vous l'avez acquis. La CRÈME DE TRAITEMENT POND'S contient de l'allantoïne pour permettre la pénétration rapide en profondeur de la lanoline hydratée de Pond's. Appliquez-vous de la CRÈME DE TRAITEMENT POND'S sur tout le corps—immédiatement après le bain de soleil. Grâce aux ingrédients hydratants riches de la crème de Pond's, vous garderez votre beau bronzage tout l'été. Utilisez régulièrement la CRÈME DE TRAITEMENT POND'S et vous verrez comme votre épiderme aura un aspect jeune et frais.

Pour tout travail de finition en photographie fiez-vous à:
SERVICE DE FINITION ENR.
Belvédère
FINISHING SERVICE REG'D
PHOTO
Spécialité: FINITION DE FILM
● AMATEUR ● COMMERCIAL ● PROFESSIONNEL
2 magasins à votre service:
537 rue St-Vallier Est, Tél.: 529-4127 Place Laurier 656-6525
VENTE DE FILMS DE TOUT GENRE AINSI QUE D'APPAREILS PHOTOGRAPHIQUES ET D'ACCESSOIRES



L'homme n'est pas fait pour travailler. Voilà une vérité qui, jusqu'à aujourd'hui, a donné mauvaise conscience à des générations et des générations d'hommes habitués à trimer dur leur vie durant. Mais avec l'avènement de l'ère dite post-industrielle, c'est une vérité qui se dévoile de plus en plus et que se permet même de cautionner la sociologie. Nous entrons en effet dans la civilisation du loisir. Mais que fera l'homme quand il n'aura plus rien à faire? Voilà à quoi tente de répondre Maurice Roy, avec l'aide du professeur Marc Laplante.



Dans le même numéro de Perspectives

Les frères Ouellet: leur violon d'Ingres, fabriquer des clavecins;

Championne plongeuse: la Canadienne Beverley Boys est notre prochain espoir olympique;

Le loup blanc: une équipe de savants a suivi à la trace le loup blanc de l'Arctique, animal peut-être en voie d'extinction.

De plus: les chroniques de Nicole Charest, Roger Champoux et Guy Fournier.

La musique, les loisirs, le sport, la gastronomie, demain, dans "PERSPECTIVES", avec votre quotidien

LE SOLEIL

Question pertinente de la Défense

Les manifestants du congrès de l'UN devront-ils attendre après le congrès libéral pour être entendus en Cour!

Les jeunes gens accusés d'avoir manifesté trop violemment leurs sentiments lors du congrès de l'Union nationale seront peut-être entendus par la Cour . . . après le congrès du Parti libéral !

La boutade a été lancée, hier avant-midi, peu avant le début des assises à la Cour municipale de Québec, alors qu'une vive discussion s'est amorcée entre représentants de la poursuite et de la défense.

Me Claude Samson, principal procureur du groupe des 23 accusés, s'est plaint de la lenteur des procédures à la Cour municipale de Québec: il a déploré que l'on soit incapable de fixer des dates précises pour procéder parce que tel ou tel témoin, tel ou tel policier, sont malades, en voyage ou en vacances . . .

Des accusés qui devaient être entendus hier, ont vu l'audition de leur enquête préliminaire remise "pro-forma" au 1er août, ce qui pourrait signifier, au dire de Me Samson, une audition effective, en septembre peut-être.

Un reproche analogue a été fait à la Défense qui a été accusée de vouloir prolonger indéfiniment les procédures.

PLAINTE FORMELLE

A la barre, un citoyen convoqué comme témoin s'est formellement plaint de ce qu'on l'ait obligé, à trois reprises, de quitter son travail pour se rendre à la Cour municipale où, l'audition de la cause qui le concerne est continuellement r e m i s e "pro-forma" à une date ultérieure.

En apprenant, hier, qu'il faisait à nouveau un "voyage en blanc" parce qu'un autre témoin est en convalescence, et que le cause était à nouveau différée "pro-forma" au 1er août, l'homme s'est mis en colère.

Le juge Létourneau a répondu que l'on allait tenter de minimiser ces inconvénients en l'avisant lorsque tous les témoins seront prêts à comparaître.

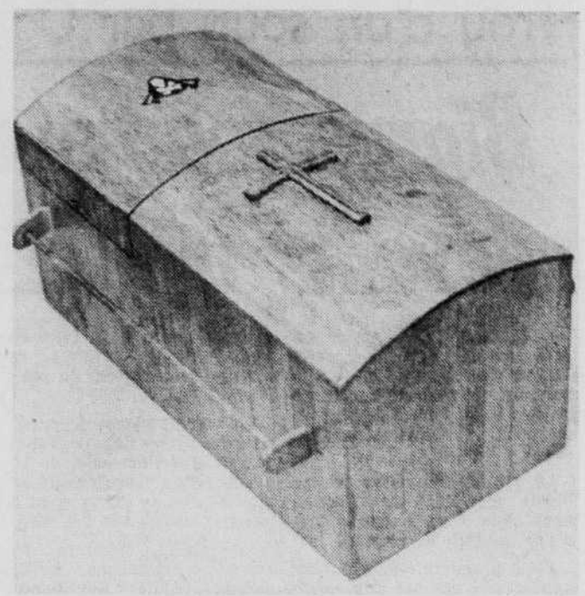
L'homme a cependant manifesté le regret de devoir retarder ses vacances à cause de ces lenteurs de procédures.

Le juge a expliqué qu'il était difficile de faire autrement étant donné le personnel restreint de la cour.

COUPABLE

Un accusé de conduite de véhicule moteur en état d'ébriété avait trouvé une autre solution la semaine dernière pour éviter ces longs délais: se déclarer coupable et s'en tirer avec une amende.

Après une déclaration de non culpabilité, à la suggestion de son avocat, l'homme est revenu sur sa décision" pour en finir au plus vite avec cette histoire".



CERCUEIL MINIATURE — Il est joli, n'est-ce pas ? Il pourrait être décoratif comme porte-cigarettes, mais il devient menaçant quand on le reçoit comme instrument d'intimidation. C'est ce qui est arrivé à une jeune fille de Québec qui devait témoigner.

Elle reçoit un cercueil pour "l'inviter" à ne pas témoigner à un procès

La Sûreté du Québec et la sûreté municipale de Québec se sont unies afin de découvrir le ou les responsables de l'intimidation dont ont été victimes certains témoins dans une cause qui se déroule à la Cour des sessions de la paix de Québec.

En effet, une jeune fille appelée à témoigner a reçu, la veille de l'enquête préliminaire ni plus ni moins qu'un cercueil miniature avec le message suivant: "C'est de la part d'un ami au cas où tu déciderais d'aller témoigner au palais de justice demain".

Un tel message ébranle quelque peu la personne qui le reçoit. Néanmoins, le lendemain, la jeune fille, qui est dans la vingtaine, a tenu quand même à s'acquitter de son devoir et elle s'est rendue au palais de justice.

Cependant, celui ou ceux qui ont expédié le cercueil ne se tenaient pas pour battus. Le midi, deux hommes se sont présentés à la résidence de la jeune fille pour confier le message suivant à sa mère: "Va chercher ta fille car si elle témoigne . . ."

C'est ainsi qu'à la première question du procureur de la couronne, le témoin s'est effondré en larmes et a répété à plusieurs reprises: "J'ai reçu un cercueil". La jeune fille a été transportée à l'hôpital et elle est surveillée continuellement par la police, tout comme sa mère, pour éviter que de tels incidents se répètent.

Ce cas, aussi crapuleux soit-il, est un parmi plusieurs autres. En effet, dans cette affaire, la couronne désire faire entendre 44 témoins dont une dizaine sont des récidivistes. Parmi les témoins six ou sept sont encore introuvables. C'est d'ailleurs pour cette raison que la cause a été ajournée au 23 juillet.

VOL PAR EFFRACTION

L'affaire qui semble susciter autant d'intérêt chez les témoins est le vol par effraction commis au magasin G.-H. Deschênes & Fils Inc., de Montmorency. Le crime a été commis dans la nuit du 3 au 4 avril 1968 et il a rapporté $40,000 à ses auteurs en marchandise.

Le propriétaire n'était assuré que pour $5,000 et son fils a laissé entendre, au cours de son témoignage, que ce vol avait miné la santé de son père au point qu'il en est mort. De toute la marchandise volée, les policiers n'ont retrouvé que des complets pour une valeur d'environ $2,000.

Michel Boudreault et Gérard Hubert sont accusés d'avoir commis ce crime. Les deux prévenus sont en prison ainsi que plusieurs témoins, dont John Leblanc, accusé du meurtre de Denise Ampleman.

Plusieurs des témoins, chez qui les policiers ont découvert des complets volés, ont affirmé que ces derniers leur avaient été donnés par Yvon Germain. Ce dernier s'est suicidé après avoir tenté de commettre un vol de banque au centre commercial de la Canardière.

LA TOMBE

Au risque de paraître macabre, on peut qualifier le cercueil de véritable petit bijou. Il est évident qu'il a été fabriqué par des mains habiles avec des bâtons de "popsicle".

Les dimensions sont les suivantes: 6 pouces et un quart de long, 3 pouces et un quart de large et 3 pouces de haut. Il est muni de poignées de chaque côté, et il est surmonté d'une croix et d'une tête de mort. Un couvercle de trois pouces de long se soulève et l'intérieur est fini de matériel noir, semblable à du velours.

L'extérieur a été poli et verni. Tous les joints sont parfaitement assemblés.

Les policiers feront une analyse complète de cette petite boîte. On espère ainsi découvrir des indices qui permettront de découvrir le ou les auteurs de ce petit chef-d'oeuvre d'intimidation. On mènera aussi une enquête sérieuse pour tenter de découvrir l'identité des deux jeunes filles qui se sont chargées de la livraison à la demeure même de la jeune fille.

Chose certaine, on est bien décidé à tout mettre en oeuvre pour mettre un frein à un crime aussi crapuleux que l'intimidation. D'autant plus que l'on peut supposer que le ou les auteurs ont intérêt à cacher la vérité parce que cette vérité ne serait probablement pas à leur avantage.

La Cour s'interroge sur l'habit et les gestes du premier des 23 accusés

Paul B. a-t-il lapidé les policiers au congrès de l'Union nationale ou s'il a fait de la motocyclette ?

Portait-il une chemise carreautée ou une chemise fleurie ?

C'est ce à quoi le juge Marcel Létourneau, de la Cour municipale de Québec devra songer, d'ici le 31 juillet, avant de rendre un verdict dans le cas du premier des 23 accusés d'actes de violence au Congrès de l'Union nationale, le 21 juin dernier.

Témoignant pour la Couronne, deux agents de la Sûreté du Québec ont déclaré avoir vu l'accusé, un jeune homme de Charlesbourg, un étudiant de 21 ans, circuler en motocyclette sur la rue du Colisée; puis, garer son véhicule et se mêler aux manifestants et lapider les policiers au plus fort de ces manifestations. L'agent Paul Brind'amour a déclaré avoir vu l'accusé aller ranger sa motocyclette et lancer des pierres, ayant pu l'identifier positivement par ses jeans et sa chemise carreautée.

L'agent Louis Dupont a corroboré cette déposition en affirmant avoir vu l'accusé circuler tantôt en moto; tantôt à pied au milieu des manifestants, lançant des pierres aux forces constabulaires. Ils ont tous deux déclaré avoir signalé le jeune homme à un policier motorisé de la Sûreté municipale de Québec qui, après vérification des pièces d'identité, l'a mis sous arrêt.

L'accusé a pour sa part déposé ne pas avoir quitté un instant sa monture, par crainte de se la faire voler dans la foule dense qui se trouvait sur les lieux à ce moment. Il a dit que sa motocyclette presque neuve, lui avait coûté $300. Trois témoins interpellés par la défense, des copains de l'accusé ont déclaré que leur ami n'a pas quitté son véhicule un seul instant; que s'il lui est arrivé de circuler parmi les manifestants en moto, ce ne fut qu'en qualité de spectateur, qu'il n'a aucunement participé à la manifestation. Ils ont donné de l'habillement de l'accusé, une description quelque peu différente de celle des policiers: chemise verte fleurie, et jeans.

Me Claude Samson a invoqué le doute suscité par certaines contradictions, en ce qui concerne le stationnement du véhicule, et l'habillement de l'accusé, pour réclamer le rejet de l'acte d'accusation.

A la charge, Me Pierre Vallée, procureur de la Cité, a réfuté qu'il n'y avait pas de doute possible, en ce sens que les déclarations de policiers étrangers et indépendants avaient plus de poids que les affirmations imprécises, quelquefois confuses de copains, dont un, au moins, n'a à peu près pas vu l'accusé de l'après-midi. Il a ajouté qu'à son avis, il y avait peu de différence entre une chemise carreautée et une chemise fleurie.

Le juge Létourneau a donc ajourné, pour délibération, le prononcé de son verdict.

AUDITIONS ULTERIEURES

Les autres accusés, reliés aux événements du 21 juin, pour la plupart des étudiants, seront entendus au cours des prochains jours en enquête préliminaire, dont l'un d'eux, aujourd'hui même.

Trois autres qui devaient être entendus hier, ont vu la remise à plus tard, "pro-forma", de cette audition.

Le prix du blé ne s'est pas encore effondré

OTTAWA (PC) — Le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Jean-Luc Pépin, a nié jeudi aux Communes que les prix du blé sur les marchés internationaux se soient effondrés.

"Il se peut que cela survienne mais cela n'est pas encore survenu," a déclaré M. Pépin en réponse à une question du chef de l'Opposition M. Robert Stanfield.

Les partis d'opposition ont consacré les quinze premières minutes de la période des questions à poser des questions sur la situation des agriculteurs de l'Ouest et sur le blé.

Le ministre a affirmé qu'une réunion récente à Washington des représentants des principaux pays exportateurs de blé avait eu pour objet principal d'éviter un effondrement des prix du blé sur les marchés internationaux et que, résultant de cette rencontre, un groupe de travail, réunissant des experts de divers gouvernements, était sur le point de se mettre à l'oeuvre.

Expédier du blé à l'étranger

OTTAWA (PC) — Le Canada est prêt à accroître son assistance aux pays étrangers par des envois de blé aux pays dans le besoin, a déclaré jeudi le ministre des Affaires extérieures.

"S'il y a des populations dans le besoin qui veulent notre blé, nous serons heureux d'accroître nos crédits," a affirmé le ministre en réponse à une question du député néo-démocrate de York-Sud, M. David Lewis.

En réponse à une affirmation de M. Lewis, qui reproche au gouvernement de ne pas avoir distribué tous les crédits dont il disposait pour l'assistance à l'étranger, M. Sharp a répondu qu'au cours des six premiers mois de l'année, le Canada avait déjà dépensé $149,000,000, au regard de $76,000,000 au cours de la même période, en '68.

Un orchestre de Harlem à Terre des Hommes

MONTREAL (d'après UPI) — Neuf jeunes d'Harlem ont reçu hier une invitation du maire de Montréal, M. Jean Drapeau, pour visiter la métropole après qu'ils aient demandé "de prouver que ce n'est pas tout Harlem qui n'est pas bon."

Les jeunes gens, membres d'un orchestre, ont été invités à participer à un programme d'artistes amateurs à Terre des Hommes.

Ce geste du maire Drapeau a été posé après avoir reçu une lettre datée du 4 juillet où les neuf jeunes gens marquaient leur désir de pouvoir jouer à l'Expo.

Découverte d'un cadavre

VAL MORIN (d'après PC) — Des officiers de la Sûreté du Québec ont découvert hier le corps d'un homme de 35 ans, dans un faussé près de Val-Morin, à une cinquantaine de milles au nord de Montréal.

L'homme avait eu la gorge tranchée.

La police n'a pas voulu dévoiler l'identité de la victime pour ne pas nuire à ses recherches.

Des taches de sang et des traces de pneu ont été découvertes près du cadavre, a précisé la police.

LAVE-AUTOS

Equipement complet, automatique aussi bien que manuel.
Représentant:
AUTONET INTERNATIONAL
837-2661 - 72 Kennedy, Lévis
Vendez de l'eau

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC

AVIS D'ABANDON DE CHARTE DE (EDIFICE FERLAND INC.)

AVIS QUE (Edifice Ferland Inc.) corporation constituée en vertu de la première partie de la Loi des Compagnies (1964 S.R.Q. chap. 271), ayant son siège social en la cité de Québec, s'adressera au Ministre des Institutions Financières, Compagnies et Coopératives de la Province de Québec afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de ladite loi des compagnies.

QUEBEC, ce 16 juillet 1969

NOTICE is hereby given that (Edifice Ferland Inc.) a corporation incorporated under the Companies Act, and having its head office in the city of Quebec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Quebec, for leave to surrender its charter under the provisions of the said Companies Act.

QUEBEC, July 16, 1969

PINSONNAULT, SIMARD, POTHIER & FONTAINE
Attorneys for the company.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE GASPE
NO: 8307

DANS LA COUR SUPERIEURE

DAME MARGERY EMMELENE CARY, secrétaire, veuve non remariée de feu Owen Augustus Patterson, autrefois de Gaspé, Québec, résidant à 46 Cottonwood Drive, Don Mills, Province d'Ontario, tant personnellement qu'en sa qualité de "next friend" de Deborah Ann Patterson and Cynthia Ann Patterson, ses enfants mineurs,

et

PENELOPE PATTERSON, secrétaire, fille majeure de feu Owen Augustus Patterson résidant à 46 Cottonwood Drive, Don Mills, Province d'Ontario,

demanderesses,

vs

DAME DENISE TREMBLAY, domiciliée et résidant à 8645 Boulevard Pie IX, appartement 4, Ville St-Michel, district de Montréal,

défenderesse.

ORDONNANCE

Il est ordonné à la défenderesse de comparaître dans un délai d'un mois à compter de la dernière publication du présent ordre dans:

Le Soleil, le Quebec Chronicle Telegraph.

PRENEZ AVIS qu'une copie du bref et de la déclaration a été déposée au Greffe de cette Cour à Percé, Cté Gaspé.

PERCE, le 10 juillet 1969
S./ Pierre Côté
J.C.S.
Vraie copie
Pierre Côté

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES

GPE-69-10171
pour 10h30 a. m.
heure de Montréal
le mardi 5 août 1969

Poste Papineauville
(Comté de Papineau)

FOURNITURE
DE DIX-NEUF (19)

SECTIONNEURS
A 115 kv ET 25 kv

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a. m. à 4h45 p. m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de QUATRE MILLE DOLLARS ($4,000) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires
B. LACASSE - W. E. JOHNSON
Montréal, le 15 juillet 1969.

A VENDRE

Equipement de garage usagé. S'adresser à:
600, 1re avenue,
523-1212

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DU LAC-SAINT-JEAN

APPEL D'OFFRE
No : 172 A'B'C'D'E.

172 A—Mobilier scolaire
B—Filières métalliques
C—Armoire vestiaire
D—Machine écrire, polycopier
E—Appareil ménager.

La commission scolaire régionale du Lac-Saint-Jean recevra jusqu'à 2.00 heures sieure avancée de l'est le 7 août 1969 à 48, rue Sacré-Coeur, Alma, des offres sous enveloppes scellées pour la fourniture de mobilier scolaire et équipement de bureau.

Chaque soumissionnaire remettra son offre sur le bordereau de soumission préparé à cette fin par la commission scolaire auquel il joindra un bon de garantie ou un chèque de garantie équivalent à au moins 5% du montant total de son offre. Ce chèque visé sera fait à l'ordre de la commission scolaire, et tiré sur une banque canadienne ou une caisse populaire Desjardins. L'offre sera remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la commission scolaire régionale du Lac St-Jean.

Les soumissionnaires pourront se procurer plans, devis, cahiers de charges et autres documents à compter de mercredi 21 juillet 69, auprès de l'acheteur de la commission scolaire, Monsieur Léonce Côté, 48, rue Sacré-Coeur, Alma.

Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des offres en public, qui aura lieu à 2.00 heures (heure avancée de l'est) le 7 août 69, à 48, rue Sacré-Coeur, Alma.

La commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes; elle se réserve également le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

Alma, le 16 juillet 1969

Le Secrétaire Trésorier
Georges-Henri FORTIN

Commission Scolaire de Sainte-Rose-du-Dégelé

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par la Soussignée, secrétaire-trésorière de la susdite municipalité, QUE

Il est proposé par le commissaire Benoit Michaud que des soumissions pour la réparation du Collège St-Pierre: peinture, menuiserie, maçonnerie, plomberie soient et sont demandées, une deuxième fois. Adopté.

Les soumissionnaires devront se procurer les devis et tous les documents de soumission au Bureau de la Commission Scolaire de Sainte-Rose - du - Dégelé, à 391 ave Principale, Ste-Rose-du-Dégelis, comté Témiscouata, P. Q.

Les soumissions sont soumises aux mêmes conditions adoptées à la session des Commissaires d'écoles tenue le 23e jour de juin 1969.

Les soumissions devront être déposées au Bureau de la Commission Scolaire dee Sainte-Rose-du-Dégelé, jusqu'à 5.00 heures p. m., lundi le 4 août 1969 et seront ouvertes le 4 août, 1969, à 8.00 p. m.

La Commission Scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Seules seront acceptées les soumissions présentées sur les formules officielles, acceptées par la Commission Scolaire le 23 juin 1969, de plus la soumission devra être accompagnée d'un chèque certifié fait à l'ordre de la Commission Scolaire de Sainte-Rose-du-Dégelé, représentant 10% du montant de la soumission.

Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des soumissions qui aura lieu le 4 août 1969, à 8.00 p. m.

Pour plus de renseignements, veuillez vous adresser à la Secrétaire-trésorière, Mme Hector-Paul Soucy, 391, ave Principale, Sainte-Rose - du - Dégelis, comté Témiscouata, P. Q.

Mme Hector-Paul SOUCY,
Secrétaire-trés.

ville de Sainte-Foy
AVIS/OFFRES/DEMANDES

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné, que lors de la séance du 7 juillet 1969, le Conseil a adopté le règlement "1350"; amendant le règlement V-274 bon ordre et paix.

Qu'une copie dudit règlement "1350" a été déposée au bureau du soussigné où tous les intéressés peuvent en prendre connaissance.

Et que le présent règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

Donné à Sainte-Foy, ce 11ème jour du mois de juillet 1969.

NOEL PERRON, avocat
Greffier de la ville.

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné, que lors de la séance du 7 juillet 1969, le Conseil a adopté le règlement "1351"; amendant l'article 2 du règlement 1082, concernant la distribution de circulaires, annonces, prospectus, la vente ou l'offre en vente des articles de commerce.

Qu'une copie dudit règlement "1351" a été déposée au bureau du soussigné où tous les intéressés peuvent en prendre connaissance;

Et que le présent règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

Donné à Sainte-Foy, ce 11ième jour du mois de juillet 1969.

NOEL PERRON, avocat
Greffier de la ville.

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné, que lors de la séance du 7 juillet 1969, le Conseil a adopté le règlement "1352"; amendant le paragraphe 4 du chapitre 17 du règlement 790, concernant la circulation et le stationnement dans les limites de la ville.

Qu'une copie dudit règlement "1352" a été déposée au bureau du soussigné où tous les intéressés peuvent en prendre connaissance;

Et que le présent règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

Donné à Sainte-Foy, ce 11ième jour du mois de juillet 1969.

NOEL PERRON, avocat
Greffier de la ville.

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné, que lors de la séance du 7 juillet 1969, le Conseil a adopté le règlement "1355"; amendant le règlement 649 concernant les nuisances.

Qu'une copie dudit règlement "1355" a été déposée au bureau du soussigné où tous les intéressés peuvent en prendre connaissance;

Et que le présent règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

Donné à Sainte-Foy, ce 11ième jour du mois de juillet 1969

NOEL PERRON, avocat
Greffier de la ville.

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné, que lors de la séance du 7 juillet 1969, le Conseil a adopté le règlement "1356"; amendant le règlement V-274, bon ordre et paix.

Qu'une copie dudit règlement "1356" a été déposée au bureau du soussigné où tous les intéressés peuvent en prendre connaissance;

Et que le présent règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

Donné à Sainte-Foy, ce 11ième jour du mois de juillet 1969

NOEL PERRON, avocat
Greffier de la ville.

Pharmacraft, Division of R. J. Strasenburgh Company of Canada Ltd., Toronto, Ontario

Regardez-vous. Les yeux remplis de larmes. Le nez qui coule. Les muqueuses irritées. Vous toussez. Vous éternuez. Vous êtes congestionné. Un rhume de l'été? Peut-être.

Ou, c'est peut-être une allergie. Une grosse réaction au pollen, à l'herbe, aux arbres, à la poussière.

Allerest a une formule spéciale qui aide à soulager les allergies des voies respiratoires supérieures. Deux antihistaminiques et un décongestionnant. Ensemble, ils aident à assécher les nez qui coulent, à enrayer la sternutation et le larmoiement et à faciliter la respiration. Avec Allerest, vous vous sentirez mieux.

Essayez Allerest maintenant. Obtenez 6 comprimés d'essai et un bon valant 20 cents lors de votre prochain achat. Tout cela pour cinq cents. Donnez une chance à Allerest. Vous pouvez être soulagé.

OFFRE SPÉCIALE
6 comprimés Allerest plus un bon de 20¢, le tout pour cinq cents— maintenant à votre pharmacie.

Roland SABOURIN
SABOURINADES

Deux chevaux qui font sourire Catellier

La saison de courses 1969 a débuté d'une façon très désappointante pour le conducteur Yvon Catellier. Après le mois de mai, l'ancien citoyen de Saint-Georges de Beauce avait commencé à se poser des questions sur ce qui l'attendait. Les performances de ses coursiers étaient vraiment décourageantes, même s'il avait suivi un entrainement d'hiver très sérieux et bien suivi.

Heureusement, la situation est devenue plus agréable avec l'arrivée du mois de juin. Puis, Catellier a retrouvé le sourire avec le lancement de la "Série Québécoise" ouverte aux ambleurs de 2 ans. Regal Don et Senator Abe ont commencé à collecter des bourses qui lui ont permis de faire un bond formidable dans le classement des gains en argent.

Animé d'une nouvelle confiance, Catellier a commencé à conduire avec plus d'assurance, et il a également retrouvé le chemin de la victoire avec d'autres protégés de son écurie. Quelques-uns n'ont pas encore affiché la forme des deux dernières saisons et les progrès affichés récemment permettent de croire qu'ils sont à la veille de se faire photographier.

Nous nous réjouissons des succès remportés par ce conducteur, particulièrement avec ces jeunes chevaux. Les hommes à chevaux savent qu'il faut beaucoup de patience et de nombreux sacrifices pour préparer des poulains. Quelques-uns lui reprochent à l'occasion de manquer d'agressivité, mais nous n'hésitons pas à le placer dans la catégorie des conducteurs honnêtes.

Comme il y a trois autres tranches à l'affiche dans la "Série Québécoise", il est à prévoir que Jean Cyrenne sera sérieusement menacé de perdre son emprise sur le titre du meilleur "argentier" à la Piste de Québec.

Pas éligibles pour le circuit juvénile

Après ses deux victoires d'hier, nous avons eu l'occasion de causer quelques minutes avec Catellier. Si l'on tient compte que Regal Don a été acheté pour $3,500 et Abe Senator pour $3,000, on peut conclure qu'ils deviennent de véritables aubaines. Plusieurs propriétaires auraient certes aimé faire d'aussi bons placements lors de leur visite à Harrisburgh, en novembre.

Regal Don a maintenant des gains de $4,712 en huit départs, tandis que le papier de son compagnon d'écurie montre $2,777.

Même si les récentes victoires de ses deux poulains sont de nature à réjouir Catellier, il y a une certaine touche de désappointement. Tous deux n'ont pas été inscrits dnans le Circuit juvénile canadien. "Ils ne voulaient pas les faire voyager", a été sa première réaction. "Mais il faut dire que dons le temps nous ne savions pas qu'ils seraient aussi bons", a-t-il repris pour justifier la décision des propriétaires. Ils n'ont aucune autre classe fermée, à part la "Série Québécoise".

De quelle vitesse croit-il capable Regal Don, qui a atteint un nouveau record à vie de 2:07 1-5, hier soir ? "Je n'ai aucune idée", a-t-il répondu "Il avait l'air à bout, ce soir." En dépit de cette réserve de Catellier, nombre d'experts sont d'avis qu'il fera mieux avant la fin de la présente saison de trot et amble.

Quant à Abe Senator, il ne faut pas le juger par ses deux récentes performances. Quelques personnes croient que certains soirs il pourra avoir le meilleur sur Regal Don. S'il peut se rétablir du malaise qui l'a ralenti, hier, il aura certes l'occasion de renouveler ces performances contre son "coéquipier", probablement dans la finale de la série qui a suscité beaucoup d'intérêt à l'hippodrome du Parc de l'Exposition depuis la mi-juin.

Dans la bouillabaisse du vendredi...

Jocelyne Bourassa était très offusquée parce qu'un confrère de Montréal avait écrit samedi qu'elle était "seule" dans le tournoi féminin qui se joue cette semaine, à Boischatel... "J'aime les journalistes qui rapportent les faits. Je n'aime pas ceux qui rapportent des choses fausses comme dire que je suis seule dans un tournoi", nous disait-elle ... Qu'elle le veuille ou non, la brillante golfeuse de Shawinigan a donné raison à ce confrère avec la superbe tenue qu'elle a affichée depuis lundi ...

Même s'il n'est à Québec que depuis un mois, Denis Larochelle ne devrait pas tarder à faire son apparition dans le tableau des gains en argent sur la première page du programme de la piste locale ... Ce brillant conducteur ne doit certainement pas regretter d'avoir quitté les pistes américaines pour revenir à un hippodrome où il a connu d'immenses succès depuis quelques années ... Personnellement, nous croyons qu'il réussira à répéter son exploit comme champion des conducteurs, car il est plus que certain qu'il réussira à prendre le nombre de départs requis pour être éligible ...

Une forte délégation de Québec s'est rendue à Chicoutimi, cette semaine, pour participer au tournoi "calcutta" de l'endroit ... Les golfeurs du Saguenay rendront la politesse à leurs amis de Québec en s'inscrivant nombreux dans le tournoi "Le Baril d'Huitres" qui est prévu pour le 19 septembre, à Boischatel ... D'ailleurs, les nombreuses visites de Georges Abraham au Royal Quebec, durant les dernières semaines, nous permettent de croire qu'il a déjà commencé à pratiquer pour la classique des amis Adrien Demers et Victor Paquet ...

Claude Bédard, gérant général des Indiens, nous disait, à la fin de la soirée de mercredi, que Derryl L. Cousins avait décidé de quitter les Indiens avant la partie à Thetford, où il a été utilisé comme lanceur ... Le jeune receveur semblait d'avis que la ligue Provinciale n'était pas un circuit où il aurait pu se développer adéquatement pour se frayer un chemin dans le baseball organisé au cours des prochaines années ...

Trou d'un coup par Ogilvie

Bigras tourne 66 et prend les devants à l'Omnium de Québec

LUCERNE (PC) — Adrien Bigras, gagnant du tournoi en 1965, a roulé un 66, six sous la normale, en prenant une avance d'un coup, lors de la première ronde de l'Omnium du Québec.

Le pro de Rosemère n'a eu besoin que de 26 coups roulés dans cette tournée sur le parcours du club Rivermead.

Cette première ronde a failli se terminer par une triple égalité quand l'amateur Frank Kay, de Montréal, a raté un coup roulé sur le dernier vert tandis que le pro Alan Ogilvie, de Summerlea, qui affichait un total de six sous la normale après 10 trous à la suite d'un trou d'un coup, devait se contenter d'un bogey sur la 16e allée pour un 67.

On comptait sept joueurs, y compris Bobby Cox, de Vancouver, et Wilf Homenuik, de Winnipeg, sur un pied d'égalité avec des 68, les cinq autres étant des joueurs secondaires des USA.

Joe Galon, d'Ottawa, s'est avéré le deuxième meilleur amateur, derrière Kay, avec un 69, sur un pied d'égalité avec huit autres golfeurs, y compris Jack Bessigger, du club Richelieu, Moe Norman, de Gilford, Ont., et Jack McCauley, d'Ottawa.

Les favoris Phil Giroux, de Montréal, et Bob Panasiuk, de Windsor, Ont., ont dû se contenter de 73 et 70 respectivement tandis que Alvie Thompson, de Toronto, roulait un 70.

QUEBECOIS

En plus des meneurs, les meilleurs Québécois avec 72 ou moins ont été Gilles Bourassa, de Shawinigan, avec un 70; Don Cordukes, d'Ottawa, et Norman Doyle, de Montréal, 71; Phil Cleary, d'Ottawa, avec un 70; Jean-Marc Bougie, de Montréal, 72; Henry Setlakwe, de Thetford Mines, 72; Duke Doucet, de Sherbrooke, 72 et Don Brock, de Québec, 71.

a—signifie amateur

Bigras, Montréal	34-32—66
Ogilvie, Montréal	33-34—67
a—Kay, Montréal	35-32—67
Sanudo, E.-U.	36-32—68
Payne, E.-U.	33-35—68
Yount, E.-U.	34-34—68
Cox, Vancouver	35-33—68
W. Homenuik, Winnipeg	35-33—68
Evans, E.-U.	34-34—68
Jamieson, E.-U.	32-36—68
McCauley, Ottawa	35-34—69
a—Galon, Ottawa	35-34—69
Tiziani, E.-U.	34-35—69
Voss, E.-U.	34-35—69
Delan, E.-U.	36-33—69
Hart, E.-U.	36-33—69
Norman, Gilford	37-32—69
Bisegger, Montréal	35-34—69
Moe, E.-U.	36-34—70
Pratt, E.-U.	37-33—70
Clearly, Ottawa	37-33—70
McDonald, Oakville	38-32—70
Davidson, Ottawa	35-35—70
Panasiuk, Windsor	35-35—70
Bourassa, Shawinigan	36-34—70
Thompson, Toronto	36-34—70
Fulton, Montréal	34-36—70
Dobie, E.-U.	34-36—70

Bédard apporte des changements à l'alignement des Indiens

par Roland SABOURIN

"C'est demain que nous nous relançons", nous a déclaré le gérant général des Indiens, Claude Bédard, quand nous avons causé avec lui au téléphone à l'heure du souper hier. Naturellement, il faisait allusion à la joute que nos représentants de la ligue Provinciale de baseball doivent disputer aux Braves de Plessisville, ce soir.

Il est à noter que cette rencontre commencera à 21 heures précises, au lieu de 20 heures comme il en est l'habitude pour une joute simple.

A la suite des quatre défaites que viennent de subir les Indiens, une longue réunion des joueurs a été tenue hier après-midi. Selon nos informations, elle a été d'une durée de plus de trois heures.

"Les mesures disciplinaires seront plus sévères", a ajouté Bédard. Même s'il n'a voulu apporter aucune précision, il y a lieu de croire que cette nouvelle sévérité sera appliquée sous une forme d'amendes plus fortes pour les manques aux règlements. Plusieurs autres points auraient été discutés au cours de l'après-midi.

DES CHANGEMENTS

De plus, nous avons appris de Bédard que certains changements seront apportés à l'alignement dès ce soir.

C'est ainsi que le gérant Chico Henron jouera plus régulièrement, occupant le poste de premier-but. Et au champ extérieur, il est tout probable que l'on verra plus souvent un trio formé de José Silva, Harvey Yancey et Reggie Thomas. Yancey occupera le champ gauche.

Et dans tout cela qu'advient-il de Charles Robinson, que l'on a vu régulièrement au champ gauche depuis le retour de sa avec Poole comme receveur et jouera également au champ gauche à l'occasion", a été la réponse que nous avons obtenue de Bédard.

CHEZ LES LANCEURS

De plus nous avons appris que William de Jesus, la plus récente acquisition chez les lanceurs, allait probablement faire sa première apparition dans l'uniforme du club local.

"Le lanceur doit être de Jesus ou Luis de Leon, mais ce sera probablement de Jesus", a commenté le gérant général.

Nous avons appris que le lanceur qui serait libéré pour faire de la place pour le nouveau sera Seferino Foy, décision qui n'est pas exactement une surprise. Foy a fait du beau travail à quelques occasions comme lanceur de relève, mais a été un désappointement dans les circonstances où il y avait nécessité courte retraite ? "Il alternera té de tenir en respect les frappeurs ennemis.

AUTRES NOTES: Si le temps se maintient au beau, le Plessisville aura l'occasion de jouer sa première partie complète de la saison dans notre ville ... Incidemment, cette rencontre sera une des trois à reprendre que demande le calendrier local des Indiens ... "Nous avons demandé à chacun de donner un effort maximum", a été un autre commentaire de Bédard en marge de la réunion au sommet ... Il sera intéressant de voir sur qui le gérant Dick Rockwell, des Braves, arrêtera son choix comme lanceur ... La décision de libérer Foy plutôt qu'un autre joueur signifie que l'on a retardé pour quelque temps le projet de garder sept lanceurs ... L'arrêt-court Contramaestre aura donc une chance de prouver qu'il peut supplanter Fernandez ...

Des doubles de Cline et Laboy font triompher les Expos, 5-4

MONTREAL (UPI) — Ty Cline a ouvert la huitième manche avec son quatrième coup sûr de la joute et a compté le point victorieux sur un double de Coco Laboy, alors que les Expos de Montréal ont triomphé des Pirates de Pittsburgh par 5-4 hier soir.

Les doubles successifs de Cline et Laboy ont ainsi fait subir à Jim Bunning sa septième défaite de la saison.

Les Expos ont pris une avance de 4-2 à la sixième avec trois points alors que Cline a frappé un simple, Bobby Wine a obtenu un but sur balles et Kevin Collins obtint son premier circuit en relève dans l'histoire des Expos. Les Pirates ont plus tard égalé le pointage à 4-4 à la septième, quand Carl Taylor eut un but sur balles et Willie Stargell y alla de son 14e circuit de l'année.

Pittsburgh compta à la deuxième manche après que le lanceur débutant du Montréal, Howie Reed, fut la cause d'un point forcé en donnant à Taylor un but sur balles, les coussins remplis. A la cinquième manche, Matty Alou y alla d'un simple, Taylor un double et Roberto Clemente un ballon-sacrifice qui fit compter Alou.

Les Expos ont marqué leur autre point à la cinquième sur un simple-sacrifice de Wine et un simple de Rusty Staub. Dow Shaw a pour sa part récolté sa deuxième victoire en relève.

PITTSBURGH	Ab	P	Cs	Pp
Alou, cc	4	1	1	0
Taylor, 1b	4	1	2	1
Stargell, cg	5	1	3	2
Clemente, cd	2	0	1	1
Hebner, 3b	3	0	0	0
Sanguillen, rec	5	0	1	0
Alley, 2b	4	0	2	0
Patek, ac	4	1	0	0
Bunning, lanc	2	0	0	0
Davis, ce	0	0	0	0
Moose, lanc	0	0	0	0
Total	33	4	10	4

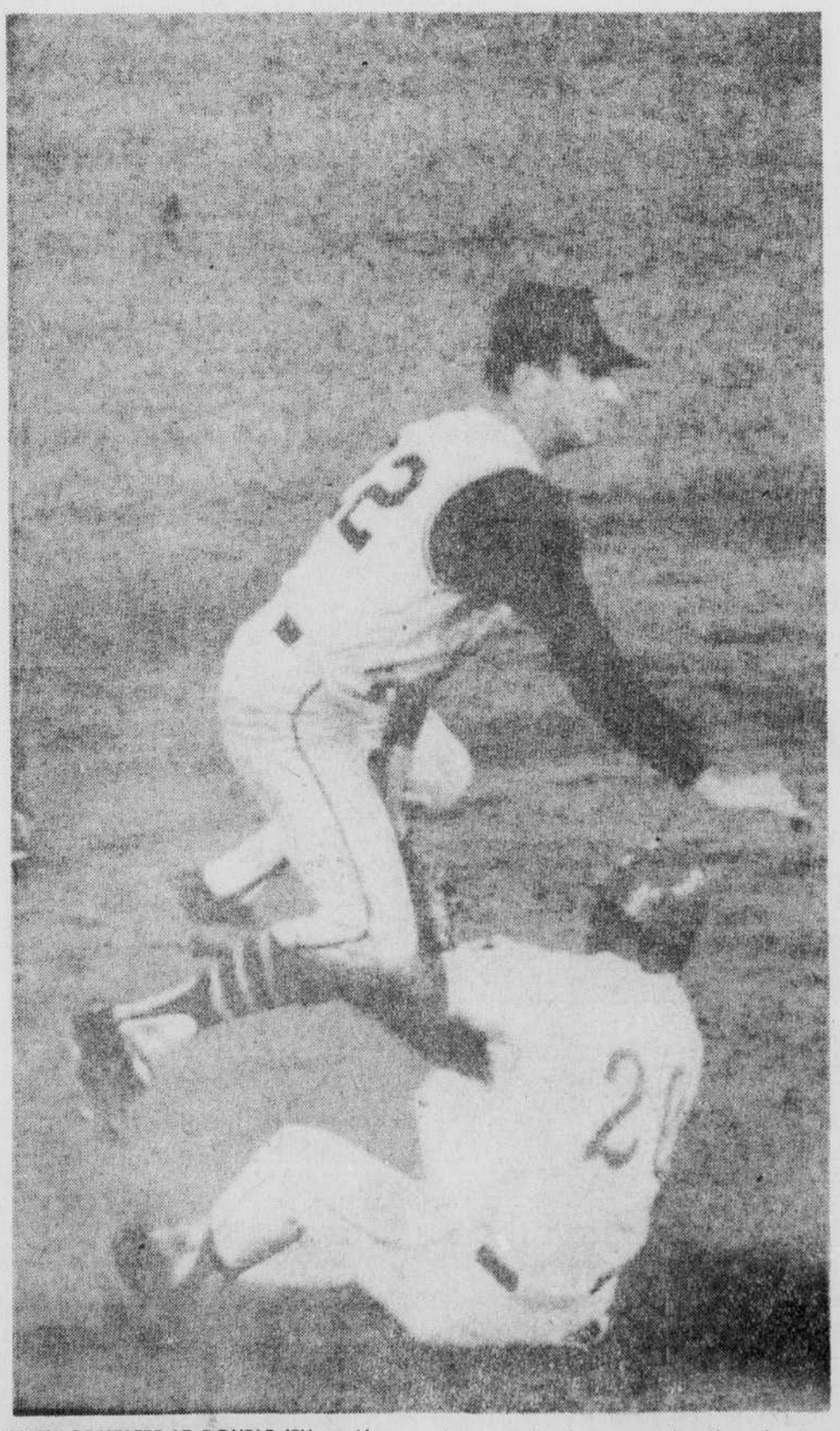
MONTREAL	AB	P	Cs	Pp
Phillips, cc	3	0	1	0
Hermoso, 2b	4	0	0	0
Staub, cd	4	0	1	1
Jones, cg	4	0	1	0
Cline, 1b	4	2	4	0
Laboy, 3b	4	0	1	1
Brand, rec	4	0	0	0
Wine, ac	3	2	1	0
Reed, lanc	1	0	0	0
Collins, fu	1	1	1	3
Shaw, lanc	1	0	0	0
Total	33	5	10	5

Pittsburgh 010 010 200—4
Montréal 000 013 01x—5

E — Patek. DJ — Pittsburgh 1, Montréal 2. LSB — Pittsburgh 11, Montréal 7. 2B — Stargell, Taylor, Cline 2, Laboy. C — Stargell 14e, Collins 2e. S — Reed, Bunning, Clemente.

Lanceurs	MI	Cs	Pts	P'm	Bb	R
Bunning, p. 8-7	7	10	5	5	2	3
Moose	1	0	0	0	0	0
Reed	6	7	2	2	4	2
Shaw, g. 2-5	3	3	2	2	3	1

T — 2:35. A — 11,935.



ALLEY COMPLETE LE DOUBLE-JEU — L'arrêt-court Gene Alley des Pirates de Pittsburgh lance au premier but pour compléter un double-jeu, au cours de la joute disputée hier à Montréal contre les Expos. Le joueur qui glisse au deuxième but est Adolfo Phillips des Expos. Montréal a triomphé des Pirates 5-4.

(Téléphoto PC)

Face conduit dangereusement

MONTREAL (UPI) — Elroy Face, le lanceur de relève des Expos de Montréal, a été condamné à $100 d'amende et son permis de conduire a été suspendu pour une période de trois mois pour avoir fuit la scène d'un accident.

Le juge Roland Langlois a condamné Face à la sentence minimum après avoir entendu les témoignages. L'accident s'est produit le premier juillet à Montréal et impliquant une voiture de taxi.

Face a certifié en Cour qu'il ne connaissait pas les règlements de la circulation au Québec et qu'il ignorait qu'il était défendu de quitter les lieux d'un accident sans laisser son nom et son adresse à quelqu'un sur les lieux de la collision.

Chuvalo se battra en Yougoslavie

BELGRADE (PA) — Le champion poids lourd du Canada à la boxe, George Chuvalo, se battra au pays de ses ancêtres, en Yougoslavie, le 23 août.

L'agence de nouvelles yougoslave Tanjug mande que Chuvalo, de Toronto, livrera un match de dix rounds à Stafford Harrison, de la Jamaique. Le combat aura lieu dans la ville portuaire de Pula.

Harrison, qui a élu domicile à Toronto, est un partenaire d'entrainement de Chuvalo.

Les Expos plument les Alouettes dans le domaine des assistances

MONTREAL (PC) — La plus récente course aux dollars sportifs à Montréal s'est terminée par une victoire non équivoque mercredi soir lorsque les Expos de Montréal, de la Ligue nationale de baseball, et les Alouettes de Montréal, de la Ligue canadienne de football, ont rivalisé pour la conquête des spectateurs.

Les Expos ont attiré 24,214 spectateurs au parc Jarry comptant 30,000 sièges, plus 1,000 jeunes joueurs des petites ligues admis gratuitement.

Cependant, les Alouettes devaient se contenter de 6,500 amateurs à l'Autostade comptant 32,000 sièges.

Les amateurs ont vu les Pirates de Pittsburgh revenir de l'arrière pour vaincre les Expos 8-7 tandis que les supporteurs des Alouettes assistaient à une défaite de 20-18 aux mains des Eskimos d'Edmonton.

A la même occasion, 7,793 amateurs misaient $402,266 à la piste Richelieu pour voir évoluer les chevaux.

La température était parfaite pour ces trois sports à 80 degrés.

ASSISTANCES

Lors d'un match hors - concours antérieur contre les détenteurs de la coupe Grey, les Rough Riders d'Ottawa, les Alouettes avaient attiré le même nombre de spectateurs le 5 juillet.

Mercredi soir, le match de baseball était télédiffusé localement en français et en anglais, mais les Expos ont contrebalancé le handicap en donnant une balle à tous les jeunes de moins de 15 ans.

Le match marquait la demi-saison locale des Expos. En 38 programmes locaux pour 41 matches, l'assistance locale sélevait à 608,235 amateurs, soit une moyenne de 16,006 par partie.

Un porte-parole des Expos a déclaré hier que le club avait atteint son objectif d'une prévision total dee 1,200,000 spectateurs pour la saison et espérait que les quatre parties de la fin de semaine contre les Mets de Nw York porteraient le chiffre actuel à plus de 700,000 "avec la coopération de la température."

Un porte-parole de la piste Richelieu a révélé que le baseball et le football ne nuisaient en rien aux assistances normales de 7,000 par soirée.

Joe Atwell, propriétaire des Alouettes, ne semble pas inquiété par la tendance actuelle. Selon lui, les problèmes d'assistances du club disparaîtront avec une équipe gagnante. Les Alouettes ont terminé au dernier rang la saison dernière.

"Dans une ville comme Montréal, le baseball n'est pas un rival, ce qui serait le cas dans une cité comme Ottawa où le dollar sportif est limité par les salaires des employés civils", a conclu Atwell.

Les Expos "en orbite"

MONTREAL (UPI) — On arrêtera le jeu dimanche après-midi, soit le 20 juillet, au parc Jarry, alors qu'Apollo XI "alunira."

Les Expos débuteront un programme double contre les Mets de New York à 13.35 heures dimanche, mais le jeu sera arrêté vers 16.15 et les micros du parc Jarry seront alors branchés sur la station de radio CKGM affilié au réseau américain CBS afin de suivre les péripéties de cet "alunissage".

5 ans d'emprisonnement pour Smythe et Ballard?

TORONTO (UPI) — Stafford Smythe et Harold Ballard, récemment congédié comme président et directeur exécutif du Maple Leaf Gardens Limited respectivement, faisaient face hier à une mise en accusation relativement à une enquête concernant des impôts non payés, ce qui pourrait résulter en des sentences d'emprisonnement jusqu'à 25 ans.

Smythe et Ballard ont comparu en cour hier et ont appris que le Département fédéral de la justice avait l'intention de les poursuivre par voie de mise en accusation au lieu de "sommairement." Les deux individus devront revenir devant le tribunal d'ici le 11 septembre alors qu'une date sera déterminée pour leur prochaine mise en accusation.

Norman Chalmers, directeur régional du Département de la justice, a demandé que l'affaire se poursuive par voie de mise en accusation et cette formalité a été signée par le ministre de la justice M. John Turner.

Cela signifie que Ballard et Smythe risquent d'écoper une sentence de cinq ans d'emprisonnement sur chacune des accusations portées contre eux concernant les impôts non payés.

Si le gouvernement fédéral avait décidé de poursuivre l'affaire "sommairement", Smythe et Ballard auraient pu s'en tirer avec une amende aussi minime que $25.00 sur chaque accusation.

Les deux hommes seront maintenant appelés devant un juge d'une cour supérieure et auront le choix de faire entendre leur cas par un juge seul ou par un juge et un jury.

Smythe et Ballard n'ont pas dit un seul mot au cours de leur brève comparution de 54 secondes en cour. Leur avocat, J.J. Robinette, a également refusé de faire tout commentaire.

La gendarmerie royale du Canada avait présenté des mandats de comparution à Smythe et Ballard la semaine dernière, les accusant d'avoir présenté de fausses déclarations d'impôts de 1964 à 1967.

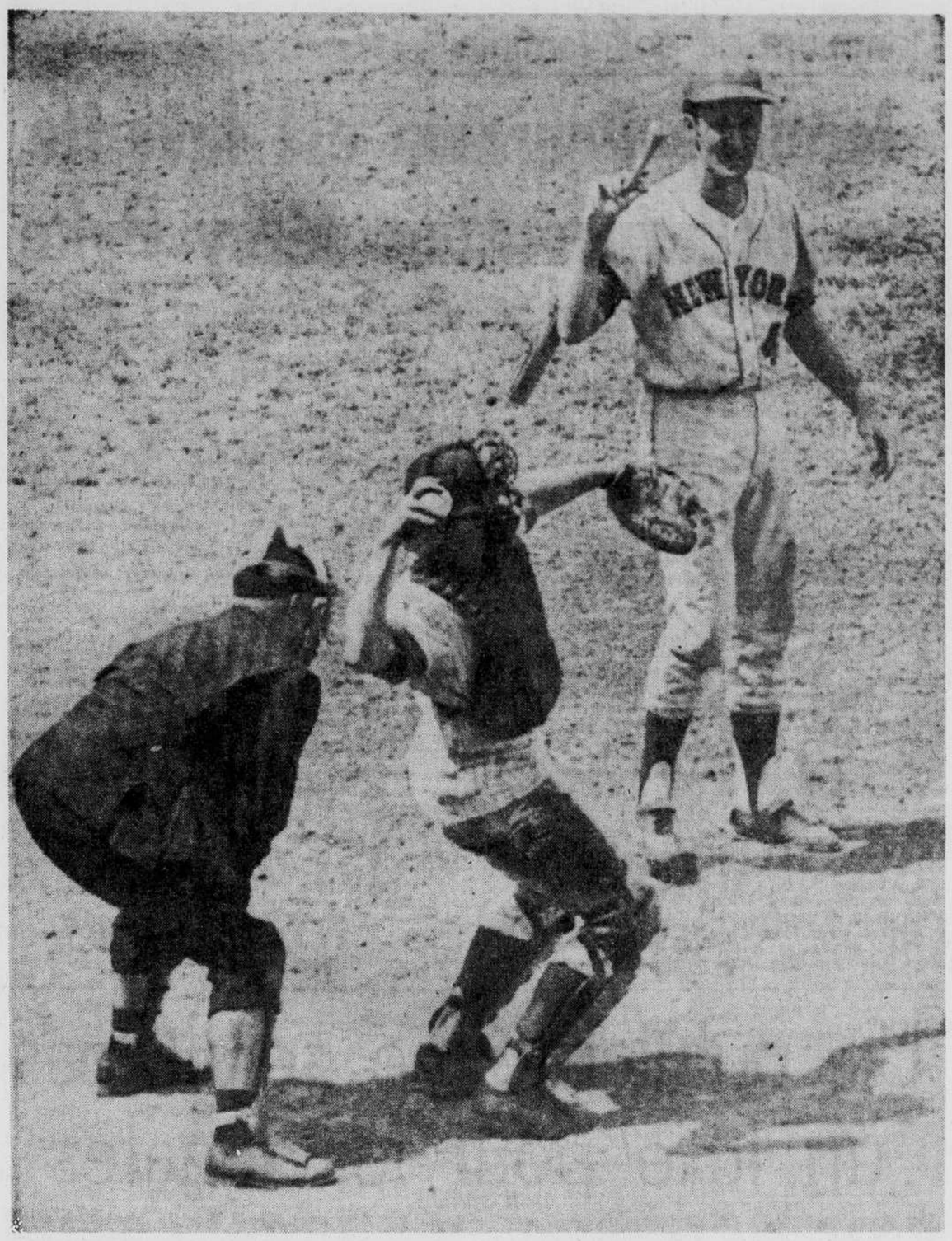
Aux 5 magasins associés:
TOUT (excepté le poisson)
POUR COMBLER L'AMATEUR DE PECHE!
CANADIAN TIRE

Le calendrier du pêcheur

Dates	6 a.m. à 10 a.m.	10 a.m. à 2 p.m.	2 p.m. à 6 p.m.	6 p.m. à 11 p.m.
18				
19				
20				
21				

Très bon
Bon
Passable
Mauvais

BP AUTODROME STE-THERESE BP
STE-THERESE DE LISIEUX — 1 MILLE DE BEAUPORT OUEST
EN COLLABORATION AVEC MOLSON (QUE) LTEE
DIMANCHE SOIR 8h.30
SPECIAL
ENFANTS 12 ANS ET MOINS ACCOMPAGNES DE PARENTS GRATUIT
JEAN-CLAUDE GUILBAULT
JEAN-PAUL CABANA
LA FURIEUSE CLASSE HOBBY AVEC PLUS DE 25 VOITURES
L'EXCITANTE CLASSE LATE MODEL SPORTSMAN avec plus de 15 voitures
CA FILE EN GRAND... Y A DL'A BP LA-DEDANS



MINI-PANTALON — Si les milliers de spectateurs qui assistent régulièrement aux joutes des ligues majeures souffrent de la chaleur, il est bien évident que les joueurs et les arbitres en souffrent aussi avec tout l'équipement qu'ils sont obligés de porter. L'arbitre Augie Donatelli a réglé en partie le problème en portant ce qu'on pourrait appeler des mini-pantalons. Espérons pour lui qu'il ne recevra pas la balle sur une jambe.

Circuit de Killebrew

Les Twins envoient 12 hommes au bâton dès la première manche

MINNEAPOLIS (PA) — Les Twins de Minnesota ont envoyé 12 hommes au bâton lors d'une poussée de six points dès la première manche hier soir, puis Harmon Killebrew a cogné un circuit géant de 456 pieds alors que les locaux ont vaincu les White Sox de Chicago 8-5 en terminant le meilleur séjour local de leur histoire avec un record de 14-1.

Les Twins ont profité de cinq buts sur balles dans la première manche.

Don Pavletich a bouclé le circuit au profit des Sox.

Chicago	120 002 000—	5	10	1
Minnesota	610 100 00x—	8	8	3

Horlen, Nyman 1, Secrist 2, Osinski 6, Wood 8 et Pavletich; Kaat, Crider 6 et Mitterwald. G.: Kaat 10-6. P.: Horlen 6-11. Circuits Chicago: Pavletich 3e. Minnesota: Killebrew 28e.

Cinq coups sûrs pour Sal Bando

SEATTLE (PA)—Sal Bando a cogné cinq coups sûrs consécutifs pour produire quatre points et Jim "Catfish" Hunter a alloué six coups sûrs, alors que les Athlétiques d'Oakland ont vaincu hier les Pilotes de Seattle par le compte de 8-2, dans une joute de la Ligue américaine de baseball.

Oakland	102 010 400—	8	11	0
Seattle	100 000 010—	2	6	1

Hunter et Roof; Pattin, Baney 5, Bouton 7 et McNertney. G.: Hunter 8-7. P.: Pattin 7-9. Circuit Seattle: Mincher 17e.

Dave McNally encore sauvé

BALTIMORE (PA) — Brooks Robinson a cogné un circuit de deux points dans la 8e manche hier soir en permettant aux Orioles de Baltimore de vaincre les Indiens de Cleveland 3-2.

C'était la 8e fois cette saison que les Orioles revenaient de l'arrière pour sauver Dave McNally d'un revers, car celui-ci a cédé sa place à un frappeur d'urgence dans la 7e manche, après avoir alloué deux points non mérités aux Indiens.

Cleveland	000 200 000—	2	6	1
Baltimore	000 000 12x—	3	9	1

Hargan, Williams 7 et Sims; McNally, Watt 8, Richert 8 et Hendricks. G.: Richert 3-3. P.: Williams 3-9. Circuit Baltimore: B. Robinson 15e.

Circuit de Horton

WASHINGTON (PA) — Willie Horton a cogné un circuit de trois points dès la première manche hier soir alors que les Tigers de Detroit ont supplanté les Sénateurs de Washington 4-3.

Frank Howard a cogné son 34e circuit de la saison aux dépens du lanceur gagnant Earl Wilson dans la 6e reprise.

Détroit	300 000 010—	4	9	1
Washington	000 001 020—	3	8	0

Wilson 8-7, Kilkenny 7, Lasher 8, McMahon 9 et Freehan; Cox 8-2, Higgins 8 et French. Circuits: Détroit: Horton 11e. Washington: Howard 34e.

Le baseball est encore mêlé au monde du jeu

CARSON CITY (UPI) — La commission des jeux du Nevada a découvert que deux actionnaires des Braves d'Atlanta, club de baseball de la ligue Nationale de baseball, étaient probablement propriétaires de trois casinos de Las Vegas.

La commission a approuvé la demande de William C. Bartholomay et John J. Louis Jr., les directeurs de la compagnie Parvin - Dohrmann, qui possèdent les hôtels Stardust, Aladdin et Fremont à Las Vegas.

Bartholomay et Louis avaient annoncé le mois dernier qu'ils vendraient leurs intérêts dans la compagnie Parvin - Dohrmann à cause de sa liaison avec les jeux du Nevada.

Mais ils ont laissé entendre à la commission de jeux du Nevada qu'ils continueraient à agir comme directeurs de la Parvin-Dohrmann jusqu'à ce que leurs termes soit expirés en septembre.

Bartholomay et Louis ont avisé le commissaire du baseball Bowie Kuhn en juin qu'ils vendraient leurs 2,600 parts dans la Parvin - Dohrmann. Le bureau du commissaire a alors étudié la situation, à savoir s'il pouvait y avoir quelque chose de mal pour les officiels du baseball de posséder des intérêts dans les maisons de jeux du Nevada.

Un autre membre de l'organisation des Braves, Delbert Coleman, a choisi de se retirer du club de baseball afin de remplir la fonction de président de la Parvin - Dohrmann.

La commission des jeux de l'Etat a aussi découvert que Coleman, Sol W. Cantor, William C. Scott, Paul L. Graff et L. B. Nelson, tous des officiels dans la Parvin - Dohrmann, étaient susceptibles d'être propriétaires de trois casinos.

Retour de Jesus Alou

HOUSTON (UPI) — Le voltigeur de gauche Jesus Alou, des Astros de Houston, qui le 10 juin dernier dans une collision avec Hector Torres, s'était infligé une sérieuse commotion cérébrale en plus de se fracturer la mâchoire, a rejoint l'équipe jeudi pour participer à la série de quatre joutes des Astros contre les Reds de Cincinnati.

Leon McFadden a été envoyé à la filiale des Astros à Oklahoma City pour faire place à Alou sur l'alignement.

Les entraîneurs des Pirates et des Astros avaient possiblement sauvé la vie de Alou qui avait avalé sa langue dans la collision.

Torres avait été tenu au rancart pour une courte période et avait été coupé sur le front par les dents de Alou, et souffrait d'une légère commotion.

BASEBALL

HIER

Ligue Nationale
Pittsburgh 4, Montréal 5
Philadelphie 3, Saint-Louis 11
Atlanta 12, Cincinnati 2
Los Angeles 13, San Francisco 14

Ligue Américaine
Oakland 8, Seattle 2
Chicago 5, Minnesota 8
Cleveland 2, Baltimore 3
Détroit 4, Washington 3
Boston à New York (remise, pluie)

Ligue Provinciale
Plessisville 2, Sherbrooke 7
Plessisville 5, Sherbrooke 6
Granby 5, Thetford 10
Trois-Rivières 2, Drummondville 11

Ligue Métropolitaine
Patro Charlesbourg 11, Patro Roc-Amadour 4
Parc Marchand 3, Beauport 0

AUJOURD'HUI

Ligue National
New York à Montréal (soir)
Chicago à Philadelphie (soir)
Saint-Louis à Pittsburgh (soir)
San Diego à Atlanta (2, soir)
Houston à Cincinnati (soir)
Los Angeles à San Francisco (soir)

Ligue Américaine
Oakland à Californie (soir)
Minnesota à Seattle (2, soir)
Kansas City à Chicago (soir)
Détroit à Cleveland (soir)
Washington à New York (soir)
Baltimore à Boston (soir)

Ligue Provinciale
Plessisville à Québec (9h)

LIGUE NATIONALE

Division Est

	G.	P.	Moy.	Diff.
Chicago	57	36	.613	—
New York	51	37	.580	3½
St-Louis	49	46	.516	9
Pittsburgh	45	48	.484	12
Philadelphie	38	52	.422	17½
Montréal	29	63	.315	27½

Division Ouest

	G.	P.	Moy.	Diff.
Los Angeles	52	39	.571	—
Atlanta	53	41	.464	1
San Francisco	52	41	.559	1
Cincinnati	47	40	.540	3
Houston	47	47	.500	6½
San Diego	32	62	.340	21½

LIGUE AMERICAINE

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Baltimore	65	28	.699	—
Detroit	49	40	.551	14
Boston	51	42	.548	14
Washington	50	47	.525	17
New York	43	51	.457	22½
Cleveland	37	56	.398	28

Division Ouest

	G.	P.	Moy.	Diff.
Minnesota	57	35	.620	—
Oakland	50	38	.568	5
Kansas City	46	43	.424	18
Seattle	38	53	.418	18½
Chicago	38	54	.413	19
Californie	35	55	.389	21

LIGUE PROVINCIALE

	G.	P.	Moy.	Diff.
Drummondville	25	15	.625	—
Sherbrooke	20	16	.556	3
Plessisville	20	17	.541	3½
Thetford	18	18	.500	5
Québec	18	19	.486	5½
Trois-Rivières	19	21	.475	6
Granby	13	27	.325	12

Les MENEURS

MEILLEURS FRAPPEURS

Ligue Nationale

	PJ	AB	Pts	CS	Moy.
Alou, Pitt	92	401	64	142	.354
Stargell, Pitt	81	290	48	101	.348
Jones, NY	86	312	64	108	.346
Johnson, Cin	76	301	53	103	.342

Ligue Américaine

	PJ	AB	Pts	CS	Moy.
Carew, Minn	74	274	57	99	.361
Smith, Bos	83	319	57	111	.348
F. Robinson, Balt	89	323	75	110	.341
Oliva, Minn	87	357	59	121	.339
Blair, Balt	91	382	76	119	.312

CIRCUITS

Ligue Nationale: McCovey, SF 28; May, Cin 27; H. Aaron, Atl 24; Wynn, Hou 22; Perez, Cin 21.

Ligue Américaine: Jackson, Oak 35; Howard, Wash 33; Yastrzemski, Bos 28; Killebrew, Minn 27; Powell, Balt et Petrocelli, Bos 24.

POINTS PRODUITS

Ligue Nationale: Santo, Chi 80; McCovey, SF 76; Banks, Chi 75; May, Cin 75; Perez, Cin 66.

Ligue Américaine: Killebrew, Minn 90; Powell, Balt 85; Jackson, Oak et Howard, Wash 72; Yastrzemski, Bos 68.

LANCEURS

Ligue Nationale: Seaver, NY 14-4; Niekro, Atl 14-7; Carroll, Cin et Marichal, SF 12-4; Carlton, St-L 12-5; Jenkins, Chi; Dierker, Houst.; Osteen et Singer, LA 12-7; Sutton, LA 12-9.

Ligue Américaine: McNally, Balt 13-0; Lolich, Det 13-2; Odom, Oak 13-3; McLain, Det 13-5; Culp, Bos 13-6; Stottlemyre, NY 13-7.

A QUEBEC
5e TOURNOI ROTATION INTERNATIONAL
CLUB DE TENNIS DES EMPLOYES CIVILS
29 juillet - 3 août
Billets de série réservés (bons pour les 6 jours du tournoi)
Estrades 1 et 2: $14.00
Billets individuels: RESERVES:
Marquise $3.50
Estrades 1 et 2: $3.00
NON RESERVES:
Estrade sud, estrade 3 et estrade sur talus: $2.50

Phil Niekro remporte sa 15e victoire au compte de 12-2

CINCINNATI (PA)—Les Braves d'Atlanta ont bombardé les Reds de Cincinnati de 20 coups sûrs hier soir alors que Phil Niekro a remporté sa 15e victoire de la saison et ce, au compte de 12-2.

Felipe Alou, Rico Carty, Bob Didier et Clete Boyer y sont allés de trois coups sûrs chacun au profit des Braves, qui n'ont frappé que trois coups de plus d'un but, soit trois doubles.

Les Braves se sont assuré le gain avec une poussée de six points dans la 8e reprise.

Atlanta	113 100 060—	12	20	1
Cincinnati	100 010 000—	2	8	1

Niekro et Didier; Merritt, Fisher 4, Jackson 8, Granger 8, Pascual 8 et Carrales. G.: Niekro 15-7. P.: Merritt 9-4. Cir.: Cinc. Rose 10e.

Une partie de cogneurs

SAN FRANCISCO (PA)—Bob Burda, qui avait remplacé le cogneur Willie McCovey dans la 7e manche, a cogné un circuit de trois points en procurant un gain de 14-13 aux Giants de San Francisco sur les Dodgers de Los Angeles hier, lors d'un bon vieux match de cogneurs.

Les Dodgers avaient pris une avance de 13-11 grâce à une poussée de sept points marquée de cinq coups sûrs et deux erreurs au début de la 7e manche.

Maury Wills a produit quatre points à l'aide de deux triples et un circuit tandis que Wes Parker y allait d'un circuit de deux points pour les Dodgers.

Bobby Bonds a été le meilleur des Giants avec cinq points produits à l'aide de deux circuits et un simple et Ron Hunt a ajouté deux doubles de deux points.

Los Angeles	130 002 700—13	16	1
San Francisco	230 402 30x—14	15	3

Moeller, McBean 4, Purding 6, Brewer 7 et Haller; Herbel, Sadecki 3, Linzy 7, Bryant 7 et Barton, Stephenson 8. G.: Bryant 2-0. P.: Brewer 3-3. Circuits LA: Wills 2e, Parker 12e. SF: Bonds 19e et 20e, Burda 5e.

Saint-Louis se retrouve

ST-LOUIS (PA)—Joe Torre et Julian Javier ont dirigé l'attaque de 14 coups sûrs des Cards de St-Louis hier soir et ceux-ci ont d'abord procuré une avance de 9-0 à Mike Torrez avant de l'emporter 11-3 aux dépens des Phillies de Philadelphie à l'occasion de leur 12e victoire au cours de leurs 14 derniers matches.

Torre y est allé de trois coups sûrs, y compris son 15e circuit de la saison et Javier a également frappé trois fois en lieux sûrs, y compris son 6e circuit tandis que Mike Shannon contribuait un circuit.

Johnny Briggs et Rick Joseph ont bouclé le circuit pour les vaincus.

Philadelphie	000 201 000—	3	6	2
St-Louis	243 000 02x—11	14	1

Wise, J. Johnson 2, Raffo 3, Wilson 6, Boozer 8 et Ryan, Watkins 2; Torrez, Washburn 7 et McCarver. G.: Torrez 4-4. P.: Wise 6-8. Circuits Philadelphie: Briggs 6e, Joseph 6e. St-Louis: Shannon 8e, Torre 15e, Javier 6e.

Aucune surprise au tournoi de la ville de Québec

Vingt-quatre joueurs de la classe A et 30 dans la classe B sont encore en lice au tournoi de tennis pour la ville et du district qui se dispute au Victoria. La quatrième ronde dans la classe A sera complétée vendredi soir. Aucune grosse surprise n'est à signaler pour le moment même si certains joueurs ont eu recours à trois sets pour avancer dans la compétition. Gordie Labossière a eu raison de Jacques Laliberté, 4-6, 6-0, 6-1. André Dechavigny a mis trois sets à vaincre André Desouches, 3-6, 6-4, 6-3. Réjean Genois a disposé de Denis Pouliot, 6-2, 6-2. Michel Voyer a surpris Robert Potvin, 6-3, 6-4. Michel Côté a eu fort à faire pour vaincre le jeune André Cantin, 6-3, 7-5.

RESULTATS

Classe A

C. Boiteau défait B. Cases 6-2 6-3
J. Boivin défait O. de la Grandville 6-1 6-3
C. Poirier défait R. Plamondon 6-0 6-0
A. Nocaudie défait J. Rompré 10-8 7-5
P. Pouliot défait M. Lavoie 6-1 6-2
Y. Lavoie défait J. Trépanier 6-3 6-4
M. Côté défait A. Cantin 6-3 7-5
L. St-Pierre défait J.-P. Royer 6-0 6-3
G. Labossière défait J. Laliberté 4-6 6-0 6-1
B. Bédard défait H. Cantin 6-3 6-3
R. Genois défait D. Pouliot 6-2 6-2
R. Legendre défait C. Dionne 6-3 6-3
A. Dechavigny défait A. Desouches 3-6 6-4 6-3
M. Voyer défait R. Potvin 6-3 6-4

Classe B

F. Lemieux défait C. Tremblay 6-2 6-1
D. Dumont défait G. Landry 6-1 6-3
A. Bardoux dégait J. Lefrançois 6-0 6-1
C. Anger défait A. Laverdière défaut
R. Roy défait R. Lapointe 6-4 6-1
J. Grenier défait F. Paquet défaut
M. Breton défait R. Verret, 6-1 6-1

CALENDRIER

Classe A

7.30—M. Voyer vs gagnant Lafargue-Lambert
C. Poirier vs Y. Potvin
M. Côté vs P. Pouliot
A. Nocaudie vs Y. Lavoie
A. Dechavigny vs L. St-Pierre
8.30—R. Bédard vs R. Genois
G. Labossière vs R. Legendre
C. Boiteau vs J. Boivin

Classe B

5.30—J.-P. Brière vs J. C. Repoit
C. Audibert vs R. Langlois
D. Roy vs F. Clément
J. Masson vs L. M. Côté
M. Roy vs J. Grenier
6.30—J. L. Cazeau vs J. Dumont
L. Turgeon vs J. Roy
R. St-Georges vs J. Boudreau
F. Harvey vs F. Meinier
G. Lachance vs C. Michaud
8.30—J.-P. Giroux vs A. Vézina
B. Gaboury vs R. Desrosiers
9.30—D. Dumont vs F. Lemieux
A. Bardoux vs C. Auger
L. Lemieux vs R. Breton.

Lanceurs probables

LIGUE AMERICAINE

Oakland (Dobson 10-7) à Californie (McGlothlin 5-8), soir.

Minnesota (Miller 2-2 et Boswell 11-8) à Seattle (Segui 6-4 et Talbot 4-3), soir.

Detroit (McLain 13-5) à Cleveland (Tiant 8-10), soir.

Washington (Sheelenback 2-4) à New York (Downing 1-3), soir.

Baltimore (Leonhard 6-2 ou Phoebus 9-2) à Boston (Jarvis 4-5), soir.

Kansas City (Hedlund 2-4 ou Bunker 5-5) à Chicago (Nyman 2-4 ou Carlos 4-2), soir.

LIGUE NATIONALE

New York (Koosman 7-5) à Montréal (Robertson 2-7), soir.

Chicago (Holtzman 11-5) à Philadelphie (Fryman 8-6), soir.

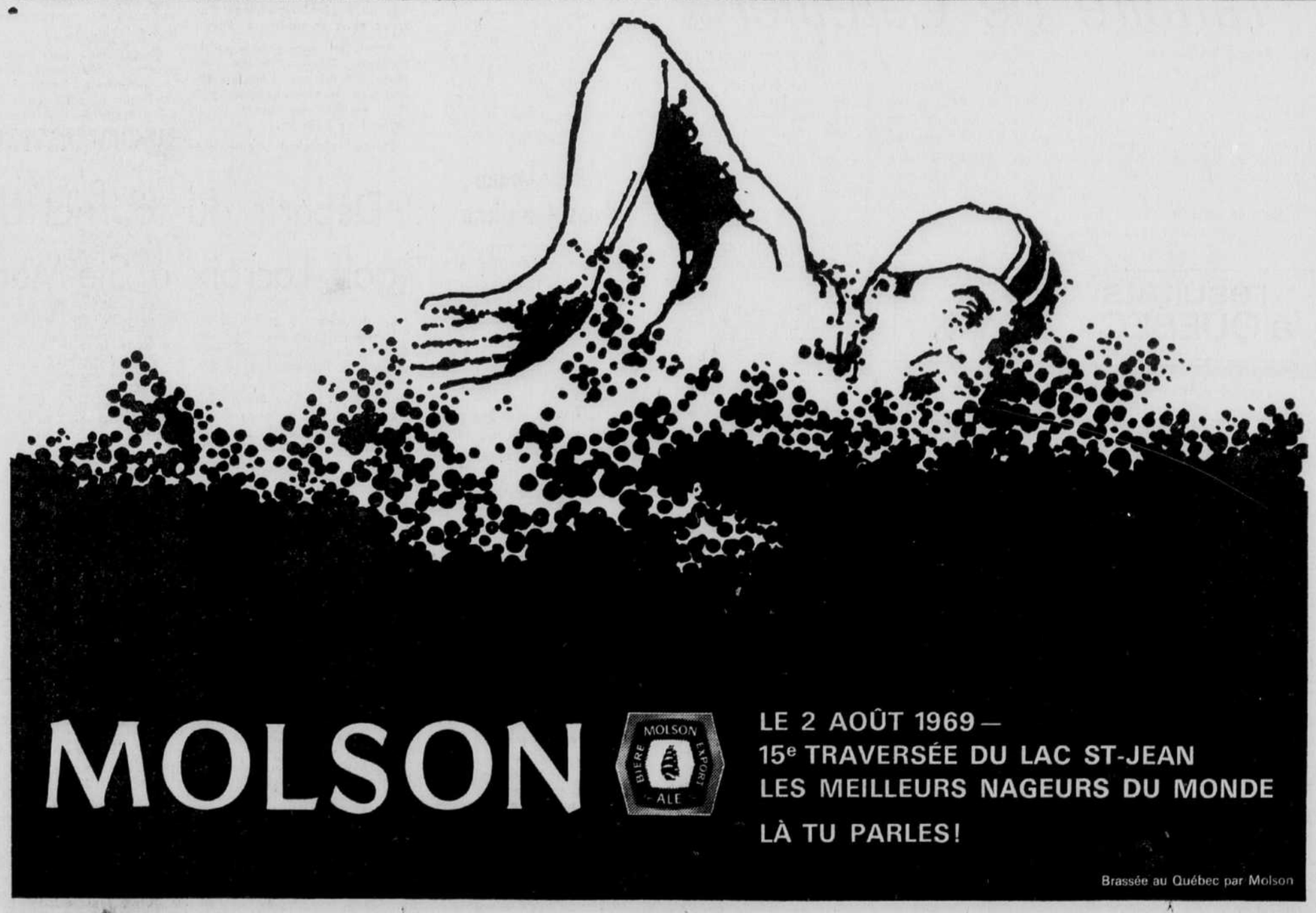
St-Louis (Gibson 11-7) à Pittsburgh (Ellis 5-10), soir.

Houston (Griffin 5-4) à Cincinnati (Arrigao 0-1 ou Culver 5-6), soir.

Los Angeles (Sutton 12-8) à San Francisco (McCormick 6-4), soir.

San Diego (Kelley 4-5 et Santorini 4-8) à Atlanta (Stone 9-3 et Britton 2-1), soir.

Quebec Modern Speedway
VAL ST-MICHEL ROUTE DU CAMP VALCARTIER
En collaboration avec MOLSON (Qué.) Ltée
SAMEDI SOIR 8h.30
JEAN-PAUL CABANA
JEAN-CLAUDE GUILBAULT
SPECIAL - ENFANTS 12 ANS ET MOINS ACCOMPAGNES - GRATUIT
La furieuse classe HOBBY avec plus de 25 voitures
AMENEZ-Y TOUTE LA FAMILLE
L'excitante classe LATE MODEL SPORTSMAN avec plus de 15 voitures
CA FILE EN GRAND... Y A DL'A BP LA-DEDANS



MOLSON
LE 2 AOÛT 1969 —
15e TRAVERSÉE DU LAC ST-JEAN
LES MEILLEURS NAGEURS DU MONDE
LÀ TU PARLES!
Brassée au Québec par Molson

UN INSTANT A L'OMBRE — Alors que la chaleur grimpait dans les 90 degrés, ajoutée à une humidité écrasante, le golfeur Dale Douglass, de Denver, Colorado, a profité d'un moment de répit pour se camoufler sous une serviette, au cours de la première ronde de la classique de golf de Philadelphie, hier. Il n'a quand même pas été ennuyé outre mesure, puisqu'il a signé une carte de 68, à quatre sous la normale.

(Téléphoto PA)

L'omnium de golf féminin

Jocelyne Bourassa est favorite pour éliminer Mme Mary Pyke

par Roland SABOURIN

Combien de trous faudrait-il à Jocelyne Bourassa, de Shawinigan, pour éliminer Mme Mary Pyke, du club Royal Montreal, dans la finale du championnat provincial de golf féminin au club Royal Quebec, aujourd'hui ?

C'était le seul point de discussion légitime après la deuxième journée de l'élimination aux trous, hier soir. Personne ne semblait pas douter de la victoire éventuelle de Mlle Bourassa, même si son adversaire est une dame armée d'une forte expérience dans le golf de compétition et qui a remporté à maintes occasions le titre en question.

Malgré tout, la majorité était d'accord que la golfeuse de Shawinigan serait dans l'obligation de jouer plus de trous qu'elle l'a fait dans ses trois dernières rencontres. Jusqu'ici, Jocelyne a pu se retirer du parcours "Québec" après avoir complété le 11e trou dans chacune de ses trois parties "match play".

ELLE FAIT VITE

Hier matin, elle a répété contre Janet Cross, du Beaconsfield, la victoire de 9 et 7 qu'elle avait remportée contre Mme Rhoda Eaves, de Drummondville, mercredi matin. Ensuite, elle a eu le meilleur par 8 et 7 contre Mme Estelle Boucher, du Royal Quebec. Cette dernière était passé en demi-finale en éliminant Cathy Wardlaw, du club Wentwort, 5 et 4.

La journée a été un peu plus longue pour Mme Pyke. Cette golfeuse d'expérience a dû même jouer 37 trous pour rayer du tableau Louise Larochelle (Cap-Rouge) et Monique Langlais (Royal Quebec). Comme question de fait, Mme pyke n'a pu s'assurer sa victoire contre Mlle Langlais avant le 21e trou dans un match fort palpitant où les deux joueuses ont pris l'avance à tour de rôle. A un certain moment, Monique a même eu une marge de deux trous. Mlle Larochelle, une junior de grande promesse, en a surpris plusieurs en étirant son adversaire jusqu'à la fin du 16e trou avant de s'avouer vaincue 3 et 2.

LES AUTRES SECTIONS

Les survivantes des autres sections du tournoi ont également joué 36 trous au cours de cette quatrième journée de compétition. La région de Québec a une représentante dans chacune des deux autres finales qui étaient au calendrier pour la journée de clôture.

C'est ainsi que Mlle Françoise Turcotte, du Royal Quebec, était l'adversaire de Huguette Perron, de Valleyfield, dans le match décisif de la classe "B". Dans la section consolation de la classe "A", Janet Vézina, également de Boischatel, tentait d'enlever la victoire à Michelle Garneau, du club Lorraine.

Hier, Mlle Turcotte a eu le meilleur sur sa compagne Françoise Leclerc par la marge d'un trou, après avoir éliminé Margaret Suttie, de Saint-Jean, également par la différence d'un trou. Quant à Mlle Leclerc, elle avait atteint la demi-finale avec un gain de 4 et 3 contre Dorothy Flannery, du club Champlain.

Mlle Vézina a su mettre à profit son expérience pour remporter ses deux victoires. Après avoir eu le meilleur 3 et 2 contre Jacqueline Bonin, de la Vallée du Richelieu, elle a triomphé par la marge d'un trou contre Mme Madeleine Vachon, Royal Quebec. Cette dernière avait été gagnante par la différence d'un trou contre Marthe Racine, également du club de Boischatel.

Comme Mme Boucher et Mlle Langlais sont éliminées, elles devaient profiter de la matinée d'aujourd'hui pour jouer leur match supplémentaire de 18 trous afin de déterminer la quatrième position sur l'équipe qui doit représenter notre province au championnat interprovincial à Moncton, N.-B. On sait que ces deux golfeuses étaient sur un pied d'égalité en quatrième place après les 54 trous du "test match" qui était basé sur les deux rondes d'éligibilité et une partie additionnelle de 18 trous.

CLASSE "A"

Quart-de-finale

Jocelyne Bourassa, Shawinigan, défait Janet Cross, Beaconsfield, 9 et 7.

Estelle Boucher, Royal Quebec, défait Cathy Wardlaw, Wentworth, 5 et 4.

Mme Mary Pyke, Royal Montreal, défait Louise Larochelle, Cap-Rouge, 3 et 2.

Monique Langlais, Royal Quebec, défait Andree Parent, Saguenay, 2 au-dessus.

Semi-finale

Mlle Bourassa défait Mme Boucher, 8 et 7.

Mme Pyke défait Mlle Langlais, au 21e trou.

SECTION CONSOLATION

Quart-de-finale

Mme Madeleine Vachon, Royal Quebec, défait Marthe Racine, Royal Quebec, 1 au-dessus.

Janet Vézina, Royal Quebec, défait Jacqueline Bonin, Vallée du Richelieu, 3 et 2.

Michelle Garneau, Lorraine, défait Nina Dover, Rideau Vieu, 5 et 4.

Semi-finale

Mlle Vézina défait Mme Vachon, 1 au-dessus.

Mlle Garneau défait Jane Wardlawa, Wentworth, 6 et 5.

CLASSE "B"

Quart-de-finale

Françoise Leclerc, Royal Quebec, défait Dorothy Flannery, Champlain, 4 et 3.

Françoise Turcotte, Royal Quebec, défait Margaret Suttie, Saint-Jean, 1 au-dessus.

Monique Renouf, Saint-Jean, défait Myrtle Clark, Champlain, 5 et 4.

Hughette Perron, Valleyfield, défait Louise Wotherspoon, Ottawa Hunt, 6 et 5.

Semi-finale

Mlle Turcotte défait Mlle Leclerc, 1 au-dessus.

Mme Perron défait Mlle Renouf, 7 et 6.

Dickson et Boynton roulent 67 et partagent la tête à Philadelphie

PHILADELPHIE (PA) — Frank Boynton et le jeune Bob Dickson ont roulé des 67 sous l'humidité hier et partagé le premier rang à l'ouverture de la Classique de Philadelphie alors que la chaleur intense mettait le champion de l'Omnium américain, Orville Moody, hors de combat en compagnie d'au moins cinq autres golfeurs.

Moody s'est plaint de crampes à l'estomac sur la 18e allée et les médecins ont utilisé l'oxygène pour le ranimer avant de le transporter au chalet en ambulance. Il a dû abandonner le tournoi doté de $150,000.

Boynton, qui n'a pas encore triomphé sur la tournée depuis 1957, a résisté à la température brutale en roulant une ronde cinq coups sous la normale tandis que Dickson était tout trempé par la transpiration.

Dickson et Boynton détenaient une priorité d'un coup sur le Néo-Zélandais Bob Charles, Dale Douglass, Lou Graham et Mac McLendon.

Deane Beaman, Ray Floyd, Joel Goldstrand, Bunky Henry, Babe Hiskey et Tommy Jacobs ont présenté des cartes de 69, suivis par Lee Trevino avec un 70; Dave Hill avec un 71; Frank Beard, Julius Boros et le champion actuel Bob Murphy avec des 72.

Arnold Palmer et Billy Casper ont dû se contenter de 73 et devront se ressaisir afin d'éviter l'élimination aujourd'hui.

Frank Boynton	33-34—67
Bob Dickson	33-34—67
Dale Douglas	33-35—68
Bob Charles	33-35—68
Lou Graham	35-33—68
Mac McLendon	35-33—68
Joel Goldstrand	32-37—69
Bob Stone	34-35—69
Tommy Jacobs	35-34—69
Deane Beman	32-37—69
Babe Hiskey	33-36—69
Raymond Floyd	35-34—69
Bunkie Henry	34-35—69
John Jacobs	33-37—70
Lee Trevino	35-35—70
Dave Eichelberger	34-36—70
Tom Weiskopf	35-35—70
Bill Garrett	35-35—70
Gene Ferrell	36-34—70
Bruce Crampton	35-35—70

Aaron au Pinegrove

MONTREAL (UPI) — Tommy Aaron, qui a terminé parmi les cinq premiers au cours des trois derniers tournois canadiens, a signé hier, ce qui prouve sa participation au prochain tournoi qui aura lieu sur le parcours Pinegrove la semaine prochaine.

Aaron, qui est présentement classé au neuvième rang sur la liste de l'Association des golfeurs professionnels (PGA) pour les bourses gagnées, a terminé troisième à l'Omnium de 1966 à Vancouver, cinquième en 1967 ici et quatrième au tournoi de Toronto l'an dernier.

"J'ai tellement bien joué au cours des trois derniers tournois canadiens que je sens que je suis dû pour gagner," a-t-il déclaré à l'Association de golf Royale canadienne, au cours d'une conversation téléphonique de Philadelphie confirmant sa participation.

"Si je gagne, ce sera ma première victoire professionnelle, après avoir terminé neuf fois deuxième depuis que je participe à ces tournois professionnels. Il n'y a rien que j'aimerais mieux que de remporter un titre national," a conclu Aaron.

Un publiciste ne serait pas un luxe pour les régates

Une expression populaire qui cadre bien dans l'actualité, "ne pas demander la lune", fut déjà entendue à des régates de la Fédération nautique de Québec. En des termes qui traduisaient exactement l'expression, des organisateurs des régates ont déjà reproché ni plus ni moins aux journalistes de la presse écrite en particulier, de se montrer plutôt exigeants en ce qui concerne la cueillette d'informations sur les régates.

Il y a environ cinq ans pour s'en remettre à une époque la plus récente possible, cette remarque avait été retournée par une proposition de journalistes qui suivaient cette discipline sportive avec beaucoup d'intérêt. Pour rédiger des reportages les plus intéressants possibles, le journaliste doit obtenir des informations. Cette recherche de renseignements constitue parfois une tâche assez difficile mais cette tâche peut être assouplie à certaines occasions par une collaboration réciproque.

SPORT-ACTUALITÉ

Sans chercher la bête noire, c'est un fait que le journaliste ne peut encore se fier à une seule personne autorisée par la Fédération nautique pour canaliser les informations nécessaires pour lui faciliter la tâche. C'est le même problème qui rebondit cette année et bien que le prestige des régates en a déjà souffert ces dernières années aucune solution n'a encore été apportée à cette lacune.

Pourtant, ces régates annuelles représentent un événement sportif d'envergure, groupant un nombre de participants assez

impresionnant pour lui donner encore plus de prestige. Le dévouement bénévole est admirable pour la préparation de ces régates, il faut le reconnaitre. Mais sans demander la lune, la proposition qui avait déjà été faite pour la nomination d'un publiciste des régates n'avait pas seulement pour but de faciliter la tâche des journalistes mais avant tout pour rehausser le prestige de cet événement sportif par une collaboration dans les deux sens.

Sherbrooke s'empare de la 2e position de la Provinciale

Les Alouettes de Sherbrooke, en battant les Braves de Plessisville deux fois hier soir, sont passés au deuxième rang de la ligue Provinciale à trois parties des meneurs, les Royaux de Drummondville.

Plessisville était le visiteur à Sherbrooke hier soir pour la présentation d'un programme double, et les Alouettes n'ont pas déçu leurs partisans en gagnant la première partie au compte de 7-2 et le deuxième duel par le pointage de 6-5.

Dans la première joute, les Alouettes ont offert une performance de neuf coups sûrs contre cinq pour les Braves. Willie Madison a été le meilleur cogneur de la soirée avec quatre coups sûrs en sept apparitions dont deux circuits, soit l'un dans chacun des matches et a fait produite trois points.

Dans le deuxième affrontement, les Alouettes doivent la victoire à Haley Young qui a cogné un circuit dans la neuvième manche et ainsi marquer le sixième point des siens, qui l'emportaient au compte de 6-5. C'était la première balle lancée par l'artilleur de Plessisville dans cette dernière manche.

Première joute

Plessisville	100 000 1—	2	5	1
Sherbrooke	201 013 x—	7	9	1

Leblanc et Sackee (e et Rockwell; Guttierez et Van Ornum.

Deuxième joute

Plessisville	001 004 000—	5	9	3
Sherbrooke	220 010 001—	6	12	0

Caceres et Rockwell; Occhoinero et Van Ornum.

THETFORD L'EMPORTE

Les Mineurs de Thetford ont devancé les Indiens de Québec au classement quand ils ont vaincu les Cardinaux de Granby au compte de 10-5.

Thetford s'est assuré ce gain grâce à sept points en huitième manche. Ces points ont été réussis grâce à trois coups sûrs, trois buts sur balles, trois erreurs, une balle passée et un mauvais lancer. Frias et Harkness, respectivement de Thetford et Granby ont cogné chacun trois coups sûrs.

Les Royaux de Drummondville ont raffermi leur position au classement quand ils ont vaincu les Aigles de Trois-Rivières par le pointage de 11-2.

Bob Gear, à sa première présence dans l'uniforme des Royaux a cogné un double et un simple pour faire produire quatre points. Leroy Gregory a cogné quatre simples en cinq apparitions.

Trois-Rivières	000 001 010—	2	8	3
Drummondville	330 400 10x—	11	13	0

Koehler, Buker 2e et Testa; Vossler (9-1), Foster 8e et Hauser.

La Série Québécoise est l'affaire de Catellier

par Roland SABOURIN

Ne soyez pas surpris si dans un avenir rapproché Yvon Catellier décide d'ouvrir à la Piste de Québec un kiosque de vente dont l'item en vedette sera des couvertures de refroidissement signées "Canadian Tire & Repair".

A la suite de ses deux victoires dans les divisions de la quatrième tranche de la "Série Québecoise", hier soir, Catellier a maintenant six de ces trophées dans son écurie du Parc de l'Exposition. Sa sélection pourrait bien atteindre la douzaine avant la fin de cette classique pour ambleurs de deux ans.

Tel que prévu, Regal Don et Abe Senator ont remporté la victoire. Le premier, propriété de Maurice Blouin de l'Ile d'Orléans, s'est même permis un nouveau record à vie en gagnant la première division en 2:07 1-5. Par contre, il n'a pu faire mieux que 2:14 avec Abe Senator, dont les propriétaires sont Vincent, Alain et Raoul Rheaume, de Lac Saint-Charles.

Interrogé à la fin de la soirée, Catellier a admis que le temps d'Abe Senator avait été désappointant. "Il a été malade la semaine dernière et il n'est pas encore en très bonne forme. Je l'ai parti parce qu'il était dans la petite division. Sans cela, je l'aurais retiré.

"Ca va me coûter $25., mais j'ai gagné $950 pour mes propriétaires", a-t-il ajouté au sujet de l'amende qui l'attend pour les temps de 33 4-5, 1:09 3-5 et 1:41 4-5 qui ont été affichés pour les trois premiers quarts de l'épreuve.

Si Abe Senator a mené de fil en fil contre une opposition médiocre, la tâche a été plus difficile pour Regal Don même si sa victoire n'a fait aucun doute une fois rendu dans l'avnt-dernier. Vimont Bri, conduit par Jean-Guy Brousseau a pris les devants et les a gardés jusqu'au poteau du 3-4 de mille dans une épreuve où les temps ont été 31 secondes au quart, 1:04 1-5 à la demie et 1:35 après trois quarts. Vimont Bri n'a pu faire mieux que le cinquième rang, se faisant devancer par Two Mountains Vic, Dagwood Mir et Lucky Lassie qui ont bataillé ferme dans le dernier droit pour mériter l'honneur de terminer après Regal Don.

Lucien Maheux a fait la présentation des trophées aux propriétaires des deux chevaux gagnants.

Belle tenue des Canadiens

BISLEY, Angleterre (PC) — Les tireurs des Prairies ont placé le tiers des 18 Canadiens qualifiés en demi-finale de la coupe Queen hier alors que les équipes canadiennes ont affiché une belle tenue dans les championnats de tir à la carabine du Commonwealth.

Le père et le fils, Don et Bill Bererton, de Winnipeg, ont été les premiers Canadiens à mériter la coupe de la Famille en 12 ans lorsque le cadet Bill a récolté 100 sur 105 à des distances de 200, 500 et 600 verges, suivi par son père avec 99.

Mercredi, Don s'était classé parmi neuf Canadiens avec un 100 parfait dans la compétition St-George tandis que son fils Bill se classait 3e parmi 700 concurrents.

Arnold Parks, de St-Jean, N.-B., qui a triomphé en 1968, a aussi atteint les demi-finales du Queen avec 96 sur 100.

Le sergent Jake Chaston, de Winnipeg, est le seul soldat canadien qui soit demeuré en lice dans la compétition Queen avec 98, mais les cadets Gilles Brousseau, de Portneuf, et Steve Tibbetts, de St-Jean, N.-B., sont toujours de la partie.

Alain Marion, de Hull, a obtenu aussi un 100 et Don Hall, d'Ottawa, un 98.

Merckx se repose pour mieux goûter le triomphe, au Tour

BRIVE (AFP)—Si le panache et la supériorité écrasante d'Eddy Merckx avait sauvé le Tour de France d'une monotonie dans laquelle il semblait s'enliser depuis plusieurs années, son brusque effacement au sein du peloton a tôt fait de le ramener à ce qu'il était trop souvent avant: une longue caravane sans âme qui a reconnu depuis longtemps la supériorité du leader et s'efforce d'arriver sans encombre à Paris.

Aussi, les sans-grades ont-ils pu faire illusion depuis deux jours. Parmi eux, l'Anglais Hoban a été le plus chanceux, puis il a réédité son succès de la veille hier à Brive.

Même vainqueur même scénario, puisqu'après de vaines tentatives tout au long de l'étape, c'est une échappée de cinq hommes comme la veille dans les derniers kilomètres qui permit à Hoban de triompher au sprint du Hollandais Dalman et de l'Italien Guerra.

Après une minute et 21 secondes, un peloton compact se présentait sur la ligne d'arrivée si bien que le classement général ne subissait aucune modification notable.

Aujourd'hui, par contre, les premiers pourraient bien être les derniers au Sommet du Puy de Dome où sera jugée la dernière étape de montagne. Comment ne pourrions-nous pas donner Merckx favori et comment Merckx pourrait-il être battu par des adversaires qui n'ont ni le goût, ni les moyens de l'attaquer.

Gageons en tout cas que Merckx ne saura pas se contenter des 15 minutes qu'il a d'avance sur son suivant immédiat, Pingeon, et qu'il fera tout pour un nouvel exploit.

Voici le classement général à l'issue de la 19e étape: Libourne-Brive.

1. Eddy Merckx Belg-Driessens 95h55'54".
2. Roger Pingeon Plaud à 16'18".
3. Raymond Poulidor Magne à 20'43".
4. Felice Gimondi Ital-Pezzi à 24'18".
5. Andres Gandarias Esp-Langarica à 29'27".
6. Rinus Wagtmans Holl-Vissers à 30'42".
7. Franco Vianelli Ital-Albani à 35'22".
8. Desiré Letort Plaud à 43'47".
9. Joaquin Agostinho Port-Caput à 46'50".
10. Jan Janssen Holl-Geminiani à 48'35".

Voici le classement général par équipes:

1. Driessens 290h55'15".
2. Plaud 290h58'18".
3. Langarica 291h43'42".
4. Machain 291h57'15".
5. Pezzi 292h04'33".

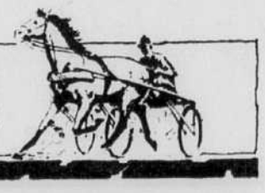
Départs du tournoi de golf Lacroix à Ste-Marie

Le tournoi de golf Lacroix prendra l'affiche samedi et dimanche sur le parcours du club de golf de Beauce, situé à Ste-Marie.

Voici les heures de départs pour la journée de demain. Les départs de dimanche seront publiés dans l'é... ...e demain.

8.00—Yves Paquet, Québec; J.-L. Giroux, Québec; Berchmans Lebianc, Québec; J.-M. Bédard, Québec.
8.08—Claude Paquet, Québec; M.-André Bédard, Québec; Pierre Robichaud, Québec; Marcellin Lavoie, Québec.
8.16—Claude Mercier, Ste-Marie; Marcel Mercier, Ste-Marie; Hélier Fortin, Ste-Marie; Claude Boulet, Ste-Marie.
8.24—Gervais Faucher, Ste-Marie; Cyrille Dulac, Ste-Marie; Gaston Perron, Ste-Marie; Jean Thomae, Ste-Marie.
8.32—Omer Bergeron, Ste-Marie; Germain Bisson, Ste-Marie; Yvon Giguère, Ste-Marie; Florian Robitaille, Ste-Marie.
8.40—Maurice Dulac, Ste-Marie; Michel Giguère, Ste-Marie; André Carette, Ste-Marie; Alphonse Grenier, Ste-Marie.
8.48—Ken Vien, St-Georges; Rémi Paquet, St-Georges; Laurent Leclerc, Ste-Marie; Robert Marcoux, Ste-Marie.
8.56—Jacques Poullot, Québec; Camille Demers, Québec; William Belzil, Québec; Léo Petitclerc, Québec.
9.04—Marcel Grégoire, Québec; Gérard Lemieux, Québec; Gérard Marcotte, Québec; Jean Fournier, Québec.
9.12—J.-Robert Trudel, Ste-Marie; C. Gauthier, Ste-Marie; Paul-E. Doyon, St-Georges; Wilfrid Savard, Ste-Marie.
9.20—J.-Marie Veilleux, St-Georges; Jean Coulombe, St-Georges; Paul Voyer, Ste-Marie; Jean-R. Fortin, St-Georges.
9.28—Jean-Guy Dionne, St-Georges; Roger Dion, St-Georges; Serge Drouin, St-Georges; J.-M. Paradis, Ste-Marie.
9.36—Marc Choquette, Québec; Louis Morisset, Québec; Raymond Vachon, Québec; Hector Roberge, Québec.
9.44—Ray. Malenfant, Québec; Bob Malenfant, Québec; F. Kovalchuck, Québec; Pete Martin, Québec.
9.52—Maurice Giguère, Ste-Marie; Léopold Labrecque, Ste-Marie; Hermégilde Drouin, Ste-Marie; Louis Fortin, St-Georges.
10.00—Michel Saillant, Québec; Maurice Saillant, Québec; Donat Simard, Québec; Elzéar Turcotte, Québec.
12.24—Edmund O'Neil, Québec; Ben Dubois, Québec; Noël Perron, Québec; Yvan Trudel, Québec.
12.32—Réal Couture, Ste-Marie; J.-Charles Bourque, Ste-Marie; Joseph Giguère, Ste-Marie; Charles Mercier, Ste-Marie.
12.40—Dr. Gérard Houle, Québec; Dr. Yves Giguère, Québec; J.-J. Pichette, Québec; Pierre Pichette, Québec.
12.48—Pierre Boiduc, St-Georges; Roland Dufresne, Ste-Marie; G. Thompson, Ste-Marie; A. St-Laurent, Ste-Marie.
12.56—Henri Bertrand, Québec; F. Bilodeau, Québec; René Lemyre, Québec; Jacques Proteau, Québec.
13.04—Ls-Alfred Ferland, Ste-Marie; Antoine Lacoursière, St-Joseph; Robert Vachon, St-Joseph; Dr. Fernand Bernard, St-Joseph.
13.12—Simon Nolet, St-Georges; Claude Legendre, Thetford Mines; Eric Gendron, St-Georges; André Sirois, Québec.
13.20—Hughes Paquet, St-Georges; Marcel Bussières, St-Georges; L.-P. Dallaire, Ste-Marie; Dr. Richard Fortin, St-Georges.
13.28—Gérard Jobin, Québec; Jean-Pierre Frenette, Québec; Valère Haince, Lévis; C. Commerford, Québec.
13.36—Norman Denis, Ste-Marie; C.-H. Bélanger, Ste-Marie; Ovilla Olivier, Ste-Marie; Laurent Dubé, Ste-Marie.
13.44—Clarence Boiduc, Québec; Jean Sirois, Québec; Laurent Gagnon, Québec; Henri Gagnon, Québec.
13.52—Louis Deblois, Québec; J.-M. Linteau, Québec; Rodrigue Pageau, Québec; Marc Poulin, Québec.
14.00—Dodds Hebron, Thetford Mines; Pierre Poirier, Thetford Mines; Claude Legendre, Thetford Mines; Marcel Cajolet, Thetford Mines.
14.08—Jean Brown, Québec; Jacques Fortier, Québec; Dr. Germain Vigneault, St-Georges; Clément Roy, St-Georges.
14.16—P.-E. Dubé, Ste-Marie; Denis Côté, Ste-Marie; Louis Fortin, St-Georges; Jean Péloquin, Montréal.

résultats à QUEBEC



COURSE No 1

4—L. S. Gentry, Denis Larochelle, $3.20, 2.80, 2.10; 7—Trader Midnite, Ronald Montroy, 7.60, 3.00; 5—Sugarfoot Lad, Edouard Bradette, 2.40.

Ont aussi couru: Bazareur Dundee, Chuckie Spirit, Lucknow's Prince, Jimmy Gent, Raider Van n'a pas terminé.

Temps: 2:09 3-5

COURSE No 2

6—Richard, Yvon Pelchat, $4.40, 3.20, 2.50; 8—Esquire Queen, Pierre Giguere, 12.30, 4.20; 3—Brown King, Patrick Côté, 3.00.

Ont aussi couru: Cax Scott, Speedy L. Express, Mystic Elm, Country Dale, Wedding Chief.

Temps: 2:13

Pari-double: 4—L. S. Gentry — 6—Richard (4-6) $6.80

COURSE No 3

5—Josedale Scot Free, Yvan Gamache, $4.30, 2.60, 2.50; 2—Two Mountains Fury, René Grandmaison, 2.70, 2.50; 6—J. T. Hennessy, Adrien Doré, 2.40.

Ont aussi couru: Southern Chief, Andy Kirk, Nancy Boot, Mr Pop a été retiré.

Temps: 2:10 2-5

COURSE No 4

1—Gamu, Jules Quessy, $3.40, 3.20, 2.10; 3—Dudley's Wick, Jean Cyrenne, 2.80, 2.10; 4—Wildcat Mir, Yvon Catellier, 2.10.

Ont aussi couru: Hiland Lark, Alex Watchim, Bouyant Fleurie, Two Mountains Pass, Mistouk.

Temps: 2:08

Quinella: 1—Gamu — 3—Dudley's Wick (1-3) $5.80

COURSE No 5

6—Regal Don, Yvon Catellier, $2.20, 2.40, 2.10; 3—Two Mountains Vic, Denis Normandin, 4.20, 2.50; 5—Dagwood Mir, Pierre Lacharité, 2.50.

Ont aussi couru: Lucky Lassie, Vimont Bri, Val Fleurie.

Temps: 2:07.1

COURSE No 6

5—Stirling Mir, Denis Larochelle, $7.10, 2.40, 2.10; 2—Wing Ding King, Yvon Catellier, 2.20, 2.10; 3—Robert Ali Bris, Yvon Pelchat, 2.10.

Ont aussi couru: Huntingdon Boy, Gee Dee Vic.

Temps: 2:06

COURSE No 7

3—Tammany Hall, Josaphat Lefebvre, $4.20, 2.50, 2.10; 7—Canada Richelieu, Denis Larochelle, 3.60, 2.40; 2—Castor, Yvon Catellier, 2.50.

Ont aussi couru: Mado Cax, Rover Boy, Baladin, Ebby Hal, Pompous Pick.

Temps: 2:08 4-5

Quinella: 3—Tammany Hall — 7—Canada Richelieu (5-7) $7.70

COURSE No 8

2—Abe Senator, Yvon Catellier, $2.50, 2.10, 2.10; 5—Oregon Adios, André Jean, 3.80, 2.10; 3—Marco Volo, Gérald Surprenant, 2.10.

Ont aussi couru: Boumfrise, Gayler, Top Star Volo.

Temps: 2:14

COURSE No 9

5—Armbro Explorer, Yvan Gamache, $5.20, 3.10, 3.00; 1—Intrigante C., André Jean, 3.60, 2.30; 8—Sonny Arden, Nicol Tremblay, 3.40.

Ont aussi couru: Dorothy Emlen, Miss Beatrix, Jay Arden, Key Guard, D. C. Champ.

Temps: 2:08

COURSE No 10

4—Lina M. Vonian, Yvan Gamache, $7.00, 3.10, 2.20; 6—Wilma's Boy, Bruno Ferron, 4.20, 3.30; 3—Tarr's Touchdown, André Jean, 4.10.

Ont aussi couru: Judge Scott, Danny Express, Bratchaw, Bets Rainbow, Greene Dale n'a pas terminé.

Temps: 2:08.1

Exacta: 4—Lina M. Vonian — 6—Wilma's Boy (4-6) $18.70.

Mutuel: $112.140

Assistance: 2,463.

FACILE A APPLIQUER! RESTE DURE LONGTEMPS!

NAVIRE A VENDRE

M/V Victorian Marie, navire côtier en acier soudé, équipé et présentement en opération. Longueur 192 pieds, tonnage net 395 tonnes, propulsion 2 x 300 H.P. diésel.

Pour informations, communiquez avec
Fernand Gaudreault
a/s - The D'AUTEUIL LUMBER CO. LTD.
56, rue St-Pierre, Québec 2, P.Q.

LUTTE — CE SOIR A 8h.30 A LA TOUR

GRANDE FINALE 2 de 3 A FINIR
ABDULAH THE BUTCHER et JEAN ROUGEAU
SEMI-FINALE 45 MINUTES
HANS SCHMIDT et ERIC THE RED

COMBAT SPECIAL 30 MINUTES PAR EQUIPE
LE MASQUE NO 1 et PETE SANCHEZ
LE MASQUE NO 2 et CARLOS COLOM
COMBAT 30 MINUTES
FIDEL CASTILLO et WILLIE TREMBLAY
COMBAT 20 MINUTES
DUTCH SAVAGE et DALE ROBERTS

Entrée: Enfants $1.25. Général $1.75. Rés.: $2.25
Réservations: 524-6200 - 529-0524

515 Mgr Gauvreau

Visitez votre NOUVEAU MAGASIN, 1170 rte de l'Eglise - coin boul. Laurier, STE-FOY!

LES SPECIAUX SONT DISPONIBLES DANS TOUS LES MAGASINS CANADIAN TIRE

CANADIAN TIRE

L'appât de nos Grandes Marques!

ARTICLES de PÊCHE

Voici les vedettes de la saison — de précieux auxiliaires pour vous aider à faire de belles prises! Soyez un as de la pêche, avec la fameuse canne Mermaid: attrapez les "grosses pièces" avec d'excellents leurres Wood Vamp et réalisez de superbes lancers, avec le moulinet Riviera — des articles d'une réelle valeur, sur lesquels on peut compter!

Cannes au lancer léger

A. Canne de verre "Mermaid" — 2 brins de verre plein, fini grené bois, poignée de liège; porte-moulinet plaqué. 4 anneaux et tête de scion. Longueur 6½'. Une bonne valeur **3.98**

B. Mermaid "Truecast" — en 2 brins de verre creux; poignée 2 pièces en liège lisse et porte-moulinet fixe. 4 anneaux et tête de scion. Belle garniture couleur or et ligatures vertes. Longueur 6½' **7.98**

C. Shakespeare "Wondercast" — la canne idéale, à ce prix! En 2 brins de verre creux, blancs, avec ligatures noires en nylon; porte-moulinet en aluminium anodisé. Solide poignee de liège **11.95**

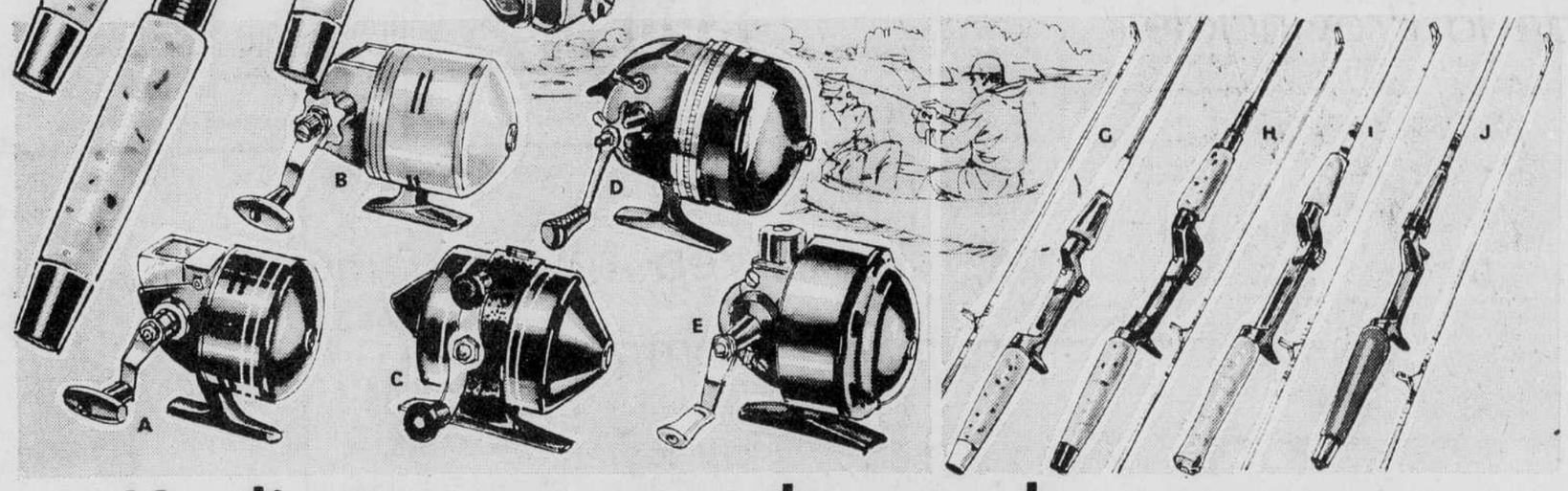
CHOIX DE MOULINETS

d'excellente valeur

D. Riviera — Un moulinet fiable, à tambour fixe en aluminium satiné; pick-up à anse et levier antiretour. Engrenages de nylon. Fini émail noir. Capacité 100 verges **3.85**

E. Maverick — Un excellent moulinet à prix raisonnable! Levier antiretour, manivelle pliante, frein réglable; tambour de métal. Garniture métallique. Capacité de 150 verges **6.85**

F. Caliente de luxe — Parfait pour le bon pêcheur! Levier antiretour, manivelle pliante; engrenages hélicoïdaux très silencieux, en laiton. Tambour de métal. Capacité jusqu'à 150 verges. Un moulinet dont on peut être fier! **9.95**



Moulinets et cannes de grandes marques

A. "Mermaid" modèle III
Frein réglable, commande au pouce .. 3.95

B. "Wejomatic" robuste
Frein réglable, pick-up en Carboloy .. 6.95

C. Moulinet "Zebco"
Métal anodisé; action rapide 10.95

D. "Wondercast" Shakespeare —
Levier antiretour; pick-up en Carboloy 19.95

E. Moulinet Johnson Century
Freinage à cadran; dégagement au pouce 18.95

F. Moulinet Summit Pflueger
Tambour amovible; frein réglable... 14.95

G. Red Spécial — 5½ pieds
Poignée liège, 2 brins 2.98

H. "Mermaid" Ultra — 6½ pieds
2 pièces, brun deux tons ... 6.98

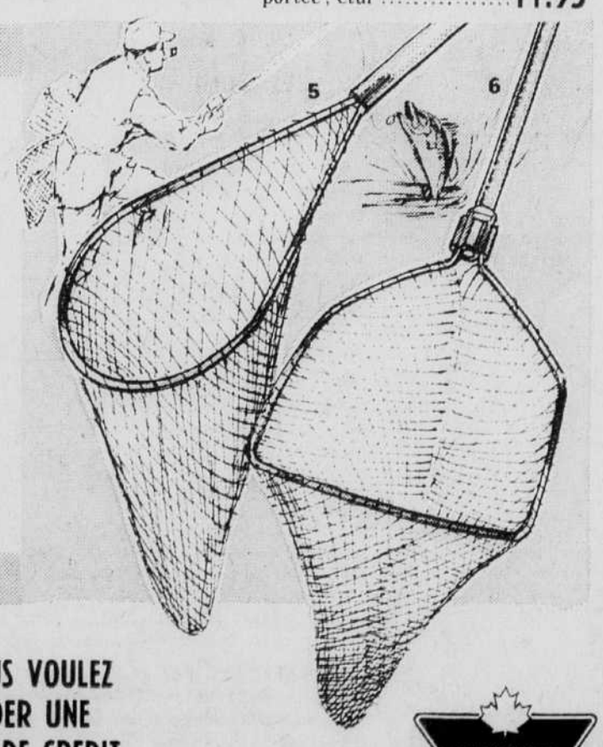
I. Shakespeare — 6 pieds
Poignée de liège, manche doublement déporté 9.95

J. Algonquin "Diplomat" - 6 pi.
2 pièces, verre; manche déporté 11.98

Mermaid "Imperial" - 6 pieds
Verre tubulaire, poignée liège 7.95

Shakespeare de luxe - 6 pieds
Poignée doublement déportée; étui 11.95

Capturez vos grosses pièces à l'épuisette



5. Epuisette de bateau - Légère monture d'aluminium, manche de 24"; filet de 30" x 17" **2.69**

6. Epuisette à manche télescopique — Cadre de 18", filet de 24", manche de 30", télescopique pour rangement facile. Tout aluminium **4.29**

Epuisette à manche extensible (non illustrée) - Manche en 2 pièces, qui s'étend de 26" à 46". Aluminium léger. Cadre de 20", filet de 30" **6.69**

PRISES RECORDS pour les pêcheurs d'AUBAINES!

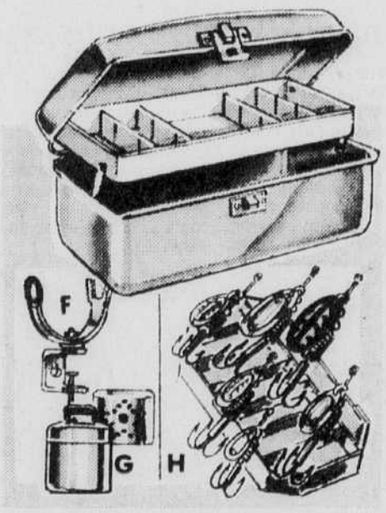
BOTTES - PANTALON
1 pièce

Caoutchouc entoilé avec cordon à la taille. Semelles et talons striés. Bretelles réglables, poche intérieure. Pointures 7 à 12 ..... **14.95**

CUISSARDES
EN CAOUTCHOUC

Pataugez au même endroit que les poissons! Caoutchouc naturel, fortement entoilé. Epaisses semelles et talons très adhérents. Fixations réglables au genou! Vert olive dans les pointures 6 à 12.

9.95 paire



COFFRET DE PECHE

Un plateau 13½ x 6½ x 4½"	2.99
Porte-cannes en acier	.79
Réchauffe-mains d'une durée de 24 heures	1.19
JEU DE 6 CUILLERS MEPPS Cuillers, hameçons et boite à couvercle transparent	4.50
Méné Mepps Comet	1.19
Cuillers Méné Mepps	1.39
Milieu organique de 1 lb	.85

CARTE DE CRÉDIT
P. Simard Inc.
MAGASIN ASSOCIÉ
JOS. ECONOME
RUE DES EPARGNES
QUEBEC
CLIENT PRIVILÉGIÉ

Remboursement: 10% PAR MOIS de votre dû.

SI VOUS VOULEZ POSSEDER UNE CARTE DE CREDIT FAITES-EN LA DEMANDE A L'UN DE NOS MAGASINS

CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIE

3% D'ESCOMPTE EN ARGENT CANADIAN TIRE sur tout achat comptant (région de Québec)

La contre-offensive des forces royales laotiennes est bloquée

VIENTIANE, Laos (AFP, UPI) — La contre - offensive déclenchée début juillet par les forces laotiennes pour reprendre la grande base neutraliste de Muong Suy (tombée aux mains des forces lao-viet il y a deux semaines et demie) est pratiquement arrêtée, a-t-on appris de source proche u gouvernement laotien.

A Vientiane, en pleine atmosphère e crise, le premier ministre suppléant Leuam Insixieng a convoqué l'Assemblée nationale et a dépêché le chef neutraliste Sisoumong Sisaleumsak auprès du roi Savang Vattana dans la capitale royale de Luang Prabang.

On affirme que le prince Sisoumong a reçu mission de demander au roi d'ordonner au premier ministre Souvanna Phouma d'interrompre ses acances en France pour revenir faire face à la musique.

SITUATION SERIEUSE

Pour sa part, l'état-major de Vientiane considère de nouveau la situation comme très sérieuse. On y affirme en effet que "les sept bataillons nord ietnamiens qui se sont emparés de Muong Suy ont reçu, au cours des deux dernières semaines, plusieurs chars russes de 50 tonnes ainsi que de nombreux camions tous terrains". Ces bataillons utilisent désormais, annonce-t-on, des mitrailleuses B-50, des lance - flammes et es lance - roquettes de 122mm, toutes armes jamais encore employées au Laos.

Six à huit mille soldats nord - vietnamiens auraient, selon les mêmes milieux, été acheminés seraient pour la plupart tenus en réserve.

On insiste à Vientiane sur l'acharnement "extraordinaire" des Nord - Vietnamiens qui auraient perdu 1,800 tués en trois semaines et défendu pied à pied le terrain qu'ils venaient de conquérir jusqu'à ce que leur potentiel oit renforcé.

Leur effort tend, semble - il, à concrétiser sur le terrain, estiment les observateurs, les affirmations du neo - Lao Haksat selon lesquelles les neutralistes du camp du gouvernement laotien représentent peu de choses. Selon certains spécialistes, ils entendent aussi décourager toute velléité d'intervention thaïlandaise au Laos. Il n'est pas impossible enfin que le but poursuivi soit d'accentuer la pression exercée sur les Etats - Unis pour qu'ils acceptent e règlement du problème vietnamien souhaité par Hanoi.

La crise au Moyen-Orient :

J. Sisco aurait fait de nouvelles contre-propositions à la Russie

(UPI, AFP) — Certaines sources du département d'Etat américain ont fait savoir hier que les Etats-Unis ont proposé à la Russie un nouvel ensemble de contre-proposition en vue de hâter la solution d'une paix négociée au Moyen-Orient. Ces propositions auraient été présentées au ministre soviétique des Affaires étrangères Andrei A. Gromyko, lundi, par le sous-secrétaire d'Etat américain Joseph S. Sisco.

M. Sisco a quitté Moscou hier après-midi pour Stockholm sans que le contenu des contre-propositions américaines aient été révélé et sans que, notent les observateurs, les entretiens aient abouti à un rapprochement suffisant pour permettre à M. Gunnar Jarring de reprendre sa mission de médiateur.

SUR LE TERRAIN

Un porte-parole de l'armée israélienne a affirmé que les forces égyptiennes ont ouvert hier un tir au mortier au-dessus du canal de Suez en direction des observateurs des Nations-Unies et des officiels de la Croix-Rouge.

Ils ont ainsi empêché, a-t-il expliqué, pour la seconde fois en quinze jours, le rapatriement des corps de trois soldats égyptiens tués au cours d'un raid de commando contre des positions israéliennes il y a quelques semaines.

Par ailleurs, deux commandos arabes ont été tués, hier soir, au cours d'un accrochage avec une patrouille israélienne dans la vallée de Beisat et un soldat israélien a été légèrement blessé, a annoncé un porte-parole militaire israélien.

Enfin, le gouvernement israélien a démenti hier matin l'information communiquée par un porte-parole jordanien, selon laquelle un commando de soixante Israéliens aurait tenté mercredi soir de traverser le Jourdain dans la région du pont Majameh.

Le Sénat tient un débat ultra-secret de six heures sur la question du réseau ABM

WASHINGTON (D'après UPI et AFP) — Fait inusité, le Sénat a tenu hier à huis clos un débat ultra secret de six heures sur la question du système de missiles antimissiles. Il semble cependant que personne n'ait changé d'opinion au cours du débat. C'était la sixième session secrète du Sénat depuis la fin de la deuxième guerre mondiale.

De toute évidence, aucune allégeance n'ayant été modifiée, il est fort probable que le projet sera accepté, quoique avec une faible majorité.

C'est le sénateur démocrate Stuart Symington qui avait convoqué le débat secret. Chef de file de l'opposition au plan gouvernemental, il avait annoncé qu'il présenterait au cours de la réunion une documentation réunie à la suite d'une visite effectuée à Kwajalein dans le Pacifique, où ont lieu les essais, mettant en doute l'efficacité des engins expérimentés.

ESSAIS

Pour sa part le sénateur John Towers — républicain du Texas — l'un des plus chauds partisans du système "Sauvegarde" de missiles antimissiles, a révélé hier que la fusée "Spartan" destinée à équiper ce réseau a été expérimentée avec succès pour la dixième fois mercredi.

Le sénateur John Stennis président de la Commission des Forces armées avait révélé auparavant que cette fusée avait été essayée à neuf reprises récemment, que six essais avait été réussis, que deux avait partiellement échoué et qu'un seul avait entièrement échoué.

M. Tower a annoncé le dixième essai peu avant la réunion à huis clos du sénat où l'ensemble du problème du déploiement du système antimissiles était examiné. Les sénateurs Tower et Stennis ont refusé de fournir des précisions sur l'essai du "Spartan" et se sont également abstenus de toute indication sur les expériences faites avec la fusée "Sprint" également prévue pour équiper le système "Sauvegarde".

OPPOSITION

Vingt-deux organisations syndicales, religieuses et politiques disant représenter 23 millions d'Américains, ont effectué une démarche collective auprès du Sénat pour lui demander de refuser le déploiement du réseau de missiles antiballistiques "Sauvegarde" proposé par le président Nixon.

Dans un mémoire présenté au Sénat, hier, en séance secrète, les 22 organisations ont insisté pour que le Sénat n'autorise que les crédits nécessaires à la poursuite des recherches sur ce programme mais non pas les crédits beaucoup plus importants nécessités par sa mise en oeuvre.

Parmi les organisations ayant signé le mémorandum se trouvent la convention baptiste américaine, l'Eglise presbytérienne unie des Etats-Unis, les syndicats de l'automobile, des chemins de fer et des débardeurs, la fédération américaine des savants, et une organisation de républicains libéraux, la "Ripon society".

Espagne :

L'hypothèse Juan Carlos se confirme

MADRID (AFP) — Deux lettres, provenant du général Franco et du prince Juan Carlos, ont informé Don Juan de Bourbon, comte de Barcelone, de la nomination prochaine du prince comme successeur de Franco et futur roi d'Espagne, apprenait-on hier de source sûre.

Le message du général Franco a été remis mercredi au prétendant par l'ambassadeur d'Espagne à Lisbonne, M. Jose Antonio Gimenez Arnau.

La lettre de son fils lui avait été portée mardi par le marquis de Mondejar, dépêché d'urgence à Estoril.

Suivant des informations de bonne source, le "Caudillo" a informé brièvement le comte de Barcelone de sa décision concernant Juan Carlos prise en vertu des pouvoirs qu'il tient de la loi de succession. Il lui laisserait également une dernière chance d'accepter de bonne grâce, avant mardi prochain, ce qu'il ne peut de toute façon plus empêcher. Le général Franco tenterait ainsi, dit-on dans les milieux politiques, d'éviter la rupture avec le chef de la famille royale.

La lettre du prince, écrite lundi soir après l'entretien au cours duquel le général Franco l'avait informé de sa décision, expliquerait les raisons qui l'ont poussé — "dans l'intérêt de la dynastie" — à accepter l'offre du "Caudillo".

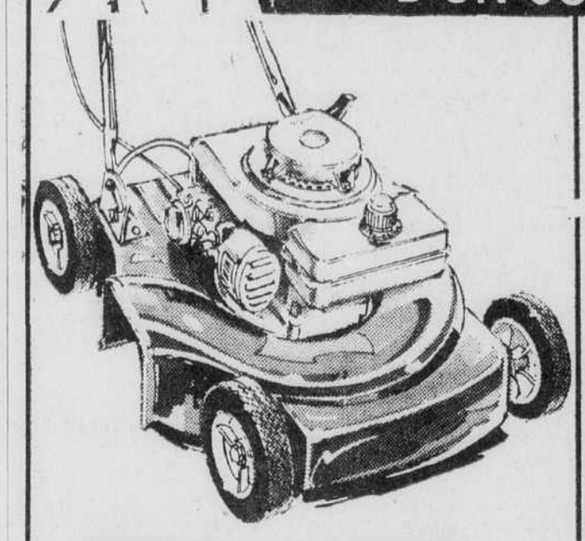
SIMPSONS-SEARS

PAS DE COMMANDES POSTALES OU TELEPHONIQUES SUR CETTE PAGE, S.V.P.!

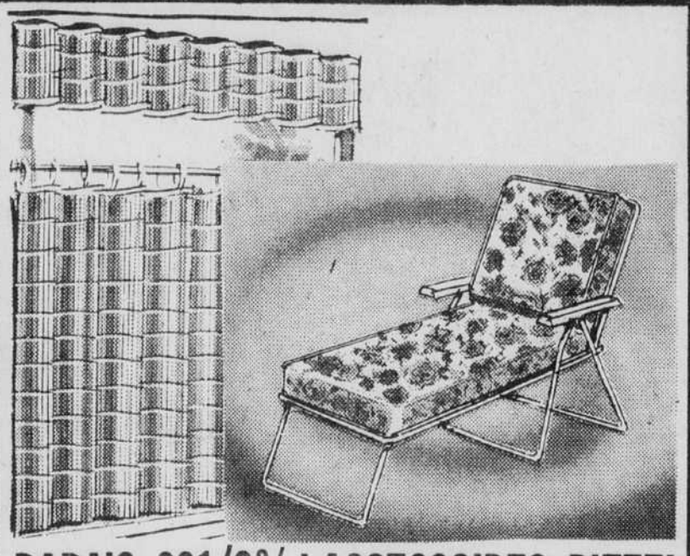
GR-RAND SPECIAL D'UN JOUR... SAMEDI 19 JUILLET

30 seulement!
TELEVISEUR 16"!
Châssis 16,000 volts! Modèle portatif 16"! • Léger et compact! • Garantie incluse!
Rég. 144.98
129.88 ch.
Rayon de la Musique (Rayon 57), au Deuxième.

MACHINE A ECRIRE!
Modèle Collegian... idéal pour les étudiants. Doté d'un clavier de 88 caractères. Chariot de 9½".
Rég. 79.95
64.88 ch.
Papeterie (Rayon 3), au Rez-de-Chaussée.



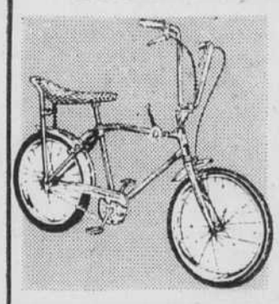
TONDEUSE A ESSENCE!
Puissante tondeuse à essence 20". Moteur 3 hp à 4 temps. Démarrage facile.
Rég. 69.98
58.88 ch.
Quincaillerie (Rayon 9), au Rez-de-Chaussée.



RABAIS 331/3%! ACCESSOIRES D'ETE!
Accessoires d'été au rayon des tentures et rideaux! Rideaux en bambou de vinyle, coussins pour chaise d'été et jeu de sangles pour réparer les chaises.
Rég. 69¢ à 18.98
46¢ à 12.65 ch.
Rideaux et Tentures (Rayon 24), au Deuxième.

MALLETTES WAYFARER!
Pullman, garde-robe, fin-de-semaine ou cosmétiques. Trois complets. Bleu ou blanc.
Pour Dames: Rég. 18.98 à 37.95 — 12.99 à 27.99
Pour Hommes: Rég. 24.98 à 39.98 — 17.99 à 29.99
Valises (Rayon 14), au Deuxième.

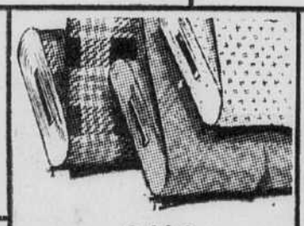
BICYCLETTE STAMPEDER III



Rég. 68.98
49.88 ch.
Bicyclette pour garçon. Changement 3 vitesses à manette de Sturmey-Archer. Nouvelle selle banane. Nouveau guidon.

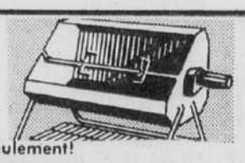
20 seulement!
CADRAN DE VOYAGE!
Cadran de voyage, 2 pierres. Date.
Rég. 6.98
4.99 ch.
Bijouterie (Rayon 4), au Rez-de-Chaussée.

Quantité Limitée!
PEINTURE AU LATEX!
Peinture au latex pour intérieur. Sans odeur. Lavable, sèche en 30 minutes. Blanc antique, vert menthe no 24 et avocado no 25.
Rég. 8.69
5.39 gal.
Peintures (Rayon 30), au Rez-de-Chaussée.



Solde!
Tissus d'été !
Rég. 1.49, 1.98, 2.98
3 verges 1.49
Tissus d'été comprenant coton, toile, dentelle, ratine, soie, etc. Largeurs: 36" et 44".
Patrons et tissus (Rayon 36) au Deuxième.

Quantité Limitée!



12 seulement!
BARBECUE A PILES!
Barbecue portatif, fonctionnant à piles.
Rég. 15.99
12.99 ch.
Articles Ménagers (Rayon 11), au Rez-de-Chaussée.

56 SOUTIENS-GORGE!
Soutien-gorge court. Bonnet en dentelle et dos en Lycra. Deux sections d'agrafes. Blanc. Grandeurs: B-32 à 38, C-34 à 40, D-34 à 40.
Rég. 3.99
2.50 ch.
Corseterie (Rayon 18), au Rez-de-Chaussée.

DEUX-PIECES BAMBINES!
Ensembles deux pièces pantalons et corsages. Modèles variés. 4 à 6X ans.
Rég. 1.98
99¢ ch.
Vêtements pour Enfants (Rayon 29), au Rez-de-Chaussée.

MAILLOTS DE BAIN!
Maillots de bain, une, deux ou trois pièces. Nylon, coton Lycra, 10 à 18 dans le groupe.
Rég. 7.98 à $22
$1 à $5 ch.
Vêtements Sport pour Dames (Rayon 7), au Rez-de-Chaussée.

FILMS EN COULEURS!
de marque Simpsons-Sears!

8mm 25 et 40 ASA. Rég. 3.29 — 2.77
35mm 20 poses 64 ASA. Rég. 3.29 — 2.77
126 à 12 poses. Rég. 2.24 — 1.99
Super 8 Rég. 3.99 — 3.44
Photographie (Rayon 39), au Rez-de-Chaussée.

ROBES POUR DAMES!
Groupe de robes d'été à solder. Modèles droit ou cintré. Avec ou sans manches. 7 à 15 ans. Demi-tailles dans le groupe.
Rég. $11 à $60
$5 et 9.99 ch.
Aussi vêtements de maternité. Blouses, shorts, pantalons, maillots de bain. Rég. 4.98 à $15.
99¢ à 9.99
Robes pour Dames (Rayon 31), au Rez-de-Chaussée.

IMPERMEABLES!
Rég. $16 à 39.98
$5 ch.
Imperméables en popeline de coton ou nylon matelassé. 7 à 15 ans.
Manteaux pour Dames (Rayon 17), au Rez-de-Chaussée.

60 seulement!
PANTALONS EN COTON!
Pantalons en coton, quelques-uns Perma-Prest dans le groupe. Passants pour ceinture. Bleu, bronze, vert. 8 à 18 ans.
Rég. 5.98
2.88 ch.
Vêtements pour Garçons (Rayon 40), au Rez-de-Chaussée.

200 seulement!
BERMUDA!
Rég. 4.98 à 5.98
2.99 ch.
Pantalons Bermuda Perma-Prest. Tissure Polyester et coton avec ou sans passants. Beige, noir/olive, antilope. Grandeurs: 30 à 38.

Vêtements Sport pour Hommes (Rayon 41), au Rez-de-Chaussée.

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

★★ 72e ANNEE — No 168 QUEBEC, VENDREDI 18 JUILLET 1969 PAGE DIX-SEPT

Devant le tribunal

La drogue le conduit à la prison

Un jeune homme de 19 ans a été condamné à cinq jours de prison par le juge Robert Perron. Le prévenu avait reconnu sa culpabilité à l'accusation d'avoir eu de la drogue en sa possession le 21 juin dernier.

Avant que la sentence ne soit rendue, le procureur de la couronne, Me Gaston Desjardins, a réclamé une sentence sévère contre l'intimé. Me Desjardins a rappelé que lors de l'arrestation, les policiers ont découvert la drogue dans la bouche du jeune homme qui avait jugé que c'était probablement là la meilleure cachette.

Le procureur de la couronne a déclaré aussi qu'il y avait tout lieu de croire que le prévenu vivait du trafic de la drogue. En effet, il en travaille pas et retire des allocations du Bien-Etre Social. Cet organisme lui paie une chambre sur la rue de la Reine, mais le prévenu en loue une autre avec un de ses amis.

Le procureur de la défense, Me Narcisse Proulx, a souligné pour sa part le fait que son client avait déjà passé 14 jours en prison et qu'il ne possédait pas de dossier judiciaire. Il a mentionné aussi que l'accusation comportait simplement la possession de marijuana et non le trafic.

Le président du tribunal a donc décidé d'ajouter cinq jours de détention aux 14 autres.

Cautionnement refusé à un jeune homme

le juge Robert Perro a refusé tout cautionnement à un jeune homme de 21 ans accusé de vol par effraction à la Cie Paquet, dans la nuit du 14 au 15 juillet. Le prévenu a nié sa culpabilité à l'accusation d'y avoir dérobé un manteau de fourrure valant $338 et son enquête préliminaire a été fixée au 31 juillet.

Le président du tribunal a refusé tout cautionnement à l'intimé à cause de son columineux dossier judiciaire. En effet, malgré son jeune âge, le prévenu n'a pas chômé, dans le crime, depuis 1967. Il a été condmané à plusieurs reprises pour des vols, des effractions et un recel.

Le juge Perron a cependant avisé le procureur de la défense de refaire une demande de cautionnement si la Couronne ne peut procéder à l'enquête préliminaire le 31 juillet. Il a donné un délai de 15 jours pour la préparation de cette enquête.

Conséquence d'un avocat en vacances

Parce que son avocat est parti en vacances, un prévenu accusé de refus de pourvoir est obligé de payer les frais de 14 ou 15 témoins que la Couronne a fait venir pour son procès. L'intimé un individu dans la cinquantaine, devra s'acquitter de cette dette d'ici 15 jours ou il sera condamné à un mois de prison.

C'est ainsi que le juge Alphonse Garon a accepté de reporter au 5 août le procès de l'inculpé. Ce dernier était présent hier matin, mais son procureur, Me Paul Picard, était représenté par un de ses confrères qui a demandé que le procès soit remis à plus tard.

Ancien propriétaire d'hôtel, le prévenu a expliqué au juge qu'il n'avait pas d'argent. Il a fait faillite au mois de mars et depuis ce temps il vit grâce à des allocations du Bien-Etre Social. Il touche ainsi $90 par mois. L'accusé a déclaré qu'il était prêt à travailler, mais qu'il ne pouvait se dénicher un emploi.

L'intimé répond à une accusation de refus de pourvoir depuis le mois de février. Cependant, dans l'acte d'accusation, on mentionne que l'offense date du mois d'octobre jusqu'à maintenant.

Au début, le président du tribunal avait accordé un délai de huit jours au prévenu pour payer les dépenses encourues par les témoins. Devant le montant élevé de la "facture", le juge s'est ravisé et a accordé une semaine de plus.

Les témoins sont rémunérés de la façon suivante: ils reçoivent $5 par jour en plus des dépenses pour les repas et pour le transport. Dans cette cause, plusieurs témoins sont de l'extérieur de la ville dont certains viennent même de Sébec.

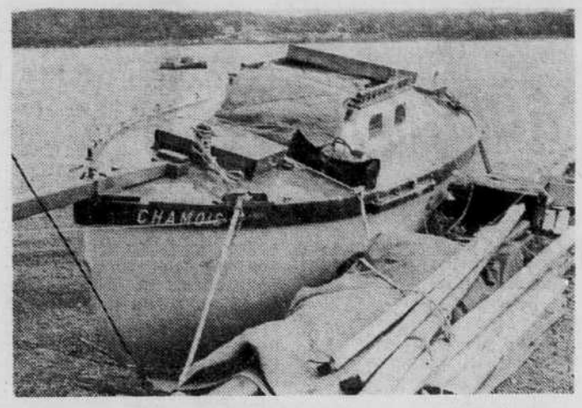
Un héritier, coupable de fraude

Si vous devez hériter de votre père qui vient de mourir, la banque vous avancera peut-être de l'argent. C'est ce qui est arrivé à un individu de Lévis, mais, malheureusement pour lui, ses prétentions se sont avérées fausses et il s'est retrouvé devant la Cour avec une accusation de fraude.

Le jeune homme, père de quatre enfants, et fils connu d'un homme d'affaires qui venait de mourir, s'est présenté à la Banque Royale de Lévis et à la Caisse Populaire du même endroit pour obtenir du crédit. On lui a fait confiance et il a ainsi soutiré $4,000 des deux institutions. Ces dernières n'ont récupéré que $375.

Le prévenu racontait qu'il recevrait un gros héritage. Par la suite, il faisait des chèques que la banque acceptait, persuadée qu'elle récupérerait le tout. Mais, l'héritage n'est pas venu.

Comparaissant devant le juge Robert Perron, l'intimé a avoué son crime. Le président du tribunal a remis à aujourd'hui le prononcé de la sentence de l'inculpé qui ne vit plus avec sa femme et ses enfants.



C'est sur ce voilier de 23 pieds de long, le "Chamois", que MM. Marc Boinface et Jean Dumas comptent traverser l'Atlantique à la fin du mois pour remettre une lettre de M. Gilles Lamontagne, maire de Québec, à M. Chaban-Delmas, maire de Bordeaux, ville jumelle de Québec. On reconnait au premier plan la voile qui attend d'être montée.

Aventure de 2 Québécois :

Traverser l'Atlantique à bord d'un voilier

Par Yves JARRETIE

Le désir de se sortir de la routine quotidienne et banale, la hantise du "neuf à cinq" et, enfin, le besoin de se sentir vivre au lieu de simplement exister, ce sont là quelques-unes des raisons qui poussent deux Québécois d'adoption à tenter l'aventure: traverser l'Atlantique à bord d'un voilier de 23 pieds.

Les objectifs de cette traversée sont divers; en plus de porter une lettre et des présents de la part de la municipalité de Québec à sa "jumelle" française, la ville de Bordeaux, nos deux navigateurs, MM. Jean Daumas et Marc Boniface, tous deux français établis au Québec depuis de nombreuses années, vont tourner un film sur la traversée et également écrire un livre; M. Daumas, le capitaine et constructeur du bateau se chargera de la partie écrite et M. Boniface, cinéaste et photographe de métier, verra à la section "pellicule"; pas une mince besogne, puisque nos deux aventuriers emportent 10,000 pieds de film vierge.

Le "Chamois", c'est le nom du voilier, est un robuste et beau bateau, long de 23 pieds, dont la construction a nécessité 17 mois de travail, soit 14 mois de travail solitaire pour M. Daumas et trois mois à deux et à temps plein; le tout représente la bagatelle de 3,000 heures de travail et une mise de fonds évaluée à $5,000; il faut spécifier que le bâtiment a une valeur réelle estimée à $25,000.

C'est la première fois que M. Daumas se risque sur l'Atlantique; auparavant, il a effectué quelques croisières en Méditerranée; il a tenu à spécifier qu'il n'est pas un marin, mais bien un montagnard et que les deux ne sont pas incompatibles.

Il ne faut pas oublier de mentionner que nos deux navigateurs sont mariés et pères de famille, ce qui corse l'aventure. En fait, M. Daumas est le père de quatre enfants et M. Boniface possède lui aussi un héritier.

Quant au voyage à proprement parler, le départ doit s'effectuer le 30 juillet au matin, si tout va bien et la traversée devrait durer environ 45 jours si les éléments le permettent.

Après une tournée en France en vue de présenter le film, le retour s'effectuera en avion, vers le mois d'avril prochain.

Des projets ? Bien sûr; en premier lieu, M. Daumas pense déjà à construire un autre bateau, plus grand que le "Chamois" et partir pour une autre traversée dont la destination ne nous a pas été dévoilée; continuer à "vivre", à voyager et à écrire sont en fait les aspirations de M. Daumas; M. Boniface pense, lui, reprendre son travail de caméraman et photographe dès son retour, en attendant une autre aventure.

Tout a été prévu pour le voyage

Les problèmes pratiques, eux, ont tous été résolus le plus rationnellement possible. Il va de soi que tous les appareils et ustensiles à bord sont solidement rivés dans la cabine: le réchaud, équipé de gaz butane est logé dans une encoche qui lui évite tout mouvement. Les couchettes elles aussi sont judicieusement disposées: l'une pouvant servir de table et l'autre de banquette.

Quant au ravitaillement, il a été soigneusement étudié de façon à cumuler le plus de vitamines et de calories. En plus des produits de leur pêche, les deux hommes comptent se nourrir de légumes frais, de conserves, biscottes, pâtes, oeufs, et de fruits dont surtout des pommes, qui, très facilement digérées servent à lutter contre le mal de mer.

Ils emportnt également avec eux, du thé, du lait concentré sucré en boites et 25 gallons d'eau fraiche. Le café est proscrit en tant qu'excitant très difficile à digérer.

Pour passer le temps à bord, les deux navigateurs, grands amateurs de musique classique, comptent sur les oeuvres de Bach, Mozart, Vivaldi, Haendel, et même sur un opéra, Don Pasquale de Donizetti. Malgré les manoeuvres accaparentes, ils espèrent trouver le temps de lire tant Molière que des récits historiques de grande valeur et même le fameux Lagarde et Michard que tous les collégiens connaissent bien.

Nos deux hommes avouent être très conscients des dangers que présente un tel voyage. Outre les épaves qui flottent nombreuses dans le Gulf Stream, ils auront à se détier des glaces dans le golfe du Saint-Laurent, des baleines qui remontent le fleuve jusqu'au Saguenay, des globicéphales, qui, très familiers, se frottent les flancs contre les bateaux, risquant ainsi de les renverser et surtout des gros transatlantiques qui, de nuit, n'aperçoivent pas toujours les voiliers.

UNE ERREUR ? — Non, les dessinateurs du Canadien National ne se sont pas trompés en écrivant CV au lieu de CN, sigle que tous les Canadiens connaissent bien. Ce wagon appartient à la compagnie "Central Vermont", elle-même filiale à part entière du Canadien National. D'autres compagnies de chemin de fer américaines, comme celle du Grand Trunk Western, par exemple, appartiennent elles aussi au Canadien National et leur sigle respectif a été dessiné selon la même conception. Ces wagons attendent présentement leur chargement sur les battures de Beauport.

L'Expo-Québec, du 28 août au 7 septembre, sera renouvelée

par André ARCHAMBAULT

Expo-Québec — non plus "l'exposition provinciale" se ra entièrement renouvelée et, cette fois, le renouveau se fera davantage sentir, bien qu'il faudra subir certaines lacunes. C'est ce qu'on pourra vérifier du 28 août au 7 septembre.

C'est en effet ce qui ressort d'une conférence d'information, tenue hier après-midi, au Colisée de Québec, en présence de nombreux représentants des divers moyens d'information de Québec et de Montréal.

M. Gilles Lamontagne, maire de la Vieille Capitale et aussi président de la Commission de . . . l'Exposition provinciale, a d'ailleurs tenu à présenter lui-même la nouvelle figure de la 58e exposition "provinciale" de Québec.

Numéroter l'exposition "provinciale", année après année, fait vieux jeu et c'est justement pourquoi les membres de la Commission de l'Exposition provinciale ont décidé de la "baptiser" dorénavant "Expo-Québec", expression qu'on espère entendre de tous les québécois.

Et sur les lèvres aussi des milliers de touristes que la ville entend intéresser à visiter cette 58e exposition en présentant, ça et là, dans les différentes salles de cinéma de la province un bref court métrage intitulé, évidemment, "Expo-Québec."

LES PALAIS AUSSI CHANGENT DE NOM

Toujours au chapitre du renouveau à la 58e exposition de la Vieille Capitale, il ne sera plus question désormais de "Palais de l'Agriculture" ou de "Palais de l'Industrie."

Pour intéresser la jeune génération à visiter l'exposition et surtout à y participer, il fallait de toute évidence lui démontrer clairement que l'on tenait à elle, à sa participation efficiente et, c'est dans cet esprit que les dirigeants de l'Expo-Québec ont décidé que le "Pavillon de l'Agriculture" s'appellera désormais le "Pavillon de la Jeunesse."

Une ombre au tableau, pour cette année, du moins: la jeunesse devra contempler son pavillon sans y entrer.

On sait, en effet, que les travaux ont repris au Palais de l'Agriculture et les entrepreneurs seront, malgré toute leur bonne volonté, incapables de terminer les travaux entrepris pour l'ouverture de l'exposition.

Par ailleurs, le mail qui doit réunir les deux pavillons et dont l'aménagement est prévu au programme de rénovation de l'exposition provinciale, sera presque parachevé et c'est dans cette enceinte qu'aurait éventuellement lieu l'inauguration d'Expo-Québec 1969.

Pour ce qui est du "Pavillon de l'Industrie", il a lui aussi changé de nom, sinon d'apparence, et c'est désormais le Palais des Congrès qui accueillera de nombreux exposants.

Incidemment, 19% du terrain réservé aux exposants n'est pas encore loué mais les membres de la Commission sont bien confiants de pouvoir en assurer la location avant le 28 août.

Mais qu'arrivera-t-il aux exposants du Pavillon de la Jeunesse (ex-Palais de l'Industrie) ? Eh bien, pour cette année, il faudra les reloger ailleurs.

ET LE GOUVERNEMENT AUSSI Y SERA

Et le gouvernement provincial y sera, cette année encore, mais d'une façon beaucoup plus tangible que par les années passées.

Un nombre record d'industriels et de commerçants sont aussi attendus.

Expo-Québec groupera en 1969, a souligné le maire de la Vieille Capitale, un nombre record d'exposants industriels et commerciaux ainsi que la plus forte participation gouvernementale jamais encore enregistrée.

Ce résultat anticipé dépend et de beaucoup, selon le maire de la Capitale, d'une campagne intensive entreprise dès la fin de l'an dernier par les organisateurs de l'exposition provinciale.

Quelques industries importantes, québécoises ou canadiennes, ne pourront être de la fête, cette année, les invitations ayant été lancées trop tard. Il en sera de même des exposants de pays étrangers, qui seront des nôtres l'an prochain, par l'entremise de leur consulat respectif.

Il semblerait bien d'ailleurs, à l'allure des projets énumérés par les responsables de l'exposition qui si Expo-Québec '69 est renouvelée, elle ne marque qu'un premier pas vers une exposition à caractère international: une mini-Terre des Hommes à Québec.

Neuf spectacles différents présentés au lieu d'un seul

Du 28 juillet au 7 septembre, Expo-Québec 69 présentera, au Colisée, neuf maxi-spectacles en remplacement du spectacle unique, (à plusieurs représentations) qui a été, lors de la 57e exposition provinciale, de l'aveu même de ses organisateurs, "un fiasco complet".

Hier après-midi, dans la salle de presse du Colisée, s'est tenue une conférence de presse, présidée par M. Gilles Lamontagne, maire de Québec, qui mettait l'accent sur la jeunesse et la bonne humeur de cette entreprise.

Nombreux sont les Québécois qui se souviennent, avec quelque amertume d'ailleurs, de la fameuse revue "C'est Québec" et de son style "Made in U.S.A.".

Contrairement aux nombreuses explications fournies l'an dernier par les autorités responsables de l'Exposition dite "provinciale", qui tenaient alors à valoriser le spectacle "C'est Québec", on a admis que ce spectacle avait bel et bien été un "fiasco", au cours de la conférence de presse d'hier. Le maire de Québec lui-même a affirmé que, somme toute, la formule n'avait pas été si heureuse.

"Rien de tout cela, cette année" précisent les organisateurs.

Les 9 spectacles à prix populaires devraient permettre, d'une part, d'attirer des personnes de tout âge et de tout horizon et, d'autre part, un choix de la part du spectateur.

Cette série de spectacles débutera le jeudi 28 août par un super "bingo".

Le vendredi 29 août, la place sera donnée au sport et, en l'occurence, à la boxe.

Puis le samedi 30 août, dimanche 31 août, et lundi 1er septembre, un spectacle de variétés, avec deux représentations quotidiennes, d'une durée de 2 heures, retiendra l'attention des spectateurs. Journée mexicaine, le mardi 2 septembre, avec le célèbre groupe les Mariachis.

Enfin, le mercredi 3 septembre, le spectacle "Super Swing" permettra aux jeunes d'applaudir leurs orchestres préférés.

Le jeudi 4 septembre, Fernand Gignac et Gilles Latulippe auront à amuser le public.

Le spectacle-famille est prévu pour le vendredi 5 septembre, avec "Jeunesse D'aujourd'hui", animé par Pierre Lalonde.

Dimanche 7 septembre, les Feux Follets, ensemble folklorique national clôtureront comme il se doit, cette Expo-Québec '69.

Outre ces spectacles, une variété de manifestations et d'attractions sont prévues et se succéderont sans interruption. De nombreuses activités gratuites, notamment des spectacles pour enfants, trouveront leur place.

En moins de 30 minutes

Vols à main armée dans deux caisses populaires de la ville de Québec

Par Jos.-L. HARDY

En moins de trente minutes, au début de l'après-midi, hier, des bandits armés de revolvers et de mitraillettes, ont opéré dans deux caisses populaires, à Québec. Ces deux coups d'audace ont rapporté quelque $8,000 à leurs auteurs. A la caisse Saint-Dominique, au 1165 de la rue Bourlamaque, deux hommes ayant le visage voilé ont raflé environ $2,000. A la caisse de Saint-Sauveur, au 135 de la rue Saint-Vallier Ouest, quatre individus dont trois portaient des verres fumées et des chapeaux de paille et l'autre un bas de nylon, ont mis la main sur un montant de $6,000 environ.

Les enquêteurs de la police de Québec et ceux du service de sécurité des caisses Desjardins soupçonnent fortement que les auteurs de ces deux vols successifs soient du même gang. Ils sont même portés à relier ces deux attentats au vol qui a été perpétré il y a huit jours, à la succursale de la Banque de Montréal, sur la Grande-Allée.

Les deux hold-up d'hier après-midi ont été respectivement signalés à la police à 12h.10 et à 12h.40. Aux deux endroits, les bandits ont pris la fuite aux cris stridents des sirènes. Le vol perpétré sur la rue Saint-Vallier a été particulièrement audacieux en raison de la densité de la circulation, dans un milieu populeux. Les cambrioleurs ont opéré avec la vitesse de l'éclair aux deux endroits. Personne n'a été molesté bien que des employés et des clients aient été forcés, soit de se coucher sur le plancher, de se tenir face aux murs ou encore de s'immobiliser sur place. Quelques minutes après chacun des vols, les voitures qui ont servi aux voleurs ont été retrouvées. La première a été localisée à l'angle des rues Fraser et du Parc. La deuxième a été trouvée à l'angle des rues Montmarte et Sacré-Coeur.

A SAINT-DOMINIQUE

Trois employés ainsi que cinq clients se trouvaient dans la caisse populaire Saint-Dominique lorsque deux hommes, le visage voilé, ont fait irruption. Dans leur précipitation, les intrus n'ont râflé que le contenu de l'un des trois tiroirs-caisses. Pendant que l'un des bandits tenait le personnel et la clientèle en joue, l'autre s'emparait du contenu du tiroir. Un des employés M. Louis Métivier, fut tenu en respect mitraillette dans le dos. Malgré ces menaces, il put actionner la sonnerie d'alerte.

Le vol d'hier à la caisse Saint-Dominique, est le deuxième à être perpétré à cet endroit depuis 1963. Le premier avait rapporté quelque $5,300 à ses auteurs.

A la suite de leur forfait, les bandits ont sauté dans une automobile — en provenance de Drummondville — qu'ils ont ensuite abandonnée dans le quartier Belvédère et ils ont pris place dans une autre voiture que la police prétend être celle qui a servi quelques minutes plus tard, au vol de la caisse populaire de Saint-Sauveur.

A SAINT-SAUVEUR

Pour la première fois, la caisse populaire de Saint-Sauveur, au 135 de la rue Saint-Vallier Est, a été la scène d'un vol à main armée. Au moment où les quatre bandits ont pénétré, il y avait sept employés et un client dans le bureau bancaire. Tous furent alors obligés de se coucher sur le plancher. Pendant que trois des intrus faisaient le guet, celui qui avait le visage recouvert d'un bas de nylon a fait main basse sur le contenu de quatre des cinq caisses. Seulement deux des bandits étaient apparemment armés. L'un portait un revolver et l'autre une mitraillette. Tous les quatre étaient coiffés de chapeaux de paille et trois d'entre eux portaient des verres fumés.

L'assistant-gérant, M. Bussières, a évalué à $6,000 les argents dérobés et il a décrit les voleurs comme étant des hommes âgés de plus de 20 ans. Il prétend même que l'un d'eux doit friser la quarantaine. M. Bussières a souligné que les policiers ont répondu au signal d'alerte en quelque 30 secondes. Les bandits avaient à peine quitté les lieux et fuyaient en direction ouest lorsque les agents se sont présentés.

Quelque cinq minutes après ce deuxième vol, les policiers retrouvaient la voiture à l'angle des rues Montmarte et Sacré-Coeur. Cette automobile avait été rapportée volée au début de la matinée par son propriétaire M. Michel Potvin, du 1095 rue de la Ronde.

Le Soleil

Lever	Coucher	Long. du jour
4.07	7.35	15.28

Les marées

Basse 4h.35 p.m.
Haute 9h.40 p.m.
Basse 5h.15 a.m.
Haute 10h.05 a.m.

SALON, BUREAU ATELIER
— FERMES —
vacances annuelles
12 juillet au 4 août
Pouliot & Darveau
Tailleurs et créateurs de style
601, rue St-Jean - Québec 4

CUISINIERS DEMANDES
(Short order cook)
Tres bon salaire. S'adresser en personne seulement entre 11h. et 2h. au:
RELAIS DE LA PLACE D'ARMES
16 rue Ste-Anne, Québec 4

SIMPSONS-SEARS
RAYON D'OPTIQUE
Place Fleur de Lys
EXAMEN DE LA VUE
VERRES DE CONTACT
DR ROBERT NOEL
Optométriste
529-9841 Loc. 243

NOUVEAU SERVICE
ALLONS CHERCHER et REPORTER
NETTOYAGE
8 LIVRES (sans pressage) $3.00
Chemises, lavage fait à la main
TEINTURERIE MATHIEU
700 rue St-Albert
TEL.: 522-3833

EXAMEN D'ADMISSION
pour le
Collège de Champigny
Le 2 août de 9 heures à midi.
Renseignements: 872-1485

SURINTENDANT
demandé
Surintendant général pour travail sur contrat à Churchill Falls. Age: entre 30 et 50 ans, possédant une 10ième année, bilingue, experience requise dans la construction de ponts, viaducs, barrages, édifices, etc... Très bonnes conditions de salaire. S'adresser à:
LES CONSTRUCTIONS DU ST-LAURENT LIMITEE
1101, Boul. des Châtes,
Villeneuve, P.Q. - Tél.: 661-9261

AU FOND DES CHOSES

Français du Canada ou Canadiens français: une joute sentimentale ou politique

par Paul LACHANCE

Le numéro juillet-août du périodique parisien Esprit, constate que la mentalité moyenne au Québec est fort réservée à l'égard des Français de France.

Tout en souhaitant que les malentendus et les ressentiments affaibliront, le directeur de la revue, Jean-Marie Domenach, précise que les Canadiens français sont des Américains, non des Européens, et que toute prétention française à leur égard ne serait que pure sottise.

"La francophonie, aujourd'hui, ajoute-t-il, n'est plus une production parisienne et les Français ont beaucoup à faire pour se dépouiller de leur ethnocentrisme".

Voilà qui nous apparaît comme un reflet consolant, pour des millions d'entre nous hormis ceux qui ne peuvent l'avouer, de la politique de modération que s'est fixé le nouveau président français, Georges Pompidou, à l'égard des francophones mondiaux et qui constitue une réaction très saine à la francophonie gaulliste.

Voilà qui plaira beaucoup à ceux qui, chez nous, veulent se libérer une fois pour toutes de cette sorte de paternalisme anachronique, colonialiste et "bien-être socialisant" que l'on fait peser sur eux depuis la venue du Général.

Ceux qui vivent...

Domenach parle de malentendus et de ressentiments. En existe-t-il vraiment? A part, évidemment, cette conviction qu'on nous prête d'avoir été "abandonnés" par la France, a-t-on pensé qu'on aurait pu faire naître chez nous une véritable exacerbation de constater que l'on tente de nous faire "voir le monde en français", comme si le monde se limitait à la France.

La situation, telle que tente de l'expliquer Esprit, a de profondes racines historiques, ethnologiques et psychologiques. En d'autres termes, nous ne sommes pas des Français du Canada mais nous sommes simplement des Canadiens français. Cela, certains thuriféraires de la ponction française auraient intérêt à ne pas l'oublier lorsqu'ils vont faire la génuflexion aux coquetels de la Maison du Québec à Paris.

Le Canadien français est citoyen canadien par naissance, sujet britannique malgré lui, américain dans son mode de vie, français de culture et latin de tempérament. Voilà autant de condiments qui rendent le morceau difficile à avaler.

On l'a dit à satiété, il veut désormais pratiquer le culte de l'identité et de la personnalité, en dépit de toutes les sortes de francophonies qu'on lui proposera et qu'il ne jugera pas la sienne.

La culture française qu'il a réussi à sauvegarder depuis deux siècles, qu'il entend développer et conserver, il le veut sienne et non le défalcage d'une culture qui ne servirait en somme que de tête de pont à une hégémonie française dont il ne pourrait que servir les intérêts, à un véritable impérialisme français destiné à édifier un contrefort à la domination anglo-saxonne.

Histoires d'amour

Il convient, plus que jamais, de dire les choses comme il se doit malgré toute la métaphysique dont on les enrobera.

Cette soudaine tendresse que nous nous sommes découverte les uns pour les autres, Français et Canadiens français, provenait-elle simplement d'un élan du coeur ou n'était-ce qu'un mécanisme bien ajusté et bien huilé pour servir à l'édification d'un empire ou, encore, était-elle destinée à nourrir une lutte stupide contre les Canadiens anglais qui ne servirait en définitive que les intérêts américains.

Une vérité est certaine. C'est qu'elle aura peut-être malheureusement eu le résultat contradictoire de dresser les Canadiens français contre une subjugation honteuse à certains égards mais également de les diviser entre eux. Un audacieux irait même jusqu'à déclarer qu'elle aura peut-être retardé l'épanouissement d'une véritable nation canadienne-française.

Que la mentalité moyenne au Québec soit fort réservée à l'égard des Français de France, cela provient en grande part de l'attitude du Français envers **nous.**

Il y a entre la France et nous une vieille histoire d'amour. Tout y est: abandon, rupture, retrouvailles, illusion du bonheur retrouvé, querelles de ménage. Les scènes de ménage cessent un jour parce qu'on a commencé d'être indifférent.

Il y a quelques années, on admettait aisément la béatitude d'un Canadien français "débarquent" à Paris ou la stupéfaction d'un Français découvrant le Québec.

Aujourd'hui, le Canadien français visite la France mais trop de Français découvrent encore la Nouvelle-France.

Les Français semblent avoir deux façons de nous aimer: une façon officielle et une façon naturelle. Lorsqu'ils le font officiellement, dans les réceptions, les articles de journaux ou de revues, les émissions de télévision ou de radio, nous sommes des cousins de proche parentage qu'on serre sur son coeur. Lorsqu'ils le font naturellement, c'est-à-dire lorsque nous ne sommes pas présents, nous sommes des provinciaux aux moeurs bizarres et au langage archaique.

Et à un tel point parfois qu'il faudrait en conclure qu'ils ne sont même pas chauvins mais tout simplement snobs.

Voilà pourquoi, peut-être, beaucoup d'entre nous se surprennent, bien malgré eux, à faire des gorges chaudes sur les accords France-Québec, ces échanges entre experts et apprentis, les francophonies de toutes sortes et les salamalecs souvent douteux que l'on se fabrique sous l'égide du bon cousinage, et à se dire en définitive qu'il y a encore beaucoup de "petites choses" à mettre au point pour compléter le grand duo d'amour.

Comme le disait Chambort: "Les vertus se perdent souvent dans l'intérêt comme les fleuves dans la mer."

Petit rappel d'histoire

On attribue souvent le manque d'enthousiasme des Québécois pour les Français à ce que l'on qualifie de préjugé anti-européen ainsi qu'aux différences religieuses.

Qu'à cela ne tienne. Il est trop facile de l'affirmer si l'on ne tient pas compte du fait que trop de Français sont mauvais historiens.

Finie la fable du Français qui savait tout du Canadien français parce qu'il avait lu Maria Chapdelaine. C'était alors l'étape d'avant-guerre. Finie également l'épopée des "cabanes au Canada", qui s'avèrent des gratte-ciel de 50 étages. Finie l'époque où des reporters de mode s'amenaient au Québec au mois d'août, vêtus de fourrures, pour photographier leurs mannequins dans la neige. Finis les articles à la une sur le Canada français avec une page couverture typiquement canadienne comportant "chiens, traineaux et paysans". Est-ce vraiment fini?

Depuis la dernière guerre, on a découvert que le Canadien français avait la peau blanche et l'électricité, qu'il vivait loin des Esquimaux et qu'il parlait un français passable, celui que le grand académicien, Louis Gillet, qualifiait de "plus pur au monde", en 1908.

On a découvert que le Canadien français refusait de dire "week-end", "speaker" ou "pull-over". Oui, on l'a découvert parce qu'on a entendu le bruit de ses "pétards" et le cliquetis des "chaînes" qu'il tentait de secouer. Il n'en est plus d'ailleurs à choisir les prétextes publicitaires.

Comme le déclare Domenach, comment toute prétention française à l'endroit du Canadien français ne serait-elle pas pure sottise.

Comment la mentalité moyenne au Québec ne serait-elle pas réservée à l'égard des Français lorsque la plupart de ceux-ci ignorent que le Canada s'étend sur au-delà de 3,600 milles, que de Québec à Vancouver, cette distance est psychologiquement plus grande que la distance physique, que six millions de francophones sont groupés à l'est du pays, qu'un million d'autres sont répartis dans les autres provinces, que treize millions d'anglophones occupent les neuf autres provinces, que tous ont le même passeport mais que, trop souvent hélas, l'identité s'arrête là.

On comprend que l'enthousiasme des Québécois pour les Français soit à la baisse lorsqu'ils savent que peu de ceux-ci ignorent que la survivance française au Canada c'est autre chose qu'une poignée de provinciaux parlant patois sous la coupe d'une bourgeoisie oppressante, qu'après deux siècles de haute et constante lutte, ils sont encore debout à tenter de combattre l'envahissement de plus de 200 millions d'anglophones. Certes, ils ont perdu des plumes mais ils ont conscience d'avoir accompli un miracle: celui de constituer une nation dont la vie de l'esprit est encore française et veut le demeurer.

Tout cela, en définitive, ne leur donne-t-il pas le droit de choisir la francophonie qu'ils désirent?

Et nos politiciens? de grâce, ne leur demandons pas de compte sur la question. Cela équivaudrait à leur pratiquer la césarienne.

Pour ou contre l'astrologie?

Par Sophie ROLINE
de l'Agence France-Presse

Le grand débat qui sépare les adversaires et les partisans de l'astrologie sera-t-il jamais clos? On peut en douter! Depuis des siècles, voire des millénaires, les esprits les moins fantaisistes du monde continuent à s'affronter et leur violente division connait encore de retentissants échos. En 1957, l'Eglise interdisait en un article publié dans l' "Osservatore della domenica" la consultation des horoscopes, tout en admettant, il est vrai, que saint Thomas d'Aquin soutenait la participation des astres au destin de chaque individu, et le R.P. Riquet, reprenant la thèse de saint Thomas, observait: "On peut admettre que les astres exercent une certaine influence sur le tempérament, la complexion des hommes et pour autant sur leur comportement..."

En cette année 1969 où l'on constate les méfaits du "soleil maléfique" en ce qui concerne les maladies cardiaques, notamment, de nombreux spécialistes reconnaissent que que les taches solaires sont à l'origine de multiples accidents, tels l'infarctis du myocarde et peuvent être, sans nul doute, à l'origine de cataclysmes terrestres.

L'INFLUENCE DE LA LUNE ET DU SOLEIL

La lune, on le sait, agit sur les marées, la croissance végétale, le psychisme humain... Un biologiste américain, le professeur A. Brown, s'est livré à des expériences, sur les animaux, qui ont été publiées dans les deux plus grandes revues scientifiques des U.S.A. "Sound Scientific" et "Nature". Il soustrait ses sujets à toute influence extérieure en les isolant dans une chambre noire. Au bout d'un certain temps, il a pu constater que les notions d'habitude disparaissaient "alors que le comportement des animaux différait encore selon que la lune se trouvait au-dessus ou au-dessous de l'horizon". En Allemagne, le professeur Bortels, bactériologiste éminent, a indiqué que les microbes proliféraient d'une façon plus intensive lorsqu'on enregistrait des agitations magnétiques solaires; un certain microbe "l'azote - bactaire" "dévore" littéralement l'azote sous l'influence du soleil... Le professeur Takata, au Japon, a étudié les modifications qui peuvent se produire en ce qui concerne la circulation sanguine quand on enregistre des taches solaires; "le sang s'"affole" dans les éprouvettes et présente parfois des signes d'ébullition comparables aux phénomènes observés dans les centres de recherches spatiales sur des cosmonautes". C'est un savant russe: Tchijevski, qui put établir, pour la première fois, la relation entre les taches solaires et les phénomènes humains. Le professeur Ziccardi — dont la renommée est mondiale — poursuit ses études sur la réaction des corps chimiques par rapport à la position de la terre dans notre galaxie.

LES PHENOMENES PARANORMAUX

Le professeur Paul Couderc, co-directeur de l'Observatoire de Paris et son confrère Marcel Boll qui appartient au Comité de "l'investigation scientifique des phénomènes réputés paranormaux', se sont efforcés d'établir la preuve de l'existence de l'influence astrale au moyen de la statistique. Cette preuve semblerait leur avoir été apportée par un statisticien: M. Michel Gauquelin: le thème astral de 670 officiers supérieurs présentait les planètes Mars et Jupiter au même ascendant. Pour 570 champions de diverses disciplines et 500 vedettes de théâtre ou de cinéma, ces deux mêmes planètes, conjointes ou séparées, se trouvaient rigoureusement placées dans la même position astrale. D'après les observations de M. Gauquelin, le hasard des destinées se trouvait ramené à un exemple sur 10 millions! Des médecins réputés, tels qu'Allendy, Mabille et Hunwald, s'inspirèrent des surprenants résultats de cette statistique et poursuivirent l'expérience dans les hôpitaux. Leurs observations furent publiées: elles démontraient qu'une corrélation réelle existait entre l'évolution de la maladie d'un patient et les aspects planétaires.

...Enfin, remarquable succès pour cette science décriée par certains, l'Ecole polytechnique de Zurich créait, en 1964, le precier cours da'strologie scientifique du monde!

JACQUES BERGIER: UN OPPOSANT FAROUCHE DE L'ASTROLOGIE

Jacques Bergier, physicien, grand esprit et chercheur assidu, est un adversaire résolu de l'astrologie... Il a choisi pour exemple l'écrivain finlandais Laskness, et a observé à son sujet: "Comment Laskness a-t-il pu avoir une grande destinée couronnée par le prix Nobel puisqu'il est né au-delà du cercle polaire, dans le Groënland, zone où la terre est hors du champ d'influence de notre galaxie"

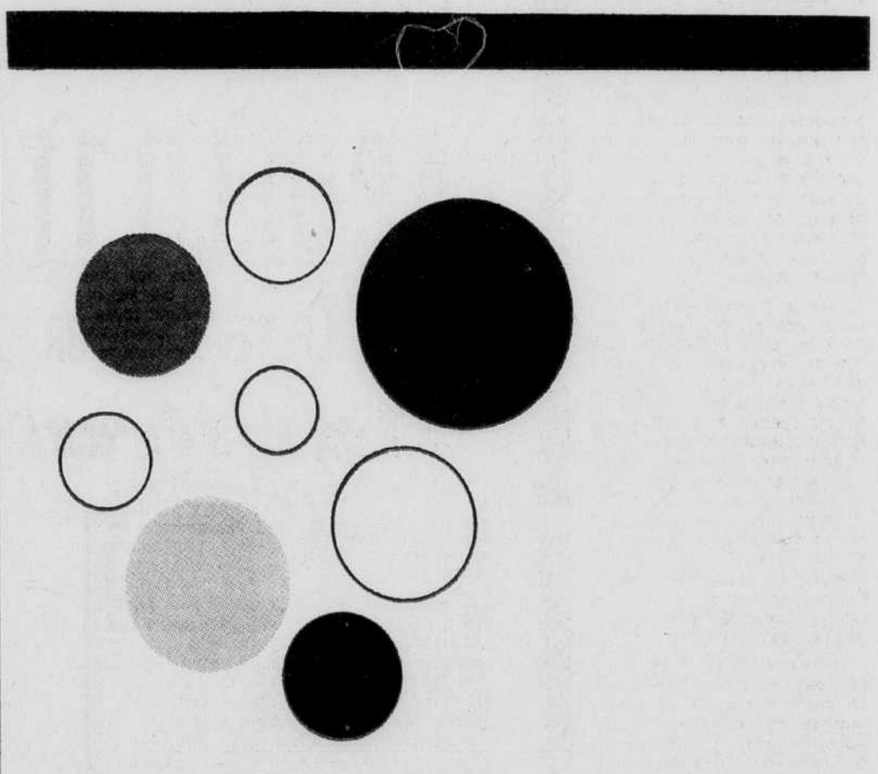
Jacques Bergier s'est également ingénié à détruire "la légende des services secrets anglais se servant de l'horoscope de Hitler pour savoir quelles actions engager"... Dans son ouvrage intitulé "Les astres en paix et en guerre", Louis de Wol (cité par Jacques Bergier) se servit de documents qu'il avait découverts concernant les horoscopes de Hitler: la victoire totale du Fuhrer y était prédite pour 1944, et une fin heureuse et paisible lui était promise pour 1990... Mais ces thèmes ne furent-ils point établis par complaisance?... A cette objection, Bergier réplique: "Hitler a perdu la guerre par un entêtement maniaque qui lui a fait commettre des fautes fatales; d'ailleurs, depuis la guerre, on a refait cent fois son horoscope: il est toujours excellent".

LE CAS EDGAR RICE BURROUGHS

...Un homme dont l'horoscope était particulièrement néfaste fut Edgar Rice Burroughs. Et pourtant... Se trouvant, après de nombreuses tribulations, parvenu à un point critique de son existence, Burroughs écrivit à Kipling en le priant de vouloir bien l'autoriser à se servir du personnage de Mowgli, l'enfant célèbre du "Livre de la Jungle". Kipling ne refusa point et même souhaita bonne chance à son emprunteur... Le résultat fut "Tarzan", un immense succès comme on le sait et qui rapporta à Burroughs 95 millions de dollars et même une ville Tarzana!

UNE SAGE CONCLUSION

Il semble qu'André Barbault, vice-président du Centre international d'astrologie, apporte à cette vieille querelle des partisans et des adversaires d'une science qui n'aura jamais dit son dernier mot, une conclusion parfaitement admissible: "Il faut, dit-il, balayer un malentendu de plusieurs siècles: l'astrologie, c'est de la psychanalyse. L'astre n'est qu'un symbole dont on a fait un dieu. L'homme, comme la galaxie, subit des mouvements profonds, car il est un microcosme, un élément minuscule d'un tout qui s'appelle l'humanité, elle-même élément dérisoire de l'Univers. Quand on voit comme tout dans la nature est organisé dans ses moindres détails, comment peut-on s'imaginer que les mouvements les plus importants de l'espèce humaine soient fortuits! C'est là le point de départ d'une nouvelle science cosmique qui sera l'astrologie de demain..."



Ne tournez plus en rond!

Il n'y a pas à hésiter, une annonce dans votre journal est la solution à votre problème.

525-7131

LE SOLEIL

Italie :

Echec d'une première série de démarches de M. Rumor

ROME (AFP) — M. Mariano Rumor, président du conseil pressenti, a terminé hier, la première phase de ses consultations, en vue de résoudre la crise ministérielle ouverte, le 5 juillet, par la démission du gouvernement de centre-gauche (démocrates - chrétiens, socialistes, républicains) qu'il présidait.

Il a reçu successivement les délégations du parti socialiste italien (gauchiste) et du parti socialiste unitaire (scissionnistes), c'est-à-dire des deux tronçons du parti socialiste, dont la scission, le 4 juillet, a abouti à la crise ministérielle.

M. Rumor, qui est démocrate - chrétien, avait reçu, mercredi, les représentants de son parti et du parti républicain, les deux autres partis qui, avec les deux partis socialistes, devraient constituer la nouvelle coalition, selon le mandat que le président pressenti a reçu, le 13 juillet, du chef de l'Etat.

Cette première série de consultations ne semble pas, selon les observateurs politiques, avoir éclairci la situation. Seuls deux partis — les partis démocrate - chrétien et socialiste italien — se sont prononcés clairement pour une reconduction de la coalition de centre-gauche.

Les républicains sont restés sur leurs positions. Ils n'entendent participer à aucune équipe ministérielle, mais sont prêts à donner leur appui extérieur à une coalition tripartite entre les démocrates - chrétiens et les deux partis socialistes, ou à passer à l'opposition, si cette formule ne se réalise pas.

Les socialistes "unitaires" confirment leur attitude: ils ne participeront à une coalition avec les "gauchistes" qu'à la condition que soit déclaré explicitement que toute collaboration avec les communistes — comme avec la droite — soit exclue nettemnt. Il s'agit des conditions qu'ils avaient posées aux dirigeants du parti socialiste italien avant la scission.

M. Naville revient confiant du Nigeria

GENEVE (AFP) — De retour d'une mission d'une semaine au Nigeria, M. Marcel Naville, président du Comité international de la Croix-Rouge, a déclaré hier à Genève au cours d'une conférence de presse qu'il avait "très bon espoir" de voir s'organiser "en temps voulu" une "opération d'urgence" du CICR au Biafra.

Il a confirmé que le gouvernement fédéral nigérian avait donné son accord à une telle opération, qui, a-t-il dit, sera faite de nuit et comprendra trois vols permettant d'acheminer environ trente-deux tonnes de secours et d'évacuer le personnel dont les contrats sont arrivés à échéance.

COMPETENCE

Parlant du transfert des compétences du CICR en matière de coordination des secours au Nigeria à la "Commission nationale nigériane de reconstruction", M. Naville a indiqué que "certains organes de l'Etat et de la Croix-Rouge nigérians n'étaient pas encore prêts à reprendre, dans de bonnes conditions, cette action", et qu'il appartenait au CICR "de les mettre en mesure de s'organiser pour pouvoir reprendre cette tâche". "C'est désormais, a-t-il dit, le travail de nos experts".

Evoquant ensuite l'entretien "extrêmement agréable" qu'il avait eu avec le général Gowon, chef de l'Etat nigérian, M. Naville a souligné qu'en dépit du "climat très fortement détérioré et une méfiance très grande à l'égard des organisations humanitaires "qu'il avait trouvés à son arrivée à Lagos, il avait réussi à expliquer au chef de l'Etat nigérian le sens de la mission du CICR. "J'ai eu, a-t-il ajouté, la satisfaction d'entendre de la bouche même du général Gowon que Lagos n'entendait en aucune façon utiliser la famine comme arme de guerre.

Sommet des "Six" en novembre ?

PARIS (AFP) — La convocation d'une conférence au sommet des six pays du Marché Commun paraît en bonne voie après les entretiens que M. Maurice Schumann, ministre des Affaires Etrangères a eus hier, au Quai d'Orsay, avec son collègue, des Pays-Bas M. Joseph Luns. On parle déjà du mois de novembre pour la réunion de cette conférence en faveur de laquelle se sont déjà prononcés M. Willy Brandt (Allemagne) et M. Gaston Thorn (Luxembourg). Bien que M. Pierre Harmel, ministre des Affaires Etrangères de Belgique, n'ait pas encore pris position, on estime à Paris, dans les milieux compétents, qu'il ne s'y opposerait pas.

Seule l'Italie qui n'a pas de gouvernement, n'a pas encore défini son attitude.

L'Ouganda se prépare à recevoir le Pape

KAMPALA (AFP) — Une activité extraordinaire règne à Kampala, dans l'attente de la visite que le pape Paul VI doit faire à la fin du mois dans la capitale de l'Ouganda. Les préparatifs vont bon train à Kampala qui est pour l'Afrique, "la ville aux sept collines" au même titre que Rome l'est pour le monde occidental.

Dans la dernière section de la route venant de l'aérodrome, dans les rues de la ville, flottent des drapeaux aux couleurs du Vatican et de l'Ouganda, tandis que tous les poteaux électriques portent de grands écussons sur lesquels ont peut lire: "L'Afrique et l'Ouganda souhaitent la bienvenue au pape Paul VI". Des centaines de cantonniers sont au travail pour donner un aspect agréable aux rues et aux trottoirs. Cette visite, unique dans les annales de l'Afrique, absorbe les énergies et fascine l'imagination des populations locales.

Le chiffre 22 dominera la visite papale: Paul VI honorera 22 martyrs ougandais, 22 enfants seront baptisés, et le sanctuaire des martyrs que le pape doit consacrer sera fait de 22 longs piliers d'acier aux sommets convergents. Il est peu probable que ce sanctuaire soit terminé à temps pour la visite du pape car les 22 piliers, commandés à l'étranger et représentant un poids de 51 tonnes, n'étaient pas encore arrivés hier à Kampala. Mais le pape consacrera l'autel du sanctuaire, portant les reliques de deux martyrs, Saint Charles Lwanga et Saint Mathias Mulumba.

CEREMONIES

Au cours du voyage du pape, douze évêques d'Afrique orientale et occidentale seront consacrés.

Huit chefs d'Etat seront présents à Kampala car Paul VI sera reçu à la fois en tant que chef d'Etat et chef de l'Eglise catholique.

On estime qu'entre cinq cent mille et un million de personnes se trouveront à Kampala, parmi lesquelles onze cardinaux, cent vingt archevêques et évêques ainsi que 400 journalistes et photographes. Un hymne spécial a été composé par un Ougandais. Des médailles d'or et d'argent seront frappées à l'effigie du pape, des timbres spéciaux seront émis. On a imprimé sur des millions de mètres de tissu les portraits du pape et du président Obote pour les robes des élégantes de Kampala.

Reprise de la guerre verbale entre la Chine et l'Union Soviétique

HONG KONG (AFP) — La Chine et l'Union Soviétique ont déclenché hier réciproquement, par la voie de la radio, une série de violentes attaques concernant l'évolution de leurs politiques intérieures respectives.

Cette polémique s'est engagée d'une part dans l'émission en chinois de Radio-Moscou à destination de la Chine, et d'autre part, par la radio de Pékin, toutes deux captées à Hong Kong.

Radio-Moscou a notamment critiqué la politique nucléaire des dirigeants chinois qui consacrent, affirme-t-elle, de 30 à 40% du budget de la Chine à la recherche atomique et à la mise au point de missiles. Cette charge, ainsi que la révolution culturelle, a poursuivi la radio, a grandement affecté le niveau de vie des travailleurs chinois dont les salaires ont baissé en moyenne de 15 à 20% et en certains endroits de 30 à 40%.

La radio de Pékin pour sa part, affirme que, au cours des dernières années, plus de 100,000 officiers "douteux" de l'armée soviétique ont été limogés afin de faciliter le "contrôle fasciste" sur les troupes. La radio de Pékin fait également état d'un renforcement considérable des services de la police secrète pour la surveillance de la population, et indique que plus de 900,000 sections spéciales ont été récemment créées à ce effet au ministère de l'Intérieur.

Zambie :

La haine des Européens dégénère en violences

LUSAKA (AFP) — La haine contre les Européens en Zambie a dégénéré en incidents violents hier dans l'une des villes de la région des mines de cuivre, Kitwe, où des partisans du gouvernement ont attaqué les Européens dans les rues au cri de "Tue, Tue".

Selon les informations reçues à Lusaka, une manifestation de 20,000 adhérents et sympathisants du parti au pouvoir, le "Parti national uni pour l'Indépendance", a échappé au contrôle de ses organisateurs dans le centre de la ville où un groupe de manifestants, armés de bâtons, se sont heurtés à la police avant de s'attaquer aux Européens, hommes et femmes.

L'attitude d'hostilité vis-à-vis des Européens de Zambie a été accentuée depuis que le président Kenneth Kaunda est entré lundi en conflit avec le pouvoir judiciaire en cassant les jugements prononcés contre deux soldats portugais accusés d'avoir pénétré dans le pays en uniforme.

Les manifestants de Kitwé, qui chantaient des chants de guerre, se sont heurtés aux policiers et aux responsables du "Parti national uni pour l'Indépendance" qui tentaient de maintenir l'ordre. Ils s'en sont pris également à des voitures.

L'objectif des manifestants était le tribunal de Kitwé qui est gardé par d'importantes forces de police.

La France a perdu $70 millions en devises au cours de la première semaine de juillet

PARIS (AFP) — La France a perdu pour 70 millions de dollars en devises au cours de la semaine du 3 au 10 juillet, selon le bilan hebdomadaire de la Banque de France publié hier.

Le poste "disponibilités à vue à l'étranger" a en effet diminué de 22.4 millions de dollars, alors qu'au passif, les "comptes des banques, institutions et personnes étrangères" augmentaient de 48 millions de dollars.

Ces sorties de capitaux interviennent après deux semaines qui avaient, au contraire, été marquées par des rentrées: de 4 millions de dollars du 19 au 26 juin, puis de 13 milliards de dollars du 26 juin au 3 juilet.

Pour l'ensemble du mois de juin, le ministère de l'Economie et des Finances avait annoncé que les pertes de devises s'étaient élevées à 26,4 millions de dollars, les réserves françaises ayant ainsi été remenées à 3,609,5 millions de dollars à la fin du mois.

Toutefois, les chiffres ainsi publiés ne font jamais état de l'utilisation des accords de troc de devises (swaps) passés avec les autres banques centrales et le "Times" affirmait hier matin, se référant à une réunion secrète du "open market committee" du système fédéral de réserve à Washington, que la France avait perdu 1 milliard de dollars au cours du mois de juin, si on tenait précisément compte de l'utilisation de ces emprunts.

A l'eau canards !

HONG-KONG (AFP) — Brandissant des drapeaux rouges et des portraits du président Mao, les soldats et les civils des grandes villes chinoises ont nagé dans les rivières, dans les lacs et dans les mers, à l'occasion du troisième anniversaire de la traversée à la nage du Yang Tsé par le président, annonce Radio-Pékin.

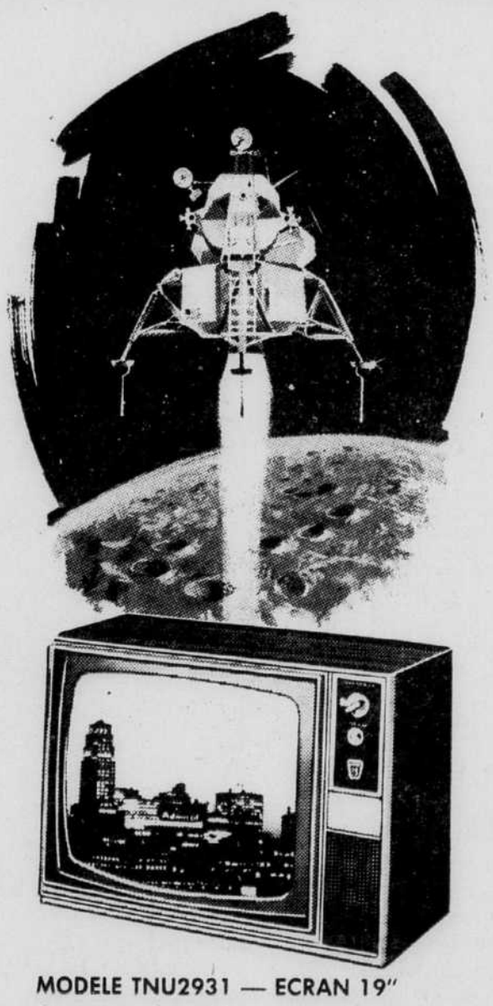
La radio, captée à Hong-Kong, qualifie cet événement "d'inspiré" et tire ainsi la leçon de cet anniversaire: "N'ayez peur ni du ciel ni de la terre, et encore moins des impérialistes, des révisionnistes et de tous les réactionnaires du monde".

A LEVIS
RINFRET
AUTOS INC.
Dépositaire
VOLKSWAGEN
50 rue DELISLE
LEVIS
TEL.: 833-2133

GRANDE VENTE avant déménagement.
ESCOMPTES 10% à 35% SUR RADIOS ET STEREOS D'AUTOS. Dans les marques METRO, BLAUPUNKT, PHILIPS.
CHARGEX
québec RADIO d'auto
VENTE - INSTALLATION - REPARATION
3004 AVE ROYALE - GIFFARD - 663-7332

SUIVEZ APOLLO 11
AVEC LE TELECOULEUR
Admiral

MODELE 5 C 11
Grand écran de 25"; finesse d'image automatique. Son et image instantanés. Haut-parleur avant.
PRIX EXTRA SPECIAL 599.00



MODELE TNU2931 — ECRAN 19"
Compact, de table; son et image instantanés. Finesse d'image préréglée. Cadran lumineux. Support facultatif. VHF inclus.
PRIX EXTRA SPECIAL 479.00

GARANTIE DE 3 ANS SUR LE TUBE-IMAGE
GASTON Levesque INC.
Service d'usine pour 12 mois $39.95
Autres modèles également en spécial
122 AVENUE PLANTE
VILLE VANIER
OUVERT TOUS LES SOIRS • 36 MOIS POUR PAYER

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble

(4) Québec CFCM-TV
(5) Québec CKMI-TV
(11) Québec CBVT
(3) Burlington WCAX-TV
(7) Sherbrooke CHLT-TV
(8) Mt. Wash. WMTW-TV
(10) Montréal CFTM-TV
(12) Montréal CFCF-TV
(13) Trois-Rivières CKTM-TV

De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain.
(c) Emissions couleur

LE VENDREDI 18 JUILLET 1969

6.00 (3) World of Sport
(11) Tour à tour
(8) Movie : "Wagonmaster"
(10) Télé-métro
(5) Dateline
(12) Pulse
(7) Troisième édition
(13) Nouvelles
6.15 (11) Téléjournal
(3) Weatherwise
(7) C'est mon opinion
6.20 (7) Edition sportive
6.25 (11) Nouvelles regionales
(3) Newstime
6.30 (4) Panoramonde
(5) The Avengers c
(7) Ciné-vedettes : "La taverne des révoltés"
(13) Votre spectacle : "l'Oasis des tempêtes"
(11) Ici Québec
6.45 (11) Aujourd'hui
7.00 (3) News
(4) Maman Bagnole
(12) The Country Music Hall
(10) Le 10 vous informe c
7.30 (3) The Wild Wild West c
(12) Here's Lucy c
(4) En première : "Une fille à bagarres" c
(5) Apollo XI
(10) En première : "Le twist est roi !"
(11) Apollo XI
(8) Let's Make a Deal c
8.00 (5) Mission impossible c
(12) Friday Movies : "The second best secret agent in the whole wide world" c
(8) The John Davidson Show c
(13) Vrai de vrai
(11) Agence interim
8.30 (7) (11) (13) Coup de soleil c
(3) Gomer USMC c
9.00 (11) Des agents très spéciaux c
(3) Friday Movie : "Susan Slade" c
(7) Route 66
(5) Adam 12 c
(8) Judd for the Defense c
(13) Cinéma Kraft "Le dernier Tierce"
(4) (10) Secret bien gardé
9.30 (4) La grande vallée
(10) Détective
(5) Friday Movie: "Niagara"
10.00 (10) Québec sait chanter
(12) The FBI c
(8) The Dick Cavett Show c
(7) (11) La Bohème
10.30 (7) (11) (13) Les Soviétiques
(10) Le 10 vous informe
(4) Panoramonde
11.00 (7) (13) (5) (12) (11) Nouvelles c
(4) Heure exquise : "Une femme cherche son destin"
(8) Eleven O'Clock Report
(3) Channel 3 Night Beat
(10) Cinéma : "Les briseurs de barrages"
11.18 (12) Pulse
11.19 (5) Viewpoint
11.20 (7) Dernière édition
(11) Nouvelles régionales
(13) Les actualités
11.20 (5) Editorial on Late
(11) Ici Québec
11.30 (7) Cinéma 7 : "Elle et lui"
(11) Cinéma : "Mademoiselle Julie"
(8) Movie 8 : "Never let go"
(5) After 11 : "Rawtide"
(13) Ciné-soir : "La chute d'un caid"
11.45 (12) Pajama Playhouse : "The curse of the werewolf"
(3) Late show "Duel of Champions"
12.30 (10) Dernière édition
12.35 (4) Musique Marc Legrand
1.00 (13) Nouvelles anglaises
1.30 (12) News Room 12

LE SAMEDI 19 JUILLET 1969

A.M.
7.00 (8) Faith For Today
7.30 (8) World of Life
(3) Skippy the bush kangaroo c
8.00 (3) The Go-Go Gophers c
(8) Rusty Wellington Show
8.30 (8) Discovery
(3) The Bugs Bunny
9.00 (8) New Casper Cartoons Show
(10) Dessins Animés
9.30 (3) Wacky Races c
(13) Super Car
(8) The Adventure of Gulliver c
10.00 (3) The Archie Show
(10) Super Heros
(8) Popeye Playhouse
(13) Popye
10.20 (4) Musique Marc Legrand
10.25 (11) Aujourd'hui à CBVT
10.30 (3) The Batman-Superman Hour of Adventure
(8) Fantastic Voyage c
(10) (4) Dessins animés
(11) Les Marionnettes c
(7) Supercar
10.50 (10) Mes amis les animaux
11.00 (8) Journey to the Center of the Earth c
(10) Jeunesse en forme
(7) (11) (13) Ciné-jeunesse: "Le vieux cheval gris" "Chien et chat"
(4) Ciné matinée "Legions d'honneur"
11.30 (3) The Herculoids c
(8) The Fantastic Four c
(12) Roger Ramjet c
P.M
12.00 (8) George of the Jungle
(10) Bon Week-End
(3) Shazzan! c
(12) Captain Scarlet c
12.30 (3) Johnny Quest c
(8) American Bandstand 69 c
(7) (11) (13) Rencontre avec...
(4) De tout de tous
(12) Spiderman c
12.50 (5) Marc Legrand
1.00 (5) Montreal Pop Concerts
(3) Moby Dick and the Mighty Mightor c
(4) Remous
(11) (7) Les quatre saisons
(13) Les petites annonces
(12) Batman c
(10) Ciné-samedi "Flammes sur l'Asie"
1.15 (7) (11) (13) Documents
1.30 (8) Saturday Showcase
(3) The Lone Rangers c
(4) Le Saint
2.00 (12) Saturday Movie
(5) CBS Sports Presents
(3) Problem of People c
2.15 (7) (11) (13) (5) Baseball
2.30 (3) Canadian Travel c
(4) Cinéma "Les maudits du châteaufort"
2.45 (3) Social Security c
3.00 (3) Film Short
(10) Sur le matelas
3.30 (3) AUU International Track and Field c
(8) The Outcasts c
4.00 (4) Sur le matelas
(10) Franc parler
(5) Apollo XI
(11) Apollo XI
(12) Sports hot Seal
4.30 (12) Wide World of Sports c
(8) The King Family c
(5) The 10th Inning
4.45 (7) (13) Echos du sport
5.00 (4) Allez-4
(7) (13) Histoires sans parole
(10) La rampe sportive
(3) The Buick Open Golf Tournament c
(5) Super 6
(8) Wide World of Sports
5.30 (10) C'est arrivé cette semaine
(7) Film
(3) Dance Date
(5) The Manitoba Derby C
(13) L'escadrille sous-marine
6.00 (4) Champion
(3) Sports digest
(5) The Original Laurel and Hardy
(10) Terre des jeunes c
(7) Troisième édition
(12) Like young c
(13) Nouvelles
6.10 (3) Weatherwise
6.15 (3) Newstime
(7) Edition sportive
6.30 (4) Coup d'oeil
(8) That Girl c
(3) News
(5) Sounds '69
(7) Papa a raison
(13) Le Virginien
6.45 (4) L'actualité
(5) London Line
6.58 (4) Editorial
7.00 (3) McHale's Navy
(8) Divorce Court c
(4) (10) Jeunesse d'aujourd'hui
(5) Audubon Wildlife Theatre c
(7) Le relais
(12) The Jackie Gleason Show c
7.30 (3) The Jackie Gleason Show
(8) Red Sox Baseball c
(5) The Good Guys
(7) Audition '70
8.00 (10) Les grands spectacles c
(4) Les Envahisseurs
(5) Great Movie: "Four for Texas"
(12) Academy Performance c
(7) (11) (13) Billet de faveur: "Anastasia" c
8.30 (3) My Three Sons c
9.00 (3) Hogan's Heroes
(4) A la brunante: "Barrage contre le Pacifique"
9.30 (3) Petitcoat Junction c
(7) (11) (13) Souvenirs à Gogo
10.00 (3) Miss Universel Pageant c
(7) (11) (13) Sacha Show
(12) Playboy After Dark c
10.30 (10) Le 10 vous informe
(8) TV Partyline c
(5) Apollo XI
11.00 (5) (8) Nouvelles
(12) News
(7) (11) (13) Téléjournal
(3) Final Edition
(4) L'actualité
(10) Le Saint
11.10 (4) La météo
11.14 (5) Editorial
11.15 (13) Ciné-soir: "Les dimanches de Ville d'Avray"
(11) Cinéma: "Interrogatoire secret"
(8) Movie 8: "Encore"
(5) After 11: "The Three Sisters"
(7) Cinéma 7: "Chéri ne fais pas le zouave"
11.30 (4) Heure exquise: "Lutte sans merci"
(3) The Late Show: "Warlock"

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS !

LES INFORMATIONS RÉGIONALES

$150,000 de plus que l'an dernier pour la voirie dans Mégantic

THETFORD MINES — Le député unioniste du comté de Mégantic à l'Assemblée nationale, Me Marc Bergeron, dispose d'un budget de voirie s'élevant à $1,369,584 pour 1969-70, soit environ $150,000 de plus que l'an dernier.

En communiquant la nouvelle hier, le député Bergeron a précisé qu'il avait prévu $487,000 pour la construction de chemins, $219,400 pour l'exécution de travaux de pavage.

Les travaux d'élargissement et de pavage de la route reliant Thetford à Saint - Jean de Brébeuf seront complétés cette année. Un montant de $127,000 a été prévu à cette fin.

Une somme de $128,600 sera dépensée aussi pour l'exécution de travaux du même genre dans la route reliant Pontbriand à Kinnear's Mills. Le tracé du nouveau chemin évitera le village de Kinnear's.

D'autres travaux seront effectués dans le chemin de comté. Leur coût est estimé à $82,000. On posera un revêtement bitumineux sur une longueur de 2.5 2milles, soit jusqu'au chemin qui conduit au village de Saint-Pierre de Broughton.

TRAVAUX DE COLONISATION

Par ailleurs, Me Bergeron a mentionné que son budget pour la colonisation se chiffrait à $275,000. Il a ajouté que 10 autres milles de chemin de colonisation allaient être désormais entretenus par le ministère de la Voirie.

Nouvelles en bref dans la Beauce

(P.-H.D.) — EAST BROUGHTON — Le conseil municipal de East Broughton Station, dans le comté de Beauce, a approuvé à sa dernière séance, un budget au montant de $75,000 pour l'année fiscale 1969 et a fixé le taux de la taxe foncière générale à $1.40 du $100 d'évaluation imposable.

Pour la construction de trottoirs on a imposé une taxe spéciale de $0.10 cents du cent dollars d'évaluation imposable, et le coût du service des ordures ménagères a été fixé à $6.00 pour les résidences privées et de $10.00 pour les commerces. Le coût annuel pour le service de l'aqueduc est de $40.00 pour toutes résidences privées.

Cette municipalité a une évaluation imposable qui a atteint le montant de $1,483,600 a affirmé le secrétaire M. Chabot.

VILLE SAINT-GEORGES

Des options ont été prises par les municipalités de Ville Saint-Georges et Ville Saint-Georges Ouest, sur les terrains de M. Marcel Doyon, situés dans les rangs Saint-Pierre et Sainte-Anne, dans le but d'en faire un dépotoir municipal pour ces deux localités.

Il a été convenu entre les deux conseils municipaux de Saint-Georges, d'aménager chacun leur dépotoir avec barrière privée, même si les terrains sont contigus. Chaque ville pourra ainsi agir à sa guise sur sa propriété.

Selon les renseignements obtenus, ce nouvel emplacement a été approuvé par les autorités de l'Unité Sanitaire et pourra être utilisé aux fins qu'on se propose pendant au moins 25 ans. Les dépotoirs actuels seront dératisés et recouverts de deux pieds de terre afin d'éliminer totalement tout danger de contamination. Il est fort probable que le nouveau dépotoir pourra être utilisé d'ici un mois.

Le conseil municipal de Ville Saint-Georges a de plus adopté deux règlements concernant l'abolition d'une taxe spéciale de $0.42 cents qui avait été établie il y a bientôt un an et qui est devenue inutile par suite du règlement de consolidation passé ultérieurement. Le second règlement consiste au refinancement de la dette relative à l'achat de l'aqueduc. Les frais du renouvellement de cet emprunt se totalisent à $24,000.

Une option a de plus été prise pour l'achat du terrain de Mme Archelas Roy en vue d'aménager des endroits de stationnement et éventuellement d'élargir la 2e Avenue.

On a renouvelé un contrat avec la firme la "Cie des Evaluations Immobilières de Québec, pour une durée de 3 ans. Cette année, l'on procédera à une évaluation générale et au cours des deux prochaines années on ne fera qu'une revision annuelle.

Des voleurs se sont introduits par effraction au magasin Farmer et se sont emparés de différentes marchandises pour un montant d'environ $3,000. Les recherches dans cette affaire ont été confiées à des enquêteurs de la Sûreté du Québec.

Les représentants des loisirs dans les comtés de Beauce et Dorchester, se sont rencontrés dernièrement, au Palais des Sports de Saint-Georges, pour établir le programme de la journée "Joro" qui aura lieu à l'Assomption, dimanche le 10 août prochain.

VILLE SAINT-GEORGES OUEST:

D'importants travaux sont exécutés sur le site des Développements Ross, dans la municipalité de Ville Saint-Georges Ouest. Ces travaux consistent à du creusage de tranchées pour enfouir les tuyaux d'aqueduc et d'égout dans ce secteur où de nouvelles rues seront ouvertes.

SAINT-ZACHARIE:

Comme par les années passées, la journée du "Pocheton" a remporté de grands succès sous la direction des dirigeants de l'OTJ. Le championnat a de nouveau été remporté par M. Yvon Guay. Les profits nets qui ont été remis aux directeurs du Centre des Loisirs de Saint-Zacharie se totalisent à $1,887.

FRONTENAC:

L'Association Forestière des Cantons de l'Est Inc., en vue de promouvoir le bon entretien et l'amélioration des terres à bois et d'érablières, en collaboration avec le bureau de renseignements forestiers, a organisé dans le comté de Frontenac, un concours de terre à bois. Les gagnants seront connus lors d'un congrès qui aura lieu à Saint-Georges, de Beauce, le 2 octobre prochain.

BEAUCEVILLE:

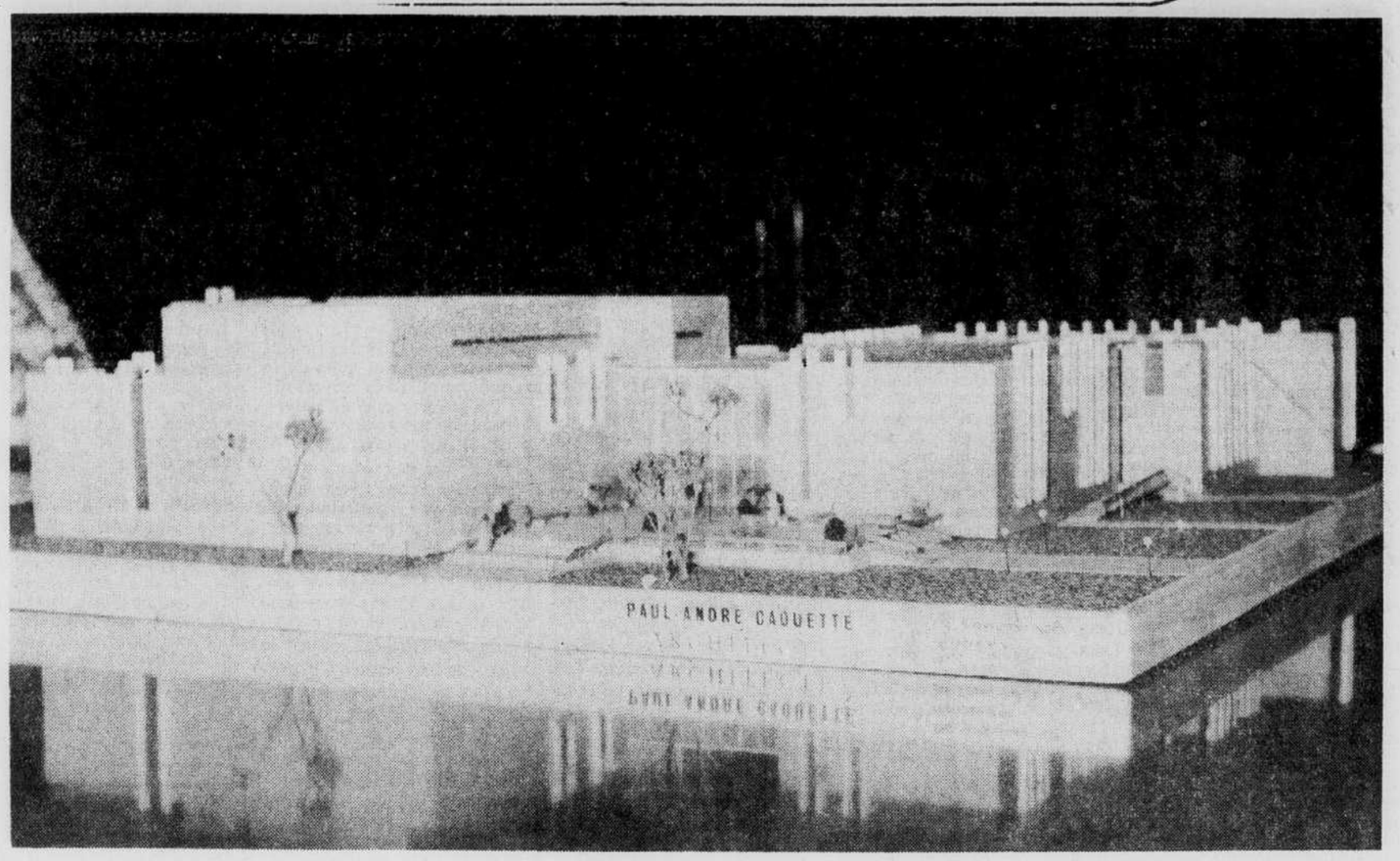
M. l'abbé Louis-Alphonse Fortin célébrera son cinquantenaire de vie sacerdotale, dimanche prochain le 20 juillet, lors d'une messe solennelle qu'il chantera en l'église paroissiale de Beauce, suivie d'un banquet à l'Hôtel Beauceville. De nombreux parents et amis y participeront.

LES SPORTS A SAINT-GEORGES:

Les équipiers de Saint-Georges et Saint-Joseph occupent sur un pied d'égalité le premier rang au classement général du circuit régional de baseball "50 Labatt". Ils sont suivis de près par l'Hôtel Beauceville et les équipiers de l'Hôtel Caron. A sa première année d'opération sur le terrain de l'OTJ de l'Assomption, ce circuit de baseball remporte de grands succès et dès l'an prochain on prévoit une expansion de ce circuit avec les équipes de Sainte-Marie et Vallée-Jonction.

Au golf, le jeune Denis Gagné, du Royal Québec, a joué un 72 pour s'emparer des honneurs du tournoi invitation "Gulf Oil Canada" disputé sur le parcours du terrain de golf de Saint-Georges, de Beauce. Dans la classe BB les honneurs ont été remportés par Jacques Boily, de Saint-Georges. Il a obtenu une carte de 76.

Le club Auto Sport Chaudière Inc., a organisé un rallye-école pour mardi le 22 juillet prochain. Le responsable de cette organisation M. Jules Champagne, de Saint-Prosper, a annoncé que le parcours ne sera que de 40 milles.



PROJET DE $1,225,000 — Le complexe administratif que le gouvernement provincial fera construire à Thetford Mines.

La construction d'un complexe administratif à Thetford commencera dans quelques jours

Par Fortunat MARCOUX

THETFORD MINES — Les travaux de construction d'un complexe administratif à Thetford Mines pour le compte du gouvernement provincial commenceront au cours des prochains jours. Le contrat a été accordé à la firme Conrad Lessard Ltée, de Thetford. Cette dernière a fait l'offre la plus basse en présentant une soumission de $1,108,000.

C'est ce qu'a révélé hier le député unioniste du comté de Mégantic à l'Assemblée nationale, Me Marc Bergeron.

L'édifice sera érigé sur un vaste terrain de 180,000 pieds carrés que le gouvernement provincial a déjà acquis à cette fin, il y a une dizaine d'années. Ce terrain est borné par les rues Saint-Alphonse, Jalbert et du Cimetière. C'est là que se trouvent actuellement les bureaux de la Sûreté du Québec.

Ce complexe abritera les services administratifs des ministères de la Justice, de la Santé, du Travail, des Transports et des Communications, du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, de l'agriculture et de la Colonisation, du Bien-Etre social et de la Famille, des Terres et Forêts, ainsi que le bureau de la Régie des loyers.

Il comprendra deux sections. La première servira à l'administration de la justice. Au sous-sol, se situeront les bureaux du greffier, du protonotaire, le bureau d'enregistrement, le quartier général de la Sûreté du Québec, ainsi que la Cour de bien-être.

Au rez-de-chaussée, on retrouvera une salle d'une superficie de 1,800 pieds carrés pour les fins de la Cour supérieure ou des Assises criminelles, une salle de 900 pieds carrés pour la Cour des sessions de la paix et un autre local de 700 pieds carrés qui sera utilisé par la Cour provinciale.

Enfin, au premier étage, seront aménagées les cellules, soit cinq pour prévenus, cinq pour détenus, une pour femme, une pour récalcitrant et deux autres qui pourront être utilisées à différentes fins. La Cour des prisonniers sera située sur le toit; elle comprendra deux sections de 25 x 20; le plancher sera chauffé. Il s'agira d'une prison à sécurité moyenne, où les prisonniers purgeront des peines de moins de trois mois d'emprisonnement.

DEUXIEME SECTION

Au rez-de-chaussée de la deuxième partie du complexe, se situeront les locaux des ministères des Transports et des Communications, de la Santé (unité sanitaire), du Bien-Etre social et de la Famille, des Richesses naturelles ainsi que de la Régie des loyers.

Au premier étage, on retrouvera les services des ministères de l'Agriculture et de la Colonisation, des Terres et Forêts, du Travail, du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche. De plus, on a prévu un espace de 5,000 pieds carrés pour les besoins futurs.

Les plans et devis du projet ont été préparés par les architectes Caouette et Vachon de Thetford Mines.

Deux accidents mortels dans la région de Montmagny

Deux adolescents ont péri de façon violente, au cours de la journée d'hier, dans le comté de Montmagny. L'un d'eux s'est noyé et l'autre est mort écrasé sous un tracteur.

Serge Pelletier, 19 ans, de Saint-Roch-des-Aulnaies dans le comté de l'Islet, a disparu sous les eaux d'un petit lac artificiel, à la Plage Caron, à Saint-Paul de Montmagny.

La tragédie est survenue vers 19h10 hier et les recherches se sont en vain poursuivies pendant toute la soirée pour tenter de retrouver le corps.

Rosaire Montminy, 13 ans, fils de Paul-Aimé, du Rang du Sud, à Saint-François dans le comté de Montmagny, est mort d'une façon horrible, dans un champ propriété de M. Marius Boullé, non loin de chez lui.

L'adolescent, qui prenait place sur un tracteur, a été écrasé entre une presse à foin et une remorque que tirait la machine.

Cette industrie ouvrira de nouveau ses portes le 3 août prochain.

Région de l'Amiante

SAISIE D'UN ALAMBIC

François Gingras, 39 ans d'Inverness, Jules Gingras, 24 ans et Roch Hébert, 38 ans de Saint-Constant, dans le comté de Laprairie, ont nié leur culpabilité à des accusations de possession d'alambic et de 60 gallons de boisson illicitement fabriquée. Ils ont recouvré leur liberté moyennant un cautionnement de $950 par personne solvable. L'alambic en question avait été saisi à Inverness le 21 juin dernier, sur une ferme située sur le chemin Gosford. Les prévenus ont comparu hier à Thetford Mines devant le juge Paul-Eugène Baillargeon, de la Cour des sessions de la paix.

SIX JOURS DE PRISON

Une mère de famille de trois enfants, enceinte de trois mois et demi, dame Raymond Pineault, de ville Les Saules a été condamnée à six jours d'emprisonnement après avoir avoué sa culpabilité à plusieurs accusations de vols à l'étalage commis dans plusieurs établissements commerciaux de Thetford Mines, Black Lake et Disraéli.

Son époux, son oncle, Alcide Henri de Black Lake, et sa mère, dame René Blais, de Garthby, ont bénéficié de sursis de sentence. Pineault a dû signer un caution de $100 pour garder la paix pendant un an. Il en fut ainsi pour les deux autres inculpés. Dans le cas de ces derniers, le montant du cautionnement a été fixé à $200.

Dame Pineault a expliqué au tribunal qu'elle avait volé pour donner à manger à ses enfants, son époux sans travail depuis deux mois à cause de la récente grève dans l'industrie de la construction. Lorsque le mari découvrit le manège, il voulut convaincre l'épouse d'abandonner ce jeu dangereux. Malheureusement, c'est le contraire qui s'est produit. Finalement, les deux couples furent arrêtés en possession d'environ $400 de marchandises volées.

Avant de faire connaître ces sentences, le juge Baillargeon a informé le couple Pineault que l'un des conjoints allait être envoyé en prison. C'est alors que la jeune mère de famille se déclara prête à purger la peine d'emprisonnement étant donné que l'époux devait travailler pour subvenir aux besoins de la famille.

ACCIDENTS DE TRAVAIL

M.Denis Lessard, 25 ans d'East Broughton, a subi une fracture à la jambe droite, lors d'un accident de travail survenu mardi dernier à la firme Sno Jet Inc. à Thetford Mines. Le jeune homme a été coincé sous un bélier mécanique.

M. Clément Sévigny, 30 ans de Disraéli a reçu une fracture au bras droit alors qu'il travaillait au creusage d'un puits d'ascenseur à la mine Bell Asbestos Ltd, à Thetford Mines. Il a été happé par une chaîne véhiculant un wagonnet utilisé pour le transport de la matière organique.

A Pointe-au-Pic

Mise en chantier d'un important développement domiciliaire bientôt

POINTE-AU-PIC — Un important développement domiciliaire sera mis en chantier incessamment à Pointe-au-Pic, plus précisément sur les terrains du domaine Fish par la société Habitat du Domaine Fish affiliée à la Fédération Coop-Habitat du Québec par l'intermédiaire de la société Coop-Habitat de Charlevoix.

Au début, on construira dix unités de trois et quatre chambres à coucher (loyers) contenus dans deux bâtisses mais on a prévu les plans pour un total de 40 unités. Les constructions seront des plus modernes et le prix des loyers sera fixé sur le prix coûtant selon le principe coopératif. La seule restriction à la location d'un loyer dans ce nouveau complexe sera le salaire du locataire qui devra se situer entre $6,300 et $7,800.

Si la marche des travaux de construction se déroule tel que prévu, les loyers seraient prêts vers la fin du mois d'octobre.

Le domaine Fish est situé à Pointe-au-Pic mais à l'extrémité du village au bout des limites de la ville de La Malbaie, donc au centre d'un secteur où la demande des loyers modernes est grande; la société avait d'ailleurs étudié les possibilités et les besoins avant de décider de construire à cet endroit.

AIDE POSSIBLE

Le député fédéral de Charlevoix Me Martial Asselin a fait parvenir une lettre aux autorités municipales de Pointe-au-Pic disant qu'il essayait d'obtenir des subventions pour la réparation du mur de protection tel que demandé dans une requête des propriétaires riverains.

A la recherche d'eau potable à Black Lake

BLACK LAKE (FM) — La ville de Black Lake doit commencer cette semaine des travaux de sondage pour étudier les possibilités de creuser des puits artésiens, en vue d'alimenter sa population en eau potable. Le contrat à cette fin a été confié à une firme montréalaise. Ces travaux nécessiteront des déboursés d'environ $6,000.

Le conseil municipal a cru bon de faire entreprendre des travaux de sondage avant de songer à reconstruire le réseau d'aqueduc du lac Caribou, ou d'annexer son réseau d'aqueduc avec celui de la ville de Thetford Mines, dans le secteur du Collège de Thetford.

La municipalité aurait besoin d'un débit de 450,000 gallons d'eau par jour pour desservir sa population.

A Tring-Jonction

L'industrie de la Cie Placo ouvrira de nouveau ses portes le trois août

par Paul-Henri DROUIN

TRING-JONCTION — C'est officiel, l'industrie de la Cie Placo, à Tring-Jonction, dans le comté de Beauce, ouvrira de nouveau ses portes le 3 août prochain. Il y a déjà trois semaines que cette industrie n'opère pas et la mise à pied touche 110 travailleurs.

C'est ce qu'a affirmé, hier après-midi, le contrôleur de cette industrie M. Jules Carrier, de East-Broughton, de Beauce.

L'arrêt de travail dans cette industrie du comté de Beauce, est attribuable à un ajustement sur le marché américain. Cette compagnie se spécialise dans la fabrication du plaquage servant à l'industrie du contreplaqué et 90% des ventes de la compagnie Paco sont faites sur le marché américain. On y fabrique 54 produits différents et le président de la compagnie Placo Inc., est M. David Belhumeur, de Trois-Rivières. Le gérant de cette industrie qui opère dans la municipalité de Tring-Jonction depuis une vingtaine d'années est M. Dereck Atkinson, autrefois de Saint-Romuald.

L'an dernier, cette industrie avait été dans l'obligation de mettre à pied une trentaine de personnes sur un total de 80 travailleurs. Cette situation était attribuable à une restriction économique dans les ventes sur le marché américain.

Cette industrie a grandement contribué au développement de la municipalité de Tring-Jonction, dans le comté de Beauce, car à un certain moment le nombre des employés était de 130 travailleurs.

Quelque 425 enfants fréquenteront le terrain de jeux de Clermont pendant plus de sept semaines

CLERMONT — Quelque 425 enfants se sont inscrits au terrain de jeux de Clermont où des activités variées seront maintenues pour une période de plus de sept semaines.

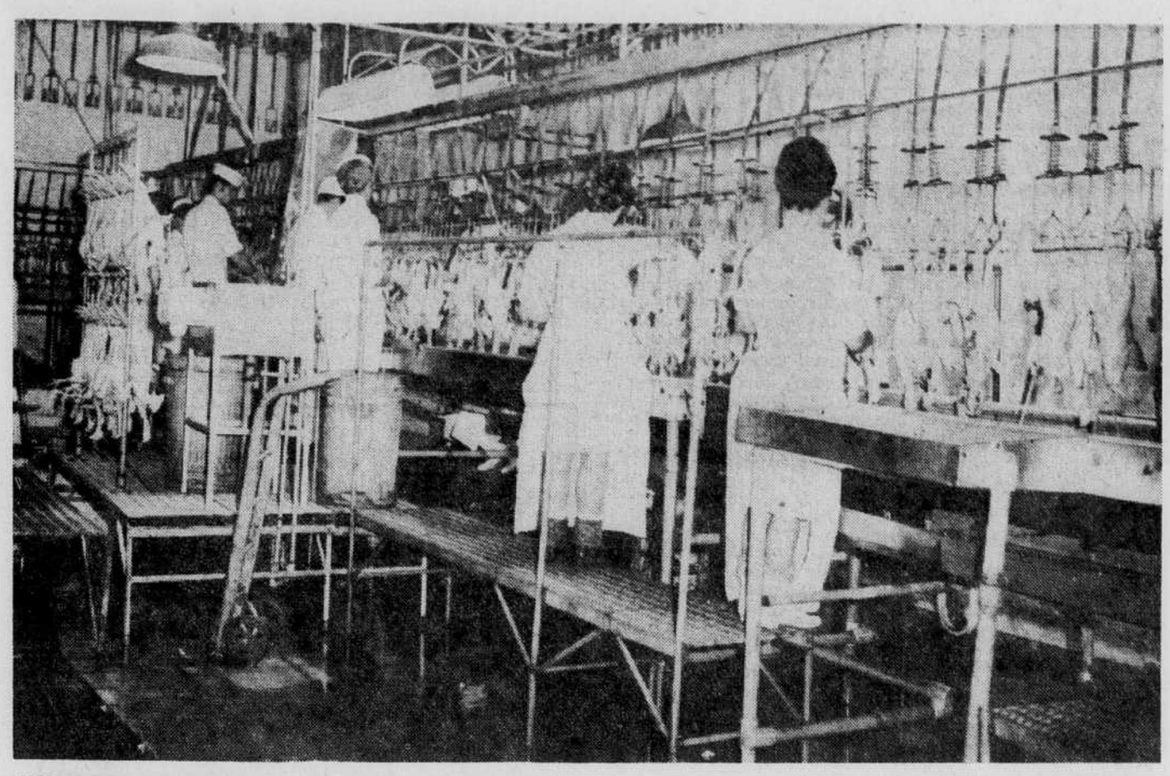
M. Beaulieu qui est le directeur du service des loisirs de Clermont se dit très heureux de la présence moyenne de 310 enfants chaque jour et ceci depuis le 3 juillet.

Le terrain de jeux de Clermont possède un excellent choix de jeux mécaniques et depuis peu on y a ajouté un terrain de balle où un système d'éclairage permet de l'utiliser tous les soirs; on peut aussi y pratiquer le soccer, le ballon-volant et d'autres sports du genre; un moniteur est au poste tous les soirs. Le chalet du terrain sert à d'intéressantes séances de bricolage et de sciences naturelles.

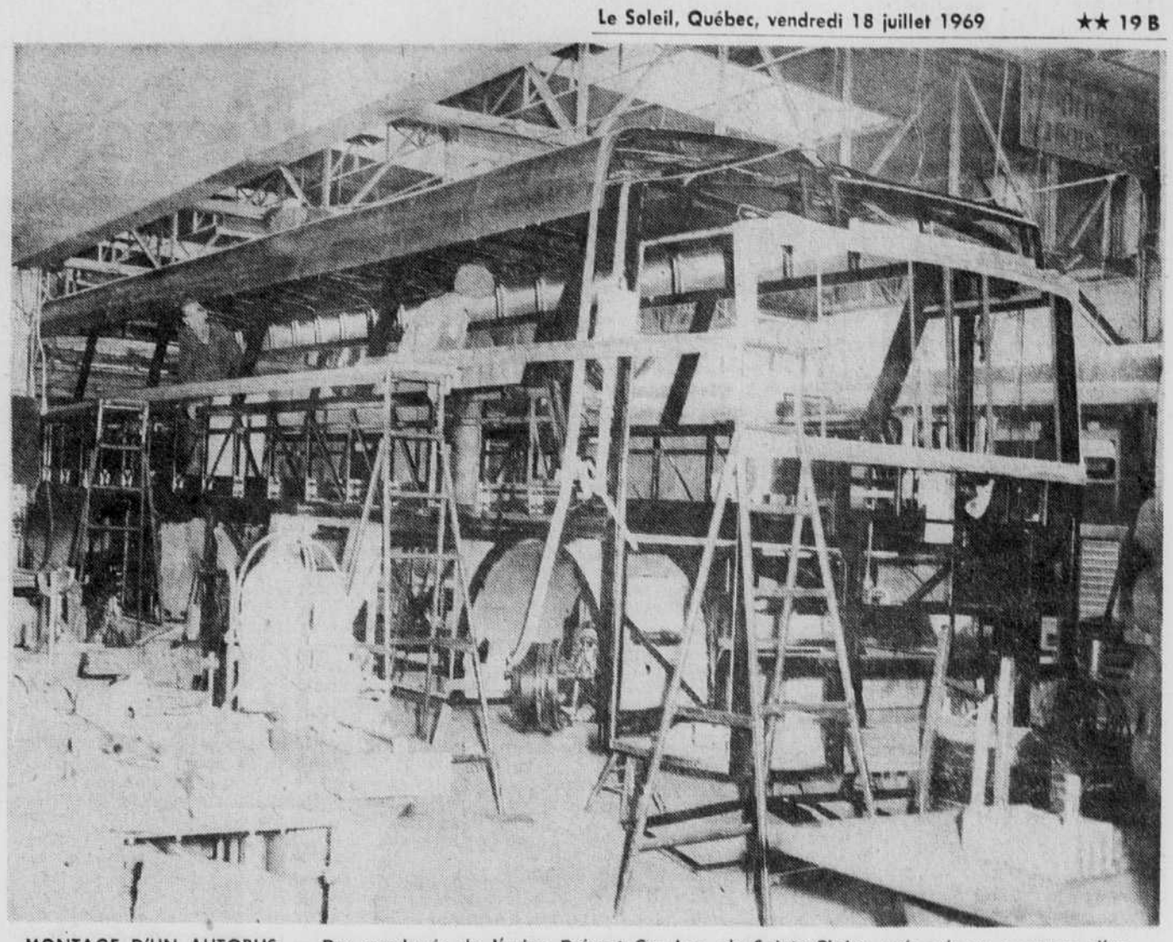
Quant au terrain municipal au lac Nairn, une plage y est à la disposition des jeunes du terrain de jeux et on vient d'y terminer la construction d'un chalet qui peut servir de loyer aux deux personnes qui ont la garde des lieux et du restaurant. Un terrain de campisme est ouvert aux fervents de ce sport.

Sous le thème général du "Tour du monde en 40 jours", les huit semaines du terrain de jeux de Clermont se dérouleront comme suit: 1. — semaine: connais-tu ton pays ? 2ème, tu construis ton pays; 3ème connais-tu les autres pays? 4ème tu prépares ton voyage; 5e et 6e, tu visites; 7ème faisons une chaine autour de la terre et 8ème, fais tes au-revoir.

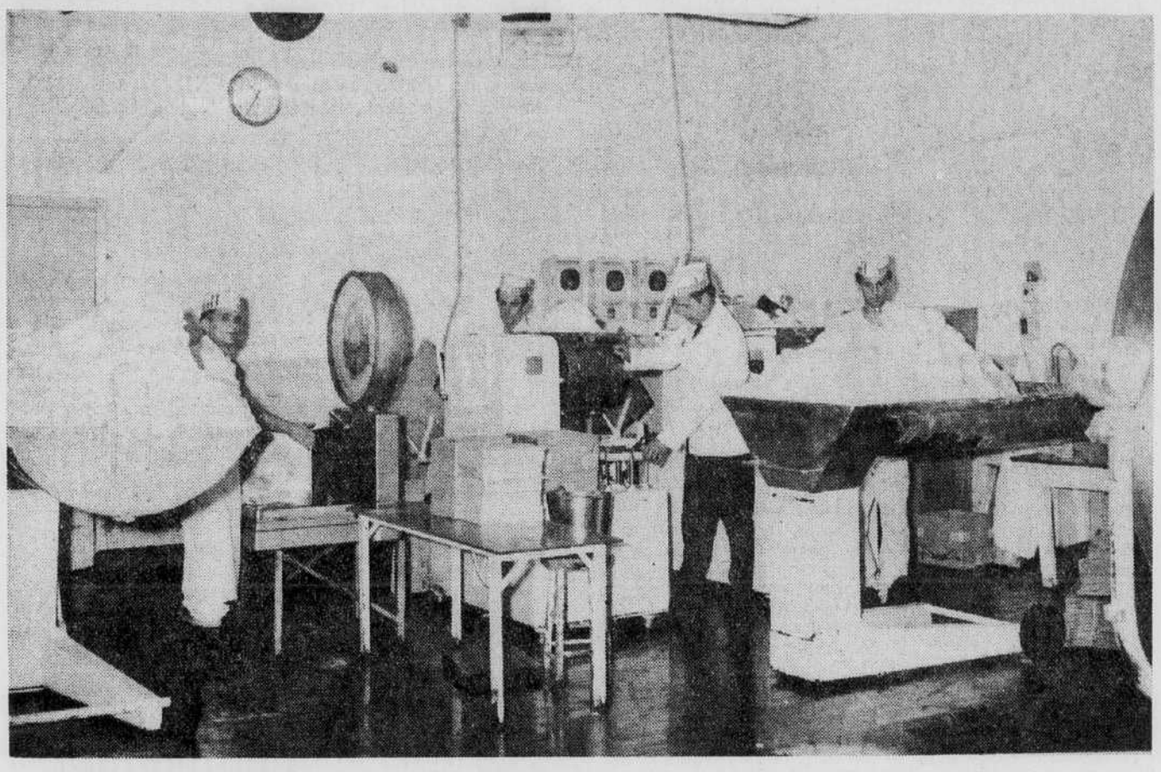
M. Beaulieu est assisté dans son travail du secteur terrain de jeux de 14 moniteurs et monitrices.



L'ABATTAGE DES VOLAILLES — Comme le démontre la vignette, la propreté est de rigueur dans l'industrie de la Coopérative de Dorchester, à Saint-Anselme. L'an dernier, l'abattage a été dans cette industrie de 23,000,000 de livres de volailles. Au cours des opérations, des inspecteurs du ministère de la Santé font la surveillance.



MONTAGE D'UN AUTOBUS — Des employés de l'usine Prévost Car Inc., de Sainte-Claire, préposés au montage d'un autobus.



LA FABRICATION DU BEURRE — La propreté règne à l'usine de la Coopérative Laitière du Sud de Québec, à Sainte-Claire, là où on fabrique annuellement 6,500,000 livres de beurre.

Saint-Anselme et Sainte-Claire sont les centres les plus industrialisés du comté de Dorchester

Par Paul-Henri DROUIN

SAINTE-CLAIRE — On constate aujourd'hui que les municipalités de Saint-Anselme et Sainte-Claire, sont les centres les plus industrialisés du comté de Dorchester. Dans trois industries de ce secteur les chiffres d'affaires se totalisent à $17,400,000 et l'on procure de l'emploi à près de 400 personnes.

Il s'agit de la Coopérative de Dorchester, à Saint-Anselme; puis de la Coopérative Laitière du Sud de Québec, de la firme Prévost Car Inc., de Sainte-Claire.

Si l'on tient compte des municipalités localisées autour de Saint-Anselme et Sainte-Claire, dans un rayon de 10 milles, on s'aperçoit qu'il y a place pour une zone relativement importante d'industrialisation.

Les municipalités qui sont dans ce rayon de milles sont celles de Saint-Henri, Saint-Bernard, Saint-Maxime de Scott, Saint-Malachie, Sainte-Hénédine, Sainte-Marguerite, Saint-Isidore, Frampton, Saint-Gervais et Honfleur.

Dans cette zone se trouve 70% du total des travailleurs manufacturiers du territoire. Cette situation est normale et imputable à la position de l'Etchemin dans la région de Québec.

Selon un rapport soumis à l'Office de Développement Régional et l'Etchemin, "il faudrait essayer de relier ces municipalités pour qu'elles forment corps, Saint-Anselme et Sainte-Claire devant en être le pivot".

La sélection des municipalités de Saint-Anselme et Sainte-Claire comme noyau d'industrialisation est appuyée à la fois par son importance industrielle, sa position géographique, la jonction des voies ferrées du Québec Central, du Canadien National et du Canadien Pacifique, et aussi parce qu'il se trouve que ces deux municipalités du comté de Dorchester sont les plus près de Québec bénéficiant de la loi sur les régions désignées.

TROIS INDUSTRIES IMPORTANTES

A Sainte-Claire, de Dorchester, l'industrie de la Coopérative Laitière du Sud de Québec a fait l'an dernier un chiffre d'affaires de $8,400,000 et procure de l'emploie à 54 personnes. Pour cette période d'opération on a produit 6,500,000 livres de beurre et 10,000,000 de livres en poudre de lait écrémé. Annuellement, on reçoit 180,000,000 de livres de lait, en provenance de 52 paroisses réparties dans sept comtés. Le président de cette coopérative est M. Louis Larochelle et le directeur général M. André Forcier.

Pour sa part, l'industrie Prévost Car Inc., de Sainte-Claire, a fait l'an dernier un chiffre d'affaires de $2,000,000 et emploie 120 personnes. La production de cette industrie est spécialisée dans la fabrication d'autobus inter-cités pouvant accommoder 47 passagers. Ces autobus à la sortie de fabrication sont dirigés pour des compagnies aux Etats-Unis, en Ontario, au Québec et à Terre-Neuve. Le directeur général de cette industrie est M. André Normand.

Le chiffre d'affaires de la Coopérative de Dorchester, à Saint-Anselme, l'an dernier, a été de $7,000,000 et procure de l'emploie à 175 personnes. Le gérant général de cette importante industrie M. Laurentin Bélanger nous a fait part, hier, que l'abattage l'an dernier a été de $23,000,000 de livres de volailles et que ces produits inspectés par le ministère de la Santé sont dirigés dans tout le Québec, à Terre-Neuve, dans toutes les provinces Maritimes et également en Chine.

L'INDUSTRIE DANS L'ETCHEMIN

Le géographe Marcel Bélanger, dans son rapport soumis à l'Office de Développement Régional de l'Etchemin, mentionne que "le classement des jours de travail effectué permet d'attribuer environ 26% de la force de travail régionale au secteur secondaire, se décomposant comme suit: industrie manufacturière, construction et travaux publics, transports liés à ces tâches, métiers artisanaux, etc."

"Au moins, dit-il, le tiers de ce travail est accompli en dehors de la région, dans des conditions souvent peu compatibles avec la stabilité d'un emploi, soit à cause des distances à parcourir, soit à cause du caractère saisonnier de l'emploi, ou soit à cause du cumul de deux activités sous la forme classique du genre de vie ouvrier-paysan."

D'après M. Marcel Bélanger, "on retrouve dans l'Etchemin une situation socio-économique qui n'est pas fondalement différente de celle que nous a révélée l'analyse du travail en forêt. De même que la forêt de l'Etchemin ne retient sur place qu'une partie des travailleurs de ce secteur, de même les établissements industriels de l'Etchemin n'offrent que 1,177 emplois qui, à supposer qu'ils fussent permanents ce qui n'est pas le cas, ne pourraient contribuer que pour 43% aux activités de la force de travail régionale attribuée au secondaire. Il a ajouté, l'industrie manufacturière de l'Etchemin devra ainsi retenir l'attention des autorités gouvernementales pour remédier à cette situation dans le centre et le haut de l'Etchemin."

FAIBLESSES DE L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE

Selon M. Bélanger, "l'industrie manufacturière de l'Etchemin est peu concentrée ce qui implique non seulement une dispersion des initiatives, mais aussi une dispersion géographique. Il faudrait concentrer, a-t-il dit, davantage l'entreprise dans les salaisons, les minoteries, les laiteries, les boulangeries et les scieries.

POSSIBILITES DE DEVELOPPEMENTS

Dans le rapport préparé par le géographe Marcel Bélanger, on mentionne que la position de l'Etchemin dans l'espace économique est un élément favorable.

"Nous savons, dit-il, que le Québec Métropolitain, parce qu'il est à proximité du territoire de l'Etchemin constitue un élément intéressant pour l'industrie manufacturière et l'industrie de la Construction régionale. Dans cette optique on peut envisager des productions destinées tant aux consommateurs québécois qu'à l'industrie de la région de Québec: par exemple, les congélateurs domestiques pourraient probablement être produits économiquement dans la région de Québec".

M. Marcel Bélanger a de plus affirmé, "qu'une enquête sur les besoins des usines de Québec pourrait aboutir à l'implantation de quelques usines de services, même si l'on devra attendre encore plusieurs années avant de voir une industrialisation importante dans la région de Québec".

"Il est impérieux, a-t-il dit, que la région de l'Etchemin suive de près l'évolution du Québec Métropolitain et lui accorde son support politique afin de faire de Québec une région super-équipée. L'Etchemin y gagnerait un marché et à la longue des liaisons routières plus adéquates."

D'après M. Bélanger, "il ne voit pas pourquoi l'Etchemin et la Beauce ne joueraient pas, par rapport à une agglomération québécoise industrialisée, le rôle que les Cantons de l'Est jouent par rapport à Montréal".

L'enquête menée par l'Office de Développement Régional de l'Etchemin sur l'industrie de la confection, a révélé, la présence dans le haut du comté de Dorchester d'une abondante main-d'oeuvre féminine experte dans la confection des vêtements, main-d'oeuvre aujourd'hui inemployée mais désireuse de travailler en usine. Enfin, les productions de lait, viande, et bois constituent des ressources dont on ne tire pas tout ce que l'on pourrait et qui augmenteraient en quantité une fois appliquées les recommandations des rapports sur l'agriculture et la forêt.

Selon les propos tenus dans le rapport de M. Bélanger, "le bas de la région plus que le haut appelle l'industrie exception faite d'une éventuelle usine de confection, de scieries qui utiliseraient les bois d'une forêt reconstituée ou de la forêt américaine".

Le parachèvement de la route Langevin

Le député de Dorchester fera bientôt connaître la décision gouvernementale

par Paul-Henri DROUIN

SAINT-JOSEPH — D'ici une semaine, le député de Dorchester, M. Paul-Henri Picard, fera connaître à neuf municipalités de son comté, la décision du gouvernement de Québec, en ce qui regarde le parachèvement des travaux sur la route Langevin, sur une distance de dix milles dans les municipalités de Francton, Saint-Odilon de Cranbourne, Saint-Benjamin et Sainte-Hénédine.

C'est ce qu'a déclaré, hier soir, Me Richard Cliche, président de la Chambre de Commerce régionale "Beauce-Dorchester", de ville Saint-Joseph, de Beauce.

Comme l'a laissé entendre Me Richard Cliche, "La route Langevin dessert une population de 17,000 personnes dans les municipalités de Sainte-Hénédine, Sainte - Marguerite, Francton, Saint-Odilon de Cranbourne, Saint-Benjamin, Saint-Prosper, Sainte-Aurélie et les deux municipalités de Saint-Zacharie".

"Il est évident, a-t-il dit, que la route Langevin est absolument essentielle au développement économique des municipalités concernées, puisqu'elle est la seule voie de communication directe entre ces neuf municipalités du comté de Dorchester.

Aussi, la route Langevin est la voie d'accès la plus directe pour les résidents de ces municipalités qui désirent se rendre à Québec, et le fait que cette route soit améliorée sur toute sa longueur et numérotée, ceci dégagerait les municipalités concernées du fardeau des dépenses d'entretien de cette route, tout particulièrement durant la période d'hiver.

Selon Me Richard Cliche, "il y aurait lieu qu'un budget spécial soit voté par le ministère de la Voirie, aux fins de compléter sur toute sa longueur les travaux nécessaires qui s'imposent sur la route Langevin".

Le président régional de la Chambre de Commerce, "Beauce-Dorchester" a depuis affirmé que "des démarches seront faites par les dirigeants municipaux auprès du ministère de la Voirie, afin que soient complétés les travaux sur la route Langevin et aux fins de faire des pressions pour qu'un budget spécial soit immédiatement voté pour que ces travaux soient terminés dès cette année, et que la route Langevin soit numérotée".

La réfection de cette route s'impose, puisqu'elle est dans un état dangereux, lamentable, pitoyable et nécessite des travaux urgents, ce qui rendrait de grands services aux neuf municipalités de ce secteur du comté de Dorchester.

"Devant l'état lamentable de cette route que doivent emprunter les autobus scolaires, ce n'est pas un luxe de demander l'exécution des travaux de parachèvement de la route Langevin et cela dès cette année", a ajouté Me Richard Cliche. Selon les remarques faites par Me Cliche, "il faut également considérer que sur la route Langevin il y a des industries qui ont grandement besoin d'une route adéquate, pour recevoir en tout temps de l'année les matières premières pour leur opération, et pour améliorer l'expédition de leurs produits manufacturés.

LE VIEUX MOULIN — Dans une atmosphère de conte archaïque, ce vieux moulin, près d'Armagh, continue de fonctionner, mais à rythme lent, cela va sans dire.

ATTENTION ! — Ce ciel lourd de nuages noirs risque d'un moment à l'autre de déverser une autre de ces pluies diluviennes qui semblent devenues monnaie courante dans la région depuis quelque temps.

A Québec aujourd'hui

Les Arts

Art traditionnel du Québec: Peinture, sculpture, mobilier et orfèvrerie au Musée du Québec.

Art contemporain du Québec: Peinture et sculpture au Musée du Québec.

Galerie d'Art St-Laurent: Exposition permanente de peintures, sculptures, émaux, céramiques, antiquités, au Centre d'Art St-Laurent, Ile d'Orléans.

Groupe axial: Au Musée du Québec.

Soeur Pauline Chartrand, peintre, émailliste, monotypiste et Françoise Blangez, peintre aquarelliste: A la maison Routhier, angle Rochambault et de Brabant (de 13h.30 à 17h. et 19h.30 à 22h.)

Claire Demers: Peintures à la Librairie du Château Frontenac.

Mimi Bourbeau - Langlois, peintre: Séminaire St-Augustin (pavillon central) Cap-Rouge.

Concert

The Musical: Au Moulin de St-Laurent, Ile d'Orléans à 15h.

Orchestre bavarois: Au Moulin de St-Laurent, Ile d'Orléans à 20h.45.

Théâtre

"Mon grand zèbre": Au théâtre de La Fenière, Ancienne - Lorette, de Jean - Jacques Bricaire à 21h.

Variétés

Discothèque: Par les loisirs Laval, au Pavillon Pollack, Cité universitaire, à 21h.00.

La Tournée du Moulin: Danse avec le trio du Moulin à 21h.

Rythm & Blues: Discothèque l'Optèque, 61 rue Duberger, Ville de Duberger à 21h.

Convocations

Baha'i Option Humanité: Discussion (table ronde) à 20h.00 au 630 Belvedère.

Cabarets

Auberge de la Colline — Danse ce soir avec le trio de l'Auberge, 7h. à 1h.30.

Au complexe de la Porte Saint-Jean — Le temple: discothèque psychédélique — la Mousse Spacthèque sons et lumières. La Licorne; Bar Disco-Club.

Bal Tabarin — De midi à 7h., danseuses à Gogo. Ce soir et demain; danse 10h.30 et 12h.30 — Markita Copez — Suzanne Wyatt.

Baril d'Huitres — Ce soir 10h.30 et 12h.30 Guilda et ses Variétés '69.

Cabaret Victoria — Ce soir danse. Les Gerdens et Denis Walsh.

Château Bonne-Entente — Musique d'ambiance.

Château Lac-Beauport — Ce soir: danse.

Chez Gérard — Ce soir: Danse avec discothèque.

Club Lafayette — Ce soir: orchestre: Charles Gingras.

Club du Vieux Bardeau — Ce soir Karo et ses musiciens. Danse avec orchestre.

Congress Inn — Auberge des Gouverneurs — Au piano-Bar à partir de 5h., Lise Lévesque; à partir de 10h., Pierre Roche.

Club Napoli — Demain soir à 8h.30 danse avec Michèle Pando et son trio.

Hôtel Carol — Orchestre Les Gentlemen.

Le Barillet — Ce soir danse, l'ensemble Jean Brousseau, de 8h. à 2h.

Le Voilier Panorama — Aujourd'hui, 5h.30, 10h., 11h.30, 1n., Carmel — Sylvia. Orchestre.

L'Italia — Groupe de chanteurs et musiciens italiens. Ce soir et mardi : 8 heures à 2 heures.

Manoir Saint-Castin — Wlad Ferrari au piano-Bar du café Normand ce soir.

Motel Carillon — Bibiane — Orchestre de danse — Marcel Robitaille.

Motel Le Voyageur — A la suite Rendez-vous; orchestre Bob Plante. Ce soir de 9h.30 à la fermeture.

Restaurant La Cloche d'Or — Ce soir danse avec orchestre Les Modernistes et Jany.

Restaurant Le Caillou — Ce soir danse avec orchestre, Les cougars.

Restaurant Le Voo Doo — Ce soir: danse avec orchestre de Mr. Gibson. Aussi discothèque.

Restaurant Sam Wong — Ce soir: au Salon Bar de 9h. à 2h.: danse avec le Quatuor Arioso.

Le cinéma

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon : (E) enfants; (A) adolescents.
— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre; (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.
— Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN : — "La mélodie du bonheur" (E-2) Couleur, le mercredi, jeudi et vendredi à 2h.00 et 8h.00. Lundi et mardi à 8h.00.

CANARDIERE: — "Coplan sauve sa peau" (—) 1h.20; 4h.30; 7h.45. "Le miracle de l'amour" (6) 3h.10; 6h.25; 9h.35. FIN: 11h.

CAPITOL: — Représentation continue de 12h.45 à 11h.05. "La Party" (A-4) (99 min.) Couleurs Panavision à 2h.30; 5h.55; 9h.25. "Les chasseurs de scalpes" (—) (102 min.) Couleurs, Panavision à 12h.45; 4h.10; 7h.35. Dernier spectacle complet à 7h.35

CARTIER: "Chubasco" (5) 6h20, 9h23. "Bonnie et Clyde" (2) 8h07.

CINE-CLUB INTERNATIONAL au cinéma Bijou: — "Le prince étudiant" (—) Couleur à 6h.00; 9h.35. "Rose-Marie" Couleur à 7h.50.

CINEMA DE PARIS: "Django le proscrit" (—) Couleur à 12h.45; 4h.10; 7h.50. "Alaskan Safari" (—) Couleur à 2h.00; 5h.30; 9h.05

EMPIRE: "Les touchables" (5) 1h15, 3h15, 5h15, 7h20, 9h20. Dernier spectacle complet à 8h55.

IMPERIAL : — Ouverture à 5h15."Hambourg, quartier interdit" (—) 6h26, 9h57. "Lana, déesse blonde de la jungle" (6) 7h03. "XI-7 Top Secret" (—) 8h23. FIN: 11h24.

LAIRET: "Chubasco" (5) 6h20, 9h23. "Bonnie et Clyde" (2) 8h07.

LEVIS: Samedi et dimanche: "Le prince Donegal" (—) 7h30. "Lieutenant Robinson Crusoe" (—) 9h15.

LIDO: "Prisonnière du plaisir" (6) 7h30. "Quatrième sexe" (6) 9h05.

ODEON — SALLE FRONTENAC: — "Les complices" (—) Couleur à 1h.15; 4h.35; 7h.55. "Un shérif à New York" (—) Couleur à 2h.55; 6h.15; 9h.35. Fin: 11h.10.

ODEON - SALLE LE DAUPHIN: — "Funny Girl" (4) Couleur à 2h.00 et 8h.15.

PIGALLE: — "Le tombeur de ces demoiselles" (—) Couleur à 12h.40, 3h.55, 6h.55, 10h.10. "Ringo au pistolet d'or" (A-5) Couleur à 2h.10, 5h.25, 8h.45.

PRINCESSE: "Les tartares" (—) 1h15, 6h20. "Quatre garcons dans le vent" (A-5) 2h52, 7h57. "Le mystère de la chambre forté" (—) 4h45, 9h50. FIN: 11h20.

STE-FOY — SALLE ALOUETTE: "The Love Bug" (4) Couleur, le mercredi, samedi et dimanche à 1h, 3h05, 5h10, 7h, 9h05. FIN: 11h05. Soirées à 7h et 9h05. FIN: 11h05.

STE-FOY — SALLE CHAMPLAIN: "2001 Odyssée de l'espace" (—) Couleur, le mercredi, samedi et dimanche, matinée à 2h1Y. Soirées à 8h15.

ST-ROMUALD: "Une ile pour deux" (6) Couleur à 9h05. "Jerry Land chasseur d'espions" (6) Scope. Couleur à 7h[illegible].

SILLERY: — "Piège pour sept espions" (6) Couleur 7h.30. "Demain des hommes" (—) Couleur à 9h.10. FIN: 11h.

STUDIO 9: — "Salvatore Giuliano" (—) 7h.30 et 9h.45.

RADIO-TELEVISION

Le 17 juillet 1953, le premier poste de télévision privé émettait ses premières images à Québec. Le canal 4 était affilié au réseau d'Etat, mais on se souviendra que l'on y présentait des émissions tant en anglais qu'en français. S'il y avait les Jackie Gleason et Ed Sullivan, on y suivait aussi Les Plouffe, et de Québec, les téléspectateurs étaient familiers avec Colette et Roland, Derrière les volets (avec Emmanuel Grandini), le Fil d'Ariane (de Gérard Fecteau), Récital, et La bonne fourchette (de Charlotte Fortin).

Les téléspectateurs du canal 4 ont vu Richard Garneau, par exemple, à ses débuts à la télévision; ils connaissaient aussi les visages d'André Lajoie, de Jean Lajoie, de St-Georges Côté et de Jacques Larochelle; plus tard ils ont aimé Aline Desjardins et Renée Hudon et combien d'autres . . .

Quinze années, c'est bien vite passé quand on y pense et si l'on tente de se rappeler tous les visages qui nous ont été familiers à un moment ou l'autre de cette période, ou bien l'on se sent soudainement bien vieux, ou bien l'on se dit que la mémoire est une faculté qui oublie et que même des visages que l'on avait bien cru inoubliables finissent pas sombrer "dans les brumes de l'oubli", comme dirait l'autre.

Depuis, Québec a vu naitre un autre poste de télévision d'où l'on ne diffuse que des émission de langue anglaise (canal 5). Radio-Canada a commencé à voler de ses propres ailes en télévision et Télé-4 est devenu "La télévision de Québec, (Canada) Ltée". On lui a reproché beaucoup de choses: au départ, on ne croyait pas à sa survie. Puis, on a douté de celle du canal 11. Aujourd'hui, les deux postes de langue française ont leur auditoire et le téléspectateur moyen constate parfois qu'une formule d'émission qui a connu un certain succès auprès du public habituel du poste privé, peut se retrouver à l'horaire du réseau d'Etat . . .

Par ailleurs, le poste privé accorde maintenant plus d'importance aux informations et aux productions d'affaires publiques; on lui reproche souvent son éditorial, ce à quoi la direction de la maison réplique avoir droit d'exprimer, comme tout citoyen, ses opinions qui sont souvent celles de la masse que l'on souhaite faire réfléchir.

Cette semaine, sur la feuille de l'horaire des émissions prévues pour la semaine du 10 août, on remarquait une mention: "Contenu canadien 53%.

La télévision est maintenant plus qu'un moyen d'informer et de distraire le téléspectateur: c'est aussi une façon de communiquer. Ce phénomène-là a d'abord touché la radio puis la télévision privée, tant à Québec qu'à Montréal ou dans n'importe quelle capitale américaine ou canadienne, s'est emparé du téléphone, fournissant à son public, des interlocuteurs de plus ou moins grande valeur, mais des interlocuteurs.

En essayant "d'intellectualiser" sur la télévision, on a constaté que bien souvent tout ce que le téléspectateur cherche, c'est une identification ou une approbation de ce qu'il croit, de ce qu'il est et de ce qu'il aime. Partant de là, on a voulu lui simplifier la tâche. Si cette attitude a souvent produit des fiascos, mieux comprise elle a aussi conduit à des réussites.

Mais, le succès, comme la gloire, est capricieux et pour qu'il continue de couronner une oeuvre, ceux qui l'ont réalisée ne doivent pas, ne peuvent pas se reposer sur leurs lauriers. En 1969, alors que l'homme se prépare à marcher sur la Lune, ce peut être rassurant de répéter toujours les mêmes gestes et de redire les mêmes blagues, mais c'est jouer à l'autruche que de s'en tenir à celà.

"On marchera sur la Lune" . . . ?

Ce n'est que lundi matin que l'on saura si oui ou non les deux Américains qui "aluniront" dimanche, auront marché sur la Lune. Lundi matin ou dans la nuit de dimanche à lundi, du 20 au 21 juillet, si l'on suit les images qui seront transmises de la Lune à la Terre et diffusées par la télévision.

Samedi, on aura pu voir de quoi a l'air le paysage lunaire; dimanche, ce sera le grand jour. Rappelons simplement que l'on pourra suivre les opérations, depuis le moment où le module lunaire se détachera de la cabine de commande, en passant par son entrée en orbite et son "alunissage", entre 13h50 et 17h dimanche après-midi (à Radio-Canada) et entre 11h30 et 17h30 (à la télévision privée).

A compter de 23h le même soir (via le réseau privé) et depuis 1h du matin (à Radio-Canada), des images-couleur parvenant de la cabine de commande et survolant l'aire "d'alunissage" seront présentées, puis on pourra voir Neil Armstrong et son camarade Aldrin poser pied sur la Lune et y recueillir des échantillons du sol. A Radio-Canada, la fin du reportage est prévue pour 5h30 du matin alors qu'à Télé-4, ça se prolongera jusqu'à 9h lundi matin.

Contrairement à ce que nous avions mentionné dans une chronique précédente, Radio-Canada est alimenté en images par le réseau CBS alors que Télé-4 fait partie du groupe de postes qui, avec Télémétropole et CTV, ont signé une entente avec le réseau américain NBC. Soulignons que ces ententes concernent l'acheminement des images que transmet Houston, au Texas; les commentaires, pour Radio-Canada sont faits par des Canadiens, tant au réseau français qu'au réseau anglais. Pour la chaine française, Henri Bergeron, Claude-Jean Devirrieux et Raymond Laplante travaillent avec le spécialiste Marcel Sicotte. Pour le réseau privé francophone, Roger Beaulu était assisté, au départ, d'un journaliste du service des nouvelles du canal 10 (autrefois au 4), Gilles Deschênes et du spécialiste Raymond Lebrun.

Et à part ça . . . ?

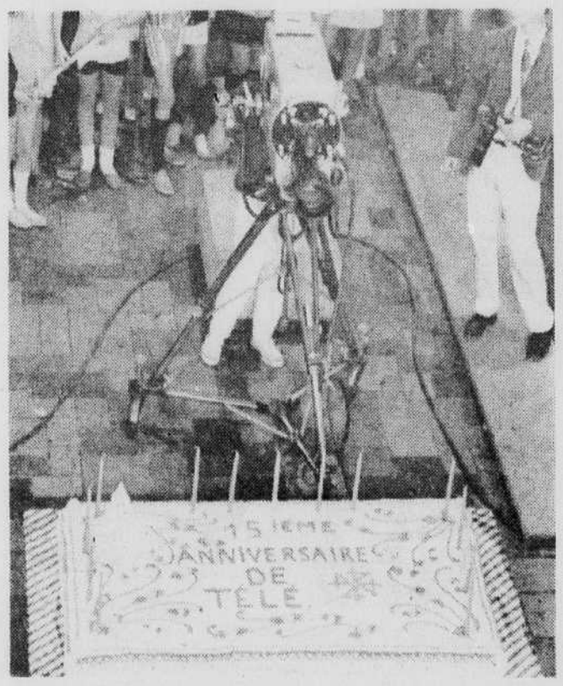
Vendredi soir, à 22h, "La Bohème" proviendra du jardin zoologique de Québec et d'un jardin de Beauport; les invités seront Guy Lavoie, Lili Guérard et Paul-André Gagnon.

Samedi le 19, Sacha Distel recevra "Les Parisiennes" et Pétula Clark. Jean-Jacques Debout, Lucky Blondo, Jean Yanne et Johnny Halliday seront de la partie, de même que Jean Sablon et un groupe burlesque italien.

Dimanche le 20, entre deux excursions du côté de la Lune, on vous propose, à "Zoom en liberté", un Claude Landré toujours à la hauteur de ses personnages, entouré de Pierre Létourneau, Christiane Breton, des Myladies et Denise Dufort.

Claire Gagnier et Yoland Guérard seront les solistes invités au "Concert populaire" de l'Orchestre symphonique de Montréal, dimanche à 22h, au réseau français de Radio-Canada.

Une émission spéciale animée par les jumelles Liette et Céline et par Normand Gélinas, "Splash-vacances", sera présentée à Radio-Canada mardi le 22 juillet, de 19h30 à 20h.



Le gâteau d'anniversaire de Télé-4 était bien à la vue de tout le monde, hier, à Place Laurier d'où l'on diffuse tous les jours l'émission "Entre nous . . . en vacances . . ."

S'inspirant du style de "Du feu, s.v.p.", cette production spéciale mettra aussi en vedette Chantal Renaud (devenue inévitable malgré son talent), Donald Lautrec, Steve Fiset et Chrystine Chartrand.

Le dimanche, à la radio, Guy Sanche demande, à 14h30, aux auditeurs de la radio d'Etat: "Que portez-vous le dimanche ?"

Réalisée par Rhéal Gaudet, l'émission qu'anime Sanche (alias Bobino) présente des "brassées" de disques comme les aiment ceux qui les font. On a entendu le premier mouvement de la Cinquième de Beethoven, mais en parlant de son enthousiasme pour les "Blood", les "Sweat and Tears", le comédien-annonceur affirme: "Ces types-là ont renoué avec Satie." (sic).

Bonne nouvelle pour les admiratrices de Pierre Lalonde: pendant l'Exposition provinciale, le populaire chanteur-animateur viendra faire un "Jeunesse d'Aujourd'hui" à Québec.

(MRC)

TOUT NOUVEAU! POUR LA PREMIERE FOIS EN COULEURS A L'ECRAN!
En couleurs — POUR TOUS
BATMAN — ADAM WEST · BURT WARD
Du 14 au 19 juillet, aux deux cinés, programme spécial avec matinée tous les jours à 10h., 12h. et 2h.
Enfants, moins de 14 ans 75¢
CARTIER 525-9340 LAIRET 523-5050
2 DERNIERS JOURS

LES CINÉMAS CLIMATISÉS FAMOUS PLAYERS
ACHETEZ DES LIVRETS DE BILLETS DES CINEMAS "FAMOUS PLAYERS" MAINTENANT EN VENTE... UN BILLET GRATUIT DANS CHAQUE LIVRET

GAGNANT DE 5 OSCARS ! — POUR TOUS — 2e SEMAINE
A prix populaire
CHRISTOPHER ANDREWS · PLUMMER
LA MELODIE DU BONHEUR — EN COULEUR
CARTES DE L'AGE D'OR ACCEPTEES LAISSEZ-PASSER NON VALABLES ENFANTS DE MOINS DE 14 ANS $0.75
— HORAIRE — SPEC. à 2h. et 8h.
CANADIEN 2700, BOUL. LAURIER PLACE LAURIER, 656-9922

A MERITE DES OSCARS — MEILLEURE ACTRICE DE SOUTIEN ESTELLE PARSONS — MEILLEURE CINEMATOGRAPHIE
WARREN BEATTY FAYE DUNAWAY
14 ANS
BONNIE AND CLYDE — TECHNICOLOR
PLUS "CHUBASCO"
avec RICHARD EGAN
SUSAN STRASBERT et ANN SOTHERN (TECHNICOLOR)
AUX 2 CINEMAS
DEPUIS 6.20h. DER. SPEC. COMP. 8h.05
CARTIER 1019, AVENUE CARTIER 525-9340
LAIRET 1044, 3e AVENUE, 523-5050

En grande vedette — AU BARIL D'HUITRES
Guilda et SES VARIETES '69"
NOUVEAU SPECTACLE CHAQUE SEMAINE
Orchestre ADALBERT POULIOT

MATINÉE POUR ENFANTS
SAMEDI A 9 15 A.M.
"LES TITANS"
En vedette "Antonelli Lualdi" en couleurs
— AUSSI —
"COMPAGNONS DE LA GLOIRE"
En vedette Tom Trayon en couleurs
CANADIEN 2700, BOUL. LAURIER PLACE LAURIER, 656-9922
Un cinéma FAMOUS PLAYERS

Maintenant A LA VEILLE DE L'ARRIVEE DE L'HOMME SUR LA LUNE, ENVOLEZ-VOUS EN MEME TEMPS QUE LES ASTRONAUTES DANS UNE AVENTURE VOUS MENANT A LA LUNE, LES PLANETES ET AU-DELA DES ETOILES...
Enfin en FRANÇAIS...
POUR TOUS
GAGNANT D'UN OSCAR MEILLEURS EFFETS VISUELS !
MGM PRÉSENTE UNE RÉALISATION DE STANLEY KUBRICK
2001: odyssée de l'espace
avec KEIR DULLEA · GARY LOCKWOOD — SUPER PANAVISION EN COULEURS
CARTES DE L'AGE D'OR ET LAISSEZ-PASSER NON VALABLES
CHAMPLAIN 2500, BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY, 656-0592
— HORAIRE — REP. EN SOIREE A 8.15 H. ENFANTS MOINS DE 14 ANS .75c

LA GENERATION "TOUCHE A TOUT"...
18 ANS réservé aux adultes
LES TOUCHABLES
JUDY HUXTABLE · ESTHER ANDERSON MARILYN RICKARD · KATHY SIMMONDS DAVID ANTHONY
EMPIRE 24, DE LA FABRIQUE, 524-2880
HORAIRE: 1h.15, 3h.15, 5h.15, 7h.20, 9h.25. Der. Spectacle complet 8h.55

2e SEMAINE DE FOU-RIRE

STUDIO 9 — 9 rue st-louis — 524-8178
MAIN BASSE SUR LA VILLE
Un film révélateur sur la corruption de politiciens véreux.
de Francesco Rosi
LION D'OR FESTIVAL VENISE
Italien, sous-titres anglais
Ce soir à 19h.30 et 21h.45

LE MOULIN DE ST-LAURENT
ILE D'ORLEANS
Ce soir et samedi soir à 8h.45
GRAND ORCHESTRE BAVAROIS
Choucroute et bière allemande
Dimanche soir
LAJOS MOLNAR et sa musique tzigone
Chaque après-midi à 3h.
THE-MUSICAL avec musique sud-américaine
Réservations: 828-2688

Voo Doo ★ Voo Doo ★ Voo Doo ★ Voo Doo ★ Voo Doo ★
CE SOIR, SAMEDI et DIMANCHE DANSE (ENTREE LIBRE)
MONSIEUR ★ GIBSON ET SON ENSEMBLE
le RESTAURANT VOO DOO 667-3973
3647 BOUL. STE-ANNE, GIFFARD
DANSE avec orchestre
• DISCOTHEQUE au sous-sol
• SALLE à MANGER
• SALLE à BANQUETS

Herbie cornera son chemin jusqu'à votre coeur!
POUR TOUS
Une production WALT DISNEY
THE LOVE BUG
"Herbie"
Vedettes DEAN JONES — MICHELE LEE — DAVID TOMLINSON — BUDDY HACKETT rôle de Tennessee Steinmetz
Covedettes JOE FLYNN BENSON FONG ANDY GRANATELLI
Scénario de BILL WALSH et DON DaGRADI — Production de BILL WALSH
Direction de ROBERT STEVENSON — TECHNICOLOR
Distribué par BUENA VISTA DISTRIBUTION CO., INC. — Productions Walt Disney 1968
Ce soir face au cinéma grande parade avec orchestre à go-go et le Love Bug.
ALOUETTE 2500, BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY, 656-0592
REP. COMPLETE A 7h. et 9h.05 ENFANTS MOINS DE 14 ANS .75

THE MIRISCH CORPORATION présente une production BLAKE EDWARDS
POUR TOUS
Peter Sellers "LA PARTY"
2e FILM BURT LANCASTER DANS CHASSEURS DE SCALPS COULEURS
covedette CLAUDINE LONGET
ENFANTS MOINS DE 14 ANS .75c
CAPITOL 972, ST-JEAN, 522-6300
DEPUIS: 12H.45 DER. SPEC. COMP. 7H.35

Bourvil et Jean-Paul Belmondo, les vedettes avec David Niven, du dernier film de Gérard Oury. (Photo Unifrance film)

Conseil des Arts du Canada

Subventions de $135,000 à l'OSQ et de $80,000 au Théâtre lyrique

OTTAWA — L'Orchestre symphonique de Québec et le Théâtre lyrique du Québec sont au nombre des vingt-six organismes artistiques qui se partageront, pour l'exercice 1969-70, une somme de $4,155,000 attribuée par le Conseil des Arts du Canada. Ils recevront respectivement $135,000 et $80,000 de ces subventions qui absorbent une large part des fonds que le CAC est en mesure de consacrer aux Arts cette année, alors que son budget total se chiffre à $9,200,000.

Les autres organismes musicaux qui recevront des subventions sont les suivants: l'Orchestre symphonique de Montréal, $325,000; l'Orchestre symphonique de Toronto, $320,000; le Canadian Opera Company, $280,000; l'Orchestre symphonique de Vancouver, $190,000; l'Orchestre symphonique de Winnipeg, $145,000; le nouvel Orchestre du Centre national des Arts d'Ottawa, $140,000; l'Orchestre symphonique de l'Atlantique, $125,000; les Jeunesses musicales du Canada, $120,000; l'Opéra de Vancouver, $80,000; l'Orchestre symphonique d'Edmonton, $60,000; l'Opéra d'Edmonton, $35,000; l'Orchestre de chambre McGill de Montréal, $20,000.

LE THEATRE

Dans le domaine du théâtre, la plus forte subvention, soit $475,000, échoit au Festival shakespearien de Stratford. Cette somme s'applique aux activités ordinaires de la compagnie à Stratford et à Ottawa, ainsi qu'à ses tournées au Canada et aux Etats-Unis.

Les autres bénéficiaires sont: Le Théâtre du Nouveau Monde, $305,000 et les Jeunes Comédiens du T.N.M., $20,000; le Théâtre du Rideau-Vert, $160,000; le Playhouse Theatre Company de Vancouver, $150,000; le Manitoba Theater Centre de Winnipeg, $145,000; la Fondation nationale de la Comédie canadienne de Montréal, $125,000; le Citadel Theatre d'Edmonton, $55,000; le Toronto Workshop Productions, $50,000; le Théâtre de Calgary, $45,000; le Théâtre international de Montréal, $15,000.

Le Ballet national du Canada recevra pour sa part $365,000 et le Royal Winnipeg Ballet, $180,000.

Responsabilité des cinéastes face à la société

MOSCOU (AFP) — "Les cinéastes doivent être responsables devant la société. Des visions de violences et d'assassinats n'ont rien de commun avec l'Art", déclare King Vidor dans une interview à la "Soviets-Kaya Kultura", citée par l'agence Tass.

Le célèbre réalisateur américain, qui fait partie du jury international du 6e Festival cinématographique de Moscou, ajoute que "lorsque le cinéaste se laisse contrôler par les puissances d'argent et devient le prisonnier de commerçants, son oeuvre n'a pas de valeur morale en dépit de la perfection technique des moyens d'expression".

Il souligne être partisan d'un art cinématographique "reflétant les sentiments humains simples et naturels et s'attachant à l'analyse réaliste de l'homme".

Enfin, répondant à une question concernant son opinion sur la cinématographie soviétique, King Vidor souligne "être persuadé que le cinéma soviétique doit ses succès à l'important soutien du gouvernement".

"Le cerveau"

Un véritable casse-tête pour son réalisateur

PARIS — "Le cerveau" est sorti et Gérard Oury a ressenti cette sortie comme une véritable délivrance.

Voilà en effet près de deux ans qu'il porte en lui la responsabilité du plus grand film de divertissement jamais entrepris par un réalisateur français. Un an de préparation, un an de tournage et de finitions. Ce qui épuise G. Oury c'est sa recherche de perfection dans l'ensemble comme dans les détails:

"— Pendant le travail préparatoire, chaque situation était examinée au moins quinze fois, afin de découvrir la meilleure façon de l'exploiter".

Après quoi il fallait imaginer le mécanisme idéal qui unirait ces situations. Et puis s'arranger au montage pour que le film ait l'air de tourner, tout seul, sans efforts, pour que jamais l'on ne soupçonne la mécanique.

Ayant obtenu carte blanche de son producteur, Alain Poiré, Gérard Oury s'est imposé les difficultés comme à plaisir. Alors qu'il avait besoin d'une importante équipe technique (on tournait parfois à six caméras) il a voulu réaliser une production de la plus grande vivacité, mobile, changeant constamment de lieu, multipliant les scènes périlleuses.

"— Sans oublier, précise Oury, la difficulté principale qui consistait à faire un film qui ne rappelle jamais "Le Corniaud", pas plus que "La grande vadrouille". Car me voici aujourd'hui dans la situation inconfortable du réalisateur qui a fait rentrer de grosses recettes dans les caisses de ses producteurs, une sorte de condamné du succès. De sorte que je remets toute ma carrière en question avec "Le cerveau". Car on sera impitoyable avec moi".

Gérard Oury n'a donc entamé cette partie qu'après avoir mis le maximum d'atouts dans son jeu.

Certes il avait Bourvil, le plus sûr de tous les acteurs comiques, il avait Belmondo dont les ressources dans la fantaisie n'avaient jamais été complètement exploitées. Un tandem déjà gagnant. Oury a préféré un quatuor en adjoignant deux vedettes internationales, David Niven et Eli Wallach.

"Le cerveau" pourra dont offrir à ses spectateurs quatre formes d'humour:

— L'humour fin et spirituel de Bourvil.
— L'humour désinvolte et dynamique de Jean-Paul Belmondo.
— L'humour typiquement anglo-saxon de David Niven.
— L'humour truculent et burlesque d'Eli Wallach.

"— Ainsi, commente le réalisateur, j'ai pu réunir en un même film le comique de situations, le comique de gags, et le comique d'acteurs".

Au fil des mois, "Le cerveau" s'est enrichi sans cesse de scènes originales. La Compagnie générale Transatlantique a accepté que Gérard Oury, non seulement attache entre les cheminées du "France" une gigantesque reproduction de la statue de la Liberté, mais encore prenne le commandement du bateau à l'entrée dans le port de New York. Il fallait que celui-ci croise avec la plus grande précision, une barge chargée de policiers américains.

Les responsables d'effets spéciaux ont dû organiser un feu d'artifice apocalyptique dans un château perché sur un piton et quasi inaccessible.

Après la collaboration de la Police et des armateurs du France, Oury a aussi réclamé celle de la S.N.C.F. pour un train qui devait se couper en trois tronçons.

Il y a des gags de 30 secondes qui ont demandé deux jours de travail, des prises de vue acrobatiques, des exploits de cascadeurs. Mais si vous désirez tout savoir, il suffira de lire le journal du film, écrit par Marcel Jullian et qui paraîtra en librairie.

Est-il besoin de rappeler le thès du Cerveau ? Il s'agit d'une grande comédie d'aventures au cours de laquelle à propos d'un hold-up fabuleux, deux truands aussi sympathiques qu'amateurs, se trouvent en concurrence avec Le cerveau (qui réussit en Angleterre l'affaire du train postal) et sa puissante organisation.

"— Ce thème, explique encore le réalisateur, se prêtait à la fois au mouvement cinématographique et à des situations dignes de celles de Feydeau au théâtre. Il m'a suffi de mêler les deux, dans un film anti-sexe, anti-violence, et je crois que je suis arrivé à faire un super Zig et Puce, une gigantesque bande dessinée naive".

Présence française au Festival de Messine

MESSINE (AFP) — Trois films français — "L'Astragale", "La prisonnière" et "Erotissimo" — représenteront la France au 15e Festival pour la coopération cinématographique internationale, qui va se tenir à Taormina et à Messine, en Sicile, du 26 juillet au 2 août.

En tout, sept longs métrages représenteront quatre pays: France, Etats-Unis, Grande-Bretagne et Italie. D'autre part, du 26 au 31 juillet, aura lieu la "Semaine de la critique", au cours de laquelle seront projetés notamment "L'indiscret" de François Reichenbach et "Paris nous appartient" de Georges Rivette.

Le festival se terminera par la remise des "Prix David de Donatello".

PRINCESSE-IMPERIAL
Jour .75 - 14 ans - Soir $1.00
2 SCOPE - 3 COULEURS
LES BEATLES
• QUATRE GARCONS DANS LE VENT
• MYSTERE DE LA CHAMBRE FORTE
$1.00 - 18 ans
3 FILMS - 2 COULEURS
• XI.7 TOP SECRET
• LANA DEESSE BLONDE
• HAMBOURG QUARTIER INTERDIT

CINEMA LIDO
Centre d'Achats Rond-Point, Lévis Tél.: 837-2272
LE 4ième SEXE
18 ans réservé aux adultes
LSD "PRISONNIERS DU PLAISIR" COULEUR
HISTOIRE D'UN AMOUR ETRANGE

8e SEM. 18 ANS
TOUTE LA VÉRITÉ SUR LE BONHEUR CONJUGAL...
LE MIRACLE DE L'AMOUR
AUSSI: COPLAN SAUVE SA PEAU
EN COULEUR
Air Climatisé
STATIONNEMENT GRATUIT
CINEMA CANARDIERE

AVIATION
Cours d'Entraînement pour Jeunes Hommes et Jeunes Filles
Si vous êtes âgés de 17 à 34 ans et avez complété votre 11e année. Voici une occasion unique de vous préparer pour une carrière excitante et sans pareille avec compagnies d'Aviation commerciales. Nous vous offrons une chance de vous entraîner comme préposés aux passagers, agent de communication, opérateurs, préposés au bagage, agent de Gares Aériennes, préposés aux billets, etc.
La période initiale d'entraînement n'affectera en aucune manière votre présent emploi. Pour obtenir de plus amples informations et ceci sans obligations de votre part, écrivez, donnant votre degré d'instruction, votre adresse et no de téléphone à Airline Training Division, Atlantic School,
Dépt 2438, Le Soleil
Une connaissance de l'Anglais est ESSENTIELLE

Cine-Club International présente dès demain EN COULEURS 18 ANS
"Caroline Chérie"
FRANCE ANGLADE
Au même programme de Lelouch
FEMME SPECTACLE
CINEMA LE BIJOU
15, Chemin Ste-Foy, 522-7956
Aujourd'hui, dernier jour
LE PRINCE-ETUDIANT LE GRAND CARUSO

CINEMA ST-ROMUALD
37, rue de l'Eglise, St-Romuald — Tél.: 839-6553
3 JOURS SEULEMENT - VENDREDI - SAMEDI - DIMANCHE
UNE ILE POUR DEUX
COULEURS
ARTURO DE CORDOVA
YOLANDA VARELA
14 ANS
Deux excellents films à ne pas manquer
WADE PRESTON
ELGA SOMMERFELD
Jerry Lewis
CHASSEUR D'ESPIONS
CINEMASCOPE EN COULEURS

LE PIGALLE
TÉL.: 525-9724
AIR CLIMATISE
COMMENCANT DEMAIN
14 ANS
MOITIE FEMME... MOITIE SERPENT!
LA FEMME REPTILE
EN COULEURS
UNE JEUNE VIERGE OFFERTE AUX DEMONS DES TENEBRES
FEMMES PREHISTORIQUES
EN COULEURS
Aujourd'hui: Dernier jour
LE TOMBEUR DE CES DEMOISELLES
RINGO AU PISTOLET D'OR

CINEMA DE PARIS
TÉL.: 522-7811
SALLE CLIMATISEE
COMMENÇANT DEMAIN
14 ANS
Enfin porté à l'écran!
UN ROMAN DE CLAUDE JASMIN
YVON (ANDRÉ) DESCHAMPS
AIMAIT (GEORGES) GUY GODIN
CATHERINE BEGIN
OLIVETTE THIBAULT
SOPHIE SENECAL
DÉLIVREZ-NOUS DU MAL
FILM D'AVENTURES
Sean FLYNN
Marika GREEN
EASTMANCOLOR
CINQ GARS POUR SINGAPOUR
Aujourd'hui dernier jour
ALASKAN SAFARI - DJANGO LE PROSCRIT

LES CINEMAS ODEON
Meilleure actrice
POUR TOUS
BARBRA STREISAND
VERSION FRANCAISE
FUNNY GIRL
TECHNICOLOR PANAVISION
sur sem. 2h. et 8h.15
LE DAUPHIN
Dès Demain!
14 ANS
LES RÊVES ÉROTIQUES DE PAULA SCHULTZ
EN COULEURS
FRONTENAC
La pendaison était le meilleur spectacle de la ville.
CLINT EASTWOOD
PENDEZ-LES HAUT ET COURT
Climatisées
DU PONT & BOUL. CHAREST INF 529 9745
STATIONNEMENT INTERIEUR
Parc-Auto Paquet & Laliberte

K mart
Une filiale de S.S. Kresge Company Limited
SPECIAUX VEDETTES
SAMEDI SEULEMENT
SPECIAL
150 seulement
Ensembles "Shorts"
pour fillettes et garçons
grandeurs de 3 à 6X ans. Prix régulier K mart. .97
Spécial du samedi
47¢
SPECIAL
100 seulement
Short en ratine pour fillettes
grandeurs 4 à 6X ans.
Prix régulier K mart .97
Spécial du samedi
67¢
SPECIAL
100 seulement
Corsage soutien-gorge pour demoiselles
en coton imprimé ou de teintes unies. Prix régulier K mart. $2.87
Spécial du samedi
99¢
SPECIAL
100 seulement
Serviettes de plage
à motif jacquard grandeur 28 x 56. Prix régulier K mart. $1.93
Spécial du samedi
1.27
SPECIAL
184 seulement
Ensembles "shorts" en ratine
pour filles
grandeurs 7 x 14 ans. Prix régulier K mart $2.77
Spécial du samedi
1.99
SPECIAL
120 seulement
Jupe-culotte mini
en coton imprimé ou de teintes unies, tailles 6 à 16 ans. Prix régulier K mart. $4.67
Spécial du samedi
3.77
SPECIAL
Pantalons pattes d'éléphants
pour fillettes
dans les teintes imprimés ou unies.
Prix régulier K mart. $3.77
Spécial du samedi
2.77
S.V.P. AUCUNE COMMANDE TELEPHONIQUE
K mart
PLACE FLEUR DE LYS
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI INCL. DE 9H.30 A.M. A 10H. P.M. ET LE SAMEDI DE 9H. A.M. A 10H. P.M.

LES ANNONCES CLASSÉES

LE SOLEIL 529-9231

Votre annonce remise avant 4h. sera publiée le lendemain — **Heures d'affaires 8h.30 à 4h.30**

"Le Soleil", fondé en 1896, est imprimé au no 390 est, rue Saint-Vallier, à Québec, par Le Soleil Limitée, qui en est l'éditeur. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans "Le Soleil".

En plus de ses nombreux correspondants, "Le Soleil" est abonné à la Presse Canadienne, La Presse Associée, Reuter, France-Presse et United Press International ainsi qu'aux services de Téléphoto de la Presse Canadienne et de La Presse Associée.

"Le Soleil" est membre de plusieurs associations et groupements professionnels dont les principaux sont : L'Association des Quotidiens de Langue Française (AQLF), "Canadian Daily Newspaper Ppblishers Association" (CDN PA), "Audit Bureau of Circulation" (ABC), Union Internationale de la Presse Catholique (UIPC), "Commonwealth Press Union" (CPU), Institut International de la Presse (IIP), "Newspaper Advertising Executives Association" (NAEA) et "Institute of Newspaper Controllers and Finance Officers" (INCFO).

La direction du journal "Le Soleil" ne peut garantir la publication d'une annonce à la date exigée par le client, mais elle s'efforce toujours de se rendre à son désir. La direction du journal "Le Soleil" n'assume aucune responsabilité des ennuis, des pertes pécuniaires ou des dommages attribuables à une erreur ou à une inexactitude dans l'illustration ou le texte d'une annonce.

TARIF D'ABONNEMENT LE SOLEIL

Vente au numéro. 10c l'exemplaire, les cinq premiers jours de la semaine, et 15c, le samedi, avec "Perspectives".

Livraison par porteur aux endroits ci-dessous: Ancienne-Lorette, Baie-Comeau, Baie Ste-Catherine, Beauport, Bélair, Callières, Camp Valcartier, Cap-Rouge, Champigny, Charlesbourg, Charny, Château d'Eau, Chevalier, Chute-aux-Outardes, Courville, Forestville, Giffard, Grandes-Bergeronnes, Hauterive, Lac St-Charles, Laval, Les Escoumins, Les Saules, Lévis, Loretteville, Montmorency, Moulin Vallière, Notre-Dame des Laurentides, Neufchâtel, Orsainville, Québec, Rivière-Portneuf, Sept-Iles, Sillery, St-David, St-Paul-du-Nord, St-Romuald, St-Emile, Ste-Foy, Ste-Thérèse, Sacré-Coeur, Sag., Sault-au-Mouton, Tadoussac, Village Huron, Ville Duberger, Ville de Vanier, 65c par semaine ou $32.50 par année payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants.

Dans les autres centres où la distribution se fait par porteur, 50c par semaine ou $25.00 par année, payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants. Les abonnés demeurant dans ces centres et qui préfèrent recevoir leur journal par la poste, doivent payer le tarif de la poste en force dans leur région.

LIVRAISON PAR LA POSTE :

Dans les comtés suivants du Québec: Bonaventure, Gaspé, Kamouraska, Matane, Matapédia, Rimouski, Saguenay, Témiscouata et les comtés suivants du Nouveau-Brunswick: Gloucester, Madawaska, Restigouche: 1 an: $25.00; 6 mois: $15.00; 3 mois: $8.50; 1 mois: $3.00. (Edition Bas-St-Laurent)

Dans les autres comtés du Québec: 1 an: $30.00; 6 mois: $17.50; 3 mois: $10.00; 1 mois: $3.50.

Ailleurs au Canada: 1 an: $50.00; 6 mois: $27.50; 3 mois: $15.00; 1 mois: $5.00.

Pays étrangers: 1 an: $60.00; 6 mois: $32.50; 3 mois: $17.50; 1 mois: $6.00.

Index des rubriques des annonces classées

Accessoires d'autos et camions 640
Activités diverses 175
Agences 325
Agences matrimoniales 160
Agents 306
Ambulances 111
Animaux 248
Antiquités 221
Appareils électriques 201
Arbres et parterres 140
Argent à prêter 104
Argent demandé 105
Articles de sport 255
Assurances 107
Autos à louer 620
Autos à vendre 619
Autos demandées 621
Bicyclettes-Motocyclettes 253
Bureaux à louer 511
Bureaux demandés 525
Camions à louer 631
Camions à vendre 630
Camions demandés 632
Camping 258
Cartes professionnelles 155
Chalets à louer 485
Chalets à vendre 486
Chalets demandés 490
Chambres à louer 430 A 441
(Par quartier)
Chambres demandées 492
Chambres et pensions 444
Chambres et pensions demandées 491
Chasse-neige 266
Chauffage 144
Commerces à louer 531
Commerces à vendre 530
Commerces demandés 550
Couples demandés 344
Couples demandent emploi 367
Déménagement-Transport 146
Dépannage 645
Directeurs de funérailles 115
Divers 275
Divers à louer 290
Divers demandé 291
Ecoles de conduite 165
Encadrement 222
Encans 590
Enseignement-Cours 135
Entreposage 166
Entrepôts à louer 512
Entrepôts à vendre 513
Entrepôts demandés 526
Equipement de ferme 672
Extermination vermine 148
Femmes-Filles demandées 350
Femmes-Filles demandent emploi 366
Fleuristes 114
Garages-Stationnement à louer 656
Garages-Stationnement demandés 657
Garages à vendre 658
Hommes demandés 300
Hommes demandent emploi 365
Hommes de métier demandés 315
Hommes et femmes demandés 340
Hôpitaux 112
Immeubles 540
Infirmières-Gardes-Malades 353
Instruments de musique 259
Livres-Timbres-Monnaies 224
Locaux à louer 515
Locaux demandés 527
Logements appartement à louer
(Par quartier) 410 à 422
Logement appartements à partager 496
Logements appartements demandés 495
Machines à coudre 206
Machines à écrire 215
Machinerie à louer 664
Machineries à vendre 663
Maisons à louer 448
Maisons à vendre 460 à 483
(Par quartier)
Maisons demandées 498
Marchandises-Nouveautés 230
Matériaux de construction 260
Médecins 110
Meubles 202
Motos-neige 684
Non classifiées 185
Occasions d'affaires 332
Pensions d'été 450
Pensions pour enfants
Perdus-Trouvés 123
Personnels-Non responsabilité 133
Photographes 162
Pianos-Orgues 209
Professeurs demandés 348
Professionnels demandés 310
Propriétés commerciales 545
Radios-TV-Stéréos 210
Rembourreurs 169
Réparations-Entretien 143
Restaurants-Réceptions 170
Roulottes 686
Salons de beauté 163
Service automobile 644
Service de garderie 359
Service domestique 358
Service 24 heures 137
Soumissions 134
Tapis-Tuiles 203
Taxis 119
Terrains à louer 570
Terrains à vendre 564
Terrains demandés 580
Terres à louer 571
Terres à vendre 565
Terres demandées 584
Tondeuses 265
Vacances-Voyages 122
Vendeurs demandés 307
Ventes spéciales (Commerces) 288
Volailles 242
Yachts-Moteurs 689

SERVICES

104 ARGENT A PRETER

$100,000

A placer, 1ère hypothèque, André Lepage courtier, 525-6042 soir, 651-1221. quo-26

SAMSON, SAMSON, GASCON, MERCIER & POITRAS, notaires 970 AVENUE Cartier, 524-2495, 1ère et 2e hypothèques, Québec, banlieue. quo-2

PREMIERE, deuxième hypothèque, Gaston Barette, courtier licencié, 683-5255, soir 683-0614. quo-19

PREMIERE hypothèque sur propriété résidentielle, commerciale, Québec, banlieue. Baillargeon, Carrier, Laforce, notaires, 38 Desjardins, 525-4637. quo-22

PARTICULIER, je serais intéressé à prêter en 1ère et 2e hypothèques, par tranches de $2,000 à $20,000 aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps, 626-4198. quo-29

2e HYPOTHEQUE, taux 14% décroissant, fonds illimités, service rapide, SIF courtiers licencié 681-2802. quo-5

ARGENT de particulier, 1ère, 2e hypothèques. Tél. 683-3793. quo-8

POUR toutes demandes hypothécaires, 1ère, 2e hypothèques. Bourse de Prêts de Québec Enr. Tél. 683-4394 soir 626-1513. quo-8

PRET, $50,000., à $10,000,000, commerce, contracteur église, centre d'achats, bloc appartements, motel hôtel, manufacture, hôpital, prêt personne, jusqu'à $5,000., 849-3012. quo-11

PREMIERE et deuxième hypothèques, Québec et les environs, 529-8366. quo-12

107 ASSURANCES

ASSURANCE AUTOMOBILE

PROTECTION complète, couverture immédiate (V 2 C) V 30 C) (R 15). Paiements faciles, aucun cas refusé. Service téléphonique 24 heures, tel 653-2888. quo-18

ECONOMISEZ en me téléphonant. Aucun cas refusé. Permis suspendus, jeunes ou vieux, bons ou mauvais dossiers, V2C, V30C, immédiat. 529-4277. quo-24

110 MEDECINS

Dr Charles Rinfret, voies urinaires, petite chirurgie, maladies vénériennes. 885 Est St-Joseph. Tél. 524-4061. quo-7

114 FLEURISTES

FLEURS toutes occasions. Au Domaine des Fleurs Enr., 975, 3e Avenue. Ouvert soir, 524-5630, 522-7761. quo-28

122 VACANCES-VOYAGES

LA MALBAIE, Manoir des Falaises, voisin Manoir Richelieu, mer, nécessaires cuisine, $48.00. semaine, libres, (418) 665-2800. quo-25

HOTEL, Cap aux Pierres, site enchanteur, cuisine canadienne, excursion de pêche, salle à manger, bar, danse, ferme, ambiance familiale, vacances inoubliables. Pour réservations: La Baleine, Ile aux Coudres. Tél. 438-2318. Prop. M. et Mme Louis Dufour. quo-19

123 PERDU-TROUVE

PERDU, extérieur restaurant Riviera, vendredi, 11 juillet, croix en or avec chaîne. Récompense promise. M. Firth, 755 Marguerite-Bourgeois, appt 38. Tél. samedi, dimanche seulement. 681-3287. quo-19

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

ALCOOLIQUES anonymes. Ecrivez secrétaire, Case Postale 1861, Québec. 524-6108. quo-30

Vos message sont transmis quotidiennement à des milliers de personnes avec la plus grande diligence quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

135 ENSEIGNEMENT-COURS

SECRETAIRE . . . OU NON !!

SUIVEZ les cours professionnels de : SECRETAIRE MEDICALE : donnés sous la surveillance d'un médecin de Québec SECRETAIRE JURIDIQUE : donnés sous la surveillance d'un avocat de Québec SECRETAIRE DE COMPAGNIES D'ASSURANCES ET D'IMMEUBLES : donnés sous la surveillance d'un assureur de Québec Ces cours sont donnés pour la première fois à Québec et permettent aux jeunes filles d'embrasser des carrières rémunératrices et peu encombrées. POUR INFORMATION :

INSTITUT DE QUEBEC
785 de Salaberry, Québec
Ch. 206
522-6624
quo-8

PENSIONNAT La Mennais, 6e à 9e. 625-3571, Lac Etchemin, Dorchester. quo-21

ECOLE Commerciale Bluteau. Cours jours, soir 7e à 13e année; certificat ministère de l'Education ou Commercial abrégé. 473 Canardière, 524-3215. quo-8

LANGUE anglaise, cours intensifs, une personne à la fois. 524-4726. quo-18

VOUS êtes intéressés à étudier l'hypnotisme. Une occasion exceptionnelle vous est offerte. Tél. 529-3807. quo-19

C'est facile de rédiger une bonne annonce classée: Evitez les abréviations et les devinettes. Ne sacrifiez rien d'important.

135 ENSEIGNEMENT-COURS

I.B.M. I.B.M.

INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT
POINCONNEUSES VERIFICATRICES I.B.M. PROGRAMMEURS (1401 et 360) DEUX DES SPECIALISTES LES PLUS RECHERCHEES ACTUELLEMENT ENCORE QUELQUES PLACES DISPONIBLES

EGALEMENT COURS DE PROGRAMMATION PAR CORRESPONDANCE SECRETARIAT BILINGUE ET TRAVAIL GENERAL DE BUREAU

EXERCICES PRATIQUES SUR LES MACHINES DE BUREAU LES PLUS MODERNES AIDE DE PLACEMENT AUX DIPLOMES

INSTITUT DE QUEBEC
785 DE SALABERRY QUEBEC
522-6624
525-7463
quo-21

140 ARBRES ET PARTERRES

ASPHALTE

RUES, cour stationnement, trottoir, garage, estimé gratuit. Desrochers & Frères. 527-7337. quo-4

A. LACROIX PAYSAGISTE

VENTE, terre végétale, pelouse (tourbe), Esthéticien en aménagement paysagé, 872-2727. quo-24

TERRE noire, $12 du voyage, tél. 872-1193. quo-18

849-3012
TRAVAIL de parterre, plans budgétaires, estimé gratuit. quo-23

TRES belle tourbe, $25, 1,00 pieds livré, estimé gratuit. 522-8989. quo-24

TOURBE $25, 1,000 pieds livré, terre $12, finition parterre. 872-7285. quo-31

TERRE, tourbe, sable, pierre, nivelage, machinerie lourde. Embellissement Cantin, 872-9815. quo-23

CENTRAL Entreprise, asphalte, pelouse, estimé gratuit, ouvrage garanti, conditions faciles. Tél. 849-8575. quo-22

AUBAINE, tourbe, prix spécial, $25, 1,000 pieds, finition parterre. 872-2621. quo-4

GAZON cultivé, $0.04 le pied, tourbe de champs, $0.03 le pied, livré. 623-1127. quo-7

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

INGLIS, RCA, KENMORE

REPARATIONS et service lessiveuse et sécheuse, Québec Service de Laveuses Inc., 213, 3e Avenue, 529-8479. quo-22

REVETEMENT DE MAISON

PROPRIETAIRES Attention! Votre maison a besoin de rénovations extérieures? Matériel garanti pour 25 ans, travail impeccable, estimé gratuit. 623-5555. quo-19

144 CHAUFFAGE

$5 NETTOYAGE de brûleurs, pots et boules de feu. Pièces assorties, réparation carburateur. Parent, 198, 3e Avenue. 524-4990. quo-12

148 EXTERMINATION VERMINE

MATHIEU Extermination Enr., spécialiste exterminateur insectes, coquerelles, punaises, rats, souris, 582, 15e Rue, Québec, 522-1661. quo-2

155 CARTES PROFESSIONNELLES

POUR rencontres sérieuses, consultez Mme Langlois, 390, 25e Rue. 523-7458. quo-29

MASSAGE, Studio Annie, 527-1682, 229 Turcotte, Vanier, masseuses professionnelles. quo-31

160 AGENCES MATRIMONIALES

VEUVES, veufs, célibataires, pourquoi rester seuls? Consultez Mme Adrien Langlois, 390, 25e Rue. Téléphoner, 523-7458. quo-22

ORDINATEUR, astrologie, rencontres, amour, mariage réussi. Bonheur garanti. Institut d'Orientation Matrimoniale, 910 Belvédère. Québec. 683-7459. quo-2

AGENCE matrimoniale licenciée, hommes, femmes, qui désirez fonder un foyer ou refaire votre vie. M. et Mme Devault, 228, 3e Avenue. Tél. 523-6945, 522-3261. quo-31

POUR faire rencontre, consultez Mme Dubord, 1772, 4e Avenue. 525-9810. quo-1

PASSEPORT pour l'Amitié, Club Rencontres Normandie, 50, Sainte-Ursule, composez 523-3279. quo-29

SEPARES, veufs, célibataires. Consultez Marie-Claire, 298, 5e Rue. 522-6523. quo-8

162 PHOTOGRAPHES

PHOTOGRAPHIES mariage $35, couleur $65, album compris, Studio Paquet, 626-3411. quo-25

Ne voulez-vous pas vous débarrasser de cette guitare ?

Frappez juste !

Utilisez les Annonces Classées du Soleil, à votre service pour un prix minime. Elles sont lues chaque jour par un grand nombre de jeunes personnes qui sont à la recherche d'un instrument de musique.

Téléphonez à 529-9231

DIVERS À VENDRE

202 MEUBLES

HENRI TURCOTTE LTEE RABAIS DE JUILLET

EPARGNEZ sur achat de meubles et appareils ménagers neufs. Bon choix mobilier chambre, cuisine, dinette, mobilier chesterfield, divan-lit, fauteuil de repos, lits continentaux et superposés. Bas prix garantis sur cuisinières électriques pour courant 110 ou 220 volts, réfrigérateurs, lessiveuses, sécheuses, radios, facilité paiement jusqu'à 36 mois pour payer. Henri Turcotte Ltée, 330 de la Couronne, 529-3365. quo-19

PAUL BEGIN ENR. AMEUBLEMENT

ROUTE de Lévis face Quatre Chemins de Charny, très grand choix de meubles, tapis, accessoires électriques de marques réputées. Demander nos prix jusqu'à 36 mois pour payer. Ouvert tous les soirs excepté samedi soir 839-9196. quo-4

FOYER DU MEUBLE

FIANCES, ameublement neuf, 21 morceaux, $995 pour $648. Jour, soir, 144 St-Vallier Ouest, 529-9648. quo-29

200 TELEVISIONS, réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, garantis, mobiliers, chambre, cuisine, salon, offres raisonnables acceptées. 529-3522, 522-5020. quo-24

DEPART, continuez versements, ménages complets, bloc ou séparément. Grégoire, 529-9640. quo-29

MENAGE neuf, 3 pièces, pour aussi peu que $30 par mois. 626-1108, demander M. Harvey. quo-30

VERITABLE occasion, pour balance finance, ameublement neuf, M. Bourré, 529-9640. quo-7

LEOPOLD Tremblay Inc., Economisez sur achat de meubles et appareils électriques. Membre des magasins Prestige. Pouvoir d'achat de 63 magasins. 36 mois pour payer, ouvert tous les soirs. S'adresser 1123 rue Commerciale, St-Romuald, situé 3 milles du Pont Québec. Tél. 839-9441. quo-11

203 TAPIS-TUILES

NETTOYAGE ou shampoing, posage de tapis de tous genres. 626-0913. quo-26

SABLAGE, vernissage, planchers bois franc, travail sans poussière garanti, 623-4176. quo-9

206 MACHINES A COUDRE

CENTRE SINGER

VENTE machines coudre, usagées Singer. Pour réparation et location, s'adresser 324 Est St-Joseph, 522-8128. quo-26

AUBAINE, machines coudre zig-zag, boutons, boutonnières, balance $35. 529-8987. quo-14

AJUSTEMENT et graissage de toutes marques, spécial $1.45. Tél. 529-8988. quo-14

209 PIANOS-ORGUES

VENDEUR des pianos Heintzman. Achetons pianos usagés. Paul Bégin, 839-8557. quo-25

ORGANISTE Juliette Méloche, enseigne sur son orgue. 451, 3e Avenue. quo-30

VENDEUR piano Heintzman, Paul Bégin, achetons pianos usagés, 839-8557. quo-1

ORGUE électrique Echosonic, avec amplificateur. Tél. 661-5361. quo-18

210 RADIOS-TV-STEREOS

TELEVISIONS, meubles, portatives $25 et plus, $10 additionnels, 12 mois garantie, location 3 mois, crédités achat, réparation domicile. 529-3522, 522-5020. quo-13

TV $25, et plus avec garantie, service à domicile, 1317, 3e Avenue. 524-6487 ou 525-6878. quo-13

AUBAINE mois d'été, télévisions portatives, 19 pcs, à louer 653-2247. quo-24

215 MACHINES A ECRIRE

I.B.M. OLYMPIA

OU toutes autres marques louer ou acheter. Machines écrire, calculer, Jacques Couturier Inc., 500 Côte d'Abraham, 529-9393. quo-23

DACTYLOGRAPHES à louer, $7.50 par mois ou 3 mois $18.00. Gérald Martineau, 480 Dorchester, 525-5156. quo-24

CLEMENT & Clément Inc., exclusif. Underwood, $7.50 mois, 3 mois, $18, 555 Charest Est, 529-9244. quo-23

DACTYLOGRAPHES à louer, $7.50 par mois, ou 3 mois, $18 Gérald Martineau, 480 Dorchester, 525-5156. quo-30

221 ANTIQUITES

ROUES antiques, tél. 842-5163. quo-6

ACHETERAIS armoires, berceaux, horloges, lustres, abat-jour, bijoux, auto avant 1930, lit de cuivre. 832-4756. quo-24

ENSEMBLE bibliothèque et secrétaire, fini original en chêne. 651-1295, soir. quo-19

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

ACHETONS monnaie et pièces d'or, canadienne, américaine, autres pays, 653-8213. quo-23

TIMBRES canadiens à liquider. Tél. 523-1163. quo-19

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 Est St-Vallier. Tél. 525-6402. quo-8

230 MARCHANDISES-NOUVEAUTES

MARCHANDS, colporteurs, portez attention. Demandez notre nouveau catalogue illustré, envoyé gratuitement, vous démontrant assortiment au complet de marchandises sèches, vêtements et chaussures pour hommes, dames et enfants. Une visite vous convaincra de l'immense choix à des prix défiant toute compétition. Montreal Jobbing Limitée, 857-859 Est St-Joseph, Québec, P.Q. quo-12

ATTENTION, marchands, colporteurs, jobbers. Achetez votre stock au prix du manufacturier: paletots, habits, pantalons, chemises, lingeries, dames et enfants, robes, manteaux, costumes, coupons marchandises à la verge, chaussures. Demandez Catalogue gratis. La Cie Assh Inc., 842 Est St-Joseph, Québec. quo-12

248 ANIMAUX

VENDONS, achetons, Caniches, Poméraniens, Chihuahuas, Cockers, Beagles, Esquimaux, Dobermans, 661-6668. quo-26

CHATS, chiens, toutes races. Restaurant Goulet, Quatre-Chemins, Charny. 839-9164. quo-31

BERGERS Allemands, pension, $2 jour, chiens domestiques, Beagles, dressage, 872-2266. quo-1

248 ANIMAUX

NOUS avons toujours en mains, très beau choix chevaux d'équitation Western, Quater Horse, enregistré, chevaux gradés, aussi équipement western au complet. 875-2572. quo-1

VENDONS, achetons chiens toutes races, tél. 681-1292. quo-2

MALE Afghan blanc, 8 mois, $300. Marc Legrand, 656-9392. quo-6

CHEVAL de selle American Quarter Horse, 7 ans, très bien dressé, $450. Tél. 837-8003. quo-8

POMERANIENS, 6 et 5 semaines. Tél. 842-2569. quo-18

PETITS Caniches, enregistrés, gris ou noirs, 1 mois. Tél. 661-7694. quo-18

CANICHE, femelle, 10 mois, parfaite santé, charcoal, 15 livres. 623-9633. quo-21

SIAMOISES Seal-Pointed femelles, $20. Tél. 524-0746. quo-19

POINTER Allemand, 1 1-2 an, mâle, enregistré, vacciné. Tél. 844-2149. quo-19

CHATS Siamois, $25, Persant $100, chiens Yorkshire $150. 825-2011. quo-22

BEAU poney, mâle $75 très doux. Tél. 653-8488. quo-19

CHIHUAHUAS et poméraniens à vendre. Tél. 842-4805. quo-19

PONEY avec selle. Tél. 623-3470. quo-19

JUMENT d'équitation, douce, bien domptée, femelle Caniche, grise enregistrée. 842-3713. quo-21

CHIEN Cocker, Epagneul Américain blond, 7 semaines. 661-2602. quo-19

CANICHE blanc Toy, 6 semaines, enregistré. Soir, 653-4386, jour, 653-3440. quo-21

CANICHES enregistrés, jeunes et adultes, 849-2202. quo-21

PARTICULIER, beau chien Basset, pure race, 4 mois, petit, $100. Tél. 667-0258. quo-21

253 BICYCLETTES-MOTOCYCLETTES

2 SCOOTERS Lambretta, 1965, 1966, comme neufs. 842-3892. quo-31

HONDA 1968, 450 cc, 5,000 milles, bon état, $850, 651-0423. quo-18

TRIUMPH 500 cc., état neuf, 500 milles, $800, cause départ, 6 et 7, soir, 623-1647. quo-18

MOTO Honda, 350 cc, 1968, $700 cause auto, 529-3923. quo-21

SCOOTER N.S.U., 3,000 milles, équipé, $150, 525-7921. quo-21

BSA 650, 1960, en excellente condition, $550, 527-5230. quo-21

AUBAINE Yamaha 180, 1968, équipement complet, Tél. 651-2506. quo-21

BICYCLETTE garçon, Garlatti, 10 vitesses, état neuf, servi un mois, $80. Tél. 623-0909. quo-18

SCOOTER Lombrath, 1966, à vendre, ou échanger, pour moteur hors-bord, 3 forces, 623-5786. quo-18

LAMBRETTA 1966, en ordre, prix discutable. Tél. 681-2321 ou 875-3893. quo-18

HARLEY Davidson, 74 FL, 1960, s'adresser à 880, boul. Pie XII, Ste-Foy. quo-22

AUBAINE BSA, 650, mécanique parfaite, cause auto 839-9611. quo-18

B.S.A. Thundebork, 650 cc., 1968, $600. Après 5 heures, 524-6635. quo-19

SCOOTER à vendre, 150 cc., 1966. Tél. 623-2983. quo-19

YAMAHA, 1966, 2 carburateurs, chromé, en parfait ordre, $200, 661-2511. quo-23

BSA, 1967, 650 cc., parfait ordre $700. 524-4227. quo-23

MOTOCYCLETTE, Suzuki, 80 cc., 1966, parfait ordre, $150, 626-4486 entre 7 et 8 heures, soir. quo-19

BICYCLE 10 vitesses, Sauvage Lejeune, en très bon ordre, 651-3575. quo-19

SCOOTER Lambretta 200 cc., 1965. Tél. 661-3180. quo-18

SCOOTER Vespa, 180 cc., 1968, 5,000 milles, prix à discuter. Tél. 842-5247. quo-21

HONDA 1968, 175 cc., parfaite condition, Après 6 heures, 683-0886. quo-24

MOTO Harley Davidson, remonté à neuf, $500. S'adresser 2770 Vitré. quo-14

HARLEY Davidson, Custom, $300, modèle 45, Tél. entre 6 et 8 hres, 522-0273. quo-24

SEARS, 106, 1967, parfait état, aucune offre raisonnable refusée, 623-0537. quo-21

BICYCLE, Torpado, homme "28" tout chrome, 4 vitesses, $30, 524-4854. quo-18

HONDA, 175 cc., modèle Super Sport, 1967, bleu, support bagage, casque, $550. Soir 683-5391. quo-21

SCOOTER, Sear, 1968, 2,900 milles, 90 milles gallon, $175. 529-2042. quo-21

258 CAMPING

BEAUMONT, magnifique terrain pour roulottes, tentes, plage, piscine chauffé, buanderie. Semaine, mois, saison. 833-2333, 524-3743. quo-21J

REMORQUES différentes grandeurs, pour équipement camping. 5 Godbout St-Romuald. 839-9185. quo-3

TENTES-roulottes à louer, pour mois d'août, Tel. 623-4992. quo-20

TENTES-roulottes à louer, à très bonnes conditions. Tél. 661-5806. quo-1

WHEEL Camper. Perfection des tentes-roulottes. Sport 4 Saisons Enr., 1720 Ouest Boul. Hamel, Duberger, 527-1756, 653-2065. quo-4

REMORQUE, pour transporter équipement de camping ou autres. S'adresser 1740 Ave Bardy, appt 1, entre 5 et 8. quo-19

TENTE-roulotte, Starcraft, 4 places, $1200. Tél. 626-1143. quo-5

TENTES-remorques Universa, neuves, modèle 1968. Tél. 661-3711. quo-18

EQUIPEMENT complet de camping, tente française, trailer, soir seulement, 832-4878. quo-21

TENTES-roulottes et tentes à louer, bonnes conditions, 663-9078, 661-1000. quo-7

TENTES-roulottes à louer, fin juillet, spécial août. 842-7598. quo-19

TENTE française, 12 x 15, ayant 2 chambres séparés, valeur $210 pour $150. 837-8284. quo-22

TENTE française, Sinon 5, avec remorque, équipement gaz propane, 2 lits, 4 sacs couchage. 651-3369. quo-19

DEMI-prix, grande tente française, plus équipement camping, état neuf, valeur $1,000, vente $500. 656-9616. quo-19

TENTE-roulotte, 1968 avec cuisinette, aubaine, 824-4201, 824-4472. quo-22

TENTE-roulotte, neuve, 6 places, tout équipée, bon marché. 1952 du Sanctuaire, Giffard. quo-19

TENTES françaises, diverses grandeurs à louer, prix raisonnable. 653-3762. quo-13

TENTES-roulottes, à louer. S'adresser à 3241 Chemin Ste-Foy. 653-0344. quo-19

258 CAMPING

TENTE-roulotte, à louer, équipement fourni si nécessaire. 653-5707. quo-19

TENTE-roulotte avec dinette, poêle, fanal et chaufferette, gaz propane, équipement complet, 626-3574, 524-9147. quo-19

TENTE-roulotte, tout équipée, Universa, 1968, très propre. 651-5557. quo-21

TENTES-remorques 1969, modèles variés, ouvert le soir, 2786 Boul. Laurier, (Voisin de Place Laurier). 653-0606. quo-14

TENTE-roulotte neuve, à louer, 2 dernières semaines juillet et août. 842-3118. quo-19

TENTE 9 x 12, toute équipée, $125. Tél. 842-5112. quo-24

AUBAINE, tente-remorque avec cuisine, équipée gaz propane, valeur $1150, pour $600. 842-4720. quo-19

TENTE-française 10 x 14, avec matelas pneumatiques, $75, à discuter, 837-1379. quo-24

259 INSTRUMENT DE MUSIQUE

P. GAGNE Frères, vente, réparation, spécialité accordéons. 302 Durocher. 525-8601. quo-8

AUBAINE, orgue d'orchestre, portatif, avec amplificateur $550., aussi petit orgue $90. 626-8987. quo-19

GUITARE électrique, Fender, Télécaster, très bon état, prix discutable. 626-9665. quo-19

TETE précision électronique, 60 watts, micro Share avec pied. 623-7870, entre 7-8 heures, soir. quo-19

GUITARE "Aria" 12 cordes, amplificateur, "Ampeg" valeur $500, $250. 681-5221. quo-21

BATTERIE, premier, 2 tam-tams, parfaite condition, prix discutable. 527-1568. quo-21

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

MATERIAUX neufs et usagés de toutes sortes, prix d'aubaine. 842-1911. quo-26

BOIS de démolition, portes et châssis, à vendre ou donner tuyaux de fonte, ou fer, toutes grosseurs. 837-7510. quo-19

275 DIVERS

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons, vendons meubles neufs et usagés, de toutes sortes, 110 rue St-Paul, 692-0317. quo-19

ESTIME GRATUIT

POUR vos parterres, tuiles, marches, chaînes, terre, pelouse, financement, 849-4403. quo-26

LIQUIDATION

MEUBLES neufs et usagés, accessoires électriques. Venez faire votre offre, il faut tout vendre. Richard Meubles 5 rue Hermine, 523-9804. quo-26

FONTAINE BRADLEY

TOUT acier, véritable aubaine, conviendrait terrain jeux, écoles, etc. 626-0216. quo-18

A SACRIFIER

RADIO, stéréo, pick-up, télévision, ciné-caméra, appareils électriques, malle, etc. 872-2051. quo-21J

BALAYEUSES et polisseuses, toutes marques, aubaine, réparation et pièces. 683-0263. quo-19

TUILES de parterre, marches de ciment, chaînes. 849-8646 ou 849-8148. quo-21J

12 COUVERTS vaisselle, 12 couverts coutellerie, les 2 services $15, tél. 524-3198. quo-21J

SET salon $65, set chambre $135, set cuisine $65, lave-vaisselle Kitchen Aid $95, piano moderne "Mason & Rich" comme neuf, ayant coûté $900 pour $575, tapis laine usagé $1.75 verge. 527-3554 avant 6 hres p.m. quo-1

VENTE et réparation balayeuses et polisseuses usagées, $10 et plus. 842-1172. quo-24

MEUBLES, télévision, éviers, radio, poêle électrique. Tél. 683-0992. quo-25

FOAM, isolant, première qualité, un pouce $62, 1,000 pieds. 842-1911. quo-25

50 REFRIGERATEURS et poêles usagés, en parfaite condition, prix raisonnables et garantie. Termes si désiré. Robitaille, 504 Canardière, 529-9488. quo-26

STRETCHY nylon Dupont, ratine Stretchy, coupon, toutes sortes. Germain, 527-7294. quo-26

CONTINUEZ versements $21.53 par mois, ménage complet. Grégoire, 529-9640. quo-29

LIQUIDATION d'entrepôt avant déménagement, 300 lits, matelas, ameublements. M. Thibault, 529-9649. quo-29

PRIX du gros, outils mécanicien, équipement garage, neufs, usagés. 527-5725. quo-29

MENAGE neuf, 3 pièces, pour meilleur prix, défions toutes compétitions. Tremblay et Bergeron Meubles. 626-1102. quo-30

BALAYEUSES, polisseuses, toutes marques, sur garanti, $10 et plus. 683-1643. quo-30

A qui la chance de se procurer un ameublement de 3 pièces, valeur régulière de $1,895, pour aussi peu que $1,-269. Tél. 626-1108, demander M. Audet. quo-30

ABANDON commerce, comptoirs à viande, fermés, laitier, fruits, légumes, tablettes, tranche-jambon, moulins à viande, balances, caisses enregistreuses, chambres froides, très propres, termes faciles, 656-0038. quo-30

HIDE bed, poêles électriques, réfrigérateurs, set chambre, lits jumeaux, 524-9904. quo-31

LAMBRIS extérieur, masonite, clapboard, $245 mille pieds, légère imperfection. 842-1914. quo-31

PORTES extérieures et châssis, neufs, provenant de faillite, aubaine. 842-1913. quo-31

LITS, s'adresser à 2815 Boul. Laurier. quo-1

PEINTURE latex, $3.55 le gallon, semi-lustré $4.75 gallon. 842-1912. quo-1

ARBORITE 12 modèles différents, feuilles 4 x 8, $12.25. 842-1911. quo-1

NEUFS: tapis, balance de rouleaux, toutes grandeurs, moitié prix. Ozite, posage, location meubles, accessoires électriques, télévisions, meilleurs prix assurés. 525-9146. quo-1

DEPART, continuer termes, meubles neufs, logements à louer Gagnon, 529-9640. quo-1

MACHINE écrire, additionneuse, caisse enregistreuse, bon ordre, Gaston Liretté, 842-4425, quo-2

BALAYEUSES et polisseuses usagées, à vendre. Tél. 626-6590. quo-4

EPARGNEZ 50%, biscuits en vrac, Biscuiterie Québec, 466 Canardière, 524-4311. quo-5

275 DIVERS

QUINCAILLERIE Carrier, spécialité, plomberie, tuiles 9 x 9, à partir de $0.07, 842-1294, ouvert tous les soirs. quo-4

LE comptoir usagé St-Bernard est ouvert, 470 Ste-Agnès, 524-7108. quo-4

EQUIPEMENT épicerie-boucherie, carrosses, tablettes, comptoirs de tous modèles. 626-3352. quo-5

BATTERIE de cuisine, 17 morceaux, 18-8 3 plis, Stainless Steel, valeur $139, $50. 524-3198. quo-7

NOUVEAU. Meubles combinés neufs, poêle 220, réfrigérateur et évier. 837-0816. quo-7

BALAYEUSES et polisseuses, toutes marques, $10 et plus. 842-1172. quo-7

DEPART, laveuse, sécheuse, set chambre moderne, table salon, réfrigérateur, laveuse, poêle pour chalet, etc. 667-2848. quo-7

POELE, réfrigérateur, lessiveuse, set chambre coucher, bureau, télévision. Tél. 661-7105. quo-7

DEPART, ménage espagnol, neuf, liquider pour balance paiement, valeur $3,-000, balance $1,500. M. Lavoie, 529-9640. quo-7

ROBE mariée, 10-12 ans, perruque cheveux naturels bruns, 524-7836. quo-18

ROBE mariée, "Empire", 13 ans, voile, diadème, traîne courte, 527-8927. quo-19

ROBE mariée, 7-8 ans, capuchon, mantille, dentelle, manchon, valeur $200, pour $100, 653-3383. quo-19

POELE et lessiveuse, parfait état, idéal pour chalet, 656-1945. quo-21

ROBE de mariée, 7 ans, servi 1 fois. Tél. 681-0932. quo-18

BALAYEUSES, polisseuses, usagées. Tél. 832-0179. quo-21

10,000 CARTES de bingo, 3 tables de billard. 661-7766. quo-22

GROSSE couchette bébé, machine à coudre, chaise haute bébé. 683-9848. quo-18

LIT de bébé, séchoir à cheveux, $50. Tél. 623-0629. quo-19

ANTIQUE bahut, avec magnifique miroir biseauté, $75, cause transfert. 626-3131. quo-18

ENREGISTREUSE Ampex, UST-4, avec micro, mono-stéréo, $225. Après 6 heures, 626-0683. quo-18

SET cuisine, très propre. Tél. 656-1289. quo-18

MENAGE, lit 4 pieds, matelas ressorts. Mme Ovide Dumont, 294 Principale, Ste-Rose du Degelis, Témiscouata. quo-18

AMEUBLEMENT complet, 4 pièces, conviendrait pour jeunes mariés, 1 an d'usage. 626-2368. quo-18

FOURNAISE, réfrigérateur, télévision, jeu pichenolles, chaise berçante, siège d'auto. 529-2803. quo-18

REFRIGERATEUR Frigidaire, en bonne condition, $40. Tél. 524-5076. quo-19

TONDEUSE Craftsman, commandée sur roues, 24 pouces, rouleau, $75. 661-9723. quo-18

MATELAS, sommier, commode, évier, chantepleures, tapis, etc. 1175 Marguerite-Bourgeoys. quo-22

POELE électrique 220, très propre, bicyclette garçon, $5. 626-0716. quo-18

FOYER, à vendre. Tél. 522-5078. quo-18

POELE huile, L'Islet, brûleurs, parfaite condition, bon prix, 523-0411 soir. quo-18

STEREO (tape) pour voiture, 8 voies, 331 de l'Eglise, St-Roch. quo-18

SET chambre, chaise, bureau, poêle, etc., 683-3729. quo-19

SET cuisine $70, chambre $150, cuisinière 38 pcs, $125, réfrigérateur congélateur 13 pds $200. 663-6374. quo-22

ROBE de mariée, grandeur 8 ans. Après 6 hres, 683-8706. quo-18

ROBE de mariée, 12 ans, avec traîne, voile, manchon, 626-7831. quo-18

TRICOTEUSE de bas, 2 cylindres, encyclopédie Grolier, bon marché. 833-2379. quo-19

REFRIGERATEUR, châssis et portes, en bon ordre, pour chalet. 663-3405. quo-19

LAVEUSE ordinaire, R.C.A. Whirlpool, très propre. 661-3000. quo-19

MEUBLES pour chalet, à vendre, Heures repas, 527-4842. quo-18

ROBE mariée, 9-10 ans, création Jean Fortin, aubaine. Après 6 hres, téléphone, 522-7303. quo-19

SECRETAIRE d'enfant, avec chaise, accordéon-italien Excelsior, 120 basses, avec amplificateur, scooter Vespa 1968, Super sport, 180 cc., 4,000 milles, parfait ordre. 667-3725. quo-19

CHAUFFE-eau, électrique, galvanisée, extra, Heavy, avec thermostat, éléments no 40, $20, réfrigérateur, Westinghouse, très propre, $25. Tél. 849-3539. quo-19

ROBE de mariée, 7-8, voile long, modèle exclusif. Après 6 heures, 651-5553. quo-19

LIQUIDATION, à sacrifier, meubles, appareils électriques neufs et usagés, venez faire votre offre, tout doit être liquidé. Ameublement de Québec, 430 St-Vallier Ouest, 529-3522. quo-13

ROBE mariée, longue, capuchon, 12-13 valeur $175 pour $75, tapis tressé 9 x 12, état neuf. 653-2767. quo-19

LAVEUSE Miss Canada, en parfaite condition $35. 626-5681. quo-19

BALAYEUSE Hoover $25, trailer parfaite condition, très propre aubaine. 623-3328. quo-19

TELEVISION 21 pouces, $35, beau bureau 5 tiroirs avec miroir, $35. Tél. 661-4969. quo-19

LIT double, lits continentaux, set cuisine, bon ordre. 524-4165. quo-19

POMPE Southern, à turbines 1-3 force, inf. 661-9862. quo-19

POELE, avec brûleur, tuyaux chromés, réservoirs 90, 40 gallons 661-6507. quo-19

AUBAINE laveuse, sécheuse, automatique, set de cuisine. Tél. 626-8291. quo-19

STROLL o chair, parc, balance, chaise, etc. prix modique 626-6012. quo-19

TOILE du célèbre peintre Claude Picher. 48 x 42". 651-7163. quo-19

TELEVISEUR Sylvania 23 pouces, bon état, à vendre. Tél. 623-2503. quo-19

PETIT réfrigérateur compact, moderne, propre, $75 soir 527-7645. quo-13

ROBE de mariée, 9-10 ans, voile, diadème, 217 Turcotte, entre 6 et 8 hres. quo-19

TIMBRES canadiens à liquider. Tél. 523-1163. quo-19

COMPRESSEUR pour chambre froide, aussi ventilateur mural, comme neuf. 523-9754. quo-19

DEPART, laveuse Westinghouse, poêle 220, meilleur prix. 667-2093. quo-19

BODY-wagen, pour chasse et pêche, $800, bon ordre. 527-9728. quo-19

275 DIVERS

SET chambre, poêle, réfrigérateur, laveuse, lit continental avec matelas, table téléphone, avec chaise, télévision combinée, polisseuse, G.E., table cuisine avec 6 chaises, lampe sur pied, avec cendrier. 529-1619. quo-19

MEUBLES à vendre. Tél. 837-1864. quo-21

PETIT camion 1-2 tonne, Chevrolet 1965, rouge, boîte longue. 837-0816. quo-24

POELE patates frites, silex, réfrigérateur, bancs, cabinet argenterie antique. 837-0816. quo-24

REFRIGERATEUR blanc commercial, 2 portes, pour restaurant, hôtel, épicerie. 837-0816. quo-24

RADIATEUR électrique, pour camping ou autre, bonne condition. 523-4259. quo-21

TENTE française, très propre, compresseur à air, aubaine. 842-3395. quo-24

VERITABLE aubaine, mobilier, chambre en noyer, fini huilé, de style contemporain, comprenant 4 morceaux, plus matelas et sommier-caisse. Le tout à l'état neuf. 681-5548. quo-19

ROBE mariée, 9-10 blanche, accessoires complets, $200 pour $25. 626-4297, après 7 heures. quo-19

ENSEMBLE de 3 tables de salon neuf, machine à ramer pour culture physique, calorifère électrique de 59 pcs de long, lustre pour salle dîner ou chalet. 651-7869. quo-19

BALANCE de revendeur Toledo, poêle de camp, 16 x 20. Tél. 653-7641. quo-18

REFRIGERATEUR Coca-Cola, bon marché, 153 Ouest Christophe-Colomb, 524-9293. quo-19

POELE Admiral 30 pcs, $35. Tél. 527-3170. quo-19

REFRIGERATEUR, poêle 110, fourneau, 2 lits doubles, matelas, sommiers. 829-3141. quo-24

REFRIGERATEUR, machine à gazon, bon ordre. 849-4235. quo-21

POELE électrique, 220, chauffe-eau électrique, automatique, réfrigérateur. Jacket-Heater, réservoir eau chaude. Tél. 822-1784. quo-21

POELE 220, laveuse automatique. 626-4035, matin, soir, après 6 hres. quo-21

FOURNAISE Coleman, brune, avec pot à l'huile. Tél. 623-4352, 623-3382. quo-21

SPECIAUX, 4 portes, de motel, extérieures, vitrées, complètes, portes moustiquaires, vénitiennes, sommier, draperies, pôles inclus, lustres intérieurs, boîte entrée A électrique, tout en parfait ordre, prix de débarras. 527-5021, soir, 681-2561. quo-19

LAVEUSE McClary Easy, conventionnelle, 1967. Après 6 hres. 524-1337. quo-21

BICYCLE garçon 26, sac couchage, carabine à plomb, guitare 623-9990. quo-18

CHALOUPE 12 pieds, en bois. Tél. 524-4997. quo-19

EQUIPEMENT complet pour puits arthésien en parfaite condition. 653-2130. quo-19

POLISSEUSE et balayeuse prix d'aubaine. 681-9741. quo-18

2 FAUTEUILS salon, lessiveuse électrique, lit bébé, 20 x 40, 2 lampes de plancher, 523-3526. quo-21

HIDE-bed, en bonne condition, prix avantageux, 681-4981. quo-21

A VENDRE, laveuse Beatty, en très bon ordre. Tél. 667-2592. quo-21

LAVEUSE $25, très propre. Tél. 651-7086. quo-21

REFRIGERATEUR, set de boudoir en cuir. Tél. 527-9472. quo-21

ROBE de mariée, soie cristal, 11 ans, moitié prix, 104 Des Pins ouest, appt 107. quo-21

JEEP, d'armée, parfaite condition, réfrigérateur, et poêle, gaz propane. 626-4127. quo-19

LAVEUSE et sécheuse RCA Victor, 4 ans d'usage, parfaite condition, prix d'aubaine. Tél. 523-7835. quo-21

SECHEUSE GE seulement 3 mois d'usage, cause déménagement, 683-8106. quo-24

TELESCOPE astronomique, 12 pouces diamètre, 8 pieds longueur, appelez avant 7 heures, 681-9087. quo-21

ROBE de mariée, 7 - 8 ans, style jeune, voile long, 842-5101. quo-19

290 DIVERS A LOUER

CREATIONS Carmen Québec Enrg., robes mariées, locations vente, l'Ormière. 842-6339. quo-24

MICHEL Boily, location chaises roulantes, marchettes, béquilles, cannes. 683-1729, 527-2435. quo-6

ROBE de mariée, dentelle de Venise, traîne et voile long, 10-11 ans. Tél. 623-0797. quo-19

LEA Nadeau Enr., robes mariées, demoiselles d'honneur, bal, manteaux, vente, louer. 2017, 1ère Avenue, 524-3724. quo-14

ARGENT COMPTANT

TRANSFORMEZ EN ARGENT COMPTANT LES ARTICLES DONT VOUS N'AVEZ PLUS BESOIN

COMPOSEZ 529-9231

C'EST PAYANT DE VENDRE PAR L'ENTREMISE DES ANNONCES CLASSEES DU SOLEIL

TARIF DES ANNONCES CLASSÉES

Annonces Ordinaires:

Remerciements pour faveur obtenue, même tarif que les annonces classées. Minimum $1.25
Avis dans le carnet mondain $3.50

La charge de service pour les numéros de dépt ou de case requis dans les annonces $1.00

Les réponses sont envoyées à tous les mardi et jeudi de chaque semaine en ville et à l'extérieur.

Bien que tous les efforts soient faits pour livrer le plus rapidement possible à l'annonceur le courrier reçu pour une ou des annonces classées à adresse départementale, nous ne pouvons en aucune façon être tenus responsables pour la perte, l'oubli, le retard, la négligence, le dommage ou pour toute autre raison que ce soit dans ce service particulier de livraison du courrier.

En cas d'erreur dans une annonce, notre responsabilité se limite au montant payé pour telle annonce (maximum - 3 insertions).

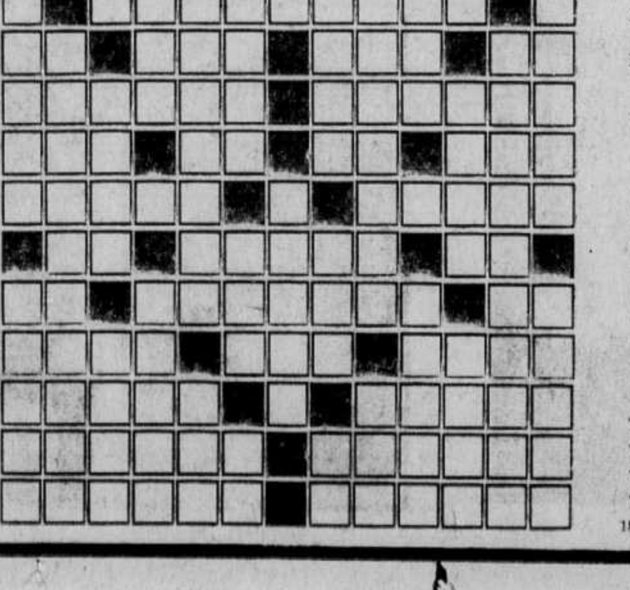
Facture non payée dans les 7 jours après la date de facturation, frais additionnels.

Les annonces classées ordinaires devront nous parvenir avant 4h. p.m. la veille du jour de publication. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant 4h. p.m. le vendredi.

Nombre de Mots	LIGNES	1 jour	3 jours cons.	6 jours cons.
Jusqu'à 10	2	1.25	2.16	3.84
" 15	3	1.40	3.24	5.76
" 20	4	1.60	4.32	7.68
" 25	5	2.00	5.40	9.60
" 30	6	2.40	6.48	11.52
" 35	7	2.80	7.56	13.44
" 40	8	3.20	8.64	15.36

Classifications commerciales et tarif général: .60 la ligne comptée - Minimum $2.00

Mots croisés



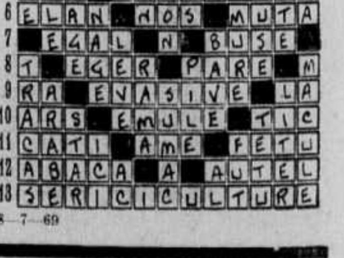
HORIZONTALEMENT

1—Durcir en parlant du pain — Chef du gouvernement pendant la minorité du souverain.
2—Chaume qui reste sur place après la moisson.
3—Qui a le caractère d'un fantôme.
4—Poss. — Epoque — Habitant — Consonnes.
5—Ergot des coqs — Partagera par lots.
6—Peigne du tisserand — Note de mus. — Obtenu — Fils d'Adam.
7—Greffes — Compositeur ital.
8—Voyelles jum. — Potage aux légumes — Usages.
9—Consonnes — Absorbe en aspirant — Mammifère genre bradype.
10—Lisière du bois — Poss. — Canne de golf.
11—Vase à large ouverture, et à col très court — Essoufflé à force de courir.
12—Espèce d'euphorbe (pl) — Mettre le tain d'une glace.
13—Blessées — Respecté.

VERTICALEMENT

1—Répéter — Inventeur de la dynamite.
2—Préf. angl. — Membrane qui enveloppe les muscles.
3—Poss. — Illustre famille princière d'Italie — Anciens boucliers.
4—Préf. — Petite monnaie d'espagne.
5—Ch. l. de c. (Corse) — Général américain.
6—Nouvellement fait — Camp, armée — Consonnes jumelles.
7—Tromper.
8—Qui appartient à la campagne — Plus mal — En ville.
9—Devenir amoureux — Saison.
10—Sous-vêtement de laine, de coton — Objet interposé qui cache ou défend.
11—Saison — Sorti de — Vague de la mer.
12—Nég. — Sursauter, tressaillir vivement.
13—Raz-de-marée dans les mers d'Extrême-Orient.

(Solution du dernier problème)



18—7—69

EMPLOI

300 HOMMES DEMANDES 300 HOMMES DEMANDES

VERSAILLES FORD SALES LTD.

376-8180

RECHERCHENT CONTROLEUR POUR ATELIER DE REPARATIONS ET TECHNICIEN EN MECANIQUE AVEC EXPERIENCE POUR EMPLOI ASSURE ET REMUNERATIONS AU-DELA DE LA MOYENNE. TRES PRES DE LA RIVE SUD ET DU PONT TUNNEL LAFONTAINE.

S'adresser à :

M. GERARD LOISELLE

directeur de service :

4650 est, Jean Talon, Montréal 452

DISTRIBUTEUR

Nous recherchons présentement quelques distributeurs ambitieux et agressifs pour la vente de nos délicieuses liqueurs douces. Si vous recherchez une occasion exceptionnelle de vous développer un commerce profitable, stable, et procurant un revenu important à l'année, n'hésitez pas

Téléphonez immédiatement

525-9400

BREUVAGE LUCKY ONE INC.

70 - 6e Avenue, Québec

INGENIEUR STATIONNAIRE CLASSE D

REQUIS immédiatement pour le fonctionnement de systèmes de climatisation d'air établis dans nos magasins de Québec. Le candidat doit être bilingue et jouir de dix ans d'expérience. Emploi 6 mois par année, de mai à octobre. Soumettre candidature par écrit au Dépt. 920, Le Soleil. quo-19

REPRESENTANT DE MANUFACTURIER

MIRTONE Industries, manufacturier d'un assortiment complet de systèmes d'intercommunications, offrant la vente et le service par tout le Canada et les Etats-Unis, recherche un représentant sérieux jouissant de bonnes relations chez les distributeurs, entrepreneurs, experts, conseils. Etc. Forte commission versée au candidat choisi. S'adresser à Mirtone Industries, 50 Rivalda Road, Weston, Ontario. Téléphone (416) 742-6901. quo-19

REPRESENTANT

MANUFACTURIER de machine sportive, recherche service, d'un représentant agressif. Revenu au-dessus de la moyenne, automobile, dépenses etc., Ecrire en mentionnant âge, instruction, expérience. Références vérifiées si candidat engagé. au Dépt. 919. Le Soleil. quo-19

SOLLICITEURS

NOUS recherchons présentement 3 solliciteurs d'expérience pour prendre contact directement avec le consommateur. Pour information n'hésitez pas. Tél. 525-9400. Breuvage Lucky One Inc., 70, 6e Avenue, Québec. quo-18

MILLWRIGHT

ON demande millwright, avec expérience de soudure et d'électricité essentielle, connaissance du sticker, un avantage, travail à l'année, bons salaires, bénéfices marginaux, pour manufacture de meuble colonial, située près d'Edmundston, N.-B. Réponses tenues confidentielles. Ecrire Dépt. 924 Le Soleil. quo-19

MIAMI

300 HOMMES demandés, ouvrage à l'année, menuisiers, journaliers, plâtriers, poseurs de gyproc, poseurs d'armatures, briqueteurs, finisseurs de ciment, couvreurs. Avec (visa). West Dixe Inc. 14850 West Dixe Highway Miami Nord. Tél. 949-8861. quo-4

GERANT expérimenté, confection pour hommes, salaire et commission. Envoyer curriculum vitae au dépt. 913 Le Soleil. quo-19

ETUDIANTS. Compagnie de promotion de vente demande étudiants, à temps plein ou partiel, pour emploi immédiate, territoires exclusifs, revenu très intéressant. 656-6721, 9 heures à 4.30 heures. quo-19

ASSOCIE-gérant, demandé dans commerce en développement, investissement minime garanti par fonds de commerce, 523-5158. quo-22

2 REPRESENTANTS avec automobile, pour représenter une compagnie très importante, pour informations, Tél. 9 à 11 heures matin, 2 à 4 heures après-midi. 651-7164. 246-26

COMMIS demandé pour magasin mercerie pour homme, 5 années d'expérience et plus âgé 25 à 35 ans, bonnes références exigées. S'adresser 842 Est St-Joseph. quo-18

COMMIS d'expérience s'adresser General Bearing Service Ltée 165 rue Prince-Edouard, 529-9088. quo-19

RAPIDO Auto-Secours, est à la recherche de candidats sérieux pour la distribution de ses cartes de membres. Pour plus de renseignements, composez, 529-3775 ou 837-3877, pour la Rive-Sud. quo-18

GUITARISTE soliste, avec expérience, pour compléter groupe de 4 musiciens, fin de semaine. Demandez Rénald, 623-0869. quo-19

COMMIS ayant expérience dans transport, déménagement, sachant dactylo, parfait bilingue et sachant l'écrire. 1240 Ozanam. quo-19

3 REPRESENTANTS demandés, pour Portneuf, et Québec, automobile nécessaire, salaire très intéressant. Informations. Rénald Piché, 53 Village Jacques-Cartier, Portneuf. 246-26

CUISINIER demandé pour apprendre à faire la pizza, se présenter à 260 de la Couronne. quo-19

AVONS besoin immédiat de représentants d'expérience pour Québec et la région, préférence accordée aux candidats qui auront suivi un cours de vente, ou qui auront déjà vendu de la publicité, très bonne commission, auto nécessaire. Ecrire C.P. 7094 Charlesbourg, Québec 7. 19

RERPRESENTANT demandé opportunité unique, conditions avantageuses, dans un domaine sans concurrence, auto nécessaire. Signalez 683-5565. quo-25

COMMIS avec expérience demandé, pour magasin de pièces et accessoires d'automobile en gros. Ecrire Dépt. 921 Le Soleil, et mentionner âge, qualifications et salaire désiré. quo-19

HOMME demandé, débosseur d'expérience, âge 25 à 40 ans, position permanente, assurance groupe, bon salaire. S'adresser à Outremont Auto Inc., 215 Van Horne, Ouest, Montréal. quo-19

COLLECTEUR d'expérience, auto nécessaire, très bon salaire, 466 de la Couronne suite: 220. quo-18

COIFFEUR pour hommes, compétent, demandé à l'année. Tél. jour 527-1474 soir 663-6509. quo-21

7 JEUNES hommes, 18 à 25 ans, expérience, instruction non requise, aimant et pouvant voyager à l'extérieur, $90 à $125 semaine, qualités exigées: propre, ambitieux, possibilité de gérant, après expérience, aussi 5 étudiants pour période des vacances, se présenter au Motel Voyageur, samedi de 10 hres a. m. à 5 p. m. demander M. Vallé. quo-18

307 VENDEURS DEMANDES

OPPORTUNITE

Maison de marchandises sèches et chaussures avantageusement connue de Montréal est à la recherche d'un représentant pour couvrir les marchands généraux, merceries pour hommes, dames et enfants dans le territoire de Québec à Rimouski. Clientèle établie depuis de nombreuses années.

Rénumération sur base de commission avec avances hebdomadaires.

L'applicant choisi devra avoir de l'expérience comme vendeur aux marchands et posséder une automobile de modèle récent.

Faire application à dépt. 917 Le Soleil mentionnant l'âge, le genre d'expérience dans la vente, la marque et modèle d'automobile ainsi que l'emploi actuel. Toutes applications seront considérées strictement confidentielles. Une entrevue personnelle sera accordée à une date ultérieure.

Notre personnel a été avisé de cette annonce. dis 21

VENDEUR demandé, pour la Côte Nord et le Bas Saint-Laurent, nous recherchons vendeur ambitieux, doué d'initiative et pouvant travailler de lui-même sous un minimum de surveillance. Nous sommes des distributeurs de produits alimentaires aux restaurants et institutions. Le candidat doit posséder une auto. Salaire, boni, allocation d'auto et dépenses remboursées par la compagnie. Veuillez fournir des renseignements complets au Dépt. 922, Le Soleil. quo-19

332 OCCASIONS D'AFFAIRES

GAGNEZ RAPIDEMENT DES $ $ $ $

OPPORTUNITE exceptionnelle. Avec $200 et plus vous pouvez établir votre propre commerce, à la maison genre petite boutique. Vendez robes, costumes, manteaux de notre manufacture. Gros profit à peu de frais même à domicile. Département des boutiques, Roland Champagne, 62 rue Augusta, Sorel, P.Q. quo-19

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES 340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

GERANT(E) DE CREDIT

On demande une personne expérimentée pour prendre en main le département du crédit d'un magasin à rayons à Québec.

Ce poste est permanent et offre un programme libéral de bénéfices pour l'employé. Le candidat (e) choisi (e) possédera de l'expérience dans le crédit et la collection et pourra travailler dans un milieu très actif. Discrétion assurée. Communiquez avec Monsieur S. Lerman à 524-8633. dis-18

PHYSIOTHERAPEUTES

$5,652 — $6,289

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

Centre médical

OTTAWA, Ontario

Sur directives médicales s'occupent de physiothérapie.

Les études secondaires au complet (11e ou 12e année, selon la province) et diplômée conféré par une école reconnue de physiothérapie, y compris le certificat d'internat conféré par une école reconnue de physiothérapie y compris l'internat prescrit et l'expérience adéquate.

Présentez votre demande IMMEDIATEMENT sur la formule PSC 368-401, à la Commission de la Fonction publique, Ottawa 4.

Veuillez mentionner le numéro de l'affiche 69-0-571. dis-18

10 PROFESSEURS demandés, travail immédiat, domaine Motivation. Tél. entre 18 et 21 heures, 651-4382, demander M. April ou écrire Dépt. 918 Le Soleil. quo-19

ATTENTION hommes et femmes demandés avec voiture. Temps plein ou partiel, compagnie internationale, gros revenus, pour entrevue téléphoner entre 4 et 6 heures, 527-5344. quo-5

ATTENTION, attention, on demande coiffeur ou coiffeuse, avec expérience, bonne condition de travail. S'adresser au Salon Capilaire de l'Institut Mayot. Tél. 524-3581. quo-19

COIFFEUR ou coiffeuse demandés, carte A, bon salaire. Tél. 651-7814. quo-19

DESSINATEUR de bandes illustrées. Appeler M. Brière. Tél. 529-3761. quo-21

344 COUPLES DEMANDES

COUPLE pour conciergerie demandé, dame prendrait soin du ménage et l'homme pour travail général. S'adresser 668 Est Grande-Allée. quo-19

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

BESOIN D'ARGENT ?

TRAVAILLEZ le matin ou l'après-midi, près de chez vous, comme représentante Avon. Maîtresses de maison de préférence. Expérience de la vente non essentielle.

Territoires: Haute-Ville, Sillery, Ste-Foy, Ste-Odile, St-Albert - le - Grand, Limoilou, Beauport, Charlesbourg Est, Orsainville.

Téléphonez

523-7906 dis-19

COMMIS-VENDEUSE

DANS la confection pour dame, avec expérience, très bonne rémunération pour la candidate qualifiée, se présenter en personne 823,825, est, St-Joseph, demandez monsieur Georges. quo-20

CENTRE D'ACHATS

VENDEUSE d'expérience, confection dames, pouvant prendre responsabilités, âge moyen, connaissance de l'anglais. C. P. 441, Ste-Foy, Québec 10. quo-21

MADEMOISELLE PERSONNEL RECHERCHE

SECRETAIRE particulière connaissant sténographie et machine à écrire, bilingue, plusieurs années d'expérience pour exécutif, salaire très rémunérateur. 525-4576. quo-19

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

UN CADEAU POUR VOUS

TOUTE personne pouvant me fournir le nom d'une personne intéressée à vendre Avon, territoire libre, Lévis, Lauzon, St-Nicolas, St-Romuald, St-David. S'ad. Tél. 523-7706, Mme Marie Desprès C. P. 97 Lévis. quo-19

MESDAMES MESDEMOISELLES MESDAMES

NOUS avons des produits que vous employez tous les jours, et vous pouvez vous faire un revenu supplémentaire, entre $25 et $50 par semaine en prenant des commandes. Pour plus amples informations, appeler M. Deloma, 527-5841. Les étudiantes sont invitées à faire application. quo-19

LANCEZ-vous en affaires, choisissez vos propres heures, apprenez tout en gagnant de l'argent. 523-6218. quo-18

OPERATRICES de machine à coudre, demandées, pour travail immédiat, s'adresser personnellement à 291 St-Vallier Est. quo-31

SERVEUSE de table demandée avec expérience dans les mets chinois. Restaurant China Garden. quo-18

SERVEUSES demandées avec expérience, de jour, 21 ans et plus. Se présenter Playbull Steak House 301 Dorchester. quo-19

STENO dactylo, ayant au moins 1 an d'expérience, bonne connaissance de l'anglais, 524-5226. quo-19

NOUVEAUTE, offre exceptionnelle pour coiffeuse désireuse de prendre de l'expansion, obtenir de meilleurs salaires entraînement offert, 525-6335, 527-3991 demandez Claude. quo-19

JEUNE fille bilingue, demandée pour remplir commandes dans pièces d'horlogerie, travail très propre, et garanti à l'année. 524-7513. quo-18

URGENT, femmes, intéressées à gagner $100 et plus par semaine, à temps plein ou partiel, avec une nouvelle compagnie de promotions. Aucun capital à investir, territoires exclusifs. Tél. 656-6721, 9 heures à 4.30 heres. quo-19

JEUNES filles et femmes pour vente et distribution de cartes Rapido Auto-Secours, très bonne commission, et de nombreux avantages. Pour plus de renseignements, composez 529-3775 ou rendez-vous, à 20 rue St-Jean, suite 328 entre 10 hres et midi. quo-18

SERVEUSES pour comptoir-lunch, expérience exigée. S'adresser au Restaurant La Fayette, 565 Boul. Charest est. quo-19

STENO.Dactylo, bilingue, avec expérience pour de longues périodes. 522-4716. quo-18

ETUDIANTES 19 à 25 ans, pour emploi immédiat du lundi au vendredi, de 9 hres à 5 hres, Pour renseignements, Mme Bazard, 529-6352. 51-21

POUR comptoir-lunch, 25 à 35 ans, pouvant prendre responsabilité, $1.25 l'heure, venir faire application, de 2 à 5 p.m., 1010, 4e Avenue, 525-9933. quo-19

REPRESENTANTE de produits de beauté Régine de France, demandée pour le secteur de Portneuf, bonnes chance d'avancement, travail facile. Tél. 663-1887, 527-8469. 135-23

FEMME de chambre demandée, bilingue, logée et nourrie. Se présenter à 24 Ste-Anne. quo-3

SERVEUSE 20 ans et plus, avec un peu d'expérience le soir. S'adresser 326 Dorchester. quo-21

FEMME de chambre d'expérience demandée, S'adresser 3885 Boul. Hamel, 872-9008. quo-18

STENOGRAPHE avec expérience, demandée à temps partiel, 837-2489 entre 1 et 5 p. m. quo-18

SERVEUSE de table avec expérience demandée. Tél. 626-2212. quo-21

353 INFIRMIERES-GARDES-MALADES

INFIRMIERE AUTORISEE BILINGUE

Recherchée pour poste de surveillance dans hôpital moderne de 80 lits, qui en possédera bientôt 150, situé dans une jolie ville des Cantons de l'Est à 50 milles de Montréal.

La préférence sera accordée à la postulante ayant fait des études postscolaires. Salaire conforme à l'échelle des Services de l'Assurance-Hospitalisation du Québec.

Ecrire à la directrice du service infirmier, Hôpital Brome-Missisquoi-Perkins, Cowansville, Québec. dis-21

INFIRMIERES licenciées demandées pour service général de jour, dans hôpital privé, auxiliaires licenciées demandées pour service de nuit en service général. Tél. 527-4216. quo-22

INFIRMIERES licenciées, gardes auxiliaires licenciées, demandées, Centre d'Accueil, Notre-Dame Foy, 2420 Chemin Ste-Foy, 683-0986. quo-19

358 SERVICE DOMESTIQUE

N. J. USA, famille intellect mère canadienne, père français, avec 2 enfants, 3 et 5 ans demande jeune fille pour tenir compagnie et aider maîtresse de maison, période minimum août à fin septembre, tout frais et voyage payé, logement et nourriture et autres compensation. Répéter en indiquant âge, références et no de tél. R. E. Vandendooren 16A Irving Pl., Summit, N. J. USA. quo-18

CHARLESBOURG, personne 25 à 40 ans, entretien général maison, sachant cuisine, emploi à l'année, références, salaire à discuter. 626-9488. quo-19

BONNE demandée, 2 enfants, légers travaux ménager, Ste-Foy. Soir, 656-6874. quo-18

FUTURE fille-mère, pour travailler famille 2 enfants. 529-7771. quo-19

FILLE-mère demandée, pour prendre soin d'un bébé de un an, chambre seule. 626-5828. quo-19

AIDE maternelle, pour famille de dentiste de Toronto, deux enfants 5 et 2 1-2 ans. Ecrire Mme D. Ray, 133 Ave Shelborne, Toronto 19, Ont. quo-21

SHERBROOKE, aide familiale demandée pour famille professeur, 2 enfants âge école, personne responsable avec références, aidée par femme de ménage. Début 1er septembre. 651-6934. quo-21

BONNE du lundi au vendredi 8 à 6 p. m., 2 enfants, 524-5541. quo-21

SERVANTE demandée pour ouvrage général. Pas d'enfant. $30.00 semaine, 523-0067. quo-21

AIDE familiale permanente avec esprit d'initiative et expérience, pour s'occuper d'une fillette d'un an et entretenir la maison. Soirées et fins de semaine libres. Chambre seule avec télévision. Tél. 681-1432 quo-19

359 SERVICE DE GARDERIE

DAME prendrait fillette 8 ans et plus, pour les 2 mois, dans un chalet. 623-2772. quo-20

JARDIN Belvédère, garderie d'enfant, service professionnel, surveillance continuelle. 964 ave Moncton; 683-8808. quo-1

365 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

MENUISIER, réparation, construction, chalets, maison, armoires, sous-sol, 651-3299 soir. quo-28

HOMME demande réparation plâtre joint, gyproc, peinture, ouvrage garanti. 683-8331. quo-29

MENUISIER d'expérience. 20 ans, réparation construction, finitions sous-sol. Tél. 822-1177. quo-30

MENUISERIE générale, réparation diverse, construction armoires modernes. Estimé gratuit. 663-4701. quo-1

PEINTRE compétent prendrait tout ouvrage extérieur, intérieur, tapisserie, etc. 872-2296. quo-6

HOMME avec camion prendrait petits voyages. Appeler le soir 529-4669. quo-22

ETUDIANT français donnerait cours de mathématiques ou accepterait travail temporaire dans industrie ou horticulture. Tél. 543-3261. quo-19

TRAVAUX de maison, intérieur, extérieur, lavage, etc. Homme d'expérience. 523-9092. quo-24

HOMME 57 ans, sobre, honnête, comme concierge ou aide-cuisinier, ou gardien de nuit. 523-2253. quo-24

GRADUE à l'Université en science sociale et littérature, acquis expérience en Europe et l'ouest du Canada, recherche emploi approprié dans Québec, soit dans l'enseignement, conseiller, etc. Information Ecrire dépt. 923 Le Soleil. quo-18

366 FEMMES-FILLES DEMANDENT EMPLOI

JEUNE DAME, BILINGUE

DACTYLO ELECTRIQUE, INTERESSEE TRAVAILLER A DOMICILE 656-1782. quo-19

JEUNE femme bilingue demande travail secrétariat, temps plein, Ste-Foy. Ecrire, Dépt. 835 Le Soleil. quo-4

JEUNE femme possédant esprit d'initiative, bonnes références, désire travail comme dame compagnie, hôtesse ou autre. C. P. 923, Québec 4. quo-21

FERAIS travail de dactylo à domicile, demandez Ch. 510, 683-2155. quo-19

JEUNE femme dactylographierait tous genres travaux à la maison. 878-2202. quo-18

CONFECTION, réparation, draperies recouvrement d'abat-jour. Mlle Dufour, 653-4539, 524-4754. quo-12

ETUDIANTE sérieuse garderait enfant pendant vacances. 681-2346 entre 4:30, 7:30. quo-18

JEUNE fille ferait travail dactylo le soir. Tél. 842-1793. quo-18

HAUTE couture Création Françoise, diplômée vêtements tous genres. 524-8228, 527-8120. quo-13

FILLE d'expérience irait garder des enfants dans quartier Limoilou. 661-2143. quo-19

366 FEMMES-FILLES DEMANDENT EMPLOI

JEUNE fille diplômée dessin publicitaire, demande emploi, tout genre, se rapportant au dessin. Tél. 524-8663. quo-19

COUTURIERE d'expérience prendrait confection, réparation, draperies tous genres, 626-6012. quo-23

LOGIS

LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

410 QUARTIER CHAMPLAIN

ADMINISTRATION

LOCATION

COURTAGE

LOGIS (QUEBEC) INC.,

COURTIERS EN IMMEUBLE

Vaste choix de logements neufs, 2½, 3½, 4½

STE-FOY : 651-3985

CHARLESBOURG : 626-3027

GIFFARD : 663-9029

529-9738 dis-19

4 PIECES, chauffé, libre, $40 par mois, 872-2051. quo-19

RUE St-Paul, 3, chauffés, libres, 872-9141. quo-5

APPARTEMENT Nathalie, 2 1-2 meublé, piscine intérieure, $120. Pour informations, téléphoner entre 6 et 10 heures. Tél. 529-7583. quo-8

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, près Hôtel-Dieu, buanderie, 522-0282. quo-19

3 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse automatiques fournies, libre immédiatement, 522-6596. quo-22

$95, 4 GRANDES, modernes, eau chaude fournie. 26 Laval. 523-2701. quo-14

411 QUARTIER LIMOILOU

PLACE STE-ANNE

4 et 3 pièces

PRES école, église, centre d'achats Canardière, stationnement, buanderie, piscine, libre immédiatement et 1er septembre, voir concierge, appt 2, 1755, rue Ernest-Lapointe, angle 18e rue, information, jour 527-5126 ou 527-9088, soir, 663-9077. quo-6

ST-ALBERT

2½ - 4 - 5 PIECES

NEUFS, tapis, près église, école, stationnement. 623-3948. quo-8

1½, 3½,

MEUBLE, tout confort, piscine, tennis, badminton, électricité inclus. 626-3513, 626-6425. quo-31

APPARTEMENT DES LILAS

2 LOGEMENTS, de 5 1-2 pièces, meublé, 626-9584. quo-23

"PLACE DES SEIGNEURS"

1 1-2, 4 1-2, 5 1-2 PIECES, piscine, tennis, badminton, tabagie, salon de coiffure, chauffage électrique, inclus dans le prix du loyer. 626-3513, 626-6425. quo-30

411 QUARTIER LIMOILOU

APPT DES LILAS

5 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, $135 mois, 626-9584 après 7 hrs soir. quo-23

STE-ODILE, 4 pièces, neuf, libre 1er juillet. 626-9656. quo-19

ST-ALBERT, genre motel, 2 1-2 neuf, meublé, chauffé, tapis. 626-9868, 522-1813. quo-18

3 PIECES, meublé, style colonial, neuf, insonorisé, stationnement, grand balcon, concierge, buanderie, près autobus, chauffage électrique, électricité et eau chaude incluses. Tout compris $135 jour 628-0818, Soir: 626-0397. quo-26

FLAT 2 pièces, ou chambre seule, s'adresser 164 l'Espinay, jour. quo-19

3 PIECES, neuf, chauffé, $90 par mois. 2934 Ave Royale, appt 7. 524-2869. quo-4

STE-ODILE, tous genres logements, 104 Ouest Pins. 626-6692, 653-7458, 626-0867. quo-4

PLACE Sapinière, seuls logements béton à Ste-Odile, épreuve feu, complètement insonorisé, fini déménager chaque année cause bruit, près tous services, luxueux, piscine, etc., prix incroyable $115 avant louer venez comparer, septembre, octobre, novembre. 626-6692, 653-7458. quo-7

DES BOULEAUX EST, 2 1-2, libre, meublé, chauffé, stationnements concierge, 623-9180. quo-30

ST-ALBERT, 4 grandes pièces, insonorisé, très moderne, stationnement, près autobus, août, septembre, octobre, jour, 681-0221, soir 626-0397. quo-19

3, $90, 4, $100, GRANDES, modernes, chauffées, buanderie. Bourassa, 524-5529. quo-2

SEPTEMBRE, 3 1-2, meublé, chauffé, eau chaude, $125, limites Charlesbourg, 683-9827. quo-2

6 ET 4 pièces, libres immédiatement, Canardière, St-Pascal, 661-8186. quo-5

RUE Mailloux, 2 pièces, chauffé, meublé, air climatisé, $110. 663-4385. quo-8

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie. Ste-Odile. S'adresser, 522-3461. quo-18

SEPTEMBRE, 4 pièces, moderne, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude de 623-5391. quo-18

FLAT 2 grandes pièces, bien propre, entrée seule, libre immédiatement, 1365 Villebon. quo-13

3 PIECES, meublé, chauffé, $20 semaine. S'adresser 361 des Sables. quo-21

4 PIECES, non meublé, 2 1-2, meublé, moderne, stationnement libre. 828-9229. quo-11

2, MEUBLE, $100, flat, pas meublé, $100. La Ronde, 529-5595. quo-18

ST-PIE X, 2 pièces, meublé, boudoir, cuisine, bain, $75 mois. 661-4014, 2775 Maufils, libre août. quo-22

4 PIECES, libre immédiatement, 25e Rue. Tél. 525-6464, ou 529-8121. quo-12

2 PIECES, meublé, entrée privée, 2001, boul. Benoit XV, 524-5353. quo-18

2 PIECES, neuf, avec balcon, meublé, chauffé, $110 par mois, 140 Boul. des Alliés. 833-2849. quo-23

STE-CLAIRE d'Assise, 2 pièces, meublé, poêle, réfrigérateur, $15 semaine. 529-6834. quo-18

4 PIECES, chauffé, libre immédiatement, sur Canardière, $80. 667-0368, 663-6784. quo-19

3 PIECES, chauffé, s'adresser à 522-3276. quo-19

ST-FIDELE, 3 pièces, de luxe, meublé, chauffé, éclairé. 524-2659, 849-3570. quo-13

4 PIECES, eau chaude, chauffage compris, tapis, disponible immédiatement, stationnement. 626-9211. quo-19

3 PIECES, chauffé, moderne, eau chaude, électricité fournies, libre. 785 des Chênes, Est, appt 3. quo-19

LOGEMENTS neufs, très modernes, 4 pièces, plus salle bains. 661-3806. quo-19

STE-ODILE, 3, 4 pièces, balcon, stationnement, immédiatement. 626-3318. quo-14

SOUS-sol meublé, 3 pièces, chauffé. Après 5 heures, 626-0359. quo-21

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, 2e étage, $75 mois, rue de Niverville. 667-1587. quo-19

25e RUE, 4 pièces, neuf, chauffé, libre 1er septembre, 529-2781. quo-19

4 PIECES, chauffé, moderne, entrées laveuse, sécheuse, 524-8313. quo-19

3 PIECES à louer. Tél. 523-5096. quo-21

412 QUARTIER MONTCALM 412 QUARTIER MONTCALM

Place Samuel De Champlain

UN NOUVEAU CONCEPT DE VIVRE

DIX-NEUF ETAGES D'APPARTEMENTS LUXUEUX

350 CHEMIN STE-FOY, VISIBLE dis-26

412 QUARTIER MONTCALM

LE LAURIER

600 AVENUE Laurier, vue sur le fleuve, ascenseur, musique, portier, concierge, 3, 5 et 6 pièces, Claude Guay, 523-4633. quo-18

LE BOISCHATEL

BOUL. DE L'ENTENTE

LOGEMENTS 2-1-2, meublés, pour octobre et novembre, ascenseur, balcon, tapis, électricité inclus, garage disponible, 681-6737 ou 527-0440. quo-4

LE BELVEDERE

LUXUEUX 5 pièces, chauffé, incluant poêle, réfrigérateur, laveuse à vaisselle, 2 chambres de bains, garage, service élevateur et concierge. Libre 1er juillet. Information, 527-5126, 527-9088 ou 1105 Belvédère. quo-18

2 PIECES, meublé, 390 Chemin St-Louis, appt. 16, tél. 681-8680. quo-18

6 PIECES, exceptionnel, face Plaines. 390 Chemin St-Louis, appt 16. Tél. 681-8680. quo-19

680 JOFFRE, magnifique 2 pièces, moderne, meublé, 100% insonorisé, balcon, rez-chaussée, concierge, libres. 681-3643. quo-21J

1105 Belvedere, 3 pièces, moderne, chauffé, garage, buanderie, automatique, équipé poêle, réfrigérateur, laveuse vaisselle, libre immédiatement. 527-5126, 527-9088. quo-21J

290 SANDERS, sous-sol, 5 pièces, chauffé. $125. 525-5427, 683-7474. quo-26

LE BARONET Enr., 110 Ouest Grande-Allée, coin Cartier, 5 1-2, 6 1-2, 3 1-2, 2 1-2, meublés, ou non, service conciergе, ascenseur, s'adresser: au concierge. quo-28

ST-SACREMENT, 755 Marguerite-Bourgeoys, 2 1-2 pièces, meublé, ou non, ascenseur, concierge, épreuve feu, conditions avantageuses. Jour, 527-1687, soir, 527-0440. quo-19

DEAUVILLE, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, luxueux, cuisinière, réfrigérateur, ascenseur, buanderie, stationnement, concierge, meublé, non meublé. 681-7493. quo-1

FLAT, meublé, chauffé, éclairé, pour 2 personnes, rue Dolbeau, 527-5800. quo-4

ABERDEEN, 3 pièces, libre, 4e étage, $115. 681-8992. quo-6

2 PIECES, meublé, éclairé, chauffé, 1er août. 524-9519, 681-8021. quo-18

$125 MODERNE, grand 3 1-2, ameublement neuf, buanderie 650 Chouinard, 527-9573. quo-8

1121 HOLLAND, 1 pièce, meublé, chambre de bains, poêle, réfrigérateur, entrée privée, stationnement. Tél. 524-0367. quo-18

RUE Calixa Lavallée, 6 1-2, libre immédiatement, ou septembre. $140. 681-8229. quo-22

MURRAY, 2 pièces, 1er plancher, $58, poêle, réfrigérateur. 525-5278. quo-24

JUILLET gratuit, près hôpital St-Sacrement, 3 pièces, meublé, chauffé, balcon, près autobus. Tél. 626-7053. quo-21

775 VIMY, 3 pièces, luxueux, mur de brique, ascenseur, concierge, chauffage à l'électricité, meublé, $145, libre septembre. 527-0549. quo-14

ST-SACREMENT, près St-Cyrille, 2 pièces, meublé, chauffé, salle de bains, entrée privée, bail, $110, 527-5879. quo-21

413 QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

FLEUR de Lys, 720 St-Jean, 2 1-2, 3 1-2, meublé, 522-4843, 525-5427. quo-18

LOGEMENTS 2 1-2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, service conciergerie, libres. 522-3487. quo-1

880 RICHELIEU, 5 pièces, non chauffé, poêle, $110. 683-7474, 525-5427. quo-7

HAUTE-Ville, appartements modernes, meublés, entrée privée, buanderie. 525-8278, 623-5115. quo-11

2 FLATS à louer, meublés, éclairés, propres. Tél. 525-8132. quo-18

2 PIECES, meublé, solarium, dame, immédiatement. 80 Lockwell, 525-5696. quo-18

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, s'adresser 481 St-Réal, Tél. 525-8700. quo-12

1 ET 2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, réfrigérateur, 605 St-Réal. quo-18

3 PIECES, chauffé ou non, pour personnes âgés seulement. Visite après 5 heures seulement. 523-8270. quo-19

SOUS-louer, 3 pièces, 892 rue Richelieu, appt 1, $60. mois, chauffé, eau chaude année, Tél. 525-4776. quo-21

Pour placer votre annonce dans cette rubrique, téléphonez à 529-9231.

414 QUARTIER ST-ROCH

FLAT 1 pièce, cuisinette, poêle, réfrigérateur, etc. $17 par semaine. 527-9267. quo-18

2 PIECES, meublé, permis cuisine, réfrigérateur, 757 de la Reine. quo-22

$59, 4 PIECES, refait neuf, libre, 264 la Reine, 524-7120. quo-4

2 PIECES, meublé, chauffé, eau chaude, électricité, 793 Est St-Joseph. quo-4

786 EST Boul. Charest, 1 1-2, 3 1-2 pièces, meublés, libres, neufs, balcon, épreuve feu, ascenseur. 524-3448. quo-7

$115 QUATRE, chauffé, plus magasin, 190, St-François coin Caron 524-8213. quo-8

2, 3, AUSSI bachelor, meublé, chauffé, entrée seule, libre, 523-4124. quo-8

2 PIECES, plus salle de bains, éclairé, chauffé, meublé 651-1838. quo-21

FLAT 2 pièces, chauffé, $85 non meublé, rue St-Dominique. 667-2841. quo-11

RUE Dorchester, 3 et 2 pièces, meublés, couple, demoiselle, 663-4701. quo-21

2 PIECES, meublé, eau chaude, $15 semaine 976 St-Vallier est. quo-18

4 PIECES, salle bains, non chauffé, $60. Tél. 663-6827. quo-18

4 PIECES, plus salle de bains, 220, eau chaude à l'année. 524-9004. quo-19

4 1-2 PIECES, eau chaude, 220, 259 Commissaires, soir, 5.30-8. quo-21

BEAU flat, chauffé, meublé, éclairé, 656 est, St-Vallier, 529-7468. quo-21

3 PIECES, non chauffé, libre 1er août, 524-8936. quo-19

415 QUARTIER ST-SAUVEUR

4 1-2 PIECES, 220, eau chaude, libre immédiatement, 524-4869, 524-9362. quo-21

1 1-2 PIECE, éclairé, chauffé, entrée seule, Centre industriel, Tél. 683-7725. quo-21

FIANCES, 3 pièces à louer, ameublement neuf à vendre, M. Maranda 523-3760. quo-12

3 PIECES, salle bains, moderne, pour couple, $45 mois, soir, 529-4760. quo-22

3 PIECES, premier, 220, $45 mois, chauffage électrique. 484 Hermine. quo-13

5 PIECES, plus salle de bains, 220, pas chauffé. 522-4859. quo-21

2 PIECES, plus salle de bains, meublé, chauffé, éclairé, entièrement neuf, S'adresser 203 Marie-Louise. quo-19

415 QUARTIER ST-SAUVEUR

417 KIROUAC, 3 pièces, non chauffé, $45 mois. 522-8645, 523-1882. quo-14

LOGEMENT 3 pièces, meublé, $50 mois. S'adresser 728 St-Vallier Ouest. quo-24

6 PIECES, très propre, peinture, 220, 3e, libre, $62, neige, vidanges compris. 143 Lesage, 872-7981. quo-21

1 1-2 PIECE, salle bains, entrée seule, 220, chauffé, éclairé, 626-8954. quo-21

416 CHARLESBOURG

LOGEMENTS NEUFS

4, 3, 2 PIECES, tapis mur à mur dans chambres, salon, entrée laveuse, sécheuse, grand stationnement, prise courant auto, 626-8334. quo-9

3, 4, 5 PIECES

NEUFS, insonorisés, électricité comprise, chauffés, buanderie automatique. 626-3348, 651-6369. quo-12

3, 4, 5 PIECES

NEUFS, août, insonorisés, Hydro comprise, chauffés, buanderie automatique. 626-3348, 651-6369. quo-12

ANGERS & PARENT INC.

2, 3, 4, 5 PIECES, rue Trudelle et Paiement, tél. 623-4024, 527-2024, 626-7002, 623-3222. quo-28

AOUT, SEPTEMBRE

LOGEMENTS neufs, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis salon, salle bains céramique. Soir 661-9965. quo-28

SOUS-louer, 4 pièces, eau chaude fournie, $115, demi sous-sol. 9425 Henri-Bourassa, 626-8168. quo-1

ST-RODRIGUE, 2 1-2 pièces, meublé, 3 1-2 pièces, non meublé. 623-3642. quo-21J

2, 3, 4 PIECES, chauffés, eau chaude et électricité fournies. 7210 Paul Comtois. 626-3027. quo-26

FLAT meublé, 2 1-2 pièces, voisin centre d'achats Charlesbourg. 626-5208. quo-29

4 PIECES, neuf, toutes commodités, stationnement, libre immédiatement. 656-0975. quo-31

130, 73e RUE ouest, appt. 14, 3 pièces, plus salle bains, chauffé, $100, 529-5311. quo-21

100, 73e RUE ouest, appt. 5, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, $120, 529-5311. quo-21

LOGEMENTS 2 1-2 pièces, meublés, 4 1-2 pièces et 5 1-2 pièces, neufs, modernes, chauffés, stationnements, eau chaude, Charlesbourg. 626-9552, 41e Rue ouest. quo-6

LOGEMENTS neufs, 4 pièces, 9050 rue Laval, face église, tapis salon, 1er septembre, 1er octobre, $120. 623-9985, 626-2984. quo-7

2 1-2 PIECES, meublé, neuf, près école, tout fourni, occupation immédiate, $115. 628-0946. quo-11

74e RUE est, 4 pièces, chauffé, eau chaude, tapis, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, juillet, 524-4189. quo-12

GRANDS 4 1-2 pièces, modernes, chauffés, électricité, tous services entièrement inclus, meublés si désiré. 651-4272. 1025 rue de Chauvigny. quo-13

CONFORT, 3, 4 pièces, neuf, chauffage électrique, insonorisé. 653-8069, 626-3348. quo-13

COIN Métropolitain 47e Rue Est, 3, 4, 5 pièces, août. quo-13

FLAT, conviendrait 2 personnes, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $90. 623-1412. quo-19

4 PIECES, neuf, à louer, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude fournie. 626-3700, après 5.30 heures. quo-19

2 1-2 PIECES, neuf, meublé, tapis, libre immédiatement. Tél. 623-0272. quo-19

4 1-2 CHAUFFE, eau chaude fournie, stationnement, service buanderie, 626-5983, 623-3030. quo-13

5 PIECES, entrée laveuse, aussi poêle, réservoir huile 150 gallons, vendre, $125. Tél. 623-3649. quo-19

3 PIECES, chauffé, meublé, moderne, maison seule, près Boulevard Laurentien, magnifique vue, 7245 Doucet, 626-0713. quo-19

417 RIVE-SUD

APPTS A LOUER

LEVIS et St-Romuald, vue sur fleuve, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, meublés ou non, tous les services, réservez dès maintenant 839-6230 ou 839-6753. quo-8

LEVIS, 32 St-Edouard, 4 1-2, 1 1-2, vue fleuve, piscine. 837-7677, 837-7160. quo-23

LEVIS, 32 et 36 rue St-Edouard, 4 1-2 et 1 1-2, chauffés, vue sur fleuve, piscine $80, $130. Tél. 837-4973 ou 837-7677. quo-29

ST-NICOLAS Ville, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, état neuf. 832-4152. quo-6

ST-NICOLAS, ville, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, état neuf. 832-4152. quo-7

LAUZON, 3 pièces, neuf, chauffé, bain, meublé ou non, 839-8557. quo-7

LEVIS, 2 1-2 pièces, neuf, chauffé, meublé, près hôpital, 839-8557. quo-7

SOUS-louer, 6 pièces, plus salle bains, grande cour, $80 mois. 839-6056, 839-8607. quo-18

LAUZON, sous-sol neuf, 5 pièces, chauffé, 1er septembre. 837-3246. quo-21

LOGEMENT 4 pièces, très moderne, vue sur le fleuve, entrée de laveuse et sécheuse. Pour rendez-vous, entre 9 heures a.m. et 5 heures p.m. 837-5992. quo-21

LAUZON, 4 pièces, semi-meublé, douche, propre, libre, $60, 837-1332. quo-21

BIENVILLE, 2 pièces, meublé, permis cuisine, entrée privée. 837-2554. quo-18

LAUZON, 6 pièces, chauffé, salle bains, libre 1er août Tél. 837-8276 quo-19

ST-ROMUALD, 1 et 2 1-2 pièces, meublés, 4, 5 et 7 pièces, non meublés, chauffés. 839-9408. quo-22

4 PIECES, chauffé, 1er étage, grande cour $90 mois, 839-6319. quo-22

LAUZON, rue Mgr Bourget, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, vue sur fleuve, $95, libre mi-août, 837-0138, 837-3190. quo-22

RUE Commerciale, Bienville, 4 pièces, meublé, eau chaude, $55. 653-0829. quo-18

418 SILLERY

SOUS-louer, Sillery Plaza, vue sur le fleuve, dernier étage, 2 chambres à coucher, libre immédiatement, garage disponible. Appelez 875-3650. quo-31

$135, 4 1-2 GRANDES, modernes, ameublement neuf, Parc Falaise, Monceau 651-5489. quo-4

SHEPPARD, 3 pièces, chauffé, balcon, entrée laveuse, sécheuse, $105. 527-2078. quo-4

5 PIECES, chauffé, propre, 2e plancher, adultes seulement $110. 683-4714. quo-22

LOGEMENT 2 1-2 pièces, $35 par mois, propre, non chauffé. 681-9976. quo-22

1703 CHEMIN Gomin, 5 pièces, chauffé, libre. 527-6019. quo-21

419 STE-FOY

CONCIERGERIE

LE CHATEL

RUE McCARTNEY

face au Château Bonne-Entente

4 1-2, 5 PIECES, ultra moderne, piscine intérieure, sauna, incinérateur, concierge, près école, université, autobus.

651-2516 quo-1

419 STE-FOY

2½, 4½, 5½

NEUFS

ELECTRICITE INCLUSE LIBRE IMMEDIATEMENT JUILLET, AOUT, SEPTEMBRE

781, ROUGEMONT, APPT 5

656-0955 quo-5

"Place Lauzon"

2, 2½, 3½, 4

LIBRE 1er SEPTEMBRE MEUBLE OU NON PISCINE INTERIEURE ELECTRICITE INCLUSE

840 AVENUE DE LAUZON

653-4690 quo-9

PLACE LA CONCORDE

3, 4 OU 5 pièces, très modernes, meublés si désiré. Salon de 12 x 21, grande chambre principale, spacieux garde-robes, ascenseur, incinérateur, piscine intérieure, bains sauna, terrasse, balcon, garages, télécâble, intercom à l'entrée principale, excellente insonorisation, buanderie chaque étage, service de concierge, à quelques pas du centre d'achats, école, église, autobus. Informations, Raymond De Rosa, 3180 Boul. Neilson, app. 100. Direction: Chemin St-Louis, tournez rue Beaupré, voisin viaduc Pont Québec, jusqu'au Boul. Neilson ou Chemin Ste-Foy, tournez Boul. Duplessis vers Pont Québec jusqu'au Boul. Neilson.

651-4643 quo-4

PARC NEILSON

2½, 4½, 5½

1103 DIJON, occupation immédiate et septembre, meublés désiré, 653-8963, 651-3014. quo-28

2½, 3½ 4 NEUFS

CHEMIN ST-LOUIS

PISCINE, coin de la Vigerie, stationnements avec prises, tapis, buanderie, remise, concierge, coin Chemin St-Louis et Route de l'Eglise, libres, 651-1771. quo-26

LUXUEUX, A BAS PRIX

VUE SUR LE FLEUVE

1½, 2½, 3 et 4, NEUFS

ST-LOUIS, coin rue de l'Eglise, tapis, stationnement avec prise, buanderie, remise, service de concierge, 651-5687. quo-31

2630 CHEMIN STE-FOY

COIN MOREAU

TOUT à l'électricité, neufs, luxueux, piscine, 1 1-2, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2, meublés ou non, proximité centre paroissial, Université, hôpital Laval, Académie. S'adresser: au concierge à la tabagie. 656-1347. quo-21J

PLACE ST-LOUIS

UN 4 1-2 A DEUX ETAGES SEPTEMBRE 3450 CHEMIN ST-LOUIS quo-30

"PLACE CHATEAUGUAY"

5½ - 4½ - 3½ - 2½, NEUFS

TERRASSE panoramique sur le toit, balcons privés, piscine chauffée, bains sauna, ascenseur, buanderie, garage intérieur, meublé si désiré, concierge, tout à l'électricité, à l'épreuve du feu, angle Duchesneau et France-Prime. Location immédiate. 651-0793. quo-14

RUE DE NORVEGE

1 1-2, 3 1-2, 4 1-2, MEUBLES, ou non, chauffage, électricité, stationnements, concierge, 651-7572. quo-30

LE PIERRE-FONTAINE

RUE de la Concorde, 4, 4 1-2, 6 pièces, modernes, service concierge, piscine intérieure, stationnement, libres, 653-2946. quo-19

COMPLEXE DOMICILIAIRE

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, CARREFOUR des Quatre-Bourgeois, services électricité, piscine extérieure, conciergerie, 930 Bégon appt. 4, 653-8002. quo-26

LE MARICOURT

1 1-2, 3, 4, 4 1-2 PIECES, meublé ou non, libre juillet, septembre, piscine et garage intérieur, service conciergerie 651-1018. quo-1

4½, 5½ PIECES

STE-FOY, maison neuve, d'un an, stationnements, service concierge, entrées laveuse, sécheuse, proximité d'écoles, terrain jeux, église, centres d'achats, libres immédiatement, M. Edmond, 651-7619. quo-4

UN MOIS GRATUIT

4, 5, PIECES, entrée laveuse, sécheuse, concierge, M. Roy 651-0710. quo-31

4½, 5½, TEL.: 651-5455

NEUFS, très grandes pièces, près école, université, bureau location 130 ave De Bourgogne, 651-5455, 653-4945. W. Légaré Inc. quo-5

Carrefour 4-Bourgeois

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2 MEUBLES si désiré, services électriques, angle Boul. Duplessis, Quatre - Bourgeois, 653-5291. quo-24

PRES UNIVERSITE, ECOLE,

VISITEZ à 930 Ave de Bourgogne, nouveaux appartements, 4 1-2, 5 1-2. 651-5455, 653-4945, W. Légaré Inc. quo-5

930 DE BOURGOGNE

4 1-2, 5 1-2, NEUFS, piscine, près école, Université. 651-5455, 653-4945, W. Légaré Inc. quo-5

Développement Pasteur

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, MEUBLES, si désiré, services électriques, angle Chemin Ste-Foy, La Suète, 653-5291. quo-24

Jardin des Seigneurs

6, 5, 2 1-2, 1 1-2, MEUBLES si désiré, piscine, tennis, garage, 1186 Lavigerie, appt. 2, 653-5291. quo-24

Place de Bourgogne

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2 MEUBLES si désiré, services électriques, angle Chemin Ste-Foy, Boul. Duplessis, 653-5291. quo-24

Immeubles des Seigneurs

6, 5, 4, 3, 2 1-2, ELEVATEUR, piscine, garage, services électriques, angle Boul. Laurier, Henri IV, 651-3653 653-5291. quo-24

419 STE-FOY

MODERNES, 3½, 4½, 5½

PRES centres d'achats, stationnement, chauffés, éclairés, jour 529-6821 soir et fin de semaine. 656-6313. quo-19

L'ELYSEE

MODERNE, piscine, terrasse, ascenseur, concierge, incinérateur, 5 1-2, 3 1-2, meublé ou non, 683-7474, 525-5427, 925 Myrand. quo-9

1 1-2 PIECE, 4 1-2 pièces, semi-meublé, libres immédiatement, 1 1-2, 2 1-2, 3 pièces, meublés, libres septembre, 4 pièces, semi-meublé, près hôpital Laval. 2682 Châteaufort. quo-20

2 1-2, 3, 4 MEUBLE, désiré, chauffé, stationnement, buanderie. 653-2434, 651-0299. quo-18

RUE de Norvège, 4 pièces, libre immédiatement, $120, Tél. 653-8981. quo-24

DE $120, luxueux neufs, grands, 4-5-6 entrée laveuse, sécheuse, stationnement, rue Lambertville, 656-0876. quo-19

4 PIECES, très bel endroit, accepterait bail pour 2 ans, jusqu'au 30 avril 1971, entrée laveuse, sécheuse, de plus laveuse, sécheuse publiques, stationnement, électricité et eau chaude compris. $135. 656-1455. quo-19

RUE Duchesneau, bachelors, 1 1-2, meublés, 4 1-2, non meublés, stationnement, piscine intérieure, concierge, 651-1719, 653-8002. quo-22

3, 4, 4 1-2, 610 RUE NORVEGE, chauffés, eau chaude fournie, insonorisés, télé-câble, intercom, location, 651-6834, 653-5723. quo-23

RUE d'Entremont, 2 1-2, meublés, 4 1-2, 5 1-2, conciergerie neuve, piscine, près centre d'achats, stationnement. 651-7195. quo-4

GRAND 3, 4 pièces, modernes, chauffés, électricité, tous services entièrement inclus, meublé si désiré, occupation immédiate. 630 de Norvège. 651-4272. quo-25

4 PIECES neuf, autobus, buanderie, intérieur, prêt immédiatement $125. 683-9166. quo-25

PLACE de Bourgogne, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, complexe domiciliaire, incluant électricité, piscine, stationnement, concierge, 862 Bourgogne, appt 4. 653-7306. quo-26

RUE de Bourgogne, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, meublés, stationnement, concierge, 656-0006. quo-26

RUE Concorde, 4 1-2 pièces, 2 1-2 meublés, piscine, buanderie, conciergerie, 653-4034. quo-29

SEPTEMBRE, 2 1-2, 4, près Université, centre d'achats, meublés, si désiré, $120 plus. 523-8445, 651-3047. quo-29

3 1-2, 4 1-2, 7 1-2 PIECES, libre immédiatement, éclairés, chauffés, électricité. Montreal Trust, courtiers, 529-8841, Michel Dion, 681-4747. quo-26

LOGEMENTS, neufs 2 et 4 pièces, meublés, ou non, buanderie, télécâble, près centre d'achats, libre 840 de Bourgogne, 527-4284, 651-6496. quo-29

2 1-2, NON meublé, 2 1-2 meublé. 3161 La Concorde, 656-9600. quo-30

NORVEGE, 4, 4 1-2, modernes, buanderie, stationnement, libres immédiatement, septembre, 651-2581. quo-30

GRANDS 3 pièces, modernes, chauffés, électricité, tous services entièrement inclus, meublés si désiré, occupation immédiate. 626 de Norvège, appt 3. 651-4272. quo-1

APPARTEMENTS à louer, meublés ou non, Ste-Foy, piscine intérieure, stationnement, près centres d'achats. Tél. 651-5667. quo-31

DE BOURGOGNE, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, meublés, stationnement, concierge, 656-0006, 837-6973. quo-30

LE Chasseur, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, libres, stationnement, concierge. 651-7888. quo-31

GRANDIN, 3 1-2, 4 1-2, luxueux, cuisinière, réfrigérateur, tapis, incinérateur, stationnement, garage, buanderie, concierge, mai. Tél. 653-4451. quo-2

LIBRES immédiatement, 4 1-2, 2 1-2, 1 1-2, à partir de $110 mois, meublés si désiré, 653-4275. quo-2

2 1-2 ET 3 1-2 meublés, occupation immédiate, piscine, aussi 5 1-2 et 7 1-2, occupation immédiate, près école, église, centre d'achats, autobus, s'adresser: 3408 rue Concorde appt. 3, tél. 651-4643. quo-2

2 1-2 ET 3, neufs, modernes, piscine, libre. 3500 Maricourt, 651-6369. quo-4

SEPTEMBRE, 2 1-2, 4 pièces, neufs, modernes, insonorisé. 3465 Maricourt, 653-8069. quo-4

3004 APPT 2, rue d'Entremont, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, neufs, piscine, stationnement, buanderie, près écoles, centre d'achats. Jour, 656-6605, soir, 651-3985 ou 837-5677. quo-5

5 PIECES, chauffé, à sous-louer, luxueux, $150, près centre d'achats, ameublement complet, tentures, tapis, etc., à vendre. 651-5695. quo-5

STE-FOY, 5 pièces, meublé, près hôpital Laval. 651-2048, 828-2092. quo-24

4 1-2, NEUF, libre, balcon, stationnement, conciergerie. 706 Norvège, 651-3282, 651-7490. quo-26

4 PIECES, neufs, meublés ou non, libres immédiatement. 683-9166, 653-4124. quo-7

RUE Rougemont, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, neufs, buanderie, piscine. 651-0213, 837-5677. quo-7

PISCINE intérieure, 2 1-2, 3 1-2 pièces, meublé, libre immédiatement. S'adresser 3038 Le Chasseur, appt 1. 651-6753. quo-18

BACHELOR, meublé, proximité Place Laurier, chauffé, éclairé, cuisinette, monsieur, 656-0634. quo-8

$125 CINQ grandes, modernes, entrée laveuse, sécheuse, Place Beloeil, 653-4451. quo-8

3015 LAROCHE, logements 2 1-2 pièces, chauffés, meublés, eau chaude fournie, stationnements privés avec prises, buanderie, concierge appt 6. Tél. 651-7502. quo-11

2 MAGNIFIQUES 5 pièces, chauffés, piscine, stationnement, libres immédiatement. 653-3294. quo-11

4 1-2 PIECES, près hôpital Laval, moderne, chauffé, eau chaude, 653-7356. quo-19

RUE Le Chasseur, magnifique 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, moderne, stationnement concierge, $115.00 libre immédiatement, aussi 1er août. Jean-Guy Gingras, 683-2103 jour, 626-8150 soir. quo-19

859-863 MGR Grandin, Ste-Foy, 5 1-2 pièces, poêle, réfrigérateur, 2 1-2, 3 1-2 pièces, entièrement meublés, 832-0422. quo-11

936 POULIOT, appt 5, $110, pas d'enfant, septembre, 529-5595. quo-18

2 1-2 PIECES, meublé, neuf, eau chaude, électricité, service d'autobus 651-2686. quo-18

625 NORVEGE, 4 pièces, moderne, entrée laveuse, sécheuse, buanderie, stationnement, aussi concierge demandé 829-2987. quo-22

2 1-2, MEUBLE, près centre d'achats, jour 529-6821 soir 656-6313. quo-19

5 1-2 PIECES, chauffé, libre, 1er septembre, piscine, service concierge, 3400 Carré Roland appt 6, 653-8418. quo-19

NEILSON, 2 1-2, meublé, sous-louer, août, $90, 693-6449, 651-5974. quo-12

SUITE À LA PROCHAINE PAGE

Horoscope

SAMEDI ET DIMANCHE 19 ET 20 JUILLET

La lunaison va commencer à donner ses promesses et cette fin de semaine sera particulièrement importante pour ceux qui penseront à établir leur emploi du temps pour les jours prochains; méditez, prenez note et ne laissez rien passer au hasard. Sentiments cachés, mais bien inspirés. Chance avec 4, 7 et 11.

ANNIVERSAIRES: — **Ceux du samedi** créeront de nouvelles entreprises qui seront couronnées de succès; mettez vos projets à exécution. **Ceux du dimanche** réussiront dans les affaires et sauront donner de l'expansion à leurs initiatives. Tous seront heureux en ménage.

NAISSANCES: — Celles du samedi donneront des enfants qui bénéficieront des meilleures tendances héréditaires; intéressez -les à ce que vous faites. **Celles du dimanche** donneront des enfants qui aimeront les voyages et tenteront d'importantes aventures au loin.

BELIER (21 mars - 20 avril). **Généralités:** Pas de négligence en ce qui concerne la situation; suivez les choses de près. **La chance:** Etudiez bien les chevaux en tête de liste. **Plaisirs:** Offrez des fleurs à l'être aimé. **Santé:** Dormez un peu plus longtemps.

TAUREAU (21 avril - 20 mai). **Généralités:** Faites les choses dans le calme et la tranquilité; tout ira beaucoup mieux. **La chance:** Ne vous écartez pas trop des favoris; bon jugement. **Plaisirs:** Invitation à considérer. **Santé:** Ménagez votre gorge.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin). **Généralités:** Exprimez - vous selon les sentiments qui vous animent. **La chance:** Plus évidente en amour qu'au jeu; choisissez. **Plaisirs:** Ne faites pas d'abus. **Santé:** Soins esthétiques plus efficaces.

CANCER (22 juin - 22 juil.) **Généralités:** Les plus belles espérances sont permises pour ceux du 3ème décan. **La chance:** Tentez-la selon votre intuition; gains possibles. **Plaisirs:** Satisfaction en voyage. **Santé:** Meilleure au bord de l'eau.

LION (23 juil. - 23 août). **Généralités:** Vous êtes à la veille de réaliser de grandes choses, pensez-y. **La chance:** Tentez-la selon votre technique habituelle. **Plaisirs:** Cultivez l'amitié en famille. **Santé:** Buvez moins d'alcool.

VIERGE (24 août - 22 sept.). **Généralités:** Grande activité physique et intellectuelle. Bonnes dispositions. **La chance:** Tentez-la avec vos chiffres et couleurs favorables. **Plaisirs:** Montrez votre générosité de coeur. **Santé:** Fumez moins.

BALANCE (23 sept. -23 oct.). **Généralités:** Vous entrez dans une période importante; appréciez tout ce qui se présentera. **La chance:** Tenez compte des jockeys et de leur monture; bon jugement. **Plaisirs:** Heureuse rencontre. **Santé:** Ecartez l'alcool.

SCORPION (24 oct. - 22 nov.). **Généralités:** Notez vos impressions; bonnes idées créatrices. **La chance:** Misez sur deux cheveaux (couplés ou H S); soyez perspicaces. **Plaisirs:** Grand pouvoir de séduction. Profitez-en! **Santé::** Plus florissante.

SAGITTAIRE (23 nov. - 21 déc.). **Généralités:** Précisez vos intentions et allez droit au but. **La chance:** Tenez compte de la forme et du terrain. **Plaisirs:** Tenez vos promesses sentimentales. **Santé:** Ecartez les aliments fermentés.

CAPRICORNE (22 déc. - 20 janv.). **Généralités:** Faitez votre devoir et l'on approuvera votre attitude. **La chance:** Suivez les conseils des spécialistes. **Plaisirs:** Satisfactions en voyage; heureuse rencontre. **Santé:** Protégez votre point faible.

VERSEAU (21 janv. - 19 fev.). **Généralités:** Observez le jeu qui se manifeste autour de vos sentiments. **La chance:** Plus évidente pour ceux du début du signe. Suivez votre idée. **Plaisirs:** Très bons échanges. **Santé:** Faites du sport.

POISSONS (20 fév. - 20 mars). **Généralités:** Alliez vos projets avec ceux du Cancer et du Scorpion (3e décan). **La chance:** Elargissez votre jeu; gains possibles. **Plaisirs:** Allez voir un bon film. **Santé:** Redoutez les enflures au jambes.

419 STE-FOY

LUXUEUX 2 1-2 meublé, eau chaude fournie, stationnement, jour 529-6821 soir 651-7133. quo-19

4 1-2 PIECES, libre septembre, $135 par mois, piscine, rue Maricourt, jour, 524-3559, soir 651-4678. quo-23

2 1-2, 3, 4 pièces, meublés, ou non, neufs, éclairés, chauffés. 3173 Boul. Neilson, 651-0953. quo-23

5 PIECES, chauffé, près Université, Ste-Foy, Place Beloeil. 651-6721, 832-0422. quo-18

DES Quatre-Bourgeoys, 1 1-2, meublés ou non, stationnement, concierge. 651-3310. quo-13

DEUX 5 pièces, libre 1er août, 1er septembre, piscine, stationnement, chemin Ste-Foy. 656-1289, 653-2304. quo-19

5 PIECES, chauffé, eau chaude, balcon, neuf, libre immédiatement. 522-5816. quo-23

2 1-2 MEUBLE, neuf, 710 Norvège, près Chemin Ste-Foy. 651-7490, 651-3282. quo-23

4 1-2 NEUF, balcon, stationnement, conciergerie, 706 Norvège, 651-3282, 651-7490. quo-23

BACHELOR, meublé, télévision, très propre, entrée privée, rue Bégon. 653-8519. quo-19

4 PIECES, moderne, chauffé, stationnement. Tél. 651-2281. quo-19

1 1-2 PIECE, meublé, libre immédiatement, 2 1-2, 3, meublé, libre septembre, 4 1-2, semi-meublé, près hôpital Laval, piscine. 2682 Châteaufort. 5-25

3 1-2, 4 1-2 PIECES, neufs, meublés, désiré stationnement, buanderie. 653-2434, 651-0299. quo-14

1 1-2, 2, 2 1-2, 3, MEUBLES, libre septembre, près hôpital Laval, piscine, salle lavage. 2682 rue Châteaufort, appt 101. quo-19

420 BANLIEUE

PLACE METRO

16 LOGEMENTS, 4 pièces, chauffés, insonorisés, tapis, stationnement, eau chaude fournie, $110. par mois. 661-5218. M. Jeanneau. quo-31

PLACE VANIER

2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, LUXUEUX, tous les services inclus, chauffés à l'électricité, près école, église, autobus, centre d'achats. 681-6257, après 9 heures, 527-7309. quo-1

APPART. HELENE BOULE

2 1-2 ET 4 1-2, chauffés, éclairés, tapis fournis, salon et chambre à coucher, face à l'école, 2745 St-David, Giffard, 663-9029. quo-2

LOGEMENTS NEUFS

4, 3, 2 PIECES, tapis mur à mur dans chambres, salon, entrée laveuse, sécheuse, grand stationnement, prise courant auto, 626-8334. quo-9

4 1-2 PIECES, entrée laveuse, sécheuse, 3 pièces meublés, tentures.
TOUS SERVICES INCLUS.
S'adresser 2745 St-David, appt 9, Giffard, 663-9029, 661-7898. quo-6

COURVILLE, 2 pièces, meublés, chauffés, éclairés. Tél. 829-2424. quo-4

VILLENEUVE, grand 4 pièces, chauffé, eau chaude, libre. 663-7651, 849-8254. quo-23

ORSAINVILLE, 2 1-2 meublé ou non, service buanderie. Tél. 683-8227, 663-6035. quo-21J

2 1-2 PIECES, poêle, réfrigérateur fournis, modernes, neuf, tapis mur à mur, libre immédiatement. 842-5722, 842-1051. quo-21J

VILLENEUVE, 4 pièces, chauffé, éclairé, $120 mois, libre 1er août. 661-5218. quo-23

VILLENEUVE, 2 logements, 5 pièces, chauffés, eau chaude fournie, tapis, $130 mois, libre 1er juillet, l'autre 1er septembre, 661-5218. quo-23

VILLENEUVE, 2 logements, 4 pièces, chauffés, eau chaude, juillet, septembre. 663-7651, 849-8254. quo-24

GIFFARD, près école Samuel de Champlain, chauffé, neuf, grand 5 pièces, immédiatement, août, 1er septembre, 661-1627. quo-2

LES Saules, 2 1-2 pièces, chauffé, neuf, libre, 872-5141. quo-5

BEAUPORT, 12 Place Orléans, 4 pièces, moderne, chauffé, stationnement, $110, 1er septembre. 667-3530. quo-26

GIFFARD, 3 et 4, $85 et $110, libres, repeints. 529-5595. quo-7

GIFFARD, quatre 5 pièces, neufs, entrées laveuse, sécheuse, chauffés, libres 1er août, Tél. 822-0213. quo-19

GRANDS 4 pièces, ultra-modernes, coin des Cascades et Place Robert, Beauport, 661-7283, 661-9738. quo-26

4 PIECES, chauffé, libre immédiatement, rue de Norvège, Ste-Foy. 651-0762. quo-21

RUE Norvège, 4 1-2 pièces, et 5 pièces, neufs, arrêt d'autobus à la porte. 656-9485, 837-5677. quo-11

GIFFARD, logements neufs, coin Royale et St-David, 2 1-2, 4, 5 pièces, chauffés, eau chaude, stationnements, tapis partout, occupation 1er août. 661-2918. quo-11

BEAUPORT, magnifique 5 pièces, libre 1er septembre, $115. 667-2841. quo-11

LOGEMENTS, 3 et 4 pièces, meublés ou non. 849-8983, 661-5493. quo-21

NEUFCHATEL, 4 pièces, moderne, chauffé, électricité, entrée laveuse, sécheuse. 681-8241. quo-22

GIFFARD, 2 logements, 2 1-2 pièces, chauffés, meublés ou non, libres immédiatement. Entre 7 et 8, soir, 651-4089. quo-22

VILLENEUVE, 4 pièces, neuf, chauffé, eau chaude, 1er août et septembre. 683-8227, 663-6035. quo-12

4 PIECES, meublé, ou non, aussi 2 pièces, pas meublé, près hôpital St-Michel-Archange. 661-8197. quo-22

BEAUPORT, Avenue Royale, 4 pièces, moderne, chauffé. 822-0322. quo-19

LOGEMENTS neufs, situés rue de Lisieux, Giffard, près des écoles, flats meublés, appartements 4 et 5 pièces, tapis mur à mur, très bon prix, prêt à habiter entre 15 août et 1er septembre. Tél. 824-4227. quo-19

GIFFARD-NORD, 4 pièces, neuf, chauffé, eau chaude, stationnement. 667-1662. quo-23

OFFRE unique, 6 pièces, chauffé, près centre d'achat, 45e Rue, St-Rodrigue, $115, libre fin août. Après 5hres 626-0694. quo-19

GIFFARD 4 pièces, moderne, chauffé, tapis, près écoles, autobus, 661-4246. quo-19

3 1-2 PIECES, 2e étage, chauffé, stationnement, libre 1er août, 667-0383, 522-5473. quo-23

BEAUPORT, logement 3 pièces, salle bains. S'adresser, 524-4520. quo-19

DEMI sous-sol, 3 pièces, Les Saules. 527-4973. quo-18

VILLENEUVE, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis. 667-0289, 661-1282. quo-19

2 MOIS gratuits, Villeneuve, 4 1-2 pièces, tapis mur à mur, ultra-moderne, Visible 6 à 10 heures. 663-6035. quo-14

LAVAL, 3 pièces, bain, 220, 2e étage, $30 mois. 825-2492. quo-21

ANCIENNE-Lorette, flat chauffé, meublé, éclairé, $58 par mois. 872-7596. quo-24

ST-EMILE, 3 pièces, plus salle de bains, chauffé, éclairé, $80 par mois. 842-5789. quo-21

FLAT 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre. Tél. 872-7863. quo-24

VANIER, 4 pièces, chauffé, 220, 1er étage, libre immédiatement. 681-0165. quo-21

GIFFARD, 7 pièces, libre 1er septembre. Tél. 663-9024 ou 663-9192. quo-19

4 PIECES, plus salle de bains, ville Bélair. 842-4712, ou 842-2198. quo-21

5 PIECES, plus salle bains, 1er étage, Orsainville, 626-5554. quo-19

DUBERGER, grand 4 pièces, fini contre-plaqué, libre immédiatement. 626-2222. quo-19

421 Meublés

STE-FOY, 2½, NEUF

MEUBLE ou non, électricité et stationnement inclus, libre immédiatement, juillet ou août. 656-0955. quo-5

STE-FOY, 2½, 4½, 5½

1103 DIJON, colonial, occupation immédiate, septembre, grandes pièces, 653-8963, 651-3014. quo-28

APPTS ROULEAU

2 1-2 PIECES de luxe, service ascenseur, $110 à $150. Edifice Rouleau 1077 St-Jean, 524-2358, 527-1860. quo-28

PISCINE INTERIEURE

MEUBLE, 1 1-2, 2 1-2, intercom, buanderie, concierge. 653-4690. quo-31

GIFFARD 2½, MEUBLE

1er PLANCHER, chauffé, eau chaude, stationnement déneigé, 3535 Hardy, 661-2889. quo-18

2½ MEUBLE

PRES hôpital Enfant-Jésus et St-Michel Archange, tapis mur à mur, salle bains complète, semaine, mois, 1985, 23e Rue, 661-6718. quo-18

3 PIECES, neuf, meublé, moderne, près hôpital Enfant-Jésus, 525-9515. quo-1

730 NORVEGE, 3 pièces, meublé, moderne, stationnement, libre immédiatement. 651-2581. quo-18

LIMOILOU, 3 grandes pièces, meublé, moderne, chauffé, entrée privée, balcon, stationnement, bien situé, $120, 529-2279. quo-19

ST-ROCH, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 872-2051. quo-19

BOUL Charest Ouest, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrée privée, $120 par mois. 529-2577. quo-24

PRES hôpital St-Michel, 1 1-2 chauffé, stationnement, libre immédiatement. 661-4883, 667-2251. quo-25

855 Côte d'Abraham, 4 pièces, chauffé, meublé, $125. 525-5427, 683-7474. quo-30

421 Meublés

ST-MALO, 2 pièces, meublé, complet, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, eau chaude, douche, entrée seule, 842-6230. quo-25

2 1-2, 3, 4 1-2 PIECES, moderne, près Université, hôpitaux, Chemin Ste-Foy. 65-4426 quo-25

3 PIECES, meublé, style colonial, neuf, insonorisé, stationnement, grand balcon, concierge, buanderie, près autobus, chauffage électrique, électricité et eau chaude incluses. Tout compris $135 Jour: 628-0818, Soir: 626-0397. quo-26

3, 3 1-2, 4 PIECES, entièrement meublés, dans conciergerie des plus modernes, piscine intérieure, ascenseur, sauna, Raymond De Rosa Inc., 651-4643. quo-28

3 PIECES, neuf, meublé, moderne, près hôpital l'Enfant-Jésus. 525-9515. quo-29

BEAUPORT, flat neuf, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, piscine. 661-9165. quo-29

2 GRANDES pièces, meublé, chauffé, entrée seule. 479 St-Réal. 524-4445. quo-30

GIFFARD, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, 1er août. 663-9417. quo-30

$110, 3 CHAUFFE, moderne, ameublement, neuf, stationnement, buanderie, Bourassa. 524-5529. quo-2

LIBRES immédiatement, 4 1-2, 2 1-2, 1 1-2, à partir de $110 mois, meublés si désiré. 653-4275. quo-2

GIFFARD, 2 et 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 663-9761. quo-4

$135, 4 1-2, GRANDES, modernes, ameublement neuf, Parc Falaise 651-5489. quo-4

STE-ODILE, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, partir $100, septembre, octobre 653-7458, 626-6692. quo-4

ST-FRANCOIS d'Assise, 3 grandes pièces, meublé, moderne, chauffé, éclairé, tapis, $105 mois, 529-2279. quo-4

3 PIECES, meublé, chauffé, stationnement, 1720 Jeanne-Mace, appt 6, 524-2869. quo-4

3 PIECES, meublé, 430, 48e Rue est, Charlesbourg, 626-9458 soir. quo-4

ST-PIE X, flat neuf, moderne, près hôpital, 2 personnes. 661-1272. quo-4

FLAT 1 pièce, propre, $18 semaine. 460 de Eglise. 524-8800. quo-4

ST-SACREMENT, 1 pièce, chauffé, éclairé, meublé, propre, libre, 872-9141. quo-5

ST-PASCAL, 3 pièces, éclairé, chauffé, balcon, laveuse. 653-3257. quo-7

8e AVENUE, près Canardière, 3 1-2 pièces, chauffé, meublé, eau chaude fournie, entrée privée, stationnement, près autobus, $120 mois. 529-2577. quo-7

BOUL. Benoît XV, 4 pièces, meublé, $115 mois, 524-1480, 522-2284. quo-30

STE-FOY, 1er septembre, Le Chasseur, 2 1-2 pièces, piscine, service électrique compris, stationnement, $135. Tél. 653-4714. quo-7

ST-Rodrigue, 3 grandes pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre. 623-5778. quo-18

$125, MODERNES, grand 3 1-2, ameublement neuf, buanderie, 650 Chouinard, 527-9573. quo-8

APPARTEMENT neuf, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude à l'année, ascenseur, épreuve du feu, s'adresser 761 boul. Charest est. 524-7187. quo-8

LIMOILOU, 3 pièces, salle bains, chauffé, eau chaude, 35 L'Espinay. quo-19

CHAMPFLEURY, près Canardière, 3 pièces, meublé, chauffé, 663-0433. quo-11

1 1-2 PIECE, meublé, neuf, chauffé à l'électricité, entrée seule, 623-1917. quo-21

FLAT meublé, 2 pièces, plus salle bains, chauffé, éclairé, $80 mois, s'adresser 455, 1re Avenue. Tél. 529-9541, soir 849-3462. quo-21

ST-PASCAL, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 1er plancher, balcon, libre 1er août. 663-4466. quo-21

LIMOILOU, 1 1-2 pièce, $88., 2 $80., 3 1-2 $120., 681-9818, 667-2848. quo-11

ANCIENNE-Lorette, petit flat, 1 pièce, meublé, préférence demoiselle, 872-7887. quo-21

PRES Château, 5 Ste-Geneviève, 2 ou 3 pièces. S'adresser appt 101. quo-11

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, libre $80, 1970, 23e Rue. quo-21

VILLE Vanier, appartements meublés, entrée privée, buanderie, stationnement. 683-9727, 623-5115. quo-11

3 1-2 CHAUFFE, éclairé, buanderie, $110, 1950 Jeanne-Mance, 525-6343. quo-21

BEAU 3 pièces, repeint, couple, dame, 1175 Marguerite-Bourgeoys, 681-2488. quo-12

247 RUE St-Jean, près Turnbull, Parlement, 3 pièces, meublé, tapis, frais peint, libre conviendrait 2 personnes. 523-9915. Demandez M. Laquerre. quo-12

2 1-2 PIECES, St-Albert le Grand, libre immédiatement, $95 mois. 872-1491. quo-22

BOUL. Bertrand, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre. Tél. 681-5173. quo-18

ST-SACREMENT, près hôpitaux, 3 pièces, meublé, entrée seule. Tél. 527-4463. quo-12

ST-PIE X, 1 1-2 meublé, entrée seule, propre, 1er septembre, 661-4452. quo-12

PRES St-Michel-Archange, 2 pièces, libre. Tél. 661-3001, 844-2261. quo-22

2 1-2 PIECES, neuf, meublé, St-Paul Apôtre. Après 4 heures. 523-4734. quo-22

ST-PASCAL, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, s'adresser 1055, Vitré. quo-12

2 PIECES, chauffé, meublé, $80, entrée privée, $299 St-Jean. 656-1755. quo-23

GRANDE-Allée, près Parlement, 2 1-2, 3 pièces, endroit tranquille. 656-6631. quo-23

BOUL. Neilson, Ste-Foy, 2 pièces, meublé, salle bains, stationnement, 527-9642 ou 523-5753. quo-23

25e RUE, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 1er août. 525-7098. quo-23

FLAT, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 779 ouest, St-Vallier, 661-5721. quo-19

STE-FOY, 2 1-2 pièces, pour seulement juillet et août si désiré. Mgr Laflèche, près Université, Académie, 653-4774. quo-13

ST-ROCH, flat, 2 pièces, meublé, libre. Tél. 651-5472, 522-4275. quo-19

2 PIECES, refait à neuf, meublé complet, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, douche, entrée seule. 683-0958. quo-19

STE-ODILE, 3, 4 pièces, balcon, stationnement, meublés ou non. 626-3318. quo-14

3 PIECES, meublé, plus salle bains, près Université, hôpital Laval, entrée seule, stationnement. 653-8846. quo-21

STE-FOY, près centre d'achats, 2 1-2, 3 1-2, neufs, stationnement, buanderie. 653-2434. quo-24

ST-PIE X, 2 pièces, meublé, cuisinette, bain, entrée seule. 829-3141. quo-24

FLATS chauffés, éclairés, 3 pièces, près Gare Centrale 626-9918, 523-8742. quo-21

ST-ALBERT, 1 1-2 pièce, à prix modique, près autobus, Tél. 623-4246. quo-21

ANCIENNE-Lorette, 3 pièces, tout fourni, 1er septembre, 872-7895. quo-21

HAUTE-Ville, 1 et 3 pièces, meublés, poêle, réfrigérateur, tapis, laveuse, sécheuse, balcon, 529-4161, 681-9266. quo-24

ST-ALBERT-le-Grand, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, balcon, stationnement, très propre, près autobus, libre 1er août, 626-1548. quo-14

CHAMBRES A LOUER

430 QUARTIER CHAMPLAIN

CHAMBRE A LOUER

2 TRES grandes chambres meublées, électricité fournie, avec lavabo, eau chaude à l'année. Situées à: 12, rue Ste-Famille, près des Remparts, s'adresser: Michel & Frères, Enrg., 337 St-Joseph est, tél.: 524-6092 quo-4

77 ST-LOUIS, genre flat, droit cuisine, tapis, une, 2 personnes. quo-22

71 ET 72 ST-LOUIS, belles chambres, à louer à semaine, libres immédiatement, 522-6596. quo-22

2 STE-URSULE, grande chambre, propre, poêle, réfrigérateur, personne sérieuse. 683-7297. quo-23

24 GARNEAU, près Livernois, confortables, tranquilles, réfrigérateur, personne sobre, distinguée. quo-26

431 QUARTIER LIMOILOU

PRES 18e, 1ère Avenue, $10, à $15, permis cuisine, entrée seule, balcon, repeint, 1er. 529-5595. quo-23

ST-PASCAL, chambre-boudoir, coloniale, tapis, lavabo, près hôpital. 661-9362. quo-4

ST-PIE X, chambre-boudoir, permis cuisine, demoiselle, 1925, 24e Rue. quo-6

GRANDE chambre meublée, près hôpital Enfant-Jésus. 529-6287. quo-7

PRES Canardière, chambres-boudoirs, lavabo, modernes, accès cuisine (filles), 667-2848. quo-25

CHAMBRES meublées, permis cuisine, téléphone, pour monsieur tranquille, 2450 Maufils. quo-8

CHAMBRES-boudoirs, accès cuisine, tapis mur à mur, situées 2121 ou 2101 de la Canardière, près hôpital Enfant-Jésus. 661-8186. quo-8

CHAMBRE-boudoir, près Enfant-Jésus, accès cuisine, entrée privée, fille distinguée, tapis, tout neuf. 667-1373. quo-8

CHAMBRES-boudoirs, accès cuisine, tapis mur à mur, situées 2121 ou 2101 De la Canardière, près hôpital l'Enfant-Jésus, 661-8186. quo-18

ST-ALBERT, messieurs distingués, chambres, modernes, tapis, tentures, fauteuil, télévision, accès cuisine, entièrement meublé, endroit tranquille, entrée seule, proximité centres d'achat. 280 Est Colombière. 626-1887. quo-18

431 QUARTIER LIMOILOU

CHAMBRES-boudoirs, modernes, accès cuisine, Canardière, près St-Michel, 661-8740, 651-2330. quo-8

ENTREE privée, permis cuisine, confortable, près hôpitaux, libre immédiatement, 663-0380. quo-21

GRANDE chambre à louer, 1er plancher, libre immédiatement. 523-6162. quo-21

STE-ODILE, chambre, très bien située, stationnement. 626-6359. quo-22

GRANDE chambre, propre, télévision, monsieur, près hôpital l'Enfant-Jésus. 661-3858. quo-22

CHAMBRE à louer près hôpital Enfant-Jésus, Tél. 525-8887 soir quo-18

FACE hôpital Enfant-Jésus, chambre-boudoir, accès cuisine, libre 623-9790. quo-12

PRES St-Michel Archange, chambre-boudoir, accès cuisine, entrée seule. 661-8771. quo-23

ST-PASCAL, chambre à louer, permis cuisine, Tél. 524-6272. quo-23

ST-FRANCOIS d'Assise, 34 Jacques-Cartier, grande chambre, permis cuisine. 524-5491. quo-23

432 QUARTIER MONTCALM

MONSIEUR, 1430, de Repentigny, près Marguerite Bourgeoys, St-Cyrille, 681-5211. quo-23

ST-SACREMENT, chambre-boudoir, entrée privée, permis cuisine, 527-7233. quo-23

DEMOISELLE, St-Cyrille, entrée seule, permis cuisine, tranquille, balcon, $10, 527-8397. quo-30

AVE Turnbull, chambre, bains, balcon, privé, $22 autre $10. 524-9904. quo-31

DESY, demoiselles, entrée seule, permis cuisine, tranquille, balcon, $10. 527-8397. quo-31

ST-CYRILLE, magnifique chambre-boudoir, lavabo, tapis, télévision, balcon, 524-6168, 651-0490. quo-4

ST-SACREMENT, belle chambre, personne distinguée, endroit tranquille. 1449 Maréchal Foch. quo-6

CHAMBRE droit cuisine, près église St-Sacrement. Tél. 681-3330. quo-19

GRANDE chambre-boudoir, meublée, chauffée, éclairée, personne distinguée. Tél. 523-6108. quo-6

RUE St-Cyrille, service d'autobus, porte, belle chambre pour monsieur. 681-7571. quo-18

ST-CYRILLE, entrée privée, tapis, poêle, réfrigérateur, lavabo, tél. 524-6710, 626-3318. quo-9

ABERDEEN, chambres - boudoirs, entrée seule, accès cuisine, $10, $12, 523-3465. quo-19

POUR demoiselle, chambre, permis de cuisine, Tél. 683-7920. quo-19

BELLE chambre, tout confort, entrée privée, 820 Belvédère. Tél. 683-0371. quo-21

CHAMBRE chauffée, lavabo, toilette. Tél. 681-8086. quo-21

PLAINES d'Abraham, entrée privée, joliment renovée, tapis, cuisine centrale. 523-6894. quo-21

615 GRANDE-Allée, genre flat, droit cuisine, 6 heures, 681-0856. quo-22

PRES Belvédère, près Salaberry, accommodation cuisine, tranquille, stationnement. 529-7996, 656-6631. quo-11

GRANDE chambre, bien meublée, tapis, télévision, pour monsieur distingué. 681-1868. quo-21

PRES Marois, permis cuisine, entrée seule, téléphone tranquille, monsieur. 527-9228. quo-22

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, entrée privée. 850 Marguerite-Bourgeoys, 527-2833. quo-22

AVE Belvédère, chambre-boudoir, permis cuisine, lavabo, réfrigérateur, tapis, 683-7459. quo-12

CHAMBRES-boudoirs, avec lavabo et cuisinette, demoiselles aimant tranquillité 681-9476. quo-18

ST-SACREMENT, 2 chambres, grandes, propres, sans repas ni cuisine. 527-1967. quo-18

CHEMIN Ste-Foy, aussi près Parlement, boudoirs, permis cuisine. 524-9519, 681-8021. quo-19

CHAMBRE ensoleillée, maison tranquille. Tél. 681-2705. quo-19

GRANDE chambre-boudoir, pour personne distinguée, ou couple, permis cuisine. 55 Fraser. quo-13

CHAMBRE avec lavabo, entrée seule, stationnement, 825 Madeleine Verchères. 683-7297. quo-19

895 BOURLAMAQUE, appt 6, grande, personne distinguée, près autobus, téléphone. quo-23

CHAMBRE double, avec pension si désiré, près bureaux gouvernement. 527-0342. quo-21

CHAMBRE, rue Fraser, poêle, réfrigérateur, 3e, $45. 525-5278. quo-24

433 QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

GRANDE chambre refaite à neuf, service poêle, réfrigérateur. 729 d'Aiguillon. quo-5

GRANDE chambre meublée, permis cuisine. 479 St-Réal, 524-4445. quo-5

DAME chambre - boudoir, meublée, poêle, réfrigérateur, entrée seule. 715 Salaberry. quo-19

RUE d'Aiguillon, 1er plancher, vue sur rue, entrée seule, 523-4124. quo-8

CHAMBRE propre, confortable, poêle, lavabo, maison tranquille, dame, demoiselle, 522-8053. quo-18

614 ST-Jean, petite chambre, $9., télévision si désirée. 525-9063. quo-11

DAME, chambre, meublée, bureau et divan, permis cuisine. S'adresser 179 Latourelle, 523-8323. quo-19

ST-JEAN, 3e, poêle, réfrigérateur, lavabo, $50. 525-5278. quo-24

434 QUARTIER ST-ROCH

PETITE chambre, très propre, $8 semaine. 524-8800. 460 de l'Eglise. quo-4

3 CHAMBRES, $15, $10, semaine, réfrigérateur, poêle, lit, etc. 527-9267. quo-21

GRANDE chambre, tout pour cuisiner. S'adresser 336 Du Pont. quo-18

GRANDE chambre pour 2, lit continental, moderne, télévision, centre St-Roch, 318 rue du Roi. 522-7405. quo-19

25 CHAMBRES, propres, pour messieurs, entrée seule, 82 est, St-François. quo-21

435 QUARTIER ST-SAUVEUR

CHAMBRE, avec pension si désiré. Notre-Dame Pitié. 683-8291. quo-18

RUE Ste-Thérèse, chambre avec permis cuisine. Tél. 524-8075. quo-21

436 CHARLESBOURG

CHAMBRE-boudoir, avec évier, entrée seule, permis cuisine, neuve, 626-3263. quo-12

JOLIE chambre, meublée, propre, tranquille, prix raisonnable, 626-1686. quo-22

CHAMBRE, $9 par semaine, près église, St-Rodrigue. Tél. 626-6769. quo-21

438 SILLERY

CHAMBRE, permis cuisine, près Université, centre d'achats. Tél. 683-9778. quo-11

439 STE-FOY

CHAMBRE, près hôpital Laval, permis cuisine, lavabo. Tél. 656-1381. quo-24

ACADEMIE, université, accommodation, cuisine, salon, télévision, 2612, Père Drullette, 653-2147. quo-18

BELLES chambres, permis cuisine, près centre d'achats, Université. Soir. 653-2740. quo-19

PERMIS cuisine, conviendrait 2 personnes si désiré, près université, 681-4712. quo-21J

GRANDES chambres avec tapis, $12, $15. Autre chambre $25, accès cuisinette pour 2 personnes. 653-8100. quo 23

CHAMBRE-boudoir, demoiselle, permis cuisine, face hôpital Laval, entrée privée, maison neuve, 653-9143 ou 527-3714. quo-23

AVENUE Paradis, chambres-boudoir, entrée privée, permis cuisine, 837-7233. quo-23

GRANDES chambres-boudoir, modernes, lavabo entrée seule, toilette, permis cuisine, commodité 2 personnes. Tél. 843-5268. quo-24

DEMOISELLE, face hôpital Laval, permis cuisine, buanderie, entrée seule, 651-1134. quo-24

PARC Neilson, grande chambre double, accès cuisine et boudoir. 656-1944. quo-25

CHAMBRE à louer, près arrêt d'autobus. Tél. 656-0997. quo-25

CHEMIN Ste-Foy, près Université, Académie, chambres neuves, permis cuisine, entrée privée, tapis, buanderie. 653-5968 quo-26

CHAMBRES meublées, femme fille, entrée privée, permis cuisine, près hôpital Laval, centre d'achats, 653-0612. quo-2

GRANDE chambre, eau, entrée privée, voyageur ou monsieur seulement. 527-3834. quo-29

CHAMBRE très moderne, voisin centres d'achats Ste-Foy et Laurier, 653-4892. quo-29

PARC Neilson, une, 2 personnes, hommes seulement, entrée privée. 651-7185. quo-31

CHAMBRE, près centre d'achats Laurier, entrée seule. Tél. 651-1138, 653-9741. quo-31

GRANDE chambre, tapis, lavabo, bien éclairée, $15 semaine. 651-1661, soir. quo-1

1172 AVENUE Beaupré, chambre proximité Pont de Québec. Tél. 651-7306. quo-23

ST-THOMAS d'Aquin, permis cuisine si désiré, thermostat individuel. 683-7637. quo-5

CHAMBRE neuve, tapis, entrée seule, stationnement, télécâble. 656-6149, soir. quo-5

439 STE-FOY

CHAMBRE, permis cuisine, lavabo. Tél. 656-1381. quo-18

CHAMBRES, $10-$12-$15 endroit tranquille, 3481 Carré Nevers 653-8100. quo-6

CHAMBRE-boudoir, monsieur, entrée privée, stationnement, téléphone, permis cuisine. 656-1952. quo-8

5 MINUTES Place Laurier, avec et sans permis cuisine, tapis, lavabo, stationnement, 653-0785. quo-18

CHAMBRE, permis cuisine, accomodation salon, entrée privée pour monsieur. 653-5676. quo-21

PRES Université, boul. St-Cyrille, tapis, peinture, ameublement neuf, téléphone, stationnement, cuisine commune 683-9525 ou 653-3550. quo-21

CHAMBRE nombreuses commodités, télévision, près Chemin Ste-Foy, autobus, 656-1754. quo-11

ACCES cuisinette, face hôpital Laval. Tél. 651-2536. quo-11

CHAMBRE, entrée seule, meublée, éclairée, chauffée. 653-7925. quo-11

CHAMBRES, lavabo, Parc Horizon, étudiants d'été 2 minutes d'Académie, salle commune, télévision, permis cuisine. 656-1438. quo-11

CHAMBRES, près Université, permis cuisine. Tél. 653-9867. quo-21

GRANDE chambre, permis cuisine, monsieur. Tél. 653-7018. quo-21

ENTREE seule, tapis, lavabo, près édifice Delta. 651-0559. quo-19

CHAMBRE à louer. Tél. 656-9492. quo-22

HOMME, entrée privée, permis cuisine, télévision. 681-6076, 656-0641, M. Hébert. quo-12

CHAMBRES, avec entrée privée. Tél. 651-1815. quo-22

CHAMBRE près du Moulin Rouge, entrée privée, permis cuisine, 651-6823. quo-22

CHAMBRE, près Université, Académie, stationnement, entrée seule, permis cuisine. 653-8270. quo-22

DANS maison privée, boul. Laurier, face Université, 5 minutes centre d'achats Ste-Foy, permis cuisine, 681-4046. quo-12

PRES Université, 2096 St-Cyrille, chambre simple, permis cuisine, accommodations, 527-6638. quo-13

GRANDE chambre à louer, arrière Holiday Inn, permis cuisine, télévision, entrée seule, homme seulement. 653-0618. quo-21

1134 JEAN Dequen, chambre avec tapis, voisin centre d'achats Place Laurier, Soir, 656-1595. quo-21

CHAMBRE-BOUDOIR, 2 personnes, permis cuisine, près Université, Place Laurier, dans appartement neuf. 656-0349. quo-24

ST-THOMAS d'Aquin, chambre, près autobus, Québec, entrée seule, 527-1365. quo-24

CHAMBRE pour monsieur, près hôpital Laval, permis cuisine, lavabo, 653-3669. quo-21

MODERNE, permis cuisine, entrée privée, près centres d'achats, Université, 651-6692. quo-19

NEUVE, tapis, lavabo, thermostat, téléphone, permis cuisine, tranquille, 653-8421. quo-21

440 BANLIEUE

VILLE Vanier, chambre pour personne âgée, parfait ordre, immédiatement. 683-9413. quo-23

LORETTEVILLE, magnifique chambre-boudoir, avec permis cuisine et literie fournie, entrée indépendante. Tél. 842-2580. quo-4

VANIER, chambre, avec accès cuisine, stationnement si désiré. 527-5861. quo-11

LES Saules, accès cuisine, salle bains, entrée seule, monsieur. 681-8953. quo-22

DUBERGER, chambre, conviendrait homme ou dame sérieux, tranquille, 527-0462. quo-19

1er AOUT, chambre à louer, Giffard. 663-6814. quo-21

CHAMBRE à louer, pension si désirée, 2450 St-Georges, Giffard, 667-2297. quo-19

444 CHAMBRES ET PENSIONS

PERSONNE distinguée, trouvera chambre et pension, maison moderne. Loretteville. 842-5594. quo-31

NOUVELLE administration, chambres modernes, lavabo individuel, une ou 2 personnes. 230, 3e Avenue. Tél. 523-6945. quo-31

CHAMBRE et pension pour jeune homme, près centre industriel. 523-2592. quo-1

STE-FOY, Parc Horizon, chambre agréable, déjeuner, souper. 651-5095. quo-5

HAUTE-Ville, chambre, pension, maison privée, pour monsieur seulement. 527-7511. quo-6

CHAMBRE-pension, 2 jeunes hommes distingués, familiale, 335, 4e Avenue. quo-6

ST-PASCAL, chambre, pension, propre, tranquille, personne partant fin semaine. 661-2771. quo-18

CHAMBRE et pension pour personnes âgées, endroit magnifique près église, Parc Champs de Bataille, libre immédiatement. Tél. 529-0475, 529-6727. quo-8

POUR jeune homme, Haute-Ville, 468 Richelieu. Tél. 523-3276. quo-21

CHAMBRE, pension, dans quartier Montcalm, bon chez-soi. 683-1887, 527-8469. quo-21

CHAMBRE et pension, près Exposition. Tél. 525-9166. quo-21

CHAMBRE et pension pour jeune fille, tranquille. 40 St-Cyrille Ouest. quo-21

STE-FOY, Chemin St-Louis, grande chambre, déjeuner et souper si désiré. 653-2130. quo-19

POUR SEULEMENT

$3.84

Vous pouvez placer une annonce de 10 mots ou 2 lignes durant 6 jours

448 MAISONS A LOUER

BUNGALOW 8 PIECES

1115 CHARLEROI, Ste-Foy, 5 minutes de l'Université, face Parc Neilson, près église, école élémentaire, centre d'achats, 4 chambres coucher, salle lavage, sous-sol partiellement aménagé, parterre, voie de garage asphaltée, libre septembre 1969 à septembre 1971, louerais préférence meublée, Guy Plastre, jour 656-2836 soir 653-2569. quo-19

MAISON JUMELEE

CHEMIN Ste-Foy, 6 pièces, moderne, foyer, $160, 1er septembre, 653-8294. quo-19

BOIS DE BOULOGNE
6 ET 7 1-2 pièces, secteur boisé et strictement résidentiel, il faut voir. Parent & Faucher, 651-1360, 653-7573. quo-18

STE-Foy, 5 grandes pièces, meublées ou non, chauffées, grand terrain libre 1er septembre. Tél. 653-4451. quo-31

SEMI-jumelée, 3 chambres, sous-sol fini, quartier boisé, $215 mois. 651-3814. quo-6

STE-FOY, 5 1-2, meublé ou non, $200. 3085 Tripoli, 656-9308 quo-11

VILLENEUVE, maison uni-familiale (bungalow), sous-sol fini. 661-6757. quo-19

BEAUPORT, plain-pied, chauffé, éclairé. Tél. 661-2587. quo-19

DANS maison seule, 4 pièces, douche, vue splendide, St-Romuald. 839-9861. quo-23

NOTRE-Dame - des - Laurentides, 4 pièces, plus salle bains, 842-6203. quo-19

A vendre ou à louer, adultes si possible, propriété de banlieue. Visite samedi et dimanche, 1985 Notre-Dame, Ancienne-Lorette. quo-19

RUE Maguire, Sillery, maison à louer, conviendrait pour commerce ou autre, 8 pièces, salle bains. 681-6156. quo-14

ORSAINVILLE, 5 pièces, très propre, chauffée, libre immédiatement. 623-2619, soir. quo-21

COTTAGE semi-détaché, 5 pièces, plus salle de jeux, 1 1-2 salle bains, Terrasse Bon Air, 1er août. $150, 626-9167. quo-19

452 PENSIONS POUR ENFANTS

POUPONNIERE bébes naissants à 6 mois. Tél. 623-3971 quo-23

TOUT âge, jour, semaine, mois, $15 par semaine, expérience. Limoilou, 524-8639. quo-23

POUPONNIERE privée à l'année, à semaine ou fin semaine, 849-3616. quo-26

GARDERAIS enfants, lundi au vendredi, 2 à 5 ans. 872-9675. quo-30

GARDERAIS enfants, 3 à 10 ans, semaine, mois St-Cyrille. 681-7571. quo-18

PRENDRAIS enfants de tout âge, Ste-Foy. Tél. 651-7617. quo-21

PRENDRAIS enfant en pension, 6 mois à 6 ans. 663-3731. quo-21

PRENDRAIS enfant en pension, Ste-Claire d'Assise. Tél. 529-6094. quo-18

PRENDRAIS enfant en pension, très bons soins. 523-1855. quo-22

MAISON seule, Les Saules, 1-4 ans, $18 semaine, 683-9417. quo-13

GARDERAIS enfants pension, naissant à 5 ans, fille-mère ou autre, bons soins. 837-3139. quo-14

PRENDRAIS enfant de fille-mère, autres, 8 ans d'expérience, 523-8231. quo-14

DAME prendrait enfants en pension, tous temps, bons soins, 524-0922. quo-19

GIFFARD, prendrais enfants pension, lundi au vendredi, $15 semaine 661-5577. quo-24

MAISONS A VENDRE

461 QUARTIER CHAMPLAIN MAISONS A REVENUS

VIEUX Québec, 8 revenus, finance 7.5%, Yvon St-Laurent, 523-7100, 522-1533, Théo. Genest Courtier. quo-28

AVE Laporte, maison chambres, touristes. Théo Genest, Courtier, 522-1533, 527-8102. quo-28

462 QUARTIER LIMOILOU MAISONS SEULES

QUEBEC

COTTAGE, bien situé sur la 19e Rue. Appeler Mme Olive Bewick, 653-2118. Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

CLINIQUE MEDICALE

A TOUTE épreuve, 9 pièces, construction première qualité, sous-sol très haut, bien fini, garage 2 espaces, Mme Cloutier 872-2611. Quebec Land Realty Courtiers 529-8456. quo-18

MAGNIFIQUE bungalow, 6 pièces, très bonne construction, parfait ordre, aubaine, règlement d'affaires, valeur audelà de $30,000, pour $23,500, 524-4121. quo-21

MEDECIN! Fantastique bungalow avec piscine intérieure, près hôpital Enfant-Jésus, garage. Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

463 QUARTIER LIMOILOU MAISONS A REVENUS

BOULEVARD HENRI-BOURASSA

7 LOGEMENTS, 6-4-3-2 pièces, coin rues, Alphonse Gourdeau, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 651-4068. quo-18

1ère AVENUE, deux 4 pièces, bain, 220, boutique, garage, 523-9097. quo-19

ST-SACREMENT, 7 logements, revenu $9,500, acompte $15,000. Robert Bruneau courtiers 653-4275. quo-2

MAISONS à revenus dans Limoilou, St-François d'Assise, St-Pascal. Demandez Mme Simard, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 842-6620, 529-8121. quo-18

ST-RODRIGUE, 2 logements, 5 pièces, $21,000.00 Roger Turmel 529-2575. J.-A. Turmel Inc, courtier. quo-21

ST-ESPRIT, 3 logements 6 pièces, brique, propres, acompte $2,500.00. Demandez Lucien Pelletier 626-1436. J.-A. Turmel Inc., Courtier 529-2575. quo-21

3 LOGEMENTS, 5 pièces, directement propriétaire, peu de comptant. S'adresser 470, 8e Rue. Tél. 525-9660. quo-12

STE-CLAIRE d'Assise, 12 logements, 4 pièces, modernes, bon placement, acompte $20,000., Sylvère Desrochers, courtier 681-8271. quo-22

2 GRANDS 6 pièces, plus sous-sol, directement propriétaire. 1650 De la Vérendrye. quo-18

ST-PAUL Apôtre, 6 logements, façade, 1964, très propre. Annette St-Pierre 653-3761, Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

2 LOGEMENTS, aucune offre raisonnable refusée, directement propriétaire. 274, 9e Avenue. 661-6480. quo-13

ST-PIE X, 4 grands logements, chauffés, construction première classe, rentable, libre à l'acheteur, directement propriétaire, comptant. 1845 Sir Adolphe Chapleau. quo-19

DE LA COLOMBIERE, 3 logements, propreté exquise, terrain exceptionnel, Jerry St-Arnault, courtier, 651-6020. quo-19

2 LOGEMENTS, coin Maufils et Plamondon, $21,900, comptant discutable. A qui la chance? M. Maurice Villemure, 527-9966, Fiducie Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

3 LOGEMENTS, rue Bardy, $25,900, brique 2 1-2 étages, très bien à voir. M. Maurice Villemure, 527-9966, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

7e RUE, 4 logements, 5 pièces, Maurice Trottier, courtier 529-5774. quo-21

PRES Exposition, 2 logements, 5 pièces, un 4 pièces, Maurice Trottier courtier 529-5774. Demander André Lachance. quo-21

464 QUARTIER MONTCALM MAISONS SEULES

ST-SACREMENT

RUE de Longueuil, cottage 4 chambres à coucher, foyer naturel, terrain paysagé. Information: Wilfrid Laflamme, 656-0268, Montreal Trust, 529-8841. quo-5

ST-SACREMENT

MAGNIFIQUE bungalow de 7 pièces, 2 salles de bains, très bon revenu au sous-sol. Information: Wilfrid Laflamme, 656-0268, Montreal Trust, 529-8841. quo-5

QUATRE PIECES

ST-SACREMENT, salon, foyer, salle jeux, garage, bonne finance. Jacqueline Fleury, 523-0206, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

ATTENTION COMMUNAUTE RELIGIEUSE

AVENUE des Braves, grande maison 20 pièces, structure beton, bonnes commodités, grand terrain, boisé. Jack Ouellet, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 527-1706. quo-18

FAITES UNE OFFRE

ST-SACREMENT, 945 Ave Holland, 6 pièces, avec foyer, plus revenu de $100 par mois au deuxième, garage, beau terrain, Jack Ouellet, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 527-1706. quo-18

COMPTANT $6,000.00

COTTAGE brique 8 pièces, 4 ch. coucher, salle jeux, garage, terrain 90 x 90. Mme Cloutier 872-2611. Quebec Land Realty Courtiers 529-8456. quo-18

AVE BOUGAINVILLE

MAGNIFIQUE maison 8 pièces, avec salle de jeux, hypothèque, $25,000.00 à 8%. Alphonse Gourdeau, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 651-4068. quo-18

COIN Chemin St-Louis, et des Braves, 12 pièces, plus salle jeux, prix avantageux, comptant minime si désiré. Société de Fiducie du Québec, courtiers, Fiducie des Caisses Populaires, Donat Boilard, 529-0557, Rés. 524-3333. quo-5

ST-SACREMENT, 10 pièces, $25,500, grand terrain. Mme Cloutier, 872-2611, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

ST-SACREMENT, cottage, brique, 8 pièces, 5 chambres, près écoles anglaises, françaises, terrain boisé. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

RUE Laurier, maison 15 pièces, Yvon St-Laurent, 523-7100, 522-1533. Théo. Genest, Courtier. quo-28

RUE Painchaud, 6 pièces, avec petit logement 4 pièces, sous-sol, Maurice Trottier courtier 529-5774. Demander André Lachance. quo-21

Le plus grand choix de maisons à vendre, vous est présenté, tous les jours dans nos pages d'annonces classées.

465 QUARTIER MONTCALM MAISONS A REVENUS

PENSEZ IMPOT

19 LOGEMENTS en partie meublés dans Sts-Martyrs. Financement à 9%, comptant requis $35,000. (Résidence: Denis Gaumond, 653-3783). Trust Général du Canada, courtiers, 529-5311. quo-19

QUEBEC

VIEUX Québec, près du Château, 5 petits logements loués. Mme Bray, 527-4777, Fiducie Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

RUE Aberdeen, maison 6 logements, chauffé, garages, succession Morel, 527-1732 quo-26

ST-SACREMENT, maison 2 logements, directement propriétaire. Tél. 683-4183. quo-5

BELVEDERE, attention, 6 logements, 5 pièces, faut vendre, prix, $57,000, comptant discutable. Bernard Immeubles, courtier, 653-5798, Poulin 522-2221. quo-5

STS-Martyrs, revenus en chambres et flats, rapportant $15,000, garages, Jean Chevrier 651-7668. Société d'Administration courtiers. quo-18

AVENUE Moncton, 3 logements, 6 et 7 pièces, prix $41,500.00. Demandez Arthur Therriault 651-3581. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

ST-SACREMENT, style résidentiel, 8 pièces, plus revenus, $180. Claudette L'Heureux 832-0271. Claude Chalifour Courtier, 656-9844. quo-22

VENTE rapide, 14 logements dans St-Dominique. Revenu brut $13,600.00, comptant et conditions à discuter. Guy Paré 683-2103, 653-0771, Antoine Morin Associés, Courtiers. quo-19

710 RUE Monk, 9 pièces, plus rallonge, louée $30 semaine, $24,000, faites offre. Rachel Tremblay, 653-2152, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

5 REVENUS, coin Lockwell, Turnbull, dont un 6 pièces, Françoise Roy, 681-3916, Cartier courtier 681-6389. quo-24

BOUL. L'Entente, 6 logements, $12,000.00 acompte. Yvon St-Laurent, 523-7100, 522-1533. Théo. Genest, courtier. quo-28

4 LOGEMENTS, 5 pièces, un 8 pièces, et 8 chambres au sous-sol Maurice Trottier courtier, 529-5774. quo-21

467 QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS A REVENUS

A QUI LA CHANCE?

RUE St-Jean, revenu annuel $16,284, acompte $20,000, Maurice Parent, 527-3553, Jean Dion & Associés, courtiers. 651-6447. quo-5

469 QUARTIER ST-ROCH MAISONS A REVENUS

ST-VALLIER, propriété 1 revenu, commerce, plus 2 logements, 8 pièces, vente à prix d'aubaine. Rosaire Turcotte, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir, 681-8452. quo-5

RUE de la Couronne, maison 3 étages, conviendrait commerce, près Boul. Charest, François Inc, courtiers, 628-0818, 527-7298. quo-19

JACQUES-Cartier, 3 logements, propres, $11,000.00. Roger Turmel 529-2575. J.-A. Turmel Inc., courtier. quo-21

470 QUARTIER ST-SAUVEUR MAISONS SEULES

COIN Aqueduc-Père Grenier, 4,250 pieds, $16,000. 6 heures, 626-5477. quo-5

J'AI en main quelques propriétés, très propres, qu'il faut vendre, pour informations, Bernard Immeubles, courtiers. 653-5798. Poulin 522-2221. quo-5

471 QUARTIER ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

20 LOGEMENTS

TRES bien situé, revenu annuel $16,400, service concierge, financement 5 1-2%, acompte $25,000, R. Guay, Imm. Belvedère Ltée courtiers, 681-6358. quo-26

OBLATS 2 logements pas chauffés, endroit commercial. Marcel Morel, 527-1732 Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

ST-MALO, 3 logements 5 pièces, propres, $18,000.00, acompte discutable, demandez Lucien Pelletier 626-1436. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

MAISON $11,000, comptant $3,000. Téléphonez, 522-4208. quo-18

4 LOGEMENTS, prix à discuter, directement propriétaire. Tél. 681-9884. quo-19

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

CHARLESBOURG

MAISON neuve, 5 pièces, très bien située, près école, église, très peu de comptant $131.00 par mois, capital, intérêt, taxes, 626-3912, 681-6163. quo-21

SERA TERMINEE

MAISON neuve, 5 pièces, extérieur pierre, brique, aucune réparation, grand terrain. A. Lévesque 667-1344. Quebec Land Realty, Courtiers. 529-8456. quo-18

BON CHEZ SOI

TRES belle maison, beau terrain, très résidentielle, 7 pièces, 2 s-bains. A. Lévesque 667-1344 Quebec Land Realty Courtiers 529-8456. quo-18

LIVRAISON immédiate, Place Des Verneuils, Charlesbourg, maison 25 x 40, demi-façade pierre, autres murs déclin d'aluminium, prix $16,735. 842-1647, 872-2994. quo-26

MAISON avec sous-sol fini, taux 6 1-4. Demandez Mme Simard, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 842-6620, 529-8121. quo-18

6 PIECES, foyer, garage, patio, terrain paysagé. Demandez Emile Boudreau, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 839-8421, 529-8121. quo-18

SPLIT-level, 6 pièces, salle jeux, et lavage, acompte $1,750, mensualités $167, taxes comprises. Demandez Raymond Jobin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 623-7463, 529-8121. quo-18

JUMELEE, 2 étages, 6 pièces, 2 bains, acompte $3,000, mensualités $114, taxes comprises. Demandez Raymond Jobin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 623-7463, 529-8121. quo-18

PLACE Charente, près école, style colonial, neuf, intérêt 8 1-2, conditions faciles. Royer, courtiers, 623-0406, Mainville. quo-18

PLACE Laurentides, 5 pièces, sous-sol fini, intérêt 6 1-4, près école, transfert. Royer, courtiers, 623-0406, Mainville. quo-18

INTERIEUR luxueux, style colonial, Avenue Vanier, salle à dîner, sous-sol fini, intérêt 6 1-4. Royer, courtiers, 651-4855, Paulette Lachance. quo-18

CHARLESBOURG-Est, échange accepté, 7 pièces, intérêt 6 3-4%, taxes minimum. Soir seulement, 626-0154. quo-19

BUNGALOW 5 pièces, propre, transfert, remboursement $102.00 mois. Hélène Roy, 651-3895. Claude Chalifour Courtier, 656-9844. quo-22

GRAND bungalow, 9 pièces, 4 chambres, garage, piscine, ordre parfait, faire offre. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

PLAIN-pied, soubassement, fini, beau terrain, transfert, directement propriétaire. 623-7566. quo-21

LUXUEUX 8 pièces, Françoise Roy, 681-3916. Immeubles Cartier courtier 681-6389. quo-24

COQUET 5 pièces, soubassement partiellement fini, grand terrain Mme Françoise Roy, 681-3916 Cartier courtier 681-6389. quo-24

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

15 LOGEMENTS neufs, revenu brut, $22,380. comptant $26,000. François Roy Inc., courtier, 628-0818, 527-7298. quo-19

BUNGALOW 5 pièces, avec 3 pièces sous-sol, loué $95, terrain 14,300 pds. François Roy Inc., courtier, 628-0818, 527-7298. quo-19

CHARLESBOURG, première Avenue, près église, propriété commerciale, 3 revenus, entrepôt, grand terrain, $38,000.00, acompte $10,000.00. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

VUE GRANDIOSE

TERRAIN 16,000 pieds carrés, split level de luxe, $37,000. Claudette L'Heureux, 832-0271. Claude Chalifour Courtier. quo-24

RIVE SUD

ST-NICOLAS, une extraordinaire vue sur le fleuve, 10 pièces, 2 foyers, extérieurs, pierre. Mme Bray, 527-4777, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

BANLIEUE

NOUVELLE construction, bungalow, brique et pierre, 3 chambres à coucher, prix intéressant. Mme Norma Cloutier, 651-1404, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

OU louer, 2 étages, 220, grand terrain, libre, Lévis 524-8639. quo-25

CHARNY, plain-pied, avec abri d'auto, 8 pièces, sous-sol demi-fini, situé près école polyvalente. 1658, 16e Avenue Est Charny. 832-2167. quo-31

MAISON neuve, Boul. Fortin, St-David, prix d'aubaine. 837-5640. quo-30

LEVIS, St-Romuald, St-David, maisons neuves, léger comptant, balance comme loyer, terrains vendre. Dallaire Entreprise, 837-9695. quo-2

CHARNY 511, 17e Rue, bungalow, pierre, abri d'auto, Tél. 832-4530. quo-18

BUNGALOW 5 pièces, pierre, brique, près centre d'achats, $16,000, acompte $3,000. Demandez Clément Gosselin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 837-6000, 529-8121. quo-18

ST-DAVID, vue fleuve, 5 pièces, pierre, salle jeux, conditions faciles, Royer, courtiers, 837-8671, Carrier. quo-18

LEVIS, plain-pied, brique américaine, sous-sol fini, garage électronique, grand terrain paysagé, jardin, cause départ, 837-1239. quo-19

CENTRE d'Aubigny, rue Grondin, bungalow 7 pièces, plus sous-sol, terrain paysagé, faites votre offre. Laurent Lessard 837-9809. Immeubles W. Légaré courtier 653-4945. quo-19

LEVIS, Lauzon, St-David, maisons neuves, léger comptant, balance comme loyer, terrains vendre. Dallaire Entreprise, 837-9695. quo-13

CHAUDIERE Bassin, bungalow, pierre brique, 8 pièces, 4 chambres sous-sol aménagé, $19,500. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

VENDRE ou louer, St-Rédempteur, maison neuve, grand terrain, sous-sol fini. 832-4445. quo-24

5 PIECES, garage, magnifique vue sur fleuve, hypothèque 6 1-4%, 41 du Vieux Fort, Lauzon, 837-4914. quo-21

ST-ROMUALD, Place Maupas, magnifique 5 pièces, Maurice Trottier courtier 529-5774. quo-21

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

MAISON 2 logements, 5 pièces, chauffage central, rue Foisy, 837-9997. quo-19

MAISON 6 logements, situé à Lauzon. Tél. 835-4304. quo-24

MAISON 2 revenus, $15,500, acompte $1,500, refait à neuf, aubaine, Lévis. Demandez Clément Gosselin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 837-6000, 529-8121. quo-18

LAUZON, maison 2 logements, 5 pièces, vue sur fleuve, acompte $2,500, aubaine. Demandez Clément Goselin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 837-6000, 529-8121. quo-18

ST-ROMUALD, 2 logements, $14,000. Royer, courtiers, 837-8671, Carrier. quo-18

RUE Bellevue, cottage, 8 pièces, plus revenu sous-sol, prix à discuter, inf. Laurent Lessard 837-9809. Immeubles W. Légaré courtier 653-4945. quo-19

3 LOGEMENTS, bien située, brique, construction récente. Maurice Parent 527-3553 Jean Dion & Associés, Inc., courtiers, 651-6447. quo-19

Ne perdez pas des dollars en résultats. Redigez bien votre annonce classée.

476 SILLERY MAISONS SEULES

PARC DES GOUVERNEURS

AVENUE Gaspard Fauteux, 2 étages, neufs, style colonial, 10 pièces, garage, 2 bungalows, 7 pièces, terrain boisé. Demandez Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-22

AVE. CHAUMONT

MAGNIFIQUE résidence, brique, 9 pièces, 5 chambres à coucher, 2 1-2 salles bains, garage double, directement du propriétaire, s'adresser 522-5832, 875-3426. quo-18

VUE SUR FLEUVE

MAGNIFIQUE propriété, 12 pièces, salle jeux, prix intéressant. Mme Hecker 525-8983. Immeubles Cartier courtier 681-6389. quo-19

SILLERY

UN duplex central en parfait ordre, un 5 pièces, et un 6 pièces. Pour visiter appeler Mme Bewick, 653-2118, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

SILLERY

GRANDE maison de 8 pièces, avec revenu, garage, sous-sol fini, terrain boisé, très propre. Mme Norma Cloutier, 651-1404. Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ENDROIT EXCLUSIF

CENTRE Sillery, 60,000 pieds carrés boisé, maison 7 pièces, foyer, garage, piscine, madame Métivier, 653-4884. Immeubles Guay, courtier, 651-6033. quo-21

DES GOUVERNEURS

PRES Université, 6 pièces, plus sous-sol fini, 2 1-2 salles bains, garage, madame, Métivier, 653-4884. Immeubles Guay, courtier, 651-6033. quo-21

COEUR DE SILLERY

MAISON familiale, 2 étages, 4 chambres, salle jeux, garage, terrain boisé, taxe raisonnable, madame Edgar 651-4933, Immeubles Guay, courtiers, 651-6033. quo-21

PRES BOURBONNIERE

PLAIN-PIED, 7 pièces. Salle familiale près cuisine. Salle jeux. Garage. Mme Cloutier, 527-2986. Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-29

1245 JOSEPH-Vézina, près Boul. Laurier, magnifique bungalow, sous-sol fini, garage, foyer. Demander Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-19

2148 BOUL. Laurier, 9 pièces, plus sous-sol semi-fini, possibilité revenus, $5,000 comptant, balance conditions raisonnables, directement propriétaire, 527-0218. quo-7

DES Gouverneurs, 8 pièces, salle jeux, terrain 100 x 107 piscine. Mme Caron, 653-9104, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

LEMOYNE, 6 pièces, 2 1-2 salles bains, très luxueux. Mme Caron, 653-9104, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

RUE Bonin, près Bourbonnière, 9 pièces, salle jeux, magnifique. R. Bilodeau, 626-7349, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

9 PIECES, près Gouverneurs, extraordinaire, garage double. Mme Lauzon, 875-3444, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

SILLERY, 8 pièces, foyer, garage, 2 1-2 salles bains. G. Duchesneau, 527-6857, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

MAISON 5 chambres coucher, deux planchers, soubassement fini. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

BUNGALOW récent, 6 pièces, moderne, bien situé. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Finance Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

COTTAGE 10 pièces, près Université Jésuites, intéressant pour famille. Mme Hecker, 525-8983, Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

RUE Brulart, très belle maison, 4 chambres coucher. Claudette L'Heureux 832-0271. Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

BUNGALOW, sept pièces, soubassement aménagé, garage, Mme Cora Letarte, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 681-0351. quo-18

COTTAGE, 9 pièces, avec piscine extérieur, cabines, foyer, terrain 100 x 138 boisé. Mme Françoise Villeneuve, 527-0420, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

POUR professionnels, grande maison fonctionnelle, 5 chambres coucher. Rachel Tremblay, 653-2152, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

COTTAGE $32,500, huit pièces, 8%, haie, Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

TRES grand deux étages, avenue privée. Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

477 SILLERY MAISONS A REVENUS

MAISON revenu vendre ou échanger, pour maison seule. Boul. Laurier, 527-9025, jour, 8 à 3. quo-18

478 STE-FOY MAISONS SEULES

GRAND BUNGALOW EMPLACEMENT IDEAL PRES UNIVERSITE ET CENTRE LAURIER

IMPECCABLE, foyer, 4 chambres à coucher, salle de famille, tapis neufs mur à mur, terrasse couverte donnant sur magnifique terrain boisé. Prix $32,500., hypothèque 7 1-4%, propriétaire 651-4096. quo-19

PRES COLLEGE STE-FOY

STYLE normand, 6 pièces, salle jeux, foyer, patio, vue des Laurentides, demander Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-19

6 PIECES NEUF, $22,500

PORT-Royal, bungalow neuf, abri d'auto, Demandez Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-19

TRANSFERT $22,500

CHERBOURG Sud, 4 chambres, sous-sol, grand terrain. Demander Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-19

$19,500., TRANSFERT

ST-MATHIEU, bungalow, 6 pièces, abri d'auto, intérêt 7 3-4%, magnifique terrain. Demandez Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-23

PARC HORIZON

MAISONS de rêve, neuves, gazon, $22,000, $23,000, $25,000, Itha Drouin, 653-3076. Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-18

HYPOTHEQUE 6¼%

MAISON seule, 6 pièces, beau site, comptant discutable, Lacroix Imm. courtier, Gilles Martel 681-0023, 683-5120. quo-18

$2,000 COMPTANT

ST-Thomas d'Aquin, magnifique bungalow, 7 pièces, possibilité revenu, propriétaire prendrait hypothèque 6%, départ urgent. 651-6020. quo-21

REELLE AUBAINE

RUE Toronto, 7 pièces, 3 chambres, air climatisé, garage, sous-sol, très propre, prix $24,000.00. Information André Thibault, 623-2436, Montreal Trust, Courtiers, 529-8841. (Photo M. L. S.) quo-18

AUBAINE

RUE Montréal, Ste-Foy, riche bungalow, 9 pièces, sous-sol fini, terrain paysagé, carport, comptant requis $7,000.00. Information Paul-D. Moisan, 681-2856. Montreal Trust Courtiers 529-8841. quo-18

LIBRE 1er SEPTEMBRE

AVENUE Dumas, 5 grandes pièces, 3 chambres, possibilité de logement au sous-sol. Information André Thibault, 623-2436. Montreal Trust, Courtiers 529-8841 (Photo M.L.S.). quo-18

MAISON CHAMBRES

RUE de la Loire, 20 pièces, 12 chambres, garage, foyer, près Centre d'Achats, libre, faites une offre. Information André Thibault, 623-2436. Montreal Trust Courtiers, 529-8841. quo-18

URGENT TRANSFERT

RUE Restigouche, Ste-Foy, bungalow en pierre, 6 pièces, 4 chambres à coucher, terrain paysagé, hypothèque 7%, comptant $6,000.00. Information Paul-D. Moisan, 681-2856. Montreal Trust Courtiers 529-8841. quo-18

BOIS VINCENNES

MAGNIFIQUE duplex, 2 logements de 6 pièces, foyers, 3 chambres à coucher, très bien situé, intérêt 6 3-4. Mme Bernadette St-Pierre, 651-6652, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

PARC HORIZON

IMMENSE cottage 9 pièces, vue montagne, foyer, transfert. Hélène Roy 651-3895. Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

BUNGALOW 3355 CLERIN

6 PIECES, salle jeux, 1964, intérêt 6 1-4%, $24,000. Annette St-Pierre 653-3761. Claude Chalifour Courtier. quo-22

MURS VITRES

SIX pièces, très gai, hypothèque 8%. Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

Le bridge contrat

5628 B-3563

EXERCICES

A l'intention des bridgeurs de classe intermédiaire et peut-être aussi dans le but de permettre à chacun de vérifier si sa technique est au plus haut point; je consacrerai quelques chroniques à l'étude des impasses, des jeux de sécurité et aussi du choix de la meilleure chance. Les exemples qui vous seront présentés sont tirés de "Reese on Play". Même s'il s'agit d'un volume écrit en 1948, concernant la conduite du jeu il n'y a vraiment rien de nouveau sous le soleil, c'est donc dire que tous les enseignements de ce livre sont toujours de grande actualité.

JEUX DE SECURITE

Les jeux de sécurité relèvent de l'étude des impasses. Si en certains cas ils peuvent représenter l'abandon volontaire d'une levée afin de prévenir les risques d'une perte plus grande, en d'autres cas ils ne représentent aucun sacrifice et couvrent simplement les risques de subir une perte accentuée.

N.B. Dans tous les cas suivants il n'y a pas pour vous de problèmes de communications et vous ne disposez d'aucun indice au sujet de la distribution des mains adverses.

D-x-x-x-x
A-10-9-x-x-x

Comment procéder avec une telle combinaison, (a) s'il vous faut rechercher six levées, (b) limiter votre perte à une seule levée ?

(a) Vos meilleures chances de réaliser six levées sont représentées par le jeu immédiat de l'as; il vous faut trouver le roi singleton.

Evidemment il y a une possibilité de réaliser six levées par l'attaque de la dame, si le roi est en doubleton chez Est. Cette chance est inférieure au jeu immédiat de l'as car elle exige que le singleton soit chez Ouest, le valet.

(b) Par un jeu de sécurité vous pouvez limiter vos pertes à une seule levée, peu importe que les trois atouts manquants, R-V-X, soient chez Est ou Ouest. Délibérément vous cédez une levée au roi en jouant petit vers la dame.

Quelle est la meilleure façon de rechercher six levées avec la combinaison suivante :-

D-x-x-x
A-V-9-x-x-x

Alors que le jeu immédiat de l'as ne vous assurerait des six levées que dans le cas où le roi serait singleton chez Ouest, vous exploitez vos meilleures chances en déclenchant l'attaque par le jeu de la dame. Ainsi même si les trois cartes manquantes, R-10-x, sont chez Est vous ne perdez aucune levée à cette suite.

Si l'attaque est déclenchée par une faible carte du Mort vers votre valet, une perdante devient inévitable si chez Est il se trouve encore R-10.

Notez bien que je viens de vous présenter un cas d'exception car généralement il faut pratiquer l'économie des fortes cartes, les deux cas suivants en sont des démonstrations :-

V-x-x
9-x-x-x R-x
A-D-10-x

Si l'attaque est déclenchée par le valet, Est couvre de son roi et une levée sera perdue au neuf. Ainsi le déclarant aura été victime de sa prodigalité.

Sud doit appeler faible carte vers son dix, remonter au Mort et continuer l'attaque par une faible carte. Ainsi le déclarant s'assure des quatre levées.

9-x
A-V-10-x-x-x

L'attaque doit être déclenchée par la faible carte du Mort dans une tentative de limiter les pertes à une seule levée.

L'attaque du neuf provoquerait la perte inévitable de deux levées si chez Est, un honneur, roi ou dame, se trouve singleton.

Tantôt il vous faut espérer une distribution très favorable et tantôt il vous est possible d'affronter les distributions très défavorables :-

A-D-8-x-x
V-x-x-x

Avec une telle combinaison, s'il vous faut rechercher cinq levées, il vous faut espérer une distribution très favorable, espérer le roi en doubleton chez Ouest et jouer petit vers la dame.

Si cependant votre problème se limite à rechercher quatre levées à cette suite, le danger de perdre deux levées ne peut être représenté que par les quatre cartes manquantes groupées chez un même adversaire. Si R-10-9-x se trouvent chez Est, il n'y a pas de remède, l'adversaire réalisera deux levées. Mais si ces mêmes cartes se trouvent chez Ouest, vous limitez vos pertes à une seule levée par l'attaque du valet.

A suivre

Noël DUCHESNE

478 STE-FOY MAISONS SEULES

$22,800

SPLIT level, 7 pièces, foyer, sous-sol fini, terrain 60 x 100, près centre d'achats. Françoise Villeneuve, 527-0420. Cie Fiducie Prêt Revenu courtier 529-0751. quo-21

PRES DE TOUT

RUE Nelligan, Ste-Foy, bungalow de 7 pièces, pierre et bois, salle à dîner, 4 chambres à coucher, grand terrain paysagé. Hypothèque 6 1-4%, comptant $5,000.00. Information Paul D. Moisan, 681-2856, Raymonde Giguère 523-5515. Montreal Trust Courtiers 529-8841. quo-18

RUE LE CAVELIER

3 CHAMBRES, foyer, près autobus, à sacrifier. Réal Dessureault 653-3925. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

RUE COLONEL JONES

7 PIECES, foyer, 4 chambres, cause départ. Réal Dessureault, 653-3925. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

RABAIS $2,500.00

2885 DE VINCENNES, occasion extraordinaire, bungalow 8 pièces, remboursement $122. Claude Chalifour Courtier 651-2628, 656-9844. quo-22

PARC HORIZON

SPACIEUX bungalow, pierre, 7 pièces, salle familiale, buanderie près cuisine, proximité écoles. Mme Jean Garneau, 681-6992, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

STE-FOY

ST-MATHIEU, hypothèque 6%, rue tranquille, près école, bungalow très propre, 4 chambres à coucher, sous-sol fini, terrain paysagé. Mme Bray, 527-4777, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

OCCUPATION SEPTEMBRE

ST-LOUIS France, bungalow six pièces, foyer, terrain paysagé. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-31

LIBRE SEPTEMBRE

BUNGALOW, surélevé 1968, 4 chambres coucher, foyer, salle familiale, hypothèque élevé, taux échangeable. Mme Françoise Villeneuve, 527-0420, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

DEUX CHAMBRES

MERVEILLEUX 5 pièces, brique près Chemin St-Louis, solarium, abri, taux préférentiel. Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-24

ST-LOUIS FRANCE

SPACIEUX 7 pièces, sous-sol aménagé, piscine, garage. Jacqueline Fleury, 523-0206, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

PAROISSE ST-MATHIEU

JOLIE bungalow de 7 pièces, 4 chambres à coucher, grande salle de jeux, avec bar, intérêt 6%, C.I.T. $118 par mois. Mme Bernadette St-Pierre, 651-6652, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

$23,500

COIN idéal pour jeunes enfants, grand bungalow, 6 pièces, belle cuisine, abri d'auto, madame Jean Castonguay, 527-7325, Immeubles Guay courtier, 651-6033. quo-21

STYLE CANADIEN, SPECIAL

BOIS de Vincenne, 7 pièces, 4 chambres coucher, salle manger, foyer, garage, terrain boisé, madame Jean Castonguay 527-7325, Immeubles Guay courtier, 651-6033. quo-21

OCCUPATION IMMEDIATE

$19,500. POUR maison, 7 pièces, près chemin Ste-Foy, beau terrain, versement mensuel $112, intérêt 6%, madame Métivier 653-4884. Immeubles Guay, courtier 651-6033. quo-21

PRES DE TOUT

BUNGALOW, propriété impeccable, 6 pièces, plus 3: sous-sol, construction parfaite, beau terrain, madame Jean Castonguay 527-7325. Immeubles Guay courtier, 651-6033. quo-21

$20,500

BUNGALOW, 6 pièces, sous-sol fini au complet, possibilité revenu, grand terrain boisé, madame Edgar, 651-4933, Immeubles Guay courtier, 651-6033. quo-21

PRES HOPITAL LAVAL

ET UNIVERSITE, maison spacieuse, ensoleillée, 8 pièces, avec foyer, et garage, hypothèque 6%, madame Edgar 651-4933, Immeubles Guay, courtier, 651-6033. quo-21

PLACE GENERAL VANIER

ENDROIT recherché, joli bungalow, 7 pièces, à l'état de neuf, nombreuses commodités, garage, madame Métivier, 653-4884, Immeubles Guay courtier 651-6033. quo-21

ST-J.-BAPTISTE DE LA SALLE

JOLI cottage, 7 pièces, 4 ch. coucher, garage, abri auto, beau terrain, Hyp. 7%. Mme Cloutier 872-2611. Quebec Land Realty Courtiers 529-8456. quo-18

TERRAIN EXCEPTIONNEL

BUNGALOW, six pièces, plus deux pièces au soubassement, foyer, garage double. Mme Cora Letarte, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 681-0351. quo-18

RUE des Mélèzes, $16,500, 3 chambres, 6 pièces. Tél. 656-1160. quo-25

MAISONS neuves, vue sur fleuve, rue Du Tertre, près parc Neilson, 6 et 7 pièces, conditions de vente avantageuses, informations 651-6971 ou 651-1561. quo-29

6 PIECES, $17,500, fenêtre panoramique. R. Bilodeau, 626-7349, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

CHEMIN St-Louis, 12 pièces, terrain 22,000 p.c., vue sur fleuve. Mme Cloutier, 872-2611, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

8 PIECES, salle jeux, garage. Jean De Rico, 681-6526, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

MAISON jumelée, deux 6 pièces, terrain fini, directement du propriétaire, hypothèque 6 1-4%. Tél. 653-0655. quo-29

$16,000, 3 chambres coucher, salle jeux, acompte $2,000. Mme Lauzon, 875-3444, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

PRES Académie, 9 pièces, 3 salles bains, terrasse. Fortier, 653-5123, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

$16,000, 4 chambres coucher, salle jeux, acompte $2,000. C. Fortier, 653-5123, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

BON-Air, 8 pièces, hypothèque avec propriétaire. A. Lévesque, 667-1344, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

RUE Moreau, 7 pièces, salle jeux, intérêt 6%. A. Lévesque, 667-1344, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

9 1-2 PIECES, petits revenus, sous-sol, garage, G. Duchesneau, 527-6857, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-18

JEUNES mariés, familles nombreuses, choix près 100 maisons, Sillery, Ste-Foy, Demandez Mme Poulin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 651-7163, 529-8121. quo-18

GRAVELBOURG, $21,000, très bien située, beau terrain, asphalte, abris, $5,000 comptant, Itha Drouin, 653-3076. Immeubles W. Légaré, courtiers. quo-18

BUNGALOW, pierre, brique, 5 pièces, intérêt 6 1-4, près école, Royer, courtiers, 623-0406, Mainville. quo-18

STYLE colonial, Jean-Noël, 4 chambres, salle à dîner garage. Royer, courtiers, 651-4855, Paulette Lachance. quo-18

BUNGALOW, neuf, 5 1-2 pièces, sous-sol isolé, vue magnifique. Royer, courtiers, 651-4855, Paulette Lachance. quo-18

DIRECTEMENT du propriétaire, 6 1-2 pièces, sous-sol fini 3 1-2, garage chauffé, terrain paysagé, comptant discutable, occupation septembre, 651-1041, 656-1599, 653-7767. quo-30

ST-LOUIS France, bungalow 6 pièces, appartements soubassement fini. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

CHOIX bungalow 8 pièces, construction récente, considérerait échange. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

STE-FOY, j'ai plusieurs maisons différentes, sites et prix, information. Demandez Arthur Therriault 651-3581. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

GRANDE maison canadienne, finition soignée, foyer, terrain paysagé. Claudette L'Heureux, 832-0271, Claude Chalifour, Courtier 656-9844. quo-22

STYLE Colonial, 9 pièces, salle familiale, foyer, garages. Annette St-Pierre 653-3761. Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

829, DE MONS, bungalow 9 pièces, garage, $24,800.00 seulement, occasion. Claude Chalifour, Courtier, 656-9844, 651-2628. quo-24

ST-BENOIT, bungalow neuf, 7 pièces, abri auto, foyer, Hélène Roy, 651-3895, Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

BIJOU, 6 + 3, 4 ans, 6 1-4, pierre bois, Maurice Parent 527-3553. Jean Dion & Associés Inc., courtiers, 651-6447. quo-19

MAISON, brique et pierre, 4 chambres à coucher, cuisine avec dînette, grande salle de jeux avec foyer, intérêt 6 3-4, Mme Bernadette St-Pierre, 651-6652, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

478 STE-FOY MAISONS SEULES

PRES Place Laurier, 7 pièces, piscine, libre, $27,000. Hélène Roy 651-3895, Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

SPACIEUX bungalow, 4 chambres, buanderie à l'étage, proximité des services. Mme Cora Letarte, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 681-0351. quo-18

A louer, 1er septembre, duplex, 7 pièces, situé à 647 rue Charron, Ste-Foy, en arrière du Château Bonne-Entente, quartier résidentiel. Pour information, téléphonez, 656-0494. quo-19

ST-YVES, prix très raisonnable, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, salle à manger, grande cuisine, terrain paysagé. Mme Bray, 527-4777, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

SPLIT-entrance, 6 chambres coucher, foyer, salle familiale, 3 salles bains, magnifique terrain. Rachel Tremblay, 653-2152, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

BOIS Boulogne, maison 10 pièces, garage, grand terrain. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

ST-LOUIS France, bungalow style colonial, sept pièces, sous-sol entièrement fini, terrain boisé. Monique Lessard, 651-3868. Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

TRES loin rue, superbe cottage chambres nombreuses, 2 salles bains, terrain près 20,000 pieds carrés boisé Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

PROFESSIONNELS ! Huit pièces, près centres d'achats, bureaux. Mme Jean Garneau, 681-6992, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

PLACE Général Vanier, maison familiale, huit pièces, quatre grandes chambres, foyer dans salle familiale, garage double. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

BOIS de Boulogne, magnifique 6 pièces, soubassement fini, garage. Mme Hecker 525-8983. Immeubles Cartier courtier 681-6389. quo-24

PRES centre d'achats, maison très fonctionnelle, 3 chambres coucher, foyer, sous-sol fini, prix raisonnable, Mme Norma Cloutier, 651-1404, Fiducie, Prêt & Revenu, courtier, 529-0751. quo-24

BUNGALOW 5 pièces, soubassement joliment fini, près école Françoise Roy, 681-3916. Cartier courtier 681-6389. quo-24

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

OFFRE EXCEPTIONNELLE

DUPLEX, jumelé, style contemporain, avec garage double, secteur paisible et comptant minime, 651-1360, 653-3168. quo-8

ST-LOUIS-DE-FRANCE

BUNGALOW, 5 1-2 pièces, très propre, garage, logement à louer au sous-sol, $26,500, madame Edgar, 651-4933, Immeubles Guay, courtier 651-6033. quo-21

5 REVENUS, 6 revenus, 8, 10, 12, 15, 30, comptant partant de $20,000, construction neuve. Robert Bruneau courtiers, 653-4275. quo-2

MAISON de 24 chambres, revenu brut $15,000, près centre d'achats, acompte discutable, échange acceptée. Robert Bruneau courtiers 653-4275. quo-2

DU propriétaire, 4 logements, neuf, 4 et 7 pièces, 651-1383. quo-8

STE-FOY, 4 logements, brique, bien situé, $15,500.00, acompte $5,500.00. Demandez Arthur Therriault, 651-3581. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-21

6 LOGEMENTS, 4 pièces, 6 ans, renové 1968. Fernand Boillard 661-2403. Claude Chalifour Courtier 656-1819. quo-22

PRES centre achats, 10 logements, construction 4 ans. Fernand Boillard 661-2403. Claude Chalifour Courtier 656-1819. quo-22

EDIFICE bureaux, 6,000 pieds carrés, revenu brut $19,000. Fernand Boillard, 661-2403. Claude Chalifour Courtier, 656-1819. quo-22

3 LOGEMENTS, 6 pièces, acompte $6,000, rue Delage. Demandez Emile Boudreau, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 839-8421, 529-8121. quo-18

CHEMIN Ste-Foy, 5 logements, dont 1-9 pièces, parfaite conditions. Demandez Rodolphe Corneau, 667-3999, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 522-2315. quo-18

PLACE Philippe, maison 6 logements, luxueux, première qualité. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

ST-THOMAS d'Aquin, 5 revenus meublés, éclairés, construction récente. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-19

8 LOGEMENTS, Boul. Neilson, ave Myrand et Dalquier. Fernand Boillard, 661-2403, Claude Chalifour, courtier, 656-1819. quo-19

48 LOGEMENTS, parfait ordre, 4 ans, gros revenus. Fernand Boillard, 661-2403. Claude Chalifour, courtier, 656-1819. quo-19

5 LOGEMENTS, rue Bretagne, arrière Place Ste-Foy. Fernand Boillard, 661-2403, Claude Chalifour, courtiers, 656-1819. quo-19

6 LOGEMENTS, 4 pièces, rue Laprade, Place Beloeil. Fernand Boillard, 661-2403, Claude Chalifour, courtiers, 656-1819. quo-19

4 LOGEMENTS, bien située, $37,800.00, brique, Maurice Parent 527-3553. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

SEULEMENT $3,500.00 pour devenir propriétaire d'un bloc. H. Laroche, 653-8381. Jean Dion & Associés Inc., Courtiers 651-6447. quo-19

BOIS Vincennes, maison jumelée, deux six pièces, hypothèque à 6 1-4%. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

LUXUEUX 7 pièces, plus 2 revenus, garage chauffé, pour 3 voitures, Mme Françoise Roy 681-3916. Cartier courtier 681-6389. quo-24

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

ORSAINVILLE

MAISON 5 pièces, très bien située, comptant $300. $132 par mois, capital, intérêt, taxes. 626-3912, 681-6163. quo-7

VILLE DUBERGER

AUBAINE, maison 30 x 40, terrain 75 x 100, maison 5 pièces, $111 par mois, capital, intérêt, taxes, compris, taux 6 3-4%, comptant discuter, 681-6163, 626-3912. quo-18

LES SAULES

MAISON 5 pièces, très bien située, terrain 61 x 180, très peu de comptant, $130 par mois, capital, intérêt, taxes, 681-6163, 626-3912. quo-21

SACRIFIER $15,500

LAC St-Joseph, boul. Fossambault, bungalow, 5 pièces, foyer, boisé, habitable annuellement. Claude Chalifour courtier. 656-9844. quo-22

ANCIENNE LORETTE

MAGNIFIQUE bungalow, 6 pièces, foyer, salon, terrain 144 x 65, borné par rivière, près Route 2. M. Maurice Villemure, 527-9666. Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

COTTAGE 6 PIECES $10,000.00

FACADE sur boul. Talbot, terrain paysagé, aubaine à ne pas manquer. G. Duchesneau, 527-6857. Quebec Land Realty Courtiers 529-8456. quo-18

HYPOTHEQUE 6½%

LORETTEVILLE, style canadien, parc boisé, école, transfert Montréal, propriétaire 842-5040. quo-19

MAISON style canadien, 183 ave Royale, St-Laurent, Ile d'Orléans, 525-6343. quo-18

LIMITES Charlesbourg-Ouest, magnifiques maisons, 3 chambres coucher, aussi peu que $825 comptant, 623-1853, 667-3276. quo-4

LIVRAISON immédiate Loretteville, maison 25 x 37, façade pierre et masonite, prix $15,450. Tél. 842-1647, 872-2994. quo-26

A construire, Place St-Paul, maison 25 x 37, façade, brique et masonite, prix $15,000. 842-1647, 872-2994. quo-26

A construire, Les Saules, maison 25 x 37, façade pierre et masonite, prix $14,900. Tél. 681-6661, 872-2994. quo-26

ST-Antoine de Tilly, près fleuve, service égoûts, aqueduc, vidanges, 8 pièces, 175 x 70, Tél. 477-2592. quo-1

SEIGNEURIE Cap-Rouge, modèles différents prêts habiter, int. et 8..., terrains boisés vendre, 651-3722, 872-9447. quo-2

CAUSE départ, maison seule, 6 pièces, cour, tout équipée, conditions faciles à discuter, 623-3193. quo-4

VALCARTIER, magnifique propriété, grand terrain boisé, acompte $5,000. Demandez Armand Morand, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 653-3337, 529-8121. quo-18

BEAUPORT, pour professionnels, 10 pièces, neuve, style espagnol, respecté, garage double. Sylvère Desrochers courtier, 681-8271. quo-22

LORETTEVILLE, 5 pièces, extérieur clapboard aluminium, plan 15 ans, acompte $3,000, balance $123 mois, capital, intérêt, taxes. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-18

NEUFCHATEL, rue St-Charles, 5 pièces, abri d'auto, extérieur pierre et masonite, intérêt 8 1-2, acompte $800, maison neuve. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-18

DUBERGER, plain-pied, 5 pièces plus salle jeux, moderne, terrain paysagé, prix $18,000.00, intérêts 6 1-4. Demandez Roger Turmel 529-2575. J. A. Turmel Inc., courtier. quo-21

STE-THERESE Lisieux, boulevard Rochette, bungalow 5 pièces, aubaine, $12,500.00. Demandez Lucien Pelletier, 626-1436. J.-A. Turmel Inc., courtier. 529-2575. quo-21

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

ORSAINVILLE livraison septembre, maison en construction, 5 pièces, 623-9332. quo-11

ORSAINVILLE, près centre d'achats, 5 pièces, $900 comptant, libre. Royer, courtiers, 661-6414, 623-4168, St-Gelais.

DUBERGER, maison jumelée, libre, 7% d'intérêt. S'adresser Coop Habitat, 681-9552. quo-7

AUBAINE, Courville, maison 5 pièces, construction récente, intérêt 6 3-4%, 661-3117. quo-11

ORSAINVILLE, 5 pièces, près écoles, église, hypothèque 6 1-2%, cause départ, 4496 des Lierres. quo-21

CHARLESBOURG, plain-pied, 8 pièces, modernes, foyer, abri d'auto, vue splendide, demandez Lucien Pelletier 626-1436. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

BELAIR, Neufchatel, devenez propriétaire, avec aussi peu que $200, 623-9332. quo-11

GIFFARD, maison modèle à visiter, rue Châteaubriand, directement du constructeur, 661-3141. quo-11

BANLIEUE, nouvelle construction, bungalow, brique et pierre, 3 chambres à coucher, abri d'auto, prix intéressants, Mme Normand Cloutier, 651-1404, Fiducie Prêts et revenus Courtiers. 529-0751. quo-19

LES SAULES, 5 pièces, 5 ans, état neuf, très belle finition, Sylvère Desrochers, courtier, 681-8271. quo-22

DUBERGER, bungalow, neuf, 7 pièces, grand terrain, plusieurs accommodations, 681-5703. quo-18

SAULES, transfert, 6 pièces, propre, $19,900, libre bientôt. Hélène Roy 651-3895. Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

CAP-ROUGE, bungalow 7 pièces, garage, boisé, 7 1-4%. Annette St-Pierre, 653-3761. Claude Chalifour Courtier 656-9844. quo-22

BUNGALOW 5 pièces, à construire $15,100.00 aucun comptant. André Dion, 681-6019. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

BUNGALOW 28 x 47 moderne, 6 pièces, aubaine. André Dion 681-6019. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

COTTAGE 7 pièces, propre, bien situé $17,000.00. André Dion 681-6019. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

LAC Beauport, choix de confortables propriétés, habitables à l'année, $15,000 et plus. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

LORETTEVILLE, près hôpital, style canadien, 6 pièces, magnifique terrain boisé, construction 1968. Mme Jean Garneau, 681-6992, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

LES Saules, 42 x 25, construction excellente, intérieur particulier, abri d'auto, comptant appréciable. 681-1569. 5-8

MAISON seule à vendre, ou à louer, 20 x 28, 1 1-2 étage, terrain 100 x 100, un léger comptant sera accepté. 74 rue Lamontagne, Notre-Dame des Laurentides. quo-21

NEUFCHATEL, $16,600, bungalow très propre, 41 x 30, abri d'auto, salle de jeux, asphalte, gazon, arbustes, hypothèque 6 1-2%. Ph. Méthot, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir, 623-4392. quo-19

ORSAINVILLE, du propriétaire, 27 x 42, tout brique, comptant $2,500, taux 8 1-2. 626-9473. quo-19

LORETTEVILLE, bungalow, 4 chambres, bien situé, paysagé. Françoise Roy, 681-3916. Cartier courtier 681-6389. quo-24

PETITE maison à vendre, aubaine, cause départ, Ste-Thérèse de Lisieux, $3,500. Tél. 527-2073. quo-14

ORSAINVILLE, 6 pièces, avec magnifique terrain, Maurice Trottier courtier 529-5774. quo-21

ST-PIERRE Ile d'Orléans, magnifique 5 pièces, Maurice Trottier courtier 529-5774 demander André Lachance. quo-21

AUBAINE, 5 pièces, masonite, grand terrain gazonné, comptant $7,000. 849-4266. quo-21

481 BANLIEUE MAISONS A REVENUS

AVE ROYALE

2 LOGEMENTS, 4 et 5 pièces, non chauffés. Alphonse Gourdeau, Agent, Trust Royal, Courtier 656-9660, soir 651-4068. quo-18

NOTRE-Dame des Laurentides, 2 logements presque finis. Tél. 524-8662. quo-21J

COURVILLE, 4 logements, personnes désirant habiter son loyer gratuitement. 661-3117. quo-21J

ROUTE 2, Ancienne-Lorette, maison 5 logements, plus 12 cabines, conviendrait hôtel. 872-2994 ou 842-1647. quo-19

AUBAINE, 8 pièces, 1969, revenu $95, $21,500, int. 8 3-4 cap. taxes $139 mois. 842-6976, 875-3505. quo-18

VILLE Bélair, maison 3 revenus, prix $13,000. Demandez Mme Simard, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 842-6620, 529-8121. quo-18

LORETTEVILLE, 2 logements, 1-5, 1-4, plus garage, près église, école, terrain 60 x 162, acompte $3,000, balance facile. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-18

GIFFARD: 8 logements, construction 1968, bien situé, bon placement, pour information demandez Roger Turmel 529-2575. J.-A. Turmel Inc., courtier. quo-21

ANCIENNE-Lorette, 3 logements 6 et 4 pièces, chauffés, grand terrain $25,500.00, acompte discutable. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

STE-Monique, Les Saules, 3 logements 5 et 3 pièces chauffés, $20,500.00, acompte $8,500.00. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-21

DU propriétaire, bungalow 5 pièces, pierre et brique, abri d'auto, revenu soussol, $105, vaste terrain, intérêt 6 1-4%. 527-6092. quo-22

ANCIENNE-Lorette, maison 2 logements, 5 pièces, plus salle de bains, 220, vendre ou louer. 872-2332. quo-19

ST-PASCAL, 1 beau 6 logements, près centre d'achats. H. Laroche 653-8381. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

GIFFARD, deux 5 pièces, chauffés, 40 x 33, garage, $27,500. 663-9262. quo-13

LORETTEVILLE, 2 logements, 6 pièces, chaufffage central, terrain 49 x 187, zone commerciale, acompte $3,000. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-19

LORETTEVILLE, plain-pied, sous-sol fini, revenu $140 mois, directement propriétaire. 842-2674. quo-24

PRES hôpital Loretteville, 12 pièces, revenu $40 semaine. 842-4115. quo-24

482 NON CLASSIFIEES MAISONS SEULES

POUR québécois, transférer au Saguenay, valeur $50,000, état neuf, vente à grosse perte, cause départ, 12 pièces, meubles encastrés dans chaque chambre. Ecrire ou téléphoner Mme Paquet, 177 St-Jean-Baptiste, Arvida, 548-6442. quo-19

485 CHALETS A LOUER

LAC ST-JOSEPH

CHALETS modernes, toutes commodités, mois d'août, 875-2285. quo-4

LAC Beauport, chalet, semaines ou mois, plage privée. Tél. 849-4486. quo-19

STE-CHRISTINE, magnifique maison, plage, golf truites, etc., semaine, mois, saison soir, Québec, 626-8673. Portneuf 286-3345. quo-23

LA MALBAIE, Manoir des Falaises, voisin Manoir Richelieu, mer, nécessaires cuisine, $48.00 semaine, libres, (418) 665-2800. quo-25

OLD Orchard Beach, chalets, meublés et motel's à la semaine. 529-9352. quo-25

10 MILLES, Québec, meublé, semaine, bord eau, chaloupe, 523-4957, 522-8689. quo-30

CHALETS, Mme Georges Nadeau, Quai Rivière-Ouelle, Kamouraska, bord fleuve, 5 pièces, meublés, semaine. 856-2368. quo-31

CHALET suisse, jeune homme entre 20 et 30 ans, demandé pour partager avec voyageur, 8 pièces, piscine chauffé, lac, tennis, garage, centre ski hiver, belle vue, $75 mois. M. Régean, rés. 849-4041, bur., 529-0971. quo-18

VACANCE familiale, 5 -6 personnes, semaine $60-$70, meublé, eau courante, réfrigérateur, pêche 15 lacs truites, embarcation, 661-4714, Montréal, 645-8223. quo-11

LAC St-Joseph, chalet 4 pièces, meublé, louer pour août, 875-3395. quo-19

ST-DAMIEN, Bellechasse, Lac Dion, meublé, 5 pièces, plage, pêche, chaloupe, 883-3634. quo-18

ST-NICOLAS, 3 pièces, meublé, près pont, semaine ou mois. 832-0374. quo-19

4 PIECES, meublé, Chute Montmorency, libre 20 juillet au 26 et août, 523-3274, 822-2380. quo-22

LAC St-Charles, chalet à louer, pour fin saison. 525-8698, 849-8377. quo-19

CHALETS meublés, lac B.P., Route Pont-Rouge, St-Raymond, semaine, libre en août, prix spécial. Visite en tout temps. 873-2696. quo-19

LAC Sergent, grand chalet meublé, terrain tennis, plage, près chapelle, s'adresser jour 525-6183, ou sur les lieux, M. J.-P. Labranche. quo-19

MAISON de campagne, meublée, eau chaude, gazon, jardin, 9 milles, de Québec, libre le 2 août, Tél. Ile d'Orléans 828-2449. quo-18

ST-GERARD Magella, face au lac, 3 pièces, meublé. Tél. 523-7825. quo-18

CHALET, Lac St-Joseph, bord du lac, libre août, 653-9102. quo-19

12 CHALETS, saison, mois, semaine, tranquillité. Soir, 826-2543, Médéré Lachance, 389 St-Ferréol. quo-19

CHALET meublé, mois, semaine. Tél. 832-8845. quo-21

STE-PETRONILLE, meublé, confort, eau chaude, douche, tranquillité, très propre, 828-9224. quo-19

486 CHALETS A VENDRE

AUBAINE

ILE D'Orléans, St-François, 2 chalets meublés, plus 250,000 pds terrain, Lacroix Imm. courtier. Gilles Martel, 681-0023, 683-5120. quo-18

LAC BEAUPORT

BORD de l'eau, résidence, 7 pièces, sous-sol fini, 1 1-2 salle bains, habitable à l'année, 27,000 pieds de terrain paysagé, bosquet, plage sablonneuse, $38,500, 849-3332, 681-7983. quo-19

1 CHALET à vendre ou louer, semaine ou au mois, tél. 523-3197. quo-2

CHALET meublé habitable année, chauffage électrique, terrain 50 x 125. 829-3141. quo-24

2 CHALETS, meublés, vue sur rivière Montmorency, Ste-Brigitte Laval, pelouse et arbustes, très propre. 849-8997. quo-31

ST-ANTOINE Tilly, l'Anse Aubin, bord fleuve, 43 x 23, 3 chambres, grandes pièces, 35 pieds, chauffage électrique, eau chaude, douche, foyer, tout meublé, terrain 50 x 100, $8,000. Yvan Blouin, 653-2788, St-Antoine, 1-477-2296. quo-31

BORD du lac St-Augustin, 6 pièces, meublé, grands arbres. 651-2048, 828-2092. quo-24

TERRAIN 1,400 x 250 pieds, chalet, meublé, lac artificiel, puits en béton. Après 6 heures, 842-6113. quo-21

LAC St-Augustin Nord, chalets, cabines, confortables, tout fourni, 681-9044, 872-3145. quo-8

3 CHALETS modernes, Beaumont et St-Lambert, acompte $3,000. Demandez Clément Gosselin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 837-6000, 529-8121. quo-18

ATTENTION à St-Raymond, chalet à vendre, sur bord de la rivière Ste-Anne, chasse et pêche, meublé, eau courante, réfrigérateur, chaufferette, poêle, au gaz, endroit idéal pour ski-doo. 337-6631. quo-21

ANCIENNE-Lorette, chalet, bois rond, 3 pièces, grand terrain boisé, rivière, $5,900.00, acompte $2,000.00. J.-A. Turmel Inc., courtier. 529-2575. quo-21

LAVAL, 4 pièces, endroit tranquille, près rivière, Roger Turmel 529-2575. J.-A. Turmel Inc., courtier. quo-21

POUR professionnels, Lac Beauport, directement propriétaire, chalet, hiver, été, meublé, foyer, outillage, piscine chauffée, 20 x 40, terrain 62,000 pieds carrés, très bien urbanisé en bordure rivière, plage de sable, possibilité construire plusieurs chalets, vendre ou échanger, cause départ. Tél. 524-3610. quo-22

LAC St-Charles, 6 pièces, plus salle bains, 220, grand terrain, vue sur lac, $4,500. Entre 7 et 9 soir 849-4126. quo-18

PLAGE Jacques-Cartier, beau chalet, 5 pièces, $3,500. 522-7424. quo-18

ANGE-Gardien, chalet près rivière Retenu et Plage Drolet, acompte $1,000. Raymond Bélanger notaire, 523-5352. quo-22

CHALET, meublé, près lac, 45 milles Québec, Buckland, $1,500. 842-7032. quo-19

CHALET à vendre, Route Drolet, Ancienne-Lorette. 872-7529. quo-18

5 PIECES, meublé, très propre, vue magnifique. Madeleine Dion 522-2535. Jean Dion & Associés Inc., courtiers 651-6447. quo-19

CHALET en très bon état, 15 x 16, 4 pièces, Tél. 824-4366. quo-19

CHALET meublé, 20 x 24, déménager, sacrifier, St-Etienne, 839-4964. quo-19

LAC privé, chalet et terrain, bord eau, plage privée, S'adresser sur les lieux, A. Noël, lac Pont de Pierre, St-Léonard Co. Portneuf, sur route Rivière à Pierre, 10 milles après St-Raymond. quo-19

CHALET, tout meublé, 5 pièces, comprenant service de vaisselle, yacht avec moteur Evinrude, 40 forces, terrain 200 x 180 plage de sable. Quai des Ecureuils, près terrain golf. Tél. 653-0960, Donnacona, 285-1341. 65-18

CHALET, Lac St-Charles, 5 pièces, meublées, bord rivière, à sacrifier. Mme Françoise Villeneuve, 527-0420, Fiducie, Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

CHOIX de chalets Laval, St-Michel Bellechasse, Lac St-Augustin, Val St-Michel, $4,000 et plus. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

NEUFCHATEL, terrain pour chalet, $500 ou $22 mois. 849-2557, 849-3035. quo-14

STE-PETRONILLE, 6 pièces, salle bains terrain gazonné, vue fleuve. 661-8262. quo-19

CABINES 14 x 14, 20 x 14, idéal pour chalet, facile déménager. 876-2919. quo-19

35 RUE Neilson, Ville Bélair. Tél. 663-4026. quo-14

4 CHALETS transportables, aussi restaurant genre chapdelaine, vrai bijou, 822-2006. quo-19

CAP-ROUGE, chalet 3 chambres à coucher, Maurice Trottier courtier 529-5774. quo-21

STE-BRIGITTE Laval, 69 St-Louis, chalet 1 1-2 étage, terrain 11,300 pieds carrés, chemins ouverts à l'année, proximité eau et électricité, à sacrifier, cause transfert, $1,800, comptant seulement, 661-1608. quo-19

AUBAINE, 5 pièces, masonite, grand terrain gazonné, comptant $7,000. 849-4266. quo-21

495 LOGEMENTS APPARTEMENTS DEMANDES

3 1-2, 4 PIECES proximité Moncton, chauffé, non meublé, éclairé, fin août, jusqu'à $100 525-5364 soir. quo-21

FIN AOUT ou début septembre, 5 à 6 pièces. Dominique Savio, ou près fleuve. 661-7126. quo-21

VILLE Les Saules, 5 pièces, chauffé. Tél. 681-0486. quo-21

498 MAISONS DEMANDEES

SOCIETE DE FIDUCIE DU QUEBEC, COURTIER

FIDUCIE des Caisses Populaires, confiez-nous la vente de vos propriétés, dans Québec et banlieue. Nos clients, sont sérieux et ont la finance nécessaire. J.-H. Paquet, 529-0557. quo-31

MAISONS ET COMMERCES DEMANDES

AVONS besoin de maisons seules et à revenus dans Québec et banlieue. Avons acheteurs sérieux, Trust Général du Canada, courtiers, 529-5311. quo-18

CHERCHE MAISON SEULE A LOUER DANS SILLERY, STE-FOY 7 A 8 PIECES M. TREMBLAY, 656-4328 LUNDI A VENDREDI DE 9 HEURES A 5 HEURES dis-21

J'AI acheteur sérieux, maison seule ou revenu, commerce, terre, terrain. J.-E. Lamothe, courtier. 842-3615. quo-23

POUR achat, vente, de maison, terrain, commerce, consulter Immeubles Canadiens Enr., Gilles Therriault, courtiers, 529-1156. quo-5

DESIRERAIT à acheter une propriété à revenu, dans banlieue, 822-0628. quo-18

LOUERAIT à l'année, veille maison seule, alentours de Québec, 849-3012. quo-21

NOUS sommes à la recherche de plusieurs maisons, dans Ste-Foy, Sillery, Québec, confiez-nous la vente nous obtenons le meilleur prix, appelez Roger Lacroix 653-4945, 681-1237, Immeubles W. Légaré Courtier. quo-31

ACHETERAIS du propriétaire, maison revenu ou seule, Québec, banlieue, 661-3117. quo-11

SUIS intéressé louer bungalow, 3 chambres coucher, pour septembre. Ecrire 670 Argile, Sherbrooke, L. Bélanger. quo-22

COMMERCE ET INDUSTRIE

511 BUREAUX A LOUER

GRANDE-Allée, près Parlement, bureaux, stationnement privés. 529-2949, M. Roy. quo-21J

629, 3e AVENUE, bureaux, différentes grandeurs, chauffés, éclairés, 525-5?27. quo-22

RUE de Norvège, local, neuf, pour bureau privé, salle d'attente attenante, tous services inclus. 653-7870. quo-24

AVE Turnbull, 700 pieds de bureau, entrée privée, stationnement. 524-9904. quo-25

STE-FOY, bureaux neufs, coin Quatre-Bourgeois et avenue de Bourgogne, grandeurs au choix, épreuve du feu, moderne, accès facile, stationnement gratuit, service concierge, air climatisé si désiré. Demander Roger Lacroix, 653-4945. W. Légaré. quo-30

ST-JOSEPH, conviendrait salon barbier, 3 chaises, meublé, ou non, centre commercial St-Roch. 522-4609, soir, 527-1969. quo-31

AVE Turnbull, 700 pds de bureau, entrée privée, stationnement 524-9904. quo-31

ULTRA-moderne, édifice 100 d'Youville et 580 Est Grande-Allée, différentes grandeurs, ascenseurs automatiques, ménage journalier, stationnement privé. 529-9077. quo-1

BUREAU ou commerce, rez-de-chaussée, 527 pds, moderne, entrée privée, stationnement, août, 915 Mgr Grandin, coin Quatre-Bourgeois. 522-6484. quo-1

BUREAU ou local pour tous genres de commerces, 1,000 pi. car. Tél. 842-1804. 217, 3e Avenue. quo-5

STE-FOY, bureaux pour professionnels, édifice commercial, épreuve du feu, construction récente, stationnement facile. 651-1423. quo-8

511 BUREAUX A LOUER

CENTRE St-Roch, édifice à bureaux, pour toute dimension. 529-9051. quo-8

ESPACE de 13 x 20, à louer, pour bureau, 2860 Quatre-Bourgeois coin de l'Eglise, Inf. Roger Lacroix, 653-4945, W. Légaré Inc. quo-29

ST-SACREMENT, endroit très accessible, 775 rue Marguerite-Bourgeoys, conviendrait pour médecins, dentistes, etc., environ 600 pieds carrés, stationnement, service concierge. Information jour, 527-1687, soir 527-9503. quo-9

512 ENTREPOTS A LOUER

OU vendre, entrepôt, bureaux, magasins, maison, garages, entreposage, Beauport. 667-0101. quo-21J

PRES centre commercial, St-Sacrement, 600 pieds carrés, épreuve du feu, $50. 683-7406. quo-22

ENTREPOT ou garage, 2,400 pieds, plancher de ciment, libre immédiatement. 349, 3e Rue. 529-7086 ou 653-8861. quo-14

513 ENTREPOTS A VENDRE

A VENDRE

DANS Sillery, poste commercial avec résidence de 6 pièces, excellent état, conditions à discuter, Guy Paré 683-2103, 653-0771, Antoine Morin Associés, Courtiers. quo-19

40 DORCHESTER, à vendre, aucun comptant, 8,000 p.c. 529-9051. quo-14

515 LOCAUX A LOUER

POSTE COMMERCIAL

Rue St-Jean

EDIFICE Le Séjour, rez-de-chaussée, poste idéal pour tabagie, pharmacie, salon de fleuriste, salon de coiffure. Claude Amyot 683-2103, 656-6166, Antoine Morin Associés, Courtiers. quo-8

Centre d'achats Neufchâtel

LOCAUX commerciaux à louer, 65 x 70, 4,500 pieds carrés, 42 x 70, 2,900 pieds carrés, 23 x 70, 1,500 pieds carrés, 13 x 28, 365 pieds carrés. Avons aussi bureau de 3 pièces. Tél.: Jour 842-1997, soir, 842-3229. quo-4

BUREAU, atelier et entrepôt, 4,000, 2,000 et 1,200 pieds, ascenseur, convoyeur, 330 St-Roch, 837-2523. quo-18

SALLE commerciale 40 x 45, avec stationnement asphalte, coin rues, Notre-Dame des Laurentides. 524-8662. quo-21J

CAVE, édifice à bureaux, entrée seule, grand stationnement, central, 656-0163. quo-26

UN seul local disponible de 2,000 pieds, dans centre d'achats, avec 2 portes de service. Vaste stationnement. Idéal pour bureau d'affaires, compagnie de finance, banque ou commerce, 20 commerces déjà établis, disponible 1er mai 1969. Raymond De Rosa Inc., courtier, tél. 651-4643. quo-28

BATISSE neuve, 40 x 60, isolée, système chauffage. 651-2048, 828-2092. quo-24

LOCAL dans centre commercial, 35 x 25, pieds, pour commerce ou professionnels. 833-2141. quo-5

LOCAL, pour bureau d'affaires ou professionnels, situé à St-Malo, 2200 pieds carrés, neuf, finition au goût du locataire 681-6386, demandez José Cabolet. quo-25

2 PIECES, chauffé, 346 St-Vallier Ouest, Inf. 529-5311. quo-7

LOCAL 12 x 45, pieds, avec cave même dimension, situé sur la Canardière. Tél. 623-7522. quo-7

LOCAL, 2e étage, magnifique occasion pour institution, salle d'échantillon, etc, rue St-Jean, 524-9167. quo-18

PETIT local à louer, rue St-Jean, s'adresser 586 rue St-Jean. quo-21

338 DE la Couronne, près Carré Jacques-Cartier, local 600 pieds carrés, chauffé, libre immédiatement $300. Tél. 529-5311. quo-11

2 SALLES 800 pds carrés chacune, pouvant servir bureaux, salle d'échantillons etc., $75 mois 628-0818. quo-11

LOCAL à Orsainville, 23 x 75, libre immédiatement. Tél. 626-6842. quo-22

A vendre ou à louer, bon poste commercial, 65 x 50, conviendrait très bien pour taverne, restaurant. M. Tremblay, 529-9648. quo-13

232, 2e AVENUE, 1,000 pieds carrés, chauffé, 2e étage, atelier ou entrepôt, $100 mois. 529-5311. quo-26

530 COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT REPUTE

A QUEBEC désire rencontrer acheteurs sérieux. Démarche confidentielle et renseignements fournis par courrier. Ecrire Dépt. 833 Le Soleil. quo-25

EPICERIE LICENCIEE

A VENDRE pour inventaire, loyer $125 mensuel, comptant discutable, bien située. Lacroix Imm. courtier, Gilles Martel 681-0023, 683-5120. quo-18

AMBIANCE CANADIENNE

BASSE-ville, restaurant licencié, 50 sièges, bons revenus, 2 logements non chauffés. A. Lévesque 667-1344. Quebec Land Realty, Courtiers 529-8456.

HOTEL

3 SALLES réception, bon chiffre d'affaires, acheteur sérieux seulement. Lionel Cloutier, propriétaire Ste-Perpétue, L'Islet. 359-9905. quo-19

COMMERCE d'autos usagées, bien centré Québec, établi depuis 20 ans, une aubaine, cause santé. Ecrire Dépt 708 Le Soleil. quo-19

STE-MARGUERITE, Dorchester, vendre ou échanger garage en opération, réparations générales, mécanique, peinture, débossage, grandeur 30 x 50, maison 29 x 34, 2 étages, avec cuisine d'été, système chauffage air chaud, emplacement 120 x 200 pieds, bonnes conditions, cause, santé, 935-3362. quo-21J

RESTAURANT avec salle de sanse, salle de réception, bar-salon. Gros chiffre d'affaires. Excellente clientèle, à vendre, cause santé. Ecrire Dépt. 823, Le Soleil. quo-22

COMMERCE d'alimentation, centre St-Roch, avec maison annexée, bon chiffre d'affaires, cause santé. 310 Est St-François. quo-31

UNE buanderie automatique à vendre, conditions faciles, 653-7196. quo-2

DIRECTEMENT propriétaire, aubaine formidable, très belle mercerie pour homme, Montmagny, tél. 248-1345, soir Québec 683-7782. quo-2

NETTOYAGE à sec, revenu $40 par jour et plus. 653-5198. quo-7

1ère AVENUE, restaurant Pizza, équipement neuf, bonnes conditions. Demandez Rodolphe Corneau, 667-3999, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 522-2315. quo-18

RESTAURANT Snack-Bar avec comptoir bar-laitier, à vendre; direct propriétaire, 833-2680. Demandez le propriétaire. quo-19

HOTEL, maison de repos, restaurant service à l'auto. Demandez Mme Simard, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 842-6620, 529-8121. quo-18

QUEBEC, rue St-Jean, maison de 26 chambres, revenu net, $7,200, acompte $10,000. Demandez Armand Morand, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 653-3337, 529-8121. quo-18

STE-Thérèse Laval, aubaine, $8,000, restaurant en opération 12 mois, plus maison meublée, terrain 150 x 125, Jean Chevrier 651-7668. Société d'Administration courtiers. quo-18

RIVE-Sud, salon coiffure, avec résidence, 9 séchoirs, prix avantageux. Royer, courtiers, 837-8671, Carrier. quo-18

LEVIS, épicerie-boucherie, chiffre d'affaires intéressant, conditions faciles. Royer, courtiers, 837-8671, Carrier.

MOTEL, 3 milles de Québec, Route Nationale no 2, Ancienne-Lorette, 24 unités, tapis mur à mur, très bien meublé, office moderne, grand terrain, etc., propriété centrale 8 pièces, 2 salles bains, appointements, 872-7903. quo-19

SALON coiffure, Grande-Allée, 10 séchoirs, bon chiffre d'affaires, 653-5698. quo-9

BUANDERIE automatique, très bonne clientèle, parfait ordre, bien située. 527-2315. quo-28

EPICERIE licenciée, établie depuis plus 40 ans, centre ville, direct propriétaire bon prix. Ecrire dépt. 915 Le Soleil. quo-22

TAVERNE située Haute-Ville, bon chiffre d'affaires, $25,000 comptant, balance bonne condition. Lacroix Immeubles, courtiers, E. Lacroix, 681-0023, 651-4089.

MAGASIN coupon et de tissu à la verge, Ste-Foy, 653-4263. quo-22

PHARMACIE Région Lac-St-Jean, gros chiffre d'affaires. Fernand Boillard 661-2403. Claude Chalifour Courtier 656-1819. quo-22

TAVERNE à vendre, règlement succession, le plus bref délai, 681-2705. quo-19

GARAGE à vendre, 11 milles de Québec, Route 5, avec agence de motos-neige. Tél. 832-8632. Cause santé. quo-23

SALON de coiffure, bien situé, clientèle régulière, bonne réputation, établi depuis plusieurs années. Tél. 524-3493. quo-23

CASSE-Croûte, 1-2 prix, $3,000, tout équipé, en opération. 623-1654. quo-24

QUEBEC, taverne, très achalandée, renoué en 1967, gros chiffre d'affaires, loyer modique, grand stationnement, bilan audité. Ph. Méthot, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir, 623-4392. quo-19

TROIS camions Cantine Mobile, en très bon ordre. Tél. 663-6784. quo-4

RIVE-Sud, tabagie, moderne, bien située, bon chiffre d'affaires, soir 837-2149, jour 837-4382. quo-14

TAVERNE chiffre d'affaires $140,000.00 acompte $25,000.00. Yvon St-Laurent 523-7100, 522-1533. Théo. Genest, courtier. quo-28

CASSE-croûte, $8,500, très bien situé, Maurice Trottier courtier 529-5774. quo-21

RESTAURANT, tout équipé, coin de rues, près usine St-Malo, aucun renseignement par téléphone, S'adresser 727 Ste-Thérèse, directement du propriétaire. quo-19

531 COMMERCES A LOUER

ST-SACREMENT 755, Marguerite-Bourgeoys, environ 600 pieds carrés, conviendrait pour tabagie, fleuriste, etc. stationnement facile. Information, jour 527-1687, soir 527-9503. quo-9

550 COMMERCES DEMANDES

EPICERIE licenciée, chiffre d'affaires $75,000.00 environ, avec propriété et logement d'au moins 5 pièces Québec et les environs. Immeubles Canadiens Enr., Gilles Therriault, courtier. Tél. 529-1156. quo-22

564 TERRAINS A VENDRE

DEVENEZ PROPRIETAIRE AU
LAC ST-JOSEPH
ACCES AU LAC
OFFRE LIMITEE
PRIX $0.08 et $0.12 PI. C.
CONDITIONS FACILES
S'ADRESSER A
DEVELOPPEMENT FOSSAMBAULT
EUGENE BOILARD, PROPRIETAIRE
TEL.: 875-2241, 875-2261 quo-5

TERRAINS BOISES

A LORETTEVILLE, magnifiques terrains boisés, à proximité: écoles, églises, du golf et d'un futur grand centre d'achats, à partir de $0.30 le pied. Pour information: M. Saint-Louis, 842-1051 ou 842-3055. quo-19

EXCEPTIONNEL, BELAIR

TERRAIN boisé, avec ruisseaux, 3 millions 600 mille pieds carrés, 13 milles de Québec, en bordure de route, idéal pour terrain camping, construction plusieurs chalets, vendre ou échanger, cause départ, bas prix, directement propriétaire, 524-3610. quo-24

LORETTEVILLE PRES VILLAGE HURON

RUE Valvue, passé la voie ferré, lot 1005-14, 235 x 450 pieds carrés. Lot 1006-17, 235 x 480 pieds carrés, $0.30 le pied carré. Charles Roberge, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir, 653-9452. quo-19

CHARLESBOURG

6485, 1ère AVENUE, 110,737 pieds carrés, à $0.45 le pied carré. Charles Roberge, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir, 653-9452. quo-19

DOMAINE ST-AUGUSTIN

LAC artificiel avec beau terrain tout le tour, prix demandé. Charles Roberge, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir, 653-9452. quo-19

DOMAINE ST-AUGUSTIN ENR.

CO. PORTNEUF, nouveau développement, terrains boisés, pour chalets, avec lac à la disposition des résidents seulement, 12 1-2 milles de Québec, conditions faciles, 878-2377, 878-2050. quo-26

STE-FOY, 80c PIED

BOIS de Boulogne, 4 magnifiques terrains, occasion à ne pas manquer. G. Duchesneau 527-6857. Quebec Land Realty, Courtiers. 529-8456. quo-18

TERRAIN POUR 2 LOGEMENTS

POSSIBILITES 50 x 100 ou 100 x 100, très bel endroit. G. Duchesneau 527-6857. Quebec Land Realty Courtiers. 529-8456. quo-18

ANCIENNE-LORETTE 65 x 100

NOUVEAU développement, rue Beauvet, prix d'aubaine $2,000.00. Charles Roberge, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 653-9452. quo-18

NOUVEAU développement, Domaine Ste-Catherine, terrains défrichés, $0.05 pied, 872-7324. quo-21J

10 TERRAINS prêts à bâtir, près écoles, église, paroisse Ste-Cécile, Charlesbourg, $0.42 pied carré. 626-4513, jour, soir, 626-6414. quo-19

JARDIN Laurentien, 70 x 100, Place Beauvoir. Après 5 hres, 667-2457. quo-18

STE-FOY, 88 x 140, total 12,320 pieds carrés, à $1.10 le pied, magnifique vue sur fleuve, situé rue de l'Anse. 529-9738. quo-26

TERRAIN, Orsainville, 65 x 90, rue Cantal. Tél. 825-2630. quo-18

BEAUPORT, terrain, grandeur 70 x 100. Tél. 663-0242. quo-18

150 TERRAINS termes faciles. John Hayes, Sainte-Thérèse Lisieux, 663-4173. quo-23

LAC Beauport, rue Montclair, rivière, site magnifique, $0.15 pied, 623-1118. quo-24

LAC Clément, 180 pieds bord lac, triangulaire. (succession), 522-3928, 623-0900. quo-25

LORETTEVILLE, proximité golf, église, écoles, prêt construire, conditions. 527-5309, 653-9740. quo-25

VAL St-Michel, terrain 65 x 100, conditions faciles. Tél. 842-1801. quo-26

LAUZON, lots à bâtir, vue panoramique sur fleuve et Québec, aussi terrains commerciaux. 837-6474, 837-1412. quo-30

LAC St-Charles, $300, boisés ou près lac privé, $25, comptant $25 par mois. 842-2841, 839-9374. quo-30

PLAGE, sable blanc, lac, St-Nicolas, 5 milles du Pont, 653-8179. quo-30

STE-BRIGITTE de Laval, terrains de toutes dimensions, idéal pour chalets, environ $0.04 le pied carré, à proximité de toutes les commodités. Appelez dès maintenant, 663-4718. quo-30

LORETTEVILLE et Ancienne-Lorette, terrains différentes grandeurs, près école, 872-2582. quo-31

NEUFCHATEL, rue Martineau, 100 x 206, $0.06 du pied, conditions. 623-7320. quo-4

SHANNON, Nord rivière Jacques-Cartier, 350 pieds largeur, 82,750 pieds carrées, $0.06 du pied, en tout ou en partie. 623-7320. quo-4

PARC Chaudière, terrain no 46, 10,300 pieds carrés, $4,000. 832-4480. quo-24

ANCIENNE-Lorette, Chemin St-Denis, terrain 70 x 95, prix d'aubaine, Raymond Bélanger, notaire, 523-5352. quo-4

PLAZA Bellevue, 410 Boul. des Chûtes, Bernières, terrains, aubaine. 832-4170. quo-19

TERRAINS Avenue St-Michel de Beauport, $0.20 pied carré, rue ébauchée, égout posé. 663-3215. quo-7

STE-FOY, angle Ave du Château et Clérin, 100 x 100, $1.00 pied excellent pour duplex. 525-8753. quo-19

CHARLESBOURG 11,200 p.c., bon pour 7 logements à $0.90 p.c., 41e Rue Ouest. Demandez Raymond Jobin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 623-7463, 529-8121. quo-18

CHARLESBOURG, 3e Avenue Ouest, 13 terrains résidentiels, vue sur Québec. Demandez Rodolphe Corneau, 667-3999, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 522-2315. quo-18

DUBERGER, rue Laurent, terrain 70 x 105. Tél. 683-7460. quo-11

SILLERY, terrain résidentiel, Avenue Gaspard Fauteux, Demander Roger Lacroix, 653-4945, 681-1237. W. Légaré Inc. quo-31

CHARLESBOURG, angle Place Boivin et 68e rue Est, terrain pour construction unifamiliale, vue de la ville 75 x 90, $3,800.00. J.-A. Turmel Inc., courtier 529-2575. quo-21

BEAUPORT Ouest, terrain à vendre, 80 x 85. Tél. 628-0605. quo-18

BEAU terrain, moitié boisé, près lac, Neuville, 656-0621. quo-22

CHARLESBOURG, 68ième rue est, 6,800 p. c. $4,700.00. Immeubles Canadiens Enr. Gilles Therriault, courtier. 529-1156. quo-22

LES SAULES, 43,000 pieds, zone commerciale, façade 210 pieds, près boul. Henri IV, 3765 boul. Hamel, 872-2535. quo-22

18,760 p.c., boisé, près hôtel de ville, $2,800.00. H. Laroche 653-8381. Jean Dion & Associés Inc., courtiers, 651-6447. quo-19

BELAIR, beau terrain, 100 x 115, $1,000. Tél. 524-1979. quo-19

PONT-Rouge, 129 x 75, pour chalet, avec accès au lac, ouvert à l'année. 524-2672. quo-2

TERRAIN, vendre cause maladie, $1,500. Tél. 523-1436. quo-23

TERRAIN, 66 x 156, $1,300, Neufchatel. Tél. 522-8325. quo-23

TERRAIN 12,500 pieds carrés, près boul. Langelier, possession 30 jours. Charles Roberge, Agent, Trust Royal, Courtier, 656-9660, soir 653-9458. quo-18

NEUFCHATEL, rue St-Charles, 70 x 115, rue asphaltée, eau, égout, autobus, quelques-uns boisés, conditions 5 ans si désiré. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-19

PRES de l'église Bon Pasteur, 7,800 pieds carrés, $1,300. Tél. 842-8185. quo-23

ORSAINVILLE, rue des Violettes, 80 x 100, près école, zone pour construire 3 ou 4 logements, conditions faciles si désiré. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-19

NEUFCHATEL, rue Kennedy, terrain 80 x 105, asphalte, chaîne, prix coûtant d'achat, cause affaires. 872-2329. quo-19

MAGNIFIQUE terrain boisé, 90 x 100, lac à la disposition des résidents, 12 milles Québec. 872-2174. quo-19

LAC Beauport, terrains, plage privée, face lac, 100 x 200. 849-8344. quo-19

ANCIENNE-Lorette, rue St-Gabriel, grande aubaine, 100 x 125. Tél. 653-2330. quo-14

CAP-Rouge, Louis Francoeur, terrain boisé, 65 x 155. Rachel Tremblay, 653-2152, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-21

NEUFCHATEL, terrains 70 x 100, environ, prix $1,300. Tél. 842-4054. quo-19

ANCIENNE-Lorette, terrain cadastré, 80 x 100, $0.20 le pied. 527-4768. quo-31

TERRAINS situés lac Beauport, entre Manoir St-Castin et Château, grandeur minimum 10,000 pieds, $0.45 pied carré. 683-4033, 849-3191. quo-14

NEUFCHATEL, terrain pour chalet, $500 ou $22 mois. 849-2557, 849-3035. quo-14

564 TERRAINS A VENDRE

LAC Tourbillon, terrains pour chalets, accès au lac. Téléphone 663-3026. quo-21

LAC Beauport, terrains, plage privée, face Lac, 100 x 200, 849-8344. quo-19

NEUFCHATEL, terrain dans centre résidentiel, avec services, $0.19 le pied. 842-2815. quo-21

CHATEAU-Richer, des terrains, boisés pour chalets prix d'aubaine, 529-2883. quo-14

CHATEAU-Richer, 14 milles Québec, près lac privé, commodités, 824-4892. quo-14

TERRAIN avec piscine, Domaine Valmont, Ste-Thérèse-de-Lisieux, 681-0134. quo-24

565 TERRES A VENDRE

ILE D'Orléans, ferme 189 arpents plus roulant. Demandez Mme Poulin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 651-7163, 529-8121. quo-18

TERRE boisée, à vendre, avec chalet et eau. Tél. 663-7529. quo-19

565 TERRES A VENDRE

PETITE terre 20 milles de Québec, Tél. 888-4419. quo-4

TERRE nue, 90 arpents drainés, aplanie à la grandeur, lac artificiel, village St-Michel Bellechasse, bornée route 2 et trans-canadienne, $10,000, conditions très avantageuses, possibilité développement domiciliaire, propriétaire, 527-0218. quo-7

BELLE terre de 74 arpents, planche et sans roche, eau courante, électricité, téléphone, avec animaux, et roulant, jeune érablière de 500 érables, en très bon ordre, vente cause de maladie. S'adresser Lorenzo Cloutier, Montmagny, rivière sud, Tél. 248-2984. quo-18

584 TERRES DEMANDEES

SERAIS acheteur d'une terre en banlieue de Québec avec ou sans bâtisse. 626-0813. quo-18

BLOC appartements 6 logements, plus terrain, coin Baie-Comeau, vendre ou échanger pour terre bois ou ferme, alentours Québec 661-4483, 661-7287. quo-18

VÉHICULES-MOTEURS

619 AUTOS A VENDRE

Venez comparer nos prix

1968 CHEVROLET Belair, V-8, automatique, radio, bas millage

1966 BUICK Wildcat H.-T., 4 portes, aut., radio, P.S., P.B.

1967 FORD Galaxie 500, H.-T., 4 portes, aut. radio, P.S., P.B.

1966 Ford Thunderbird H.-T., 2 portes, aut. radio, P.S., P.B.,

1966 CHEVROLET décapotable, V-8, aut. radio, P.S., P.B.

1966 CHRYSLER Windsor 4 portes, sedan, aut. radio, P.S., P.B.

1965 DODGE Polora sedan, V-8, automatique radio, P.S., P.B.

1968 EPIC Station Wagon très bas millage

JD CHEVROLET OLDSMOBILE Ltée

565 Boul. Hamel – 529-4564

dis-3-5-6-19

VENTE ET SERVICE DATSUN

DALLAIRE Auto Rond-Point, Lévis. Tél. 837-8895. quo-26

HUDON AUTOS

1968 PARISIENNE; 1967 Austin; 1967 Falcon; 1966 Fury II; 1966 Station-wagon Pontiac; 1966 Montclair; 1966 Viva; 1966 Chevelle; 1966 Buick; 1965 Parisienne Custom Sport, décapotable; 1965 Chevelle Station; 1965 Rambler; 1965 Meteor; 1965 Fury II; 1965 Galaxie; 1965 Cadillac; 1964 Oldsmobile; 1964 Chevrolet; 1963 Metro, 1-2 tonne; 1963 Parisienne; 1963 Meteor 8, compacte; 1962 Fairlane; 1962 Pontiac; 1962 Galaxie 500; 1961 Belvédère; 1961 Vauxhall 6, Cresta; 1959 Pick-Up D.K.W. Aussi plusieurs autres. Ouvert tous les jours et soirs 1400 Dorchester, coin de l'Espinay. Tél. 525-4769. quo-19

DATSUN ET HONDA

DUNE-Buggy, vente et service, neufs, usagés, Lemieux & Chêne Autos Ltée, 645, Montmartre, 683-1425. quo-31

TURMEL AUTO

FORD 1969, hard-top, 2 portes, 1967 Ford sedan, Mercury Comet 1967, Volvo 1965, Renault 1965, Chrysler 1962, Condition échange. 1385 Dorchester 522-2793. quo-22

PRIX D'AUBAINE

VAUXHALL Victor 1962, $325, Rambler 1962 $175, 1385 Dorchester 522-2793. quo-22

AUCUN COMPTANT

80 VOITURES usagées, 1959 à 1968. Beaulé 25, 3e Avenue. quo-23

CARILLON AUTO INC.

AUCUN comptant, choix de 50 voitures, de qualité, 1962 à 1968, 401, 1ère Avenue 529-1323. quo-23

AUBAINE

GMC 1965, 10 roues avec dompeuse, boîte d'acier, moteur 6-478, P. C. très bonne condition. 683-9739. quo-19

OCCASION UNIQUE

DU propriétaire, 1965, Pontiac Parisienne, Custom Sport, V8, équipée, 31,000 milles, 683-9739. quo-19

CENTRE RAMBLER JEEP AUSTIN, MG, TRIUMPH, FIAT

VOITURES neuves et usagées, sans aucun comptant, échanges acceptés, 155 Rte Kennedy, Lévis. 833-2135. quo-18

VOLVO 1961, en pièces. 522-0066. quo-20

JAVELIN 1968, 8, automatique, équipement complet, garantie 50,000. 524-6368, 623-3588. quo-20

VALIANT 1965, propre, vitesse plancher, sièges baquets, cause mariage. 683-4718. quo-23

PONTIAC Parisienne, 1965, décapotable, 8, tout équipée, 36,000 milles. 524-6710. quo-29

SPRITE, MKI 1961, condition, concours d'élégance, à voir 527-7374. quo-18

CHEVELLE Malibu, 1965, 6 automatique, sedan 4 portes, radio, très propre, 626-3390. quo-18

PONTIAC Laurentien, 1964, en bon ordre. Tél. 623-3030. quo-21

PARTICULIER Plymouth, 1967, Fury I, 6, automatique, radio, 31,000 milles, jamais sorti l'hiver, comme neuf, $1,560. 623-4414. quo-21

OLDSMOBILE Cutlass, 1967, très bon état, 35,000 milles, propre. 626-6587. quo-21

PONTIAC, 1964, Parisienne, décapotable, 523-0063, entre 6 et 7 hres. quo-21

PLYMOUTH 1960, sedan, automatique, 8 cylindres, moteur neuf, $175. 842-6663. quo-21

PONTIAC 1964, automatique, $295, servo-direction. Tél. 663-7266. quo-21

DODGE 1966, automatique, sedan, radio, état neuf, $1,475, finance. 842-5646. quo-21

CORVAIR 1964, mécanique parfaite, $150. Tél. 527-8178. quo-21

JAVELIN 1968, 8, automatique, garantie 50,000 milles. Tél. 524-6368, 623-3588. quo-21

BUICK, 1964, décapotable, état neuf, entièrement équipé, 42,000 milles, pneus neufs, mécanique parfaite, $925, 653-9608. quo-18

PONTIAC 1964, décapotable, V8, très propre, Tél. 681-9302. quo-21

VOLKSWAGEN 1963, très propre, en parfait ordre $350, 1356 Place Limousin, Orsainville. quo-21

VOLVO, 1964, en bon ordre, prix à discuter. Tél. 524-4824. quo-21

THUNDERBIRD 1966, tout équipée. $2,200. Tél. 667-1036. quo-21

VOLKSWAGEN 1967, modèle 1500, très bas millage, état neuf, prix abordable, cause 2e voiture. Soir, 623-9065. quo-18

AUSTIN 1100, 1964, 23,000 milles, excellent état. 693-4547, soir, 653-8434. quo-21

CHEVY II, 1962, bon état, transmission ordinaire. Tél. 833-2797. quo-21

CHEVROLET, Impala, 1964, 8, automatique, radio, stéréo, très propre, 875-2229. quo-21

COMET 1967, sedan, 8, automatique, condition échange 529-8129. quo-21

1966 FORD, 8, automatique, $50.00 par mois, aucun comptant 529-9012. quo-21

1966 PONTIAC, 8, automatique, $55.00 par mois, aucun comptant, 529-9012. quo-21

AUCUN comptant pour acheter automobile si vous travaillez 529-9012. quo-21

STATION Ford 1961, 10 passagers, tout équipé, condition échange. 661-9204. quo-21

DODGE Coronet, 1967, hard-top, 2 portes, 8, automatique 661-9203. quo-21

VALIANT 1967, six automatique, garantie transférable, 661-9203. quo-21

CHRYSLER 1964, hard-top, 2 portes, parfaite condition, 529-8129. quo-21

777 POUR UNE 777
VOLKSWAGEN
NEUVE OU USAGEE
LAVAL VOLKSWAGEN LTEE
777 Ouest Boul. Charest
777 683-4451 777
NOTRE SERVICE FAIT NOTRE ORGUEIL
dis-14-16-18

FORD Fairlane sedan, 6, automatique, radio, très bon état. 524-8086. quo-29

FORD Custom 1964, très bon ordre, prix raisonnable, 626-2717. quo-1

VOLKSWAGEN de luxe, 1967, radio, tél. 653-4329. quo-5

MGB 1966, très bonne condition, prix d'aubaine. Tél. 872-1483, 872-1178. quo-19

AUBAINE, Chevrolet 1962, Chevy II, 1964. 837-5640. quo-6

MERCEDES 300, limousine grise, 1959, bas millage. Marc Legrand, 656-9392. quo-6

PONTIAC 1965, Strato-chief, soir seulement 663-0817. quo-21

COUGAR, 1967, tout équipé, très propre, René, 529-8135. quo-19

MUSTANG 1965, décapotable, automatique, V-8, $1,600, soir 527-4533. quo-19

MERCURY, V8, 1963, hard-top, 4 portes, excellente mécanique, bon prix, 653-5601. Après 18 heures. quo-18

VOLKSWAGEN, 1966, luxe, comme neuve, état général garanti, $925. 524-0680. quo-18

PARTICULIER, Dodge Monaco, 1965, décapotable, peinture neuve, excellente condition, 527-4130. quo-18

1965 VIVA, très propre, 1 seul propriétaire, condition disponible. 833-2133. quo-18

STATION, Buick, 1968, 14,000 milles, équipement complet, état neuf. 683-4933 ou 849-3191. quo-8

ATTENTION: Volkswagen 1967, de luxe, 26,000 milles, très propre, peinture neuve, bien chaussée, vendre en bas prix liste, aussi 2 pneus d'hiver à crampon. Visible à 1401, 3e Avenue, coin 14e Rue. quo-18

CHEVROLET 1957, Custom, peinture neuve, moteur Chrysler 1968, 383, 6,000 milles, transmission 4 vitesses au plancher. 527-5647. quo-18

VALIANT 1966, 1965, 1964, très propres, Autorama 1880 D'Estimauville 661-9203. quo-21

CHEVELLE 1967, sedan, 4 portes, 6, automatique, condition échange 661-9204. quo-21

GRAND Prix 1969, particulier, 8,000 milles, garantie transférable, 661-5894. quo-21

DODGE 1967, Polora, hard-top, 8, automatique, échange accepté, 626-6332. quo-21

PARISIENNE 1964, hard-top, 4 portes, 8, condition échange 529-8129. quo-21

COUGAR 1967, 8, automatique, Autorama 529-8129. quo-21

1969, XL, décapotable, 7,000 milles, garantie transférable, condition, 626-6331. quo-21

1967 BARRACUDA, 8, automatique, radio, condition échange. Roy Automobile 626-6331. quo-21

METEOR 1966, sedan, 8, automatique, condition échange, Roy Automobile 626-6331. quo-21

DECAPOTABLE Ford 1965, 8, automatique, condition échange, Roy Automobile, 626-6331. quo-21

1967, Station Wagon, Ford, 8, automatique, condition échange accepté. 626-6332. quo-21

SUITE À LA PROCHAINE PAGE

619 AUTOS A VENDRE

CAMARO 1967, 8 cylindres, 4 vitesses, très propre. Tél. 523-6788. quo-22

BUICK, Wildcat, décapotable, 1963, mécanique parfaite, tout équipée. Tél. 663-9356. quo-12

CHRYSLER V-8, Windsor, 1958, hard-top, 2 portes, servo-freins, direction, $250. 523-8891, soir, 323-0670. quo-18

PONTIAC 1961, transmission ordinaire, $175. Tél. 842-6844. quo-19

CHEVY II, 1963, décapotable, 283 pouces cubes, automatique, $700, aussi morceaux Buick, 1957, Super, 640 des Oblats. quo-18

AUBAINE, Ford L.T.D. 1967, équipement complet, 390, toit vinyle, 2 portes. 656-6148, 875-2564. quo-19

CHEVROLET 1967, bonne condition, prix à discuter, 8, automatique. 683-0928. quo-18

BUICK, 1958. Tél. 523-4159. quo-18

PONTIAC Firebird, 1967, automatique, 326 pouces cubes. 623-4177. quo-22

RIVIERA 1968, hard-top, tout équipée, stéréo, prix discutable. 872-2532. quo-22

PONTIAC 1957, 8, automatique, hard-top, bon ordre. Soir, 623-1082. quo-22

VOLKSWAGEN 1961, très bon ordre, radio, chaufferette électrique. 527-0458. quo-18

OLDSMOBILE 1959, parfaite condition, prix $175. 222 Est des Saules. quo-22

VAUXHALL 1962, peinture neuve, bon état. 849-3705. quo-18

1967 FORD XL, en parfaite condition. Tél. entre 2 et 5 hres, jour. 872-9421. quo-19

PEUGEOT 204, Station, comme neuve, valeur $2,600, vente $1,200. 656-9616. quo-19

METEOR 1966, peinture neuve, moteur et pneus neufs. 849-2180. quo-18

CAUSE départ. Epic, 1966, très propre, bonne mécanique, $600. 681-7393. quo-18

CHEVROLET 1965, décapotable, très propre, moteur neuf, garantie 100%, échange accepté. 529-4594. quo-19

FORD Fairlane 1969, moteur 428, Cobra-Jet, 4 vitesses au plancher, 2 portes, hard-top, offre raisonnable acceptée, finance si désiré. 839-9012. quo-22

PONTIAC 1960, automatique, très propre. Après 6 hres, 667-2476. quo-18

DECAPOTABLE Chevelle, 1965, 6 cylindres, 36,000 milles, parfait état, valeur $1,250 pour $1,000. 832-4859. quo-18

PEUGEOT 204, Station-wagon, 1967, bas millage, $950. 522-2793. quo-22

FORD 1969, hard-top, 2 portes, 7,000 milles. 522-2793. quo-22

DECAPOTABLE 1965 Pontiac Parisienne, excessivement propre, équipement complet, $1550. 529-4594. quo-22

CHRYSLER 1962, hard-top, 2 portes, bon état, $275. 681-2407. quo-19

COMET 1966, 2, sedan, ordinaire, cause auto fournie. Tél. 839-0688. quo-22

1964, PONTIAC, 8 cylindres, automatique, radio, 623-0833, 353, 51e Rue ouest. quo-18

VOLKSWAGEN 1964, station, moteur neuf, à vendre. Tél. 527-6119. quo-18

1962, CHEVROLET Bel-Air, 6, automatique, hard-top, 2 portes, 623-0833, 353, 51e Rue ouest. quo-18

CHEVROLET Biscayne, sedan, 1965, équipée, très propre, bonne condition, entre 4 et 8 soir, 523-7237. quo-18

POLARA 1965, hard-top, 2 portes, très bonne condition, 872-3490. quo-19

VOLKSWAGEN 1967, très bonne condition, Tél. 667-3621. quo-18

FALCON 1964, Station, 4 portes, 6, automatique, radio, de luxe, bon ordre, $550. Après 5 heures 656-0329. quo-19

PLYMOUTH, Sedan, Fury I, 1968, radio, 6, automatique, $1,800. Après 5 heures 656-0329. quo-19

VOLKSWAGEN 1963, luxe, $350, chaufferette, 1962, luxe, radio, $260. 524-5867. quo-22

ATTENTION Rambler Classic 1963, automatique, radio, 40,000 milles très propre, jamais sorti l'hiver, vrai bijou, sacrifierais $550. Tél. 626-9258. quo-18

GS 350, Buick, garantie GM, aubaine. Après 5 heures, 651-7632. quo-18

CONSUL 1957, très bon état, 525-7908. quo-19

442 OLDSMOBILE 1969, bas millage, garantie de 5 ans, 4 vitesses, équipement complet, $3,900. 683-4933. quo-13

STUDEBAKER, 1962, transmission plancher, 8 cylindres, Tél. 663-6536. quo-19

CHEVROLET 1964, V8, hard-top, 2 portes, sièges baquets. 872-2582. quo-19

CHEVROLET Impala, V-8, 1965, hard-top, automatique, servo-freins, servo-direction, radio, bon état. 653-3766. quo-19

CORVETTE, décapotable 1966, 350 forces, 4 vitesses, 29,000 milles, $3,300. 323-1190. quo-19

COMET 1964, très propre, sedan, 6 cylindres, automatique, radio, bas millage, 4 pneus neufs, aubaine, $375. 653-8189. quo-21

MUSTANG, 1968, Fastback, 4,000 milles, garantie de compagnie. Tél. 656-9420. quo-19

STATION Wagon Pontiac, 1962, à vendre, Tél. 828-2455. quo-19

DUNE Buggy, jaune, $1,250. Tél. 849-3706. quo-19

OLDSMOBILE Delta 88, modèle 1966, achetée neuve en février 1967, particulier, un seul propriétaire, aucun accident 40,000 milles, blanche, intérieur rouge, hard-top, vitres électriques, tout équipée, freins suspension, échappement et pneus neufs, vente cause auto fournie, prix $1,900. Visites sur rendez-vous, tél. 828-2843. quo-19

VOLVO 1968, 142, seul propriétaire, cause achat Econoline. 1-885-4451, 1-885-4979. quo-19

FORD 1957, $50, et Valiant, 1961, bon moteur, $100. 839-4964. quo-19

DECAPOTABLE Corvair Corsa, 1965, avec moteur neuf et transmission neuve, très propre. 661-4551. quo-19

RENAULT R-8, automatique, 1967. Tél. 833-2841. quo-19

EPIC 1966, moteur neuf, garantie radio, particulier. Tél. 653-9747. quo-19

DECAPOTABLE Galaxie 500 XL, 1964, 8 cylindres, automatique, servo-freins et direction, radio. 656-1790. quo-19

CITROEN 1968, 1D-19, manuelle, état neuf, $2,200. 527-1756. quo-13

PARTICULIER, Buick Spécial 1964, 4 portes, 47,000 milles, bon état, radio, à discuter. Midi et soir, 681-3620. quo-19

PONTIAC Parisienne de luxe, 1959, transmission automatique, état neuf. 837-1902. quo-19

BUICK Wildcat, 1965, 4 portes, hard-top, très bon état. 683-5506. quo-23

VOLKSWAGEN 1500, 1965. Après 5 hres, 626-9185, Madeleine. quo-19

1966 FORD Custom, 4 portes, V-8, automatique, finance. 833-2133. quo-23

METEOR 1964, avec un petit comptant, très propre. 833-2133. quo-23

AMBASSADOR 1965, hard-top, tout équipée, très propre, $800. 653-4235. quo-19

ATTENTION: Meteor Rideau, 1965, V-8, automatique, extrêmement propre, $1,200. 882-2113. quo-30

VALIANT 1965, V-100, transmission ordinaire, très propre, $650. 683-3812. quo-23

METEOR Montcalm, 1965, prix à discuter. Tél. 832-8968. quo-19

D'UN particulier, Plymouth Belvedère, 8, automatique, 1964, mécanique parfaite 626-4108. quo-23

VOITURE sport Honda 1967, fastback, Tél. 683-8503. Après 5 hres. quo-19

VOLKSWAGEN 1966, de luxe, modèle 1300, pour information 623-1906. quo-23

DECAPOTABLE Impala S. S. 1964, particulier, parfaite condition, 681-2407. quo-19

CHEVROLET Impala 1967, hard-top, 4 portes, parfaite condition, 667-1783. quo-19

VOLKSWAGEN 1500, station-wagen, 1963. Tél. 527-6847. quo-19

GMC Panel 1968, 13,000 milles, $1,995. Tél. 872-9164. quo-23

AUSTIN 1967, très propre, demander Claude 527-2725 ou 529-4959. quo-19

COUGAR 1967, bas millage, excellente condition, 1061 ave Brown, entre 5 et 7 p. m. quo-19

1965 RAMBLER, Station Wagon, de luxe, bonne condition, automatique, radio, brun, Donnacona, 285-3130. Peter Tod. quo-23

PARISIENNE, 1966, hard-top, 2 portes, équipée comme neuve, 524-2061. quo-19

FIREBIRD, Pontiac, décapotable, 1967, en très bon état, Tél. 522-7232, soir 692-0793. M. Sampaio. quo-23

CORTINA 1967, automatique, radio, pneus neufs, 23,000 milles, prix raisonnable, financement possible. 681-2125, soir, jour, 653-5670. quo-23

BELVEDERE, Sport, 1966, bas millage, comme neuve. 663-9727, 849-2570. quo-21

FUTURA, coupé sport, 4 vitesses, état neuf, aubaine. 842-3395. quo-24

FORD 1962, 8, automatique, excellente condition. 626-8980. quo-24

CHEVELLE 1967, très propre, 327 p.c., 4 vitesses, entièrement équipée, bas millage, balance garantie GE. 653-9608. quo-22

CHEVELLE 1964, décapotable, 283 pouces cubes, automatique, 4 mag., excellente condition. Tél. 623-4522. quo-19

OLDSMOBILE Super 88, automatique, servo-freins, direction, très propre, moteur bonne condition. 522-5822. quo-21

VALIANT, 6, automatique, propre, conditions de paiement, peu comptant. 833-2133. quo-24

VOLKSWAGEN 1964, Station 1500, finance disponible, peu de comptant. 833-2133. quo-24

R-8, 1965, radio, peinture neuve, très propre, 1012 Boul. Ste-Anne. quo-24

AUSTIN 1100, 1968, 20,000 milles, moteur excellent, prix discutable. Serge Breton, Jour, 694-3568, soir, 653-8130. quo-21

AUSTIN 850, moteur et transmission 1100, 1300. Tél. 842-3436. quo-24

619 AUTOS A VENDRE

CHRYSLER 1966, décapotable, 35,000 départ, offre raisonnable acceptée. Soir, 529-4604. quo-21

RENAULT Caravelle, 1964, décapotable, avec toit amovible en acier, $100. Tél. 527-1659. quo-19

ACADIAN Beaumont, 6 cylindres, automatique, décapotable, en bon ordre, aucune offre raisonnable refusée. 529-6795, après 6 heures. quo-24

AUBAINE, Oldsmobile 1962, Envoy (Epic), 1967, toute offre raisonnable acceptée, cause départ. 783 Emile Côté, Ste-Foy. quo-24

PONTIAC Laurentien, 1964, 4 portes, 6 cylindres, automatique, bleu aqua, en bon état, bon prix. 661-6561. quo-21

CHEVY 1962, sedan, automatique, 4 cylindres, S'adresser 1035 Mainguy, Ste-Foy. quo-19

VOLKSWAGEN 1958, camionnette vitrée, $50. S'adresser 310 Est des Pins. quo-19

MERCURY Comet, 1962, radio, très propre, parfaite condition. 822-1247. quo-19

PONTIAC 1958, 2 portes, 4 pneus neufs, radio, $160. 529-1139. quo-21

CHEVROLET, Bel Air, 4 portes, 8, automatique, décès propriétaire, 653-0554. quo-24

FORD, station, 1964, très bonne condition, cause auto fournie, aucune offre raisonnable refusée. 522-6671. quo-24

PONTIAC Parisienne décapotable, 1964, en parfaite condition 849-2126. quo-19

CHRYSLER, Windsor, 1965, hard-top, 4 portes, tout équipée, très propre, 38,000 milles. Tél. 626-2701. quo-19

VAUXHALL, 1961, en très bon ordre, 681-7470. quo-24

FORD Fairlane 1966, décapotable, V8, automatique, peinture neuve, $1,400. Tél. 523-7875, 524-7211. quo-24

PARISIENNE 1960, 6, automatique, radio, très propre, aubaine $150, 525-5439. quo-18

DECAPOTABLE Ford Galaxie 500, 1967, freins disques, servo-freins, servo-direction, vitres électriques, radio, très bonne condition 849-2348. quo-21

FORD Fairlane 1967, hard-top, 2 portes, transmission au plancher, V8, peinture neuve, $1,750. Tél. 523-7875, 524-7211. quo-24

DECAPOTABLE, Pontiac 1963, V8, 4 vitesses, très bonne condition, directement propriétaire, 626-6009. quo-21

RENAULT R 16, 1967, grand luxe, St-Pascal Auto, 529-0628. quo-24

1965 CHRYSLER Windsor, sedan, prix aubaine. St-Pascal Auto, 529-0628. quo-24

1967 COMET 202, automatique, radio, St-Pascal Auto, 529-0628. quo-24

1969 RENAULT, démonstrateur, manuelle, automatique, garantie, St-Pascal Auto, 529-0628. quo-24

1967 RENAULT R-10, manuelle, garantie, St-Pascal Auto, 529-0628. quo-24

1966 FALCON, automatique, 6 cylindres, radio, St-Pascal Auto, 529-0628. quo-24

VOLKSWAGEN 1963, de luxe, avec chaufferette, peinture neuve. Tél. 661-7865. quo-19

COMET, Caliente, hard-top, 1964, excellent état, prix raisonnable. 524-1649. quo-21

FORD 1962, automatique, propre, comme neuf, $250. Tél. 523-9217. quo-19

VAUXHALL Viva 1966, peinture neuve, $575. Tél. 523-7875, 524-7211. quo-24

CHEVY II, 1962, 145 cv., radio, de luxe, 681-5997. quo-18

DODGE 66, Polara 440, servo-freins, servo-direction, sedan, $1,575, échange acceptée, 39,000 milles, particuliers. 872-9914. quo-21

CHRYSLER, Impérial, 1961, très propre, hard-top, 4 portes, 656-9231. quo-21

FORD 1965, 8 cylindres, hard-top, grosse transmission automatique, très propre, jour, 529-4843 soir, 842-6256. quo-19

FIAT, Spider, $50, 1968, excellente condition. Après 5 hres 872-9270. quo-19

PONTIAC 1962, décapotable, moteur fini, prix $50. Tél. 529-6300. quo-21

ANGLIA 1963, très bonne mécanique, $8 Vachon, Courville, Après souper. quo-21

DODGE, 1966, en parfaite condition, 6 cylindres, $1,000, moteur neuf, d'un particulier. 626-4207. quo-24

DODGE 1965, bas millage, 8, automatique, bon état, $1,200. 651-1815. quo-21

Acheter ou vendre une auto devient un jeu quand on utilise les annonces classées du Soleil.

621 AUTOS DEMANDEES

ACHAT, vente, autos usagées, Roy Automobile, 4165, 1ère Avenue. 626-6331. quo-26

ACHETONS, autos, argent comptant. Carillon Autos, 401, 1ère Avenue, 529-1323. quo-7

ACHETONS, vendons, échangeons, automobiles, toutes marques. Autorama, 1880 D'Estimauville. 661-9204. quo-7

HUDON Autos, achetons tous modèles, 1400 Dorchester, coin l'Espinay, 525-4769. quo-9

INTERESSE acheter Jaguar MK11, 1960 à 1966. André Lamontagne, Jour, 693-2137, soir, 683-5235. quo-19

ACHETONS autos, argent comptant. Turmel Automobile, 1385 Dorchester. Tél. 522-2793. quo-14

630 CAMIONS A VENDRE

CAMIONS G.M.C. 1-2 à 5 tonnes, 1964 à 1967, Carrier Autos Parts Inc., Tél. 8 hres, matin à 9 hres soir, 837-4778. quo-18

CAMION Ford, 1958, 1 tonne, bon ordre, boîte, $450. 626-3352. quo-5

PANEL G.M.C. 1-2 tonne, 1963, très propre. 523-5510. quo-21

CAMION Econoline 1963, à sacrifier, cause départ, 527-9902 heure souper. quo-21

CAMION, Fargo, 1-2 tonne, 1966, en bon ordre. 832-0320. quo-19

REMORQUE, Dodge, très propre. 849-3447. quo-18

INTERNATIONAL Travelall, modèle 1-100, 2 tonnes, différentiel barré, 1964, aubaine $400. 525-5640. quo-23

PETIT camion Ford, Econoline, 1963, 6 cylindres, bonne condition, 837-9065. quo-19

G.M.C. PANEL, vitré 1966, 8, automatique, $650. 626-9650. quo-21

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

CARRIER Auto Parts Enr., Pintendre, pièces, usagés, autos, camions. 837-4778. quo-18

RADIOS d'autos, neufs, toutes marques, au plus bas prix. 663-7332. quo-19

SPECIALISTES pare-chocs et grilles d'automobiles usagées et reconditionnées, assortiment complet d'ailes et hoods, récents modèles. Edgar Croteau, 14, 3e Avenue, 524-7791. quo-2

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 589, 1re Avenue, 529-0661. quo-2

BUICK Wildcat, décapotable, 1964, transmission automatique, différentiel, drivingt shaft, toit de toile, 2 portes, aile droite avant, aile droite arrières, 2 phares arrières, lumière complètement droite avant, 842-1425. quo-19

644 SERVICE AUTOMOBILE

VOLKSWAGEN

VENTE réparation, service, nuit, Jos-Lahoud Automobiles, 34 Dorchester. 529-9051. quo-30

G.M. GIGUERE Auto, vente, réparation, Boul. Hamel, coin Dorchester, 529-1351. quo-2

SPECIALITES, ressorts, bushing dix roues, Roch Auto Spring Inc., 81 Route Kennedy, Lévis, 837-2733, 837-3774. quo-28

FORD, ouvrage garanti, mécaniciens experts, pièces authentiques. W. Martin Ltée, Rond-Point Lévis. 837-8801. quo-7

RESSORTS d'automobile, Alphonse Blondeau Ltée, 145 Boul. des Cèdres. 626-6941. quo-9

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 589, 1ère Avenue, 529-0661. quo-9

LUDGER Ferland Enr., parties d'automobiles neuves, usagées, vitres. 661, 1ère Avenue, 524-2920. quo-9

656 GARAGES-STATIONNEMENT A LOUER

GARAGE, 2110 Boul. Benoit XV. 667-1611, entre 5 et 6.30 quo-6

663 MACHINERIE A VENDRE

TRACTEUR 5, International, sur chenilles, avec trailer. Tél. 651-3152. quo-18

TRACTEUR Case 310 G, remorque pour tracteur, boîte camion en fer. 527-1514. quo-24

ACHETERAIS auto 1967, 1968, camion 10 roues, Payloader, 2 verges, souffleur Sicar. Ecrire Dépt. 901 Le Soleil. quo-19

GRADER de voirie Caterpillar, no 12 avec moteur D6, avec aile de côté pour neige, autre Grader Gallon avec moteur 471 GM très bonne condition. Jour 882-2295. Soir 882-2431. quo-19

JOHN Deer 440, treuil Brandon, rotobom cylindre dompeuse. 527-5863. quo-18

GENERATEUR 10,000 watts, tracteur Caterpillar D2, 2 camions 4 x 4, comme neufs. 837-7510. quo-19

2 CHENILLES avec dompeuse, cause abandon affaires. Tél. 663-9262. quo-13

LOADER à vendre, 1 3-4 verge, avec baquet à neige, gravier, fourche, à l'état neuf. 276-2843. quo-31

2 GRADALL, modèle 2460, parfaite condition, 842-5260. quo-24

ROULEAU asphalte marque Gallon 1952, 3-5 tonnes, très bon état, 656-6559. quo-24

686 ROULOTTES

ROULOTTES CHAMPLAIN

DISTRIBUEES exclusivement par roulottes Champion Ltée, disponible dans toute grandeur et couleur, aussi maisons roulantes, service, pièces et accessoires, 1055 Rte 2 ancienne-Lorette, 872-1993, situé à 1-2 mi. à l'ouest du Blvd Henri IV. quo-4

TENTE-roulotte, 14 et 16 pieds, à louer, toit rigide $40 et $50 par semaine, tél. 872-2958. quo-21J

DEPOSITAIRE, roulottes Rocette et Holliday, neuves et usagées. Vente, location, service. Garage André Bélanger, 3367 Boul. Hamel, Les Saules, 527-0749. quo-22

CLAUDE Vachon, location roulottes Enr., 3461 des Platanes, Orsainville. 626-3589. quo-23

VOLKSWAGEN Camper, complètement équipée, couche 5, excellent état, $950. 681-9965. quo-1

ARMAND Rémillard Ltée, le plus important vendeur de roulottes au Québec. Nouvelle adresse 2250 Boul. Hamel, Route 2, Duberger, 527-9878. quo-2

ROULOTTE louer, accommodation 6 personnes. 623-9732. quo-6

ROULOTTE Dauphine, 16 pieds, toilette, ventilateur, état neuf, $1,850. 524-7540. quo-22

ROULOTTE Champlain, 1968, 21 pieds, $3,600. Tél. 683-0872. quo-21

TENTE-roulotte 1969, équipement gaz propane, état neuf, 656-6229. quo-19

ROULOTTE Centurion, 1967, 18 1-2 pieds, propre, tout équipée. 626-0893. quo-19

ROULOTTE 28 pieds, tout équipée, très propre, 1959, 2,000. 849-3459. quo-19

ROULOTTE Corsair, 15 pieds, à vendre, $1,450. Tél. 626-3603. quo-19

VOLKSWAGEN Camper, complètement équipée, couche 5, excellent état, $850. 681-9965. quo-31

MOTEUR Johnson, 25 forces, électrique, vendre, échanger pour moteur 10 forces, en bon ordre. 626-5609. quo-19

PONANT, Caneton, Moth, 4.45, 4.85, Voiliers neufs, fibre verre, compétition, promenade, 10-30 pds. 683-3264. quo-13

14 PIEDS, fibre verre, 35 forces, Evinrude, trailer, $700. 872-7545. quo-19

YACHT à vendre, fini bois, avec remorque. Tél. 527-2747. quo-19

LOCATION roulottes, 1968, 6 personnes, votre choix de réservation, 626-2047. quo-19

TENTES-roulottes, neuves, et usagées, modèle 1969 à liquider, finance si désiré. 681-6744. quo-23

AUBAINE, Corsair, 1966, 17 pieds, parfait ordre, toute offre raisonnable acceptée, cause départ. 783 Emile Côté, Ste-Foy. quo-24

CONFIEZ à des experts la réparation de votre roulotte (camping Trailer), installation de l'accouplement, système électrique, lumières et freins. Can-Car Trailer Sales, 660 Graham Bell, Ste-Foy, 683-2318. quo-14

ROULOTTE 1968, état neuf, 17 pieds, Golden Falcon, 6 personnes, poêle, réfrigérateur, $2,600. Guy Dion, 527-5854. quo-18

ROULOTTE Citation, 1963, 18 pieds, eau chaude, bon état. 623-9761. quo-21

ROULOTTE, Corsair, 1967, 19 pieds, jour 832-4152. Appelez sur semaine. quo-31

ROULOTTE Golden Falcon, 18 pieds, état neuf, bon prix, 626-1480. quo-24

689 YACHTS-MOTEURS

VOILIER à vendre. Tél. 839-6308 heures repas. quo-24

BEAU choix de yachts, neufs et usagés. Rousseau Frères Inc., 2325 Du Colisée, 529-3711 quo-25

YACHT à vendre, Cruiser, 21 pieds, toilette, prix d'aubaine, voir M. Vézina, au Quebec Yacht Club. quo-25

CRUISER 26 pieds, toute offre raisonnable acceptée. 626-1657 ou fin semaine, club de yacht Québec, à bord du Dany II. quo-30

CRUISER 24', 6 cyl. Gray-Marine, pour fleuve $1,500. 524-1734. quo-4

BON cruiser, confortable, 28', $6,000, conditions acceptées, Guy Lanouette, 527-0600. quo-1

YACHT 14 pieds, moteur 33 forces, $1,200. Tél. 849-3191. Entre 10 et 8 heures. quo-4

MOTEUR hors-bord, Johnson 40 forces, prix d'aubaine. 872-1483, 872-1178. quo-19

CANOT toile, 12 pieds, excellente condition, $70. 683-1387, 683-0492. quo-21

BATEAU, 26 pieds, tout équipé, moteur 135 forces. Renseignements, 663-0375. quo-21

SACRIFIER, bateau 40 pieds, moteur Palmer, marin, propre, $2,500. 522-6995. quo-21

MOTEUR Evinrude, 3 forces, $50. Tél. 623-5786. quo-18

BATEAU 17 pieds, cabine, moteur, 15 forces, $500, 626-9149 soir. quo-22

KAYAK, fabrication domestique, $60. Tél. 527-6847. quo-19

EVINRUDE 10 h.p., comme neuf, aubaine. Tél. 626-6296. quo-19

YACHT 19 pieds, cruiser en fibre de verre, modèle 1969, moteur 200 h.p., inbord, outbord, aucun comptant, finance si désiré. 34 Dorchester, 529-9051. quo-4

MOTEUR hors-bord, Arrow, 5 forces, excellente condition. 656-9625. quo-21

YACHT, 15 pieds, Evinrude, 75 forces, avec remorque, tout équipé, 1966. 663-3413. quo-24

MOTEUR hors-bord McCullough, 7 1-2 forces, état neuf, vendre, cause mortalité. Tél. 882-2142, St-Henri. quo-21

YACHT, de course, 4 pistons, parfait ordre, prix raisonnable accepté. 623-2619. quo-21

BATEAU Turbo Craft, 18 pds, fibre verre, tout équipé, moteur marin, 327 pouces. 651-6497. quo-19

TOUT équipé, 14 pieds, Mercury 30, remorque, $550, 842-6050. quo-21

MOTEUR Arrow, 7 1-2 forces, 1968, état de neuf, $160, 661-2371. quo-21

Nouvelle approbation au maintien de l'impôt de 10 p.c.

WASHINGTON (d'après UPI et AFP) — Par un vote de 9 à 8, le comité sénatorial des Finances a approuvé hier la proposition du président Nixon de maintenir l'impôt de 10 pour cent durant une autre année. C'est donc une victoire remportée de justesse par le président américain.

Mais c'est seulement une victoire provisoire, puisque le projet de loi — jugé essentiel par l'administration pour la lutte contre l'inflation — doit maintenant être discuté par le Sénat en séance plénière.

La prolongation de la surcharge de 10 pour cent sur les impôts a déjà été approuvée par la Chambre des Représentants. Mais les sénateurs démocrates libéraux insistent pour qu'elle soit accompagnée de réformes profondes de la fiscalité, comportant notamment la suppression d'exonérations qui profitent aux revenus élevés.

Le comité sénatorial — où les démocrates ont pourtant la majorité — a décidé de transmettre le projet de loi au Sénat sans discuter les amendements sur a réforme fiscale présentés par les libéraux. Deux membres démocrates de la commission ont soutenu le gouvernement.

C'est fini pour Thor Heyerdahl

SAN JUAN, Porto-Rico (Reuter) — Un radio-amateur a déclaré hier que l'explorateur norvégien Thor Heyerdahl lui a révélé que son bateau de papyrus, le Râ, dangereusement malmené par une mer violente, "est définitivement en train de couler".

Ce radio - amateur, Herb Schoenbaum, dit qu'il a parlé à Heyerdahl, qui se trouve maintenant à bord du yacht Shenandoah avec les six membres de son équipage.

Heyerdahl et son équipage, traversant l'Atlantique pour prouver une théorie selon laquelle les Nord-Africains d'autrefois auraient pu atteindre l'Amérique centrale à bord d'embarcation semblables, ont abandonné le Râ mercredi soir par crainte de le voir couler. L'arrière du navire était complètement effondré et ils ont estimé que le mât pouvait se briser par gros temps.

Au cours de cette conversation, Heyerdahl aurait déclaré que l'arrière du bateau se trouvait "à plusieurs pieds sous la surface et continuait à s'enfoncer".

Le Râ a entrepris son voyage le 25 mai, à partir du Maroc.

Nomination à la GRC

OTTAWA (PC) — L'inspecteur George A. Potts, âgé de 52 ans, a été nommé officier de liaison pour la Gendarmerie canadienne, au quartier général de la gendarmerie, à Ottawa.

Il remplacera l'inspecteur Ross Pilkey, qui fréquentera le National Defence College, à Kingston.

Remaniement à Saigon

SAIGON (d'après AFP et UPI) — On s'interroge aujourd'hui sur la nature du remaniement ministériel annoncé ce matin par le chef des services de presse à la présidence du Conseil, au Sud-Vietnam.

La seule précision qui a été faite au moment de l'annonce était que des "personnalités" seront bientôt appelées à participer à ce nouveau gouvernement à titre personnel et non pas en tant que représentants de partis politiques. Le porte - parole gouvernemental a déclaré qu'il ne savait pas du tout si ce remaniement du cabinet de 21 membres avait quelque rapport avec les négociations présentement en cours à Paris.

Cette phrase laisse entendre que les déclarations récentes du président Thieu et du vice - président Ky en rapport avec ces négociations et la participation du Front de Libération au gouvernement de Saigon, n'ont pas passé inaperçues.

DECISION DE PRINCIPE

Un des dirigeants du "Front national social - démocrate", regroupement de six partis politiques créé le 25 mai à l'instigation du président Thieu, a précisé à l'AFP que cette décision n'est encore qu'une "décision de principe". Elle aurait été prise croit-on savoir de bonne source, au cours de l'entretien que le président Thieu a eu mercredi matin avec le premier ministre Tran Van Huong et le vice - premier ministre, le général Tran Thien Khiem.

L'identité des "personnalités" invitées par le premier ministre à participer à ce nouveau gouvernement n'a pas été révélée. Mais l'on indique de bonne source que ces personnes ont été choisies pour leur "prestige" parmi la population, notamment celle de la région du Delta.

La date à laquelle la liste du nouveau gouvernement sera rendue publique n'a pas été précisée.

Il semble cependant qu'elle pourrait être fixée la semaine prochaine, estiment les observateurs politiques à Saigon qui s'attendent à un nouveau discours du président Nguyen Van Thieu samedi ou dimanche, à l'occasion du quinzième anniversaire des accords de Genève sur le Vietnam.

Le gouvernement de Tran Van Huong était entré en fonction le 25 mai 1968.

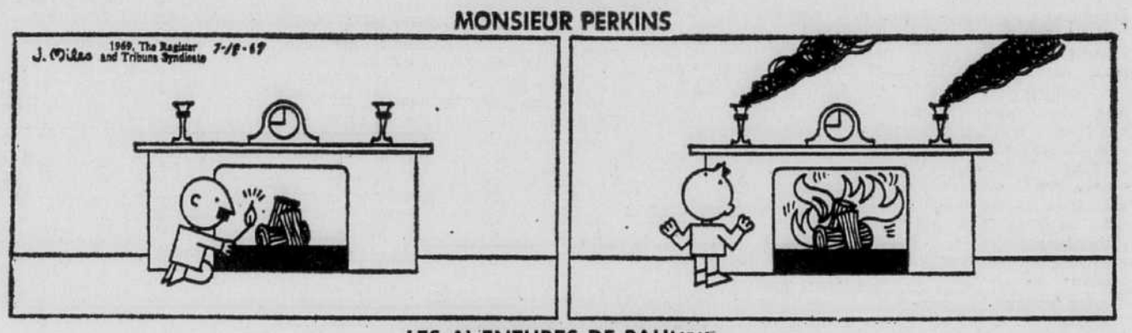
Acquittement des trois Yéménites accusés d'un complot contre Nixon

NEW YORK (AFP) — Trois immigrants yéménites, Ahmed Raghen Namer, 43 ans, et ses deux fils, Hussein, 20 ans, et Abdo, 19 ans, arrêtés le 9 novembre 1968 sous l'inculpation d'avoir fomenté un complot en vue d'assassiner le président Richard Nixon, ont été acquittés hier par un tribunal newyorkais.

Les trois hommes avaient été dénoncés par un autre Yéménite, Mohamed Hazan Al Gamal, qui téléphona à la police pour l'avertir que M. Namer et ses fils lui avaient offert de l'argent pour qu'il participe avec eux à un attentat contre M. Nixon. Les trois Yéménites furent immédiatement arrêtés chez eux, à New York, et inculpés de tentative de complot et de port d'armes prohibé — la police découvrit deux fusils de chasse et deux couteaux à cran d'arrêt.

Pendant l'enquête, il s'avéra qu'Al Gamal avait habité chez la famille Namer, qui l'avait sommé, un jour, de vider les lieux après une dispute et que le Yéménite avait résolu de se venger. Comme il n'existait aucune preuve, sinon le témoignage d'Al Gamal, contre M. Namer et ses fils, le tribunal les a acquittés. Ils sont cependant encore passibles d'une condamnation pour possession illégale d'armes à feu.

MONSIEUR PERKINS

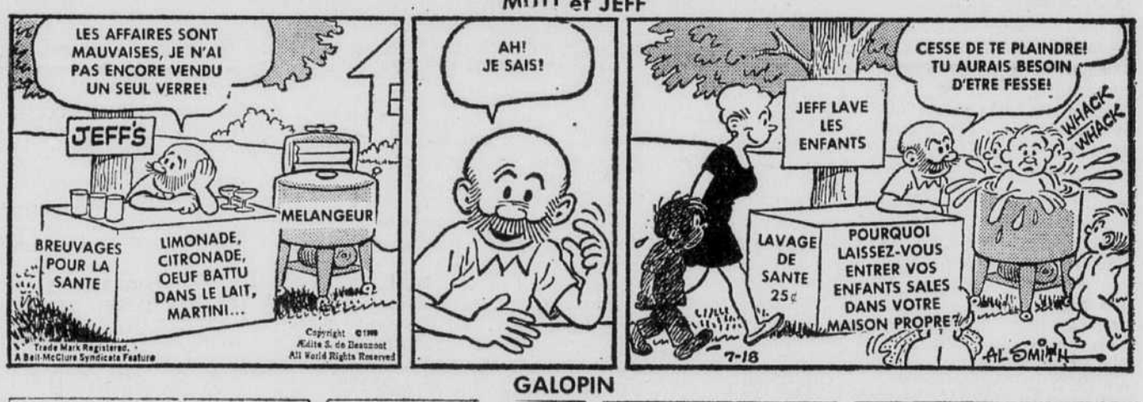


LES AVENTURES DE PAULINE

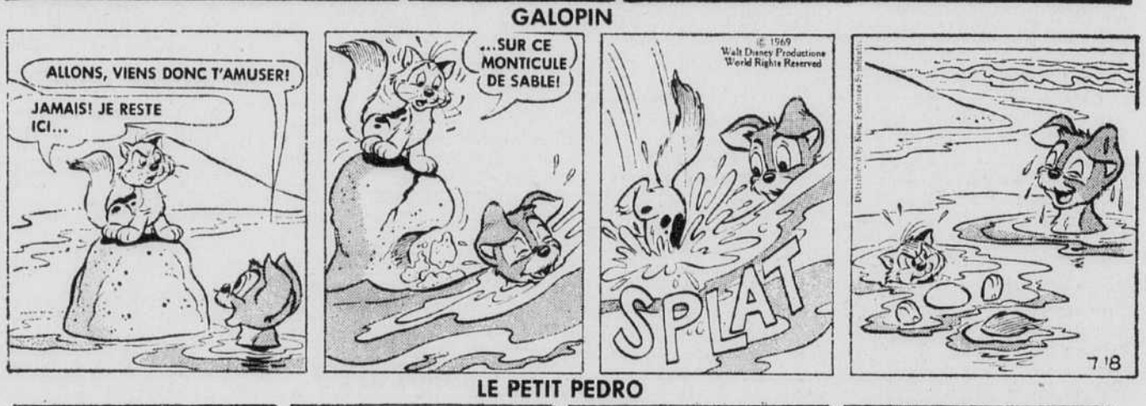
Dr BEAUDOC

MANDRAKE, LE MAGICIEN

MITT et JEFF



GALOPIN



LE PETIT PEDRO

MARC DES BOIS

BATMAN et ROBIN

Le produit national brut américain continue d'augmenter

WASHINGTON (AFP) — Le produit national brut des Etats-Unis s'est accru de 16.5 milliards de dollars pendant le deuxième trimestre, au même rythme que pendant les deux précédents trimestres, annonce le département du Commerce.

Ce taux d'expansion rapide traduit la persistance des pressions inflationnistes et le principal analyste économique du gouvernement prévoit que la hausse des prix va se poursuivre au rythme actuel de 5 pour cent jusqu'à la fin de l'année.

A la fin du mois de juin, le produit national brut des Etats-Unis s'établissait au niveau annuel de 925 milliards de dollars. Le taux d'accroissement par rapport à la fin du premier trimestre (909 milliards de dollars) a été de 7 pour cent, soit près de 5 pour cent en augmentation des prix et un peu moins de 2 pour cent en expansion

L'affrontement est reporté à lundi

LONDRES (AFP) — La Chambre des Lords a adopté hier soir en deuxième lecture, sans opposition, le projet de loi gouvernemental sur le redécoupage partiel des circonscriptions électorales britanniques.

La Chambre haute examinera à partir de lundi prochain les divers amendements déposés par les Conservateurs, opposés au projet de loi.

Publication au printemps 1971

NEW YORK (PA)—Une maison d'édition newyorkaise a fait savoir que "White House Diaries" de Mme Lyndon Johnson, sera publié au printemps 1971.

Les éditeurs soulignent que ce document personnel commence par le récit de l'assassinat du président Kennedy, et décrit ensuite la vie publique et intime de la famille Johnson durant leur séjour de cinq ans à la Maison Blanche.

Mme R. Richard

Mme René Richard, née Anita Samson, épouse de feu Monsieur René Richard, Ingénieur Forestier, est décédée le 16 juillet 1969, à Québec à l'âge de 67 ans. Elle demeurait au Pavillon St-Dominique.

Elle laisse dans le deuil ses frères et sa soeur, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Charles Samson, M. et Mme Paul Samson, M. Armand Samson, Mlle Madeleine Samson, Mme Wilfrid Samson, Mme Joseph-F. Samson, M. et Mme Emile Richard, M. et Mme Jules Richard, M. et Mme Marcel Pelletier, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle est exposée aux salons du Pavillon St-Dominique. Les funérailles auront lieu samedi en la Chapelle du Pavillon, 1045 St-Cyrille ouest et l'inhumation aura lieu au cimetière St-Charles. La direction des funérailles a été confiée à la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée de Québec. —

M. A. Lacasse

M. Antonio Lacasse, ex-employé des Chemins de fer nationaux, époux de dame Germaine Côté, est décédé le 16 juillet 1969, à Québec, à l'âge de 65 ans. Il demeurait à 195, rue Aberdeen, Québec.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, gendre et belles-filles: M. Jacques Lacasse, M. et Mme Jean Simard (Louise Lacasse), M. et Mme Robert Lacasse (Marilyn O'Reilly); ses frères et soeur, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Louis Lacasse, M. et Mme Yvan Lacasse, M. et Mme Charles Pascaud (Juliette Lacasse), M. et Mme Jean Lacasse, M. René Lacasse, de Montréal, Mme Ernest Lacasse, M. e Mme Raoul Clavet sa petite-fille: Marie-Claude Simard.

La dépouille mortelle est exposée à 975, Avenue Marguerite Bourgeois. Les funérailles auront lieu samedi en l'église de St-Dominique et l'inhumation aura lieu au cimetière Belmont. La direction des funérailles a été confiée à la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée de Québec. —

M. H. Poitras

M. Hector Poitras, marchand de fourrure, époux de Emilienne Ouimet, est décédé le 16 juillet, à l'Hôtel-Dieu de Québec à l'âge de 58 ans. Il demeurait à 5220, le avenue.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles - filles: M. et

Mme Robert de la Durantaye (Lise), M. et Mme Guy Poitras (Yvette Arsenault), M. et Mme Yves Leclerc (Huguette); ses parents et beaux - parents: Mme J.-A. Ouimet; ses frères et soeurs, beaux - frères et belles - soeurs: M. et Mme Georges Poitras (Jeanne d'Arc Poitras), M. et Mme Maurice Ampleman (Irène Poitras), M. et Mme Roland Poitras (Madeleine Bisson), M. et Mme Georges Poitras (Bernadette Côté), M. et Mme Léopold Poitras (Juliette Picard, M. et Mme Henri Poitras (Fernande Fleury), M. et Mme Robert Poitras (Marguerite Lemieux), M. et Mme Jean-Marie Poitras (Thérèse Vachon), M. Roland Ouimet, M. et Mme Marcel Paquet (Simone Ouimet), M. et Mme Marcel Ouimet (Germaine Tremblay), M. et Mme Armand Ouimet (Noëlla Vézina), M. et Mme Roger Ouellet (Diane Ouimet), M. et Mme Georges Lafleur (Fernande Ouimet).

La dépouille mortelle est exposée à 1290, 1ère avenue, Québec. Les funérailles auront lieu samedi à 11 hres en l'église de St-Rodrigue et l'inhumation aura lieu au cimetière St-Charles.

La direction des funérailles a été confiée à la maison J. Bouchard & Fils Ltée de Québec. —

Appel d'offres

MINISTERE DE LA VOIRIE

Projet 7202-69 -
Terrassement et gravelage d'une section de la route Chicoutimi Nord-Tadoussac, dans le canton de Tremblay, comté de Dubuc. Longueur de 0.83 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Chicoutimi, Jonquière-Kénogami, Lac-Saint-Jean, Roberval et Dubuc.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les plans et devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $14,500.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 13 août 1969.

Projet 8244-69 -
Revêtement en béton bitumineux de divers chemins, dans diverses municipalités, comté d'Arthabaska. Longueur de 2.42 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés d'Arthabaska, Bagot, Nicolet, Drummond, Richelieu, Saint-Hyacinthe et Yamaska.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $2,500.00
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 4214-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section du chemin Parc Sainte-Agathe, dans la ville de Sainte-Agathe, comté de Terrebonne. Longueur de 0.44 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Deux-Montagnes, Labelle, Terrebonne, Argenteuil et Ile Jésus.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $600.00
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 5208-69 -
Fondation, revêtement en béton bitumineux et feux de circulation sur la route No 8, dans la ville de Pointe-Gatineau et la cité de Hull, comté de Hull. Longueur de 1.5 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans le Québec.
Un versement de $25.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les plans et devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $29,000.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 13 août 1969.

Projet 8245-69 -
Revêtement en béton bitumineux de divers chemins, dans diverses municipalités, comté d'Arthabaska. Longueur de 4.36 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés d'Arthabaska, Bagot, Nicolet, Drummond, Richelieu, Saint-Hyacinthe et Yamaska.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $5,000.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 8248-69 -
Revêtement en béton bitumineux de divers chemins, dans diverses municipalités, comté de Rouville. Longueur de 3.00 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Chambly, Rouville, Verchères et Taillon.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $5,500.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0231-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section de la rue Station, dans la municipalité de La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac, comté de Saint-Maurice. Longueur de 1.33 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $1,700.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0235-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section de la route No 19, dans Saint-Georges Village et Grandes Piles paroisse, comté de Laviolette. Longueur de 3.42 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $3,700.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0238-69 -
Revêtement en béton bitumineux sur une section du Rang I, Haut de la Rivière, dans la municipalité de Saint-Jean-des-Piles, comté de Laviolette. Longueur de 2.05 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $3,400.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0236-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section du rang Saint-Jean, dans Saint-Luc paroisse, comté de Champlain. Longueur de 1.30 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $1,500.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0237-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section du chemin du rang Saint-Adolphe et sur une section du chemin du rang Bellemare, dans la municipalité de Saint-Jean-des-Piles, comté de Laviolette. Longueur de 3.18 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $5,000.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0245-69 -
Revêtement en béton bitumineux des chemins Rang Saint-Louis Ouest et Rang Saint-Flavien Ouest, dans la paroisse de Notre-Dame du Mont-Carmel, comté de Champlain. Longueur de 1.13 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $1,500.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0241-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section de la 9e Avenue et du chemin Sud Rivière Achigan, dans la ville des Laurentides et la paroisse de Saint-Lin, comté de L'Assomption. Longueur de 0.10 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Berthier, Joliette, L'Assomption et Montcalm.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $3,600.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0242-69 -
Revêtement en béton bitumineux d'une section du chemin Point du Jour Nord-Ouest, dans la paroisse de L'Assomption, comté de L'Assomption. Longueur de 0.49 mille.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Berthier, Joliette, L'Assomption et Montcalm.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $780.00.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Projet 0240-69 -
Revêtement en béton bitumineux sur la route No 43 et le chemin Rang Saint-Albert, dans les paroisses de Saint-Michel-des-Saints et Saint-Zénon, comté de Berthier. Longueur de 10.98 milles.
Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans les comtés de Berthier, Joliette, L'Assomption et Montcalm.
Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.
Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $14,000.
Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.a.e.) mercredi le 6 août 1969.

Pour ces projets les documents nécessaires sont obtenus au Ministère de la Voirie, Bureau E-5, Hôtel du Gouvernement, Québec.

Le Sous-Ministre
Eddy Monette, Ing.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

M. Camille Robitaille, candidat au poste de conseiller municipal

par André ARCHAMBAULT

M. Camille Robitaille, un homme d'affaires de la rue Boisseau à Québec, se portera candidat au poste de conseiller municipal de Québec au siège no 4 du district no 2.

M. Robitaille, en prenant cette décision ces jours derniers décidait de s'opposer à M. Alfred Roy, représentant ce siège actuellement et qui milite dans les rangs du Progrès Civiques.

M. Robitaille qui dit s'opposer à certaines politiques établies par le parti municipal dirigé par le maire Gilles Lamontagne s'en est pris surtout au patronage qui sévirait actuellement selon lui à l'hôtel de ville de Québec.

Sans dévoiler les grandes lignes de son programme politique, ce qu'il ferait possiblement d'ici à quelques semaines, l'homme d'affaires a toutefois laissé clairement entendre qu'il pourarit bien se rallier au programme que M. Isidore Deschênes, candidat à la mairie, entend présenter aux électeurs québécois au cours du mois de septembre.

Rejoint hier, M. Isidore Deschênes a émis le souhait que plusieurs autres citoyens de Québec joignent sa philosophie politique et ses projets dès qu'il les soumettra à l'examen de la population québécoise.

Par ailleurs, le candidat à la mairie a tenu à préciser qu'en aucun temps il s'agissait d'en arriver de cette façon à l'établissement d'un nouveau parti politique ce à quoi il est farouchement opposé.

"Même si je souhaite que d'autres candidats appuient mon programme, a signalé le candidat Déchesnes, ces candidats demeureront indépendants lorsque nous assumerons la direction du pouvoir à la suite des élections de novembre."

Et cette liberté des candidats des prochaines élections, selon M. Deschênes est d'autant plus fondée qu'en aucun temps il s'est occupé de recruter des appuis à sa politique.

RIVE-SUD NOUVELLES —
LA REDACTION
525-7131 JOUR
525-7136 SOIR
ABONNEMENT
GASTON TURGEON,
81A Boul. Jacques-Cartier
Lauzon, 837-5936.
Bureau de 8h.30 a.m. à 6 h. p.m.
Samedi 8 h. 30 à 12.00

TERRAINS A VENDRE

Vous recherchez un terrain pour la saison estivale et dont le site se prête à merveille pour la saison hivernale, ne cherchez plus,

Le développement de villégiature du Lac Roland,
Valcartier Village

vous offre cette opportunité. Un site enchanteur, place privée où n'ont accès aux rues, au Lac et à la Plage que les propriétaires de terrain. L'électricité et le téléphone sont déjà sur les lieux.

75 terrains dont les grandeurs varient de 12,000 p.c. à 46,000 p.c. vous sont offerts à des prix variant de $750.00 à $1,200.00. Tous ces terrains sont bornés et cadastrés.

2 jours de vente sont organisés soit: les 19 et 20 juillet.

de 13 hrs à 21 hrs. Des vendeurs seront sur les lieux pour vous recevoir et vous donner plus d'informations.

ATTENTION

Bien que le coût soit modique, UN TIRAGE AU SORT sera fait parmi les 42 premiers acheteurs qui auront rempli les conditions du contrat. Les 7 premiers noms qui seront tirés au sort se verront remettre dans l'ordre les montants suivants:

1er-$500.00 - 2e-$300.00 - 3e-$150.00
4e-$100.00 - 5e, 6e et 7e $50.00 chacun

PROFITEZ-EN, VENEZ DE BONNE HEURE faire votre choix et soyez parmi les 42 premiers. Pour informations, communiquez avec:

J. ROLLAND AUCLAIR
388 rue Racine, Loretteville
Tél.: Bureau - 842-3888 — Résidence - 842-3449

Route à suivre:
Loretteville, emprunter le boul. Valcartier jusqu'à Valcartier village, puis route 5e Concession pour 1 mille. 9 milles de Loretteville - 15 milles de Québec.

Lt-Colonel Jules Plamondon, E.D.

Lt. Colonel Jules Plamondon, e.d., c.g.a., époux de Albertine Martel, est décédé le 16 juillet 1969, à Ste-Foy à l'âge de 63 ans. Il demeurait à 814, ave Bon-Air, Ste-Foy.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils et sa belle-fille: M. Jacques Plamondon, ingénieur et Mme Plamondon (Anita Arsenault); sa soeur,

beaux-frères et belles-soeurs: Mme Jos Thomassin (Ida Plamondon), Mlle Evana Martel, M. et Mme Jos Martel (Noëlla Giroux), M. et Mme Gérard Martel (Pauline Méthot), M. et Mme Lorenzo Alain (Marie-Marthe Martel), M. et Mme Jean-Paul Martel (Lucette Dorval), M. et Mme Cléo. Martel (Jeanne - Mance Girard), M. et Mme Gilles Lemieux (Madeleine Martel).

La dépouille mortelle est exposée à 1025, route de l'Eglise, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu samedi en l'église de St-Thomas d'Aquin et l'inhumation aura lieu au cimetière Belmont.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée de Québec. —

Mme R. Giguère

Dans la nouvelle de décès de madame Roméo Giguère, née Anna-Marie Darveau, le nom de sa fille et de son gendre: M. et Mme François Francoeur (Thérèse) de Sept-Iles ont été omis par erreur. —

Les décès

AUBE (Joseph-W.) A St-Vallier, le 16 juillet 1969, à l'âge de 81 ans, est décédé Joseph-W. Aubé, époux de Edwidge Gosselin, père de Irène (Mme Raymond Ron). Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de
Emile Ruelland,
à St-Vallier,
à 9.50 heures pour l'église de St-Vallier et de là au cimetière paroissial.

BEDARD (Alexandre) — A l'hôpital Ste-Foy, le 17 juillet 1969, à l'âge de 69 ans, est décédé Alexandre Bédard, époux de Marie-Yvette Lajoie, père de Lucien, Rita (Mme Rosaire Ouellet), Lauréat, frère de Alphonse, Rose-Anna (Mme Adélard Allard), Alice (Mme Roger Côté), Leatitia Soeur St-François d'Assise, France, Elzéard. Il demeurait au 86 rue Verret, Loretteville. Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures. Départ de la résidence funéraire de
Antonio Falardeau & Fils,
30 rue St-Joseph,
à 8.45 heures pour l'église de Loretteville et de là au cimetière paroissial.

BILODEAU (Rosanna) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 82 ans, est décédée Rosanna Robert, épouse de feu Joseph Bilodeau, mère de Gérard, Paul-Eugène, Cécile (Mme Lucien Parent), Albert, Rose-Aimée, Roland, soeur de Alphonsine (Mme Alfred Frigault), Délia (Mme Joseph Déry de Montréal, Alexandre, Marie-Louise (Mme Adélard Langlais). Elle demeurait à 480, Châteauguay. Les funérailles auront lieu lundi, à 9h. a.m. Départ de la résidence funéraire
Sylvio Marceau Inc.
224 Ouest, St-Vallier
à 8h45 pour l'église St-Joseph et de là au cimetière St-Charles.

BERNIER (Claude) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 24 ans, est décédé Monsieur Claude Bernier, avocat, fils de feu M. Jacques Bernier, pilote, et de Mme Bernier (Rollande Labrie). Il demeurait à 785, rue Joffre. Les funérailles auront lieu lundi, à 10 hres. Départ de la résidence funéraire
Arthur Cloutier & Fils Ltée
46 Ouest, St-Cyrille
à 9h45 pour l'église St-Sacrement et de là au cimetière Belmont.

CARRIER (Paul-René) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 65 ans, est décédé Paul-René Carrier, restaurateur, époux de Béatrice Vézina, père de Claude, professeur à l'Université Laval. Il demeurait à 600, Ave Laurier. Les funérailles auront lieu samedi, le 19 juillet, à 10h. Départ du funérarium
Lépine Ltée,
300, Chemin Ste-Foy,
à 9h.45 pour l'église St-Coeur-de-Marie et de là au cimetière Belmont.

COTE (Mary) — A Boischatel, le 17 juillet 1969, à l'âge de 81 ans, est décédée Mary Fontaine, épouse de feu Napoléon Côté, mère de Jeanne (Mme Bernard Vézina), Noëlla (Mme Emile-Robert Vézina). Elle demeurait à 5110, avenue Royale, Boischatel. Les funérailles auront lieu lundi, à 10 hres. Départ de la résidence funéraire
F.-X. Bouchard Inc.
2290, avenue Royale, Courville
à 9h45 pour l'église de Boischatel et de là au cimetière paroissial.

FLEURY (Joseph) — A l'hôpital de St-Jean-Port-Joli, le 14 juillet 1969, à l'âge de 90 ans est décédé le chanoine Joseph Fleury, ancien curé de St-Jean-Port-Joli. La translation des restes aura lieu vendredi à 7h.15 p.m. suivie d'une messe. Départ de la résidence funéraire Dubé à 7h. pour l'église. Le service et l'inhumation auront lieu scamedi à 3h. p.m. à St-Jean-Port-Joli.

Mme L.-Eugène Simard

Mme L.-Eugène Simard, née Florida Malouin, épouse de feu monsieur L.-Eugène Simard, est décédée le 16 juillet 1969, à Québec, à l'âge de 92 ans. Elle demeurait autrefois à 1124, Chemin St-Louis.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Narcisse Lemieux (Berthe), M. et Mme Georges Trottier (Alice), Mme Georges Léveillé (Jeanne), M. Paul Simard de Montréal, M. et Mme Adolphe Simard de Montréal, Dr et Mme René Simard; ses belles-soeurs: Mme Horatio Malouin, Mme Lorenzo Malouin de Montréal.

La dépouille mortelle est exposée à 1025, route de l'Eglise, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu samedi, en l'église de St-Michel de Sillery et l'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel de Sillery. La direction des funérailles a été confiée à la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée de Québec. —

Piquetage étudiant

TORONTO (PC) — Une vingtaine d'étudiants portant des pancartes sont retournés jeudi à l'usine de la compagnie Allanson Manufacturing Ltd., afin d'appuyer les grévistes membres du syndicat des Métallurgistes unis d'Amérique.

C'était la seconde fois, en deux semaines, que les étudiants faisaient du piquetage à l'usine, en guise de protestation contre le fait que des étudiants y ont accepté des emplois d'été.

Par ailleurs, le président, M. R. A. Crelly, a déclaré que la compagnie a toujours employé des étudiants pendant l'été, et que leur nombre, cette année, n'est pas plus élevé que d'habitude.

GROSLOUIS (Marie - Odile) — A l'hôpital de Loretteville, le 17 juillet 1969, à l'âge de 77 ans, est décédée Marie-Odile Gagné, épouse de Théophile-D. Groslouis, mère de Eliane (Mme Georges Savard), Jean-Paul, Louise-A. (Mme Charles-E. Gaumond). Elle demeurait au village Huron. Les funérailles auront lieu samedi, à 4 hres. Départ de la résidence funéraire
Antonio Falardeau,
30, St-Joseph
à 3h45 pour l'église du village Huron et de là au cimetière paroissial.

LACASSE (Antonio) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 65 ans, est décédé Antonio Lacasse, ex-employé des Chemins de Fer Nationaux, époux de Germaine Côté, père de Jacques, Louise (Mme Jean Simard), et Robert, frère de Louis, Yvan, Juliette (Mme Charles Pacaud), Jean et René. Il demeurait au 195 Aberdeen. Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures. Départ de la résidence funéraire de
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
975 Marguerite-Bourgeoys,
à 8.45 heures pour l'église de St-Dominique et de là au cimetière Belmont.

LAFLAMME (Albine) — A Haileybury, Ontario, le 15 juillet 1969, à l'âge de 75 ans, est décédée Albine Turgeon, épouse de feu Joseph Laflamme, fondateur de la quincallerie J.N. Laflamme de St-Romuald, mère de Jean-Luc, Eléonore (Mme John McLarnon), Camille, Gilberte i.l., Dr. Yvon, Géraldine (Mme Vittorio De Lucchi), Gilles, Jeanine (Mme Raymond Lauzon), Ghislaine (Mme Claude Lesauteur), Colette (Mme Bertrand Belzile), Carmen (Mme Roland Martine). Elle demeurait autrefois à St-Romuald. Les funérailles auront lieu samedi, à 4h.30. Départ de la résidence funéraire
Claude Marcoux Ltée,
96 rue de la Fabrique, St-Romuald
à 4h.15 pour l'église de S-Romuald et de là au cimetière paroissial.

LEMIEUX (Lionel) — A Joliette, le 16 juillet 1969, à l'âge de 80 ans, est décédé Lionel Lemieux, membre de l'union typographique de Jacques-Cartier no 145, époux de feu Alpheda Marcoux, père de Lionel jr, Fernande (Mme R. Ilei), René. Il demeurait rue Rouen, Montréal. Les funérailles auront lieu samedi le 19 juillet, à 11h. Départ des salons funéraires,
Alfred Dallaire Inc.,
2590, Rouen, Montréal
à 10h.45 pour l'église St-Eusèbe et de là au cimetière de l'Est.

MARCOTTE (Irma) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 78 ans, est décédée Irma Drouin, épouse de feu Rodolphe Marcotte, mère de Colette (Mme Charles Lemieux), Lucie, Marcelle et François. Elle demeurait au 147 Crémazie Ouest. Les funérailles auront lieu samedi, à 3 heures. Départ de la résidence funéraire de
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
46 Ouest St-Cyrille,
à 2.45 heures pour l'église de Notre-Dame du Chemin et de là au cimetière St-Georges de Beauce Ouest.

MERCIER (Alphonse) — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 17 juillet 1969, à l'âge de 81 ans, est décédé Alphonse Mercier, époux de Alexina Ron, père de Alphonse, maire de Ladurantaye. Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures. Départ de la
Salle paroissiale
de Ladurantaye,
à 9.50 heures, sous la direction de la maison Emile Ruelland, pour l'église de Ladurantaye et de là au cimetière paroissial.

MORIN (Raymond) — Au Lac Trois Saumons, le 15 juillet 1969, à l'âge de 25 ans, est décédé accidentellement Raymond Morin, fils de feu Ambroise Morin et Yvette Bouffard, frère de Roland, André, Claude, Rita (Mme Jacques Gosselin). Il demeurait à 123, Fraser, Bienville. Les funérailles auront lieu lundi, à 10 hres. Départ de la résidence funéraire
Gilbert & Turgeon Ltée
9, Commerciale
à 9h45 pour l'église de Bienville et de là au cimetière paroissial.

O'MALLEY (Mario) — A Neufchatel, le 16 juillet 1969, à l'âge de 8 ans, est décédé accidentellement Mario O'Malley, fils de Jean-Guy O'Malley et de Marcelle Genest, frère de Sylvio, Anne, Alain. Il demeurait à 55, boul. Pie XI. Les funérailles auront lieu samedi, à 10 hres. Départ de la résidence funéraire
Antonio Falardeau
30, St-Joseph
à 9h30 pour l'église de St-Gérard Magella et de là au cimetière Loretteville.

PARANT (Alfreda) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 78 ans, est décédée Alfreda (Feddy) Emond, épouse de feu le notaire Louis Parant, mère de Louis, Dr François et Lucille. Elle demeurait à l'Hôpital Général, 260, Boulevard Langelier, ou elle est présentement exposée. Les funérailles auront lieu samedi, le 19 juillet à 11h. en l'église Saint-Dominique. L'inhumation se fera au cimetière Belmont. Prière de ne pas envoyer de fleurs. La direction des funérailles a été confiée à la
Maison Lépine Ltée.

POITRAS (Hector) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 58 ans, est décédé Hector Poitras, propriétaire de Hector Poitras, fourrures, époux de Emilienne Ouimet, fils de feu Lauréat Poitras et de feu Amanda Fournier, père de Lise (Mme Robert De la Durantaye), Guy, Huguette (Mme Yves Leclerc), frère de Jeanne d'Arc (Mme Georges Poitras), Irène (Mme Maurice Ampleman), Roland, Georges, Henri, Léopold, Robert, Jean-Marie. Il demeurait au 5220, 1ère Avenue, St-Rodrigue. Les funérailles auront lieu, samedi le 19 juillet, à 11 heures. Départ du foyer funéraire de
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue,
à 10h.45 pour l'église de St-Rodrigue et de là au cimetière St-Charles (Boul. Hamel).

PLAMONDON (Jules) — A Ste-Foy, le 16 juillet 1969, à l'âge de 63 ans, est décédé le lt-colonel Jules Plamondon, E.D., C.G.A., époux de Albertine Martel, père de Jacques, ingénieur, frère de Ida (Mme Jos. Thomassin). Il demeurait au 814 Ave Bon-Air, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu samedi, à 4 heures. Départ de la résidence funéraire de
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
1025 Route de l'Eglise,
Ste-Foy,
à 3.45 heures pour l'église de St-Thomas d'Aquin et de là au cimetière Belmont.

RATTE (Léon) — A Québec, le 15 juillet 1969, à l'âge de 75 ans, est décédé Léon Ratté, époux de feu Clara N ess, frère de Ludger, Félix et Gérard. Il demeurait au 1510 rue St-Léandre, Ville Les Saules. Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures a.m. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.,
270 Marie de l'Incarnation,
à 8.45 heures pour l'église St-Malo et de là au cimetière St-Charles.

RICHARD (Léodore) — Au Sanatorium Bégin de Ste-Germaine, le 15 juillet 1969, à l'âge de 83 ans, est décédé Léodore Richard, époux de Olivine Lemieux. Il demeurait à St-Isidore, Dorchester. Les funérailles auront lieu samedi, à 8h. Départ des salons funéraire
Gonzague Valois & Fils Eng.,
à 7h.45, pour l'église St-Isidore et de là au cimetière paroissial.

RICHARD (Anita) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 67 ans, est décédée Anita Samson, épouse de feu René Richard, ingénieur forestier, soeur de Charles, Paul, Armand, Madeleine. Elle demeurait au Pavillon St-Dominique. Les funérailles auront lieu samedi, à 9.30 heures sous les soins de la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée. Départ des salons du
Pavillon St-Dominique,
1045 St-Cyrille Ouest
à 2.45 heures pour la Chapelle du Pavillon et de là au cimetière St-Charles.

ROY (Marie) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 82 ans, est décédée Marie Nadeau, épouse de feu Linière Roy, mère de Blanche (Mme Joseph Turgeon). Les funérailles auront lieu samedi, à 3 hres. Départ de la résidence funéraire
Gaston Breton
à 2h45 pour l'église St-Anselme et de là au cimetière paroissial.

SIMARD (Florida) — A Québec, le 16 juillet 1969, à l'âge de 92 ans, est décédée Florida Malouin, épouse de feu L.-Eugène Simard, mère de Berthe (Mme Narcisse Lemieux), Alice (Mme Georges Trottier), Jeanne (Mme Georges Léveillé), Paul, Adolphe, Dr René. Elle demeurait autrefois au 1124 Chemin St-Louis. Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
1025 Route de l'Eglise,
à 9.45 heures pour l'église de St-Michel de Sillery et de là au cimetière St-Michel.

TREMBLAY (Idola) — A Baie St-Paul, le 16 juillet 1969, à l'âge de 74 ans, est décédé Idola Tremblay, époux de Rosa Harvey. Les funérailles auront lieu samedi, 19 juillet, à 11h30. Départ des salons de la Société Funéraire de
Baie St-Paul
150, rue St-Jean-Baptiste
à 11h15 pour l'église de Baie St-Paul et de là au cimetière paroissial.

Services anniversaires

COTE — Samedi le 19 juillet, à 3 heures p.m., en l'église l'Ange Gardien, sera chanté le service anniversaire de mademoiselle Suzanne Côté.

FORTIN — Samedi le 19 juillet à 7h30 p.m., en l'église de St-Jean - Port - Joli, sera chanté une messe anniversaire, pour M. Amédée L. Fortin.

LAPOINTE — Samedi, le 19 juillet 1969, à 9 heures, en l'église de Ste-Odile, sera chanté le service de M. Charles Lapointe.

MAINGUY — Samedi le 19 juillet 1969, à 3 heures p.m., en l'église Notre-Dame-de-Foy, à Ste-Foy, sera chanté le service anniversaire de monsieur Jos-F. Mainguy.

VILLENEUVE — Samedi le 19 juillet à 7h30 soir, en l'église Ste-Maria - Goretti, Charlesbourg, sera chanté une messe anniversaire pour M. Gérard Villeneuve.

NECROLOGIE

Les avis de décès sont reçus au service des annonces classées durant les heures **de bureau soit de 8 h. a.m. à 4 h. 30 p.m., du lundi au vendredi. Le soir, les avis de décès peuvent être remis au gardien et cela jusqu'à 11 h. p.m. du lundi au vendredi.**

Aucune nouvelle de décès (avec ou sans photo) n'est acceptée sur semaine en dehors des heures de bureau.

Le dimanche, avis et nouvelles de décès peuvent être remis au service des annonces classées entre 7 h. p.m. et 11.30 h. p.m.

Avis de décès
Formule régulière............ **$3.50**

Service anniversaire
Formule régulière.............. **$2.00**
Avec photo........................ **$15.00**

Remerciements
Formule ordinaire.............. **$3.50**

In Memoriam
(du mot) **$0.10**

Nouvelle de décès
(du mot) **$0.10**
Avec photo........ (du mot) **$0.10**
Plus pour la photo **$10.00**

Compte rendu de funérailles
Minimum...... **$35.00**

Paquet

CENTRE-VILLE PLACE LAURIER

La mode d'automne en mouvement!

Les simili-fourrures amusantes

Elles s'amusent à jouer les vraies!
Et...on s'y laisserait prendre vous savez!

Vous en doutez encore? Il ne faut surtout pas!

Ce sont les manteaux qui vous feront passer un hiver amusant...

a) Simili-Kalgan à double boutonnage et ceinturé au dos, il se fait en chameau ou en gris charbon, tailles 7 à 13 ans. 99.99

b) Simili-Kalgan en brun ou en blanc. Col et ceinture lustrés, 5 à 11 ans. 99.99

c) Simili-Kalgan en gris charbon ou en blanc et simili-cuir assorti pour les poches et la ceinture. 7 à 13 ans. 99.99

Paquet, manteaux, Rayon 4, 2e étage.

d) En Orlon, une fourrure soyeuse en blanc ou en beige dans les tailles de 7 à 13. 29.99

e) Une fourrure de nylon en noir et blanc dans les tailles 10 à 16. 39.99

f) Sur une doublure piquée, une fourrure de nylon en blanc et noir. 10 à 14 ans. 49.99

g) Marine ou mauve, une fourrure amusante et fausse bien sur pour ce manteau court. 7 à 15 ans. 29.99

Paquet, manteaux et vêtements sport pour dames, rayons 4 et 45, 2e étage

COMMANDEZ PAR LA POSTE OU PAR TELEPHONE
Centre-Ville 524-5121, Place Laurier 653-8711,
Case Postale 2327, Qué.2.

Profitez de notre plan mise de côté.